



مکتبہ اہل بیت انجمن اہل بیت

۱۲۷

مَحَبَّتِ اَمَّاؤِ قَلْبِ اَمَّاؤِ

شَادِرُوَانِ ثَقَّةِ الْاِسْلَامِ شَہِیدِ بَیِّنِ

پیشکش

نصرت اللہ فاضل



سلسلہ انتشارات انجمن آثار ملی

۱۲۷



# مجموعہ آثار قلمی ثقہ الاسلام شہید تبرک

۱۔ محل حوادثِ یومیہ مشروط

۲۔ نامہ ہا  
۳۔ مقالہ ہا  
۴۔ رسالہ ہا  
۵۔ تگرامہا

بہ کوشش

نصرت اللہ فتحی

ہفتاد تومان



از این کتاب یک هزار نسخه در چاپخانه خرمی بچاپ رسید  
شماره ثبت کتابخانه ملی ۱۴۲۳ ۵ دیماه ۲۵۳۵



## سیرالغائب

بنام پروردگار بزرگ جهان و جهانیان

باعرض سپاس بی قیاس به آستانه کبریا بی پروردگار بی محبت و درود  
بی اندازه برو اسپین پیران حضرت محمد مصطفی (ص)، و دو دمان گرامی او .  
بخش هتمی از نوشته های شادروان میرزا علی ثقة الاسلام شهید تبریزی (۱)،  
را در مورد سرزانه و فداکار آذربایجان، که جانبازی او در راه استقلال و  
سر بلندی مبین عزیز و مصلوب گشتن وی و بهفت نفر از یارانش در روز عاشورا  
بدست دشمنان در شهر تاریخی تبریز، همانند شهادت بسیاری از مردم غیور  
آذربایجان در آن روزهای تاریک و خفقان آور، صحنه های دردناک و آموزنده  
از تاریخ آزادی و آزادگی مردم ایران را باز می نماید، در معرض انشا و استفاده  
علاقه مندان گذارده میشود .

کسانی که با تاریخ مشروطیت ایران آشنائی دارند بخوبی میدانند که  
شادروان ثقة الاسلام نه تنها شخصیت روحانی و مبین پرستی بلند مرتبت



بلکه عنصری سیاستمدار و آشنا به تحولات عصر و بسیار ژرف نگرد و آگاه به مصلحتی  
 همه جانبه ملک و ملت بشمار میرفت (۲) و گرفتار شدن شهید شتن چنین بزرگی  
 بدست دشمنان و بدخواهان ایران فاجعه‌ای نبود و نمیت که گذشت روزگار بر آن  
 گرفتار موشی بنفیکند بلکه هر اندازه فرزندان ایران بهتر بتایخ مهین خود آشنا  
 گردند و هر قدر سالهای افروخته‌تر از چنین واقعه‌اند و بسیار بگذرد و اهمیت آن بیشتر  
 معلوم خاطر مردم حقیقت خواه و ایران دوست میشود چنانکه تاکنون کتابها  
 و مقالات فراوان در این زمینه در ایران و کشورهای دیگر نوشته و چاپ  
 و منتشر شده است و باز هم بسیاری کارهای دیگر در این باب شایسته انجام دادن است.  
 از جمله کتابهایی که راجع باین موضوع محسم در چند سال اخیر انتشار یافت  
 میتوان کتاب "نامه‌هایی از تبریز" در دیماه ۱۳۵۱ خورشیدی = ۲۵۳۱  
 شایسته‌ای و کتاب "زندگی نامه شهید نیکام ثقة الاسلام تبریزی" در اسفندماه  
 ۱۳۵۲ خورشیدی = ۲۵۳۲ شایسته‌ای را نام برد (اطلاعات مربوط  
 به رد و کتاب در زیر نویس شماره (۱) سر آغاز مذکور است).

انجمن آثار ملی پس از اطلاع از چاپ کتابهای نامبرده و بهره‌مند  
 از آنها بوثره "زندگی نامه" متوجه گردید که اسناد نوشته‌ای بخانه آن بزرگ مرد



فداکار و مہین دوست وجود دارد کہ چاپ عین آنها بدون دخل و تصرف از  
نظر تاریخ ایران حائز اہمیت فراوان است (۳) و با اطلاق برخی از اعضا،  
ہیئت مؤسّسین انجمن کہ میدانستند ہنگام وقوع فاجعہ چگونه از طرف شخصیت  
ایرانی و غیر ایرانی در ایران و اروپا کوشش ہائی جہت روشن کردن مردم  
آزادہ جہان نسبت بہ سرنوشت مہین عزیز و اینگونہ رفتار ہا دستم ہائی تحمل ناپذیر  
صورت گرفتہ بود (۴) فرصت اغنیمت شمرد و با تماس و مذاکرہ با سرکار خانم میر  
حاجبی (خواہر زادہ شہید سعید) و نویسنده محترم آقای نصرت احمد فتحی (۵)،  
مؤلف کتاب «زندگی نامہ . . .» نسبت بہ چاپ اسناد نامبرودہ کوشش  
واقدا م نمود و اینک ثمرہ آنرا در کتاب حاضر از نظر محققان و علاقہ مندان تاریخ  
و دستداران چنین حقایق و وقایع میگذارند.

انجمن آثار ملی بہ روان پاک بزرگمردان شہید راہ حق و حقیقت و استقلال  
و بزرگی و آزادی ایران جاویدان درود فراوان ایشا ر می نماید و بہ نحو امی «الفضل  
للمتقدّم» بہ ہمہ کسانی کہ در راہ تدوین و تالیف و چاپ و انتشار مطالب مربوط  
بدیگونہ امور کوشش و اقدام کردہ اند آفرین و ستایش صمیمانہ خود را عرضہ میدارد  
و از نویسنده و پڑوہندہ گرامی آقای نصرت احمد فتحی و بازماندگان ارجمند شادروان

ثقة الاسلام شهید که برای گردآوری اسناد مندرج در کتاب حاضر به ایشان یاری و همکاری فرموده اند و نام شریفشان در صفحه ۵۰۷ کتاب مندرج است) سپاهکزاری میکند و از پروردگار تعالی توفیق روزافزون فرزندان این مزدبوم را به آشنائی بیشتر با رخ گذشته میهن خود و اطلاع از فداکاری جانبائی قهرمان استقلال کشور که موجودیت ایران کنونی خونهای آن عناصر گرانمایه است سست میکند.

در پایان اشاره به این نکته را هم بورد میداند که آرامگاه شادروان ثقة الاسلام شهید در مجموعه ساختمان معظمی است که به یاد بود مہمان و بزرگان و سرانندگان <sup>ن</sup> در گورستان تاریخی خراب تبریز از چنبدال پیش بوسیله این انجمن طرح ریزی و اجرا شده و قریباً انجام می یابد.

بدین ترتیب اگر در دوران مذکوری آن فقید سعید وضع بی سامان کشور منجر به چنان فاجعه های مولناک میشد اکنون نوکار رستاخیزی را در می یابیم که سائل قدشناسی و بزرگداشت چنان آدمردان موجودات مآخذ مقدرا مکان جبران گذشته های تاریک فراهم آمده است و این موجب خرسندی و سرفرازی تواند بود.

انجمن تاریخی  
مینه و کریم

(۱) تولد ۱۲۷۷ هجری برابر ۱۲۳۹ خورشیدی = ۲۴۱۹ شانشاهی - شهادت و شنبه



عاشورای ۱۳۳۰ هجری برابر با ۱۲۹۰ خورشیدی = ۲۴۷۰ شانشاهی  
اول ژانویه ۱۹۱۲ میلادی (با استقاده از زندگینامه شهید نیکبام ثقة الاسلام تبریزی  
نگارش نصرت الله فتحی - نشریه شماره ۴ - بنیاد نیکوکاری نوریانی - چاپ تهران ۱۳۵۲  
خورشیدی) نامه‌های از تبریز نوشته‌شده و در ادوار و براون ترجمه حسن جوادی - انتشارات خوارزمی -  
چاپ تهران دیماه ۱۳۵۱ خورشیدی ص ۶۹)

(۲) توجه خوانندگان گرامی را به چند سطر آخر صفحه ۵۰۷ و آغاز صفحه ۵۰۸ کتاب جلب بنمایم  
(۳) چند جمله از صفحات ۶۴۰ و ۶۴۱ کتاب زندگینامه را در اینجا عیناً نقل می‌نمایم:  
«اولین دستی که برای دعا بر آسمان افراشته گشت دست لرزان مادرش» «نوش آفرین»  
بود چون هنوز نیمه امیدی داشتند گفتند به خبر بدیم دوستان آشنایان و جلال مستحضر ساریم  
ولی بهمانند ترس نبود بیشترشان در نهاگاد بودند، تفکیر بیرون بردن اسناد و نوشته‌ها و نامه‌ها  
و سپردن آنها بر برخی از محارم افتادند، با ترس و دلهره و دست‌پاچگی دست بکار شدند،  
خدا میداند که در این گیر و دار و وانفسا چه یادداشت‌های قیمتی از بین رفت و چه کتاب‌هایی  
که رفت و دیگر برگشت.

(۴) کتاب سابق الذکر «نامه‌های از تبریز» اطلاع کافی در این زمینه را در بر دارد.

(۵) بسال ۱۲۹۳ خورشیدی (۲۴۷۳ شانشاهی) در روستای آتش‌بغ  
در شهرستان بهشتر و آذربایجان تولد یافته و مراغه و تبریز و تهران تحصیل نموده در سال

۱۳۱۱ خورشیدی (۲۴۹۱ شاهی) بخدمت وزارت دارائی و گمرک درآمد پس از سی سال خدمت در چهل و هشت سالگی بازنشسته شده است و از سال ۱۳۱۵ خورشیدی = ۲۴۹۵ شاهی بنیة دست بکار نویسنده گردیده در طول مدت چهل سال در روزنامه ها و مجله های گوناگون بیش از پانصد مقاله یا رساله نگاشته از سال ۱۳۳۰ خورشیدی (۲۵۱۰ شاهی) به بعد قسم به تألیف کتابهای متعددی پرداخته است که میتوان (دیدار همسر من، - عارف و ایرج) - (زندگینامه شهید نجات تقة الاسلام تبریزی) - و (پیرم خان قهرمان آزادی ایران) را از جمله مهمترین آنها دانست (شرح حال نسبتاً جامع و کافی آقای فتحی بخانه دانشمند گرامی آقای دکتر نصرت الله کاسبی دبیر کل محترم بنیاد نیکوکاری نوربانی در دیباچه کتاب "زندگینامه ...". صفحه های طوطی مندرج است.





«بهترین وسیله استدلال خیلی اوقات تشبیه»  
«و مقایسه است. باید ما نسل فعلی را با گذشته»  
«غمناك و اسفناك خودمان آشنا بکنیم.»  
فرمایش شاهنشاه آریامهر  
تیرماه ۱۳۵۴

### سخنی چند با خوانندگان ارجمند :

کوته نکند بحث سرزلف تو حافظ  
پیوسته شد این سلسله تا روز قیامت

پس از آنکه کتاب «زندگی نامه شهید نیکنام ثقة الاسلام» بتوسط اینجانب تألیف و منتشر شد و خوانندگان ارجمند از خواندن آن به وجود یادداشت‌هایی بنام «مجمل حوادث یومیة مشروطه» و تعدادی نامه‌ها و رساله‌ها و مقاله‌هایی پی بردند که بقلم شهید مزبور در آن کتاب مورد استفاده و استناد قرار گرفته است. عده‌ای از آنان، علی‌الخصوص جناب آقای دکتر عیسی صدیق اعلم وزیر اسبق معارف و ستاتور سابق و لاحق که از ایام جوانی نسبت به ماجرای شهادت ثقة الاسلام تأثر داشته و آن را در کتاب «یادگار



عمر» خود بقلم آورده‌اند از بنده خواستند و بل امر فرمودند که : اگر بتوانم آن مجموعه خطی و آن نامه‌ها و رساله‌ها را که در متن کتاب باختصار آمده و گاه به کنایت و اشارتی کفایت شده است ، تماماً در يك جا گرد آورده و بشکل کتابی چاپ کنم ، كمك شایانی بتاریخ مشروطه کرده‌ام .

چون این خواستن‌ها عزم باطنی این جانب را در این باره تائید می‌کرد لذا بر آن شدم که یادداشت‌های موسوم به «مجمعلحوادث یومیه مشروطه» را اصل قرار داده و نامه‌ها و رساله‌هایی را که شادروان ثقة الاسلام در خلال احوال باقتضای حال نوشته است فرع آن نمایم . و ناگفته نمی‌گذارم که موید دیگر من سخنان مورخ تاریخ هجده ساله آذربایجان نیز بوده است که می‌گوید :

«اگر راستی را بخواهیم در جنبش مشروطه ، داد باستم کشمکش می‌کرد و این نازیبا است غیر تمندانی که در آن روز جانفشانی نمودند و بنیاد بیداد و خود کامکی را بر انداختند . نامه‌های ایشان در تاریخ کشور نماند و این اندازه ارجشناسی نیز از آنان دریغ گفته شود ، گذشته از اینکه **دلیری** یکی از پسندیده‌ترین خویها است و ما تابوتوانیم باید آن را میان توده رواج گردانیم و این جز با نگارش سرگذشت دلیران و ارجشناسی از آنان پیش نخواهد رفت ..» و این قولی است که جملگی بر آنند ...

اینک که دست به این کار دشوار زده‌ام ، دادن توضیحات زیر را لازم می‌شمرم : کتاب «مجمعلحوادث یومیه مشروطه» از ۲۸ رجب ۱۳۲۴ هجری و از نخستین روز «تحصن صغیر» در تبریز آغاز یافته ولی در ششم محرم ۱۳۳۰ ناانجام مانده است . زیرا چهار روز بعد از آن در نیمروز عاشورا ، آن فاجعه شوم و شنار بدست مأمورین تزار که رفتن احرار بر سردار باشد رخ داده و این جزوه را ناتمام گذارده است .

اهمیت این کتاب در این است که ثقة الاسلام در جریان مشروطه از دست اندرکاران بوده و با تمامی حادثه آفرینان آن ماجرا رابطه داشته و آزادیخواهان و مشروطه طلبان به راهنمایی وی نیازمند بوده و هیچکاری را از او پنهان نمیداشته‌اند .

روی این اصل تا توانسته مشاهدات و بل مداخلات خود را روز بروز برشته تحریر کشیده که تمامت آنها دارای اصالت و سندیت است .

فی المثل آنچه درباره کارهای گرد آزادی «ستارخان» نوشته و یا از سخنان ناطقان و از هیجان زدگی کوشندگان آورده ، بی گمان همانست که بوده و بدانگونه است که شده ، و نیز در آوردن حقیقت اتفاقات ، دقت و امانت نزدیک به وسواس بکار برده است که حواشی و فراویز نسخه های خطی این حذف و اصلاح را نشان میدهد . چنین است نامه ها که به مقامات مربوطه و رجال وقت نوشته یا به برادرانش به نجف فرستاده دارای مطالب تاریخی است ، هکذا رساله ها و مقاله هایش که از عقاید سیاسی و افکار اجتماعی آن رادمرد حکایت می کند .. دارای اهمیت است .

باید دانست که از کارهای مهم ثقة الاسلام سفر او به باسمنج و مباحثه و مباحله اش با محمدعلیشاه و به زانو در آوردن او به قبول مشروطه و گشادن راه آروغ به شهر است ، که چگونگی آن داستان در چهل فقره تلگرافات متبادله پیدا و دلیریمهان خوش نیر در آن ها هویدا است .

اما آنچه در همه نوشته های این مجموعه جلب توجه میکنند ، حنض جناح نویسنده آنها میباشد که با وجود انجام کارهای سترک خود را در خلال عبارات مخفی داشته و حتی در بزرگترین کارها که در دیگر کتب و روزنامه ها بوی نسبت داده اند از خود نمودن پرهیز و به اشارتی کفایت کرده است ، که بی تردید علامت بزرگی اوست که چون درخت پرباری سرزمین می نهد. در این ساعت که این سطور را مینویسم ، ضمن سپاس بی قیاس از صمیمیت و حسن نیت اولیای امور انجمن آثار ملی در انتظار افتخاری هستم که در پایان چاپ این کتاب دیباچه ای بر آن بنویسند و خوانندگان را مستفیض فرمایند .

نصرت الله فتحی «آتشبک»

۱۳۵۴ هجری

۲۵۳۴ شاهنشاهی



## نگاه گذرا بر گذشت صدر الشهداء ثقة الاسلام

اگرچه شرح حال ثقة الاسلام شهید محرر اصلی این مجموعه در کتاب «زندگی نامه» او آمده ولی چون ممکن است برای برخی از خوانندگان این کتاب ، دیدن آن کتاب میسر نباشد ، لذا مجملی از مفصل سرگذشت آن شادروان را در اینجا می آورم:

میرزا علی ثقة الاسلام مشهور به «شهید» در ۱۲۷۷ هجری قمری چشم به جهان گشوده و در روز عاشورای سال ۱۳۳۰ بر سردار جفا چشم از جهان فرو بسته است. وی هشتمین فرزند شاخه ای از دودمان ریشه دار دویست ساله ساکن تبریز بوده که پدر در پدر از عالمان دین بوده اند ، و از جد دوم باین سوی یعنی لا اقل از ۱۶۰ سال پیش از این تاریخ (۱۳۵۴) راهبری قوم شیخیه را نیز بعهده داشته اند .

شادروان ثقة الاسلام که بر اثر لیاقت ذاتی و رفتار مردمی فصل الخطاب خاندان خود محسوب شده است ، بعد از دانش اندوزی در تبریز به عتبات عالیات رفته و در آنجا به اجتماع نائل و پس از مراجعت به تبریز مدت پنج سال در زمان حیات پدرش مرحوم حاج میرزا آقا ثقة الاسلام (۱۲۵۸-۱۳۱۹ هجری قمری) دستیاری او را بعهده گرفته و بعد از فوت پدر ، مستقلا به گرداندن امور مربوط به هم

مشریان و مدیریت و ریاست دودمان پرداخته و لقب و مستمری پدر از طرف مظفرالدین شاه به او اعطاء شده است .

این بزرگمرد علاوه بر دانشمند و ادیب بودن با تتبعات و تألیفات و تحریرات نیز سروکار داشته است که ترجمه «بث الشکوائ - عتبی و هفت جلد مرآت الکتب» نمونه‌هایی از آثار قلمی اوست . مرحوم مزبور با وجود در سلك روحانی بودن ، بعلمت علاقه و دستیابی به کتب و رسالات اندیشمندان زمان ، چون یوسف خان مستشار - الدوله (مقتول در زمان ناصرالدین شاه) و طالب اوف و غیره و دلبستگی به مطالعه روزنامه‌ها و مجلات خارجی و داخلی مقارن آغاز مشروطه ، عقیده خاصی به آزادی و حریت و دموکراسی پیدا کرده و با آمادگی ذهنی داشتن در این راه با انقلاب مشروطه مصادف و بسوی آن کشیده می‌شود و در عملی شدن آن رژیم تلاش می‌کند .

بموجب آثار قلمی که از آن شادروان باقیمانده دانسته می‌شود که او در این کشش و کوشش مراحل را طی کرده است که می‌توان آن مراحل را به تحقیق و دریافت و همکاری و یأس و متارکه و مراجعت و مشارکت و شیفتگی تقسیم نمود و نتیجه آن شیفتگی را به جان سپردن وی در راه آزادی ملت و استقلال مملکت خاتمه یافته دانست . پوشیدنی نیست که او در تمام آن مراحل به سر عقیده حریت طلبی و استقلال خواهی و رفاه ملت استوار بوده و مانند يك ایده‌ئولوگ از گره کشانی و نقشه پردازی و اقدامات حساب شده دریغ نداشته و این راه را با مسالمت و تعقل می‌پیموده است که تفصیل کامل آن در کتاب «زندگی‌نامه» وی آمده و اعاده‌اش در اینجا نه ضرور است و نه مقدور . مگر خیلی فشرده کنیم که این نادره مرد ، چه در زمانی که محمد علی‌شاه نسبت به مشروطه بدگمان بوده و برای از کار انداختن چرخهای آن رژیم و ابترگذاشتن قانون اساسی بازیهای گوناگون می‌کرده و چه در ایامی که بتوپ بستن مجلس شورای ملی پرداخته و با ملت علناً پنجه درافکنده بود ، در کلیه این اوضاع و احوال آن مرحوم از حرکت دهندگان مبرز مهره‌های نبرد بوده است .

اهمیت وجود این رجل مبارز ، از تلگرافی معلوم می‌شود که پس از انحلال

مجلس با امضای مشیرالسلطنه صدراعظم استبداد صغیر به او مخابره شده و در میان همه علمای تبریز تنها او را خواسته اند با وعده وعید و ترصیه و تهدید مرعوب و از میدان کارزار خارج نمایند و او تسلیم نشده است . و این کاری است که کمتر مردی را شایسته آن میتوان یافت مگر آنکه ابرمرد باشد .

بلی این ابرمرد نه تنها تحت تأثیر وعده ها و وعیدها قرار نگرفت بلکه نیروی فکری و جسمی خود را در بست به اختیار ملت گذاشت و عاقبت نیز خود او پس از یازده ماه ایستادگی تبریز «گره کرو دیوس» را از طریق مسافرت به اسمنج و مقابله تلگرافی با شاه قاجار باز کرد ،

بعد از باز کردن آن ، با گره در شترو ناگشودنی ترکیه آمدن سپاهیان دولت روسیه تزاری به ایران باشد و برو شد و با آن نیز سه سال تمام بمبارزه پرداخت تا اینکه در اواخر ذیحجه ۱۳۲۹ قمری دست اندازی دولت روسیه تزاری به مقدرات مملکت و اولتیماتوم دادن او به دولت مرکزی و تجاوز علنی قشون روسی به ادارات آذربایجان ، جنگ حماسی چهار روزه اول محرم ۱۳۳۰ قمری را در تبریز بوجود آورد که جزئیات آن در کتاب «زندگی نامه شهید نیک نام ثقة الاسلام» آمده است .

چون دشمن ثقة الاسلام شهید را بناحق مقتی آن جنگ و جهاد که به قهرمانی امیر حشمت صورت گرفت شناخته بود لذا فاجعه دهم محرم آن سال را بوجود آورده و بزندگی آن رادمرد پایان داد ، خداوندش بیامرزد .

اینک سخن خود را بازکر نوشته مورخ تاریخ ۱۸ ساله آذربایجان پایان میدهم که در حق او گفته است :

«ای مرد نیک که مایهٔ روسفیدی و سرفرازی ایرانیان گردیدی، ایرانیان

هیچگاه تر افراموش نخواهند کرد و نامت همواره آرایهٔ تاریخ ایران خواهد

بود رویت سفید باد ، نامت بلند باد» نصرت الله فتاحی (آتشیاک)

۱۳۵۴

۲۵۳۴



## مجموعه حوادث یومیه مشروطه

### بسم الله الرحمن الرحيم

روز چهارشنبه ۲۸ شهر رجب ۱۳۲۴ حاجی میرزا ابوالحسن پیشنماز و آقا میرعلی اکبر پیشنماز و شیخ سلیم و آقا میرهاشم و میرزا جواد و حاجی میرمناف صراف بسابقه مواضعه‌ای که داشته‌اند به قنسولخانه انگلیس رفته مشروطه طلبی نمودند ، آن روز کسی از جا نجنبید و عنوانی نشد ولی مردم نهایت ترصد داشتند .

پنجشنبه ۲۹ ماه چند نفر از سادات بی‌بازار رفته چند تیر طپانچه هوایی خالی کردند ، بازار بست و مردم کم کم روبه قنسولخانه گذاشتند .

علماء در مسجد مدرسه حاج صفرعلی مرحوم جمع شدند ، از طهران تلگراف بولیعهد آمد آوردند در مسجد ملاعام قرائت کردند ، حامل تلگراف سیف الشریعه از بستگان مجتهد بود و حاصل آنکه اگر اجتماع مردم برای نان و گوشت است . اقدامات لازم کرده ارزان نمائید ، والا شما با قدرت و تسلط تام که دارید هر نحو رفتار نمائید مختارید (ضمناً تهدید بود). از مردم سؤال شد که چه می‌خواهید ، ارزانی نان و گوشت

## بسم الله الرحمن الرحيم

روز چهارشنبه ۲۸ آذر ۱۳۲۴ هجری قمری در روز شنبه و آنکه مردی مع اکر  
 منماز و حج و عقیقه و آنکه مردی در روز جمعه و آنکه مردی در روز شنبه و آنکه  
 به قولنامه انکسرافته سر دلم طلیع نمودن آن روز که از پنجشنبه و غدا باشد  
 دل مردم نهایت ترصد داشته  
 جمعه ۲۹ ماه حد نفر از سادات بازار برفقه خدمت طلبی که هر ای فای کرده  
 بازار بیت و مردم کم کم او قولنامه کرده است

علا در مسجد مدرسه حاج صفی مع مردم جمع شدند از طهران تکرات و لویه  
 که آورده در مسجد در وقت تمام قرائت کردند حاج میرزا عباس سفال لویه اریجان  
 مجتهد بود و حاضران که اگر اجتماع مردم و جمیع برادران و دوستان است  
 و در نزد آنکه از آن زمان و آنکه با قرائت تمام نام و دایه هر نحو رزق زبانه  
 تحابیر (مرفق شده بود) از مردم سوال شد و میفرمودند از آن  
 آن دو کتبت سفید بود یا خیر که عوام و از حای طبع نمودن کعبه بی از آن  
 آن دو کتبت سفید بود یا خیر که عوام و از حای طبع نمودن کعبه بی از آن  
 که دفته بی کعبه

سفال لویه عهده بر آنکه حاج میرزا عباس سفال لویه از حای و لویه آورده  
 که از حای علیا یا در سفال و کتبت و کتبت و کتبت و کتبت و کتبت و کتبت  
 جواب از آنکه نام همه بر فیه است و یکا که در کعبه آدمی رجو بقول نشد  
 و جوابی که بعضی او داده است بود و خودی او کم بزرگ سفال لویه

مقصد است یا چیز دیگر؟ عوام از جایی مطلع نبودند گفتند بلی 'ارزانی نان و گوشت می‌خواهیم دوباره تلقین شده که مشروط می‌خواهید؟ باز با صدای رسا سه دفعه بلی گفتند.

سیف الشریعه علاوه بر اینکه حامل تلگراف بود پیغامی هم از جانب ولیعهد آورده بود که یکی از جانب علما بیاید و مقصود ملت را بگوید و جواب بشنود، اغلب جواب رد دادند، امام جمعه هرچه دست و پا کرد بلکه آدمی برود مقبول نشد و جوابی که به شخص او دادند این بود که خودش آدم بفروستد، سیف الشریعه ببرد و شما ببرید، منهم کمی همراهی کردم که باید آدمی برود، محرمانه به من گفتند که شما را بخدا این حرف را نگوئید.

تلگراف را بقنسولخانه بردند که قرائت شود، آقا میرزا علی اکبر تلگراف را پاره کرد و بدگفت، حامل تلگراف نیز سرافکنده مراجعت نمود. در اوایل اجتماع، بمسجدنیر السلطان<sup>۴</sup> از جانب ولیعهد آمده پاره مذاکرات کرده جواب یأس شنیده بود.

بعد از ظهر بود که من به مسجد رفتم غیر از مجتهد<sup>۵</sup> همه بودند. قبل از ظهر جمعی از دوستان در خانه نزد من آمده استعلام کردند که تکلیف چیست گفتیم؟ باید رفت و حقوق خود را خواست و منسوبین همه رفتند.

### روز جمعه ۳۰ رجب ۱۳۲۴

جمعیت قنسولخانه زیاد شده و مردم علاوه بر قنسولخانه به مسجدی که سر کوچه قنسولخانه و معروف بمسجد محمدخان بیگلر بکی است جمع شده بودند، علماء و جماعتی از عوام و غیره باز به مسجد مدرسه حاج صفر علی جمع شده بودند. بمن خبر آوردند که علماء از مسجد مدرسه بیرون رفته و در مسجد بیگلر بکی جمع شده‌اند، و علت آن این بوده است که جمعی از قنسولخانه آمده مردم را با تهدید و غیره دعوت بسمت قنسولخانه



کرده بوده‌اند ، مردم و علماء یکی یکی کم کم متفرق می‌شوند ، مجتهد و امام جمعه<sup>۶</sup> تنها می‌ماند آنها هم دمغ شده باشند رفته‌اند و این اعلان و اعلام خصوصی بوده و باین دونفر اطلاع نمی‌دهند و کم کم این دونفر بزبانها افتاده سر مکتون بنسای ظه‌ور گذاشت .

بعد از اطلاع من هم به مسجد بیگلربیگی رفتم و گمان داشتم که مجتهد و امام جمعه هم آنجا هستند. بعد از ورود به مسجد معلوم کردم که جز این دونفر باقی علماء آنجا هستند و عجالتاً توجه بجانب حاجی میرزا<sup>۷</sup> محسن آقا است . بعد از تحقیق معلوم شد که عوام به این دونفر بدگفته‌اند و آنها را مخمل کار خود دانسته‌اند و در حق آنها خیالات و سوء تصور دارند .

به آقا میرهاشم معترضانه گفتم که این دونفر چرا نیستند چرا باید متعرض شد ؟ او هم تبری و تحاشی کرد بعد میرزا جواد بمنبر رفته بعد از مذاکرات چند در امر مشروطیت علماء را دعا و مخصوصاً استثناء کرد علماء سوء را و بسا گفت واسم نبرد ، وقتی که پائین آمد باز به او تعرض کردم که این عبارات پسندیده نیست ، حالا وقتی است که همه را باید جلب و جذب نمود .

در این اثناء مترجم قنصل انگلیس ندارد آمده با حاج میرزا محسن آقا مذاکرات کرد که من نفهمیدم چون دور بودم ، فقط آخرین عبارت او را شنیدم که گفت ، قنصل میگوید اشخاصی که در مسجد هستند در پناه دولت انگلیس هستند ، من متحمل باین حرف نشده خیلی بلند و متغیرانه گفتم : ماها اینجا به پناه نیامده ایم بلکه در خانه خدا و پناه خدا هستیم .

بعد شروع شد بمذاکره اینکه باید کجا اجتماع نمایند ؟ هر کسی رائی میزد ، بعضی مسجد جمعه ، بعضی مسجد «استادشاگرد» و پاره مسجد حاج صفرعلی را ترجیح میدادند ، اما اجماعاً مسجد شاهزاده را که در سایر اوقات محل اجتماع عمومی بود

بمناسبت قرب جوار باعمارت دولتی ردمیکردند ، مجتمعین قنسلخانه راضی به تغییر مکان نشده اصرار داشتند که باید در همین مسجد باشید ، در این مطلب سؤال و جواب زیاد شد و طرفین امتناع شدید داشتند و پولتیک این امر این بود که اولاً مردم یکجا بوده متفرق و دو دسته نشوند و در مخابرات بزحمت و تعطیل نیفتند و ثانیاً که خیلی مهم بود احتراز از حمله دولتیان بود که مبادا مثل تهران پاره اقدامات ناگوار نمایند ، باری شش ساعت تمام در مسجد محبوس بودیم ، مختصر نان و پنیری صرف شد باتجار و پناهندگان قنسلخانه مخابرات شد .

از قنسلخانه رأی دادند که بطهران ابلاغ شود ، تلگرافی بشاه نوشته بودند من گفتم باید بعلمای تهران نیز تلگرافی بشود ، بالجمله تلگرافات بتوسط سفارت انگلیس مخابره شد و آخرین رأی در خصوص مجمع این شد که باید علماء در همین مسجد اجتماع نمایند من اصرار کردم و به تجار حالی نمودم که باید مجتهد و امام جمعه هم داخل باشند ، گفتند این تکلیف شماها است . من به حاج میرزا محسن آقا گفتم که این دونفر باید باشند والا در نظر طهرانیان سوء تأثیر کرده حمل بر عدم اتفاق کلمه خواهند کرد ، در جواب سکوت کرد ، خواجه ذکریا تاجرباشی روس فرستاد مسجد را فرش کرد .

از مسجد بیرون آمدم یکی از آدمهای خودم گفت : که آقایان پایی آن دونفر نخواهند شد و من تکذیب کردم . بعد معلوم شد که حق با او بوده است . با عدل الملک ملاقات کرده بایشان تأکید کردم که مجتهد را وادار نماید و امنیت بدهد که بمسجد حاضر شود ، خودم آدم نزد هر دو فرستادم و مخصوصاً توصیه کردم که حاضر بشوند . همین روز کسی از قنسلخانه آمد و گفت : آدمی معین نمائید که قند و چائی و غیره باو تحویل شود ، هیچکس حرفی نزد . من گفتم از آقایان لازم نیست آدم بگذارند (یعنی آدمی که خواسته بودند معین نمایند - م) از اجتماع یون قنسلخانه مباشر بشوند (یعنی خودشان ، مخارج را بعهده بگیرند - م) و ما هم منت دیگران را نمی کشیم ، خودمان تدبیری در آن باب می کنیم ، از دیگران کسی هم آواز نشد ،

وقتی که از مسجد بیرون میرفتیم به اجتماع یون قنسولخانه سفارش کردم که اگر چه شما بحمدالله حاجتی ندارید اما برای ما هم گوارا نیست که خرج خودمان را به گردن شما بیندازیم مبلغی فرستادم و اولین وجهی بود که از بابت علماء فرستاده شد .

### شنبه غره ماه شعبان ۱۳۴۲ قمری

رفتم به مسجد علما و همه جمع بودند، مجتهد و امام جمعه نیامده بودند ، علنی اظهار و اصرار کردم و از قنسولخانه آدمی گرفته همراه میرزا رضای خودمان نموده و فرستادم ، اول مجتهد آمد جلو آدم برسم معمول انداخته بود وقتی که داخل شد مردم را شور بلند شد که این حرکات تاکی چرا آدم (جلو) می اندازند ؟ بهر حال آمد و در صدر مسجد نشست ، بعد امام وارد شد، شیخ سلیم بالای منبر بود گفت : آقا بیائید جای شما صدراست بیائید پاره کلمات با استمراء گفت ، آمد کسی جای نداد من بلند شده جای خودم را باو دادم .

درس منبر صحبت از احتکار و غیره شد و اسباب انفعال بعضی ها گردید ، در این بین يك نفر سید که در کوچه اهراب دکان دارد از پنجره بالا آمده در سکوی مسجد ایستاد و بنا کرد بدزدن و یخه پاره نمودن که امان است که نوکر مورتفانیها (خوانده نمی شود) در فلان محل فاحشه می برند و باین شیوه میخواست مردم را بهیجان بیاورد ، کسی اعتنا نکرد و اسکاتش نمودند ، بعد گفتند که مبلغی به دوداده بوده اند که این قسم حرکات نماید بلکه اخلاقی بشود آن هم صورت نگرفت .

مجمعین قنسولخانه دفتر اعانه باز کردند از تجار که آنجا بودند هر کدام الی صد تومان اعانه نوشتند و قرار را در اکل و شرب به مختصرات گذاشتند ، تا از عهدۀ مخارج بتوانند بر آیند و عاظ در مسجد و قنسولخانه آنچه لازمه تنبه مردم بود میکردند و مردم را بهیجان می آوردند و آنآ فائاً کار ، شدت می کرد و کسی جرئت مخالفت نداشت .



یکشنبه دوم ماه امری فوق العاده اتفاق نیافتاد

دوشنبه ۳ ماه (شعبان)

شب دوشنبه یک نفر از دوستان را طلبیده وبه اوپاره تلقیفات کردم که از جمله مهر کردن قرآن بود .

روز که درمسجد حاضر شدیم ، بعداز مدتی آقا میرهاشم آمد و بالای سکو رفت وخطابه بسیار طولانی خواند . ومفصل ازسادات گفت ومقصودش جلب وجذب مردم بطرف خود واطهار ریاست بود که بعضی ها ملتفت بودند ، بالاخره عنوان کرد که باید قرآن مهر شود .

قرآن را دراز کرد من پاشده قرآن را گرفتم ، آخرآن را جمعی از علماء وتجار مجتمعه قنسولخانه شرحی نوشته مهر کرده بودند .

صفحه اول قرآن را من گرفتم بخط خودم شرحی نوشتم ، قرار شد یکی یکی برداشته مهر نمایند وبنشینند ، اول امامجمعه پاشده مهر کرد بعد دیگران ، مجتهد آن روز حاضر نبود ، وقت عصر تشریف آورده شرحی جداگانه نوشته مهر کرده بود .

توضیح : در نامه هشتم شعبان ۲۴ ، به برادرش مینویسد : درخانه ای که برای علماء معین کرده بودند غایله سختی روی داد ، یعنی سید هاشم که مدیر متحصنین قنسولخانه بود ، متهم شده بود که برای اورشوه داده اند ، کج بازی میکند ، میرزا علی اکبر که یکی از متحصنین بود ، درمجلس باوپرید که شکمت را پاره می کنم ، او هم روبه بیرون قنسولخانه فرار کرد وداد زد که گندم داران میخواستند مرا بگیرند و پیش ولیعهد بفرستند بعداز این واقعه دیگر من ننشستم .

جای دیگر مینویسد : آقا میرهاشم بجهت پاره مذاکرات نزد مردم متهم شد و پاره حرکات نالایق از اوسرزد ، مردم اجتماع کرده طرد او را خواستند . امروز پنجشنبه ۲۹ ماه طرف صبح از شهر رفت ، انجمن برقرار است باید آنجا بروم ، روز ۲۷ ماه در انجمن صحبتی شده پیشتاب ولورور انداخته اند ، این عمل هم بمردم برخورد است ، مقدمه از سابق داشت ولی هیجان مردم از آن ببعد شد که آخرش منجر بطرد او شد تا بعد چه شود ؟»

## فصل

در این روزها تلگرافی از علماء طهران آمد و جمعی از علمای ابتلغرافخانه برای مخبره حضوری احضار کردند ، متحصنین قنصلخانه که رشته امورات دست آنها بود تعطیل و تسویف می کردند و جواب نمیدادند ، و تعیین نمی نمودند که کسی باید برود و چه بگوید ؟ و عمده ملاحظه ایشان این بود که مبدا اخلاقی بشود . هیئت علماء هم از این مسائل منک بود ، کسانی که غافل بودند دل تنگی می کردند ، و در این ایام حاج میرزا محسن آقا و برادرش طوع عین متحصنین بودند و از ملاقات همدیگر در غیر تلغرافخانه احتراز شدید داشتند ، حتی روز چهارشنبه پنجم ماه شعبان جناب مجتهد در خانه حاجی میرزا علی اصغر ملکی مجلس کرد و مرا نیز طلبید حاجی میرزا محسن آقا جواب (رد) داد و حاضر نشد ، من رفتم و مانع از مذاکره شدم گفتم : هر حرفی هست باید در مسجد یادرجای بی طرف با اطلاع متحصنین گفته شود و از آنجا برخاسته بمسجد رفتم اینجا قرار شد وقت عصر باز در خانه حاجی میرزا علی اصغر اجتماعی بشود .

مردم را بواسطه نیامدن جواب از طهران وحشت و اضطراب بود ، بازار بسته و مردم بیکار و احتمال چندین مخاطره میرفت و متحصنین ملاحظه داشتند که مبدا مردم بتنگ آمده اعراض نمایند .

در این اثناء دولتیان پولتیک بخرج داده نان را که يك من دوهزار قیمت داشت پائین آورده هشت عباسی کردند ، لیکن متحصنین قبول نکرده گفتند : ما برای نسان نیامده ایم ، چراغهایی که در خیابان خانه‌هایی روشن کرده بودند (رسم است که وقت ارزان کردن متاعی چراغ روشن می‌نمایند) خاموش کردند .

روز چهارشنبه شد و چنانکه اول ذکر کردیم قرار شد وقت عصر در منزل جناب حاج میرزا علی اصغر آقا اجتماعی بشود مراهم خبر کردند ، در ثانی اطلاع دادند که این مجلس در خانه که در حوالی مسجد بیگلربیکی (همان مسجد تحصن که در ارمنستان است) خواهد شد ، من هم آنجا رفتم ، حوالی غروب بود ، روسا و غالب علماء بودند ، انتظار میرفت از رؤساء متحصنین جماعتی باشند تا اینکه حوالی غروب حاجی میرزا ابوالحسن و آقا شیخ سلیم و آقامیر هاشم و آقامیرزا علی اکبر از سلسله معممین و حاجی علی قره داغی و حاجی میرزا حسن میلانی ، حاجی مهدی کوزه کنانی حاجی میرزا محمود میلانی و حاجی میرزا آقا وارد شدند و قبل از ورود ، محرمانه بمن اطلاع دادند که آمدن ما بر این مجلس محض حضور و بطور ناچاری است و ما حرفی نخواهیم زد و من نیز عزم کردم که حرفی نزنم و بقرائن سابقه که داشتم فهمیدم که در این مجلس يك پارتی بازی در خواهند آورد و منتظر بودم که چه خواهد شد .

آقا میرهاشم پهلوی من نشسته بود و پشت بدر اطاق بودیم ، آقامیرزا علی اکبر روبروی او و طرف صدر اطاق بود . آقا میرزا علی اکبر رو کرد به مجتهد که تکلیف ما تا اینجا بود که راه باز کرده و شما که نمی‌توانستید با عموم همزبان باشید ، زبان شمارا باز کردیم حالا اصلاح کار باشماست ، شما که روسای ملت هستید داخل شده امورات را نظم بدهید و آنچه صلاح ملت و مملکت است بگوئید و مشروطه را بخواهید .

گفته شد که شما مشروطه می‌خواهید و قنصل انگلیس وعده کرده است که بشما بدهد از دست ما چه برمی‌آید ؟ جز همراهی شما و هم آوازی شما آقا میر هاشم گفت : دولت مشروطه داده است . گفتند : پس کو جواب تلگراف کجاست ؟ گفت :





دولت بشما مجلس مشورت داده است و تلگراف آنهم رسیده است . من خبر دارم ، حاج علی گفت : ما مشروطه می‌خواهیم نه مجلس مشورت (ملاحظه میفرمائید چقدر در بدو امر روشن بوده‌اند .م)

گفت : مجلس مشورت همان مشروطه است ، حاج علی آشوب کرد که من مرد عوام هستم جز لفظ مشروطه چیزی نمی‌دانم باید این لفظ را بدهند ، لفظ دیگری بکار نمی‌خورد . قال و مقال زیاد شد و هر کسی حرفی زد . آقامیرهاشم گفت : نزاع لفظی است . آقا میرزا علی اکبر خطاب به آقا میرهاشم کرد که : جناب آقا راحت بنشینید و فساد نکنید و کار ما را معیوب ننمائید و پاره حرفهای کدر آمویز گفت .

صحبت از جواب تلگراف علماء تهران و مخبره حضوری شد که چه باید کرد ؟  
تجار گفتند : تکلیف آن با شما است بروید مخبره نمائید گفته شد از شماها هم باید باشد (در این مطلب چندین دفعه مذاکره شده و تجار طفره زده بودند و این آخرین مجلس هم برای اینکار بود) باز مسامحه و تعلل می‌کردند .

دوباره دنباله همان مطلب سابق گرفته شد ، امام جمعه گفت : بمانید من شمارا حالی نمایم ، تجار هم سکوت داشتند و بعضی‌ها پاره صحبتها مینمودند و مذاکره سخت میانه ایشان گرفته بود ولی امام جز اینکه من شمارا حالی می‌کنم حرفی دیگر نمیزد و اظهار مافی‌الضمیر نمی‌نمود و با فرصت نمیدادند و جوابهای طفره که میدادند او را ناامیده میکرد من هم سکوت صرف بودم ، مجتهد هم حرفی نمیزد .

در این بین مشروطه را معنی کردند که حاصلش راجع به جمهوریت شد که من دیگر تاب نیاورده بلند گفتم : آرام باشید عرض دارم . بعد گفتم این معنی که شما گفتید معنی مشروطه نیست ، معنی مشروطه این است که امروز مظفرالدین شاه بعد از او محمد علی میرزا بعد از سلطان احمد میرزا پادشاه مملکت ماست و سلطنت از خانواده ایشان بیرون نخواهد رفت مشروط بر اینکه هر پادشاه در هر عصر از شور اهل مملکت تخلف نخواهد کرد و باید همه کارها با شور ملت باشد ، اجمال معنی مشروطه همین است

ولاغیر ودارالشوری از لوازم مشروطیت است نه برعکس .

همه اهل مجلس تحسین کردند و آرام شدند .. در این اثناء باز آقا میرزا علی اکبر سرنطق آمده سرپا ایستاد و روبه آقا میر هاشم کرد که آقا اخلاص میکنید و میخواستید کار را بهم بزنید من شکم شمارا پاره خواهم کرد این عبارات رامی گفت و روبه مشارالیه می آمد ، میر هاشم از جا جسته گفت مرا خواهی کشت ؟ عقب عقب از مجلس بیرون رفت و خود را به کوچه انداخت ، فوراً در حیات را بستند از اول هم بسته بود بعقیده شان مجلس محرمانه بود و حال آنکه در آن محوطه باز بیشتر از صد نفر از آقا و نوکر بودند .. اطاقی که مانده بودیم دهلیز دالانی بود که مدخل حیات در آن دالان بود و آن دالان که پنج و شش ذرع طول داشت رابط بود ما بین کوچه و اطاق . بالجمله هایهوی در کوچه بلند شد و مردم اطاق بقسمی مضطرب شدند که حد نداشت . نوکرهای آقایان داخل اطاق شدند و چنان تصور کردند که این هایهوی اطاق نسبت به آقایان آنها است و دو نفر از نوکرهای من آمدند و بالای سر من ایستادند بآنها اطمینان دادم که ربطی بعالم ما ندارد ، آشوب نشست . يك نفر مأمور قنسولخانه که همراه میر هاشم بود ، بعد از آرامی مجلس رو کرد بمردم که میر هاشم کو؟ دسیمتر کمر خود را کشید ، گفتم : بیرون رفت شما هم بروید ، او هم روانه شد و این مقدمه اوایل شب بود که اتفاق افتاد و هوا تاریک شده بود و چراغی هم در میان نبود .

بعد من آقا میرزا علی اکبر را توبیخ کردم که من شمارا تا این درجه کم حوصله نمی دانستم . چرا بی حوصله گئی می کنید و این نفاق چیست هنوز اول امر است شما این نحو مذاکرات می کنید . بیچاره گریه می کرد . گفت : چهل هزار تومان باین شخص رشوت داده اند که کار را متقلب بکند . گفتم : شما چرا باور می کنید این يك نوع حيله است که با این زبان می خواهند میانه شما القاء فتنه نمایند و نفاق بیندازند .

آقایان نشستند و رأی میزدند باز می گفتند بفرستیم تجار را بطلبیم و مسئله تلگراف طهران را جواب بگیریم که بآنها چه باید گفت ؟ گفتم آقایان دیگر کار گذشت



نه تجار می آیند نه حرفی می زنند پاشوید برویم . بمن گفتند شما هم بنشینید گفتیم : من دیگر حال ندارم میروم ، خواستم از اطاق بیرون بروم نوکرهای آقایان جلوی مرا گرفتند و مانع شدند قبول نکردم ، بیرون آمدم . به کوچه که رسیدم درشکه ای حاضر دیدم و معلوم شد که مال اجلال الملک است فوراً سوار شده حاجی میرزا صادق پسر مرحوم حاجی ملا احمد را هم همراه خود بیرون آورده بودم ، دوتائی نشستیم نوکرها هم دوربر را گرفتند رانندیم ، حاجی میرزا صادق درحوالی خانه های خودش پائین آمد و من بخانه آمدم و دلم نزدیک بود پاره شود .

### ذیل :

آقامیر هاشم بعد از ورود به قنسولخانه به روشکلی که بوده موقعی پیدا کرده بود که همیشه نوکر قنسول انگلیس با او همراه بود و هر جا میرفت بدرقه می کرد و هر جامی نشست بالای سر او می ایستاد . در این چند روز با قنسول بحضور ولیعهد رفت و نفاذ امری تحصیل کرده بود و از آن نطقی که در روز مهر کردن قرآن کرد نیتش معلوم شد، که رابطه او با آقا میرزا<sup>۹</sup> صادق برادر حاجی میرزا محسن آقا ، در آن چند روز مرا محرمانه معلوم گردید و مشخص شد که با ایشان رابطه قویه دارد و مراوده خفیه شبانه می کند و توجه مردم به آقامیرزا صادق آقا در عالم معنی بیشتر ، خاصه که وعاظ هم اظهار میل و انقیاد براو می کردند و آن روزها هر چه مخاברה یا مذاکره با دولتیان می کردند و آنچه برای تسلیت و تسکین قلب عوام بود سر منبر می گفتند . روزی بنا شد بطهران تلگرافی بزنند و مقصود خود را بگویند ، بعد از مشاوره که در قنسولخانه کرده بوده اند صورتی آورده در مسجد بالای منبر خواندند و خلاف شد که لفظ مشروعه هم ضمیمه مشروطه نمایند یا نه ؟ بعضی ها تصدیق می کردند بعضی ها ساکت یا مکذب بودند ، مخصوصاً میرزا جواد که یکی از خطبا است اسم میرزا صادق آقارا بر دو سوال کرد که آقا چه میفرمائید لفظ مشروعه باشد یا نه ؟ او هم لزومش را تصدیق کرد ، با وجود این

آن تلگراف را مخابره نکردند فقط امری بود صوری که برای تسلیم خاطر مردم می کردند، چون جواب نمی آمد این اقدامات را می کردند.

## فصل

بعد از آنکه از حیاط معهود بیرون آمده سوار درشکه غیر مترصد شدم در عرض راه معلوم کردم که آقا میرهاشم که از حیاط مشورت بیرون می رود در کوچه فریاد می زده که گندم داران میخواستند مرا بگیرند و بدست دولتیان بسپارند و رحیم<sup>۱</sup> خان با سواره خودش کالسکه آورده بود که مرا گرفته ببرد، همین نحو فریاد کنان می رفته است تا بقونسولخانه می رسد و فاصله که میانه حیاط مشورت و قونسولخانه است قریب پانصد قدم می شود.

و این اقوال و افعال او باعث شورش کسان<sup>۱۱</sup> او شده در کوچه از ستم و تهدید چیزی فروگذار نمی کردند و صدای غوغا و هایهوی که بحیاط مشورت می آمدم هایهوی این مطلب بوده و اگر در حیاط باز می بود رجاله بحیاط مشورت ریخته اگر قتل هم نبود صدمه فوق العاده به پاره میرسید و اینکه نوکرهای آقایان مرا مانع می شده اند محض واهمه از جان خودشان بوده. و مسئله درشکه که میرهاشم عنوان کرده بود همان درشکه اجلال<sup>۱۲</sup> الملك بوده که کسان او را بخانه حاجی اعتضادالممالک پدر اجلال الملك که در آن حوالی است می آورده و مصادف می شود باین مقدمه که دربرگشتن نصیب من شده نعمت مترقبه محسوب شد.

شب را فرستادم مستشار<sup>۱۳</sup> الدوله محرمانه آمد و پاره مذاکرات و درد دلها کردیم و باکمال یاس منتظر فردا شدیم.

فردا پنجشنبه معلوم شد که میانه آقا میرهاشم و آقا میرزا علی اکبر صلح داده اند و کار گذشته روز پنجشنبه باز علی الرسم در مسجد حاضر شدیم و صحبت مخابره

با علماء طهران بمیان آمد باز متحصنین جواب بطفره میدادند ، کاری نبود تا اینکه مجلس متفرق شد ، حوالی ظهر خبر منتشر وشایع شد که جواب تلگراف آمده وقت عصر من به مسجد رفتم و به آقایان تبریک گفتم تلگراف را دیدم و خواندم و معلوم کردم که تلگراف مساعد مشروطیت نیست و همان اذن دارالشوری است ، مبادله نظری با بعضی محارم کردم ساکت شدم .. کار گذشته بازار را باز نموده و تدارک چراغانی می کردند و شور و غلغله غریبی در میان مردم بود و حقیقتاً پولتیک هم مقتضی نبود حرفی گفته شود . بعلت اینکه مردم به تنگ آمده بودند و کاری نمی شد .

سایر آقایان علماء آدم فرستاده تبریک میخابره کردند و خودشان حاضر نشدند . در همان اوقات تلگرافی از حاجی شیخ<sup>۱۴</sup> فضل الله طهرانی به مجتهد آمده بود دایر بر میخابره حضوری که سابق ذکر شد . توسط قنصل که مطالبه جواب میکرد ، نزد من فرستاده بود که چه جواب بدهم ، من هم گفتم جواب بگوئید تأخیر جواب بجهت پاره ملاحظات بود و عمده برای عمل مشروطیت حالا که دولت اجابت فرمودند موقع میخابره گذشت .

و علماء ابداً تبریکی بشاه نکردند و چیزی نگفتند .

از شب جمعه تا شب ۱۱ ماه (شعبان) متصل چراغانی کردند و شور غریبی در میان مردم بود و خود را مشروطه و آزاد تصور می کردند ..

واعظین در این چند روزه داد معنی داده هر کدام بنوبه فضایح استبداد و منافع مشروطه را بمردم گفته مردم را بشور می آوردند ، حتی روز یکشنبه دوم ماه برادر میرهاشم در قنصلخانه در حالتی که جز شلوار و پیراهن در تنش نبوده بالای بلندی میرود و آنچه از دهنش برمی آید از شمردن عرض و ناموس و پدر و مادر ... چیزی فروگذار نمی کند .

میرزا حسین همان روز به مسجد مقبره حاجی ملاعلی مرحوم آمد فقط ذکر اجمالی از این فقره کرد که يك نفر در قنصلخانه پاره حرفهای ناگفتنی گفت . در این ایام و اعاز از ذکر فضایح و مثالب و تهییج رعیت و مظلومی سرباز و غیره آنچه میدانستند و

---

\* یعنی مجتهد تلگراف را به نزد ثقة الاسلام فرستاده بوده است



میتوانستند گفتند.

ولیعهد از همه اجزاء بدگمان شده جز بنان السلطنه و رحیم خان و فتح السلطان کسی را راه نمیداد، رحیم خان تعهد می کند که همه مردم را بزور گلوله داغان مینمایم، نظام<sup>۱۵</sup> السلطنه بشدت مانع شده تهدیدی کند که اگر این کار را نمایند سلطنت شما منقرض میشود و شمارا در ولیعهدی نمی گذارند.

در عالم معنی از نظام السلطنه هم نهایت انزجار خاطر برای ولیعهد بود و او را حامی مشروطه بلکه محرک میدانست و سابقه کدورت از او هم علاوه و مزید بر علت می شد.

## فصل

بعد از باز شدن بازار و اطمینان مردم جمعی از تجار از تحصن قنسولخانه دست برنداشته قرار دادند هر شب چند نفر بالمناوبه آنجا باشند، ائمه جماعت که موسس بودند ایشان هم بالمناوبه بودند و در این بین صحبت این که باید ناسان را ارزان کرد در افواه بود و مشغول مذاکره بودند و بالاخره نان را بقیمت یک من به هشت عباسی تنزل دادند (اول قیمت معمولی یک من دو قران بود ولی در باطن قیم مختلفه داشت)

از جانب نظام السلطنه بچند نفر اخبار کردند که ۱۷ ماه در عمارت ولیعهدی برای امری حاضر شوند که از جمله من بودم چیزی از مطلب دستگیر نشد الا اینکه این اجتماع برای امر غله است. روز مزبور حاضر شدیم جناب مجتهد و امام جمعه و حاجی میرزا محسن آقا و حاجی میرزا مهدی<sup>۱۶</sup> و نظام العلماء و من از طبقه علماء بودند، تا اینکه ولیعهد تشریف آورد از تجار هم جماعتی آمدند. از اعیان نیز ساعد الملك و از نظام مفاخر الدوله<sup>۱۷</sup> و عد الملك<sup>۱۸</sup> بودند صحبت از غله شد، اولین عنوان را نظام السلطنه کرد که دولت شش هزار خروار غله میدهد ملاک هم هفت هزار بدهند و باین سیزده هزار امور خبازخانه اداره شود.

امام جمعه گفت: ملت هم شش هزار میدهد هفت هزار لازم نیست این فقره چند

دفعه رد و بدل شد و انتظار میرفت که تکلیف اعانه خواهند کرد .. یکمرتبه نظام السلطنه گفت دولت هشت هزار خروار میدهد ملت هم معادل آن را بدهد قلمی برداشته محل هشت هزار خروار دولت رامعین کرد. و از جانب تجار کم کم صحبت شد و مذاکره غله حمل انبار که چهار هزار خروار بعضی ملاک حواله داده بودند بمیان افتاد و اصل مقصود رفع ستم شریکی بود زیرا که چهار هزار خروار غله برای حمل انبار و خبازخانه بدون ترتیب بعضی اشخاص حواله کرده و جمعی از علماء و سایر ارباب نفوذ از این مرحله معاف شده بودند. من کشف راز کرده گفتم مقصود آقایان مساوات در عمل غله حمل انبار است و راست می گویند باید در این عمل استثناء نباشد. کم کم ورقه برگشت و یکدفعه مذکور شد که از کلیه غله آذربایجان ثلث حمل انبار و تحویل خبازخانه شود.

مجتهد که تا آنوقت سکوت کرده بود نطق کرده فرمود: دیگر چه میخواهید شما هشت هزار میخواستید حالا ۱۷ هزار شد چه بهتر از این. در این مبحث پاره مذاکرات مختصر شده صحه گذاشتند. و تصریح کردند که باید ثلث غله حشوی دستور العمل که ۵۳ هزار خروار است حمل شود. تخفیفات و تیولات و غیره همه بار کرده در جزو دو ثلث باقی محسوب خواهد شد.

مذاکره ایالات بعیده مثل ارومی و اردبیل و خلخال و غیره شد که حمل عین غله از آن ایالات بواسطه کثرت کرایه صرفه نخواهد داشت. گفتند: تفاوت قیمت گرفته می شود بهر حال عمل ختم شده لایحه ای هم در این باب نوشته علماء و سایر حضار مجلس مهر کردند ولیعهد صحه گذاشت مجلس متفرق شد.

و آنچه از این مسئله در ثانی معلوم شد این بود که نظام السلطنه با جمعی از تجار و مجتهد ساخته بوده و امام جمعه و سایرین و حتی بگمان من شاه هم اطلاع نداشته است، و غرض نظام السلطنه در این میان این بود که چنانچه در سال ۱۳۱۷ ثلث غله را از مردم گرفته مبالغی گزاف از این ممر منتفع شد باز لا اقل صد هزار تومان از میان ببرد (قیمت

غله را که تحویل خباز می شود خرواری شانزده تومان قرار داده بودند از این قیمت شش تومان و پنج هزار قیمت غله دیوانی بود که تسعیر کرده بودند بایستی به دیوان برسد و ویهم رفته خرواری چهار تومان هم کرایه منظور شده باقی خرواری پنج تومان با پنج هزار بالا دخل بود که حکومت طمع کرده بود .. که ... ببرد .

بعد از انقضای مجلس وقت عصر با جمعی از معتقدین این صحبت را کردم که تفاوت قیمت را بدولت نباید داد باید در کیسه ملت باشد و این مطلب را مسجل کردم و بعد از آن به آقایان علماء و غیره پیغام داده تأکید در این معنی کردم حتی به نظام السلطنه هم پیغام من رسید و خیلی بدش آمد و گفت : فلانکس این حرف را میزند . مجتهد نیز گفته بود که این حرف را فقط فلانکس میگوید سایرین نمیگویند و اگر نگوییم تمامی غله را از ما میگیرند . در مجلس دیگر بایکی از معتقدین مذاکره کرده گفتم : ثلث را که دادیم ولی بعقیده من اعانه از این بهتر بود . خیلی تند کرد و گفت : اولاً اعانه را مینوشتند و نمی دادند و انگهی بعد از آنکه ما ثلث را دادیم چه حقی از ما دارند . گفتم : همان روزی که ثلث را گردن شما گذاشت و خواهد گرفت با همان قوه جبریه اعانه را از شما می گیرند ، مجمل این رأی من پذیرفته نشد (مقصود مردود شدن از جانب طرف خطاب است و الا مسئله ثلث گذشته بود و در آن باب کسی را حرفی نبود فقط حرف من در علاوه شدن اعانه بود و یقین داشتم که باز مردم محتاج خواهند شد و از این ثلث مبلغی ناقص خواهد ماند).

در ۱۸ شعبان انجمن ترتیب داده تجار بیست نفر انتخاب نمودند و از جانب علماء و نیز دو نفر منتخب شده قرار شد در مجلس ترتیب امورات را بدهند مجلس هم بنا گذاشت بر منع نیم گزری و اصلاح موازین و امثال آن از امور عامه اعلانات نوشتند و منتشر کردند و سخت گیری نمودند .. آقا میرهاشم هم در این میان حاکمی منفرد بود و قبض و بسط در دست او بود و انجمن کم کم نضج گرفته هایهائی را انداخته بود.



روز ۲۲ ماه (شعبان)\* برای تبریک به انجمن رفتم دیدم که در آنجا بر مظلوم و شکایت‌های مردم میرسند ، از من توقع نطق کردند ، گفتم بعقیده من رسیدن شما برامورات جزئیة اسباب تعطیل امورات شما است و این مردم وقتی انجمن را شناختند متصل دسته دسته رو به انجمن خواهند گذاشت و شما را از کار باز خواهند گذاشت ، بعقیده من شما نباید رسیدگی برامورات جزئیة نمائید بعضی این حرف را از من پسندیدند و بعضی سکوت کردند (راستی که جامعه شناس بزرگی بوده و نبض مردم و اخلاق خلق را درست داشته است.م)

در عرض این هفته مردم از پاره حرکات استبدادیه آقا میرهاشم منزجر شدند، مخصوصاً آقا میرزا حسین<sup>۱۹</sup> (واعظ) بانجمن رفته پاره مذاکرات کرده بود ، مغلظه شده طپانچه انداخته بودند و مجلس مختل شده بود ، فردای آن روز که چهارشنبه ۲۸ ماه شعبان بود بازار بست و عامه اجتماع کردند که باید آقا میرهاشم اخراج بلد بشود ، جمعی به مسجد بیگلربیگی (همان مسجد پهلوی قونسولخانه انگلیس) و جمعی بانجمن جمع شدند مراهم خبر کردند و من بانجمن رفتم و جناب مجتهد را هم بانجمن آوردند ، امام جمعه و جمعی دیگر از علما و سایرین به مسجد رفتند ، مجتمعین مسجد اصرار در اخراج آقا میرهاشم داشتند و بجماعتی که در انجمن بودند و پیغام دادند که باید برود. دوفتر از جانب اهل مسجد بانجمن آمده مذاکره کردند ، اهل انجمن میل نداشتند و صریح نمیتوانستند بگویند صحبت از طپانچه انداختن در انجمن شد انکار کردند یکی از مبعوثین اهل مسجد رأی خواست مجتمعین تمجج کردند ، من گفتم میل مجتمعین مسجد را که بر اخراج آقا میرهاشم است ممکن است برگرداند ؟ و اگر مجتمعین این مجلس رأی ندهند و تصدیق ننمایند قبول خواهند کرد ؟ گفتند نه ممکن نیست . گفتم : در اینصورت رأی گرفتن بی جا است . جناب مجتهد هم از جمله اشخاصی بود

---

\*خوانندگان محترم میتوانند برای مزید اطلاع به نامه‌هایی که مقارن این تاریخ‌ها

نوشته گردیده و در همین مجلد با شماره و تاریخ آورده شده است مراجعه فرمایند ، مخصوصاً از اول سال ۱۳۲۵ هجری ببعده

که میل بر رفتن آقامیرهاشم داشت ، حاجی میرزا محسن آقا و میرزا صادق آقا کراحت داشتند (این جزئیات در تواریخ مشروطه نیامده است . م) و ضمناً ملاحظه از این نکته داشتند که آیا قونسول انگلیس حمایت خواهد کرد یا نه ؟

مجتهد آدم فرستاد و تحقیق کرد معلوم شد که قونسول حمایت ندارد .

بعد از این مقدمات اصرار داشتند که مجتبعین انجمن را به مسجد ببرند و آنجا حکم بر اخراج او بشود . من اصرار کردم که شرف انجمن رفته باید اعاده شرف انجمن هم در انجمن باشد و هر حکمی که می شود باید از انجمن بشود . بالاخره مجتهد قوتی بر خود داده گفت برو و به ولیعهد پیغام داد که او را روانه نمایند (در اینجا نفوذ مجتهد هم نمایان است . م) من و جمعی دیگر از این مسئله استکراه کردیم که مداخله دولتیان در این مسئله صحیح نیست باید خود ملت این حکم را بکنند اما از پیش نرفت . بعد مجتهد گفت برویم مسجد گفتیم : چرا میروید ؟ آنها اطاعت شما نکرده به انجمن نیامدند ، شما چرا میروید ؟

گفت : شما در اینجا مقلد من باشید ، بنا شد برویم مسجد ، رفتیم حوالی غروب بود کمی نشسته برخواستیم (برخاستیم . م) من خیلی مشوش بودم که این بیچاره را بدست دولتیان نباید داد (یعنی میرهاشم را - م) به مجتهد پیغامات اکیده دادم . و ملک - التجار را واداشتم که این شخص را بنوع احترام روانه نمایند ، از جانب ولیعهد مبلغی خرج راه داده شد ، فردا پنجشنبه ۲۹ ماه علی الطلیعه بیرون رفت .

مردم باز در مسجد بیگانه بیکی جمع شده بازار را بسته بودند و منتظر صحت خبر حرکت او بودند . من دیر رفتم و آنجا از جانب ولیعهد خبر صریح رسید که «آقا» مسلماً رفت بعد جمعی پایی شدند که باید حاجی .<sup>۲۰</sup> میرمناف نیز برود بعضی ها محض خوش آمد عوام اصرار در رفتن او داشتند ، من جلو افتادم که صحیح نیست مردم را چرا از خانمانشان پراکنده می کنید ؟ مجعلا اصرار کردم و رأی ندادم تا اینکه از او اغماض شد .

در همان مجلس صحبت انتخاب و کلاء برای عزیمت طهران را عنوان کردند و

اجماعاً گفتند که تا زود است قرار این مسئله داده شود ، بالاخره قرار بر شب غره ماه رمضان ۱۳۲۴ گذاشتند.

قبل از این قرار اعیان بر حسب حکم ولیعهد در منزل اعتضادالممالک جمع شده بر حسب قرعه و اکثریت آراء تعیین وکیل کرده بودند ولی چون پاره دسیسه گاری شده و موافق نظامنامه نشده بود مردم حرف داشتند .

شب غره ماه رمضان در انجمن جمعیت شد ، مجتهد تشریف نیاورده بود . امام و سایرین تشریف داشتند ، مذاکره شد که باید شش نفر ناظر انتخاب باشد ، در مجلس هایهوشد ، گفتند این شش نفر را باید با اکثریت آراء تعیین کرد و خیلی با جزئیات در این بحث شد . من گفتم : آخر این تفصیل برای چیست و یک ماه طول دارد که شماشش نفر ناظر تعیین نمائید ، مطلبی نیست و در این نظارت کار مشکلی نیست ، باری بعد از طول زیاد رأی من مقدم شده شش نفر ناظر انتخاب قرار دادند و صندوقی معین شد . بعد از مذاکره تعیین و کلاء شد ، هر کسی رأیی میزد ، بعضی ها گفتند : باید تحقیق کرد هر کس نخواهد رفت او را ننویسند . من صریح گفتم : آقایان همه بشنوید من نخواهم رفت و امکان برای من ندارد اسم مرا عبث ننویسید . مجلس ختم شد و قرار دادند هر شب صنفی را خبر بدهند بیايند رقعۀ انتخاب نوشته بدهند . همان شب اعلانی در این باب نوشته شد که چاپ نمایند ، يك شب برای علماء معین کردند .

### تبعید امام جمعه ۲۱

غره ماه کم کم صحبت حاجی میرزا عبدالکریم آقا عنوان شده مردم را بهیجان آوردند که نباید در شهر بماند ، روز دوشنبه سیم ماه بازار بست و بعد از ظهر در انجمن جمعیت شده بشدت بیرون رفتن او را خواستند و همان روز از شهر بیرون رفته در باغ وزیر آباد که در اول خیابان است اقامت کرد .

هشتم ماه باز مردم بازار را بسته بشدت مطالبه کردند که در باغ نباید بنشیند



حکماً باید از باغ خود که متصل به شهر است بیرون برود و پسرش به مسجد نرود. ولیعهد حکم کرد از باغ بیرون رفت و در قزلجه میدان سه فرسخی شهر نشست و مردم چنان فهمیدند که از آنجا تدارك خود را دیده به یکی از مشاهد مشرفه خواهد رفت (در این باره در کتاب زندگینامه شهید توضیحات بیشتری داده شده بدان کتاب مراجعه شود. م.)

۱۲ رمضان ۱۳۲۴ اعلان منحوسی بنام انجمن ملی بدیوارها چسبانند حاصل اینکه تاکی در مذهب قدیم خواهید بود و حرفهای کهنه خواهید شنید و تاکی به مجلس و مسجد علماء خواهید رفت؟ جزء مسجد ثقة الاسلام و میرزا صادق آقا نباید به مسجد دیگر بروید.

یکی از این اعلانات را در مسجد حاجی میرزا اسدالله<sup>۲۲</sup> و اعظ و دیگری را در مسجد حاجی سید محمد<sup>۲۳</sup> یزدی چسبانده بوده اند و حاجی میرزا اسدالله اعلان را بالای منبر عنوان کرده خیلی بد گفته بود و این انجمن را متهم به بابی گری نموده بود. قبل از این اعلان پاره کاغذها بعبارات قبیحه به مجتهد نوشته بودند که او هم از کم ظرفی بالای منبر عنوان کرد و اسباب افتضاح شد.

شب ۱۳ ماه (رمضان ۱۳۲۴) من مطلع شدم که همچو اعلان منحوس کرده اند و در این ضمن دو تدبیر کرده اند یکی اینکه مردم را بعنوان مذهب رم بدهند و دوم اینکه علماء را توهین کرده مرا و میرزا صادق آقا را متهم نمایند.

### موعظه برای مردم :

روز پنجشنبه ۱۳ بین الظلوعین گفتم : مردم بعد از نماز متفرق نشوند و قبل از وقت بعضی اشخاص را مسبوق کرده بودم که بهم دیگر خبر بدهند و حاضر در موعظه بشوند. بعد از نماز رفتم و مردم برخلاف هر روز که بعد از نماز بعضی برای موعظه

نمی نشستند همه نشستند و منتظر بودند . اولین حرفی که زدم این بود گفتم :

**سوره برائت بسم الله ندارد و چرا که سوره غضب است من هم امروز بی خطبه موعظه خواهم کرد .**

شروع کردم به ذکر دولت مشروطه و مستبده و مستقله و از جمهوری ساکت شدم . بعد شروع کردم بر طعن و توبیخ اعلان ولعن و طرد کردن و علماء طهران را يك بيك شمردم و از مردم رأی طلبیدم که آقایان این علماء که مؤسس مشروطه هستند بابی هستند ؟ بعد شروع از علماء تبریز کرده يك اسم بردم و حمایت فوق العاده از میرزا صادق آقا نمودم که چون می بینند مردم به این شخص و من کمی مایل هستند باین عنوان می خواهند بدنام نمایند .

بعد اعضای انجمن را يك يك گرفته اسم بردم و از مردم پرسیدم که کدام يك از اینها بابی است ؟ و خیلی طولانی و سخت حرف زدم و گفتم آقایان بدانید که **اختلاف شیخی و بالاسری اختلاف مشرب است نه اختلاف مذهب و آقایانی که درباره مسائل اختلاف دارند دلیل بر کفر همدیگر نیست .** هر کسی درباره من حرفی بزند و یکی از شماها بخواند یا جواب بدهید عاقبت عذاب و مجلس خیلی طولانی شده حمایت شدید از انجمن و علماء کردم .

### **احضار حاجی میرزا اسدالله**

شب ۱۴ دعوت بخانه ملك التجار کردند ، چهار ساعت از شب رفته حاضر شدیم فرستادند حاجی میرزا اسدالله را احضار کردند و بنای تکذیر گذاشتند ، هر يك از اعضای انجمن روبه او کرده از او پرسید که من بابی هستم ؟

و شما چرا اهل انجمن را تکفیر کرده اید ؟ گفت : من بر حسب تعلیق گفته ام که اگر اهل انجمن باین اعتقاد باشند کافرند ، گفتند : شما که اهل انجمن را می شناسید چرا

باید این حرف را بزنید ؟ گفت: این کاغذ را نوشته و اعضاء انجمن اعلان کرده اند، گفتند: کاغذ را خودت نوشته و بدر مسجدت چسبانده ، مجعلا اهانت فوق العاده با عبارات بسیار رکیک ازم ... و غیره براو کردند، باشد از مجلس بیرون رفت و قرار شد که دیگر منبر نرود . خواستند بروند حاجی سید محمد یزدی را هم احضار نمایند ولی مانع شدند و گفتند لزومی ندارد . ملك التجار از مجتهد استفتاء کرد که رفتن به انجمن و رسیدگی باین کارها شرعی است یا نه ؟ مجتهد جواب نداد ، و سه دفعه مکرر کرد جواب نشنید و اسباب انزجار مردم شد.

### حمایت دهاتیان

در این چند روز واعظین بحمایت دهاتیان خواسته (برخواستند.م) و عظم خود را منحصر کرده بودند باینکه مباشر را بیرون بکنید و مالک را جواب بدهید ملاک شمار امضمحل کردند ، چه شد، چه شد و ملاک و عقلاء از این مطالب خیلی دل تنگ بودند و از نتایج سوء آن واهمه داشتند که اسباب عدم تمکین دهاتیان شده از دادن بهره و مالیات امتناع خواهند کرد .

همان شب به میرزا جواد خطاب کرده بطور اجمال گفتم در این مراحل خود را قدری ملاحظه نمایند ، باین شدت که شما میگوئید اسباب هرج و مرج شدید خواهد شد .

### موقوف کردن انجمن

پانزدهم ماه (رمضان ۱۳۲۴) ولیعهد سفارش به مجتهد کرده بود که بانجمن بگوید، انعقاد این مجلس برای تعیین و کلاء بود و بعمل آمد مجلس را موقوف نمایند.





او هم حاج<sup>۲۳</sup> جلیل و ملک<sup>۲۴</sup> التجار را طلبیده این مطلب را پیغام میدهد. شب ۱۶ ماه در خانه حاجی جلیل انعقاد مجلس شده گفتگوی زیاد شد، در آخر مجتهد گفت: من پیغام می‌کنم که دست بترکیب مجلس ننزند و قرار شد روز این پیغام را بدهد. قبل از وقت شب ۱۷ ماه رمضان اهل انجمن را بافطار دعوت کرده بود آقایان آنجا جمع بوده‌اند که از انجمن جمعی هجوم می‌آرند که آقایان را به انجمن ببرند و سؤال میکردند که چرا بانجمن جمع نمی‌شوید؟ بالاخره جمعیت زیاد شده مجتهد روز پیغام را نداده بوده است، شب می‌فرستد سؤال و جواب میکند و متصل صدای یا الله بلند بود تا در آخر دستخط از ولیعهد برای برقراری مجلس گرفتند و مجتهد را با سایر علماء که آنجا بودند بانجمن بردند و مراهم از خانه اطلاع دادند رفتیم، در انجمن دستخط قرائت شد و همه فهمیدند و فردای آن روز دستخط را چاپ کرده منتشر نمودند. شب ۲۴ ماه قرعه‌ها را خواندند، شب اول قرعه علماء خوانده شد اکثریت برای من بود که از اول قبول نکرده بودم باز قبول نکردم و سایر قرعه‌ها را خوانده اکثریت معلوم شد که حاجتی بذکر آن نیست.

در شبهای رمضان دوشب درباغ دوسرباز را با گلوله زدند، یکی را اول زدند، که ارومیه‌ای بود وفات کرد، یکی را هم اواخر رمضان مجروح کردند، بعضی‌ها گفتند یاد داده بوده‌اند که سرباز اولی شیخ سلیم را بزنند، فدائیان مشروطه مطلع شده دفعش کردند، برای دویمی هم نظیر این حرف را گفتند ولی درست معلوم نشد و برای من حقیقت منکشف نشد.

و ولیعهد متصل بر حراست خود میافزود و شب دوبار باغ را متصل می‌گشتند که کسی نتواند بخیال بیفتد با وجود آن دو نفر سرباز را زدند و ولیعهد خیلی واهمه داشت.

### بستن بازار

روز هشتم شوال (۱۳۲۴ هـ) بازار بست و مردم از عدم توجه ولیعهد بکارها

شکایت کردند ، حوالی ظهر نیرالسلطان حسب الاحضار انجمن از جانب ولیعهد آمد مذاکرات شد ، رفت پیغام آورد ملت قبول نکرد ، علماء را مانع از خروج شدند بالاخره قرار شد هیئتی از علماء بحضور برود ، شب نهم هیئتی رفت ولیعهد توپ بست که من از بستن بازار نمیتوانم و واهمه ندارم ضرر آن به ملت است نه بمن و این مجلس شما که چند نفر تاجر در نیمکت آنجا نشسته چه شأنی دارند ؟ مجلس<sup>۲۵</sup> را مرتب و منظم نمایند تا من هم تقویت بکنم والا صریحاً می گویم من باین مجلس شما تقویت نمی کنم هر وقت منظم شد از من تقویت بخواهید . بعد فرمود شما همه و کلا من هستید بروید مجلس را منظم بدهید .

روز شد ، من بانجمن رفتم سایر آقایان که شب آنجا بودند تشریف نیاوردند ، صحبت از ترتیب انجمن شد ، قرار شد به آقایان رقعہ بنویسند و وقت عصر بخانه ملک التجار دعوت نمایند ، وقت عصر من دیر رفتم سایر آقایان آمدند صحبت شد ، دیدم که آقایان خود را مکلف نمی دانند و گفتند ما را احضار کرده اید چه حرفی دارید ؟ گفتند ولیعهد فرمود ترتیب مجلس را بدهید ، فرمودند ولیعهد فرمود در حضور خود من باشد . گفتم : این قید نبود ، اختلاف در نقل شد .

مجتهد حاجی میرزا محسن آقا گفتند : قرار شد انعقاد مجلس حضور ولیعهد بشود . من و آقا میرزا فضلعلی<sup>۲۶</sup> آقا گفتیم قید حضوری نبود . من سکوت کردم و گفتم سهو کرده ام عذر میخواهم و معلوم کردم که نفس<sup>۲۷</sup> رسیده است بعد که کم کم حرف شد ، حاجی میرزا محسن آقا پرید و گفت : من غیر آنچه حضرت پیغمبر آورده چیز دیگری نمی دانم ، دیدم کم کم بنای تکفیر هست . گفتم : آقا اگر درده شما دعوائی بشود چه می کنید ؟ گفت : بکند خدا رجوع می کنم گفتم : بسیار خوب چرا آنجا رجوع میکنید ، این مجلس را ترتیب نمی دهید و نمی خواهید منظم باشد ؟ دیگر سکوت کردم تا آخر مجلس و ابداً حرف نزدم و مردم فهمیدند که من دل تنگ شده ام ، مجلس متفرق شد .



## احضار ولیعهد به تهران

۱۴ ماه (شوال ۱۳۲۴) در منزل حاجی<sup>۲۸</sup> مهدی (کوزه‌کنانی.م) مجلس برای ترتیب بانك ملی شد از همه دعوت کرده بودند در آنجا خبر تلگرافی رسید که ولیعهد را احضار طهران کرده‌اند درخصوص بانك رأی‌ها زدند . بنده نطقی کردم و صورت تلگرافی نوشتم همه تصدیق کردند و مخابره شد ، مآلش این بود که قرارداد و نظام‌نامه آن معلوم شود ، و معلوم بشود ضامن این وجه کیست و آنچه شرط و قید می‌دهند و اگر دولت مضایق مالیه دارد ، جمعی از اولیاء دولت قادر هستند که پنج کرور بدولت بدهند .

روز ۱۵ ماه بدیدن ولیعهد رفتم تو مجتهد رفت و ملاقات کرد ۱۷ تمام علماء حاضر شدند ، طلاب هم مجلس را پر کرده بودند ، خطابه از جانب مجتهد از زبان تمام ملت خوانده شد که مآلش عنبرخواهی بود ، ولعهد وداع کرد و تشریف برد ، امام‌قلی میرزا را نایب‌الایاله قرار دادند :

خطابه مجتهد اسباب حرف شده ملاخلخالی که خطبه را خوانده بود طرف توبیخ ملت شد و مردم خیلی بدگفتند ... روز جمعه ۲۰ ماه در خانه ملك التجار خلعت پوشان شد ... از جانب ولیعهد انگشتی مرحمت شده بود مجلس عام بود ، این خلعت پوشان اثر خوبی برای ملك التجار نبخشید و با فواه افتاد که ضد مشروطه است .

## اعزام و کلاء به تهران :

بعد رفتن و کلاء متصل مطرح مذاکره بود . من که اکثریت باسم من بود تمکین نمی‌کردم ، و ملت مایل بود مجتهد و مرا روانه نمایند و من مخصوصاً اجتناب داشتم

ونه (۹) دلیل داشتم برای نرفتن .

روزی به انجمن دعوت کردند و توضیح شدید نمودند و بنای بی حرمتی گذاشتند و مخصوصاً پاپی مجتهد بودند . من گفتم : آقایان مهلت بدهید تا با سایر عقلای قوم مشاوره بشود . گفتند : بمائید دم پنجره این حرف را بزنید ، خواستند مجتهد سرپا ایستاده این حرف را بزند او تمکین نکرد ، مردم شوریدند من اوقات تلخی کردم سرپا ایستادم که نطق نمایم ، گفتند : دم پنجره بایست و بگو اهل حیاط بشنوند قبول نکردم و نشستم . بعد عقلاء راضی شده صلح دادند و همانجا که نشسته بودم پاشده همان حرف را گفتم و مردم ساکت شدند بعد عقلای قوم دست برداشتند . نیت حضرات بر این بود که مجتهد را بفرستند یعنی حضور او را در شهر روا نمی دانستند و باین عبارت میخواستند دفع نمایند و مراهم جزو او میکردند که در دارالشوری ناظر او باشم ، باعتقاد ایشان مانع بشوم از اینکه طور دیگر بشود .

### اختلاف میان واعظین

در این ایام میان واعظین اختلاف شدید بود از همدیگر شکایت داشتند و آقای میرزا علی اکبر معتقد بود که شیخ سلیم و میرزا جواد از امام جمعه پول گرفته اند که تقویت از جانب او نمایند . ۲۴ ماهه اعضاء انجمن در مجلس بودند این خبر را محقق کردند قرار دادند ، روز شیخ سلیم و میرزا جواد را طرد نمایند . صبح شد علمای ما را به انجمن احضار کردند ، من دیر رفتم وقتی رسیدم که جناب مجتهد به شیخ سلیم پرخاش کرده و بك سبلی به او زده بود ، بعد حکم نفی او را خواستند من ایستادگی کردم بعد از مکالمه زیاد مرا اقناع کردند یعنی اکثریت از جانب دیگر شد در ثانی اصناف توسط کردند موقوف شد ، میرزا جواد هم نرفت .

وقت عصر حامیان شیخ سلیم در انجمن جمعیت کرده قیل وقال کردند مرتضوی و

غیره باتلفن میرزا جواد رانصیحت کردند ... مردم در خیال هجوم به خانه مجتهد بودند بالاخره مانع شدند .

نصف شب میرزا جواد بخانه من آمد نصیحتش کردم و ممانعت نمودم ، فردا بازار بست و جماعتی از اهل سرخاب در سید حمزه و قزللو مسجد جمع شدند ، مجتهد به مسجد حاجی صفر علی رفت ، میرزا علی اکبر بحماییت او برخاست و مردم را وعظ کرد اسکات فتنه شد و بازار که بسته بود حوالی ظهر باز شد ...

این ایام در روزنامه عدالت پاره فصول دایر بر شکایت از روسای گمرک نوشتند و روسا که بلژیکی بودند از میرزا سید نعمت<sup>۲۹</sup> الله خان دیدند و خواستند او را<sup>۳۰</sup> بسپاه رود بفرستند و اجزاء گمرک و ا همه کردند ، شب ۱۹ ذی حجه عهدنامه نوشتند و اتحادی کردند که اگر یکی را صدمه برسد دیگران هم بحماییت او برخیزند و آوردند من مهر کردم .

### اعزام و کلاء به تهران

این ایام صحبتی مهم در میان نبود مگر فرستادن و کلا و بعد از قیل و قالهای زیادی و تعیین وجهی که بایستی به و کلاء داد و تعیین محل آنکه بالاخره نقری پانصد تومان قرار شده و محل آن از تفاوت قیمت غله ملحوظ شد .

۲۳ ذیقعه ۱۳۲۴ و کلارا با احترام<sup>۳۱</sup> تمام از انجمن روانه کردند ، جز مجتهد سایر علما بودند روز ۲۴ (ذیقعه) خبر رحلت مظفرالدین شاه و جلوس اعلیحضرت محمد علی شاه رسید وقت عصر خبر دادند به تالار عمارت در خانه ، علما جمع شدند تعزیت و تسلیت داده شد .

اوایل ذی حجه به پسر حاجی میرزا هادیخان تهمت بستند که فاحشه را بخانه اش برده ، رجاله در انجمن جمع شده و مطالبه کردند که باید حدزد ، آن روز گذشت . فردای



آن روز در خانه حاجی میرزا ابوالحسن<sup>۳۲</sup> انگجی جمع شده پسره را آوردند و حد تازیانه که علی التقریب چهل و چند بوده تعزیرش کردند .

[بنامه شماره ۱۶ نهم ذیحجه ۲۴ مراجعه شود . م]

۲۳ ذی حجه پاره کاغذها از طهران به انجمن رسید که حاکم تنکابن ریش سیدی را بریده و عالمی را که وکیل تنکابن میخواست است بشود چوب بسته و در طهران پاره وقایع برخلاف مشروطه اتفاق افتاده و شاه مانع از مشروطه است و دارالشوری پیشرفتی ندارد، اهالی در انجمن جمع<sup>۳۳</sup> شدند از جانب علمای تبریز تلگرافی به علماء طهران راجع به تحقیق این مطالب شد .

۲۴ ماه (ذی حجه) بازار بست و مردم در تلگرافخانه جمع شدند و بشدت مطالبه جواب و امضاء مشروطیت کردند ، از طهران جواب سست میدادند و اتفاقاً آن روز و کلاء آذربایجان وارد طهران می شدند و اهل طهران و اعضای دارالشوری استقبال<sup>۳۴</sup> می رفتند کار تأخیر افتاد ، حوالی غروب و کلاء بتلگرافخانه آمده سئوال و جواب کردند ، ۲۵ ماه ذیحجه مردم شدت کرده اطفال مکاتب دسته دسته آمده پاره اشعار مهیج خواندند و بیرق سرخ آورده در حیاط تلگرافخانه زدند و جناب نظام<sup>۳۵</sup> الملک حاکم را مجبور کردند به تلگرافخانه آمد ، جوانکی خطابه بسیار سختی بر ضد دولت خواند و اظهار جمهوریت کرد ، ملت اداره جات دولتی را ضبط کرد و دفترخانه اعتماد دفتر را رفتند و بستند قورخانه را تصاحب کردند فقط گمرک و پست ماند و این اخبار موحشه به طهران گفته شد .

روز ۲۷ ذیحجه ۱۳۲۴ وقت عصر مردم خیلی مشوش بودند و پاره اشخاص توهمات داشتند و می ترسیدند که دولت همراهی ننماید در فکر جان خود بودند ، تا اینکه اول شب خبر امضاء مشروطیت رسید و مردم آسوده شدند (نتیجه کار استقامت تبریز م) ۲۸ ماه بازار باز شد ولی شهرت دادند که این تلگراف توریه است و باید دول خارجه امضاء و اجازه نمایند و آشوب شد ولی فوراً ساکت کردند .

## تبریز از قدم اول حمایت از مشروطه کرد

بدون مبالغه واغراق کار در طهران سمت و خراب بود و اگر مساعدت تبریز نبود بسالبداهه مشروطیت موقوف واستبداد بشدت تمام مراجعت میکرد .

وعاظ این روزها خیلی زحمت کشیدند ، قبل از ورود و کلاء آذربایجان بطهران صحبت بلژیکی ها در میان بوده سعدالدوله<sup>۳۶</sup> سخت ایستادگی داشت و عزل آنها را میخواست ، در این ایام اغتشاش اول مسیو<sup>۳۷</sup> نوز را معزول کردند و لقب وزارت را از او گرفتند و این فقره را نوید بلکه حق السکوت دادند ولی نقش نگرفت .

روزنامه انجمن و سایر روزنامه جات پاره وقایع این روزها را بخوبی نوشته است .

## مراجعت میرهاشم از تهران\*

اوایل محرم ۱۳۲۵ آقا میرهاشم از طهران مراجعت کرد و کسانی که برضد او بودند تشویش زیاد داشتند و نیت فرار می کردند .

در این ایام حاجی سیداحمد خسرو<sup>۳۸</sup> شاهی که متهم برضد مشروطه بود و اوایل ایام ظهور مشروطه بعتبات رفت و متهم شد که از جانب ولیعهد رفته تا تسویل<sup>۳۹</sup> نماید چون تازه مراجعت از کربلا کرده بود باز صحبت او در افسواه بود شب ۱۹ محرم (۱۳۲۵) جمعی را بخانه اش دعوت کرد که پاره مذاکرات نماید همان شب نیم ساعت از شب رفته حاجی میرزا حسن<sup>۴۰</sup> میلانی را در کوچه خودشان نزدیک بخانه اش از پشت

---

\* بعد از چهار ماه تبعید دوباره برمی گردد

سر با گلوله زدند ولی بحمدالله خطرناك نشد .

[بناامه شماره ۱۷ مورخ ۱۹ محرم ۱۳۲۵ مراجعه شود]

مجتهد و سایر علماء بنای بدگوئی از انجمن گذاشته بودند و کم کم اسباب فتنه بلند می شد و بدین عوام افتاده بودند و پاره شب نامه از مردم منتشر میشد که بر ضد پاره اشخاص بود و در بعضی ها مخصوصاً از ضدیت علماء حرف میزد که باید چهار هزار عالم را سربرید تا مردم آسوده بشوند و اهل انجمن قرار دادند با علماء ملاقاتی نمایند و ایشان را استمالت بکنند دوشنبه ۲۶ ماه درخانه حاجی امین<sup>۴۱</sup> التجار مجلس شد ، اول حاجی میرزا محسن آقا در طلوعید و خیلی تند رفت و حرفهای سخت گفت که عوام تکلیفش اطاعت علماء است چشمشان باید کور شود و اطاعت از علماء نمایند حالا کار بجائی رسیده که عوام مرا می بینند و سلام نمی دهند تا رساند حرف خود را باین مقام که جمعی فاسد المذهب داخل شما هستند و اخلاص در دین میکنند ، رفتن با انجمن حرام است از جان ما چه می خواهید ؟ من ساکت بودم خیلی حرف زد و دل خود را خالی کرد ، آخر گفتم همه ای اینها که میفرمائید صحیح است ولی نباید با قول چهار نفر کافر از میدان در رفت ، باید ایستاد و کفر را نگذاشت نفوذ نماید ، انجمن اگر غیر مرتب است مرتبش نمائید ، در جواب من با کمال اوقات تلخی گفت : ما نمیتوانیم انجمن را مرتب نمائیم (تو) برو و مرتبش کن .

گفتم : جناب آقا معلوم می شود که مرا مفسد این کار میدانید ، خیلی ممنون شدم با وجود اینها با این قسم توپها از میدان بیرون نمیروم . تکلیف شما است که پس سفت نمائید و امر دین را نگذارید مختل شود . ابو جمل با پیغمبر مقابله کرد با وجود این نتوانست از پیش ببرد (خسته شد ساکت شد) بعد مجتهد بمقام نطق برآمده تخطئه انجمن کرد و سخت گفت و گفت : رفتن به انجمن مثل رفتن به میخانه است ، ولایحه ای که در ضد اولاد مجتهد با ژلاتین نوشته بودند ابراز کرد و داد که بخوانند ، از دستش گرفته مانع شدم ، مجعلا از حالت طبیعی بیرون رفته با دو نفر از وکلا اصناف که صحبت میکرد مذاکرات طولانی نمود .



در این بین آقا میرزا علی اکبر مجاهد پاشا خطاب باعضاء انجمن کرد که شما متصل میگوئید ما اطاعت از علما داریم ، چندین مرتبه است که میفرمایند رفتن بانجمن حرام است شما باز تأمل دارید ، من دیگر بانجمن نخواهم رفت و ملت هم خود دانند و راهش کشید برو ، مجتهد مشوش شد من مانع از رفتن او شده برگرداندم .. دو نفر وکیل اصناف نیز بعد از مذاکرات طولانی خواستند از مجلس بروند که ما هم اطاعت امر شمارامی کنیم ملت خود داند ، باز من مانع از رفتن آنها شدم. آخر مجتهد هم رام و آرام شده قرار شد بانجمن بروند و تمام و کلاء اصناف حاضر شده با هیئت اتفاق بروند ... فردای آن روز که سه شنبه بود معین شد در خانه ملک التجار حاضر شوند .

### نظرات مجتهد در باره انجمن ادامه دارد.

روز سه شنبه وقت عصر آنجا ملاع عام بود ، باز مجتهد بنای بدگوئی گذاشت و صریحاً گفت : اول کسی که اذن داد و شما بنه قنسول خانه انگلیس رفتید من بودم . و من بشما پشت بندی کردم و قنسول باطمینان من بشما راه داد . حالا وضع شما برگشته و از جمله حرفهائی که زد این بود که اگر میخواهید مامثل اسیر بودن سیدالشهدا در دست اشقیاء دست شما اسیر باشیم هر کجا میخواهید می آئیم ، و اگر مامختار هستیم باید بامیل خودمان برویم ، بهر حال علماء را برداشتند و به انجمن بردند ... آنجا صحبت از نظم شهر شد ، پاره می گفتند : محلات باید اعانه به کدخدایان بدهند تا به نظم محلات مشغول شوند .

من رد کردم که پس مالیات که می گیرند برای چیست ؟ تکلیف دولت است که حفظ شهر نماید نه ملت . و این ترتیب دو معذور دارد یکی اینکه ملت از دولت مأیوس شده تصور می کند که دولت از حمایت ملت دست برداشته و او را سر خود گذاشته . دوم اینکه من بعد هر خرجی که پیش آید و سرباز و قهره سوران چیزی بخواهد روبه ملت

خواهند کرد . آن مجلس ختم شد و کار بجائی نرسید .

### اجزاء گمرک و پست

اوایل صفر (۱۳۲۵هـ) اجزاء گمرک و پست بروساء شوریده اول بخانه مجتهد رفتند بعد بخانه حاجی میرزا محسن آقا بعد بمنزل من و شکایت از روسای بلژیکی ها نمودند آقایان و من سه تلگراف به شاه کردیم . نظام الملک مداخله کرد و خواست التیامی بدهد قبول نکردند رفتند به انجمن ، اطاقهای گمرک و پست را بسته بودند ، رئیس گمرک سرخود رفت اطاق ها را باز کرد و گفتگوی طولانی بمیان آمد .

روز ششم صفر ۱۳۲۵ وقت عصر ازدحام عام بوده قونسول روس بعضی مذاکرات و اتمام حجتها با تلفون با حاجی نظام الدوله که آن روزها رئیس انجمن بود کرد و تهدیدات نمود ، حضرات خود را باخته بودند ، و کار بجائی رسیده بود که خواسته بودند اجزاء گمرک را از انجمن بسپرون نمایند . در همه اینها من نبودم وقتی رسیدم که اجزاء پست را جلو انداخته می بردند به پستخانه من اظهار دل تنگی کردم که بیک توپ از میدان در رفتید ، قونسول بایستی کاغذ رسمی بحکومت بنویسد و از جانب حکومت اخطار بشود ، با تلفن گفتن و باور نمودن شما از چه راه است ! باری ریاست پست را از بلژیکیها گرفتند و بالاخره ۱۱ ماه نظام الدوله در خانه خود مهمانی کرده بود برای خواندن نظام نامه انجمن که تازه نوشته بودند ، چون مرا محرک اجزاء گمرک می دانستند باز بتوسط من اصلاح امر اجزاء گمرک شد .

چند فصل نوشتند که بی جهت مزاحم اجزاء گمرک نشوند و از مرکز دور نکنند و مواجب ایشان را مرتب بدهند و عمده شکایت آنها از «لوکیفر» بود .

[نامه شماره ۱۸ ششم صفر ۱۳۲۵ ملاحظه شود]

## آمدن صاحب جمع به تبریز

۱۳ صفر (۱۳۲۵ هـ) صاحب جمع که از تهران برای حرکت دادن پاره‌اشیاء سلطنتی و هراج کردن پاره اسباب به تبریز آمده بود چهل و چند صندوق تفنگ شاهی را حمل کرد، بعضی از اهل انجمن خبردار شده، رفتند از راه برگردانند که چرا تفنگ حمل به تهران می‌نمایند و بیخانه<sup>۴۳</sup> صاحب جمع و خازن<sup>۴۴</sup> لشکر ریختند وافتضاح کردند . ۱۴ ماه به انجمن رفتم که بلکه صحبتی از این مسئله بشود مقبول نشد ، روز ۱۵ در منزل حاجی نظام الدوله مجلسی کردند، من نبودم . در این بین قنصل روس به نظام الملك کاغذ رسمی نوشته از این مسئله پرتست کرده بود ، وقت غروب آن کاغذ را بیخانه حاج نظام الدوله فرستاده بودند .

۱۷ ماه در انجمن صبح مجلس فوق العاده مرتب شد باتفاق آراء قرار دادند باید اسلحه همایونی حمل شود ، کاغذی نوشتند و تنبیه پاره اشرار معین شد ... در این بین یک نفر سرپا ایستاده گفت : اسلحه را ملت بشما سپرده جواب آنها چه خواهد بود ، من جواب سخت دادم که ملت مشروطه مبنایش بر تضعیف جانب سلطنت نیست ، بلکه برای دستگیری او است . ملت چه حق دارد ضبط نماید ؟ با وجود این عصر همان روز ملت را شوراندند و مانع شدند (حق با ملت بوده زیرا بعد همان اسلحه مورد استفاده مجاهدین قرار گرفت .م) به قنصل روس هم جواب داده شد که این کار داخلی است خودشان قرار می‌دهند .

## طرفداری از رعیت

در این روزها در قریه قراچمن که حوالی میانج است غائله فیما بین حاج محمد





علی نام یکی از ملاک آنجا و پاره رعیت اتفاق افتاد ، مذکور شد که رعیت ریخته غله او را برده اند و نهایت بی حرمتی بر خودش کرده کار بجائی رسیده که اهل و عیال خود را بدهات اطراف فرستاده است . به تبریز آمد و نزد مجتهد بشکایت رفت ، چون تیول وکیل<sup>۴۵</sup> الملک بود ، منصور الملک گماشته او حمایت از او کرد ، شب جمعی بخانه منصور الملک رفته خواستند بگیرند از پشت بام فرار کرد دعوی غلظت پیدا نمود ، مجتهد از حکومت تنبیه ایشان را خواست از رعیت جمعی که در شهر بودند تظلم کردند روزی در انجمن میرزا قاسم نام از طلاب با مجتهد روبرو شد و بدگفت و خیلی تعرض کرد ، مجتهد حکم کرد که او را بیرون بکشند ، میرزا قاسم بیرون رفت . در خارج بنای فساد گذاشتند مجتهد صریحاً حمایت از حاجی محمد علی نمود و گفت : باید مأمور برود از اطراف حرف زدند قبول نشد . جمعی رنجیدند ، بعضی ها گفتند : میل آقا بر این است که این رعیت تنبیه بشود تا عبرت سایر دهات شده مستبدین در دهات حکم خود را جاری نمایند .

مجملاً مأمور رفت بعد از چند روز صدای واویلا بلند شد که مأمورین رفته آدم کشته اند و غارت کرده اند و چنین و چنان شده است .

### مبارزه شیخ سلیم با مجتهد

در انجمن اجتماع شده شیخ سلیم مردم را بهمیجان آورد و سر مجتهد شوراند و بعوام القات کرد و بیرون رفتن از شهر او را بر زبان آوردند ، شب جمعی بخانه من آمدند تا هشت ساعت از شب در تسکینی فتنه سیمها شد . صبح آقا شیخ سلیم آمد باو هم نصیحت کردم که فتنه را بخواباند ، باری آن روز فتنه خوابید و مردم از همیجان افتادند خانه مجتهد هم اجتماع بود جمعی مسلح حاضر شده بوده اند که حمایت از مجتهد نمایند ، من سفارش کردم که سرود یاد مستان ندهید و طوری بنمائید که شما مظلوم بقلم

بروید ، اطمینان باین مردم نمیتوان کرد در روز سختی انسان را تنها می گذارند ، باری آن روز بهر شکلی بود گذشت ... همین روزها و آخر صفر بود (۱۳۲۵ هـ) من خبر دادم ، مردم در مسجد جمع شده موعظه بلیغ در امر به اتحاد و نگاهداشتن حرمت علماء کردم و مردم را خیلی نصیحت نمودم و از آشوب منع نمودم ، و وخامت عاقبت آنرا از تسلط دول اجنبیه و رفتن مذهب گفتم ، مجعلا مجلس طولانی شد ، صحبت شد و بعد از يك هفته از آن مقدمه مذکوره اتفاق افتاد .

ماه ربیع الاول ۱۳۲۵ شد ، شب ششم ماه از تلفون اطلاع داده ملك التجار و حاج نظام الدوله و حاجی جلیل مرندی و آقاموسی<sup>۴۶</sup> مرتضوی مرا خواستند تلفن ها بهم بسته صحبت کردند که شیخ سلیم مفسد است باید از شهر بیرون برود ، مجتهد را پای تلفون احضار کردند و قرار شد فردا در خانه مجتهد جمع شده قرار بگذارند .

صبح در خانه ملك التجار اصناف و اعضای انجمن و غیره جمع شده مشورت کردند بعد بخانه مجتهد رفته در ضد شیخ سلیم و میرزا علی واعظ مذاکرات کرده بالاخره حکم اخراج او را صادر کردند ، بامهر انجمن کاغذ نویسانند ، عصر مردم در انجمن جمع شده ایستادگی کردند که آن کاغذ را باید پس بدهند ، جمعی بخانه مجتهد رفت که کاغذ را پس بگیرد ، نداد ، التماس کردند بالاخره قهر نموده برخاسته بودند ، مجتهد هم برگردانده کاغذ را رد نمود و مردم شوریدند که باید مجتهد برود شب هفتم مصمم شد برود ولی بعد از دوسه روز صبح مردم شوریدند که باید امروز برود ، همان روز از شهر بیرون رفت و من هم پایم درد می کرد و ناخوش بودم .

### همدردی ثقة الاسلام با علماء

روز هشتم (ربیع الاول ۱۳۲۵ هـ) معلوم شد حاجی میرزا محسن آقا بابا درانش از شهر بیرون رفته اند ، من هم مصمم شدم بروم ، جمعی بمنزل آمده مانع شدند ، من گفتم تاجاجی میرزا محسن آقا و مجتهد برنگردند من نمی مانم بعد از سؤال و جواب بسیار



گفتند حاجی میرزا محسن آقا را برمی گردانیم اما حرف مجتهد را نزنید، منهم عجالاً قول دادم، فردا پشت سر حاج میرزا محسن آقا رفتند، دهم ماه حوالی عصر از سرد رود حرکت به تبریز کرد، مردم با استقبال رفتند، در حوالی باغ حسین خان حاجی سید احمد خسرو شاهی که از شهر بیرون میرفت مصادف شد مانع از مراجعت گردید، بسر درود مراجعت داد، این خبر که بمن رسید فوراً مصمم حرکت شدم و شبانه عزم حرکت کردم و اول عزم کردم که همان شب بروم به «فتح آباد» در ثانی برای تسویه بعضی کارها در خانه مانده و شهرت دادند که رفته است،

روز ۱۱ ماه درشکه کرایه کردم و مردم همچو میدانستند که رفته ام، شب ۱۲ شش ساعت از شب رفته جریده با سه نوکر حرکت کردم، اوایل روز به «شبلی» رسیدم مشکوات<sup>۴۸</sup> الممالک آمد مرا برد به «ارشتاب» شب ۱۳ ماه آنجا ماندم چند نفر از خود مانعها و نوابها آنجا آمدند و مانع شدند، قبول نکردم روز ۱۳ بسمت «حاج آقا» حرکت کردم در راه فدائیان مانع شدند تشدد کرده قبول نکردم و رفتم «حاجی آقا» آنجا نهاری خورده رفتم «کجین» روز خیلی سرد بود شب هم سرد کرد، صبح در شرف حرکت بودم که معین الاسلام و بیوک آقا رسیدند و مانع شدند، مجدلاً بهر شکل بود با کمال دل تنگی مراجعت کردم، شب ۱۵ در شبلی مانده روز ۱۵ مراجعت بشهر کردم، برای عصر خبر دادند ولی قبل از ظهر وارد شدم و استقبال کرده بودند.

قبل از حرکت میرزا داود<sup>۴۹</sup> آقا خبر حرکت مرا بعنوان اینکه مجتهد حرکت کرد و من هم تبعیت نمودم باخوان بعقبات خبر داد تا سد پاره خیالات فاسده بشود بعد از مراجعت باز خبر داد که مراجعت کرد.

در این بین حاجی میرزا محسن آقا و برادرانش مراجعت کرده بودند و پاره شروط قرارداد داده بودند که در روز نامه نوشتند و اسباب انضجار خاطرها شد و قطع مراوده کرده با مردم تردد نداشتند.

من هم به انجمن و غیره تردد نکردم و ترك مداخله بر امورات مردم نمودم، چنانچه از ماه صفر ترك کرده بودم، از این به بعد را مجدداً ترك نمودم، در خصوص مراجعت

مجتهد سعی هاشد و اقدامات گردید بهیچوجه اثر نکرد .

در این روزها میانه نظام الملک و انجمن صحبتی شد، در انجمن عوام الناس خواستار رفتن نظام الملک شدند و وقت غروب نظام الملک باعجله تمام حرکت کرد ، من مطلع شدم با انجمن به توسط تلفن مذاکرات سخت کردم بالاخره یک روز بعد اعضای انجمن رفته مراجعتش دادند .

### مذاکره علماء طهران با علماء تبریز

تا ۲۸ ماه ربیع اول شد (۱۳۲۵هـ) از طهران اطلاع دادند که علماء طهران علماء تبریز را با اعضای انجمن به تلگرافخانه احضار کرده اند ، بمن اطلاع دادند گفتم : اگر علماء طهران به تلگرافخانه آمده اند با احترام ایشان می آیم و الا فلا . وقت عصر خبر حضور دادند ، حاجی میرزا محسن آقا تشریف نیاورد سایر علماء بودند ، مخبره در خصوص مراجعت جناب مجتهد بود که اهالی زنجان در طهران بوکلاء و علماء اظهار کرده بودند که ایشان بتبریز بگویند که مجتهد را مراجعت بدهند و همان روز مجتهد وارد زنجان میخواست بشود ، تا این خبر در تلگرافخانه تبریز منتشر شد در میانه علماء گفتگوی فراهم آوردن اسباب مراجعت شد .

[بنامه شماره بیست و نهم ربیع الاول ۱۳۲۵ مراجعه شود]

آقامیرزا عبدالرحیم<sup>۵</sup> گفت، چه باید کرد ، چه جواب میدهید ؟ گفتم در مراجعت دادن ایشان حرفی نیست و موافق تدبیر و عقل است ، آقایان باید جواب بدهند ، در این بین از حیاط صدای (اولماز\*) بلند شد . آقا میرهاشم دم پنجره مشرف به حیاط نشسته بود ، تلگراف را که بمردم خواند و آدمهای او این حرف (اولماز) را بلند کردند و کم کم صحبت قانون بمیان آمد که قانون ما را تمام نمایند و بدهند ، بعد از آن هر که خواهد

\*- نمی شود

آمد بیاید.

جمعی از حیاط خطاب به آقامیرهاشم کردند که آقا تخم میپاش ، جواب تلگراف را خواستند ، علماء جواب ندادند ، آقا میرهاشم جواب نوشت که قانون می طلبیم ، بعد در خصوص مطالبه قانون صحبت شد ، من باجمعی محاجه کردم که چه وقت مطالبه قانون است و این چه جوابی است که بسشوال طهران میدهید؟ بگوش احدی فرو نرفت .

یکی از او اسطناس که از قفقازیه آمده بود گفت : در قفقازیه راه آهن را سه ساعت بستند دولت مجبور به دادن «دوما»<sup>\*</sup> شد ، باید بازار را بست ، او و چند نفر دیگر راهی چه نصیحت کردم پذیرفته نشد ، هایپوی کردند که باید بازار بسته شود. گفتم: بستن بازار جز ضرر ملت حاصلی ندارد ، اینکه در قفقازیه یاروسیه راه آهن را بستند ضرر آن بدولت بود و منبع ثروت دولت را مانع شدند ، اما شما در تبریز بازار را می بندید یکدینار بدولت ضرر ندارد ، باری میخ آهنین بر سنگ نرفت و شب شد مردم متفرق شدند .

صبح بازار را بستند و به تلگرافخانه هجوم کردند (بعد معلوم شد که مردم خیال تبعید آقامیرهاشم را داشته اند و او ملتفت بوده است ، این انکاره را چید و خود را مستخلص کرد)

حاجی میرزا محسن آقا و میرزا صادق آقا در این روزها از شهر غایب شدند و بخارج رفتند .

بازار بست و بی جهت غوغا کردند ، و در این بین جمعی اجتماع کردند و جمعی از فدائیان قفقازیه را دور خود جمع کرده اسم «مرکز» گذاشتند و خود را مشیر و مشار قرار دادند که از جمله کربلای علی<sup>۵۱</sup> معروف به مسیو و جعفر آقا پسر برادر حاجی اسد گنجه ای و امثال آنها بود ، حاجی صمد نام<sup>۵۲</sup> خیاط و قلعه<sup>۵۳</sup> و ان باشی گمرکی که هر دواز سخت رویان بودند بمیان مردم انداخته موکل برهنگ حرمت اعیان و اشراف و بزرگان کردند . مجملات جمعی از اجامر و او باش که یوسف<sup>۵۴</sup> خزدوز و حاجی احمد<sup>۵۵</sup> نقاش و میر تقی<sup>۵۶</sup> چایچی و امثال او بودند گامه گرم کن شده داد آشوب را دادند .

\* - مجلس ملی



## برای گذراندن قانون اساسی از تبریز مهلت خواستند

از تهران بنای مخاברה شده و کلاء اصرار بلکه ضراعت والتجا کردند که قانون تمام نشده و باید اشکالات آن رفع بشود و از جانب علماء ممانعت شدیدیه هست و در فکر تطبیق آن با احکام شریعت هستند ، هرچه از این مقوله صحبتها کردند به خرج احدی نرفت ، تا اینکه بالاخره از تهران مهلت خواستند آقایان به القاءات مرکز و هم رأیان آن تمکین به مهلت نکرده بالاخره **ده روز** مهلت دادند من هم اتفاقاً در مجلس بودم ، عنوان کردم که از قانون اساسی مقصود مطالب کلیه از قبیل تحدید حدود سلطنت و حکام و داخله و خارجه و امثال آن است ، و این مطلب باین زودی تمام نمی شود وقت و وقت و اجتماع آراء لازم است.

آنچه بدر دشماها میخورد نظامنامه بلدی و امثال آن است والا مطلق قانون اساسی آن هم باین عجله امکان ندارد و صبر لازم است ، در جواب من جمعی عوام الناس را وادار کردند که صدای «**اولماز**<sup>۵۷</sup>» بلند شد و منهم ساکت شدم . بالاخره که آقایان به ده روز مهلت دادن راضی شدند ، گفتم : در این ده روز اگر ندادند یا ممکن نشد چه خواهید کرد ؟ مشهدی حاجی آقا نامی گفت : **جمهوری** می شویم ... دیگر جواب ندادم . عوام الناس از هیجانی که داشتند ، آوردند حیاط تلگرافخانه را چادر زدند و حیاط نیرالسلطان را که در همسایه تلگرافخانه است از برادرش اذن گرفته دیوار باز نمودند.

## انقلاب تبریز در تزیاید است

بعد از آن به تلگرافخانه کمتر تردد کردم و جز موقعیکه با عدم حضور هتک حرمت

میشد دیگر نرفتم ، آقایان علماء هرروز ازدحام عام کرده حاضر می شدند و خود بخود بی خبر از مجاری امور نطقها میکردند و قانون طلبی می نمودند و حال آنکه نمیفهمیدند که قانون چیست و چرا تعطیل شده و مانعش کیست ؟ میخواستند تلگرافی بعلمای عتبات نمایند مانع شدم . خواستند به تهران تلگراف نمایند باز بان پولتیک مانع شدم که علما آخرین قوت است که باید بخرج داد . باوجود این در عبارت من تأمل نکرده تلگرافی کردند که در روزنامه انجمن ثبت است و اسباب .... شد در همین ایام بود که خبر از قره داغ آمد که محمدقلیخان را بامیر<sup>۵۸</sup> یعقوب برای حمل غله فرستاده بودند دو چارصدمات و حملات پسر رحیم خان شده ، پسر<sup>۵۹</sup> رحیم خان ایشان را محاصره کرده و جمعی از طرفین کشته شده و قره داغ آشوب است اخبار متواتره رسید و مردم را بوحشت انداختند و بیهوش و اجتماع شده هرکسی رائی میزد ، میرزا جواد که تازه از ارومی مراجعت کرده بود اتکال بمجد<sup>۶۰</sup> السلطنه ارومیه کرده گفت : من به او خبر می دهم فلان قدر سوار می آرد ، دیگری گفت : به شاهسون اطلاع بدهند و همه این انقلاب چنانچه معلوم است حاصلی نداشت . به تهران اطلاع داده شد در تهران رحیم خان را با تفصیلی که معلوم است گرفته حبس کردند . ورشید<sup>۶۱</sup> الملك از اردبیل به قره داغ آمد .

در این روزها تمام جوانان محلات شهر با هیئت نظامی روبه تلگرافخانه کسره عرض لشکر نمودند و هیجان روز بروز در تزايد بود .

در اثناء این واقعه بشهر يك ولوله غریبی انداختند و هرروز شهرتی دادند که سواره رحیم خان بشهر می آید ، حتی یکشب به محله چراندا ب آوردند ، و یکروز بقریه میان آوردند و همه این شهرت برای شورش آوردن عوام و بوحشت انداختن آنها بود .

هرکس هر وقت حرفی در خصوص باز کردن بازارزد مردمان بی کار مثل گورکن و دوغ فروش و حمال و امثال آن از اطراف و اکناف حیاط صدا بلند کردند که باز نمی نمائیم و مردم بیچاره را مستاصل کردند و کسی قدرت باز کردن نداشت و محرک تمام این حرکات را آقامیرهاشم می دانستند . روزی او در هواخواهی صارم السلطان قره داغی

که از جمله مفسدین قره داغ و باعث غارت بود توسل کرده کاغذی به مهر انجمن در جلب او بشهر گرفت وقت عصر مردم غوغا کرده با تفنگ همان کاغذ را گرفته پاره کردند .

### قصه ترور شیخ سلیم

وا از جمله اموری که در این ایام بخصوص در تلگرافخانه اتفاق افتاد ، این بود که یک نفر ... نام به اهل انجمن اظهار کرد که اکرام السلطان<sup>۶۲</sup> برادر نیر السلطان که به تبریز برای پاره کارهای شخصی آمده بود ، اسد نام قره داغی را تحریک کرده که شیخ سلیم را بکشد و چند روز و شب است که در پی شیخ سلیم می گردد و امشب نیز خواهد آمد همان شب اسد نام را تفنگ در دست گرفتند و استنطاق نمودند و بخانه رفیق او نریمان خان نام که در محله شتربان بود رفته مجروحش کردند که فردای آن روز مرد .

باری اسد در استنطاق گفت: که اکرام السلطان مرا همچو یاد داد با تفصیلی که در روزنامه مندرج است و این مسئله هم اهمیت پیدا کرده بطهران مخابره شد . و این فقره بعد از وقوع حادثه قره داغ بود بچند روز .

اتابک در باب قره داغ از من تحقیق کرد جوابی دادم ، بعد در ۱۴ ربیع الشانی (۱۳۲۵) که مولودشاه بود نظام الملک را بتلگرافخانه خواستند بعد از سؤال و جواب و تحقیقات لازمه خبر دادند که رحیم خان را گرفته حبس کردند .

حاجی صمد خیاط در این روز مخصوصاً داد افتضاح رامی داد و بتحریر مرکز (غیبی.م) چه حرفهای ناملایم نسبت بحاکم گفت ، حتی او را در توقیف داشتند که باید اینجا بماند و قانون اساسی را بگیرد. بعد با توبیخ دیگران دست برداشت . و همین روز ۱۴ ماه بازار باز شد و مردم متفرق شدند .

### اردو کشی به قره داغ

قرار شد اردوئی بسمت قره داغ حرکت نماید ، مقتدرالدوله<sup>۶۳</sup> رارئیس اردو قرار



دادند و معدودی سواره و پیاده در بیرون شهر کنار آجی چای اردو زدند توپ هم بردند، در این اثنا حاج فرامرزخان<sup>۶۴</sup> و ضرغام السلطان زیر توپ به امان آمدند و اهل شهر باتفاق انجمن رفته بشهر آورده به تحویل مقتدالدوله دادند .

... ماه ربیع الثانی میرزا آقای اصفهانی<sup>۶۵</sup> از راه تفلیس وارد شد با ازدحام تمام استقبال کردند . در خانه حاجی امین التجار منزل کرد دید و بازدید مفصل شد .

شب ۲۳ ماه ربیع الثانی تلگرافی از خوی رسید و خبر انقلاب ماکورا داد ، شب چهار ساعت از شب رفته بمن خبر دادند که فردا در تلگرافخانه جمع بشوند و با طهران مذاکره نمایند ، جمعی راهم صورت کردند ، روز ۲۳ از تلگرافخانه باز دعوت کردند بسمت تلگرافخانه رفتیم در عرض راه دیدم جمعی جمع شده پاره نانی را دست بدست می گردانند .

### کشته شدن حاج قاسم اردبیلی

که تمام سپوس و مثل خرده چوب بود وارد تلگرافخانه شدم باز همان نان را بمن نمودند ، دیدم مردم دست بدست می گردانند ، مرا بردند بحیاطهای بیرونی نیر السلطان بفاصله سه حیاط دورتر از حیاط تلگرافخانه در این بین کم کم صدا بلند میشد و از حیاط تلگرافخانه صدای آشوب می آمد ، بعد از تحقیق معلوم شد ، حاجی قاسم<sup>۶۶</sup> اردبیلی به تلگرافخانه آمده زنهای دور او جمع شده و او را برده در بالاخانه نگاه داشته اند بعد معلوم شد که رجاله هجوم کرده بیچاره را از بالاخانه کشیده و کشته اند ، وقتی مطلع شدیم که صدا در کوچه بلند شد و معلوم گردید بیچاره را کشته در کوچه می کشند و من از اطاق پاشدم که بروم بیرون اطاقیهایز بامن همراهی کردند ، دم در مانع شدند که رفتن حاصلی ندارد . و خیلی محل خطر است . مایوسانه برگشتم خبر آوردند که بیچاره را از اطاق نقاره خانه سرنگون آویزان کرده اند .

در همان جامه حبوس ماندیم ! صحبت از آشوب و تدبیر عمل نان بود ، میرزا آقا جمعیتی دور خود جمع کرده از مجاهدین و فدائیان جمعی داوطلب شدند که بمحلات رفته حمل غله نمایند ، صورتی نوشتند و جمعی را معین کردند .

چهار ساعت بغروب مانده از اطاق برخواسته (برخاسته) با جمعی که همراه بودند رفتم بحیاط توپخانه و حاجی قاسم را گفتم پائین آوردند و جمعی همراه جنازه رفتند و سپرده شد... کفن و دفن نمایند ، مردم چه هیجانی داشتند خدا میداند [ در این مورد مطالب مفصلی در کتاب زندگی نامه شهید سعید آورده ام و از تاریخ مشروطه نیز استفاده کرده ام. ] علت این حرکت شنیع نبود مگر سوء تصادف و یکی هم بزبان افتادن این بیچاره از دو ماه قبل ، اجمالش اینکه در ماه صفر جمعی مهیا برای پیدا کردن گندم شدند ، و قریب ده خروار گندم در انباری پیدا کرده گفتند مال حاجی قاسم است و به سر « قزل دیزج » ملکی اورفته خبر آوردند که آنجا چهل خروار گندم دارد به اهالی ارونق میفروشد ، و مسلم است که در این گونه مواقع که سوابق شهرت ببدی است ، چون سگ درنده که به گوشت ماهیچه رسد ... کشتن شتر صالح است یا خرد جال ، مردم عوام که مقید به هیچ قید نیست و واهمه سیاست نیز نیست چه خواهد کرد ؟

این فقره اسباب وحشت عموم شده آقا موسی (؟) از همان روز ناخوش شد و بالاخره بفاصله چند روز از شهر بیرون رفته از راه تفلیس عازم تهران شد .

### داستان حاجی میرزا رفیعخان نوکر مباشر محمد علی شاه

همان روز ۲۳ و قتی که من در تلگرافخانه بودم آدم من آمد که مردم بخانه آمده حاجی میرزا رفیعخان را تفحص می کنند و من هم جمعی را بر دم اطاقها را گشتند پسیدا نکردند ، از این مطلب من بشدت اوقاتم تلخ شده از اطاق برخاستم و اوقات تلخی کردم که مردم بعد از این بخانه من میریزند و الحاصل قیامت بر پا کردم و خواستم بروم

اطاق ریخته بالتماس برگرداندن و آده‌های مخصوص رفته مراجعت کردند و اطمینان دادند کسی نیست، رجاله و عوام بقسمی تشنه بخون حاجی میرزا رفیعخان شده بودند که مافوق نداشت و علت آن جز اینکه نوکر مباشر املاک شاه است و بعداوت شاه او را میخواستند معذب دارند، چیز دیگری نبود.

در ماه صفر درخانه حاجی نظام الدوله مجلسی کرده به پای مردم غله نوشتند که گندم خرواری بیست تومان، جو خرواری سیزده تومان، در شهر به حاجی ابراهیم آقای صراف تحویل بدهند، در آن موقع باسم شاه هم هشتصد خروار نوشته بودند، و خود حاجی میرزا رفیعخان را دویست خروار، هم در آن روزها اولین کس که بر او تاخت آوردند و مردم را بر علیه وی شوراندند حاجی میرزا رفیعخان بود و آن روزها غله و خبازخانه‌ها در تحویل اجلال الملک بود حاجی میرزا رفیعخان به انجمن رفته در آنجا میرتی چایچی بعضی حرفهای نامناسب بدو گفته بود و حال آنکه مشارالیه ابداً مضایقه نداشت و ممانعت نمی کرد، مجملأً دویست خروار غله از کسی دیگر خرید و داد و بیبچاره رابقسمی معذب کردند و پیش انداختند که بشدت تمام میخواست پاره تشبثات نماید و به قونسولخانه روس برود، مردم عوام محض لجاجت به زبانه‌ها انداختند که خانه‌اش را غارت نمایند. این دفعه گذشت.

بعد هشتصد خروار غله شاه را بمیان انداختند، حاجی خان جواب داد که شاه غله ندارد، ملت وقتی جازد و تهدید کرد که مردم باید غله خود را بفروشد همه را فروخت حالا مجبور میکنید که غله بدهد و این مذاکره در ماه ربیع الثانی ایام تحصن در تلگرافخانه و قبل از مقدمه حاجی قاسم که نان کم و غله نایاب بوده بمیان آمد، حاجی خان سندی داد که غله شاه را هر جا پیدا نمایند مفت ببرند، ملت اسم مفت را قبول نکرد و گفت خرواری شش تومان و پنج هزار پول میدهیم و بهمین شکل سند داد و بطهران استعفا نوشت. بعد از چند روز به تلگرافخانه احضار کرده سخت گرفتند و هر چه گفت قبول نکردند زور محض و لجاجت محض بود. آخر سند و حواله به حاجی ابراهیم داد که شاه فلان مبلغ نزد شما (خوانده نشد) دارد تفاوت هشتصد خروار هر چه هست از آن بابت



محسوب دارید ، این سند را گرفتند و بعد از توهین زیادی که کرده بودند دست برداشتند .

بعد از دوسه روز مقدمه حاجی قاسم اتفاق افتاد که او را گرفته کشتند ، جمعی را هم مأمور خانه حاجی میرزا رفیعخان کردند ، رجاله بخانه اش ریخته خمیری که برای نان خانه شان حاضر بوده غارت کردند و خودش پیدا نشده بود ، بیچاره در همان ساعتها از خانه اش بیرون آمده بود که بخانه ما بیاید در عرض راه حوالی خانه اجلال الملك يك نفر در کوچه مصادف شده می گوید اجلال الملك شمارا می طلبد او هم بی خیال داخل حیاط اجلال الملك می شود ، اجلال الملك دست پاچه میشود و عذر می خواهد که بودن شما در مثل این وقتی در خانه من اسباب هلاکت است .

از آنجا که از در خلوتی بیرونی رفته از خانه همسایه بخانه آقامیرزا فضلعلی آقا و از آنجا به حیاط آقالیق<sup>۶۷</sup> میرود و از پشت بام ، داخل حیاط می شود و همانجا متحصن می گردد ، همان ساعت ما هم در تلگرافخانه بودیم ، که بمن خبر آوردند که به حیاط آقالیق آدم رفته و من ابداً مطلع نشدم که چه خبر است ؟ بعد از آمدن خانه خبردار شدم و حاجی خان چند روز که در خانه ما ماند و بحمدالله کسی پاپی نشد ، در افواه گفته می شد ولی اهمیتی نداشت .

بعد از واقعه حاجی قاسم (اردبیلی) یکروز لایحه هم چاپ کرده منتشر کردند راجع باینکه : حاجی میرزا رفیعخان در امان است و کسی را با او کاری نیست .

### تلگراف علمای تهران به علمای تبریز و تشکیل دستجات فدائی

در اوایل ماه جمادی اولی (۱۳۲۵) علماء تهران خطاب بعلماء تبریز تلگرافی کردند و امر به تأمین نمودند ، اول خطاب تلگراف با اسم من بود در خانه پسران حاجی میرزا امهدی قاضی مرحوم مجلس کرده جواب به او داده شد (یه تلگراف هم) بشرحی که در

روزنامه نوشته شده ...

آشوب ولایت رفته رفته زیادتیر و تشکیلات افزون تر شده ، چند شعبه فدائی روی کار آمده بودند و مهرها ترتیب داده بمردم بلیط فدائی گری می دادند ، یکی شعبه قفقازیه بود که مدیر آنها کر بلائی علی مسیو و جمعی بودند ، یکی هم شعبه شتریان بود که اسمعیل پسر حاجی محمد باقر سقط فروش ریاست از آنها کرده بلیط می داد و یک شعبه دیگر بود که مشهد حسن نامی سردسته آنها بود و یک مهر هم آقامیرهاشم در آورده بود ، مجملآ چهارمهر و چهار بلیط بدست مردم داده در شهر هنگامه بود حاجی صمد و قلعه وان باشی و یوسف خزدوز و میر تقی چای فروش و امثال آنها جزو فدائیان قفقازیه بودند ، و علی مسیو نیز خود را رئیس آنها قرار داده با جمعی هم از شتریان خود داد معنی میدادند .

مجاهدین قفقاز که با اسم قفقازیه معروف بودند و چند نفر بیشتر نبودند ، در تحت حکم و لوای این چند نفر که با اسم مرکز خود را اسمی کرده بودند (منظور مرکز غیبی علی مسیو است - م) راه میرفتند ، میرزا غفار<sup>۶۸</sup> زنوزی که از محرم باین طرف آمده و نطقها کرده خطبه ها خوانده و شورشها انداخته بود ، همه جزو این مرکز بودند .

اوایل ماه جمادی الاولی بود دو نفر از اهل «ورجی»<sup>۶۹</sup> که جزو دسته مجاهدین شتریان بود معروف به پسران صباغ با مجاهدین مرکزی جرح در میانۀ ایشان شد از «مرکز» مأمور بخانه آنها رفت وزن و بجه آنها را بیرون کرد و بکوچه ربخت معرکه بلند شد ، از انجمن ترك مأموریت آوردند ، قبول نکردند که ما تابع مرکز هستیم ، تسا اینکه حاجی صمد فرستاد و مأمورین را رفع کرد .

شب هفتم ماه حاجی صمد و قلعه وان باشی را دسته مجاهدین شتریان در محلی احضار کرده تهدیدشان کردند و قسمشان داده مرخصشان کردند که دیگر هرزگی نکنند . روز هفتم ماه غوغا بشهر پیچیده که حاجی صمد مفقود است .. مجاهدین (مرکزی) ببازار ریختند که بازار را ببندند . مجاهدین شتریان مانع شدند ، آنها امر به بستن و

---

\* مرکزی = مرکز غیبی

اینها امر به باز کردن نمودند و غلبه از جانب شتربانی شد به پشت بامهای بازار تفنگچی گذاشتند و خودشان به بقعه مقام جمع شدند و شکورنامی از منسوبین قفقاز را که در بازار دکان داشت به تهمت اینکه شما امر به بستن بازار کرده اید، گرفته توقیف کردند و وقت عصر مجاهدین «مرکزی» در گجل هجوم به دکان قهوه فروش کرده، زد و خورد شد و پسر ملا آنها نام نوکر حاجی میرسیده محسن آقا زخمی شد و حاجی آقا نامی را هم ایشان گرفته بردند.

حوالی غروب از من خواهش کردند که شکور را از شتربانیان گرفته مرخصش نمایم فرستادم قبول کردند و آوردند و به من تسلیم نمودند، من هم نگاهش داشته حاجی آقارا خواستم که بدهند و شکور را ببرند.

شب دسته شتربان در حوالی گجل (سابق قبرستانی بوده حال باغ گلستان تبریز است) مشغول کشیک بوده اند جمعی از اهالی «اهراب» در حوالی خانه قنسول روس بعنوان کشیک جمع می شوند. قنسول روس وقتی که بمنزل خودش می آمده حضرات را می بیند و سؤال میکند که چه کاره اند؟ می گویند کشیکچی هستیم و ما را خواجه ذکریا گفته که اینجا کشیک بکشیم می گوید: بروید من محتاج به کشیک نیستم، آنها میروند دوباره مراجعت می کنند، قنسول با اقزاقهای خود بیرون آمده حکم میکند کشیکچی هارا بزنند و سلاح ایشان را بگیرند، آنها هم بعضی فرار و بعضی تسلیم شده، فرار کنندگان هم بعضی تفنگ خود را آنجا می گذارند. فراریان دچار دسته شتربان شده سه نفر آنان را شتربانیان می گیرند و برده به کدخدای شتربان تسلیم می نمایند.

اهرابیان باز بمن متوسل شده مطالبه محبوسین خود را نمودند و من هم سؤال و جواب کردم تا آنکه فردا وقت ظهر مرخصشان کردند و مقصود از نگاهداری آنها این بود که معلوم نمایند که تقصیر از شتربانیان نیست.

### دنباله گرفتار شدن حاجی صمد

در همان روز که حاج صمد را گرفته بوده اند، مجاهدین «مرکزی» با اسم محله نوبر



و غیره از آقا میرهاشم شکایت به طهران کرده بودند ، از طهران هم رجوع به انجمن شد . همان شخص مجروح پسر ملا آقا فوت شده و شتربانیان برای او تعزیه گرفتند و یخه باز کرده و فاتحه خوانچی ، با تفنگ دار ببازار فرستاده نزدیک بود بازهنگامه ای بشود . در بقعه<sup>۷</sup> مقام برای او تعزیه گرفته بودند ، روز ختم جمعی از علماء و سادات و روضه خوانها آنجا جمع شده پاره مذاکرات کرده بودند ، من هم برای ختم مجلس رفتم ، بعد از ختم مجلس و روضه خوانی مذاکره از حال مجاهدین شده میرزا علی واعظ و یجویه وارد مجلس شده پاره لایحه های وارده از قفقاز و بادکوبه را قرائت نمود ، اثبات کفر پاره اشخاص نموده در خصوص اشخاص که معروف به مجاهدین قفقاز بودند نطقهای سخت کرد و اهالی شتربان که آنجا بودند ، حکم طرد آنها را میخواستند ، از آقایان علماء که جمع بودند اصرار داشتند که چیزی در حق ایشان نوشته شود . من مانع شدم که نوشتن حاصلی ندارد و از پیش نمی رود ، بعضی ها از این حرف خوشوقت شدند ، مذاکره طولانی شد ، آخر قرار بر این شد که عصر همان روز از اهل محلات در انجمن جمع شده در این باب گفتگو نمایند .

عصر جمع شدیم ملا حمزه و مشهدی محمد نام از اهل خیابان آمد ، من ساکت بودم آقامیر محمود ابتداء بکلام نمود و صحبتها شد ، ملا حمزه گفت : من با اهل شتربان قرار داده ام ، شتربانیها آقامیرهاشم را و نیروی قفقازیها را بیرون نمایند ، سایر آقایان خواستند حرف بزنند و گفتند : تقصیر آقامیرهاشم چیست ؟ ملا حمزه خروشید که که مفسد است و مفتن است ، برای يك نفر مقتول تعزیه گرفتن آنها را با آن تفصیل و با تفنگدار فاتحه خوانچی فرستادن جز اقامه فتنه چیز دیگری نیست .

چند روز قبل محمد اهرابی يك نفر را زد کشت آب از آب نجنبید ، حالا چه شده که این مقدمه را فراهم می آورند و اسباب چینی می کنند ؟ حامیان آقامیرهاشم ساکت شدند .

من گفتم : ماها خبر از این مقاوله و معاهده شما نداشتیم ، حالا خود دانید و هم قسمهایتان . باز جمعی از علماء که بودند گفتند : ما میرویم آقامیرهاشم را خواهش

می‌کنیم در شهر نماند ، شما مداخله نکنید . باز جواب دادم که مداخله علماء در این باب اذعان بر تقصیر آقامیرهاشم است بعقیده من ماها نباید مداخله بکنیم ..

۱۲ ماه (جمادی الاول ۱۳۲۵) جمعی را با اسم از جانب وکلای آذربایجان که در طهران هستند به‌مخابره حضوری احضار کردند ، تلگرافهای سخت کردند ، مجیب من بودم ، نوشتم آقایان حاضرین تصدیق کردند . آقایان انجمن را هم احضار کرده بودند ولی از آمدن تقاعد داشتند بالاخره جمعی را کره‌ا و طوعاً به تلگرافخانه احضار کردیم .

حاصل تلگرافات توبیخ از وضع انقلاب شهر بود و در آخر يك تعرض سختی بر اهل انجمن داشت که ۱۵ روز است قلم شما برگشته و چنان معلوم می‌شود که مهر انجمن دوتا است . جوابهایی که بر این تلگرافات گفته شده در روزنامه درج است ، بعد در میان خودمان شور کردیم که روز ۱۴ ماه در انجمن اجتماع شده از هر محله چهار نفر حاضر بشوند از اجتماعی که بتوانند جلوگیری از اشرار نمایند ، قرار شده که خدایان اطلاع بدهند و چیزی هم به بیگلربیگی نوشتند .

در این روزها جماعت معروف به قفقازیه و علی‌مسیو و جمعی از آنها از شهر حرکت کرده خود بخود رفتند .

روز ۱۴ ماه جمادی الاول در انجمن اجتماع شده از حاضرین عهد و پیمان گرفته شد و سه فقره گفتگو شد یکی ترك بلیت (بلیط) مجاهد و فدائی و آشوبی که در محلات راه انداخته بودند . دومی تهذیب انجمن و اطاعت بر انجمن ، سیمی تقویت<sup>۲۱</sup> از حکومت .

این اخبار بگوش شیخ سلیم رسیده فوراً ورقه‌ای به انجمن فرستاد که من می‌روم پانصد تومان که در سابق بمن وعده کرده بودند بدهند تا بروم ، حاجی مهدی آقا ایستادگی کرد که پول داده نمی‌شود من و جمعی دیگر رد نمودیم که باید پول داد .

مردم به جوش و خروش آمده اسامی جمعی را نوشتند که باید این اشخاص طرد شوند من سرپای ایستاده گفتم : ممکن نیست که اینهارا توبه داد و قسم داد و ساکتشان کرد ؟ عقیده من بر طرد نیست . یک دفعه حاجی مهدی آقا و آقا میرزا عبدالرحیم بر خروشیدند

که امکان ندارد باید بروند و صدا بصدادادند و مرا مغلوب کردند. بعد نام نویسی کرده و مهر انجمن پای آن زده به بیگلربیگی دادند.

اهالی نوبر مجاهدین معروف قفقازیه با توابع را از عرض راه برگردانده در سردرود مانده بودند، عصر همان روز ۱۴ جمادی الاول از جانب حکومت سواره برای طرد مجاهدین قفقاز فرستاده بودند و از آن طرف (مردم) جمعیت کشیده برای وارد کردن ایشان به شهر باستقبال رفته بوده اند خبر بمن رسید که بیگلربیگی سواره فرستاده بسا تشدد تمام فرستادم که این خام کاری چیست؟ (میخواهد از مجاهدین پشتیبانی کند، م) ولی وقت گذشته بود سواره رفته بود ولی به حمداله مصادف نشده بودند.

همین روز وقت عصر خبر آوردند که علیقلی خان محرر روزنامه آذربایجان را گرفته اند، آدم نزد بیگلربیگی فرستاده و پروتست کردم که علیقلی خان در جزو مطرودین نبوده، صورت فرستاد و معلوم شد قریب سی نفر را صورت داده اند که طرد بشوند اظهار دلتنگی کردم که اقلاً بهمان اشخاصی که در بدو امر صحبت شد قناعت نمائید، اینهمه مردم را قتل کردن حاصلی ندارد و نتیجه آن ندامت خواهد شد.

در ۱۵ ماه علی مسیو و میر یعقوب را هم گرفته حبس کردند، در انجمن توسط میر یعقوب را نمودم قبول نکردند، حوالی ظهر میر تقی چای فروش جمعی از افراد قفقازیه را بر در خود جمع کرده بخانه بیگلربیگی رفتند و محبوسین را جبراً گرفتند.

میان مردم منتشر کردند که شب فراشان که خدا بخانه فلان ریخته اند و روی زنهارا نگاه کرده اند که میباید مرد در لباس زن باشد، دنیا را پر آشوب کردند که استبداد برگشت، شیخ سلیم منبر رفت و داد زد که در عرض دو ساعت که ما غفلت کردیم استبداد برگشت، و اشریعتاً و امصیباً! در مسجد مقصودیه جمع شده اهل انجمن را بردند و بنای صلح عمومی گذاشتند و از آنجا بنا گذاشتند هر روز به محله ای رفته رشته صلح را محکمتر نمایند و این اتفاق روز جمعه ۱۶ ماه بود.

روز شنبه «بهویجویه»، یکشنبه «شربان» دوشنبه «سرخاب» سهشنبه «باغمیشه» چهارشنبه «امیره قیز»، پنجشنبه «لیلاوا» جمعه «حکم آباد» شنبه «شگلان» هجوم عام شد و خرج فوق العاده بر اهالی بیچاره محلات زدند، چای و شربت سبیل بود، تمام



افواج ملی بالباس رسمی حاضر شده باموزيك سلام نظامی دادند وجناب آقاشيخ سليم رابرتاق بلند گذاشتند .

روزيكشنبه درميدان توپخانه ازجانب «نظم الممالك» ميزبانی شده باهمان شور نشور شريتها خوردند وآشتی ها کردند ، اين نشان اتحاد واتفاق محلات بود .شبهه که محلات کشيك شهر رامی کشيدند و برای خود مرکزها ترتيب داده بودند ، افراد را وامی داشتند به کشيك کشيدن وياتفنگ دادن وعقد مجلس ، روز ۱۴ ماه برای تسکين اين اعمال بود که کم کم کشيك موقوف شد وبالمره ترك شد من هم بالمره ترك انجمن کرده اعراض کلی نمودم وآقایان از اين مطلب دل تنگ شده خفياً وعلناً اسبابها تراشيدند وصريحاً دعوت کردند که چرا به انجمن نمی آئيد ؟ من ابدأ قبول نکرده ترك کردم ونرفتم

آقا مير تقی چای فروش جنرال «نوبر» شده مشغول فرمانروائی شد وارنگ دولت را که قورخانه وجهه خانه آنجا است به تصرف خود درآورده كيفمايشأ تصرفات کرد ، حتی حاج فرامرزخان ورفيقش را که از مقتدالدوله گرفته به قاسم خان رئيس نظام سپرده بودند ، هجوم کرده شب حاجی فرامرزخان را از خانه قاسم خان کشيده برده درارک حبس کرد . روزپيش نيز رفیق حاجی فرامرزخان را قاسم خان ترك کرد اوراهم آقامير تقی برد .

امامقلی ميرزا از ارومی مهمات خواست آقا مير تقی نداد بالاخره گفت : ۲۵ نفر همراه قورخانه ميکنم وپانصد تومان پول می گيرم وخودم نيز ميروم .

اواخر ماه ازتهران خبر مأوريت فرمانفرما رسيد ، آقا شيخ سليم وميرزا آقا اصفهانی درانجمن مانع شده جواب رد دادند (روشن بينی - شيخ سليم م.) که فرماتفرمارا قبول نداريم بعد شعبده ديگری درآورده باستناد پاره کاغذها که نسبت آنرا به تهران دادندوغوا کردند که مستشارالدوله درتهران طرفدار دولت است بايد عزل شود ، آقامير علی اکبر سراج مقابله کرده مجابشان کرد وبالاخره قرار دادند که از بعضی اشخاص موثق طهران وپاره انجمنها استعلام نمايند . جواب برطبق مقصود ايشان نيامد عذرخواستند وجزء افتضاح بهره ای برايشان نماند .

توضیح : (در اینجا ۱۳ خط (سطر) بعد از نوشتن قلم کشیده شده است ، معلوم نیست خود شهید زده یا بعد از مرگ او خواننده بعدی ۴۰ م)

در این ایام جماعتی از اعضاء انجمن و غیره که یکی از آنها میرزا آقا اصفهانی بود که خود را عضوانجمن کرده و با قدرت تمام راه میرفت بعنوان حمایت زارع ، دهاتی را از محو رطاعت در آورده بواسطه اعلان متروک شدن چهل یک و غیره آنها را بروی ۷۲ ملاک کشیدند و این باعث شد که اهالی قریه با سمنج ملکی حسن آقا تاجر باشی روس بر او شوریدند و قونسول روس آنها را برد و بچوب بست و چهننگ و رسوائی شد .. (این ایام مصادف با آخر ربیع الثانی ۱۳۲۵ هجری قمری است - م)

در اینجا اخبار ۹ ماه بدست نیامده است (از ربیع الثانی ۱۳۲۵ تا آخر محرم ۱۳۲۶ قمری)

بهتر است خوانندگان محترم اخبار این مدت را از نامه های شهید که در این کتاب آمده ، بدست آورند .

### در باره مراجعت مجتهد به تبریز

در ماه صفر ۱۳۲۶ حضرت آقای حاجی میرزا حسن آقا مجتهد که در تهران بود بتوسط وکلای آذربایجان و چند نفر تبریزی بدارالشوری رفت و حسن قبول یافت ، تلگراف به تبریز آمد از جناب حاجی شیخ یحیی<sup>۷۳</sup> امام جمعه و مستشار الدوله خطاب بمن که اصلاح عمل او را در تبریز کرده و مردم راضی بمراجعت او بشوند . من هم مسئله را محرمانه گرفته اول با جناب عدل الملک و رکن الحکماء و میرزا آقا آدم مجتهد مذاکره

این مطلب کردم که اقدام نمایم یا نه ؟ و ملاحظه داشتیم که مردم قبول نکنند و اسباب گفتگوی طرفین بشود یا اینکه مقبول افتد و مراجعت بشهر نماید و در ثانی حسن تلقی نشود و اسباب دلتنگی کسان مجتهد بشود باری بعد از شور و رضایت ایشان ، وکلای انجمن را خبر کردم و مطلب را به ایشان بیان نمودم و کلاء نیز قبول کردند و مراجعت را تصدیق نمودند اجلال الملك و حاجی محمد حسین حریر فروش داوطلب شدند که اسباب فراهم بیاورند ، قبل از این مقدمه در رفتن مجتهد بدارالشوری آقایان علماء بشاه در خصوص مجتهد تلگراف کرده بوده اند که ایشان را روانه تبریز نمایند ، بعد از رفتن بدارالشوری و رسیدن تلگراف مزبور و آن مذاکره مذکوره ، حاج محمد حسین که نزد علماء موثق بود تصور کرد که جمعی از ائمه جماعت را دعوت نماید و از ایشان تلگرافی بگیرد . من مداخله به این رأی نکردم و گفتم داخل این خطا نمی شوم زیرا که تصور مینمایند من اسباب فراهم می آورم که علماء طرفدار دارالشوری یا طرفدار انجمن ایالتی بشوند و در خصوص تلگرافی که علماء بشاه کرده بودند ، مردم اعتراض داشتند که قبول و تصدیق سلطنت به چه دلیل شرعی است و دارالشوری خلاف شرع ؟ من باز در این مطلب سکوت داشتم که البتة علماء تکلیف خود را بهتر از من و شما میدانند و البتة رجحانی در آن دیده اند که بشاه تلگراف کرده اند . باری فردای آن روز بر حسب قرار داد حاجی محمد حسین ، عدل - الملك و اجلال الملك به خانه حاج محمد حسین رفتند ، ائمه جماعت که دعوت شده بودند هیچکدام حاضر نشدند .

چند روز بعد ، انجمن اصناف حاضر شده از آنجا تلگرافی خطاب به خود مجتهد گرفتند ( در اصل چنین است ) بعد کم کم از محلات و پاره اشخاص تلگرافات رفت ، انجمن های متحده که در شهر تأسیس شده بود هیچ کدام رأی نداد . در ۲۵ صفر - ۱۳۲۶ تلگراف رمزی آمد که مجتهد در دوم ربیع الاول قصد حرکت از تهران دارد ، شما رأی عموم را تحصیل نمائید ، این تلگراف به انجمن های متحده عرض و ارائه شد ، همه جمع شده رأی ندادند و قبول نکردند ولی عدم قبولی ایشان بدارالشوری گفته نشد و بی خبر ماندند ، تا اینکه تلگراف بخود مجتهد و دارالشوری در اظهار عدم قبول کردند ، از



[illegible]

طهران جواب دادند که این شخص محترم حرکت کرده مراجعتش غیر ممکن است. مجتهد در آمدن بود و انجمن‌ها در مخالفت، روزی در تلگرافخانه مخابره حضوری کردند و وکلا سخت گرفتند جواب دادند که مخبر السلطنه وارد بشود هر چه حکم بکنند رفتار می‌شود ..

### آمدن مخبر السلطنه به تبریز

مخبر السلطنه از راه باکو عازم آذربایجان بود. روز ورود به ... ماه ربیع الثانی معین شد، قبل از وقت در سمت غربی رودخانه آجی چادرها زدند حاضر استقبال شدند، اتفاقاً چون عرصه که چادرها رازده بوده‌اند ماهر بود و ترتیب طوری اتفاق افتاده بود که چادر انجمن ایالتی در سر راه و مقدم بر چادری بود که از جانب نایب الایاله زده بوده‌اند نایب الایاله جناب حاجی نظام الدوله بود و اجلال الملك رئیس نظمیه و تجار در تحت ریاست حاج مشیر دفتر در طرف شرقی پل آجی یعنی در داخله شهر چادر زده بودند ...

وقت ورود مخبر السلطنه اجلال الملك در جلو کالسکه او بوده و بچادر نظام الدوله می‌آرد و این معنی برخلاف رأی پاره اشخاص حاضرین در چادر ایالتی میشود؛ میر ابوالحسن نام نوبری معروف به (میر آب) که داخل جماعت مشروطه و بحساب رئیس انجمن اتحاد بوده به اجلال الملك بدمی گوید که چرا حاکم را اول بچادر حاجی نظام الدوله بردید؟ بایستی اول بچادر انجمن ایالتی وارد بشود (تمام نمایندگان انجمنهای متحده نیز در چادر انجمن ایالتی بوده‌اند) اعضاء انجمن ایالتی کم کم متفرق میشوند و خبر گله به مخبر السلطنه میرسد، پامیشود که بچادر انجمن برود خبر میدهند که کسی نیست، بعد سوار شده رو به شهر می‌آید و در چادر تجار پائین می‌آید، میرزا محمد<sup>۷۵</sup> علی خان که یکی از اجزاء نافذ انجمن اتحاد و در حقیقت مدیر و در معنی رئیس بود با مخبر السلطنه پاره مذاکرات می‌کند و او را و امیدارد که قبل از نزول بدار الحکومه اول

بانجمن ایالتی برود و همین طور هم شد ، اول آنجا وارد شده پذیرائی کردند بعد  
بدارالحکومه رفت .

درانجمن حاج رحیم معروف بادکوبه‌چی که ازجانب اصناف وکیل بود ، به  
اجلال‌الملک<sup>۷۶</sup> بدگفت که شما حاکم را واداشتید که اول به‌چادر انجمن وارد شود ، اجلال-  
الملک شمشیر خود را باز کرده انداخت و ازعمل نظمیه استعفا کرد .

فردای آن روز مصلحین جمع شده اعضاء انجمن به‌خانه اجلال‌الملک رفت و  
عذرخواهی شد . قبول کرد اما فردای آن روز باز اجلال‌الملک عتاب آغاز کرد و جمعی  
ازنظمیه لباس رسمی خود را کند که به رئیس ما بی احترامی شده یک آشوب قوی بلند شد ،  
در مغازه‌ها خلیل شیرم معروف به «ایت<sup>۷۷</sup> خلیل» تفنگ انداخت و انقلاب ظاهر شد و  
میان انجمن حشمت که از جانب اعیان تأسیس شده بود با اجلال‌الملک بهم خورد ،  
اجلال‌الملک سفارشات سخت به انجمن حشمت کرد ، انجمن حشمت از جانب انجمن اتحاد  
دعوت شد ، آنجا برضد اجلال‌الملک مذاکرات کردند ، بالاخره درانجمن اتفاق صلح  
کردند و آشتی شد ، بعد ازچند روز دیگر که باز شکرآبی در میان بود . من چند نفر  
را دعوت کردم که ازجمله رشیدالملک و رفیع<sup>۷۸</sup> الدوله و اعتماد<sup>۷۹</sup> الدوله بود و صلح دادم .

### باز هم درباره مجتهد

درخصوص مجتهد انجمنهای متحده هرچه اقدام کرد فایده نداد ، در ۲۳ وارد  
میانج شد تلگرافی به علماء کرد و ورود خود را خبر داد ، قرار شد سلخ ماه ربیع الثانی  
وارد شود و حکومت بعد از ورود مراجعت ایشان را تصدیق کرد که موافق قانون نباید  
منع کرد .

دراین اثناء انجمن قدرت که درخیابان منعقد میشود رأی دادند که برونند  
جناب امام جمعه را که از اوایل مشروطه در قزلقه میدان بود مراجعت دهند رفتند قرار  
آن را گذاشتند ، بغتة بی مقدمه<sup>۸۰</sup> در ۲۳ ربیع الآخر وقت غروب وارد شهر شد و مستقیماً



بانجمن رفت ، فردای ورود دیدن کردم و چون رسماً وارد نشده اطلاع نداده بودند فقط حاجی جناب و حاجی میرغفار را باستقبال فرستادم .

سلخ ربیع الآخر (۱۳۲۶ هـ) برای ورود مجتهد معین شد ، میرزا داود آقا و میرزایحیی<sup>۸۱</sup> را باستقبال فرستادم . در باغ مرتضوی يك مجلس از مستقبّلین بود ، در باغ حاجی ابراهیم نیز جمعی دیگر بودند ، علما و ائمه جماعت در باغ مرتضوی حاضر بودند و میرزا داود آقا هم آنجا دیدن کرد .

مجتهد از باغ مرتضوی تا باغ حاجی ابراهیم و از آنجا تا خانه خود سوار تخت بوده و تخت را مردم بدوش گرفته بودند که این فقره نیز اسباب طعن و دق مردم شد .

فردای آن روز دیدن کردم و اسباب خوشوقتی جمعی شد .  
چهارم جمادی الاول (۱۳۲۶) از طهران تلگرافی بارمز رسید که شاه بغتة بی مقدمه از شهر خارج و بباغ شاه که متصل بشهر است تشریف برده و بعید نیست اقدامات فوق العاده نماید و تلگرافات قطع شود ، این امر مخفیانه معلوم شد .

چهارشنبه سیم (جمادی الاولی ۲۶) به انجمن تشریف برد و از قبل از وقت از جانب انجمن از علماء و اعیان دعوت شد من هم رفته بودم ، مخبر السلطنه نیز آمد ، جناب آقا میرهاشم نطقی کرد برداشت کلامش این بود که سابقاً دول خارجه معتقد این بودند که اهالی ایران مطیع علماء و شاه پرست هستند اما (در اینجا نتوانست ادامه مطلب نماید و خبر آن مبتداریا آورد) حالا معلوم کردند که شوری دیگر در سر مردم هست و کارهای عمده در نظر دارند (سوق کلام مقتضی بود بگوید حالا هر دو ملاحظه و تصور منقلب شده) بعد از ختم کلام ، من گفتم : دول خارجه باز در سر همان عقیده باقی باشند چرا که این حرکت عموم مبنی بر فتوای علماء است ، علماء محلی و حجج الاسلام عتبات اقدام و امر کردند و مردم نیز تبعیت کردند .

آقا میرهاشم گفت : بلی جناب مجتهد وقت رفتن به قونسولخانه همچو کرد و همچو گفت و اذن داد و فتوی داد کاغذ نوشت بعد آقا شیخ سلیم بنای نطق گذاشت که باید اتفاق و اتحاد کرد ، جناب مجتهد اگر مادر حق او بد کردیم بایستی تأمل و تحمل فرمایند

و شهر را ترك نكشند ، چنانكه در طهران به آقا سيد عبدالله نير خيالى حرفهاى ناملايم ميزنند باوجود آن تكان نيميخورد و اعتنا نميكند بعد از كلام مفصل اين عبارت را گفت كه غلط كرديم و بى احترامى نموديم ، جناب مجتهد فرمودند گذشته ها گذشته است نبايد تجديد كرد . نطقهاى اين دو نفر طولانى بود ذكر تمام آن حاصلى ندارد ، مجتهد همين قدر گفت : من در همراهى ملت با جان و مال حاضرم و در جواب يك عبارت شيخ سليم كه گفت آقاىان مداخله فرمائيد . فرمود بشرط اطاعت طرف مقابل ، بعد مجلس متفرق شد علماء رفتند و مخبر السلطنه و جمعى مانند وصحبتهاى متفرقه شد در آن محل ملاحظه كردم كه جناب مجتهد نسبت بمن سرگرانى كرد . اولاً من در گوشه تالار نشسته بودم و حاجى ميرزا رضا آقا و حاجى ميرزا تقى آقا شيخ الاسلام در وسط كلاه تالار وقتى كه مجتهد وارد شد ، رفت مىان دو برادر نشست ثانياً با من جز از تعارف رسمى با اشاره سر كه با همه مى كنند تعارفى نكرد و تا آخر مجلس مكالمه بامن نكرد وقت بسير و رفتن هم نه تعارفى كرد و نه وداع نمود ، بهمان تعارف سر قناعت كرد و در ثانى از من مطلقاً بازديد نكرد . و رفتن مرا و آنهمه اقدامات كه در مراجعت او كرده بودم همه را كان لم يكن انگاشت .

دوشنبه هشتم ماه جواب تلگرافات از تهران نيامد و گفتند سيم تلگراف پاره شده ، اشخاص كه از سر مطلب مطلع بودند مى دانستند چه خبر است ، عموم مطلع نبودند ... آخر روز ، سيم كمپانى كار كرد و تلگرافى به وكلا كردند ، جواب نيامد .

### شنبه ۹ (جمادى الاول ۱۳۲۶) بپاخاستن تبريز در مقابل محمدعلى شاه

در تلگرافخانه از دحام شد و قزوین (تلگرافخانه) تلگراف آقا سيد عبدالله را كه به قزوین فرستاده بود مخابره كرد ، حاصلش اظهار مخالفت شاه و ترغيب مردم بود بموافقت دارالشورى .

آخر روز معدودی از وکلاء به تلگرافخانه آمدند و مخابره حضوری شد و خبر سختی کار را میدادند، از تبریز تلگرافات سخت از جانب هر طبقه گفته شد که صورت آن در روزنامه دار شورای ایران ؟ و «اتحاد» مندرج است .

از ولایات اطراف متصل خبر موافقت و فرستادن کومک بدارالشوری میرسید و تبریزیان را هم شور گرفت و تشکیل اردویی خواستند و رشیدالملک را سردار قشون کردند و مبلغی وجه تدارک کردند و ستارخان قره داغی امیره قیزی و نایب باقرخان (باقرینا) از خیابان (اسم محله است) و جمعی عازم طهران شدند و در میدان مشق اجتماع کرده متصل خطابه ها خواندند و مردم را تشویق نمودند ..

آقا احمد<sup>۸۲</sup> نامی در تلگرافخانه نطق کرد و پنج تومان نقد در آورد بعنوان اعانه داد و مردم را تشویق به اعانه کردند ، دفتر اعانه باز شد و قریب هزار و هفتصد تومان پول جمع شد .

در این بین تمام هم مصروف باستمالت جناب مجتهد و آقا میرهاشم بود ، با جناب ایشان ملاقاتها کردند همه را جواب سرهم بندی داد . آقا میرهاشم را خواستند جلب نمایند و پولی وعده دادند بعد بی فایده دیدند .. و در دو مجلس که من حاضر بودم رأی من در فرستادن قشون ملی مخالف رأی سایرین بود ، من تکذیب میکردم و میگفتم: با وجود این اغتشاش که در سرحدات است و انقلاب داخلی ، کدام شخص و کدام جمعیت تشکیل خواهد شد ؟ و انگهی شما قوه داخلی خودتان را ترك کردن چه فایده دارد ؟ غالب مردم از مشروطه و حرکات زشت پاره اشخاص در نهایت رنجیده اند و اشخاصی را که امروز شما متعلق می بینید در باطن مخالف شما هستند . باری رأی من مخالف رأی جمعی آشوب طلب بود .

### گوشه ای از طرز اندیشه محمدعلی شاه :

در ۱۸ ماه (جمادی الاول ۱۲۳۶) تلگرافی از شاه رسید مچملش اینکه مردمان لامذهب داخل کار شده و دین دولت را بهم میزنند و بازار بی دینی رواج یافته ،



تعزیه داری موقوف شده لامذهبه‌ها و پاره از مفسدین چنین و چنان می‌کنند و من باید تنبیه آنان را بکنم .

انجمن تلگراف را خدمت مجتهد بردند ، او تشرزد و گفت : شما همه چه کردید و همچو کردید و قرار شد صورت تلگراف را بنویسند ، یکی را انجمن یکی را مجتهد یکی را دیگری ، ، بعد یکی را انتخاب نمایند ۱۹۰۰ ماه بخانه مجتهد رفتند آنجا تلگرافی از جانب مجتهد صورت شده بود جمعی که آنجا بوده‌اند مهر کرده‌اند . در ثانی معلوم شد که قبل از آن روز در دوسه روزی که علماء در قراملك جمع شده بوده‌اند تلگرافی بشاه کرده بوده‌اند .

مجملاً ۱۹ ماه بعد از تفرق مجلس خانه مجتهد ، به آقامیرهاشم وقت بیرون آمدن از خانه مجتهد در کوچه گلوله انداختند از پشت رانش خورده و گلوله بیرون نیامد ، دو نفر گرفتار شدند یکی سید بوده که معلوم نشد کجائی است ، دیگری مشهدی نقی نام مسکر سرخابی ، هر دو را به اسلامیه بردند و زجر کردند ، سید چیزی نگفت و گفت : من جانی نیستم ، دیدم کسی دیگر قصد آقا میرهاشم را کرده من مدافعه او را می‌کردم ، مشهدی نقی که بالمره فارغ از ماجرا بود ، بهر حال سید را تلف کردند مشهدی نقی را وادار نمودند که جمعی را بعنوان محرکین اسم ببرد از قبیل بصیر<sup>۸۳</sup> السلطنه و اجلال الملك و میرزا محمد علی خان و اشخاص دیگر که طرف غرض حضرات بودند .

### بردن مجتهد به اسلامیه

همان روز ۱۹ ماه مجتهد را با جاه و جلال با اسلامیه بردند و بعلماء رقعہ نوشته دعوت کردند و مرا دعوت نکردند و من نیز توجیهی به آن جانب نکردم و در خانه خود را بسته نشسته بودم . شب ۲۱ ماه حوالی صبح بدر خانه مجتهد بمب انداختند و ابدلاً صدمه نخورد ، جز دوسه آجر که حرکت کرد اثری نبخشید ، طفلی هشت ماهه که مدت‌ها ناخوش بود بعد از یکروز فوت شد ، اسمش را گذاشتند که از ترس بوده . و روز خورده

شکسته بمب را به دوات گر ها ارائه نمودند یکنفر گفت: من ساخته ام و کربلای اسمعیل پسر حاجی محمد باقر سقط فروش که وقتی سر دسته مجاهدین شتریان و وقتی مدیر روزنامه انجمن بود بمن داد ساختم ، اسمعیل را گرفتند و استنطاق کردند او را هم و اداشتند که همان اسامی سابقه را برد او را هم زجزشدید کردند و حبس نمودند .

از انجمن «اسلامیه» مخبر السلطنه را خواستند که باسلامیه برود و قرار صلحی داده شود استنکاف کرد و نرفت .

### عقب نشینی مشروطه

در ۲۱ ماه (جمادی الاول ۱۳۲۶) حکومت حکم کرد چادرهایی را که در میدان مشق از جانب انجمن ها زده بودند جمع کردند ، ۲۲ حکم شد که انجمن های جزء ، موقوف فقط انجمن ایالتی باقی باشد .

۲۳ ماه خبر منتشر شد که در طهران دارالشوری را توپ بسته اند و امر مشتبه ماند و بعد صحتش معلوم شد . بعد پست رسید و تفصیل معلوم شد که همان روز ۹۶ توپ بزرگ به دارالشوری و مسجد سپه سالار که در پهلوی دارالشوراست زده اند ، توپ کوچک عددش معلوم نشد ، خانه های ظل السلطان و ظهیرالدوله و وزیر اکرم و دیگران بغارت رفته آقاسید عبدالله و آقاسید محمد را اسیراً به اردو برده اند و کلا و جمعی به سفارت انگلیس پناه برده حاجی میرزا ابراهیم تبریزی کشته شده .

### آغاز مبارزه

در این ضمن مخالفین انجمن «اسلامیه» در تدارك بودند ، چهارشنبه ۲۴ ماه (جمادی الاول ۱۳۲۶) جماعتی از اهل نوبر و خیابان مغازه ها را مثل ماه ذی حجه ۱۳۲۵ سنگر کردند جماعت شتریان و سرخاب نیز که از ماه ذی حجه هم قسم بودند ، سرخابیان بقعه سید حمزه<sup>۸۴</sup> را سنگر کردند و يك سنگر شان خانه های صمصام همایون و سنگر دیگر شان

دم تکیه حیدر<sup>۸۵</sup> بود جمعی هم در خانه ملک التجار و خانه مجتهد بودند. اولین تفنگی که صدا کرد از مناره بقعه سید حمزه بود که اعلان حرب کرد طرف مقابل جواب داد و گلوله مثل تگرگ میریخت ، يك ساعت بغروب مانده نایب حسن و عسگر دوانگرا و غلی و سایر همراهان از اهل شهربان از باغچه که فاصله میان خانه صمصام و مغازه ها بوده حمله بر مغازه ها کردند و شلیک سختی از طرفین شد که دل شیر را آب میکرد. بالاخره شهربانیان مغلوب و جمعی مجروح بر گشتند تا ۲۵ ماه جنگ باقی بود . حامیان خانه ملک التجار و مجتهد را هدف کرده از سنگر بیرون کردند .

### غار ت خانه مجتهد و ملک التجار

۲۶ ماه جمادی الاول ۲۶ ، خانه ملک التجار و مجتهد بغارت اهل خیابان و نوبر رفت ، ۲۷ در خانه مجتهد که باز مشغول غارت بوده اند ، پسر خواهر میرزا آقا بالای خیابانی را کشتند و مثله کردند و این وقتی بود که اهالی خیابان مطمئن شده با فراغت بال آنجا مشغول جمع آوری اسباب بوده اند . بعد ملتفت باین فقره شده هجوم برده جنازه مقتول را که گویا آتش نیز زده بوده اند برداشته به خانه قنسول انگلیس بردند و هم جواب داد و قبول نکرد ، اول روز بجهت اصلاح ترك تیراندازی موقتی کرده بودند ، عصر این مقدمه اتفاق افتاد .

حاجی میرزا محمد برادر حاجی میرزا عبدالکریم آقای امام جمعه را که اهل نوبر بود گرفته نگاه داشته بودند ، از اهل خیابان رفته او را از خانه میرزا ابوالحسن میراب کشیدند و بردند و در جنب باغ شمال با سه نفر آدم کش هدف گلوله کردند و کشتند و در این روزها «اسلامیه» تلگرافات طهران را نشر میکرد که داراشوری را بتوب بسته و آقا سید عبدالله و آقا سید محمد را اخراج بلد کرده و جمعی را کشته اند و اسلامیه نیز طرد و تبعید چند نفر را جداً خواستار بود .



## تحصن از ترس استبداد :

۲۸ ماه (جمادی‌اول ۱۳۲۶) از طهران تلگراف احضار حاجی نظام‌الدوله و رشیدالملک و بصیرالسلطنه و اجلال‌الملک آمد ، بصیرالسلطنه و اجلال‌الملک به قونسولخانه روس رفتند ، حاجی مهدی کوزه‌کنانی نیز همراه ایشان بود ، بعد حاجی مهدی بیرون آمد ایشان دونفر آنجا ماندند و قنصل و عده‌ها داد که توسط آنها را از طهران نماید .

قنصل آن‌روز در نعمت‌آباد بود وقت عصر آمد و با تفنگچی و استعداد بعزم انجمن اسلامیة ، تا «قاری‌گرپی»<sup>۸۶</sup> آمد از آنجا مراجعتش دادند و تقویت انجمن اسلامیة در عرض این مدت همه از جانب حاجی ابراهیم<sup>۸۷</sup> آقا صراف بود ، پول و فشنگ می‌داد و تقویت میکرد و ضمناً قنصل روس نیز هواخواه آنجا بود ، یعنی حمایت از دولت میکرد و باین مناسبت اسلامیة را تقویت میکرد ، حتی شیخ سلیم و جمعی به قونسولخانه رفتند صریح گفت : من از شما حمایت نمیکنم بروید با دولتان راه بروید .

**ستارخان قره داغی** که در جزو عازمین طهران بود مراجعت کرده بود داخل جنگ نمی‌شد روز ۲۸ از طرف امیره قیز که وصل به شتریان است بنای مجادله با شتریان بانیان گذاشت و گفتند تقدم اول از جانب شتریان بود.

شب سه‌شنبه غره جمادی‌الآخر (۱۳۲۶) حضرات اهل شتریان و سواره‌های مرندي که با آنها بود شب هنگام بخانه اجلال‌الملک ریخته بالتمام غارت کردند. تار و زوشتن بشود چیزی نمانده بود مگر جزئیات که آن‌را هم رجاله و او باش بردند و غارت کنندگان عمده‌اش تفنگچیان شجاع<sup>۸۸</sup> نظام از قبیل محمدخان مرندي بودند که اشیاء گرانبهارا از قبیل فرش و غیره به‌خانه همسایه ریختند و انبار کردند .

## غارت از طرف مستبدین

روز شنبه غره ماه‌خانه حاجی امین‌التجار و معین رعایا<sup>۸۹</sup> که هر دواز و کلای انجمن بودند ، خانه شریف‌العلماء را که پدر آقا سید حسن بود که در میدان مشق و تلگرافخانه نطقهای مفصل کرده بود و خانه شمس‌العلماء که نوه همشیره جناب مجتهد بود غارت

کردند و حتی حجره امین التجار را و آنچه در صحن سرای آقا که حجره امین التجار آنجا است بغارت بردند، همان روز سواره رحیم خان می خواست از سمت «بارنج»<sup>۹۱</sup> وارد شهر بشود اهالی باغ همیشه و خیابان ممانعت کردند و زود خورد شد و مانع شدند.

روزی کشنبه دوم ماه (جمادی الآخر ۱۳۲۶) سواره طرف اسلامیه با رجاله و بطرف مغازه ها که خالی بود و سکنه آنجا را بحمايت خیابان و مقابله سواره رحیم خان شناخته بودند ریختند ولی سواره دولتی مانع از تاراج مغازه ها شدند، چرا که اغلب تبعه روس بودند، از آنجا رجاله به تحریک اجامه به خانه حاجی میرزا علینقی گنجی ای برادرزاده حاجی اسد گنجی ریخته هر چه بود بردند و جمعی بسمت بازارچه بزرگ خیابان رفته از دم پستخانه الی نقارخانه از طرف شرق تا مسجد کبود هر چه بود غارت کردند، دکانین غارت شده تقریباً چهارصد باب بود و مخصوصاً بازارچه را که معروف به بازارچه خیابان است متهول بودند.

سواره رحیم خان نیز از سمت بارنج که با باغ همیشه جنگ کرده و چند نفر از طرف سواره مقتول شده بود، هجوم بخانه های کلانتر<sup>۹۲</sup> مرحوم برده همه آن خانه را بالتمام غارت کردند و خانه های دیگر نیز بآتش غارت بسوخت.

### تفاوت کار مشروطه خواهان

از جمله کارها که در عرض این مدت روداد آنچه قبل از وقعه آقامیرهاشم بود این بود که طرفداران مشروطه سعی تمام در حفظ امنیت و باز بودن بازار و منع ظهور فساد و اختلال و توجه تام بر جلب علماء بود بعد از وقعه آقا میرهاشم یعنی گلوله خوردن او ناطقین که سر دسته آنها آقاسید حسن پسر شریف العلماء بود بنای بد گوئی گذاشتند در حق مجتهد گفتند کسی که با قنصل روس خلوت نماید، مسلم است که مقصودش استرداد قفقازیه نخواهد بود بلکه می خواهد آذربایجان را به روسیه بدهد و امثال این حرفها و یکی هم این بود که در ۲۱ ماه در تلگرافخانه وقت غروب سعید آقا<sup>۹۴</sup> سلماسی نطق میکرد

در این بین تیری بطرف او خالی میشود که رخت او را سیسوزاند و هایشو می افتد و در بیرون در نیز تیرها خالی می شود ، بالاخره گفتند این امر تحریک از جانب خود هواخواهان سعید بود که خواسته اند تعرض طرف مقابل را معلوم نمایند . از جمله چند نفر را باسلامیه باسم بابی گری<sup>۹۵</sup> برده گشتند . از جمله سلاح و باروت و سرب دادن حکومت بود از ذخیره اهالی خیابان ونوبر .

از جمله طرف شدن اسلامیه بود باحکومت و امر کردن باو که باید در شهر نمائی که در ۲۰ ماه کردند .

از جمله آقا میرعلی اکبر معروف به مجاهد که در محله شتریان می نشیند و همیشه طرفدار مشروطه و شخص مصلح و غیور و بی محابات است با آقا کاظم خلیخالی که از ائمه جماعت و علماء است در ۲۱ ماه (جمادی لآخر ۱۳۲۶) به تلگرافخانه رفت و بار و سا مخاصمات سخت کرد و مذمت نمود و آنها را رام باصلاح کرد .

از آنجا عازم انجمن اسلامیه میشود که پاره مذاکرات نیز با ایشان نمایند و اصلاح کند ، در حوالی بازارچه دروازه سرخاب با حاجی میرزا جواد آقا که از علماء و از طایفه ملک التجار و از جمله متعصبین در ضد مشروطه است دچار میشود حاجی میرزا جواد اعتراض میکند که به تلگرافخانه چرا رفته بودید ؟ و حال آنکه علماء رفتن بمیان آن جماعت را حرام کرده اند ، آقا میرزا علی اکبر می گوید بجهت اصلاح رفتن چه ضرری دارد ؟ صدیقه طاهره سلام الله علیها نیز برای اخذ حقوق خود بخانه خلیفه اول رفت ، در خیابان میان این دو نفر حرف بلند می شود ، حاجی میرزا یعقوب نام دلال که مردی است سوداوی و از طرفداران آقا میرزا علی اکبر ، به حاجی میرزا جواد متعرض میشود و بید میگوید و علی روایت ضرب و شتم و کوتک مفصل نیز میزند . \*

### داستان بیرقهای سفید

دوم ماه جاهائی را که فتح شده بود بیرق سفید زدند و اهالی باغ همیشه بشهر ریختند و شکایت از مصائب خود و تلان رفتن خانه ها کردند ...

---

\* جزئیاتی از این قبیل هست که در کتابهای دیگر نیامده است .



سیم جمادی الآخر ستارخان<sup>۹۶</sup> در طلو عید و بیرقهای سفید راه را که سر راهش بود تمام پاره کرد و در دهنه امیره قیز سنگر خود را محکم نمود. چهارم ماه ستارخان در سنگر خود نشست و مقابلهت با سواره مرنندی نمود و حاجی محمدخان نامی از روسای سواره مرنندی در جنگ کشته شد. و تا آخر روز تیر اندازی بود و امروز انجمن را غارت کردند و خانه های حاجی مهدی را هم خواستند غارت نمایند گفتند حمایت ستارخان<sup>۹۷</sup> مانع شد. این روزها رشته اختیارات از دست عقلا بیرون رفته و کاربران بازی کشیده بود و مردم و عوام آنچه بدگوئی است در حق علماء که در اسلامیه هستند گفتند و میگویند و نان بکلی نایاب شده، طاحونه های «بارنج» تماماً از آب افتاده و آرد کردن ممکن نیست و در تمامی محلات خاصه در شیربان و سرخاب کار بعر و جرح کشید.

در اسلامیه مواجبه تا بجناب مجتهد گفتند که شما انجمن رفتن را حرام می دانستید که آنجا غیبت می کنند و کارهای نامشروع اتفاق می افتد، پس حالا چرا خودتان در این مجلس می نشینید؟ سهل است با تکال شما کارهایی که میبایست نکنند، می کنند و شاه پرستان یا استبداد طلبان آنچه خواستند کردند و بانی این عمل و دل دهنده ایشان اولاً حاجی ابراهیم آقا صراف بود که هجوم عام طرف خصم را با دلداری بر اسلامیه تلقی کرد و اگر قوت قلب دادن او نبود رشته اسلامیه بالمره گسیخته بود. بعد سواره رحیم خان آمد و کار از دست همه بیرون رفت و اتحاد حاجی ابراهیم با رحیم خان بدیهی است که ناچه درجه است. و تا امروز که که پنجم جمادی الآخر است (۱۳۲۶ قمری) بحمد الله تعالی، مرا و خانه مرا ابد تعرض نشد بلکه در انجمن اسلامیه بعضی خوش ذاتان صحبت کرده بودند ولی جناب حاج میرزا محسن آقا و حاجی ابراهیم آقا و مخصوصاً حاجی میر قربان<sup>۹۸</sup> سخت معارضه کرده اند و در این بین پلٹیک نیز مانع شده بود، گفته بوده اند که فلان کس مشروطه خواه است و طایفه شیخیه هم حالشان معلوم است اگر اسم او بمیان آید تمام شهر بهم میخورد، او که خانه خود را گرفته و درش را بسته است و کاری با کسی ندارد تعرض بر او خلاف عقل و مروت و انصاف است...

## اظهار نظر درباره خودش

رسم من از اول کار اقتصاد و صلح طلبی بود و همیشه با آشوب طلبان معارضة بود و کارهای ایشان را خواه تبریزی خواه طهرانی تکذیب میکردم ، و تا هر جا دستم میرسید ، از منع کردن مضایقه نداشتم اگرچه نه گوش سخن شنو بود نه دیده اعتبار . میرزا آقا اصفهانی و میرزا غفارزوری آنچه توانستند کردند و من نیز هر وقت ممکن کردم رد نمودم و بد گفتم و تفصیل آن طولانی است ...

مایه فساد در تهران **تقی زاده** بود که جمعی را دور خود جمع کرده و توسط روزنامه مساوات نشر افکار بی قایدگی میکردند و در تبریز نیز شیخ سلیم با جماعتش من غیر تصور پسرو همان مقاصد شده داد سخن داد و اسمش را اتحاد گذاشت کارش جز ترویج انارشستی نبود ...

## هنر نمائیهای ستارخان و باقرخان

ششم جمادی الآخر ۱۳۲۶ ستارخان از طرف پائین شهر و باقرخان از طرف خیابان جنگ شایانی کردند، ستارخان تکیه «آقا باقر» و میدان «اسب فروشان» و دهنه امیره قیز را سنگر خود کرده دادمردی را داد ، سواره قره داغی که هجوم بردند عقب نشاند شش نفر را زنده گرفته و گفتند قریب ۱۴ نفر مقتول شد و نتوانستند راهی بیابند و گفتند بمب انداخته و خانه را خراب کرد بالجمله مقاومت کامل کرده عقب نشاند .

باقرخان نیز در خیابان مسافتی را از کوچه دیوار کشیده سنکر و معسکر خود ساخت و توپ برد و مهاجمین را به توپ بست و شکست فاحش داد. حرف ستارخان این بود که شاه در حق من هر حکم بفرماید مطیع و منقاد هستم ، اما اطاعت «انجمن اسلامیه» بر من گوارا نیست و نمیکنم و از آنها حرف نمی شنوم ، اگر بنای این است که ترک سلاح بشود و انجمن ایالتی هم موقوف شود ، پس چرا انجمن اسلامیه موقوف نمی شود و دو محله

سرخاب و شتربان ترك سلاح نمی کنند ؟

در این روز (۶) ماه و قبل از آن به محله ششگلان و اطراف ریخته اسلحه و تفنگ مردم را می گرفتند و حاجی میرزا عبدالامیر شیخ الاسلام را که یکی از اعضاء انجمن بلدیة و از اعضاء انجمن اتفاق بود از بازارچه ششگلان گرفته بانجمن اسلامیہ بردند و آنجا تف بصورتش انداختند و عمامه اش را برداشته کلاه بسرش گذاشتند .

### مداخله قنصل روس

جمادی الآخر ۱۳۲۶ روز هفتم ماه قونسل روس داخل کار شده اول باقرخان را ملاقات کرد و دل داری نمود و گفت شما مدافع هستید من به شما امنیت میدهم و اگر خواهید بیرق دولت روس را بشما می دهم ، باقرخان می گوید من حفظ محله خودم را کرده ام و میکنم ، چون سواره بی ترتیب و نظام چریک ، باغمیشه و سایر جاها را غارت کرده اند من مجبورم که حراست محله خود را نمایم و این سواره ، مواره دولتی نیست رجاله است که بحمايت «انجمن اسلامیة» آمده .

قونسل از آنجا میرود به انجمن اسلامیة و سخت و تند حرف میزند که شما چرا اینجا جمع شده اید و این احکام را نمیکنید ، کو حکم شاه که این همه حرکات ناشایست را کرده اید ؟ باید هر کسی بخانه خود برود ، مجتهد گفته : من خانه ندارم ، گفته است : این چه حرفی است ، شما هر جا بروید منت شمارا میکشند لازم نیست در انجمن اسلامیة منزل نمائید و حاجی ابراهیم آقا را هم همراه خود برده بود ، از آنجا میرود نزد ستارخان و همان حرفها را که بباقرخان گفته بود میگوید ، و او هم همان جوابها را میدهد در خصوص بیرق هم می گوید : من زیر بیرق حضرت عباس علیه السلام هستم چند نفر را که ستارخان اسیر گرفته بود وقت عصر با تفنگچی فوق العاده دست بسته زنده باد مشروطه گویان می فرستد بخانه قونسل ، قونسل روس بمحله خیابان بیرق فرستاد و زدند و لسی ستارخان قبول نکرد و بمحله امیر قز بیرق نبردند .

اجمالی از وضع ستارخان این است که ۶۳ سنگر ترتیب داده از دهنه تکیه «آقا باقر»



گرفته تادم حمام حاج رفیع که در محله امیره قیز است سنگری که در آن جنگ میکنند یکی همان سنگر دم تکیه است که بالاخانه میر اسدالله دشگیر و پهلوی پل است. و یکی پشت تکیه آقا باقر و یکی در کوچه است که به پل «بارماخلق» میرود و هکذا میرود در میدان اسب فروشان نیز دو سنگر دارد، در کاروانسرای حاجی محسن و حاجی مناف که پائین تر از میدان کاه فروشان است دو سنگر و دو سنگر در بالای قبرستانی که پشت بقعه سید ابراهیم و حدفاصل میانه امیره قیز و شتربان است سه سنگر در در بند معروف به در بند حاجی نوری است در کاروانسرای حاجی ممی. حوالی غروب ششم ماه جنگ کرده پنج نفر مقتول و ده نفر اسیر گرفت که یک نفر را همان ساعت بجهت ناخوش بودن او مرخص و نه نفر را حبس میکنند که در هفتم ماه بقونسول بخشید و این جماعت از طایفه سواران قراداغ بوده. مشهدی اسماعیل نامی مستأجر مغازه ها، جمعی را بخانه خود که در کوچه معروف به چهارراه حوالی حمام حاج رفیع و مقابل سنگر ستارخان است برده و از آنجا تفنگ بسنگر ستارخان می انداختند، محمد ابراهیم نام از اتباع ستارخان بایک نفر که از قفقاز تازه وارد شده بود رفته به آن عمارت بمب میزنند عمارت خراب و چهار نفر تلف و چند نفر اسیر گرفته بوده اند که ستارخان اسرار مرخص کرده ..

مهاجمین از پشت بام معروف به «بالاحمام» که در شتربان است از خانه ها از یکی بدیگری راه باز کرد تا وارد حیاط **حاجی رسول** صدقیانی که در کوچه معروف به سوودلی (بیدزار) است میرسند از آنجا کوچه را قطع کرده وارد خانه های حاج علی اصغر معروف بشجاع الملك<sup>۱۰۰</sup> شده، از آنجا باز از خانه بخانه تا ۱۴ خانه سوراخ کرده میرسند بخانه حاج لطف الله نایب و این جماعت مهاجمین سواره های قره داغ بوده از طرف دیگر عباسعلی علاف که اول خانه خود را بستارخان داده بوده خیانت کرده الواط شتربانی را بخانه خود که سنگر ستارخان بوده می آورد يك نفر رامی کشند و دو نفر تسلیم میشوند ستارخان از این فقره مطلع شده بنفسه رفته بمب بخانه عباسعلی انداخته اطاق خراب سکنه فرار می کنند و صدمه جانی بکسی نمیرسد.

در خانه حاج اسدالله یزدی هم جماعتی از سواره ها بوده اند که ستارخان حمله برده

یکنفر را با گلوله از کله سرزده که گلوله از او گذشته بسر دیگری خورده اولی فوراً مقتول دومی هم مشرف بموت ، جماعت دیگر فرار میکنند. حیدر نام از الواط شتریان را هم در سنگر بعد از آنکه حیدر از مزقل تفنگ خالی میکرده تا سربلند میکند فوراً ستارخان میزند می کشد. [آفرین به ستارخان. م]

### قونسول روس و ستارخان

هفتم ماه قونسول روس بدیدن ستارخان میرود (جلوتر نوشته شده و این قسمتی از حرقها و کارهای آن ملاقات است- م) خیلی مهربانی در حق او میکند و می گوید : من از دولت خودم نشان برای شما تحصیل میکنم و بیرق نیز به محله شما میدهم ستارخان می گوید من جز **دولت خودم دیگری را نمیشناسم** و در آخر نه نفر اسیر را خودش بالطلوع والربغه بقونسول میبخشد می گوید : من چیزی قابل ندارم که بشما هدیه نمایم فقط نه نفر شیر درزنجیر دارم آنها را بشما میبخشم ، قونسول می رود و اسراء را با تفنگچیانش خود زنده بادمشروطه گویان بخانه قونسول می فرستد .

### نطق ستارخان

هشتم ماه ستارخان وقت عصر بدیدن قونسول میرود و از آنجا به مسجد بیگلربیگی که در ارمنستان و در اوایل مطالبه مشروطه آنجا جمع شده بودند می رود ، و آنجا ستارخان نطق میکند و می گوید : ما اگر اتحاد نمائیم از دولت ژایون کمتر نیستیم و بر همه دول توفیق می نمائیم ، در این ضمن گفته اند که رحیم خان می آید ، ستارخان جواب داده است که رحیم خان اگر بیاید کارش بامن است باشما کاری ندارد ، از او و همه نکنید و اگر اتحاد نکنیم بیرق دول خارجه را در شهر ما خواهند زد و اسلام ما پایمال خواهد شد بعد محمدعلی ناطق نطق کرده که یقیناً در این مجمع شتربانی هست ، و اگر نیست حرف مرا بمحله شتربان برسانید (محله شتربان ضد مشروطه بوده- م) که ما با اهل محله

جنگ و نزاعی نداریم و آنها برادران ما هستند و اسمی که بر ما گذاشته اند که بابی و طبیعی هستیم، خدا لعنت کند کسی را که جز مذهب اثنی عشری مذهبی داشته باشد، حرف مفسدین را که میخوانند میانه ماضدیت بیندازند ابد آ قبول نکنید .

سیدی هم سر پا ایستاده می گوید به آقا میرهاشم بگوئید که شما پیش افتادید و مشروطه گرفتید حالا سزاوار نیست که شما پیش افتید و مشروطه را خراب کنید ، بعد دامن خود را باز کرده و نانی را ارائه نموده که من این نان را از ارامنه گرفته ام که قوت اهل و عیال خود نمایم و این حرف من از بابت این نیست که از شما توقعی دارم بلکه محض غیرت میگویم .

آقامیرهاشم نیز در انجمن اسلامیة گفته است که انجمنهای خرد که موقوف شد انجمن ابالتی باید مرتب شده موافق قانون رفتار نمایند تا حاکم برسد جناب مجتهد فرموده باز حرف قانون میزنید ؟ آقامیرهاشم می گوید مشروطه را من گرفته ام و تا آخرین قطره خون ایستادگی دارم و مجلس خنک\* گذشته

### برگشتن سیاست

نهم ماه (جمادی الآخر ۱۳۲۶) برگشتن پولتیک بر همه معلوم شد باز در مسجد بیگلربیگی واقعه در ارمنستان اجتماع شد و مجاهدین شتریان کاغذ نوشتند که ما تصور می کردیم که غرض دفع بعضی لامذهب و دعوای دین است ، در ثانی معلوم کردیم که غرض پرچیدن مشروطه است، و ما با جان و مال حاضریم [ گویا در راه مشروطه ] و گفتند قرار است آقامیرهاشم نیز وقت عصر به همان مسجد و بآن مجمع حاضر شود .

از روزیکه قونسول روس با باقرخان و ستارخان ملاقات کرد معلوم بود که پولتیک برگشته و تا آن روز در طرف دولت و مقوی انجمن اسلامیة بود . بعد از نهم ماه واقعه فوق العاده نیفتاد ، مگر اینکه مشروطه طلبان همه ، هر روز در مسجد ارمنستان جمع

---

\* یعنی سرد و نامطلوب



شده تظلم و دادخواهی کردند و ستارخان اصرار در انعقاد انجمن ایالتی دارد و باقرخان نیز با او همراه است .

۱۳ ماه مذکور شد که بدرخانه قونسول روس کاغذ چسبانده اند که شما باعث این اختلافات هستید، شما چرا مداخله بر امورات داخلیه می کنید؟ کاغذ را ندیدم ولی افواهی پاره حرفهای دیگر نیز نسبت دادند، که در ورقه مذکور بوده از قبیل اینکه بیرق را شما خود بخود (سر خود) به محله خیابان داده اید کی از شما خواهش کرد بیرق بدهید ولی صحت و سقم این مطالب معلوم نیست باید تحقیق شود .

### پشتیبانی ستارخان از انجمن ایالتی:

۱۳ ماه جمعی از سادات از جانب شهربان نزد ستارخان برای اصلاح رفتند گفته بود : من با کسی نزاع ندارم ، خانه کسی را غارت نکرده ام ، می خواهند به محله من هجوم بیاورند مدافعه کرده ام ، می خواهید صلح شود باید انجمن ایالتی دایر شده آنجا قرار صلح داده شود .

۱۴ ماه توپ به محله امیره قز بردند ، حالا که وقت ظهر است صدای تفنگ می آید تا بعد چه شود ؟

ذیل: در این ایام مذاکره کردند که مداخله قونسول روس از بابت ضعف انجمن اسلامیة بوده که او را واسطه کرده اند ، او هم با پولتیک داخل کار شده و در صورت ظاهر در انجمن اسلامیة سخن گفته و حاج ابراهیم را از آنجا منفک کرده تا طرف مقابل را اغفال نماید و در این بین کمک از جانب دولت برسد و در روزنامه های خارجه خوانده شد که سفارت انگلیس با دولت ایران قطع مناسبات دوستانه حتی قطع مراوده کرده علتش را هم چه گفتند که شاه در حوالی سفارت انگلیس قزاق گذاشته بود که هر وقت از متحصنین بیرون بیایند بگیرند یا بکشند سفارت به لندن خبر داده لندن قدغن کرده که ترک مراوده نماید و الله اعلم ..

دهم ماه تفنگچی و مامور دولت به بازار رفت که بازار را باز نمایند کسی از ترس

تعدی آمرین اقدام نکرد (۱۱ ماه) بازهیئت مجتمعه و سرباز رفتند کاری نشد (۱۲) ماه سرباز عراق که با سهام الدوله<sup>۱۲</sup> چند روز است وارد شده باطل و شیپور و سواره و غیره رفتند ، اتفاقاً در بازار يك تفنگ خالی شد ، همه فرار کردند .

۱۴ ماه جمادی الآخر ۱۳۲۶ يك توپ دهن پر بسر محله امیرخیز بردند و در قبرستان پشت بقعه سید ابراهیم گذاشتند تا وقت عصر طرفین به تیراندازی مشغول بودند وقت عصر تنك، چهار و پنج تیر توپ بسمت امیره قیز خالی کردند که مظهره سه توپ آن گلوله دار بود ، گلوله کله کرده بجای دور رفت و بسنگر طرف مقابل و محله نخورد و به جای متفرق دور افتاد و پاره خرابی کرد ، امیرخیزها گلوله هارا برداشته بخانه قونسول روس و سایرین رفتند و نشان دادند که هجوم از آنها شد .

۱۵ ماه توپ را برگرداندند و ستارخان که از اول توپ داشت حرکتی نکرد و توپی نینداخت .

### آمدن رحیم خان به تبریز

رحیم خان وارد باغ شمال شد در طرف دروازه خیابان و کوچه های دوراندرون ارگ و آن حوالی سواره قره جه داغی گذاشتند آنها هم مشغول لخت کردن این و آن شدند شانزدهم ماه سواره های چريك قره داغ که با رحیم خان وارد شده بودند رو به امیره قیز رفتند و توپ بردند ، آنچه سواره قرا داغ بود باستار خان زد و خورد مخصوص نموده و مجروح و مقتول داده بود ، رو بکوچه های بالای شتربان که قوری جای باشد رفته غارت کردند و مبالغی گزاف اشیاء باریابو کرده مراجعت کردند .

اهالی غارت شده به انجمن اسلامیه رفتند و داد و بیداد کردند ، بجائی نرسید . سواره های مرندی با ستارخان جنگ کرده و از طرفین قریب ۶۴ تیر توپ ردو

بدل شد :

سواره های دور ارگ و آن صفحات نیز مشغول لخت کردن مردم هستند خانه علی

مسیوراکه در حوالی باغ شمال است غارت کرده و پسرش رانیز گرفته اند

### تعرض مجتهد به رحیم خان

۱۷ ماه متار که بود. رحیم خان بانجمن اسلامیہ رفت مجتهد به او تعرض کرد که شما برای غارت آمده اید نه جنگ ستار خان ، و سوارهای شما عوض اینکه امیر قیز را غارت نمایند شتریان را غارت کردند و تنده کرده بود ، رحیم خان می گویند : من بحکم شما بشهر نیامده ام ، بحکم شاه آمده ام و تنده کرده پا شده بوده است در ثانی اصلاح کرده اند .

### فراری شدن رحیم خان

جمعه ۱۸ ماه اہالی «نوبر» و «خیابان» و «لیل آباد» و «چرند آب» (محلات تبریز، م) از تعدیات سوارہ کہ در محلات می گردیدند و متعرض عرض و ناموس مردم می شدند، بجان آمده از دحام و اجتماع کرده بہ سر رحیم خان کہ در باغ شمال منزل داشت ریختند ، خودش فرار و اموالی کہ بتاراج آورده بودند ، ہمہ در باغ مانده نصیب مهاجمین جدید شد، سوارہ نتوانستند کاری بکنند فقط بعضی تلفات داده فرار کردند و چند نفر محبوس کہ در باغ بودہ ہمہ آزاد شد و خانہ اعتماد الدولہ نیز بغارت رفت و جہتش این را گفتند کہ پارہ نوکرہای او حمایت از سوارہ های رحیم خان می کردہ اند و گلولہ می انداختند ، جمعی از سوارہ های قرہ داغ در طرف غربی رودخانہ آجی ، چادرزده بہ دہات اطراف از «مایان» و «الوار» و غیرہ تعدی می کردند اہالی آن دہات دست بر تفنگ ہجوم کردہ و دواب قرہ مالی را کہ سوارہ ها برده بودند استرداد و سوارہ ها را عقب نشانند .

۱۹ ماه یوزباشی غلامعلی و نبات اوغلی حسین کہ ہردو از پیشوایان رحیم خان و بدگوئی از مردم می کردہ اند بچنگ امیرہ قیزیان افتاد ہر دورا کشتند . ۲۰ مہاہ وقت عصر از اہالی شتریان حملہ بیکہی از سنگرہای امیرہ قیز بردند بہ دوسہ نفر آدم کنار



گلوله خورد و نایب حسن دایه اوغلی سرخابی که از جمله مهاجمین بوده از صورتش گلوله خورد .

۲۱ ماه قرار بوده است مجلس مشاوره ترتیب بدهند و جمعی از طرفین و مردمان مصلح آنجا جمع شده اند و مذاکره نمایند . قبل از وقت از طرف انجمن اسلامی بهمان مرکز جمعی تفنگچی گذاشته و در اطراف نیز استعداد داشته اند از سایز محلات نیز جمعی از مردم به امیره قیز جمع شده بوده اند که هجوم به انجمن اسلامی برسد و ستار خان مانع می شده و می گفته است : قرار است امروز مجلس صلح و مشاوره بشود ، در این اثناء حرکات طرف مقابل را به ستارخان خبر میدهند ، ستارخان دامنک\* شده می گوید : توپی می اندازند و رجاله صدای توپ را اذن فهمیده رو به انجمن اسلامی میروند از سنگرهای شتربان مانع شده گلوله باران می کنند قریب ده نفر مقتول میشود که يك و دو نفر آنها امیره قیزی بوده باقی فرار می کنند .

۲۲ ماه رحیم خان دوباره بشهر آمد و در خانه های حاج میرزا رفیعخان (مباشر املاک محمدعلی شاه) منزل کرد ، تفنگچیان او هجوم به ستارخان می برند ، حسین پاشا خان ناپسری رحیم خان که سر کرده رشید بود کشته می شود ، اما مبلغی از سنگرهای ستارخان را پریشان می کنند و احمد بك نامی نیز از سرکردگان رحیم خان کشته می شود از طرف خیابان نیز خانه مجلل السلطان<sup>۱۳</sup> را که در کوچه آلاپاواست سنگر کرده حوالی غروب از طرف سرخاب توپ آورده و در سر کوچه ... میرزا موسی خان در مقابل کاروانسرای مجید الملک<sup>۱۴</sup> که مشرف به مغازه ها است دو تیر توپ خشکه بی گلوله انداختند و فوراً توپ را برگرداندند .

۲۳ جمادی الآخر ۱۳۲۶ از طرف خیابان هجوم هست ، سواره دولتی در خانه مقتدرالدوله اجتماع کرده که از آنجا به خیابان هجوم ببرد ، خیابانیان نیز حوالی مسجد ابن سلیمان را که در طرف جنوبی رودخانه است سنگر کرده از آنجا توپ بطرف سواره

گویا دمغ شده

می‌اندازند و ساچمه‌های آن از روی خانه‌های مامی‌گذرد حتی چند عدد از گلوله‌های آن بگوشه بشت بام طنابی حیاط ما خورده ، از طرف دولت هم توپ دهن پر بخانه مقتدر الدوله بردند که از آنجا بطرف خصم توپ بیندازند و چند تیر انداختند بعد توپ ته‌پر را بردند و چند تیر توپ انداختند بالاخره چون هیچ‌یک از طرفین گلوله گیر نبود دست برداشتند و از جانب دولتیان چند تیر بسمت خانه مجلل خالی کردند و عوض گلوله گفتند سنگ انداخته بوده‌اند ، دکانین بازارچه باغمیشه را غارت کردند ولی معلوم شد که دکانین خالی بوده به بعضی از مغازه‌ها نیز دست‌درازی کردند حتی به چراغخانه<sup>۱۰۵</sup> امیر تومان نیز دست برد کردند .

[بنا‌مه‌ای که در این ایام نوشته مراجعه شود . م.]

### سواران دولت و نیروی استبداد غیر از غارت و آتش زدن چیزی بلد نبودند

۲۵ ماه جمادی‌الآخر ۱۳۲۶ . گلوله‌بازی از طرفین بود و طرف اول روز جمعی از سواره دولتی بکوچه «دالان میرزارضا» رفته می‌خواستند داخل خانه بشوند طرفداران خیابان مدافعه کرده بیرون کردند و وقت عصر باستار از طرف امیره قیز توپ‌بازی کردند و طرفین بی‌بهره شدند .

۲۶ ماه جنگ سختی شد دولتیان باز توپ بسمت امیره قیز برده چند تیر خالی کردند ، توپچی مقتول و توپ در میدان ماند ، بالاخره توپ را بالطایف الحیل و چوب دراز کردن و غیره از میدان عقب کشیدند . حوالی غروب از ازارك دو توپ بسمت شتربان بستند یکی به مناره مقام خورد و صدمه زد . همان روز سواره رحیم خان و جمعی از اهل شتربان يك كوچه امیره قیز را غارت کردند که از جمله خانه‌های حاجی علی اصغر نصرت-الملکی بود که از کوچه سوراخ کرده داخل خانه‌ها شدند و تمامی حیاط‌ها را غارت کردند .

در یکی از این روزها خانه آقامیرزا تقی صدر دیوانخانه‌ها را سواران قره‌داغ غارت

کردند و هکذا به‌خانه مجدالدیوان که پسرخواهر حاجی ظهیرالممالک<sup>۱۱۶</sup> است باز سواره قره‌داغ ریخته هرچه بود غارت و خودش و حاجی ظهیرالممالک را نزد سردار نصرت<sup>۱۱۷</sup> بردند ، حاجی میرزا محسن آقا توسط کرد قبول نکردند ، بالاخره آقا میر هاشم رفته مرخص کردند و مذکور شد که مبلغی جریمه داده‌اند ! ۲۷ شیوع شد جمعی از قره‌باغی‌ها خاصه حاجی محمد پسر حاجی حسن بك که رعیت روس و خودش دلال استیونس و کیل قونسول انگلیس است ، اجتماع کرده خواسته‌اند صلحی نمایند ولی بعد از ظهر از ارك متصل توپ بسمت شتریان انداختند و متصل صدای توپ بود که می‌آمد و شنیده شد که تلگرافی باسلامیه آمده و پشت گرمی\* داده‌اند .

۲۸ جمادی‌الآخر ۱۳۲۶ امری فوق‌العاده جز توپ انداختن از امره قیز و ارك چیزی واقع نشد . از جمله توپ از ارك انداختند به‌خانه حاجی میرزا رفیع‌خان که سردار نصرت آنجا منزل دارد افتاد ولی به‌اندرون افتاد که مسکون نبود و جز خرابی مختصر صدمه نزد .

۲۹ ماه در مسجد مصباح‌الدوله که در ششگلان است شد اجتماع برای مذاکره صلح بوده ، در این اثناء جمعی از قفقازی‌ها بسمت «قاری گورپی» آمده بنای شلیک گذاشتند ، تنگ‌گیچیان قره‌داغی که در آن حوالی بود از طرفین گلوله بازی شد ، بالاخره توپی آورده از گوشه کوچه بسمت مغازه‌ها خالی کردند و لغو بود ، چرا که جایی را نمی‌گرفت ، بعد توپ را قدری جلو بردند باز خالی کردند و خصم حضرات را اغفال کرد و سکوت نمود که تا جرئت بکنند و توپ را جلو ببرند تا بجایی رسید که حاجب و حائلی نداشت یکدفعه شلیک کردند و چند نفر تلف شد ، بعد توپ را عقب کشیده بردند و از خانه‌ها سوراخ کرده از خانه به‌خانه بسمت نقطه اجتماع مهاجمین قفقاز نزدیک شده شلیک کردند و اجتماع ایشان متفرق شد و این واقعه وقت عصر اتفاق افتاد .

بعد ریختند بمغازه‌ها و آنچه بود تا یکساعت از شب رفته بغارت بردند حتی مغازه

---

\* یعنی از تهران



حاجی علی قلی بك نوروزاف را كه رعیت روس است و بالای مغازه بیرق دولت روس را زده بودند بالتمام غارت کردند و آنچه بقیة السیف چند روز قبل بود از مغازه ها و چراغ خانه و مغازه آواك خان ارمنی و غیره همه بغارت رفت و مغازه ها را آتش زدند .

در اثناء روز قریب ده تیر توپ از سمت خیابان به محله سرخاب بستند يك گلوله به بالای طاق در بقیه خورد و دوسر گلوله در حوالی بخانه های مردم افتاد . در این غارت اموال خارجه كه در این مغازه ها سكونت داشتند تلف شد كه مغازه «نوروزاف» «وزنگیر» بود ، مغازه آگینت آلمان را نیز چند روز قبل غارت کرده بودند . گفتند : فتح باب این غارت از این شد كه كتابخانه تـرـبـیت<sup>۱۸</sup> را خواسته اند كه معاینه نمایند تا كفر و ایمانش معلوم شود ، تا حمال كتابها را برداشته رجاله و تفنگچی قره داغی بكلیه مغازه ها ریخته کردند آنچه خواستند . قنـسـول روس بعد از این واقعه این عبارت را گفته بود «كه مغازه های ایالتی كه در دست بابیه<sup>۱۹</sup> !!! (از روی طعن و متابعت قول حضرات) بود يك سوزن از مال رعیت داخل و خارج تلف نشد تا بدست «اسلامیه» افتاد اموال بغارت رفت و مغازه ها عالیها سافلها شد انتهای . نمیدانم معنی این عبارت چیست و تعرضش بر کیست ، «مسلمین» است یا «اسلامیت» یا «اسلامیه»

### قصه صلح

روز سلخ جمادی الثانی و غره دویم رجب (۱۳۲۶ق) متار كه بود و از اهل شهربان جمعی به امیره قیز رفتند كه مذاكره صلح نمایند ، جناب حاجی میرزا محسن آقا و میرزا صادق آقا دوم ماه نزد بنده آدم فرستاد و پیغام دادند كه بنده اقدام به صلح نمایم ، بنده تحاشی كردم كه دست رس ندارم و پنجاه روز است كه از خارج مطلع نیستم و با حضرات طرف نیستم و رابطه ندارم بعضی ارائه طریقهها كردم كه مردمان بی طرف را احضار فرمایند و ایشان بروند و اسباب كارها را به بینند و آنچه لازم است بكنند ولی چنان تصور كردم كه حرفهای مرا عذر تصور کردند ، و حال آنكه حقیقت صرف بود . و مرا در مزاج

حضرات نفوذی نیست و جماعتی هستند خود سر و هوا پرست که از احدی حرف گوش نمیکنند بلی عقیده جمعی چون بر این شده است و جهل مرکب برایشان غلبه کرده که گویا استناد این جماعت بمن است و در خانه نشستن و در خانه بستن همه بهانه است ، این است که پایی می شوند (و انابرتی مما یفترون) .

واقعاً از ماه شوال ترک ماجرا کردم و اگر اتفاقاً کسی می آمد و مذاکره میکرد همه را جواب سست و بی طرفانه می دادم ، و مهمانم کن در اصلاح میکوشیدم از ۱۵ جمادی الاول بالمره در خانه را بستم بحقیقت حق قسم که ابداً با حضرات معاشرت و ربط و مذاکره و سئوال و جواب و غیره ذلك ندارم ، روز سیم ( رجب ۱۳۲۶ ق ) سه نفر از سادات سرخاب را که حاجی میر قربان و سیف السادات و میر قوام بودند طلبیدم و به آنها هم گفتم که مردمان بی طرف را پیدا نمائید و بصلح بفرستید ، حاجی میر هادی را طلبیدم بسجناب میرزا صادق آقا بعضی پیغامات دادم .

### غارت خانه حاج میرزا فضلعلی آقا

روز دوم حوالی غروب ، دسته از سواره رحیمخان به خانه آقا میرزا فضلعلی آقا که در آخر دربند<sup>۱۱</sup> معروف به دربند حاجی ملا باشی<sup>۱۲</sup> است رفته ادعا کردند که دو نفر از فقهایها بما گلوله انداختند و باین دربند داخل شدند ، حضرات اهل دربند هر چه گفته اند نپذیرفته اند و بخانه حاجی میرزا فضلعلی که غالب اقوام و عشیره حتی کار پرداز و اهل و عیال و اولادش آنجا بوده رفته دست تعرض باشیاء خانه دراز می نمایند و بار می بندند ، خبر باسلامیه میفرستند جناب مجتهد داد و بیدادمی کنند که من در شهر نمی مانم و چنین و چنان و آدم میفرستند و مخصوصاً سیف السادات و میر قوام و کاظم نایب را می فرستند که محافظت نمایند ، ایشان با سواره ها قدری مذاکرات تند و تلخ می کنند و آنچه اسباب بار بسته بوده اند می گیرند و سواره ها اتمام حجت به فرستادگان اسلامیه میکنند که باید شما قول بدهید که تا صبح حضرات از خانه حرکت نکنند ، باری

روز شنبه سوم ماه (رجب ۱۳۲۶ق) اول طلوع صبح قره داغی ها داخل حیاط شده ، در حالتی که نسوان بیچاره در خواب بوده اند وعده شان ۶۲ بوده خانه را غارت می کنند و نسوان را در حالت استیصال تمام و بیچاره از حیاط بهر شکلی که بوده بیرون می کنند و بخانه وکیل المملک که شجاع نظام (مرندی) آنجا سکنی دارد می رسانند و اسباب خانه بالتامام بغارت<sup>۱۱۲</sup> می رود و بخانه ناصرالوزاره نیز دست دراز می کنند و جز پاره اشیاء همه چیز را می برند ، در این بین از اسلامیه آمده حکم منع ورود میکنند بعضی خرت و پرت را از دستشان می گیرند اما کلیه اموال را می برند ، آقایان به اسلامیه میروند و شکایت میکنند جناب مجتهد حکم می فرمایند که اموال رد نمایند اما کی به کی بوده ؟ همین روز ترانه جنگ بلند شد ، رحیم خان توپ بالای سلاخ خانه برد ظهر گذشته بود که حضرات تفنگ انداختند و درود گفتند بعد صدای غرش توپ از امیره قزو ازارک بلند شد در این اثنا از مشاره سید حمزه تفنگی خالی کردند که در جواب آن توپ از طرف خیابان جواب داد و متصل گلوله بارید . مجمل از شش ساعت بغروب مانده الی غروب متصل گلوله از جانب خیابان روی حیاط و عمارت مامی گذشت و بحوالی میریخت ، تا خدا چه خواهد .

صلح راهم مطلع نشده ام که چه شده مذاکره کردند که دوم ماه هیتی برای صلح رفته بوده اند ، تتمه صحبت برای امروز مانده بود ؟ اما امروز را مطلع نشده ام که چه کرده اند سرود توپ بلند شد و علی الظاهر باید صلح صورت نگرفته باشد و ذکر کرده اند که مسئله غارت گری دیروزی مانع شده .

### ذیل :

قونسول روس خود را بالتامام کنار کشید ، حاجی نظام الدوله و حاجی ابراهیم آقا که در باغ بانک روس بودند بنعمت آباد رفتند (بیایلاق بوده) مذکور شد که قونسولها عموماً بهیشت سفرای طهران واقعه تاراج مغازه ها و تعدی سواره دولت را اظهار کرده اند



اما چه جواب داده‌اند خدا می‌داند : نایب قونسول روس و عکاس و رئیس معماران راه شوسه به مغازه‌ها آمده عکس آن را برداشتند .

پنجم ماه رجب ۱۳۲۶ شهبندر باسلامیه رفت و طرح صحبت نمود ، جناب مجتهد فرموده بود که من طرف نیستم و جان خود را برداشته باینجا آمده‌ام رئیس روحانی آقا میرهاشم و رئیس جسمانی ، سردار نصرت است . با ایشان مذاکره نمائید او هم منزل سردار نصرت (رحیم خان) رفته . شنیدم که «شه‌بندر» گفته است باید باندازه دارائیت سایر محلات این طرف‌ها ببانک روس امنیت بسپارید تا آنها نیز تمکین نمایند . عدم تمکین ایشان از ترس غارت است .

هکذا شنیدم که سردار نصرت بادیگری گفته است جان آنها را می‌توان امنیت داد اما اموال امکان ندارد .

**جنگ سخت** . روز ششم رجب (۱۳۲۶ق) جنگ سختی شد نوبریان خانه جناب امام جمعه را مدت‌ها بود سنگر کرده بودند . مأمورین دولتی هجوم بآن سمت‌ها بردند و بعد از زد و خورد زیاد که دولتیان از خانه بخانه سوراخ کرده بحوالی سنگر رسیدند ، نوبریان سنگر را تخلیه کردند و عقب نشسته بحیاط جبهه خانه و توپخانه رفتند و دولتیان هجوم کرده تا بمیدان توپخانه رسیدند سرباز و قره‌داغی بسرتاپوش و پوش توپ‌ها ریخته بنای غارت گذاشتند که يك دفعه نوبریان غفلت آنها را غنیمت شمرده شلیک کردند و بیرون نمودند و این مقدمه غروب بود که روی نمود و امروز توپ خیابان (مجاهدین) که متصل بطرف سرخاب (مستبدین) می‌انداختند زحمت زیادی داد ، چاتمه آن روی حیاط ما باز شده چند گلوله بطنابی بیرونی و قهوه‌خانه خورد که بحمدالله اتفاقاً چون آدمی نبود صدمه جانی نرسید .

[بادر نظر گرفتن تاریخ روز و ماه به‌نامه‌ها مراجعه شود.م.]

### حاشیه :

میان‌ه شجاع نظام و سردار نصرت رقابت و ضدیت افتاده و سخت بهم پیچیدگی دارند ، آقامیرهاشم با سردار نصرت و شجاع نظام باجناب مجتهد و اسلامیه نیز بر ضد سردار نصرت پاره اقدامات دارند و بدگوئی می کنند و می گویند و بیه تهران نیز بسد می نویسند والله اعلم .

در این چندروز میرزا حسین خان مستوفی تلگرافخانه را ، ستارخان توقیف کرد و کتابچه تلگراف را از او گرفت و راپورت های آقایان بظهران را بدست آورد ، و روزی که رحیم خان را از باغ شمال ملت بیرون کرد ، تلگرافات متعدد ، از اطاق او بدست افتاده بوده و همه این مطالب مسموعات است والله اعلم .

**ایضاً حاشیه** - بعضی اشخاص به گمان اینکه مرا صدمه بزنند از هر راه آمدند ، نشد ، صحبت تاراج خانه را بدهن عوام انداختند و متصل گفتند که این هیجان و یاطغیان ستارخان بتحریر او است ( یعنی من ) و پاره ابله هائیز که خوش باوری ذاتی ایشان است باور کردند سهل است نزد من آمده باعتقاد خودشان گاهی تهدید گاهی توبیخ گاهی ملایمت ولی همه را در پرده می کردند و من هم بی اینکه خودم را باین راه بزنم که می فهمم چه میگویند جوابهای مسکت می دادم .

روزی جناب امام جمعه بتوسط صمصام همایون پیغام داد که فلانی مگر نمیداند که دول اجتماع کرده اند که شاه را مستقل نمایند ، حضرات را چرا منع نمیکنند و ریسمان آنها را چرا دراز می کند ، چون بطور خیر خواهی گفته بود جواب دادم که خیر خواهی ایشان مسلم و معین است ، اما جناب آقا غفمت از این معنی دارند که مرا با حضرات راهی نیست و از من حرف قبول نمی کنند و در ایام مشروطه بهم زدگی کلی داشتم و من هر چه می گفتم قبول نمی کردند و علت اینکه از سوال ( ۱۳۲۵ - م ) ترك مراوده کرده ام چه بود ؟

۴۲ (اضافه شد) بعضی بنام کحلان یکم واحد سه زنه از هر ده آن  
سه صحت تا راج خانه را به پنج عوام انداختند و در آن شهر کفند  
امیر ایمن و یار طیفان تا رهان عمرک ادره را بر غیرت (یا دیگر)  
ایم که نیزه و فوس با در دانه های آن است و در کفده های آن نیزه و فوس  
تا عقده خود را در آن شهر کفند و هر کس که در آن شهر را در این  
مکرده و در آن یکم فخم و امیر راه بنوم در فخم و هر کس که در آن  
ملکت در آن

[illegible]



غیر اینکه حضرات از من نپذیرفتند و وخامت کار را من میدانستم که خود را کنار کشیدم ، گذشته از این مأمورین دولت از آقایان چرا حرف نمی پذیرند و خانه کسان و اتباع ایشان را غارت می کنند هکذا این طرفی ها بر فرض محال که مرا با ایشان راهی هست حرف مرا قبول نخواهند کرد .

مقصود آقا کوك کردن من بود که نشد و حقیقت امر همین است که مینویسم که آن مشروطه طلبان را بامن بودن بعید بود در جانب استبداد نیز اختلاف مسلک مانع از اتفاق بود ، آنها تندرو بودند و من مانع بودم ، آنها شورش طلب بودند من صلح طلب آنها حرکت نااندیشانه می کردند و من برضد آنها بودم .

من ۱۵ روز محرم را سرمهبر در میان پنجهزار نفر چه بدها که بحضرات نگفتم و چه تاخت ها که بایشان نکردم ولی ابداً مفید فایده نشد ... بهر حال تنافر طبیعت و مبایت مشرب بدیهی است و انگهی من با مردمان آنچنانی هم قطار نمیشوم و اگر عدیل من نباشد قرین احدی نمی شوم .

### دعوت به صلح مجدد

باری بعد از ده روز تقریباً جناب حاج میرزا محسن آقا و میرزا صادق آقا پیغام دادند و مرا بصلح دادن دعوت کردند ، جواب معقولانه دادم که احدی از من حرف نمی پذیرد و راهم ندارم باز آقایان مرید و معتقد زیاد در محلات دارند ، آنها را بطلبند و وادارند که هر کدام سمتی را آرام نمایند و حقیقتاً من نمی دانم کی از کی حرف می پذیرد و امروز دعوی مشروطه و مستبده نیست حضرات در سرجان نزاع دارند ، دولتیان از روز اول خبط کردند و بعد از فتح ، غلبه و غارت کلی نمودند ، روزی که خانه همشیره ظهیر الممالک را غارت کردند و خود مشارالیه را که در خانه همشیره اش بوده گرفته نزد رحیم خان بردند جناب حاجی میرزا محسن آقا بشخصه شفاعت کرد رحیم خان قبول ننمود بالاخره بتوسط دیگران مبلغی پول گرفتند و مرخص کردند .

## ورود سواران یورتچی

روز جمعه نهم رجب (۱۳۲۶ق) جمعی سواره شاهسون از طایفه یورتچی بریاست نصرالله خان برادر حسین پاشا خان مقتول بشهر وارد شدند. ... روز شنبه ۱۰ یورش بسمت امیره قیز بردند و از خانه های آقا کاظم کدخدای که نزدیکی تکیه آقا باقر است خانه ها را سوراخ کرده خانه بخانه بیزارچه که سر میدان اسب فروشان است رسیدند و حمله سختی کردند توپ ستارخان را گرفتند و دو نفر را گرفته آورده در حوالی دروازه سرخاب آویزان کردند و شهرت دادند که توپچی بوده اند ، بعد طرف ستارخان حضرات را مشغول غارت دیده و گفتند چند تفنگ را سر راه انداخته ایشان رابطمع آورده و شلیک سخت کرده عقب نشانند و مذکور شد که چند نفر از سردگان بهرام خان و فرهاد خان در این جنگ کشته شد .

روزیکشنبه ۱۱ جمعی از تفنگچی و سرباز را فشنگ داده بسمت خیابان فرستادند و جماعتی دیگر بسمت امیره قیز رفتند و از جانب سرخاب توپ بمحله خیابان بستند از مقابل جواب رسید ، حوالی ظهر هر چه تفنگچی که بسمت خیابان فرستاده بودند جمع کرده و بطرف امیره قیز فرستادند و در امیره قیز جنگ سختی شد مهاجمین تا بمسجد که در سر راه امیره قیز و پهلوی سردابه قنات است رفتند و امیره قیزیمارا بیرون کردند که دوباره از جانب ستارخان توپ بمسجد بسته بیرون کرده اند ، مجملای غلبه نشد .

گلوله توپ خیابان در کوچه ما بچند جا افتاد صدمه جانی نشد ، همین روز مختصراً با امیره قیزیان نتوانستند غلبه نمایند و بعد از تلفات فوق العاده مراجعت کردند .

روز ۱۲ ماه متار که شد و اقدام به جنگ نکردند .

۱۳ ماه از جانب نویر توپ عید زده شد ، عصر صارم السلطنه و وکیل از جانب شاهزاده عین الدوله وارد شده شاهزاده بجمعی کاغذ نوشته بود که یکی هم من بودم که

تاکید در اصلاح و وعده عفو عمومی داده بود... ۱۴ ماه لایحه مبنی بر صلح نوشته فرستادم در مسجد ارمنستان در مجمع عام قرائت شد و حسن قبول یافت ولی چون اسم مشروطه در آن لایحه نبود راضی به چاپ آن نشده بودند.

[این لایحه جزو نامه‌ها آورده شده است. م.]

۱۴ ماه مأمورین اصلاح بهمراهی جناب رشیدالملک (سردار رشید بعدی - م) به محله خیابان رفته با جماعت ملاقات و مذاکرات کردند ولی چندان دلخوش برنگشته بودند.

۱۵ ماه دوباره رفتند و دلخوش برگشتند.

۱۶ ماه (رجب ۱۳۲۶ ق) به محله امیره قیز رفته صحبت‌های دور و دراز کرده بوده‌اند که باز بطور دلخوش تمام نیامده بودند.

مرجع حرف‌حضرات\* اولاً بر استیضاح مشروطیت و ثانیاً بر شکایت از ناختم و تاز و قتل و غارت بوده و صریحاً گفته بودند که ما یاغی دولت نبوده‌ایم و دولت غلبه کرد حتی انجمن را ناختم ماحرفی نداشتیم، بعد از آن چرا از قتل و غارت مضایقه نکردند باز آنچه خیابان را با محله باغمیشه چاپیدند.. الخ باید دادخواهی ما بشود و ما برای حفظ جان و مال و عرض مردم ایستادگی داریم و الا یاغی دولت که نیستیم.

### بازهم مشروطه

در مسجد ارمنستان صریحاً مشروطه را میخواهند ولی عقیده من و جمعی بر این است که فعلاً ذکر مشروطه را نباید کرد و منتظر خبر طهران شد و مقدمات دیگر که حاجتی ندارد.

در حالت حالیه که شهر ویران و اطراف خراب و داغان و آذوقه معدوم باید

---

\* یعنی آنهایی که بزعامت ستارخان می‌جنگیده‌اند



بسمه تعالی

قال الله تبارك وتعالى يا ايها الذين امنوا ادخلوا في السلم كافة ولا تتبعوا  
خطوات الشيطان انه لكم عدو مبين

این امر مسلم است که حیات هر مملکت و یا هر قومیت و یا هر ملیت و یا هر مذهب  
موقوف بر اتحاد است و خداوند میفرماید یا اطیعوا الله ورسوله ولا تنازعوا  
ففي شئ من حيزه و بحکم فطرطعت خداوند بر سر هر یک سیه و نزاع نماید بمضطرب  
و تخلف شود و در لست شمار رود

در اول شروطیت همه این مملکت یکدل و یک جهت شده باز در باره ی اتحاد  
و اتفاق مادر و معنوی اقدام با موزجیر العقول کردند بعد از آن اختلاف فطریات  
بیان آمد و هر کس از دایره جمع را بر گرفت اجتماع بدل با فراق و وفاق بدل  
یشقاق گردید و گوشه نشینان که طالب پیچیده روزی بودند از این اختلاف کلمه و شلنت  
اراء استفاده کردند و شد آنچه شد

ایست وطن مرکب از دو امر است یک مذهب و دیگری اب و خاک و این دو در  
بقا و دوام محتاج به دیگر است قوام اسلامیت که بجهت مذهب غالب و اکثر ایران است  
یمنر شود اگر با استقلال سلطنت و سلطنت ایران را قوت بخواند بود دیگر با ماز و ملت  
و متحد الاربعینان بنی نجه اگر خدا نخواسته مملکت ایران و سلطنت آن منضم شود از  
اسلام و مغربیت و استقلال آن آری نخواهد ماند و جزو مذهب یمنر خواهد شد  
و شکر این مطلب از تجربات عالم به بهره و غافل است از اینکه مذهب مجوس و یهود  
که مغرب و ترک نیستند از دین امتن سلطنت است و مذهب بود اویت برتر که  
لغف الما که زمین تابع آن هستند بقا و یمنر از جهت وجود سلاطین مذهب است  
پس با جماعت ایران را لازم است که از این دو قوه قویه استفاده کرده و اسلامیت  
و ایرانیت متحد حفظ نمایند تا از هر دو بهره مند گردند

و در قنوعه تبعه ایران انبار این وطن هستند و حقوق آنها محفوظ و در حفظ وطن  
شکست دارند

رحم بر فقرا وضعفا کرد ، اظهار مظلومیت نمود و دادخواهی کرد . بعد از امنیت و داغان شدن اردو و غیره بامعقولیت باز مشروطه را بخواهند یا نخواهند خود دانند ، وانگهی مردم از دست آشوب خواهان تمام شده بودند در حالت حالیه اگر تظور بهمان قرار خواهد بود ابد کسی طالب آن نیست و بالبداهه اغتشاش انجمن در این موقع هزار مرتبه بدتر از سابق می شود ...

مجملا در حکم امروز دولت انکار مشروطه نمی تواند بکند ، امامت نیز حق تعدی ندارد ،

### مردانگی ستارخان

۱۹ ماه رجب جناب رشید الملک و اقبال<sup>۱۱۳</sup> لشکر و دیگران آمده اصرار کردند که باجمعی از اهالی مسجد ملاقات نمایم ، من هم قبول کرده «باهراب» رفتم (نام محله ایست- م) وقتی بسر کوچه اهراب رسیدم که جنجال و اجتماع بود و معلوم شد که اهل محله نوبر بر کربلای محمد اهرابی هجوم کرده و او و برادرش علی را کشته و خانه اش را آتش زده اند ، و علتش این بود که مشارالیه خود را بی طرف می نمود ولی در اواخر بنای تعرض گذاشته ، چندین تفنگ از حضرات طرف ملت گرفته است و ستارخان مطالبه می نماید در جواب می گوید تفنگها را بسردار نصرت داده ام، باین ملاحظه نوبریان دل تنگ می شوند بعد می فهمند که محمد با دولتیان مواضعه داشته که شب سواره را از محله اهراب راه داده بسر محله امیر خیز ببرد .

در این امر ستارخان مایل به جنگ نبوده فقط نوبریان پیش افتادند حتی بطور تحقیق ذکر کرده اند که ستارخان به چند نفر از اتباع خود امر می نماید که بروند و مانع از جنگ بشوند ، و مردانگی به خرج داده و می گفته است «بگذارید او هم راه بدهد» اما حضرات قبول نکرده اقدامات کردند و هر دو برادر را کشتند خانه اش را هم آتش زدند. مجملا آن روز در خانه حاجی محمد علی آقای اهرابی رفته جمعی از آقایان را

ملاقات کردم و تمام هم مصروف بر این بود که آقایان را وادار نمایم برای آنکه باشاهزاده و سپهدار ملاقات نمایند.

### ملاقات با عین الدوله

بعد از افتتاح باب مکاتبه باشاهزاده تمام برگشت اظهارات من بر این بود که شاهزاده جمعی را احضار و اظهار تلطف نمایند و این مقدمه را من چیدم و میخواستم حضرات را باین معنی وادار نمایم که بلکه از در صلح جوئی وارد شوند و قتل و غارت را عنوان کرده دادخواهی نمایند و امر مشروطه بیشتر از این منجر به خونریزی نشود. و بشاهزاده نوشتم که سپهدار را قبل از خودشان روانه شهر نمایند، سپهدار بیستم ماه وارد سرآسیاب شدند و حضرات هم حرفهای مرا ظاهراً تصدیق کردند ولی باطناً عمل نکردند.

۲۲ رجب شاهزاده وارد باغ صاحب دیوان شد و مقتدرالدوله را گفته بودند خبر بدهند که من زودتر بدیدنشان بروم، اول آن روز را عذر خواستم که امکان ندارد، بعد رشیدالملک را فرستاد وقت عصر آنجا رفتم از نیم ساعت به غروب مانده تا یک ساعت و نیم گذشته مذاکرات طولانی شد فرمودند دولت مشروطه را پس نگرفته و من خود را دخیل آن صحبتها نمیگردم، مرا مأمور به اصلاح فرمودند، آخرین قولی که دادم این بود که حضرات را بلکه وادار نمایم که ملاقات و مذاکرات حضوری نمایند و صریحاً گفتم که: شما اگر حرف مغرضین را خواهید شنید، فلانکس تعلل کرد و یابی کفایتی نمود از حالا بمن بفرمائید تکلیف خود را بدانم، آنچه مقدور من است سعی می کنم اگر خدا نخواستہ کار طور دیگر شده دخیل نخواهم بود و مسئول نیستم.

۲۳ ماه در منزل اقبال لشکر جمعی از آقایان محترم حاضر شدند:

حاجی مهدی آقا - حاجی میر محمدعلی اصفهانی - آقا تقی - حاجی میرزا علی

نقی مشهدی حاجی آقا - حاج شیخ علی اصغر<sup>۱۱۴</sup> - حاجی علی خیابانی - حاجی علی ناصری -



سید حسین خان - شیخ محمد خیا بانی - معتمد التجار (خودش هیدهم بوده) بعد از مذاکرات طولانی بگردنشان گذاشتم که باشاهزاده ملاقات نمایند و طرف صبح همین روز بصیر - السلطنه و اجلال الملک بهمراهی میرزا علی اکبر خان منشی قونسولگری روس بحضور شاهزاده رفته بوده اند ، بعد حضرات خودشان کنکاش کرده و جمعی را معین نموده ۲۴ ماه طرف قبل از ظهر باشاهزاده ملاقات و بعد از ظهر در انجمن اجتماع کرده مذاکرات کرده اند که اطلاع ندارم .

### آشتی و قهر

همین روز (۲۴ ماه) عسکر نایب شتر بانی که یکی از سر دسته های الواط آن محله است در بازار بجمعی از طرف مقابل بهم خورده اول تیر اندازی می نمایند بعد از طرف مقابل صدام میکنند که بی جهت چرا همدیگر را می کشیم ، معجلا طرفین متقاعد شده تفنگ هارا ریخته آغوش برای هم باز می نمایند و صلح می کنند ، بعد تقی اف و مشهدی محمد علی نام از قفقازیه به دروازه سرخاب می ایستد که با آقایان ملاقات نمایند . سید ماشاء الله گماشته شجاع نظام تیر باو خالی میکند او هم فرار می کند ، اتفاقاً در انجمن نیز از شتر بانیها بوده اند ، چنان شهرت می دهند که تقی اف و رفیقش را کشته اند ، ایشان هم شتر بانیها را توقیف کرده منتظر آخر کار می شوند بعد معلوم می شود که مطلب دروغ است .

این فقره اسباب نزاع شد اسلامیه را پرت داد که خصم بانجمن اسلامیه هجوم آورده بود مدافعه کردیم نایب عسکر ادعای ناموس میکند که مهمان مرا چرا میخواستید بکشید این مطلب طولی نکشید و صلح صورت نگرفت حتی مذاکره کردند که این صلح تدبیر و تهدیدی بود که محلات بهمراه پیدا نمایند و فساد بکنند ، حاجی میرزا حسین و یجویه که جزء اسلامیه بود به مسجد ارمنستان میرود و راه تردد باز می شود ، اما در ثانی قلعن

اکید شد که با هم مراده ننمایند و اجزاء اسلامیة نیز از این فقره دلتنگ شدند که این اصلاح شما غلط است و مقدمه ایست برای تسلط خصم بر شتریان و اسلامیة ، صلح را باید رؤسا نمایند نه شما .

۲۵ رجب ما بین اسلامیة و آقامیرهاشم که مدت ها بوده شکر آب بود باز صلح و تردد شد و همین روز حاج جلیل<sup>۱۱۵</sup> مرندی را که از مشروطه طلبان بود در ارمنستان کشتند و آنچه معروف شد این بود که هواخواهان حق و یردی شجاعی که پارسال در سرحد کشته شده بود کشته اند ، چون در آن اوقات حاجی جلیل حمایت از کشتندگان او کرد .

### ملاقات با عین الدوله

۲۶ ماه شاهزاده مراحضار باغ کرد آن روز نرفتم . ۲۷ بیابغ رفتم ، باز صحبت از نصیحت کردن بمردم و صحبت اصلاح شد . مدلل کردم که از من بلکه از احدی حرف قبول نمی کنند و این اشخاص جماعتی هستند که به احدی مطیع نیستند بعد آقامیرهاشم نیز آمد . و صحبت های طولانی شد ، چون مسئله بدیسی است که من صلح طلب هستم . مذاکره شد که چند نفر که چند روز قبل شرفیاب شده بوده اند ، در ثانی میانه خودشان اختلاف رأی شده بعضی طرفداران صلح ، بعضی طرفداران آشوب بوده اند حتی حاج جلیل نیز واسطه طرفداری صلح کشته شد .

در اثناء صحبت شه بندر عثمانی بدون مقدمه و خبر آمد پشت در مانع شدند خبر دادند وارد شد ، شاهزاده و سپهدار پیا نخاستند دست بدست ندادند و اعتنائی نکردند . شه بندر گفت : دنباله این آشوب تا کی خواهد بود جوابی دادند . بعد گفت : من تاحال سکوت کرده بواسطه اتحاد اسلامیت حرفی نزده ام شتر بانیها و سواره دولتی در حالی که بزرگشان همراهشان بوده ، در حدود امیر خیز به منسوبین شه بندر خانه تعدی کرده اند و کرده اند آنچه کرده اند ، در بازار نیز بحقوق تبعه ما تعدی شده من ۶۰۰ تبعه دارم و حقوق عامه نیز دارم حالا رسماً اطلاع دادم ، من بعد تبدیل مسلك خواهم داد و خیلی تند

حرف زد. وقت رفتن شاهزاده بپاخواست و دست بدست داد و دهکذا با آقامیرهاشم دست بدست داد و با او سابقه ملاقات نیز داشته است که بعد مذکور شد.

شاهزاده پای تلگراف رفت و من آنجا ماندم و مانع از مراجعتش (بشهر) شد وقت عصر در نزدیکی اردو صدای تفنگ بلند شد و قریب سی و چهل تفنگ انداخته شد، سوار رفت تحقیقات شد معلوم شد سرباز بطاحونه رفته آرد گرفته و بباغ رفته دزدی بادام کرده اند، خیابانیها که در باغ بوده اند يك سرباز را کشته و دو نفر را اسیر کرده اند. در این اثناء که یک ساعت بغروب مانده بود. قونسول روس آمد و خبر آورد که شریفزاده را در نزدیکی قونسولخانه فرانسه کشته اند، شاهزاده بی جهت تا آن وقت مرا مانع بود باز مرا تحریر بر ملاقات حضرات کرد و وعده خواست که روز پنجشنبه ۲۹ ماه باغ بروم.

مجملاً یک ساعت بغروب مانده از باغ بیرون آمدم بمحله سیلاب و سرخاب که رسیدم صدای توپ و تفنگ بلند بود، و معلوم شد که با امیره خیز جنگ دارند، در میان گلوله بخانه آمدم و تا دو ساعت از شب رفته متصل شلیک بی جا از حوالی خانه ما و سایر اطراف بود معلوم کردم که شریفزاده مردم را از هیجان و خیال هجوم مانع بوده و حرف سخت گفته وقت عصر که بقونسولخانه میرفته عباسعلی نام چرندابی که وقتی نوکر وکیل الملك و حالیه نزد پسران حاجی سیرز امهدی قاضی مرحوم است دم قونسولخانه فرانسه زده و خودش فرار کرده، آنچه معروف شده این است ولی احتمال می رود که تحریر یکی از سایر جهات بوده است خبر صریح ندارم و نمی دانم.

آنچه ذکر کرده اند این است که سید حسن همان روز مانع از تهاجم و حمله بر جانب دولتیان بوده که این معنی برخلاف میل پاره آقایان می شود.

باری چهار نفر که دونفر از آنها اسمشان عباسعلی و یکی دیگر حسین قصاب برادر شیخ محمدعلی قصاب ضارب حاج میرزا حسن میلانی و اسم دیگری ... بسوده، بعد از زدن شریفزاده نزد ستارخان میروند و اول خیال داشته اند به شتریان بروند.



بعد صرف نظر کرده اند ، زخم شریف زاده از ران بوده ولی رفتن خون زیاد او را تلف کرد و با احترامات شایان در قبرستان گجل دفنش کردند.

۲۸ ماه (رجب ۱۳۲۶ ق) قتلہ شریف زاده را گرفته و بعد از استطاق دو نفر عباسعلی نامان را در کوچه قونسول فرانسه تیرباران کردند حسین قصاب دیگری را بردند در ارگ حبس کردند (نقش میدم کشته اندیانه)

### باز ملاقات با عین الدوله

غره شعبان (۱۳۲۶ ق) شاهزاده مرا باز بباع خواست ، دوباره اظهار دل‌تنگی ها از وضع ملت نمود و من همه را جوابهای معقولانه و ملایمانه دادم ، ورقه اعلان عفو عمومی نوشته بودند که در محلات نشر نمایند ضمناً دعوت کرده بود که از هر محله جمعی بدیدن شاهزاده بروند و مطالب خود را بگویند . و مرا باز تحریص بر ملاقات و سعی بر اصلاح می کرد ، و من جواب دادم و مدلل کردم که صلح جو با جنگ طلب الفت ندارد ، و ایشان غلبه دارند و کشتن شریف زاده را نیز شاهد آوردم ، شاهزاده ضمناً مرا تصدیق می کرد و می گفت چاره نیست جز شما کسی نیست .

صریحاً گفت : حجج الاسلام اسلامیة خود را ضایع کردند ، شما تنها برای این کار مانده اید و این عبارت را دو دفعه گفتند که این اعلان را می کنم و منتظر جواب هستم بعد از آن اعلان دیگری خواهم کرد اگر موافق سلیقه من جواب نیامد عبا و عصای خود را بر میدارم و میروم .

شاهزاده خیلی طالب صلح و حقیقتاً از جمله اشخاصی است که دخول اصلاحات بر مملکت را لازم میدانند و در ایام اتابکی حالش معلوم بود که میخواست در کلیه امور اصلاحاتی نماید و تعدیل و تسویه بکند که آن مقدمه معلومه پیش آمد و اسباب عزل او گردید . سپه‌دار<sup>۱۱۶</sup> چنان مینماید که طالب جنگ است و دائماً در جوش و خروش است .

همین روز غره ماه دوسه نفر از سواره‌های دولتی را در باغ‌های خیابان کشته بودند و اسباب اوقات تلخی فوق‌العاده برای شاهزاده وسپه‌دار شده بود .

همان روز که حوالی غروب بود آقا میرهاشم و سر دسته‌های محله شتربان نیز اینجا بودند ، بعد از برخاستن من شاهزاده سر دسته‌ها را خواسته و اظهار مرحمت کرده بود .

روز دوم ماه (شعبان ۱۳۲۶ق) خبری مهم واقع نشد . سیم‌ماه شعبان از امیر خیز وارك توپ عید مولو انداختند و خیلی اسباب دل‌تنگی دولتیان شد . چهارم ماه ملت اجماع کرده اجلال‌الملک را از قونسولخانه روس به انجمن برده و لقب اجلال‌الدوله داده نایب‌الحکومه اش کردند ، و گفتند که به مخبر السلطنه تلگراف کرده‌اند و او را به حکومت خواسته‌اند ، غروب همان روز نیز نقاره‌خانه را که مدت‌ها بود متروک بود زدند ...

سیم‌ماه میرزا علی‌اکبر مجاهد و شیخ اسمعیل<sup>۱۱۷</sup> هشرودی را شاهزاده خواسته بود میرزا علی‌اکبر نزد شاهزاده رفته و پاره مذاکرات صلح کرده و مشارالیه امتناع کرده که اظهار ترك اسلحه اسباب قتل من است و چون از اسلامیه همراه داشته نتوانسته است پاره حرف‌ها بزند .

شیخ اسمعیل را هم چون از شجاع نظام خواسته بوده‌اند ، نایب‌حسن پسی او میفرستد و بخانه اش میبرد ، از آنجا بخانه شجاع نظام می‌برند ، عمامه اش را برداشته چوب بسیاری بر او میزنند و بلانهایه اذیت میکنند ، و این امر اسباب گفتگوی مردم شد که عجب عفو عمومی دادند و عجب اسباب اطمینان مردم شد درحالتیکه شاهزاده اعلان عفو عمومی نماید و کسی را بحضور بطلبد با وجود آن این قسم رفتارها نمایند دیگر چه اطمینان بسایرین خواهد ماند .

نوشتیم که ملت اجماع کرد ، اجلال‌الملک را از قونسولخانه روس بانجمن برد و لقب اجلال‌الدوله ای برای او دادند و گویا تلگراف کرده‌اند بفرنگستان که مخبر السلطنه حاکم سابق معاودت نماید و بشاهزاده عین‌الدوله هم سرمشبر پاره حرف‌ها گفته‌اند که

اگر حاکم نحو مشروطه هستی بسیار خوب بشمر بیائید ما عفو عمومی نمیخواهیم ما محاکمه میخواستیم، این عفو عمومی شما معنیش این است که اموالیکه از مردم برده اند استرداد نشود و سر خود بمانند و اگر سر جنگ داری اول اقدام به محاربه نمائید والا چنانکه کراراً گفته اید عبا و عصای خود را برداشته مراجعت نمائید .

همین روزها اشاعه نمودند که تلگرافی از لندن با امضای ایرانیان رسیده که در کرمان ملت غالب و حکومت فراری و انجمن برقرار شده ، همچنین جواب تلگرافی از اسلامبول اشاعه نمودند که گویا جواب تلگراف بوده که حجج الاسلام عتبات در شرف حرکت هستند و مادرپی جمع کردن اعانه هستیم شما در سر کار خود باشید .

پنجم ماه شعبان اهالی خیابان به خانه میرزا عبدالله خان احتشام لشکر سرتیپ قورخانه که در سمت شمالی رودخانه و کوچه ششگلان است هجوم برده آنجا را (میگویند) ضبط کرده اند و متصل تیراندازی است .

**تذییل :** رسم بر این جاری شده که شبها غالباً و روزها کمتر از جانب شتربان و غیره که طرفداری دولتیان است بی جهت محض تحریک فتنه تیری خالی می کنند و طرف مقابل را بصدا می آرند و متصل تیراندازی لغومی کنند که جز وحشت بیچارگان حاصل ندارد .

و مخصوصاً شجاع نظام تفنگ پرصدای خود را در وقت تمهیح می اندازد که بمنزله اعلان جنگ است . و فردا شهرت می دهند که نو بریان یا اهل خیابان یا اهل امیره خیز (هر سه محله مشروطه خواه) بفلان مرکز هجوم آورده بودند چنین و چنان کردیم . و گمان نشود که این فقره طرفداری از جانب ملت است ، بلکه پاره آشوب طلبان نیز از این سمت است که از این کارها می کنند و مهاجمه و مدافعه می شود ولی این اقدام از جانب شجاع نظام و امثال او خیلی نامناسب است ، و مخصوصاً اشخاصی که اقدام بغارت کرده اند مسلماً راضی بصلح نخواهند شد چرا که اگر آشوب بخوابد و فتنه آرام گیرد از آنهاست اموال منسوبه و مغازه محترقه و غیره را خواهند کرد . و گاهی بنای غارت

دکاکین را می گذرانند و شب هنگام يك آشوبی راه می اندازند و در این ضمن آنچه باید بکنند میکنند .

### آشوب ادامه دارد :

باری روز پنجم ماه معلوم شد که خیابانیان حمله بششگلان آورده تماماً ضبط و تا اول بازارچه ششگلان که حوالی خانه ناظم الدوله<sup>۱۸</sup> است مسلط شده اند و در بالاها خانه عبدالله بيك نامی را باخانه شيخ حسن که از حامیان اسلامیه بوده اند ، و عذابشان به آنها میرسیده غارت کرده آتش زده اند .

شب نیز همان کوجه ها بودند در ثانی خودشان عقب کشیدند و از جانب دولت سرباز و تفنگچی گذاشته شد .

ششم ماه (شعبان ۱۳۲۶) مطلب مهمی واقع نشد جز اینکه حوالی عصر يك تیراندازی جزئی در بالای خیابان و حوالی اردو شده و کم کم بوسط شهر نیز رسید و متصل گلوله بود که می بارید و توپ از طرفین انداخته می شد ثابت شد باز صدای توپ نوبر که از ارك می اندازند خاموش نشد چند تیر خالی کردند و يك هنگامه غریبی بود . هشتم ماه در خانه اقبال لشگر ، من و آقا سید کاظم خلخالی با آقایان انجمن ملاقاتی کردیم بلکه صحبتی از صلح بشود ، معلوم شد که طرف صبح شاهزاده آدم خود را با نایب قونسول انگلیس بخانه وهاب آقا قرستاده و آنجا مذاکرات طولانی کرده اند و قرار شده که جمعی بروند و از شاهزاده دیدن نمایند و حضوراً مذاکرات بکنند .

آقا سید کاظم و من نیز آنچه مقدور بود گفتیم و معلوم شد که اصلاح پذیر نیست و ملت برای تفانی حاضر است ۹۰۰۰۰۰ ماه شعبان وقت عصر باز از طرف شتربان صدای تفنگ بلند شد ، حوالی غروب غرش توپ نیز به آن پیوند شد و شب ۱۰ ماه يك صداتی از توپ و تفنگ بهم مختلط شده داد تیراندازی را دادند و از جانب نوبرواز جانب شتربان چند توپ همان اول شب یعنی حوالی دوازده شب رفته انداخته شد .



دهم ماه تیمچه خرازیان را معروف شد غارت کرده اند هجوم از جانب شتربانیها بود .

نایب قونسول انگلیس بمیان افتاده میخواست جمعی از اعضاء انجمن را بحضور ببرد کاغذ رسمی نوشته امتیت<sup>۱۱۹</sup> خواست و موضوع غارت تیمچه خرازیان را بشدت پورست کرد که من حرف صلح میزنم و شتربانیان غارت می کنند وثابت نمود که اقدام از جانب شتربانیان بوده .

سه شنبه ۱۱ ماه آقانام معروف به مهتر که قدیمآجیب بروزد سرراهی و بعد از واقعه «ایت خلیل» معروفیتی بهم رسانده و در این ایام اغتشاش جزو داوطلبان سرخاب بود . (طرف استبداد) بخانه رفیع الدوله میرود و از نوکرهای او مطالبه چرخ خیاطی که بغارت آورده بوده می کند و می خواهد که باندرون داخل شود . نوکر رفیع الدوله بسا گلوله میزند و می کشد .

و همین روز از جانب حضرت والای جمعی بجانب ملت فرستاده شد که از آن جمله بود منتصر الدوله<sup>۱۲۰</sup> و معاون الایاله و ... در خیابان در مسجدی جمع شده میرزا حسین واعظ خطبه ای میخواند و مردم را بگریه می آورد و شور بلند میشود و آخر کلام مقصود ملت را حالی می نماید يك نفر از میان مردم بلند می شود و می گوید مظفرالدین شاه دو ارث گذاشته : یکی سلطنت و دیگری مشروطه هر دو با هم هستند اگر مشروطه رد شود دیگری هم رد خواهد شد و صریح می گویند که دولت مشروطه را اجرا نماید و حاکم ماقانونی باشد ... بعد از صرف ناهار در خانه آقامیرهاشم خباز ، هیئت حکومت را به سر بازار چه خیابان و سایر امکنه غارت شده آتش گرفته می برند .

۱۲ ماه جمعی از تجار و کسبه سرخاب نزد شاهزاده رفته در خصوص بازار پاره مذاکرات کردند که اموال مادر دست غارتیان مانده ۱۳ ماه شهرت شد که سواره ماکو وارد شهر می شود .

۱۴ ماه اول روز از جانب امیره قیز بنای شلیک گذاشته شد و معلوم گردید که با

سواره ماکو که از سمت پل آجی میخواستند وارد شهر شوند بنای جنگ است و تا آخر روز صدای توپ و تفنگ بلند بود، در آخر اجمالا معلوم شد که جمعی از جانب شهر و جمعی سواره ماکو از خارج روبه امیر هفیز گذاشته و جنگ کرده اند از داخله شهر سواره رحیم خان و سواره های مرندی هجوم برده اند از جانب ستارخان بمب بجانب يك جماعتی از مهاجمین انداخته شده که قریب ۸ نفر مقتول و زیر خاك مانده اند ، از جمله مقتولین دو سه نفر از سواره های نامی بوده ، ضرغام نظام قره داغی نیز مختصر زخمی از سرش برداشته مجعلا مهاجمین نتوانسته اند کاری بکنند ...

### تا آخرین نفر و تا آخرین نفس

و هم در این روز (۱۴ ماه) نایب قونسول انگلیس چهار نفر از ملت را بعنوان نماینده بحضور می پذیرد ، میرزا حسین واعظ ، میرزا محمد تقی ، شیخ محمد خیابانی میرزا سید حسین خان ، چه مذاکره میکنند معلوم نکرده ام ، همین قدر شنیدم همگی گفته اند که اگر این جماعت را هر قدر حساب فرمائید اگر يك نفر هم از ایشان بماند ، باز مطالبه حقوق خواهند کرد .

دو روز قبل شهرت دادند ، از لندن تلگرافی بامضاء ایرانیان به انجمن آمده که قرار شد تا ۱۴ شوال و کلاء انتخاب و بطهران فرستاده شوند .

### تفصیل جنگ ۱۴ ماه شعبان ۱۳۲۶ :

تفصیل جنگ ۱۴ شعبان را باین نحو تقریر کردند که : سواره ماکو با سواره مرند و غیره دوسه روز قبل در ساوالان از جانب اهالی قریه مزبور گرفتار مدافعه بودند بالاخره سواره هجوم کرده و توپ بسته تا بعلف و خرمن ها آتش گرفته و قهرراً غلبه کرده اند

وچندتن طفل بیچاره را با آتش انداخته سوزانده اند . و از مردم استعلام می کرده اند که شاه پرست است یا انجمن پرست ؟

قریب ده نفر گفته اند که انجمن پرست هستند همه آنها را زبان بریده اند و پنج نفر را شکم بشکم بسته متفقاً بیک توپ بسته اند .

بعد از غلبه بر ساوالان بطرف شهر آمده اند ، حوالی طلوع آفتاب به پل آجی رسیده اند و سه توپ که داشته اند هر کدام را پنج تیر بشهر خالی کرده اند صدائی در نیامده سواره اکراد جرئت برداشته جلوریز بطرف شهر آمده باغ معروف بباغ امیر رامنزل کرده اند و در این اثناء گلوله توپ از طرف شهریان آمده از بالای سر سواره ها ردمی شود و سواری جسارت از طاع گلوله گرفته بهیئت مجتمعه جلو ریز حرکت می کنند که در این اثناء توپ ساچمه پرباز شده متصل پشت سرهم توپ میزنند ، جماعت سواره از هم پاشیده و تلفات کلی داده رو بفرار می گذارند و دو عدد قویوز ( بمب دستی ) نیز بمیان شان افتاده صدمه کلی میزنند . و تمام بنه و بارو آذوغه و بعضی اشیاء غارتی که داشته اند در زمین میماند ۲۲ صندوق قورخانه نیز از آن جمله بوده است ، این تقریر يك نفر از سواره ها بوده که از اهالی اطراف مرنند و بعد از شکست فاحش همه راه را گم کرده فرار کرده اند ، ۲۵ نفر آنها را بره نمایی يك نفر مرنندی از بیراهه و کوه بشهر وارد کرده اند .

تقریر طرف امیره قیز قریب باین مطلب است که سواره را اغفال کرده جلو کشیده بعد با توپ شلیک کرده فرار داده اند ، حرف آنها این بوده که چهار عراده توپ بوده لوله ها مفقود و عراده اش باقی بوده و تصور می کرده اند که شاید لوله ها را زیر خاک دفن کرده اند یا به نهر انداخته اند : مجملأً خسارت فوق العاده به سواره ما کورسیده فرار کرده اند و چند نفر نیز اسیر از ایشان گرفته شده . ۱۲۱

### اظهار وجود شجاع نظام :

شب چهارشنبه ۱۹ شعبان شجاع نظام خواست اثبات وجودی نماید ، امروز فشنگ به اتباع خود داد و شهرت داد که خصم شب حمله خواهد کرد، اول شب بنای شلیک بی جا گذاشت و تمام شهر بصدا درآمد و از هر طرف تفنگ می انداختند و قریب يك ساعت متصل صدای تفنگ بود که ابتدا فاصله نمی داد و شلیک غریبی بود بعد کم کم ساکت شدند . شجاع نظام و هواخواهان آنچه دلخواه بود صرف فشنگ کردند ، صبح به اردو راپورت دادند که خصم هجوم آورده بود ، چندین نفر کشتیم و عقب نشانیدیم و حال آنکه همه دروغ بود .

روز پنجشنبه ۲۰ ماه ( شعبان ۱۳۲۶ ) امیر خیزی ها \* بسمت قراملك رفتند کاری نکردند و برگشتند ، شتر بانیان \* توپی که بالای سید ابراهیم \* بود ، بطرف امیر قیزی ها بستند ، توپی هم که از طرف مقابل آمده توپ شتربان را غلطاند و می گویند بخود توپ صدمه زده از کار انداخته و لسی تکرعراده مسلماً شکسته . ۲۴ ماه عزت - الله خان ماکوئی دوباره با سواران ماکو مراجعت کرد و در « آناخواتون » منزل کرده بودند ، سواره اکراد و سواره سابق که شکست خورد مراجعت نکرد این دفعه عزت - الله خان آمد شب ۲۵ خانه شجاع نظام مهمان بود شب شش ساعت که گذشته بنای شلیک گذاشت بی جهت به محض تفریح تیراندازی کردند ، و از طرف مقابل هم جواب می دادند . و باران فحش از طرفین بهم می بارید خاصه از طرف خصم .

روز ۲۵ اردوی ماکورا امیر خیزی ها استقبال کردند و از طرف شهر رحیم خان سواره خود را برداشت راه دهنه کوه سرخاب رفت تا آن طرف رودخانه و جنگ سختی

---

\* مشروطه خواهان \* مستبدین \* امامزاده وزیر تگاه



کردند بالاخره رحیم خان فرار کرد و در ارمنستان می گفته اند که ۹۲ نفر از آنها کشته شده در جنگ روبرو تاب مقاومت نیاورد و خود را به پناه کوه کشید و در این بین توپ از شهر بحضرات بستند و از آنجا نیز فرار دادند .

در این معرکه آقا میرعاشم نیز حضور داشته است .

همین روز ۲۵ ماه از جانب حضرت والا اعلان و اتمام حجتی بارمنستان فرستاده شد که باید اسلحه را تا ۴۸ ساعت تسلیم نمایند و تابع دولت بشوند که آخر مهلت ساعت ۱۲ اول روز پنجشنبه ۲۷ بود .

۲۷ ماه از طرف دولت اقدامی بجنگ نشد و شهرت دادند که قونسولها خواهش کرده و مهلت خواسته اند\* ولی این امر دروغ و شهرت بی جا بوده .

در شتربان همه و زمزمه کردند و مردم را دعوت کردند که با هیئت اجتماع و جمعیت بباغ صاحب دیوان بروند و در خصوص جنگ بشاه تلگراف بکنند و بنا بوده است که ۲۸ ماه بروند که همان روز ۲۷ از باغ خبر جنگ فردا را دادند .

### عکس العمل اتمام حجت

روز ۲۸ (شعبان ۱۳۲۶ ق) رحیم خان و شجاع نظام از جانب «شتربان» و امیر معزز از جانب «مارالان» و نصرالله خان یورتچی از جانب «ششگلان» و قاری کورپی مأمور بجنگ و یورش شدند ، و اتفاقاً از هیچ سمت نتوانستند کاری بکنند ، سواره ماکو که بیرون شهر و پشت رودخانه آجی منزل کرده بودند هجوم به امیرخیز آوردند ولی نتوانستند از رودخانه عبور نمایند .

---

در اینجا داستان «وای براوروس» تداعی می شود

سواره قره داغ و مرند از داخله شهر حمله کردند و تا همان سنگرهای قدیم که خراب شده و غیر مسکون مانده یعنی کوچه‌های امیره قیز و پشت مقبره سید ابراهیم رفتند، خانه‌های حاج محمدعلی یزدی که در اوایل امر بغارت رفته و در این نزدیکها از جانب شتربانیان بعضی درو پنجره آن را آتش زده بودند باز زیر حمله تفنگچیان دولت مانده، تا آنجا رفتند و شهرت دادند که انجمن امیره قیز را گرفتند و آتش زدند و حال آنکه از آنجا تا انجمن محله امیره قیز چندین کوچه فاصله است. اتفاقاً يك نفر گرجی<sup>۱۲۳</sup> گرجی در میان اهالی امیره قیز مقتول شد که علی المشهور بومب می انداخته است. اهل محله شتربان\* ریسمان به پای او بسته و در کوچه‌ها گردانند ... و بر خراب آوردند و خواستند لاشه را به رودخانه بیندازند، گویا بگوشه انداخته رفتند که در ثانی خاکش کردند... مجلاً ۲۸ ماه شهر از چندین طرف تحت هجوم بود و متصل توپ می انداختند سواره پورتجی از پل قاری هجوم بطرف دروازه خیابان برد در روی پل یکی از بیک زاده‌ها را کشتند و از طرفین تیراندازی شد، پورتجی فشنگ تمام کرد رفتند از اردو فشنگ بیاورند، بالاخره تفنگچیان ملت آنها را از محل خود حرکت داده باز بمحله ششگلان مراجعت داده‌اند و قریب ۱۸ نفر مجروح و سه چهارتن مقتول شد.

عزت الله خان قره داغی باصفی از تفنگچی بطرف عالی قاپوشده متصل شیپور زد که گویا فتح و غلبه کرده و اسباب چائی بردند، در این بین تفنگچی‌های ملت که عمداً خود را عقب کشیده قائم شده بودند یا حقیقة آنجا نبودند در نقاط مشغول جنگ بودند بسر وقت رسیده بضرب تفنگ شیون کردند، سربازی می گفته است بومب انداختند، توپچیان ملی خیلی هنر بخرج داده متصل گلوله می بارانند حتی چند گلوله شراپنل بباغ صاحب دیوان رفت و یکی هم توی اصطبلخ (کذا) جلو عمارت افتاده آخر روز همه مهاجمین کاری نکرده و مراجعت کردند.

روز ۲۹ (شعبان ۱۳۲۶ ق) ابداً از جانب دولتیان هجومی نشد ولی بعد از ظهر

\* یعنی مستبدین

صدای نوپ از سمت خیابان بلند شد ، بعد تقریر کردند که اهالی خیابان هجوم باردو برده اند از اردوهم مقابله کرده اند ، شهرت های زیادی دادند ولی دروغ زیاد داشت و حقیقت امر درست معلوم نشد .

### ذیل :

شاهزاده وسپه دار ابدآراضی بجنگ نبودند و از تضییق طهران و اصرار جمعی از اهالی شتریان و مخصوصاً از بدگوئی و عیب جوئی جمعی دیگر و اقدامات رحیمخان و شجاع نظام اول اعلان سابق را داد و در ثانی آن جنگ را کرد و مال کار را میدانست ولی متهم بحمايت مشروطه و اهمال کاری هم شد و چنانچه سابقاً گفتیم اهالی شتریان را وادار کرده بودند که اجماعاً تلگرافی بطهران نمایند .

۲۵ ماه که اعلان و اولتیماتوم بمحله ارمنستان فرستادند بقونسولها نیز کاغذ رسمی نوشتند که ما فلان اعلان را کردیم ، «شهبندر»<sup>۱۲۴</sup> در جواب نوشت که کاغذ رسید ولی اعلان را ندیدیم و من صریحاً می گویم که چندین بار در خصوص حقوق تبعه دولت عثمانی شکایت های حضوری و کتبی کردم و حاصلی ندیدیم ، حالا هم صریحاً می نویسم که تجار تبریز قریب صدهزار لییره بتبعه عثمان مقروض است تجارت تبریز ورشکسته اند ، دولت عثمانی غرامت طلب تبعه خود و صدمه که بمال و جان تبعه اش در تبریز و آذربایجان اگر برسد از دولت ایران مطالبه خواهد کرد .

نایب قونسول انگلیس نیز سخت ایستادگی در تحصیل امنیت رعیت خود کرد .. دوکتور والمان (کذا) و مسیونرهای آمریکائی نیز جواب نوشتند که ما ناخوش داریم و نمی توانیم حرکت بخارج نمائیم ... فراموش شد بنویسم که سالار ارفع<sup>۱۲۵</sup> پسر حاجی نظام العلماء<sup>۱۲۶</sup> که تازه حاکم ده خوارقان و اسکوشده و در آن صفحات سواره جمع کرده و در «سردرد» و اطراف مشغول خدمت دولت است<sup>۱۲۷</sup> ۲۸ ماه از سمت «قراملك» هجوم کرده و بحکم آباد رفته ولی ملیت او را نیز عقب نشانده و ایوز علی اسکوئی

که سر دسته الواط اسکواست و سر کرده سواره‌ها بوده در بین مجروح شده ، اگر چه اول شهرت دادند که ایوزعلی مقتول شده ولی در ثانی معلوم شد که دروغ است فقط گلوله بگردنش خورده و نکشته ...

۲۹ ماه (شعبان ۱۳۲۶ق) با متار که گذشت ، اردو مقابله نکرد و ملت هم که تقدم نمی‌کرد .

### دولتیان باردیگر زور خود را زدند و کم‌یابی آذوقه :

غره ماه رمضان از طرف امیره قیز باز هجومی از جانب شجاع نظام و رحیمخان شد ولی جز تفنگ خالی کردن حاصلی نشد و بفاصله کمی مراجعت کردند ، از دوم و سیم ماه سواره‌های قره داغ بعالی قاپور فته بنای کندن درو پنجره و کشیدن تیرهای اطاقها گذاشتند و کردند آنچه نمی‌بایستی بکنند ... و همین ایام پسران حاجی سیف‌الله خان که در سردرود بودند مانع از حمل آذوقه بمحله ارمنستان و سایر محلات مشروطه طلب شدند و کار آنها بسختی کشید بالاخره قونسول روس و سایر قونسول‌ها شکایت کردند شاهزاده حکمی سخت نوشت و بقونسول روس داد ، او هم غلام‌باشی خود را با حاجی حسین ارومیه‌چی بسر درود فرستاد مأمورین حاجی حسین را گرفته حبس کردند و بغلام‌باشی نیز بد گفتند و مجملاً اطاعت حکم نکردند . اما فردای آن روز حکم اجرا یافت و راه باز شد و کم و بیش غله و میوه به شهر آمد ولی در عرض راه قراملکی‌ها و سواره‌ها مانع شده از دست‌بار کشها می‌گرفتند .

اهالی شتر بان و سرخاب نیز منع از گذراندن نان بطرف امیره قیز و خیابان کردند و زنهایی را که از طرفین تردد می‌کردند منع شدید کردند . حتی مذکور شد ضعیفه‌ای از اهل خیابان را که قریب نیم من نان می‌برده مستحقظین طرف «سیلاب»<sup>۱۲۸</sup> که جزء سرخاب و ششگلان است کشتند ...

سرباز و سواره دولتی که جمعی از اردبیلی و شاهسون هستند در ششگلان و سرخاب



داد مردی دادند و جمعی از اهالی سرخاب نیز بمعاونت ایشان داد مردانگی داده جیب و بغل زن و مرد حتی اهالی محله ششگلان و سرخاب و سیلاب را خالی کرده ، واگرنان برای خانه خود خریده بودند به بهانه اینکه بخایبان (محله مشروطه خواهان -م) می بری از دستشان می گرفته اند. و در کوچه علانیه بنای لخت کردن مردم گذاشتند و داد افتضاح رادادند .

اهالی محلات مشروطه ابد آخم به ابرو نیاورد ، قند و سایر ملزومات که از آن محلات حمل و نقل به محله های استبداد می شد مانع نشدند ، تا اینکه استبدادیان از حد بیرون رفتند و مشروطه چیان نیز ممانعت کردند ، با وجود آن نهم و دهم ماه بازارها باز داشته مانع مترددین نشدند ، از تردک که ممانعت نداشتند حتی از حمل بعضی مهمات نیز ممانعت نکردند .

روز دهم (رمضان) بعد از ظهر دو نفر زن از اهل خیابان رادر سرخاب گرفته نگاه داشتند که شما نان می برید این خبر بآن طرفیها رسیده فوراً قریب صد نفر زن و مرد از سرخابی و شتربانی را گرفته از مراجعت منع کردند تا بالاخره دو نفر زن خیابانی رارها کردند و در همان حین حاملین قند و پاره اشیاء دیگر را نیز مانع از حمل شدند ...

روز هشتم ماه رمضان یک نفر سلیمان نام مرندی ضعیفه ای را علنی زد و کشت . اول گفتند که مظنه ضعیفه پاره اشیاء از او دزدیده بوده و بعد شهرت دادند که ضعیفه فاحشه و مرندی بود غیرت مرندیگری قبول فاحشه گی اوران کرد و کشت !  
شب نهم ماه درشکه و کالسکه آوان خان ارمنی را که در حوالی یخچال میرزا موسی خان در کالسکه خانه بود بقسمی دزدیدند که اثرش معلوم نشد .

### شهرت معزولی سپه دار :

سپه دار که شهرت معزولی دارد ، خواست به شهر بیاید و با امناء ملت ملاقات

بکنند ، ملت حمل بر حمله کرد که میخواهد باین بهانه داخل شهر شود ، قبول نکردند . حتی خواست بدیدن قونسول روس آمده در مجمع باملت نیز ملاقات نماید ملت عذر آورد که ما ایمن نیستیم اگر داخل شهر بشوید وآسیبی بشما برسد . مامنفعل می شویم .

شب نهم ماه در اردو هایهائی شده بود ، روز معلوم شد که از طرف خیابان می خواسته اند دست بردی به اردو نمایند ، بلکه یکی از توپهای اردو را تصرف نمایند اما صورت نگرفت .

شب ۱۲ شهر رمضان (۱۳۲۶ق) کربلای حسین نام معمار از اهالی «لیل آباد» که میگویند مست بود از پل معروف به پل نظام العلماء وبسمت شمالی رودخانه عبور میکند جمعی از اهالی شتریان آنجا بوده اند ، او را می گیرند وبه «اسلامیه» می برند . در اسلامیه از او استنطاق مینمایند از جمله میگویند که «ما این شخص را گرفته ایم» حسین میگوید : دروغ است کسی مرا نگرفته من خودم آمده ام و از انجمن پیغام آورده ام ، شما مشروطه ما را بدهید ما هم ارك شما را می دهیم مجملا از آنجا نزد شجاع نظام می برند . پیش او هم پاره ای صحبتها می نمایند ، او هم می گوید : بهرید در رودخانه از عقب با گلوله بزنید ، سید ماشاءالله مرندی هم مأمور این کار میشود . می آورند سرپل ولش میکنند . سید ماشاءالله میخواهد که با گلوله بزند ، عسکر نایب شتربانی ببهانه اینکه من خودم خواهم زد سید ماشاءالله را تنه میزند که از جایش پرت میشود و تیرش بخطا میرود وحسین بدر میرود .

اتفاقاً در آنطرف پل جمعی از اصحاب او بوده اند ، شتربانیها را گلوله باران میکنند ، شتربانیان میروند ، بعد از زمانی حضرات با فراغت خاطر از پل عبور کرده بخانه حاجی محمد جعفر خان که پای پل است میروند يك قالی بزرگ با چند رأس الاغ و چند نفر از رعایای قریه شهر ك ملكی حاج محمد جعفر خان را بر می دارند و راه خود را گرفته میروند . فراموش کردم کلیدهای کاروانسرای میرزا جلیل ومیرزا شفیع را که نزد حسین معمار بوده از دستش میگیرند . آنچه نوشته شد تقریری یکی از خدام انجمن بود . اما تقریر دیگر این است که حسین با چند نفر بخانه حاجی محمد جعفر خان می روند ، ومشغول میشوند ،

اسکه ام از انحراف کرامت ما سر خط ما بر سر ما هر یک ما را  
 سر خط محمد از انحراف نظام بر سر خط ما را به خط محمد سر خط  
 از خط محمد بر سر خط در خط ما به خط ما به خط ما به خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما

و حین بر سر خط

انما ان لو ت بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 کلام ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما

انما ان لو ت بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 کلام ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما

انما ان لو ت بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما  
 کلام ما بر سر خط ما بر سر خط ما بر سر خط ما

پسر حاجی محمد جعفر خان خود را با سلامیه میرساند و داد و بیداد میکند، کسی بفریادش نمیرسد و گوش نمیدهند آخر می گویند به شجاع نظام اطلاع بدهند. آدمهای شجاع نظام تیراندازی میکنند، حضرات هم کار خود را کرده اشیاء مذکور را برداشته میروند، حسین مزبور در حیاط می ماند او را گرفته با سلامیه می برند و آن تفصیل که اول ذکر شد اتفاق می افتد. فرق میانه این دو تقریر در پس و پیش بودن ترتیب است والا اصل مطلب یکی است ...

روز ۱۲ ماه (رمضان ۱۳۲۶ ق) حاج محمد جعفر خان حیاط را تخلیه میکنند و به «قورت میدانی» سرخاب میرود. کاظم نایب مشارالیه را برده حبس میکنند که شما آنجا را خالی کردید باید دوهزار تومان بدهید که ما هم تفنگچی و مستحفظ بگذاریم، تا غروب هم محبوس بوده جناب مجتهد میفرستد و با هزار لیت و لعل مستخلص میشود. روز ۱۲ ماه از طرف خیابان بسمت قلعه معروف رفته تیراندازی کردند، چندی قبل هم راه را گرفته و راه اردو را از آن سمت بسته بودند و تردد به اردو را از پای قلعه رشیدیه انداخته بودند، اما در ثانی تفنگچی را برداشته بودند. لیکن راه از قلعه رشیدیه بود و باز از دور تیراندازی میکردند باری ۱۲ ماه دوباره تا حوالی قلعه میروند، شب ۱۳ ماه بالای قلعه رفته سنگر می بندند، از طرف اردو جمعی مأمور بسدفع آنها میشود زد و خورد کرده مأمورین را عقب می نشانند در ساعت ۸ بود که چندین تیر توپ از اردو انداختند و از مسجد «کبود» نیز چهار و پنج تیر توپ جواب داد و خیابانیان از جای خود نجنبید.

۱۳ ماه از طرف امیره قیز باردوی ماکو یورش شد و صدای توپ می آمد و شهرت دادند که اردو را تاراندند، اما هنوز معلوم نکرده ام، در ثانی معلوم شد که اردوی ماکو مغلوب جمعی به «صوفیان»<sup>۱۲۹</sup> جمعی به اردوی باغ صاحب دیوان رفته اند. و قریب ۷۰ نفر از آنها مقتول و مقداری غارت نصیب امیره قیزیان شده از امیره قیزیان محمد ابراهیم و میر گفتار که از نامیان بوده اند مقتول شده اند.

۱۲ ماه جمعی از اهالی شتریان و سرخاب بباغ رفته (باغ صاحب دیوان) تلگرافی بشاه شکایت کردند و بشاهزاده نیز اعتنائی نکردند و در حقیقت شکایت از شاهزاده بود، جواب اطمینان که سواره و توپخانه می فرستیم رسیده است.



## ذیل :

این ایام سرباز و سواره که در شهر بودند خیلی بدادائی به اهل محله ششگلان و سرخاب کرده نان زنهارا از آنها گرفتند و اسباب انزجار خاطر فراهم آوردند ، آقا میرقوام از سادات سرخاب تحمل نکرده با سربازان و سواره ستیز کرد و بدگفت و کم کم مردم نیز بصدا آمدند .

سربازان و سواره هم کم کم راه ولایت خرد پیش گرفته می روند و به اردو نیز سخته میرسد ، سپه دار<sup>۱۳۰</sup> در ۱۲ ماه (رمضان ۱۳۲۶ق) بسمت طهران رفت ، شجاع نظام نیز کارش لقی است و بانایب عسگر و دسته او میانه شان بهم خورده .

## قول قبولی و افتتاح دارالشوری

شب ۱۴ رمضان شاهزاده جناب آقا سید کاظم خلخالی و آقا میرزا علی اکبر مجاهد را بباغ دعوت کرد و تلگراف شاه را به ایشان داد و فرمود که نزد ملت رفته و ایشان را نصیحت نمایند و فرمایشات شاه را برسانند که دارالشوری در ۱۹ ماه شوال افتتاح خواهد شد .

همان شب جناب امام جمعه و حاجی میرزا محسن آقا و جمعی دیگر نیز بباغ میروند و مقصودشان وادار کردن شاهزاده بعدم اصلاح و اقدامات بر جنگ بوده ، این جماعت حوالی ساعت هشت از شب رفته میرسند تفصیل صحبت ایشان را نفهمیده ام . روز ۱۴ ماه آقا سید کاظم و آقا میرزا علی اکبر نزد بنده آمدند مذاکره انعقاد مجلس شد و مرانیز دعوت کردند و من هم وعده دادم ، آقا میرزا علی اکبر بانجمن رفت که مذاکرات نماید و قرار ملاقات بدهد عصر رقعہ بمن آورده بخانه حاج محمد علی اهرابی دعوت کردند که شب ۱۵ ماه باجناب امیر تومان بروم .

شب ۱۵ ماه (رمضان ۱۳۲۶ ق) امیر تومان آمد که همراه برویم ولی صدای توپ و تفنگ از طرفین بلند شده از شتربان از بالای «بالا حمام» بطرف خیابان و نوبر توپ انداختند. و از سرخاب نیز از جلو بقعه سید حمزه توپ سرپر خالی کردند و شلیک سخت از طرفین شد و تا ساعت ۱۵ امتداد یافت و رفتن به اهراب موقوف گردید.

و این مسئله به تجربه رسیده هر وقت «اسلامیه» معلوم کرده اند که صحبت صلح می شود آشوبی می نمایند که این فقره صورت نگیرد.

### جنگ ادامه دارد ملت چیره شده است

روز ۱۵ ماه از طرف خیابان بطرف سیلاب رفته آنجا را تصاحب کردند. قلعه را که چند روز قبل سنگر بسته اند محکم تر کردند و از طرف رودخانه و میدان مشق آمده مغازه ها را صاحب شدند و سواره که در خانه مقتدرالدوله بود فرار کرد خانه مزبور را خیابانیان مالك شدند و نصرالله خان یورتچی که در خانه های میراخور پشت یخچال میرزا موسی خان قرب خانه های مسکونی من مینشست طرف اول روز حیاط را خالی کرد و سواره اش نیز راه فرار پیش گرفت ... خیابانیان از خانه رفیعالدوله سوراخ کرده داخل خانه میراخور شدند و آنجا را سنگر کردند.

سواره نصرالله خان که از سرخاب میخواست برود اهالی آنجا جلوگیری کردند و مانع شدند (اما نفهمیدم مراجعت کردند یا نه) نصرالله خان را هم شجاع نظام بمنزلش برد و مانع شد،

مجملاً طرف ملت زور آورده پیش آمدند و تیر و تخته که در دکان حاجی اسمعیل چوب فروش و نزدیکی مغازه ها بود همه را آتش زدند و وقت عصر ۱۵ ماه از کوچه پشت خانه های ما، علی خان مرندی و نایب محمود شتربانی با جمعی تفنگچی قره داغ و مرند و شهری از پشت بامها آمده بحیاط «خانقزی»<sup>۱۴۱</sup> که غیر مسکون است افتادند و دری را که میانه حیاط من و آن حیاط است باز کردند و در این طرفی را نیز کوبیدند، ضعیفه

که در حیاط بود باز می کند، من وقتی خبردار شدم که تفنگچی داخل حیاط پیرونی شد. گفتند: خواستیم از اینجا بیاییم و مهاجمین را دفع بکنیم، مظنه گمان کرده بودند که از اهل خیابان در این حیاط هست یا میتوانند راه بخانه میراخور پیدا نمایند بهر حال در هشتی در پیرونی قدری نشستند و دوباره از همان راه که آمده بودند مراجعت کردند و مرا گمان این است که عن قصد نیامده بودند، فقط تصادف ایشان را بخانه من آورد یعنی تودرتو می آیند و باین حیاط میرسند واللہ اعلم.

بعد تحقیق شده معلوم شد که بحضرات گفته بوده اند که در این خانه ها خیابانیها تحصن کرده اند و ایشان نیز برای تفتیش آمده بوده اند حتی حیاط طویله و حیاط مشهدی حسین پسر حاجی کریم صراف را که همسایه است و ارسی کردند.

### مرکز حسین خان ۱۳۲ باغبان

همان روز ۱۵ ماه (رمضان ۱۳۲۵) جمعی از طرف چارمنار از کوچه عمادالاسلام می آیند و حیاط میرزا کریم را که مشرف به پل نظام العلما و طرف جنوبی رودخانه است و در ماه ذی حجه نیز سنگر کرده بودند سنگر مینمایند، چون آن خانه ها مقابل کوچه ایست که مستقیماً ببازارچه سرخاب میرود مذکور شد از بازارچه سرخاب توپ به آن خانه ها انداختند و گلوله توپ مردم را متفرق کرده و کربلای حسین خان باغبان که یکی از سرکرده های تفنگچیان لیل آباد بوده با گلوله تفنگ کشته می شود. چون رفقای متفرق شده بوده اند جنازه اش آنجا میماند که اهل شتربان برداشته در قبرستان خودشان دفن کردند.

مذکور شد که شب ۱۶ جناب مجتهد و بعضی دیگر که در اسلامیه بودند، اسلامیه را بالمره تخلیه کردند و حتی درش بسته شد جمعی را عقیده این است که مجتهد بخارج شهر رفته اما این حرف از روی حدس است، امام جمعه و حاجی میرزا محسن آقا که

چند شب قبل به اردو رفته بودند مراجعت نکرده اند .

۱۶ ماه رمضان کار پراهل سرخاب سخت شد و نان خیلی کمی کرد و سرخابیان مدتی است که خود را بی طرف کرده و با سلامیه نیز کمتر تردد می کردند .

مذکور شد که در مسجد سرخاب مجلسی کرده بوده اند که یا تنخواهی جمع نموده به شجاع نظام و رحیم خان بدهند تا جنگ نمایند یا تسلیم شوند و رأی مختلف بوده تفصیل معلوم نیست ، همین قدر اجمالاً صحبت شد .

از سیلاب و اطراف بهیچوجه چیزی نمیرسد یعنی کوچه ها چون از سمت شمال سنگر سواره ها\* و از طرف جنوب سنگر خیابانی\*ها است این است که تردد ممکن نیست حتی اهالی این کوچه و دربند عقبی نتوانستند نشان تحصیل نمایند بعد معلوم شد که اهالی سرخاب بواهمه افتاده اجتماع کرده اند و شب ۱۶ ماه جناب مجتهد نیز ترك اسلامیه کرده به اردو رفته مردم متوحش و متزلزل بوده اند ، شب ۱۷ ماه (رمضان ۱۳۲۶ ق) رحیم خان و شجاع نظام نیز شهر را ترك کردند و اهالی سرخاب در مسجد قزلو جمع شده با طرف خیابان عهد و قرار داده ساعت ۸ از شب توپ و صند و قهای گلوله ها را تحویل دادند و اهالی خیابان همه را بردند .

روز ۱۷ ماه راه محلات بهم دیگر باز شد ، و شنیدیم که بعضی خانه ها خیال تعدی دارند ، پیغامی به انجمن دادم جناب اجلال الملک و حاجی شیخ علی اصغر و جمعی دیگر به این محلات آمدند که مردم را مانع شوند ولی تا رسیدن ایشان انجمن اسلامیه را غارت و درو پنجره آن را کنده آتش زدند و خانه های حاجی محمد تقی صراف و حاجی میرمناف و سالار ارفع را غارت کردند ، حتی خانه نایب کاظم شتربانی را که هر چه داشت از غارت آورده بود بکلی بردند و خانه های حاج میرزا رفیع خان که رحیم خان مینشست و اسباب خانه حاج خان آنجا بود بکلی بغارت رفت و در شهر يك حالت دیگر روداد مردم بهم دیگر تبریک می گفتند .

---

\* مستبدین \* آزادیخواهان



در این چند روز که محصور بودم و از جایی خبر نداشتم امروز که راه تردد باز شد معلوم شد که شب ۱۵ ماه جناب حاجی میرزا ابوالحسن انگجی و آقا سید کاظم و آقا میرزا علی اکبر و جمعی در منزل حاجی محمد علی آقا اجتماع کرده و در خصوص جواب تلگراف شاه مذاکرات کرده اند و جوابی هم نوشته بودند که بشاهزاده بفرستند، حاصلش وجوب اطاعت حجج الاسلام نجف و ترك معاندت بادولت بود .

روز ۱۵ که کربلای حسین خان مقتول و رفقایش فرار میکنند، تفنگچیان تصور می کنند که او را شتربانیان زنده گرفته اند . باین مناسبت شب ۱۶ آقا سید کاظم خلیفای و آقا میرزا علی اکبر و آقا سید رضی و آقا میرزا علی آقای خودمان و جمعی دیگر را به انجمن احضار کرده در صدد ایداء حضرات [که نمایندگان اسلامیه بوده اند] بر می آیند که ما شمارا حبس میکنیم تا شتربانیان حسین را رد نمایند . بنای کشتن ایشان را میگذارند و هایشو بلند می شود بیچاره هارا در اطاق کوچکی حبس میکنند ، بالاخره و بلطایف الحیل حضرات را مستخلص مینمایند . یعنی به آن تفنگچیان میگویند نزد ستار خان میفرستیم که او تلف نماید و باین بهانه از دست ایشان خلاص میکنند . خدائی شده که حضرات کشته شدن حسین را در آن ساعت نفهمیده اند و الا آن بیچاره هارا مسلماً می کشته اند .

### در اردو .

روز ۱۷ ماه که در شهر آن وقایع رخ میداد ، در اردوی شاهزاده نیز پاره گزارشات اتفاق می افتد . مجتهد و امام جمعه که آنجا بوده اند مجتهد شب ۱۶ ماه به اردو رفته بود . بشاه مخابره ای مینماید و شکایت از شاهزاده میکند و شاهزاده نیز مخابرات مفصل کرده تقصیر را بگردن حضرات وارد می آورد و در این بین با امام به کنار آمده او را امتقاعد میکند که جنگ صرفه و صلاح نیست ، بعد مجتهد حاضر می شود و شاهزاده شکایت از وضع کار میکند مجتهد پرخاش مینماید که کاش نمی آمدید و هر چه زودتر بروید بهتر ،

شاهزاده میگوید اسب حاضر بکنند دماغ آقا معیوب شده .

از تهران تلگراف سخت و غیظ و طیش می آید که باید حکماً جنگ نمائی والا سلب شئونات ... شاهزاده قسم دوم را قبول میکند و از شئونات خود استغناء مینماید شاه هر چه اصرار میکند قبول نمی نماید معمال روز ۱۷ ماه از باغ صاحب دیوان بسمت باسمنج حرکت می کند و در ثانی معلوم کردم که روز ۱۷ ماه ده هزار تومان به رحیم خان و پنجم هزار به شجاع نظام و چند هزار به آقامیرهاشم و حسن و اتباع که جمعاً بیست هزار تومان بود داده اند که بشهر مراجعت کرده جنگ نمایند و مجتهد و حاجی میرزا محسن آقا به شاهزاده اصرار داشته اند که شاهزاده را حرکت داده بدامنۀ کوه سرخاب بیاورند آنجا منزل بکند و جنگ نمایند ، شاهزاده قبول نکرده عجب این است که بشاهزاده وقت حرکت اصرار نمیکرده اند که لا اقل حکم نماید چند تیر توپ بسمت شهر خالی نمایند که اعتنائی کند .

رحیم خان و مشاورین پولهارا گرفته راه خود را پیش میگیرند و اقدامی بطرف شهر نمی نمایند .

### تخلیه شهر از قشون استبداد

شب ۱۷ شهر رمضان ۱۳۲۶ ق که قشون دولتی و مجتهدین در «اسلامیه» شهر را تخلیه کردند و در محله سرخاب هر چه توپ بود تحویل ملت داده شد روز ۱۷ پساره اشخاص از جانب ملت دست بغارت و تاراج گذاشته ریختند حیاط حاجی محمد تقی صراف و حاجی میرمناب و عمارتی را که انجمن اسلامیه کرده بودند بغارت بردند . حتی عمارت حشمت الدوله که شجاع نظام آنجا را منزل و سنگر کرده بود صدمه زدند و بعضی اشیاء که او بغارت آورده و نتوانسته بود ببرد دوباره یغماگران غارت کردند که از آن جمله اسباب و آلات مطبعه مشهدی محمد علی مطبعه چی بود . و خانه حاجی میرزا رفیع خان که رحیم خان آنجا منزل کرده بود بالتمام بغارت رفت و «ستارخان» و سایرین هر چه

منع کردند فایده نداد .

وباین ترتیب وغارت چندروزی باقی ماندند تا اینکه کم کم جلوگیری شد و دست از آن تعدی فاش وغارت علانیه برداشتند ولی ضمناً پایی بودند در منزل هر کس تنگک واسب سراغ میکردند شب رفته می بردند اهالی شهر دو حصه شده بودند اهالی خیابان و توابع بسته باقرخان سالار ملی وامیره قیز و توابع بسته ستارخان سردار ملی شده و دهات طرف غرب شهر تماماً در تحت اقتدار سردار ملی و طرف شرقی در تحت تسلط سالار ملی بود و چون حق تقدم و نفوذ مطلق و تسلط تام با سردار ملی بوده غالب اهالی با او بوده و در امورات علی الرسم از او اذن می طلبیدند و خود را مطیع امرونی می او و می نمودند .

### کشته شدن شجاع نظام مرندی

اول ماه شوال ۱۳۲۶ ق شجاع نظام در مرند مقتول شد ، باین ترتیب که جمعی از اهالی و طرفداران ملت بمب ترتیب داده و در میان جعبه برسم امانت گذاشته و باسم شجاع نظام باپست فرستادند ، جعبه را تا میروند باز نمایند ، جعبه تر کیده شجاع نظام و چند نفر را تلف میکند .

شاهزاده عین الدوله از باغ صاحب دیوان همان روز ۱۷ رمضان حرکت و بقز لجه میدان رفته استعفا کرد و بفکر رفتن افتاد .. ، بعد از جانب دولت بهر قسمی بود راضی به اقامت کردند معاودت بباسمنج نمود و مکاتبه باشهریان کرد و در صلح می کو بید و بعضی اوقات مرا مخاطب میکرد ولی انقلابیون راضی نشده دائماً سختی میکردند .

### مطالبه اعانه از مردم :

چون ملت را مخارج زیاد بود کمیسیون اعانه ترتیب داده جمعی را داشتند

و بنا گذاشتند از مردم پول بگیرند کمیسیون اعانه نیز بابی ملاحظه گی تمام از هر کس بنای مطالبه پول گذاشتند و عرصه بمردم خیلی تنگ شد و علتش همان بی ملاحظه گی و مطالبات فوق العاده بود که فوق قدرت پاره اشخاص تحمیلات میکردند .

منهم در خانه را بسته و با کسی مراوده و مراجعه نداشتیم اما جمعی از دوست و آشنا و خودی و بیگانه نزد من آمده بیان حال میکردند و من نیز بقدرت و استطاعت با کمیسیون مالیه با سخت کوئی و گاهی با ملایمت راه رفته بعضی را تخفیف میدادند و اغلبی را قبول نمیکردند و مخصوصاً تعمد در عدم قبول داشتند که مبادا اسباب وهن کارشان بشود .

بالاخره من شهرت دادم که از شهر خارج شده و بدهات رفته ، مدتی نیز بهمین و تیره و غفلت رفت و مردم مرا از شهر بیرون رفته تصور میکردند ، بملاحظه اینکه زمستان در پیش است و اردوی دولتی در باسمنج اقامت کرده و ممکن است تحصیل قوه استعداد کرده بشهر هجوم یا محاصره نمایند . کارگذاران صلاح چنین دیدند که باطراف سواره فرستاده غله دهات دیز جرود و دهخوارقان و مرند و رود قات و غیره را حمل شهر نمایند و انبارها را مهر کرده نگذارند از محل فوت شود .

در ماه شوال (۱۳۲۶ق) که ملت از قشون دولتی آسوده خاطر شدند بنا گذاشتند به اطراف مأمور بفرستند از جمله «قلعه وان باشی<sup>۱۳۳</sup>» را مأمور کردند مراغه برود من به انجمن پیغام دادم و تأکید کردم که آنچه در دست شما مانده و در حکم خزانه ملت است فقط مراغه و دیز جرود است که غله شهر را میدهد، مابقی محالات یا دست دولتیان است یا غله اش بشهر کفایت نمی کند یا حمل آن صرفه ای ندارد مانند مرند و ارونق که غله اش کم است .

اعضاء انجمن این حرف را پذیرفت و ممانعت کرد (یعنی از اعزام مأمور به مراغه) ولی اشخاصی که داوطلب مراغه شده بوده اند بگوششان نرفت و اعتنا بکس نکردند و به مراغه رفتند .

در این اثناء از جانب ملت مأمورین بردهات دیز جرود و مراغه رفته انبارهای



غله‌ها را مهر کردند که باید حمل شهر شود، در این باب نیز هر چه گفته شد بخرج کسی نرفت مأمورین خود سر رفتند و کردند آنچه کردند... غله جمعی را بار کرده به ده‌خوارقان حمل نمودند و فروختند و علاوه بر غله سایر چیزها را نیز از قبیل بشن و نخود و غیره که محصول دیزجرود است تصرفات کردند.

### ورود مأمورین بمراغه و عاقبت کار آنها

از جمله وقایع این ایام فرستادن یاد (خود سر رفتن) جمعی از مجاهدین بسمت مراغه بود که شخصی به لقب «قلعه‌وان باشی» که وقتی در اداره گمرک بود و شغل راهداری سپرده به او بود که از گمرک بیرونش کردند در اول امر مشروطه خود را داخل ملت خواهان کرده بود و شخصی است بی پروا و ملاحظه، پیش افتاد و جمعی را دور خود جمع کرد بامیر کریم بزاز که خود را ناطق قوم کرده بود عزم مراغه کردند.

مأمورین مزبور وارد مراغه میشوند و از طرف اهل مراغه استقبال شایانی از ایشان بعمل می‌آید و لازمه محبت و پذیرائی را مینمایند، بطوریکه هفتاد رأس گوسفند در طول راه آنان قربانی میکنند.. اما مأمورین مزبور باقتضای خلقی که داشته‌اند شروع به بدرفتاری و بدلعابی کرده مردم را متوحش کرده مبالغی گزاف از این و آن می‌گیرند و لازمه «ریولسیونی» را منظور میدارند.

تا اینکه مراغه به جنبش آمده و حضرات را از مراغه بیرون می‌کنند یا خود بیرون رفته و در بناب سقناق کرده مستعد جدال می‌شوند و این نتیجه رفتار ناپسند آنها بود، زیرا همینکه آقایان مزبور عزم مراغه کردند، دردهات سر راه آنچه مقدورشان بود کردند. و در قریه عجب شیر و غیره هرجا سراغ مرد متولی گرفتند، روز مهمان شده، نان‌ش را خوردند و شب تضییق کرده پولش را گرفتند، بانهایت بی‌باکی و هتاکی شب و روز مست لایعقل راه می‌رفتند و باین منوال داخل مراغه شدند، و اهل مراغه نیز استقبال شایان کرده و قریب هفتاد گوسفند قربانی کردند، و بعد از ورود و جابجا

شدن حرکات ناشایست خود را پیش گرفته، در مسجد و در ملاء عام نسبت به پاره اشخاص محترم بدگفتند و علت این حرکت این بود که مجاهدین مطالبه غله و حمل آن را به تبریز مینمایند اهالی قبول کرده مهلت میخواهند تا از دهات آورده حمل نمایند.

فدائیان مطالبه مهلتانه و خدمتانه میکنند، اهالی جواب میدهند که این حرف خلاف مشروطه است و بعینه همان رفتار قدیم استبداد میباشد و علاوه بر آن مجاهدین میخواسته اند از متمولین بعنوان اعانه مبلغ گزافی بگیرند (قریب سیزده هزار تومان) و اهالی نیز حاضر بوده اند که با طیب نفس خود ششصد و هفتصد تومان جمع کرده به حضرات بدهند، مجاهدین در مسجد بجوش آمده با گلوله تفنگ از ران دوپسر میرزا هدایت الله معروف به مجتهد آقا که دایی حاج صمدخان شجاع الدوله بودند زدند و افتضاحات فوق العاده باز آوردند. . . بعد بسر قورخانه دولتی رفته، آنچه در قورخانه دولتی بوده از تفنگ و ذخیره بر میدارند. و اهالی کم کم به صدا در می آیند فدائیان روبه بناب میروند. بعد جمعی از محترمین مراغه نزد سلیمانخان چاردولی رفته استمداد مینمایند او هم سوار میفرستد و در بناب حضرات را محاصره کرده و از آنجا بعد از جنگ و غارت پاره خانه ها مجاهدین را بیرون میکنند به «خانگاه دریا» معروف به «خانه» که چهار فرسخی بناب و در وسط گاودول و بناب است آمده سکنی میکنند.

(این عمل در تاریخ مشروطه کسروی سخت نکوهش شده و جریان غارت و چپاول سواران چاردولی در بناب مشروحاً در خاطرات مرحوم حاج میرزا عبدالله سیفی بنابی آمده که در شماره های بهمن ماه و اسفند ماه ۱۳۵۳ مجله وحید چاپ شده که سخت رقت بار و وحشیانه بوده است در واقع رفتار ناشیانه قلعه وان باشی رئیس مجاهدین به این نتایج ناگوار منتهی شده است م.)

و این اعمال زشت مجاهدین باعث شد که سردار ملی به روسای آنها سخت گرفته حتی خواسته قلعه وان باشی را بقتل برساند ولی وقتی دریغ گفت که تیر از کمان رفت و این حرکات ناشایست و ناهنجار اشخاص دخل بر که اسم خود را مجاهد گذاشته بودند، باعث شد که حاج شجاع الدوله آن اقدامات و حملات را به تبریز کرد و آنهمه مردم

کشته شد چنانکه شرح آن بیاید ...

در اواخر شوال حاج سیدالمحققین که در نعمت آباد بود بشهر مراجعت کرد، هکذا حاجیه زینت الدوله عیال حاج نظام الدوله که در «زرنق» سکنی داشت باوجود حمایت عین الدوله در اواسط شوال بشهر آمد.

### مراجعت صمدخان شجاع الدوله از تهران

در اثناء این مدت حاجی صمدخان سعیدالملک که لقب شجاع الدوله گرفته و از تهران مراجعت کرده بود داخل مراغه می شود و میرزا محمدحسن معروف به «مقدس» را در چلمه زمستان توی آب سرد زیر چوب انداخته کشت. بعد از آن سواره و پیاده فراهم آورده رو بسمت تبریز حرکت کرد و سواره های ملت عقب کشیدند تا به سردرود رسیدند، جمعی از اهالی تبریز از جمله حاج حسین ارومیه چی و دونفر از هیئت علمیه و جمعی دیگر در سردرود بودند که یک دفعه طرف صبح ۱۴ ذی حجه (۱۳۲۶ ق) سواره دولتی به سر درود ریخته جمعی کثیر را به اسارت گرفتند، که تفصیل آن خواهد آمد.

### ورود مجدد تقی زاده به تبریز

در اواسط ذی حجه ۱۳۲۶، تقی زاده بی خبر و اطلاع وارد شهر شد. دیدن کردم و صحبت از بی نظامی تفنگچیان ملت و غارت گری آنها شد، به من گفت که مادر فرنگستان اطمینان بشما و اجلال الملک داشتیم که در این بابها لازمه اقدامات را بنمائید، گفتم: ماها از گفتن خسته شده ایم، نفوذ شما بیشتر است و تازه وارد هستید، حالا نوبت شما است.

در انجمن و غیره حاضر شده نطقهای مؤثر کرد و مردم را از غارت و حرکات لایابالیانه منع نمود ولی بخرج احدی نرفت. و دائماً صحبت از اصلاح میکرد و میگفت، حتی با عین الدوله بنای مخبره گذاشت. آدم عین الدوله بشهر آمد و با او ملاقات کرد

و مذاکرات نمود. من هم در ۱۸ ذی حجه بعنوان تبریک عید کاغذی به عین الدوله نوشتیم و کم کم مذاکره انعقاد مجلس مذاکره بمیان آمد و چند کاغذ رد و بدل گردید. تقی زاده نیز نهایت همراهی را داشت.

در غره ذی قعدة ۱۳۲۶ خبر رحلت حاج میرزا حسین طهرانی مجاور نجف به تبریز رسید مجالس فاتحه گذاشتند، من نیز در مسجد خود مان مجلس ختم گذاشتم، روز ختم، میرزا حسین واعظ بالای منبر رفته پاره ای مذاکرات کرد و از دعوت مردم باتفاق و صلاح دید همدیگر وغیره.

بعد از فراغت از منبر مجلس خصوصی شده قرار گذاشتند که در انجمن اجتماعی شود. همان روز که چهارم ذی قعدة بود (۱۳۲۶) وقت عصر به انجمن رفتم و سردار و سالار و جمعی دیگر نیز حاضر شدند... من صحبت کردم که الان باید انجمن اصلاح شود و عدم معین در آنجا باتفاق سایرین رأی بدهند. و ثانیاً باید مجلس مختلط از بعضی اعضای انجمن و پاره اشخاص دیگر، مرکباً منعقد شود. در خصوص امورات مذاکره و هر چه اصرار کردند بیشتر از این حرف نزدیم.

و در ضمن صحبت های متفرقه که میکردن این بود که به تجربه ثابت شده است که اهالی تبریز همیشه متحمل زحمات بوده اند و نتیجه را دیگران برده اند و الآن مثل این است که می بینم در آخر کار گوی را اصفهانی و اهالی سایر جاها از میدان برخوانند داشت و برای ما تبریزیها جز رنج چیزی نخواهد ماند (پیش بینی حمله به ختیاریه ها و گیلانی ها و ارمنی ها به تهران است. م).

آن مجلس مختلط که من تکلیف کردم بعمل نیامد و ابداً اقدامی نشد و رشته کار در دست اشخاصی بود که من داخل حزب آنها نبودم. [منظورش دموکرات ها است. م]

در این ایام بنای گرفتن اعانه کردند و حتی سردار هفت هزار تومان برای مسخارج تفنگچیان از انجمن مطالبه می کرد شب ۱۳ ذی قعدة جماعتی از اهالی خیابان قرار می گذارند که بطرف باسمنج حمله ببرند جمعی سواره و پیاده شب هنگام حرکت می نمایند سواره ها



پیش افتاده پیاده‌ها عقب میمانند ، حسن نام معروف به «دلی» پیشاپیش میسرود تا میرسد به توپی که در دهنه باسمنج رو به شهر گذاشته بوده اند سوار توپ شده بحکم مستی بنای عربده داشتند ، تفنگچیان شهری نیز رسیده بنای شلیک می گذارند اردوی غافلگیر متوحش شده و مردم بهم ریخته بفکر جان خود میافتند و قزاقها که در باسمنج بوده اند هجوم بر تپه که حسن دلی (دیوانه) آنجا بوده کرده و یک نفر سر تیپ قزاقها را گلوله هوائی خورده فوت میشود ، بالاخره قشون دولت غلبه کرده و حسن دلی را در حالتی که از کثرت مستی قوه مدر که بجانبوده و سوار توپ بوده می کشند .

### نتیجه بدمستی حسن دلی :

سواره شهری مغلوب و رو بشهر فرار می نمایند ، تا آن شب اردوی باسمنج در غفلت بوده و شب و روز مشغول تعیش بودند ولی بعد از آن متوجه و مواظب شده بشهریان سخت گرفتند .

در همین ایام حاج سیدالمحققین تلگراف مفصلی به محمد علی شاه مسوده کرده و امر حجج الاسلام عتبات را که در خصوص ندادن مالیات به قشون استبداد کرده بودند باتمهیدات دیگر درج کرد و داد سایر علما و حتی من مهر کردند باسیم کمپانی مخابره کرد ولی جواب نیامد .

بعد از مدتی عده ای از سواره و پیاده بیابان صاحب دیوان آمده سکنی کردند و چند توپ شنیدند در تپه های حواله باغ رو بشهر گذاشتند و بعد از مدتی عده دیگر به قریه «بارنج» رفته سکنی کردند و آب شهر را بریدند و طاحونه ها را ضبط کردند . و اهالی شهر نتوانستند تردد نمایند و امر بشدت کشید (بطوریکه در سطور قبل نوشتیم صمدخان بعد از کشتن شیخ محمد حسن مقدس) رو به شهر تبریز حرکت کرد و مدتی در خانگاه علی اسکنی نمود و مجاهدین در خانقاه حسینقلی (خانیه دریا) اقامت داشتند . بالاخره شبی مجاهدین بخسپال هجوم شبانه و شبیخون می افتند ، رو به خانقاه حرکت می کنند راه را گم کرده حوالی طلوع

آفتاب بنزدیکی خانقاه میرسند. راه گم کرده، بیخوابی کشیده از سردی هوا دست و پایخ کرده در برتپه ای که مابین قریه «لولالو» و خانقاه است جمع می شوند. حاج شجاع الدوله سواره های خود را دسته کرده از سه جانب بر مجاهدین تبریز حمله می کنند سواره های شجاع الدوله همه آسوده و انگهی جنگ دیده و سواری آموخته شهریان همه خسته و بی تجربه و سواری ندیده، سواره شجاع الدوله در دفعه اول چند نفر از تبریزیان را میزنند، مجاهدین راهول گرفته سلاح خود را انداختند و راه فرار پیش میگیرند.

بعضی خود را به چاههای قنوت می اندازند بالجمله بقیه باحالتی بسیار پریشان وارد گاوگان می شوند و جمعی کثیر به اسیری میروند و واردین گاوگان توقف نکرده بفاصله چند ساعت به سردرود میروند و در این غلبه استعداد فراوان بدست سواران شجاع الدوله می افتد و الا با لذات استعداد کامل نداشته اند.

بعد از این واقعه شجاع الدوله عازم دهخوارقان و در اواسط ذی حجه ۱۳۲۶ وارد سردرود شد، شهریان که مستحفظ سردرود و در غفلت صرف بودند حرکت مذبح کرده جمعی مقتول و جمعی گرفتار شدند که از جمله آنها شیخ جلال نهاوندی و سید معین بود که با میرزا احمد نام قزوینی بعنوان فرستاده حجج الاسلام نجف از عتبات عالیات به تبریز آمده بودند، میرزا احمد در شهر و آن دو نفر به سردرود رفته بودند که گرفتار شدند (در واقع این چند نفر نمایندگان سیاسی و حزبی نجف در میادین جنگ بوده اند. م) و حاج حسین معروف به ارومیه چی که از روسای اردوی تبریز بود گرفتار گردید. اردوی شجاع الدوله تا قریه ملک آمده، آنجا را ضبط و مشغول محاصره شهر شدند و جماعت شهری مدافعه هجوم آنها را می کردند و نمی گذاشتند داخل شهر شوند.

در کوههای قریه «لاله» بعضی بومبها در زمین دفن کردند که در یکی از حملات اردوی شجاع الدوله جمعی را تلف کرد و حاج شجاع الدوله به انجمن پاره کاغذها نوشت و تهدیدات کرد و ملت مشروطه را ملت خروج از دین شمرد و نوشت آمده ام تالامذهبان را بالمره هلاک نمایم ...

## آغاز سال ۱۳۳۷

چهارم محرم سیصد و بیست و هفت سردار و سالار را طلبیدم آقای تقی زاده نیز حضور داشت عنوان صحبت مذاکره با دولتیان بود. گفتیم: که رفته رفته کار مشکل ترمی شود و شماها زحمت ملت را کشیده اید، حالا هم دولت سخت ایستاده و شهر را محاصره کرده و با تمام قوای خود مشغول محاصره است، عقیده من اینست که باید ملت قوت را از دست نداده با دولتیان نیز مذاکره کرده و با آنها تبادل آرا نماید، بلکه بتواند اصلاحی به امر نماید و معنی صلح و اصلاح این نیست که ملت تمام تکالیف دولت را قبول نماید یا دولت مقاصد ملت را با تمام بجا بیاورد که این هر دو را تسلیم گویند نه صلح و اصلاح بلکه مقصود از اصلاح این است که هر دو طرفین را گرفته حد وسطی قرار بدهند که هم مشروطه بعمل آید و هم فیما بین دولت و ملت آشتی شود.

سردار (ستارخان) جوابی نداد جز اینکه ما مردمان جنگی هستیم و مطیع عقلا هر چه آنها بگویند تکلیف ما این است که قبول نمائیم.

سالار (باقرخان) گفت: مقصود شما را فهمیدم، قصد شما این است که ما ترک سلاح نمائیم و دولت عفو عمومی بدهد.

من با نهایت انزجار خاطر گفتم: از شما خیلی تعجب است که آن مقدمات مفصله را که گفتیم همه را فراموش کردید و وقتی که قشون دولت در شهر و نصف شهر در تصرف دولتیان بود، من این تکلیف را نکردم و قبول ننمودم، حالا که تاد و فرسخ شهر در تصرف ملت است چگونه ممکن است که این تکلیف را نمایم، آنچه من می گویم اصلاح است و آنچه شما تصور می کنید تسلیم، تفاوت میان این و آن از زمین تا آسمان است. بالاخره رضایت با انعقاد مجلس مذاکره دادند و مجلس متفرق گردید.

در هشتم محرم (۱۳۲۷) در انجمن مجلس خصوصی منعقد و در این باب مذاکره طولانی شد آخرین رأی این شد که به شاهزاده عین الدوله تکلیف شود که جمعی را بتبریز

بفرستد و در خانه جناب و هابزاده مجلس مذاکره منعقد شود. اشخاص را که از طرف ملت بایستی حاضر شود منتخب نمودند و مجلس بر این ختم شد. و در آخر صحبت کردند که در مجلس اینطوری، صحبت بچه نحو باید بشود، من گفتم: مامدعی خواهیم بود جواب را ایشان باید بدهند حرف مراقبول کرده با وجود این اصرار در کم و کیف مذاکره می نمودند بالاخره قرار شد یازدهم محرم باز اجتماع شده در این باب مذاکره شود، من هم تعبداً قبول کردم، مجلس متفرق شد و قرار شد آقای تقی زاده تکلیف را بعین الدوله بنویسد.

پانزدهم ماه (محرم ۱۳۲۷ هـ) در انجمن مجلس خصوصی منعقد گردید باز تجدید صحبت شد من سکوت داشتم و حرف همان روزی را اعاده نمودم. آقای تقی زاده گفتند: که عنوان صحبت ما باید سر قانون اساسی باشد و درس او صحبت نمائیم بعد مجلس متفرق شد.

۱۳ ماه از عین الدوله خبر رسید آمدن هیئتی از باسمنج را رد کرده بود که بایاد اولیاء دولت نیز مطلع شوند و من نیز مسبوق بشوم هیئت بیاید و برگردد مستلزم دور تسلسل است.

در ثانی مذاکرات کرده قرار شد هیئتی از تبریز برود ۱۸ محرم در انجمن تمام متنفذین حاضر شدند و همه رأی دادند که هیئتی برود آقای تقی زاده هم تصویب کرد که باید خبر داد این هیئت در تحت امنیت جنرال قونسول انگلیس برود و مخبر روزنامه خارجه نیز باشد و مذاکرات طرفین نیز نوشته شود.

در سر تعیین اعضاء هیئت مذاکرات شد رأی ندادند که در همان مجلس معین شود قرار دادند در محل دیگر بطور خصوصی مذاکرات نمایند و الی غروب مجلس متفرق شد. از جمله مشهدی محمد علی ناطق راجتماعت مجاهدین در نظر داشتند و قرار شد که تقی زاده تفصیل را به باسمنج بنویسند و من نیز بنویسم.

(فراموش کردم بنویسم) در ۱۲ محرم ۱۳۲۷ رحیم خان را از قره داغ احضار کرده



بودند و در باسمنج بود از راه باسمنج به سردرود رفت و مأمور محاصره و محافظت سمت غربی شهر از ارونق و مرند و غیره گردید .

در این ایام متصل زد و خورد مابین اردوی سردرود و شهریان بود ولی هجوم همیشه از سمت سردرود بود و مخصوصاً روزی که شجاع الدوله حمله می کرد اردوی بساغ صاحب دیوان و بارنج ابداً اقدامی نمی کردند و اگر از سه طرف حمله می کردند کارشهریان تمام بود . [برای اینکه عین الدوله از مأموریت شجاع الدوله راضی نبوده است - م] فقط يك دود و سه دفعه مسیانه اهالی خیابان واردوی بارنج در ساری داغ جنگ پر زوری اتفاق افتاد و اردوی بارنج در اول ورود بارنج حمله بشهر کردند و علی خان<sup>۱۳۴</sup> که از جمله رؤسای آنجا بود و توپ بشهر بست و گمان می کرد که اهالی فوراً تسلیم خواهند شد ... و در آن روز جنگ شایانی شده جمعی از اهالی اردوی بارنج تلف شدند . (از مستبدین) که از جمله فتح الله نام آسیابان معروف بود . [معروف به فتح الله دیرمانچی - م]

بعد از یأس اقدام باسمنج به مبعوث فرستادن دوباره در ۱۹ محرم در انجمن مجلس ترتیب داده مذاکره مطلب شد و در همه این مجالس از من سکوت بود ، در این مجلس جمعی قریب ۸۰ نفر بود با اتفاق آراء قرار شد هیئتی از شهر به باسمنج برود ، ناطق تقی زاده بود رایش بر این بود که باید بعین الدوله تکلیف کرد که بقونسول فرانسه بنویسد که او با هیئت شهری همراهی نماید و در مجالس مذاکره حاضر شود و تمام مذاکرات باید روی کاغذ بیاید ، همینکه رفتن هیئت مسلم شد باقی صحبت در تعیین اشخاص بود ، غروب شد مجلس متفرق گردید ، سایرین مانند نذا تعیین افراد هیئت را نمایند و قرار شد **من و تقی زاده** این تفصیل را بعین الدوله بنویسیم و فردا که پنجشنبه بود بسا سوار مخصوص چاپار روانه نمائیم .

شب کاغذ نوشته شد روز کاغذ را بانجمن فرستادم ملاحظه کردند و در آن اثناء از جانب سردار ملی حکم رسید که نباید کسی به باسمنج برود و قدغن کردند که کاغذها را نبرند و این صحبت موقوف شود ، در ثانی معلوم شد حاج علی معروف به دو فروش با «سدارك ارمنی» نزد سردار رفته رأی اورا زده اند این مسئله متروك شد ، در صفر ۱۳۲۷

اردوی شجاع الدوله از جانب قره‌ملك هجوم بشهر کرده تاحکم آباد آمدند بعدشهریان در زیر ریاست سردار غلبه کرده و شجاع الدوله را بیرون کردند و تا قره ملك تعاقب نمودند .

بعد از آن شجاع الدوله اقدامی بچنگ نکرد و از هیچ جانب هجومی نیاوردند و بنا را بر تشدید محاصره گذاشتند .

در شهر بنای مشق نظامی گذاشته «**باسگرویل**» ینگه دنیائی که در مدرسه آمریکائیها معلم بود ، داوطلب شده بنای مشق دادن گذاشت و در میدان هر روز کسبه و اصناف حاضر شده مشق می کردند .

و من باز در را بسته و از خانه بیرون نمی رفتم و با احدی مراوده نمی کردم و در همه وقت مشغول مدافعه از اشخاص بودم که پولهای گزاف از آنها می خواستند که ذکر اسامی آنها فائده ندارد .

بعد از ورود شجاع لدوله<sup>۱۳۵</sup> به سردرود و محکم کردن سنگرها و تسلط حکم کرد که هر چه تبریزی در مراغه بود بیرون کردند و از بعضی اشخاص پولهای گزاف گرفتند و آنچه توانست بر مردم تبریز سخت گرفت و مستأصل کرد .

کم کم آثار ضعف در شهریان پیدا شده مردم از گرفتن اعانه و سخت گیری ها بشدت منزجر بودند و هر روز مبالغی گزاف بایستی به اتباع سردار و سالار<sup>۱۳۶</sup> داده شود . کار اعانه تمام شد آخر بعنوان مالیات سنوات آتیه قبض چاپی داده پول گرفتند نان نیز کم یاب شده سواره رحیم خان هم مرند را تصاحب و از سمت ارونق تا طسوج تصرف نمود .

و حاج<sup>۱۳۷</sup> پیش نماز سلمه ساسی سواره جمع کرده بطرف طسوج آمد و اخبار فتح و غلبه او به تبریز رسید ، در آخر معلوم شد که امر برعکس بوده . بلی سواره های حاج پیش نماز تا طسوج آمد ولی در ثانی تاب نیاورده منمزم شد .

کارنان و آذوقه بسختی کشید و دست و پائی می زدند و حرکت مذبوح می کردند

و هکذا سایر آذوقه نایاب شد ، روغن یکمن شش تومان بالارفت و تفنگچیان سست می شدند و کاری از پیش نمی توانستند ببرند و هر حمله که بسمت قراملک می بردند بی اثر می ماند و مغلوب شده بر می گشتند .

### اقدامات جدی و نهائی ثقة الاسلام

در ۲۷ صفر ۲۷ من بصرافت طبع تلگرافی به محمد علی شاه کردم که صورت آن را چاپ کرده اند جوابی مفصل آمد و دوباره تلگراف کردم بعد از چندین تلگراف که مخابره شد در ۱۷ ربیع الاول ۱۳۲۷ تلگرافی از شاه آمد که احضار به باسمنج می کرد ، و در همه این تلگرافات انجمن نیز مطلع بود ، تلگراف آخری که رسید و در میان مردم شهرت کرد اعضا انجمن و سردار و سالار قرار دادند فردای آن روز یعنی ۱۸ ماه بمنزل من بیایند و مذاکره مطلب بشود روز ۱۸ ماه آمدند جمعی از ارامنه نیز بودند و اختلاف رأی در میان شد ، بعضی ارامنه<sup>۱۳۸</sup> راضی نبودند و اشکال تراشی ها می کردند آخر الامر میرزا اسماعیل<sup>۱۳۹</sup> نوبری گفت: مگر از وضع شهر خبر ندارید اگر فلان کس نرود کار سخت تر خواهد شد بالجمله اجمالا قول دادند و آقای حاج سیدالمحققین و حاجی میرزا حاج آقا میلانی که از جمله محترمین ائمه جماعت هستند بامن بروند ، روز ۱۹ ماه ربیع الاول بعد از ظهر بسمت بارنج حرکت کردیم .

(نکته) آقای تقی زاده که در اواسط ذیحجه ۱۳۲۶ به تبریز آمد من همیشه او را مقدم میداشتم و اوقاتی که با عین الدوله مکاتبه می کردم توصیه می نمودم که با او مذاکره مطالب را بنمایند و او هم بامن مراده می کرد و حتی دو شب مهمان طلبیدم و بار ایگانی راه می رفت و از تلگرافاتی که به تهران می کردم مطلع بود و حتی در جواب یکی از تلگرافات شاه که از تبریز برای تعیین اشخاصی که در تلگرافخانه باید حاضر بشوند ، می شد آقای مزبور را مخصوصاً اخبار کرده و او هم حاضر بود و رأی می داد و تعیین اشخاص می کرد و کاربردین منوال

بود . روز ۱۷ ماه که اعضاء انجمن همچو قرارى دادند من رقعہ دعوت نوشتم روز ۱۸ که آقايان حاضر شدند چندين دفعه پى اورفتند و باتلفون دعوت کردند تشریف نیاوردو حاضر نشد انتها .. و در آن اثناء که من به تهران تلگراف کرده مشغول مخابره بودم ، چند نفر از اهالى سرخاب که از جمله جعفر قلى خان معروف به صاحب جمع<sup>۱۴۰</sup> بود باين فکر افتادند که به بارنج آدم بفرستند و به نایب کاظم و نایب حسن که در آن اوقات در بارنج بودند تهدید نمایند و با اين تدبیر بلکه طاحونه های بارنج را که ممنوع از آرد کردن برای شهریان بود آزاد و یاراه غله باز شود و حاج شیخ محمد سرخابی امام جماعت و میرزا جواد متولى سید حمزه و حاج حسین معمار سرخابی را به بارنج فرستادند و کاغذی نوشتند و تهدیدات نمودند ، من بطور غیر مستقیم مطلع شده پیغام دادم که اين حرکت خیلی نامناسب است و اسباب تمسخر اردو و دلیل نهایت ضعف شهریان خواهد بود که دستشان از همه جا کوتاه شده به نایب کاظم و نایب حسن متوسل می شوند ، از من و از ديگران نشنیدند حضرات رفتند ، امیر معزز و ساير روسای بارنج از آنها پذیرائی کردند و مبعوثين سرخاب معلوم کردند که کاظم و حسن در بارنج وقعی و اختیاری ندارند عین الدوله آنها را به باسمنج طلبید آنجا رفتند و بشاه تلگراف کردند از شاه هم جواب آمد که متعرض نشوند ، آقايان را مرخص کردند بشهر آمدند .. و در اين ایام بود که نان نایاب و کار بخوردن **علف** کشیده بود و عرصه بمردم تنگ شده بود و قونسولهای خارجه ابدآ تکلمی نمی کردند و اقدامی نمی نمودند ، فقط روز هیجدهم ماه (ربیع الاول) که رفتن من به باسمنج معین شد ، نماینده دولت آلمان که تازه مأمور تبریز شده بسو دبه انجمن خبر کرد و با آنها ملاقات نمود و اظهار کرد که فلانکس چرا بباسمنج میرود ؟ از دولت ما امر شده اگر شما بما مراجعه نمائید و اظهار ی بکنید ما با شما همراهی خواهیم کرد ، انجمن اين حرف را دنبال نکرده و پایی نشدند ..

و قبل از آنکه از شاه جواب آخرین بمن برسد ، قونسول روس و انگلیس بمن خبر داده بودند که از من ملاقات نمایند و وعده را به ۱۹ ماه داده بودند ولی چون رفتن من



به باسمنج معین شد از آنها عذرخواستیم . و در این مدت متمادی از اول شروع مشروطه تا آن روز قونسولها ابدآبامن مراده نمی کردند فقط این عمل موجب حرکت قونسولها شد ، حتی قونسول فرانسه مترجم خود را فرستاد و مخصوصاً تلگراف مفصل اولی مرا صورت گرفت .

### این اقدام من موجب هیجان عام و خاص شده و در پولتیک دول هم اثر

بخشید ، پولتیک روس و انگلیس این بود که همیشه تقویت از طرف غالب می کردند تا وقتی که طرف مغلوب نزدیک باضمحلال می شد توجه بسمت ضعیف می کردند و میخواستند طرفین را در حالت تساوی نگاهدارند ، چنانچه حرکات قونسول روس در ایام «اسلامیه» اول مبنی بر طرفداری اسلامیه و تقویت دولت بود ، بعد رنگ پولتیک برگشت و بموجب اختارات ، دولت انگلیس ظاهر آشکار کشید .

غالب اهالی شهر در ارمنستان منزل کرده و اموال<sup>۱۴۱</sup> خود را هم در آن محله انبار کرده بودند و اگر قشون دولت غالب می شد ، بالبداهه شهر را غارت کرده و بسمت ارمنستان هجوم می آوردند و قونسول روس نیز منتظر همچو روزی بود که بهانه بدست آورده و راه تصرفات و مداخلات برای خود باز نماید .

### سیاست ثقة الاسلام در سفر باسمنج :

این نکته رانیز بگوئیم که از بدو افتتاح مذاکره این مطلب که باید باطهران مذاکره شود و هیئتی از باسمنج بیاید یا از تبریز برود ارباب حل و عقد میخواستند که اظهار قوت کرده و کاری نکنند که موجب توهم این بشود که گویا ملت اظهار ضعف مینماید و بهافه می آوردند که اگر از تبریز هیئتی برود دولت اشاعه خواهد کرد که ملتیان به پناه آمده اند جوابی که من در این باب می دادم این بود که بانجمن «سعادت اسلامبول» تلگرافی بشود و آنها به تمامی روز نامه ها ابلاغ نمایند که این اقدام محض مذاکره مطلب است نه ملاحظات دیگر ، و در این ایام که من تلگرافات می کردم حقیقتاً سایرین مطلع

بودند ولی دخالت نمی کردند و من بشخصه مذاکرات می کردم ، حتی هجدهم ماه گفتم که من خودم باین صرافت افتادم و از شاه این تلگرافات آمد و اخبار من بشما محض اطلاع است و گرنه شما مرا نمی فرستید و من خود را فرستاده ملت نمی دانم و شما بهمین مضمونها باطراف و اسلامبول نیز تلگراف بکنید .

### حرکت بسوی باسمنج و ادامه سیاست کار

باری ۱۹ ماه ربیع الاول ۱۳۲۷ بعد از ظهر حرکت به باسمنج کردیم در مقابل باغ صاحب دیوان سواره دولتی باستقبال آمد و مأمور بودند همراه من باشند تا باسمنج ، قبول نکردم و باشده مخالفت برگرداندم .. قریب یکساعت ونیم بغروب مانده وارد باسمنج شدیم . بقازاق نیز امر شده بود که استقبال نمایند ولی ما وقت را گم کرده بودیم که استقبال چی نشود ... در منزل میرزا اسحق خان کار گذار که متصل بحیاط تلگرافخانه بود منزل کردم . و کسی که علاوه از ما سه نفر بود میرزا علی اصغر خان ظهیر همایون پسر عمو بود .

حاج ناظم الدوله از اهالی تبریز که غالباً در دوائر دولتی بود و از تبریز فرار کرده در اردوی باسمنج بود ، بدیدن آمد و استمزاج کرد که بدیدن شاهزاده خواهید رفت یا نه؟ جواب دادم که شاهزاده چند بازدید بمن مقروض است در باغ صاحب دیوان نزد او رفته ام حالا وقت است که ایشان تشریف بیاورند و اگر مایل باشند ملاقات نمایند ، در تلگرافخانه همدیگر را می بینیم ، گفتند : حاج سیدالمحققین برود ، گفتم او را هم نمی گذارم در در این اثنا مشکوت الممالک نیز که در ارتش تابملکی خود بود بموجب اخبار عین الدوله که آمدن مرا قبل از وقت داده بود وارد شد .

اول شب بیستم ماه عین الدوله بدیدن من آمد . پرسید در شهر چه می کردید ، بطنز و تسمعخر گفتم : چنانکه شنیده اید و بشما گفته اند بمیدان مشق میرفتیم و شمشیر میکشیدیم و عوام را وامی داشتیم یا علی بکشند و آمده ام که در باسمنج نیز<sup>۱۴۲</sup> این کارها را بکنم ،

شاهزاده خندید ، بعد بناکرد شکایت از اهل شهر کردن که غارت کردند ، چه کردند و این حرکات خلاف مقصودی است که در پیش دارند ، جواب دادم که سرمشق این حرکات را نیز از دولتیان گرفتمند ، بعد از آنکه رحیم خان بشهر وارد شد و آنهمه قتل و غارت را کرد و حال آنکه مأمور اصلاح بود باملتیان داد که رسم اصلاح این است و هر چه ملت کرده و می کنند عذرش این است که در تحت نظام نیستند و می گویند قشون دولت که در تحت نظام است چرا مخالف قاعده عقل و شرع و نظام حرکت می کند ؟

در این اثناء عین الدوله تلگرافی که به تهران کرده و ورود مرا خبر داده بود ارائه کرد ، من خودم نیز کاغذ برداشتم تلگرافی نمایم که در این لحظه تلگراف شاه آمد که صورت آن را چاپ کرده اند .

فردا بیستم ماه حاضر تلگرافخانه شدیم نایب السلطنه و غیره هم در تهران حاضر شدند . صورت تلگرافات چاپ شده و نسخه همه آنها که با خط منشی تلگرافخانه و مهر رئیس تلگرافخانه مهور است الان حاضر است ، و حاجتی بدرج تلگرافات نیست بالجمله نیت من بر این بود که عنوان کلام را بنده طهران و اگذارم که شما مرا طلبیده اید و بهمین مضمونها شروع بمخابره شد ، هر چه رد و بدل در تلگراف کردند ، جز این يك كلمه نگفتم .

بالاخره ، فرمانفرما از تهران بعین الدوله تلگراف کرد که فلانکس همه را با عبارات حکیمانه تلگراف می کند و لب مطلب را نمی گوید ، باز جواب داده شد . بالاخره تلگرافی آمد که واقعاً از جانب ملت حرفی دارند بگویند . من خطاب به عین الدوله کردم که من از جانب ملت نیامده ام و مأمور آنها نیستم خودم آمده ام . گفت : این حرف را نگوئید و آبروی خودتان را نبرید و اگر حرف ملت را نخواهید گفت چرا آمده اید ؟ گفتم : آبروی من نمیرود و تلگرافات من به شاه حاضر است و جوابش نیز موجود است ، مرا طلبیدند آمدم . و اقدام من بر تلگراف و مخابره از شهر و آمدن به باسمنج برای این بود که ثابت نمایم که در تبریز اشخاصی پیدا می شوند که مایل بر اصلاح کار و مانع از خون ریزی هستند .



بالاخره جوابی که در آخر روز دادم این بود که مطلب ما همان است که در اولین \*  
تلگراف ۲۷ صفر (۱۳۲۷ق) بشاه گفته‌ام و امیدواری که شاه بما داده مارا بباسمنج  
آورد ... روز به آخر رسید فردا جواب آمد اگر حرفتان همان است که گفته‌اید جواب  
آنها شنیده‌اید ..

از سعدالدوله تلگرافی آمد ، تلگرافی بتوسط او درخصوص امر بدادن آذوقه  
بشهر کردم . بعد با عین‌الدوله در منزل خودم در این باب مذاکره کردم و گفتم : آنچه  
تفنگچی و امثال آنهاست نان و همه چیز دارند ضعف می‌میرند . و کار بخوردن علف کشیده  
حتی این عبارت را چندین دفعه گفتم که من شش سر عیال دارم از جانب آنها توبره  
گدائی بگردن انداخته از شما يك مشت آرد و يك دامن گندم می‌خواهم . شاه دل سختی  
کرد و نداد . بارها گفتم که این حرف راسه سال قبل در تبریز به ملت گفته‌ام ، حالا بشما  
می‌گویم که علنی می‌بینم که مملکت را بچهارواگن غلات روسی فروخته‌اید ..

يك شب عباس میرزا مخاطب الدوله رئیس تلگراف را طلبیدم و بتوسط او به  
عین‌الدوله درخصوص آذوقه پیغامات سخت دادم و گفتم : من به درخانه هربیه زن بروم  
و نان بخوام مضایقه نمی‌کند ، شما نان به اهل شهر بدهید تا برای آنها ابواب امیدواری  
باز بشود و قسمی مرا غیظ گرفت که نزدیک بود غش نمایم ، و آن شب را شام  
نخوردم .

عین‌الدوله می‌خواست جمعی از شهر علاوه بر ماها بباسمنج بیایند و من تمکین  
نمیکردم و می‌گفتم که من آمده‌ام دیگر حاجتی بدیگران نیست بالاخره بشهر نوشتم ،  
شهریان قبول کردند دوباره نوشتم و باشاهزاده قطع قرار کردم که اگر از شهر جماعتی بیایند  
باسمنج نخواهند آمد بیایند در فتح‌آباد ملکی حاجی عدل‌الملک که میانه شهر و باسمنج  
است منزل نمایند و از باسمنج نیز جماعتی برود و خطاب من در تبریز با جلال‌الملک  
بود ، باز شهریان قبول نکردند [خود را فاتح می‌دیده‌اند .م] در این اثناء از شیرالسلطنه

---

\* بین ثقة الاسلام و مرکز جمعاً چهل تلگراف مخابره شده است .



که آن اوقات لقب صدر اعظم داشت ، تلگرافی بعین الدوله رسید پر خطاب و عتاب که باز اسم کفر و اسلام بمیان آورده و تهدیدات کرده بود ، جواب بسیار سخت\* و مفصلی تمییه کردم و عین الدوله هر چه گفت قدری ملایم بنویسید ، گفتم : شاهزاده در این موقع نزاع مذهبی به میان آمد و مشروطه طلبان را متهم به بی مذهبی می کنند ، من تکلیف شرعی خود را بعمل می آورم ، آن تلگراف را که گفتم دیگر باب مخابره مسدود شد و جواب نیامد. در این هنگام قنصل روس با اعضای انجمن در شهر مراوده کرده و در انجمن پاره مذاکرات شده بود و تهدیدات از جانب عموم به قونسولها می شد و با فواه عوام انداختند که ملت ما را می کشد و این شیوه را مدت ها بود که قونسول روس پیش گرفته حتی پشت بامهای قونسولخانه را سنگربندی کرده بود .

و رؤسای شهر هم خیلی تضمینات بقونسول روس کردند ، آدمهای او پست او را در ایام تردد بخارج تفتیش می کردند ، حتی روزی که پاختانوف قونسول روس میخواست بروسیه برود ، سردار ملی با سواره اش رفت و واگون آنها را تفتیش کرد . هر کس که از این حرکات منع میکرد متهم به طرفداری روس می شد ... باری قونسولها خاصه قونسول روس با انجمن مراودات می کرده اند و انواع صحبتها میشده و بالعجله باب مداخله را باز کرده خواستند جلب توجهی از ملت نمایند . و در این ضمن خود را نیز طرف تهدید ملت قرار داده اظهار ترس میکردند !!!

تا مقدمه آوردن قشون را فراهم بیاورند و من در یاسمنج از این فقرات مطلع نبودم ، مگر گاهی جسته جسته خبر میرسید و آقایان تبریز ابداً در این مواد اختطاری و اعلامی نمی کردند و بواسطه پاره ملاحظات مکنونه که در نظر بعضی اشخاص\* بود ابداً خود را آشنا نمی کردند .

---

\* این تلگراف شاهکار قلمی ثقة الاسلام است ، در کتاب « زندگی نامه ... » آمده است

\* توجه اش به تقی زاده و امثال اوست

در شب ۲۷ ربیع الاول (۱۳۲۷ ق) خواجه ذکریا تاجر باشی روس و «چارل صاحب»  
نایب قونسول انگلیس بباسمنج آمدند و از جانب شاه تلگرافی آوردند که توسط سفارت  
انگلیس و روس (مذاکره باسیم کمپانی نموده بقونسولها اطلاع داده بودند) که شش روز  
متار که بشود بشهریان آذوقه بدهند .

و همان شب ۲۷ سیم تلگراف باسمنج خراب شد و گفتند : سواره بختیاری که در  
باسمنج بودند و اردو را ترک کرده بحکم سردار اسعد راه طهران پیش گرفتند در وقت  
رفتن سیم را قطع کرده اند .

شاهزاده عین الدوله در جواب دو نماینده مزبور گفت که مستقیماً به من خبری  
نرسیده و باید خبر مستقیم برسد و در جواب تلگراف تهران نیز نوشت و عین تلگراف  
تهران را [آنچه بقونسولها رسیده بوده] درج کرده که همچو تلگرافی از جانب شما رسید  
و باید بتمام رؤسای اردو حکم بشود . . . دو نفر نماینده مزبور مراجعت کردند [یعنی ذکریا  
و چارل صاحب] و چون سیم تلگراف را می گفتند کار نمیکنند قطع مخابره شده ، ما هم ساکت  
بودیم [خودش و دو نفر همراهش] و با کمال دلتنگی و اوقات تلخی عمری بسر میبردیم .  
من نیز تلگرافی بشاه نوشته بشهر فرستادم از آنجا مخابره کردند که سعی ما این بود که پای  
خارجہ بمیان نیاید - حالا که وضع کار اینطور شد ما را مرخص نمایند بشهر مراجعت  
بکنیم ، باین تلگراف هم جواب ندادند .

رؤسای اردوی بارنج بالتمام کاغذ نوشتند که ما نخواهیم گذاشت [غله حمل شهر  
شود] و کاغذ را من خود دیدم شاهزاده علی الظاهر اعتنائی نکرده خواست غله حمل شهر  
نماید و ۲۵ خروار گندم از غله حسن آقا تاجر باشی حمل و اکنون اکرده خواست روانه  
نماید ، در جلوی باغ صاحب دیوان سرباز و سواره ریخته ممانعت کردند که ما نمی گذاریم  
غله داخل شهر بشود و این مسئله از تحریکات رؤسا بود که خواستند بادستیاری سرباز  
و سوار بشود .

و من در این مدت هر چه بعین الدوله اصرار کردم که تلگرافی دیگر بکنید و از

میانج یا اردبیل بفرستید مخابره نمایند ابداً اعتنائی نمی شد و از تبریز نیز خبر میرسید که اهالی به تلگرافخانه کمپانی رفته خودشان مشغول مذاکره هستند .

روز چهارم ربیع الآخر ۱۳۲۷ بود که شاهزاده دوباره بمقام مذاکره برآمد مرا بمنزلش دعوت کرد باز اصرار کرد که به تبریز کاغذ بنویسم و جمعی را دعوت نمایم من قبول نکردم .

جمعی آنجا بودند امیر معزز سردار جنگ ، نصیرخان ، بختیاری ، محمدخان امیر تومان قازاق و غیره ، عین الدوله به آنها گفت : بروید منزل فلانکس آنجا صحبت بکنید ، برگشتیم منزل حضرات اصرار کردند که از شهر جمعی به اردو بیاید و من میگفتم : باید آذوقه بدهید تا بیایند و مسئله دور بمیان آمده بود ، باز من تندی کردم و یکی از حاضرین بامن معارضه کرد خلقم تنگ شده پرخاش کردم ، امیر معزز بآن شخص اشاره کرد .

(من ملتفت نشدم ، دیگران ملتفت شده بودند) سکوت کرد نزدیک بود زد و خوردی واقع شود .

### پافشاری ثقة الاسلام

مجملاً آقایان مرا راضی نتوانستند بکنند ، با حاج سیدالمحققین رفتند اطاق دیگر و مذاکرات کردند و مرا آنجا طلبیدند ، دیدم کاغذی از قبل عین الدوله مسوده کرده اند ، خطاب باهل شهر که جماعتی بباسمنج بیایند وارد و آذوقه بشهر بدهد در سرباغ صاحب دیوان مبادله آذوقه باشهریان بشود . باز من تصدیق نداشتم ولی بالکراهت سکوت کردم قرار شد ببرند عین الدوله آن را ملاحظه کرده جمله را بنویسند و مهر نمایند .

آن روز ختم شد اول شب پنجم ماه قریب يك ساعت از شب رفته اعظام الممالك فراشباشی عین الدوله بغتاً بارنگ پریده داخل اطاق شده پیغام عین الدوله را رسانید و نزد شاهزاده دعوت کرد و گفت : از تبریز کاغذ رسیده فوراً برخاستیم در عرض راه پرسیدم کاغذ از کیست ؟ گفت از انجمن است . رفتیم داخل اطاق شدیم دیدم چند پاکت

گذاشته‌اند که یکی از طرف انجمن بود بشاهزاده ویکی بمن و یک پاکت از رئیس تلگرافخانه کمپانی. تلگراف از شاه بود خطاب بعین الدوله و سایر رؤسای اردو که فوراً راه را باز نمایند و آذوقه بشهر برسانید و قشون را امر به ترك محاصره بکنید. **اینک سالدات روس وارد سرحد و خاک ایران شد.**

صحبت فرستادن آذوقه بشهر شد، صحبت کردند که ۲۵ خروار گندم حمل شهر بشود و مذاکره شد که بکجاتحویل بدهند و قیمتش را از کی بگیرند؟  
من گفتم: صحبت پول و قیمت چیست شما باید این مقدار را که میدهید مجانی بدهید و بشکرانه بذل نمائید، بعد از اسثوال و جواب قبول شد.

فردا که پنجم ماه بود ۲۵ خروار غله حمل شد و میرزا اسدالله<sup>۱۴۳</sup> را من بشهر فرستادم در اثناء اینمدت در شهر چند فقره، جنگ شد که عمده آنها جنگ سردار ملی بود در طرف آجی که یکی از رؤسای چهاردولی در آن\* جنگ کشته شد. و هم در این ایام در شهر هایه و شده مردم خاصه نسوان بخانه سردار ملی و سالار ملی رفته مطالبه نان میکنند و از آنجا هجوم بانجمن می‌برند و ماده خیلی غلیظ شده احتمال خطرات عظیمه میرفته. و در باسمنج هر روز شهرت می‌دادند که عده کثیری از شهر به باسمنج آمده تسلیم شدند و از تهران امر می‌شد که آنها را در دهات اطراف جا بدهند. مخصوصاً روزی اول روز، از بارنج راپرت دادند که پنجهزار نفر از شهریان به پناه آمده و این راپرت را باسمنج بطهران گفت. بعد دروغ بودن خبر معلوم شد، دوباره تکذیب آن را بطهران گفتند. اوایل ماه ربیع الثانی بود که به باسمنج خبر رسید: میرهاشم<sup>۱۴۴</sup> خیابانی پسر میرجعفر که از رؤساء خیابان و صاحبان نفوذ بود، برای تفرج به سنگر «ساری داغ» که روبروی بارنج است رفته بود و از سنگر می‌گذرد، فوراً گلوله‌ای بکله‌اش می‌رسد و

---

\* معروف به جنگ شام‌غازان



همانجا وفات می‌کند ، و این فقره از عجایب اتفاقات بود و مذکور شد که قریب هشتصد خروار گندم داشته که احتکار کرده بود ، بعد از فوتش یکمن هفتم هزار مشتری شده بوده اند ، و نداده اند بالاخره بعد از افتتاح راه خیلی تنزل کرد .

### درباره دادن آذوقه بشهر و توفیق نماینده ملت

شب ششم ربیع الثانی آدمی از جانب عین الدوله نزد من آمد که فردا ۲۵ خروار مجدداً گندم بشهر خواهند برده کی تحویل بدهند ؟ گفتم : بانجمن تحویل بدهند ، اما علت ۲۵ خروار چیست ؟ باید اذن عمومی بدهند ، حامل پیغام بیشتر از این نمیدانست ، بعد از رفتن او حاج سیدالمحققین گفت : گمانم این است که نمی خواهند غله را آزاد نمایند ، بلکه می خواهند روزانه ۲۵ خروار بدهند . فردا شد ، اعظام الممالک فراشباشی دوباره آمد و پیغام شبانه را اعاده کردند کنجکاو ی کردم معلوم شد که خیالشان همان است که حاج سیدالمحققین گفته بود .

من اوقات تلخی کردم که بعد از امر مخصوص شاه بحمل آذوقه و تأکید برای آنکه شما همراهی و عنایت نمائید علت انحصار چیست ؟ و خیلی تند کردم بالاخره کاغذی نوشته و فقرات تلگراف شاه را درج کرده از عین الدوله توضیحات خواستم و من و حاج سید - المحققین و حاج میرزا حاجی آقا هر سه امضاء کردیم که بفرستیم . بعد از اطراف خواهشی کردند که کاغذ را بفرستیم شب شخصاً ملاقات نمایم .

شب هفتم ملاقات شد ، عین الدوله اصرار در حرف خود داشت و من دنباله تلگراف را گرفته تند می‌کردم ، که باید شما جار بزنید غله و سایر آذوقه را حمل شهر نمایند ، از جمله گفتم : حاج شجاع الدوله با آن همه سخت گیری ها باهل شهر بعد از رسیدن حکم شاه فوراً همه چیز را آزاد کرد و غله را فرستاد و اذن عمومی داد ، شما چرا تقاعده می‌کنید ؟ بالاخره قهر کرده سکوت نمودم ، شاهزاده ملایم شد ، و به محمدخان امیر تومان قازاق

حکم کرد که اذن عمومی بدهند فردا که هفتم بود اذن عمومی دادند .

### نکته:

در این مدت شش و هفت روز که می گفتند تلگراف با سمنج سیمش معیوب شده حرف نمیزند ، شب پنجم ماه که تلگراف سابق الذکر از تبریز رسید اتفاقاً سیم با سمنج نیز همان شب کار کرد و من یقین کردم که در همه این مدت سیم معیوب نبوده و عمداً این شهرت را داده بودند و اخبار مستقلاً به ایشان میرسید .

### ملاقات دیگر :

شب هشتم ماه ربیع الثانی (۱۳۲۷ق) با عین الدوله در تلگرافخانه ملاقات شد ، سایر همراهان نبودند آنها بگردش رفته بودند ، من در منزل بودم که خبر کردند شاهزاده در تلگرافخانه است و طالب ملاقات شما است . رفتم تلگراف شاه را که رمزاً گفته بود ارائه کرد و مخصوصاً قید شده بود که باثقة الاسلام مشورت نمائید در آن تلگراف سواد لایحه ای که سفیر انگلیس و روس بشاه در تهران نوشته بودند ، درج بود ، و آن عبارت بود از چند فصل ، دریک فصل این مطلب را نوشته بودند که چهار ماه قبل نماینده دودولت محترم بشما تکلیف کردیم که به ملت ایران مشروطه بدهید **بدبختی شما و مملکت شما را** (کلمه بدبختی را مخصوصاً داشت) گرفت و بنصایح ما گوش ندادید ، حالا صریحاً مینویسیم :

اگر مشروطه را ندهید توقع هیچ همراهی و مساعدت از ما نکنید . شاهزاده از من رأی خواست ، من گفتم : چاره نیست مگردادن مشروطه . شاهزاده جوابی که خودش نوشته بود خواند نوشته بود که : من مشروطه طلب نیستم ولی بقاع تاج و تحت را در خانواده خودم طالبم ، چاره این امر دادن مشروطه است .

بعد حاج سیدالمحققین و حاج میرزا حاجی آقا آمدند و تلگرافی بشاه کردیم که

اولش «ای دوی نخوت و ناموس ما» بود .. و در این دوروز متصل پسپی بودیم که تلگراف میانه شهر و باسمنج دایر بشود و همان شب نیز تأکید شد ، فردا هشتم تلگراف دایر گردید و تلگرافی از شاه و فرمانفرما آمد که چاپ شده .. و شهریان نیز از شهر باطهران مخابرات می کردند . و تلگرافات متعددی به ما کردند که بشهر مراجعت نمائیم ، ما هم چندین تلگراف بشاه کردیم ابدأ جواب ندادند و من از این معترضی دلتنگ بودم . صورت تلگرافات من و طهران در این مواد همه چاپ شده از جانب شاه نوید دادن مشروطه نرسید و من حدسم بر این بود که در ۱۴ ماه که روز مولود شاه بود اعلان خواهد کرد .

در ۱۲ و ۱۳ ماه (ربیع الثانی ۱۳۲۷ ق) اهل شهر باطهران مذاکرات می کردند و در این ضمن شهریان به ما تلگراف کردند که شما مدخله\* نکنید!!! حتی در ۱۳ ماه خواستند مخابره یکسره باطهران نمایند که باسمنج مطلع نشود . باسمنج قبول نکرد که قوه کافی نیست . عین الدوله و من در منزل بودیم که متصل به تلگرافخانه بود ، مخابرات طرفین رامی دانستیم از نایب السلطنه و شاه تلگراف رسید که شما در تلگرافخانه حاضر بشوید جواب مجملی دادیم .

### موفقیت در گرفتن مشروطه

باری شب ۱۴ ماه تلگراف اعلان مشروطیت رسید که صبح مخابره بشود ، ولی رسماً بعین الدوله اطلاع ندادند و روز شد تلگراف را مخابره کردند . بعد از آن تلگرافی هم به ما از شاه رسید .. روز ۱۵ ماه باسمنج را وداع کرده رو بشهر حرکت کردیم . آقای سیدالمحققین مایل شد یکسره برویم بانجمن ، من مایل نبودم استخاره کرد خوب آمد رفتیم کسی از اعضاء نبود ، رفته بودند به تلگرافخانه ، باتلفن گفتند یک و دو نفر آمد بعد از مدتی برخواست\* بمنزل رفتیم و حاج میرزا حاجی آقا در ۸ ماه از باسمنج

---

\* رقبای ثقة الاسلام میخواستند نتیجه را باسم خودشان تمام کنند

\* یعنی برخاسته

مراجعت کرده بود .

من همان طریقه سابقه خودم را پیش گرفتم بسا کسی کاری نداشتیم و مراوده نمیکردم .

حتی به تلگرافخانه که در این ایام باز عمومی بود نرفتم و کسی اخبار نیز نکرد ولی آقای سیدالمحققین هر روز تشریف می برد و در نظرها بود .

### اظهار نظر درباره علمای مشروطه خواه و سپس ذکری از تقی زاده

از قدیم رفتار پاره علماء ذهن عوام را زده بود و مداخلاتی که از بعضی روسای روحانیون می شد اسباب تنفر طباع شده بود ، در این دوره مشروطه ریش درون سر کرد و علمائی که مخالفت با مشروطه کردند منفور عامه شدند . اشخاص که از بدو امر در نظر عوام متهم نبودند و در ایام مشروطه نیز موافقت داشتند عامه طرفدار آنها بودند ، بعضی اشخاص که ضد انواع علماء بودند در تخریب آنها می کوشیدند و شب و روز آرام نداشتند و سعی می کردند که لکه ای بر آنها زده و با صدمه وارد آوردن آنها را بر نجانند که خود بخود کنار بکشند . یا مردم از آنها متنفر شده از دور آنها بپاشند ، چنانکه سابقاً ذکر کردم و وقتی که تقی زاده وارد تبریز شد من از او دیدن کرده گرم گرفتم و او بامن مراوده کرد تا ۱۸ ماه ربیع الاول (۱۳۲۷ ق) که انجمن و سردار و سالار بخانه من آمدند از آن روز قطع مراوده کرد و بالمره خود را کنار گرفت و بفکر تخریب من افتاد و من غافل از این ماجرا بودم ولی او در باطن ایامی که من در باسمنج بودم با بعضی خواص خود که آنها را با خود همراه کرده بود از قبیل میرزا اسمعیل نوبری و شیخ محمد خیابانی و میرزا احمد قزوینی اسباب چینی ها میکرده و يك ابله را وادار کرده بود که بر ضد من بعضی اشتهارات بدهد و بنجف آن چه توانسته بود نوشته بود .

بعد از مراجعت من از باسمنج تقی زاده ابداً ملاقاتی نکرد و تلگراف خانه را تیول خود نموده ، با طهران بنای مخایره گذاشت و جمعی را در شهر طرفدار خود کرد ، میرزا



محمدرضای مواسات را اسیر خود کرد ، هرچه تلگراف می‌کرد نسخه آن را اوضبط می‌کرد ، دور دور او بود و مردم به وی تملق می‌گفتند و مخصوصاً يك روز مرا بازور دعوت تهران بتلگراف خانه بردند هرچه تلگراف می‌نوشت چپ‌نشسته پشمانی می‌نوشتند که جزء اتباع خود کسی نداند ، یکروز هم فرمانفرما مرا احضار تلگرافخانه کرد رفتم ولی مشارالیه همان روز «مخصوصاً» گفته بود که نخواهم آمد و خیال مداخله در امورات ندارم ، اما بعد از ساعتی آمد و حرفی نزد و آثار انضجار خاطر از ناحیه اش ظاهر بود. در این روزها قونسول روس از اقدامات خود مضایقه نمی‌کرد فرستاد یوسف حکم آبادی و حاج محمود حکم آبادی را بادوسه نفر دیگر بمحض ادعای اسمعیل نام حکم آبادی که ضدیت بایوسف داشت و می‌گفت : مال مرا برده گرفتند و خانه یوسف را خراب کردند ، و حاجی محمود هشتادساله نوکر جرد و پدرم را که دائی یوسف بود بجهت انتصاب بیوسف گرفتند .

ابتداءً امر این شد که اسمعیل نام نزد اجلال الملک که آن روز هانایب الایاله بود رفت و شکایت کرد که یوسف مرا تهدید کرده و شش لول بروی من کشید . اجلال الملک یوسف را از سردار ملی خواست ، او هم فرستاد ، در ظاهر میانه دونه صلح کرد ، اسمعیل از آنجا بیرون رفته بقنسولخانه روس رفت و شکایت کرد .

\*\*\*

در اینجنا تا اواخر ربیع الثانی ۱۳۲۷ قمری نوشته شده ولی صفحات مربوط به ۳۱ ماه (از جمادی الاول ۱۳۲۷ تا آخر ذیقعد ۱۳۲۹) بدست نیامده است ، احتمال میرود یا گم شده و از بین رفته و یا طعمه آتش گردیده است . ظن ضعیف آنست که بعضی از افراد دودمان بجهاتی از ارائه آنها مضایقه کرده باشند .

روی این اصل باید اخبار ۳۱ ماهه مزبور از روی نامه های شهید بدست آورده شود . اما از دادن يك توضیح خیلی لازم نباید خودداری شود ؛ و آن اینست ، بطوریکه در صفحات دیگر هم نوشته شده است شادروان نقه الاسلام شهید ، این یادداشتها را یومیه و با سرعت

نوشته و نگاه میداشته تا بعد اصلاحاتی در آن‌ها بعمل آورده و پس از آن که از هر لحاظ ماداً و معنأً تکمیل شد صورت کتاب‌بدان بدهد ولی چه سود که عمرش کفاف نکرده و با مقابلهت با مرگ ناگهانی و فاجعه آمیز نیتش عملی نشده است بجهت سرعت و موقت نویسی در بعضی جاها عبارات و جمله بندی‌های نسخه‌های چرکنویس خام و ناپخته است و حتی در برخی جملات از استعمال موصولات و رابطه‌ها صرف نظر شده ، چنانکه گوئی حرف می‌زننده آن که مطلب مینویسد : نگارنده نیز اجازه اصلاح آن‌ها را بخود نداده ام مگر در موارد شاذ و نادر و یا در آن جا که ترجمه تحت لفظ ترکی است .

اگرچه طرز نگارش معمول به آن زمان نیز در انشاء او بی تأثیر نبوده است که مثلاً : قزاق را « قازاق » و پست را « پوست » و گنسولگری را « قونسولخانه » چنان که را « چنانچه » برخاستن بمعنی بلند شدن را « برخاستن » نوشته و فرق بین این دو نمیگذاشته اند ، یا واژه‌های فارسی را با الف و ت جمع می‌بسته اند چون « نوشتجات » و « گذارشات » و غیره و میان جاندار و بی جان در اشاره به آن فرق قائل نبوده اند و بجای « آن » « او » استعمال می‌کرده اند ، فرضاً « تلگراف را گرفته و او را خواند » . همچنین در بکار بردن افعال توصیفی افراط مینمودند ، چنین بود استعمال افعال معین ، بدین نشان که « پرهیزید » را پرهیز کرد بکار می‌بردند ...

اما با تمام این احوال باز می‌بینیم ، مرحوم حوادث سالهای قبل را با آرامش خاطر و کسب اخبار کامل نوشته ، جز اخبار این سه چهار روز طوفانی را که ایام وانفسا و وامصیبتا بوده و روزهای استثنائی بشمار میرفته است . خصوصاً گرفتاری و تلاش و دوندگی شهید بدان اندازه زیاد بوده که بنابه تقریر همسرش در ۲۴ ساعت زیاده از شش ساعت و بلکه کمتر خواب بچشم نداشته است . زیرا جز او پناه دهنده و مددکننده بمردم وجود نداشته است از این رو حوادث چهار روز ایام شدت در گبری ران نتوانسته است کاملاً برشته تحریر در آورد . چنانکه خواهد آمد و خواهید خواند ...

## داستان اتفاقات يك ماه از آخر عمرش از اول ذیحجه ۱۳۲۹ قمری :-

اوایل ذیحجه ۱۳۲۹ قشون مجددروس متدرجاً وارد تبریز شد . و در هفتم و هشتم ماه در دامنه کوه «یانق» مشق توپ کردند . در نهم ماه از طهران تلگراف رسید که دولت روس اولتیماتوم داده و در انجمن بعضی اشخاص خارج از اعضاء نیز جمع بودند ، اعضاء از نهایت اضطراب فوراً رأی داده بودند که جماعتی برای آوردن حاج شجاع - الدوله و آقای مجتهد و امام جمعه بیاسمنج بروند و فرستاده بودند .

چهار ساعت بغروب مانده امین التجار بخانه من آمد و تلگراف را ارائه کرد ، رفتیم انجمن بعضی اشخاص متدرجاً می آمدند ، از علماء حاج میرزا رضا آقای شیخ - الاسلام حاج میرزا ابوالحسن آقای صدرالاشراف - حاج سیدعلی کوه کمری حاضر بودند میرزا حسین واعظ سرپای ایستاده دعوت باتحاد و اتفاق کرده **و استغفار نمود که ما بد کرده ایم شما از ما بگذرید و عوض همه مرا بدار بزنید و اتحاد نمائید .:**

بالاخره تلگرافی از قول علماء قبل از وقت نوشته حاضر کرده بودند اورا تقدیم نمودند که مهر شود و بعد از جرح و تعدیل مهر شد و قرار شد فردا که دهم است در مسجد صادقیه اجتماعی بشود ... شب شد مجتمعین متفرق شدند و آقایان انجمن ابدأً بکسی اظهار نکردند که جایی حاضر بشوند و شوری نمایند .

روز دهم (ذیحجه ۱۳۲۹ق) اشخاصی را که بیاسمنج رفته بودند احضار کردند و خود بخود ملتفت شدند که پی آنها فرستادن چاره کار نبوده و ابدأً مربوط بهم نیست و آمدن حاج شجاع الدوله بشهر در حالت حاضره جز ضرر بر آنها نفعی ندارد ... قبل

از ظهر در مسجد صادقیه جمعیتی شده بعد قرار میدهند که در مسجد جامع اجتماع شود. اطفال بعضی مدرسه‌ها را جمع کرده بکوچه و بازار انداختند و کلمه «مرگ یا استقلال را» و رد زبان کرده بودند، من روز اول بمسجد جامع رفتم کسی از اعضا انجمن حاضر نبودند قدری تند کردم و بیدگفتم که مردم رادست انداخته دعوت بر اتحاد میکنند و خودشان اینجا و آنجا خلوت میکنند، شب صادق‌الملک که یکی از اعضا انجمن بود نزد من آمد به او هم تند کردم که شما حق ندارید اداره این قسم امورات را مخصوص خودتان نمایند. از حدود خود تعدی کردید، مملکت را خراب نمودید و خیلی حرفهای سخت گفتم.

در این ایام متصل از تهران و ولایات اطراف تلگرافات تشجیع میرسید و هم‌دان و تهران حکم بایقوت امتعه روسیه را دادند و اعصای انجمن بالاخص و بالاانفراد و الاستقلال خود را مثل «مرکز» میدانست و اعتنائی بکسی نداشت و نایب‌الایاله را هم دستخوش خود کرده بودند و هر چه میخواستند میکردند.

در این ضمن بعضی مجالس دیگر نیز منعقد می‌شد که ظاهراً دعوت بر اتفاق و باطناً غرض مخالفت انجمن و از کار انداختن آنها بود و رأی من در این بین این بود که مدتهاست اعضا انجمن و اتباع آنها امورات را مخصوص خود کرده و آنچه توانسته‌اند کرده‌اند، در این آخر کار که خرابیها لایعد و لایحصی است، موقعی است که آقاییان می‌خواهند نقش در بیاورند که سایرین را هم راضی کرده و باز کار دست خودشان باشد و ظاهراً سایرین را هم شریک عمل نمایند.

در ۱۳ ماه (ذیحجه ۱۳۲۹ ق) من خطابه‌ای مسوده کرده و بنایب‌الایاله و انجمن اطلاع دادم که مجلس بکشند و جمعی از اعیان و تجار و کسبه و روسای ادارات دعوت نمایند تا آن لایحه خوانده شود. نایب‌الایاله ظاهراً قبول کرد ۱۴۰ ماه را معین کردند و من در انداختن تکلیف بگردن آنها چند ملاحظه داشتم. اولاً اینکه تصور نمایند که من معطل آنها هستم ثانیاً انتخاب مدعوین راجع به آنها باشد و مسئول خودشان باشند و



تصور نکنند که من اشخاص را انتخاب کرده‌ام که هم رأی من هستند .  
 باری ۱۴ ماه رفتم کسی جز معدودی حاضر نشد من هم کلمه‌ای نگفتم و حاضرین  
 متفرق شدند و امر بهمین ترتیب میرفت و امر مسجد کم کم از رونق افتاد . عجب این  
 است که در همان اوایل امر، روزی که مسجد مملو بوده دوسه نفر قازاق وارد دالان مدرسه  
 میشوند و بعضی مردم دیده در مسجد فریاد می زنند که «سالدات آمد» فوراً تمام مجتبعین  
 در مسجد که قریب چهار هزار بوده اند ، یکدفعه بهم خورده الفرار گویان هر کدام بسمتی  
 میروند .. بعضی آقایان اعضا انجمن که مدیر فرقه دو میقرات [دمو کرات] و مدیر انجمن  
 و مدیر مجاهدین بودند ، باطن کار را می فهمیدند ولی ظاهراً سعی داشتند در خفا جیب  
 خود را پر می کردند .

### خبر رحلت آیت الله خراسانی

خبر رحلت آیت الله خراسانی بشهر رسید ، مجالس تعزیه منعقد شد و مطلب مهمی  
 اتفاق نیفتاد . مگر اینکه در ۲۵ ماه ذیحجه ۳۲۹ جمعی سالدات مهمات را آورده در  
 کاروانسرای حسن آقا گنجه که خیلی نزدیک به انجمن و آلاپو است سکنی دادند .  
 شب ۲۹ شهر [ماه] مزبور حوالی ساعت سه از شب در پای دیوار اداره نظمیه که  
 یکی از عمارات آلاپو است دوسه نفر سالدات دیده می شود ، نظمیه ای را می کشند .  
 [پاسبانی را - م]

روز ۲۹ سالدات از باغ شمال باطراف شهر حرکت کرد و ریخت باداره نظمیه و  
 هرچه آنجا بود [آژان.م] بیرون کرد و به مدرسه سعادت که متصل به اداره نظمیه است  
 رفت اطفال فرار کرد ، و (علت رفتن آنجا مظنه برای گرفتن تفنگهای ورنندل کوچک بوده  
 که شاگردان مدرسه با آنها مشق میکردند).

جنگ ۱۴۵ بین سالدات و تفنگچیان شهر در گرفت ، روسها بگمان اینکه رعب  
 آنها مردم را گرفته و حکم آنها بی تأمل جاری خواهد شد ، سالدات خود را به اطراف

محلات شهر که گمان مجاهد و تفنگچی و نظمیه در آنها میرفته متفرق کرده بود ، جمعی از سالدات در کاروانسرای علی صاغری چی که در نزدیکی قبرستان محله دوه چی است محصور شده و جمعی در اطراف و جوانب کشته شد .

حوالی ظهر آمده مرا بمنزل خصوصی نایب الایاله <sup>۱۴۶</sup> که در حوالی آلاپایو است دعوت کردند .

رفتم و تفصیل را آنجا فهمیدم ، کارگذار را باناظم الملك به جنرال قونسولگری روس فرستاده بودند که تحقیقات نمایند مراجعت کرد و پیغام اورا [ کنسول روس . م ] آورد که می گوید : باید نزع سلاح بشود ، اعضای انجمن رأی دادند و کاغذ نوشتند که نزع سلاح میشود ولی مایرای سنگرهای شهر بجهت جنگیدن با حاج شجاع الدوله <sup>۱۴۷</sup> محتاج هستیم .

بعضی در پیش خودشان فخر می کردند که سالدات را همچو کشتیم همچو فرار دادیم ، اگر یک ساعت جنگ بکنیم باغ شمال را بتصرف می آوریم ، بعضی اشخاص هم براین لاف و کراف می خندیدند و در باطن از وخامت امر گریه می کردند .

روز سابع <sup>۱۴۸</sup> ماه ( ذیحجه ۱۳۲۹ م ) بخانه حاج میرزا ابوالحسن <sup>۱۴۹</sup> آقای صدر الاشرافی دعوت کردند ، من هم رفتم قرار شد از جانب ملت کاغذی به قونسول روس و کاغذی دیگری بعموم قونسولها نوشته شود ، مسوده شد . بردند پیش ایالت ، حوالی عصر کاغذها را نزد من آوردند که نایب ایالت می گوید من مهر نمی کنم باید از جانب ملت مهر شود ، در آن روز نیز جنگ در حوالی باغ شمال در گرفته ، ازارگ و باغ شمال توپ می انداختند وقت عصر بغتة توپ شراپنل بنا کرد بشهر باریدن ، من تحمل نکردم و در عین آن ورطه رفتم منزل نایب الایاله ، حتی در راه که میرفتم گلوله شراپنل بفاصله صد ذرع تقریباً بیکی از عمارات خورد ، باری آنجا رفتم و گفتم : من مصمم شده ام که قونسول را ببینم آخر روز بود رفتم منزل خصوصی کارگذار که در اول ارمنستان و مسافت زیادی است او را هم ملاقات کردم و بعضی صحبتها شد ، او هم تصویب کرد ولی شب بود و ارمنستان پراز

سالدات وقازاق راه امن نبود ... تلگراف مخصوص هم بتهران کردم .. غره ماه شد [محرم ۱۳۳۰ م] باز جنگ سخت در گرفت اشخاصی که مشروطه خواه و مجاهد بودند بریاست ابوالحسن خان امیر حشمت \* جنگ می کردند .

### ذیل :

(فراموش شد<sup>۱۵۰</sup> شب سلخ ماه هر چه سالدات در کاروانسرای حسن آقا و اطراف بود، جمع کردند و بردند بباغ [شمال] ملت غیمور ریخت کاران سرا و آنچه از سالداتها در کاروانسرا مانده بود، از فرش و خرت و پرت غارت کردند . و بعضی را بکشتند و سالدات روز ۲۹ که وارد نظمیه شده عمارت ایالتی راهم [متصرف] گشته بودند ولی اصلاً فرصت اقامت نکرده بودند، تا اینکه امیر حشمت مجالشان نداد و رفت در اطاق ایالت نشست و همان روز سالدات داخل حیاط انجمن نیز شده بعضی اقدامات کردند و کاغذها را بزمین ریختند).



همان روز غره ماه سالدات روسی ریخت بمحله خیابان و از روز گذشته بعضی حیاطها را هم بهمیدگر باز کرده اند [یعنی راه باز کرده بوده اند] در خانه های حاجی حسن ختائی که تاجر معروف است گشتار موحشی کردند و بقیه اهل و عیال را اسیر کرده بباغ بردند و بعضی اطافها را آتش زدند و در سایر نقاط نیز که گلوله بر آنها می انداختند و مخصوصاً حیاطی را که امیر حشمت آنجا سکنی داشت آتش زدند و متصل صدای توپ و تفنگ بلند بود و بامار الان جنگ می کردند و سالدات<sup>۱۵۱</sup> نیز کشته می شد و عقب می نشست روز دوم ماه (محرم ۱۳۳۰ هـ) اول روز رفتم منزل نایب الایاله، مشهدی حاج آقا ازبنی

---

\* تاریخ مشروطه امیر حشمت راقهرمان این جنگ شناخته، لنین از تبعید گاهش بهوی

تبریک گفته است .

اعمام ختائیمها هم حاضر شده بنای شکایت و گریه وزاری از وقایع خانه ختائیمها کرد و گریه و ناله نمود مرا دیگر طاقت طاق شده بلند شدم و به کارگذاری رفتم و از آنجا عزم قونسول خانه انگلیس کردم ، با قونسول انگلیس مذاکرات شد ، گفتم : ما مشروطه را از این معروطه گرفته ایم اصلاح را نیز از این اطاق می خواهیم و اما مسئله معین بود آنها هم ترك اسلحه را می خواستند و مجاهدین غیور تن در نمی دادند .

### بعنوان توضیح :

(در این چند روز که کارگذار و نماین الایاله با قونسول روس مذاکرات می کرد و پاره تکالیف از طرفین می شد ، قونسول روس درهمه اظهار عجز از رسانیدن مکتوب و پیغام بر رئیس قشون که در باغ شمال است می کرد و چندین کاغذ بکارگذار نوشت که ده نفر از غلامهای قونسولخانه که کاغذ برده اند کشته شده اند ، نمی توانند بروند و سیم تلفن پاره شده و از خط مخبره بالتمام بی خبرم !!! [در اصل هم سه علامت تعجب دارم] همین روز که دوم ماه بود اصرار در بستن سیم تلفن می کردند و می خواستند که از جانب اهالی مخالفتی نشود ، تا سیم بسته شود و این مسئله چند روز بود که از قونسولگری خواهش می شد ولی از پیش نمی رفت و مطالب معلوم بود که تمام مقصود بر امر اوقات بود و همه حرفها بیهانه و گرنه تلگراف هوائی ما بین باغ و قونسولخانه موجود بود و سایر وسایل نیز مهیا) .

شب سیم ماه (محرم ۱۳۳۰ ق) حوالی غروب دوم ماه از قونسولخانه انگلیس مراجعت کردم ، شب حاج سیدالمحققین و میرزا اسمعیل نوبری و شیخ سلیم و جمعی منزل من آمده در خصوص ترك اسلحه مذاکرات شد بالاخره حاج میرزا آقا بلوری را که خود را معاون ایالت میدانست و نماین بود (در امر مجاهدگری) طلبیدند ، بعد از مذاکرات زیاد قرار شد که ترك اسلحه نمایند .



روزسیم از طرفین ترك نزع شد و از جانب قوشون روس اقدامی نکردند و مجاهدین نیز ترك دعوی کرده بودند .

سیم ماه نایب الایاله و اعضاء انجمن منزل من آمدند و بعضی مذاکرات شد ، من حضرات را گذاشته برای ترتیب امر مقتولین خانه ختائی ها بقونسول خانه رفتم و لدی الورود حکم آنها را گرفتم ، آدم من با آدم ایالت رفت وقت غروب برگشت . من تلاش داشتم [ساعتی که به ملاقات قونسول روس رفته بوده .م] تا نایب الایاله نیامده پاره صحبت ها بکنم ، چون نایب الایاله رسمیت داشت و قونسول با او مهربان نبود ، من میخواستم بلکه دوستانه بعضی صحبتها بکنم که رسمی نباشد و کار بلجاست نکشند ولی فرصت نشد . نایب الایاله آمد و بنای مذاکره شد تکلیف خواست ، قونسول گفت : باید باید ترك اسلحه شود ، و تحویل رئیس قوشون بشود و اردوئی وارد خواهد شد ، باید قدغن نمائید که کسی با آن ها نزاع ننماید ... نایب الایاله گفت : من قدرت این که نزاع را منع نمایم ندارم و مادام که سلاح در دست مردم است ، اجرای این حکم امکان ندارد . بهتر این است که قوشون دولت شما دوسه روز در مرند و یاد رصوفیان تأمل نماید تا سلاح از دست مردم گرفته شود در این موقع وقت ورود قشون راپرسید .

قونسول جواب داد که من وقت ورود قشون را نمیدانم زیرا که راه مخابره ندارم . (و عمن حرفهای سابق خود را که در خصوص قطع راه مخابره می گفت تکرار کرد) فقط از جلفا تلگراف داشتم که قشون حرکت کرده امروز وارد شوند یا فردا یا روز دیگر اطلاع ندارم و علاوه بر آن من قدرت ندارم که قشون را منع نمایم .

نایب الایاله اصرار کرد و قونسول امتناع شدید کرد و من درهمه این مذاکرات ساکت بودم و حرفی نمیزدم و قونسول مکرر می کرد که علاج ترك اسلحه است و قوشون روس را با مردمان بی طرف و با کسی که در خانه خود را بسته و نشسته کاری نیست ... من بحرف آمد . گفتم : جناب جنرال قونسول می دانید که من روحانی هستم

و سیاسیات را نمیدانم و همینقدر می گویم که عظمت دولت امپراطوری مقتضای این است که بمن شرف بدهند با قبول مطالب مصلحانه من ...

اینکه می گوئید که کسی در خانه خود بنشیند و طرف دعوی نباشد در امن است حرف بی جواب است ولی توپ و تفنگ کور است و با طرف و بی طرف را نمی شناسد ، باید کاری بکنید که توپ و تفنگ انداخته نشود . ملت که ترك سلاح خواهد کرد و در خصوص ورود قوشون حق بجانب شما است . شما نمی توانید قشون را امر بر تأمل نمائید ، فقط برای شما ممکن است از رئیس قوشون خواهش بکنید که قوشون را از بیرون شهر و طرف قره ملك وارد شهر نمایند ، ظاهراً این حرف مرا قبول کرد . بعد نایب الایاله رفت و من بفاصله از او بیرون آمدم ، در ثانی معلوم کردم که بعضی اشخاص که ترك مجادله را دیده اند فوراً بفکر آوردن حاج شجاع الدوله بشهر افتاده در شهر آشوب کرده اند و اعضاء انجمن نیز تصدیق این دعوی را کرده اند و هایشوئی بشهر افتاده .

شب چهارم اعلان ترك اسلحه نوشته شد و قرار شد از چهارم ماه نزع اسلحه بشود .

روز چهارم همان همچنان و پی حاج شجاع الدوله رفتن دنیا را آشوب کرده و نایب الایاله را از کار باز داشته ، یکی مطالبه خون مقتولین می کند دیگری به خواهی حاج شجاع الدوله افتاده شهر آشوب شده و جماعتی که پی حاج شجاع الدوله میرفته اند بیرق انجمن را شکسته اند .

### تحصن امان الله میروا جهانبانی

همان\* روز چهارم نایب الایاله بقنسولخانه انگلیس رفت و بست نشست و استعفاء

\* برای دانستن جزئیات این جنگ چهار روزه به کتاب «زندگی نامه شهید» مراجعه

شود .

کرد و عصر همین روز از طرف آجی [رودخانه است-م] بنای انداختن توپ و شلیک شدید شد و معلوم شد که قوشون تازه وارد شده است .

شب پنجم ماه (محرم ۱۳۳۰-م) امیر حشمت بابعضی اشخاص از شهر بیرون رفتند و جمعی از من تکلیف خواستند من نصیحت کردم که اسلحه خود را ترك نمایند و بمردمان بی طرف بسپارند .

روز پنجم مردم دسته دسته بخانه من آمده تکلیف میخواستند من هم بستن در خانه و ترك اسلحه و سکوت و سکون را توصیه میکردم که ناگاه میانه پنج و شش ساعت از دسته رفته غرش توپ شرابنل از سمت آجی و باغ شمال بلند شد و گلوله بشهر ریخت و يك قیامت عظیمی بلند گردید ، مردم جوق جوق بخانه من می آمدند و چاره جز تمکین نبود و بحمد الله صدمه نرسید و گلوله ها در هوای ترکید و شکسته هایش بشهر میریخت و بعضی جاها خود گلوله شرابنل افتاد ولی صدمه کلی نزد همین روز برخی از اسلحه ها تحویل رفیع الدوله شد .

عصر همان روز باز توپهای کنار آجی (رودخانه تلخ.م) و شهر غریدن گرفت و قسم خیلی<sup>۱۵۲</sup> شدید شلیک شد و در ثانی گفتند : که بعضی ها در طرف سلاخ خانه عمد آتفنگ خالی کرده اند و این هنگامه بلند شده شب ششم ماه نیم ساعت از شب رفته باز صدای توپ بلند شده توپ خشکه و گلوله دار می انداختند ، ساعت هفت نیز همین ترتیب را از سر گرفتند و آن شب استراحت بر مردم حرام شده و وحشت فوق العاده به عموم مردم دست داده بود .

روز ششم سکون عمومی شد و شلیک موقوف گردید ، ارگ را تصرف کردند و بعضی محلات بقونسولگری روس کاغذ نوشته خواهش ترك شلیک کردند . و وقت عصر اردوی کنار رود آجی وارد شهر شده از کوچه قائم مقام بباغ رفتند و آلا قاپو - را سالدات گذاشته درش را بستند و آن چه تفنگ تحویل شده بود همه را با اسلحه و توپ و غلات که در ارگ بود ضبط کرده بباغ بردند ...

## از گرد آورنده :

میتوان گفت تا روز هفتم محرم ۱۳۳۰ هجری قمری هرچه اتفاق افتاده مرحوم شهید نوشته و راجع بروزهای هشتم و نهم یادداشتی نکرده و اگر هم چیزی بقلم آورده يك و دو فقره نامه خصوصی به این و آن بوده است .  
و همچنین عباراتی که بقلم شادروان ثقة الاسلام آمده جملات ناتمام زیر است که متبدا را نوشته ولی از خبر آن اثری بجا نگذاشته است ..  
« علت بهم خوردن ترتیبات این بود که از ابتداء امر مشروطه بعضی اشخاص خیالات بلند کرده و بی تحصیل نفوذ افتادند ... »

پایان





## نامه‌ها و رساله‌های ثقة الاسلام شهید

شادروان ثقة الاسلام شهید تبریزی ، در میان علماء و روحانیان آذربایجان ، بلکه تهران از پرکارترین شخصیت‌هایی است که بظهور رسیده است. بازمانده آثار قلمی او نشان می‌دهد که بعد از طی دوران تحصیل در عتبات عالیات و رسیدن با جتهاد و مراجعت به تبریز حتی یکروز هم از مطالعه و مباحثه و مکاتبه و افاضه و استفاضه فارغ ننشسته است .

برای اینکه خوانندگان ارجمند از مدارج علمی و ادبی و میزان فعالیت‌های قلمی آن مرحوم مطلع شوند ، بهتر است کتاب «زندگی نامه» او را که جداگانه چاپ شده ، مورد مطالعه قرار دهند . آنچه در اینجا مورد بحث قرار می‌گیرد مربوط به کمیت و کیفیت نامه‌ها و مکاتبات و رساله‌های او از ۱۳۱۸ تا محرم ۱۳۳۰ هجری است که اگر از ۵۰۰ فقره تجاوز نکند کمتر نخواهد بود و دروغا که بیشتر از یک سوم آنها بدست ما نرسیده ؛ از قبیل نامه‌هایی که به «ستشارالدوله صادق و حاج میرزا آقا فرش و عین‌الدوله و فرمانفرما و میرزا فضلعلی آقای مولوی و دیگران نوشته است .

استاد عبدالعلی کارنگ می‌نویسد : منشآت و مراسلات ثقة الاسلام ، چون

کاغذ زر بطور متفرق در گنجینه دوستاران زبان شیرین فارسی و علاقمندان حریت و آزادی و پیروان مکتب آن مرحوم نگاهداری می‌شوند و از دو لحاظ حایز اهمیت‌اند : یکی از این لحاظ که مانند منشآت قائم مقام - فراهانی و حسنعلیخان امیر نظام گروسی ، نمونه‌ای از شاهکارهای ادبی زبان فارسی بشمار می‌روند ، و دیگر از این لحاظ که پاره‌ای از پرده‌های ابهام تاریخ قرن اخیر ، مخصوصاً صدر مشروطیت را کنار می‌زنند... و نیز مؤلف جزوه‌های رهبران مشروطه می‌نویسد «نوشته‌های ثقة الاسلام ساده و پرسوز است و مایه ادبی دارد» ، هکذا دیگران مثل دکتر شفیق و مستشارالدوله صادق و فرشی و ندیم‌باشی و مشکوة الممالك ، هر يك بشوعی اظهار نظر کرده‌اند که آوردن همه آنها موجب اطاله است .

خودنگارنده نیز از صفحه ۶۳ تا ۷۵ کتاب «زندگی‌نامه» آن مرحوم نظراتی اظهار کرده‌ام که آوردن تمام آنها سخن را به درازا می‌کشاند مگر فشرده‌اش را که چنین است : اگر این نامه‌ها که هر يك از دو صفحه کمتر و از پانزده صفحه زیادتر نیست کلاً مانده بود ، بی‌گمان گنجینه بی‌مانندی میشد حاکی از معانی عالی و مباحث متعالی و قضایای تاریخی کم‌تالی ؛ او برای خود سبک و ویژه‌ای دارد که نمونه‌است از شیوه نگارش امیر نظام گروسی و طالب‌اوف باضافه طنزهای نمکین و اشارات شیرین و گواه آوریه‌ای بجزازتک بیت‌های بهترین از شعرای بزرگترین و سخنانش سرشار از صفا و صمیمیت است . «ولی حالا که هشت سال تمام باشیوه نگارش و طرز اندیشه آن شادروان ممارست دارم میتوانم استنباطات سابق خود را بدینسان تکمیل کنم که : اگرچه ثقة الاسلام ، از حیث فکر و روشندلی از آثار کتبی مرحوم میرزا یوسف خان مستشارالدوله بزرگ و مندرجات کتابهای طالب‌اوف و مطالب جراید مصری و عثمانی و قفقازی متأثر شده و از دیگر روزنامه‌های فارسی مقارن دوره مشروطیت اندیشه‌یابی کرده‌است اما در ساحت ذکر و قلمزنی از سبک هیچک تغذیه و تقلید کامل ننموده است ، بلکه شیوه‌اش خاص خاص خود او است . بدیگر زبان نوشته‌های آن مرحوم نمونه تغییر و تبدیل ناگهانی طرز نگارش دوران

مقابل و مابعد مشروطه میباشد ، یعنی شیوه نوی که با وجود اختلاط با ابزار کمی نوعی از رنسانس را ارائه گر است .

شاهد این مدعا پرش آن مرحوم در مدت هفت سال از شیوه امیر نظام پسند بشیوه عموم فهم است ، در ترجمه کتاب «بث الشکوی» اثر معروف «عتبی» مهارتی بکار می برد که برای امیر نظام گروسی والی دانشمند آذربایجان اعجاب انگیز می شود چنانکه در نامه ستایش آمیزی به وی مینویسد « ترجمه چون لؤلؤ منشور و گلبرگ ممتطور شمارا دیدم ، بی تملق و نفاق و بی مبالغه و اغراق باید بگویم : رو که برآمد ترا بکلك سخن گوی - آنچه علمی را به ذوالفقار برآمد» این شیوه مزین و مرصع و گاه متکلف در ذهن پر ابداع او بطوری تغییر شکل یافته و ساده می شود که گوئی يك طهرانی الاصل در میان خانواده خود حرف میزند ! بموازات این عمل وقتی دماغ دارد و دل ، و طرفی با پسند مشکل باشیوه قائم مقام پیش می آید که فصاحت را با بلاغت درهم می آمیزد و یا در لفظ و معنی تفنن هایی می کند که شیوه نگارش معتمد الدوله فرهاد میرزا را بیاد می آورد . گاه با طبع شوخ و ظرافت پسندش جملاتی می پروراند که ترکی و فارسی و عربی و فرانسه را مخلوط هم می کند و خواننده را میخنداند .

اما، هنر واقعی ثقة الاسلام در نامه هایی پدیدار می شود که به برادرانش به عتبات و بدوستان خیلی خصوصی و صاحب دلش بشهرهای دیگر مینویسد ، اصل نسخه های این نامه ها نشان میدهد که وقتی قلم در دست می گیرد ، عبارات و جملات يك دست و صاف و بی نشیب و فراز را مثل باران روی صفحات کاغذ میریزد ، بی آنکه لفظی را قلم بزند یا عبارتی را اصلاح نماید . در این عدم اصلاح است که بعضی از موصولات و برخی از علامات مفعولی نا نوشته میماند .

عجب اینها است که در این نامه های سیال بی تکلف به آتش افروزی هم میبرد دزد ، خاصه وقتی که میخواهد از وطن پرستی و عقیده بآزادی و لزوم مشروطه سخن بگوید ، آن عبارات ساده را به اسلحه ناریه تبدیل میکند یا بخواهد شخص صاحب مقام و تمکن را



به انجام خدمات ملی و میهنی و ادار سازد ، هر جمله اش چراغی می شود که ذهن تاریک خواننده اش را روشن می نماید .

اما نکاتی که لازم به توضیح شدن و به بعضی سئوالات مقدر جواب دادن باشد این است که همانگونه که در کتاب «زندگی نامه...» دوران آزادیخواهی و سیر مبارزات او به مراحل از : جسم جوگری ، دریافت ، جبهه گیری ، بعدیأس و کناره نشینی و روی آوردن دوباره و شیفتگی و ایستادگی تقسیم شده ، در این مراسلات نیز این چرخش سایه افکن است . اگر خوانندگان عزیز به جملات و مفاهیمی بر بخورند که مورد انتظارشان نبوده و با الگوهای امروزی قابل سنجش و شناخت نباشد و در ذهن آنان تردیدی حاصل شود ، باید این نکته را بدانند که .

اولاً قضاوت شاهد عینی که در دهارالمس می کند ، غیر از قضاوت غایب است که حوادث را از پشت سر نگاه می کند و از قیامت خبری می شنود . ثانیاً ثقة الاسلام عالم روشن و آینده نگر است ، او تغییر و ترقی مملکت را خواهان و از استبداد و بیدادگیزان است ، بشرطی که تبدیل و تطور در مسیر عقلانی باشد و اندیشمندان به کار افتد ، تاحقانیست مشروطه محفوظ ماند و دشمن رادست آویزی نباشد . در عین حال چون يك فرد شورشی و انقلابی مایل به خونریزی و افراط کاری نیست لذا نمیخواهد دیگرگونی و تغییر وضع آن سان ناگهانی و برق آسا و بی فکرانه باشد که ترمیم و جبرانش ممکن نشود .

و اینکه او در نامه های خود میان «مشروطه خواه» و «مشروطه چي» فرق میگذارد ، برای این است که اولی را صاحب عقیده و مسلک می شناسد و دومی را «شغل ساز و دکاندار» میدانند و معتقد است که عمل دسته دوم جاهلانه و خروج از اعتدال و دور از منطق انقلاب است .

اما چون در اعتقاد به مشروطه پابرجا است لذا این موضوع را فراموش نمی کند که بمجرد بروز اختلاف بین نیروهای اجرائی انقلاب ، دست به کار شده دوگانگی را به یگانگی تبدیل سازد ؛ بدانسان که دید و باز دید محلات تبریز را طرح ریزی و اجرا کرد و اختلاف مجاهدین «قفقازی» را با مجاهدین «مرکز غیبی» رفع نمود ، که کسروی این کار را از

تظاهرات شکوهمند انقلاب مشروطه میداند .

نکته جالب تر ابراز يك نوع تقیه و محافظه کاری در برخی از نامه های اوست که مثلاً مینویسد :

«مداخله ندارم ، کناره گرفته و دربروی خود بسته ام» این نیز از آینده نگری و مصلحت دانی اوست که نمیخواهد در میان طوفان غرق شده و بهدر برود بلکه تا میتواند قوای روحی و جسمی خود را محفوظ نگاه می دارد که در هنگام تنگنا بکار اندازد و از آن بسود توده مردم نتیجه بگیرد ؛ چنانکه در سفر با سمنج گرفت و نیز بعد از رفع بحران و روشن شدن اوضاع در راه سازندگی و ترمیم خرابیهای آذربایجان بتلاش پرداخت .

### نصرت الله فتحی

شش سال قبل از آغاز مشروطه در امتحان مدرسه ای حضور یافته

و این نامه را به مدیر مدرسه نوشته است

### نامه شماره ۱

سلخ شعبان ۱۳۱۸

عرض میشود دیروز که در مجلس امتحان معلمین مدرسه معرفت حاضر شدم از وضع و ترتیب و حسن تعلیم و تربیت نو خواستگان وطن مقدس نوعی سرمست شدم که هنوز نشأ آن در ذوق جان است و دل در قمار آن بگروگان . خدای را شکر که آب و گیل وطن عزیز مانیز از اشعه خورشید تربیت نونهالان مستعد میپروراند و از گلبن معرفت شکوفه های رنگارنگ میشکافاند .

بلبل ز شاخ سرو به گلبنانگ پهلوی میخواند و دوش درس مقامات معنوی -

یعنی بیا که آتش موسی نمود گل تا از درخت نکته توحید بشنوی - بلی فیض روح القدس ارباز مدد فرماید - دیگران هم بکنند آنچه مسیحا میکرد . حالیا که ذوالفقار در نیام است

وقت آنست که زبان سعدی در کام نماند - موقع شمشیر بازی گذشت حالیا زمان زبان پردازی است. سیل عرم بنیاد فکن را بند شاپوری در موقع لزوم است و یا جوج مأجوج فتنه راسد سکندری مانع از هجوم. تحصیل این سعادت جز با بنیاد رصین علم نباید و آنچه بنای آن نه بعلم است نباید و آنچه نباید دل بستگی را نشاید امیدوارم انشا الله از یمن توجه جناب عالی این نوشکفته گان باغ دانش و تازه نهالان چمن بینش در اندک وقتی وطن عزیز را با گل های معرفت معطر سازند و درخت های کشن پر بار سایه انداز شوند .

از خدا خواهیم توفیق ادب - بی ادب محروم ماند از لطف رب زیاده عرض نیست. دوجلد از رساله (ترجمه بئالشکوی) که از ترجمه های خام نویسنده است یکی برای فرزند محترم جناب آقای میرزا محمد علی خان (اسمش را نمیدانم) و یکی برای سرکار بیوک خان فرزند محترم جناب میر آقاسی خان فرستادم از دست بسته چه خیر آید و از پای شکسته چه سیر - دست کوتاه است خرما بر نخیل .

\*\*\*

نامه های مرحوم ثقة الاسلام به برادرانش که در عتبات بوده اند و به سایرین در عرض سالهای ۱۳۲۲ الی ۱۳۲۹ هجری .

### نامه شماره ۲ بیست و هفتم ربیع الثانی ۱۳۲۲

خطاب به میرزا محمد آقا

جناب نور چشم مکرما. نوشته شما در بیست و نه ماه گذشته رسید و از خبر سلامتی شما خیلی خوشوقت شدم من غفلت میکنم پاره اخبار را بشما نمی نویسم شما همیشه میسید خوب است اجمالی بنویسم .

امین الدوله در رشت مرحوم شده صحیح است .

حضرت شیخ<sup>۱۵۳</sup> بتهران تشریف نبرد شاه را به شاه عبدالعظیم بردند در صحن ملاقات

شد ، محاسن حضرت شیخ رازیارت کردند و خواهش کردند دعائی برای شاه بخواند ، حضرت شیخ هم دست محترم را بر سروسیمه همایونی گذاشته دعا خواندند ، سه هزار تومان پول دادند دیناری قبول نکردند و از کسی از اولیای دولت يك قاز نگرفتند .

جناب مستطاب حاج میرزا حسن آقا مجتهد از راه اردبیل می آیند روز سه شنبه ۲۹ ماه جاری وارد میشوند جناب سعد السلطنه مدتی است تشریف آورده اند ولی دست بکار نزده اند امورات خیلی مختل است خیلی تیول ها برگشت<sup>۱۵۴</sup> شده و مردم رادستی بگیر کرده اند ، من صریحاً گفته ام که توی صندوق نمیتوانم بروم خفه میشوم . جناب امام جمعه این مطلب را پیغام کرده است حالا یک ماه است تشریف آورده اند ولی ابد آب از آب نمی جنبد برای صندوق ... خرج است دهشاهی . ... اجرت صندوق . صریح گفتم نقد دادن ونسیه گرفتن کار مشکلی است . به تبریز شور انداخته اند که در تهران ناخوشی است تلگراف کردم خبر سلامتی رسید و خیلی مختصر بوده است باوجود این آرامنه و فرنگی ها در هجرت هستند و تبریز بهار ابد و وحشت انداخته اند . ما مردمان بی عقل هم تصور میکنیم که آرامنه علم غیب دارند .

حضرت اقدس والا<sup>۱۵۵</sup> در شهر تشریف دارند حتی رفتن ییلاق و بایندور را عاجلاً موقوف کرده اند و حال آنکه قبل از وقت خیال داشتند .  
بقیه مسائل خانوادگی است . علی

### نامه شماره ۳ مورخ ۴ جمادی اول ۱۳۲۲

جناب نور چشم مکرما . بعد از تاریخ ۴ ربیع الثانی دیگر کاغذی از شما نرسیده و با در تهران شدت داشته ولی این روزها تخفیف یافته در سلطان آباد و کاشان شدید است ، پسر حاج مختار خان که در سلطان آباد به تجارت رفته بود از و با فوت شد مجلس ختم گذاشتند .



جناب مستطاب حاج میرزا حسن آقا روز پنجشنبه ۲۹ ماه گذشته تشریف آوردند و روز جمعه منمهم آدمی فرستاده احوالپرسی کردم .

حضرت اقدس والا در شهر هستند و عجلتاً خیال رفتن بخارج راندارند بملاحظه مردم که اسباب خیال نشود بجانقور هم نمیروند .

هواخنك است هفته گذشته «آغیل» \* چندروز آمده و هوارا منقلب كرد از شب جمعه «مه» میاید و خیلی تند و سخت است هوا هم خیلی خوب است بحمدالله از هر جهت آسایش و امنیت است .

مسئله صندوق هنوز هم در بوقچه است ابدأ بده و بگیر نیست همه مات و متحیرند تیولات مردم را خیلی برگشت کرده اند از موجب رضاخان و برادرانش هم که سیصد و چهل تومان است دو یست تومانش چون انعام است برگشت کرده اند معلوم نیست مقطوع شده یا در تهران خواهند داد ، در تهران هم قیامت است همه از شهر فرار کرده اند و در اطراف هستند خوب بهانه ای بدستشان افتاده احدی را نمیتوان دید .

جناب مفخم الدوله<sup>۱۵۶</sup> دختر جناب مشیرالدوله را گرفته اند، يك تخته سجاده ابریشمی برایش فرستادم .

كربلائی علی پسر حاجی كاظم حریری وارد شهر شد بحمدالله سلامت است . حضرت شیخ گفتند او ایل ماه از خراسان حرکت خواهند كرد، جناب امام جمعه و ساعد الملك از جناب حاجی میرزا حسن آقا باز دیدن كردند ولی پسر مرحوم حاج رضاخان نوه مجتهد مرحوم تا با سمنج باد بده و جمعیت با استقبال رفته بود .

... جناب مشكوة الممالك را حضرت اقدس خیلی مرحمت فرمود شب و روز حاضر خدمت هستند . ساعت «فردنومتر» طلائی مرحمت كردند با چهار صد تومان موجب و فعلاً قرب خوبی دارند .

\* باد سفید

.... در شهر بحمد الله بقسمی صحت هست که امراض متداوله و وقایع معمولی هم نیست ، اگر طنباب بگردن ناخوشی انداخته بشهر نیاورند ، خود بخود نخواهد آمد - علی .

\*\*\*

### نامه شماره ۴ - ۱۱ ربیع الآخر ۱۳۲۳

خطاب بمیرزا محمد آقا برادرش

نور چشم ما کما غذا میرزا محمود آقا\* در یازده ربیع الاول رسید عجب است از هم جدا بنجف مشرف شده اید؟! این وضع شمارا من نمی پسندم این تناقض و مبیانت را میرساند . در شهر غربت این قسم کارها در نظر مردم مستحجن شمرده نمی شود؟! مابین ارامنه و مسلمین نخجوان و ایروان نزاع سخت شده در نخجوان گویا مسلمین غالب شده اند بر عکس ایروان که ارامنه غلبه دارند . اخبار موحشه میرسید تا اینکه دیروز تلگرافی رسید خطاب بجناب مجتهد و میرزا صادق آقا که مسلمین محصورند شما از فلان ارمنی (اسم نکره دارد) به فلان ارمنی تلگراف بگیریید این تلگراف در بازار شهرت کرد و قال مقال شد .

حوالی عصر يك نفر مسلم با ارمنی طرف مشاجره می شود بر حسب معمول و متداول چنان که رسم است مسلمین می خواهند ارمنی را بزنند فرار میکنند و فرار و باعث هیجان مسلمین میشود و اهل بازار چنان تصور میکنند که آشوب شده فوراً از ترس جان چنان چه رسم و معمول حضرات است دکان ها را می بندند و اسباب و حشمت عمومی میشود ، بهر حال از جانب مرکز کل بگلربگی رفتند و فراموشها و مأمور و سواره و پیاده دور ارمنستان گذاشته شده اطمینان داده شد و به علماء کاغذها نوشتند که از مردم تسلیت خاطر نمایند و

---

\* برادر دیگرش

نگذارند فتنه بشود بحمدالله عجلتاً فتنه خوابیده است بازارها را باز کردند و فعالیت نگذاشتند  
کامله است تا بعد چه شود . علی

### نامه شماره ۵ دوم جمادی الاول ۱۳۲۳

نورچشما مطلبی تازه نیست مجمل واقعه همانست که بخط آقامعالی<sup>۱۵۷</sup> نوشته شده ...

جناب آقامیرزا جواد ۲۱ ماه با احترامات شایان وارد شد حالش و صورت  
ظاهرش مریض بودن را مینماید ....

آنچه در ضمن نامه نوشته اند بقرار ذیل است :

سانحه تازه که اتفاق افتاده مسئله حضرت آقای شكاك<sup>۱۵۸</sup> است . در رجب سال  
گذشته سوق عسگر برای گرفتن مشارالیه شد بعد از صدمات زیاد کاری از پیش نرفت بعد از  
ورود حضرت اجل آقای نظام السلطنه جعفر آقا شكاك را به تبریز خواسته است مالت کردند  
و مدتی سلمته السلام و آزاد بود تا اینکه دیروز قرار مرخصی او را میدهند و ضمناً خیالی  
که داشته اند وقت غروب چهارشنبه غره ماه برای مرخصی یا دادن خلعت بحضور  
میطلبند . در اینجا حکم میشود با گلوله بزنند از آنجائی که هشت نفر از آدمهای او  
دائماً مسلح بوده اند آدمهای او را میخواهند بگیرند و بکشند . نزاع طولانی می شود  
و از اول غروب تا ۲ ساعت از شب متصل تفنگ می انداختند تا اینکه ۲ نفر هم از آدمهای  
او را می کشند و جمعی از این طرف به قتل میرسند که نمیدانم از گلوله دشمن بوده یا از  
زخم دوست . چهار پنج نفر هم از اتباع جعفر آقا شكاك راهی پیدا کرده از پشت بامها  
فرار میکنند و بکوجه میافتند يك نفر گچ بز بخت برگشته داد میزند که جعفر آقا است  
فرار می کند ، همانجا او را می زنند فوراً می میرد و راه باغمیشه را پیش میگیرند . چون  
پیاده بوده اند گمان نمیرود جانی به در بیاورند ، خبر ندارم که چه شده اند ؟ از جمله

مقتولین نایب‌عسگر فراشبازی محله دوه‌چی است و یکنفر آبدار و ۲ نفر پیشخدمت حکومت [این امر یکی از اشتباهاتی بود که اسمعیل آقا سیمکو را بخونخواهی برادر واداشت و ۲۵ سال طول کشید و به دولت و ملت گران تمام شد. م.]

\*\*\*

### نامه شماره ۶ ماه شوال ۱۳۲۳

بعد از عنوان و شرح علت تأخیر جواب و خبر چند فقره زلزله در تبریز و در ولایات اطراف تبریز که چندین ده را پایمال کرده و نفوس زیادی تلف شده است می‌پردازد باینکه :

وقعه‌ای پارسال در ارومی اتفاق افتاده بود یعنی لابی نامی از مسیونرهای نصاری را که ایرانی و در آمریکا تحصیل کرده بود کشته بودند و در عرض سال متصل در سئوال و جواب بودند بالاخره از روی تهدیدات دولت انگلیس و ضعف کلی که برای دولت روس از مسئله محاربه هست قریب یکماه قبل حکم شد پنجاه هزار تومان خون بندی این مسئله شده نصف آنرا حضرت اقدس والا ولیعهد و نصف دیگر را جناب حاج نظام‌الدوله که حاکم بوده‌اند بدهند. حضرت اقدس ولیعهد بدون سئوال و جواب مرحمت فرمودند. حاج نظام‌الدوله‌های وهوئی کرد و در تلگرافخانه بست نشست آخر نشد داد یعنی برات بوعده سه ماهه داد و خودش عازم تهران شد حکومت را بحضرت والا امام‌قلی میرزا، دادند. حکومت خوی را به حضرت والا ثقة‌الدوله<sup>۱۷</sup> دادند بازور قبولانندند... [این امر از نتایج کاپیتولاسیون بوده است. م.]

\*\*\*

### نامه شماره ۷ ذیقعد ۱۳۲۳ هجری

روز پنجشنبه ۲۸ شوال که بحساب سیزده عید نوروز بود دوسه نفر از نسوان به



محلله «لیل آباد» می‌رفتند در یکی از کوچه‌ها که مشترك ما بین مسلمین و ارامنه است ، یکنفر ارمنی به یکی از نسوان حرف‌زشتی زده و کار به شامت‌ه رسیده ، ضعیفه بواسطه قوت اسلامیت و ضعف بشریت تحمل اقوال او را نیاورده صدا بلند شده و در این بین جمعی از مسلمین که در کوچه در سر عبور و مرور بوده‌اند ملتفت این عمل شده خواسته‌اند که دفع شر نمایند ، ضعیفه چون خود را منسوب بیک دودمان عالی سیادت نموده بوده (....) جمعی از عوام اشاعه این مطلب نموده باقتضای غیرت دینی خواستند که ارمنی را مجازاتی بدهند ، ارمنی هم فرار کرده توی قونسولخانه ... پناه برد . اجامرو اوباش که این قسم اتفاقات را مقدمه غیر مترقبه اجراء هوا و هوس خود میدانند ، دامنزن آتش فتنه شده خیال می‌کنند که هجومی بمحلله ارامنه نمایند ، فوراً این خبر به کارگزاران حضرت اشرف ارفع والا ..... رسیده آنچه سرباز و نوکر دیوان بسود بمرکز حادثه فرستاده علماء اعلام را برای تسکین انتهای فرمودند . علمای اعلام شهر بکلمه واحده اقدام به تسکین عوام فرموده جمعی به محلله ارامنه و جمعی بخانه حاج میرزا علی آقا طباطبائی بجهت فهمیدن مطلب رفتند ، اتفاقاً جناب معزی‌اله هم در وقت ظهور حادثه در محلله دور از خانه خود بوده و همانجا از هجوم عوام که به اخبار این خبر آمده بودند متوحش شده خود نیز بجهت دفع فتنه و اسكات مردم بخانه خودشان رفته بحضور مبارك حضرت ..... مشرف و عدم رضایت خود را با اقدامات ناهنجار عوام که محض هواپرستی است عرض نموده بعد بخانه مراجعت کرده جمعی از علماء اعلام که از جمله جناب مستطاب آقای ثقة الاسلام و جناب مستطاب حاج میرزا عبدالکریم آقا بوده‌اند در اینجا حاضر و عوام را اسكات کرده مجدداً آقای میرزا علی آقا را متفقاً بحرم خانه [محل نشیمن و لیعهد.م] برده و تا قریب یک ساعت و نیم از شب رفته در حضور مبارك مشغول مذاکرات بودند در حین مرخصی جناب مستطاب آقای ثقة الاسلام ملاحظه عاقبت اندیشی و رعایت این معنی که خانه جناب میرزا علی آقا نزدیک به محلله ارامنه است اقامت ایشان در خانه خود اسباب

اجتماع عوام و ہنگامہ طلبان شدہ فتنہ حادث شود ، آقامیرزا علی آقارا همانشب بدولت منزل خودشان برده و تا عصر روز یکشنبه همانجا اقامت داشتند .

جناب میرزا علی آقا همانشب مجدداً اغماض و اعراض خود را بحضور مبارک عرض کرده و جزاء اعمال را بہ منتقم حقیقی و سیاست دولتی را بہ اولیای دولت واگذار نمود . روز جمعہ جناب ثقت الاسلام ہمین مطلب را مشروحاً بواسطہ تلگراف بحضور اعلیٰ حضرت ہمایونی عرض کردند و اجتماع کلمۂ علماء اعلام را در این مقدمہ معروض داشتند .

[این نامہ را پسرش گزارش مانند بہ عموہایش نوشتہ و خود شہید در حاشیہ نامہ

با احوال پرسی از برادرہا آنرا تائید کردہ است م]

\*\*\*

### نامہ شماره ۸ - دوم محرم ۱۳۲۴

بعد از احوال پرسی و اشعار مساعد بودن ہوا می نویسد :

تعزیه بقرار پارسال در مسجد است . بیچارہ سعدالدولہ را از تہران بیرون کردہ اند معروف است کہ اول حکم شدہ بود بہ یزد بہرند در ثانی قرا گذاشتہ اند کہ بہ اردبیل بفرستند ، خبر محقق ندارم از تہران خبر صحیح یا سقیم ابداً نیست . اراجیف زیادہ میگویند ولی غالباً بی مأخذ است .

دستخطی از حضرت اقدس والا گرفتہ فرستادم بہ جمع آقایان سلام برسانید و

بیشتر سلام میرساند .

\*\*\*

### نامہ شماره ۹ - ۸ ربیع الاول ۱۳۲۴

جناب نور چشم مکرما . از ۲۸ محرم بہ اینطرف کاغذی از جانب شما نرسیدہ

بعضی زوار رسیدند حاجی میرزا حسنقلی هم آمد ، امروز بازدید آمده بود . مطلبی تازه نیست ... وزیر نظام از تهران مأمور ریاست قشون شده و تصور می رود در «شاطر علی» اردو تشکیل نمایند، بقول روضه خوان ها ننگل اولسون شیعه لروه ۱۵۹ از جانب عثمانی هم به سرحد علی التقریر مهمات می رسد، يك آجر يك آجر پیش می آیند ، تا خدا چه خواهد عجالاً دست بکاری نزدند از طرفین انتظار است خودمانیها تکذیب اقدامات دولت عثمانی رامی کنند ، معتقد مردم برخلاف آنست . دولت عثمانی می گوید خودمانی عمل را اصلاح می کنیم راضی به حکمیت دولتین روس و انگلیس نشده است .

از جمله اخبار تازه اینست که جناب میرزا غلامعلی خان سعدالسلطان خودمان ازجانبی دایی یحیی در تهران هستند، از تهران تلگراف کرده اند که مأمور بغداد شدم برای شما سفارش نامه از وزارت دول خارجه بعهده مأمور سابق فرستاده بودند ، چون خیلی مهیو بود نفرستادم و در این حالت ابداً احتیاجی بفرستادن آن ندارد مظنه بمضمون (معزول شدم بنده بکاشان نرسیده ) عمل کرده اند . علی

\*\*\*

### نامه شماره ۱۰-۴ ربیع الاول ۱۳۲۴

جناب نور چشم مکرما ...

جناب احتشام السلطنه یعنی محمودخان پسر علاءالدوله امیر نظام دوم مرحوم ، بریاست کومسیون وارد شدند ، جناب ناظم الملک و جمعی دیگر در معیت ایشان هستند می گویند فردا بسر مقصد خواهند رفت .

جناب وزیر نظام که مدتی است آمده بشدت تمام مطالبه کسر نفری می کند و تخفیفات را قبول نمی کند ، حضرت اقدس هم که جمعی لشکر باید سرباز بدهند حکم کرده اند از املاک خودشان بگیرند کار را خیلی سخت گرفته اند آخر کار چه شود ؟ مثل معروف است اسبی که در چهل سالگی بسوقون به بندند برای میدان روز قیامت خوبست ...

عجالتاً عثمانی در جاهائی که مدعی است بدون قیل و قال نشسته و با کسی کار ندارد در  
جزو پاپی جلب و جذب رؤسای عشایر است تا عاقبت کار چه شود ؟  
بقیه مسائل خانوادگی است ... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۱۱ - ۸ شعبان ۱۳۳۴

خبر از مشروطه شدن مملکت می دهد :

نورچشما کاغذ مورخ ۱۱ رجب شما امروز رسید روز دوشنبه ششم ماه تفصیلی  
نوشته ام البته رسیده است . بحمداله امروز بشارت می دهم که همین امروز اعطاء مشروطیت  
رسید و سرور فوق العاده برای اهالی رو داد ، مشغول چراغانی هستند عمده اسباب  
بشارت اینست که دیروز چهارشنبه وقت غروب درخانه که در پهلوی مسجد محمدخان  
بگلریبگی پهلوی خانه جناب . . . . . برای علماء معین کرده بودند غایله سختی  
روی داد ، یعنی سیدهاشم که مدیر متحصنین قنصلخانه بود متهم شده بود که مبلغ کلی  
برای اورشوت داده اند کج بازی می کند ، میرزا علی اکبر که یکی از متحصنین بود در  
مجلس به او پدید که شکمت را پاره میکنم او هم روبه بیرون قونسلخانه فرار کرد و  
داد زد که گندم داران میخواستند مرا بگیرند پیش ولیعهد بفرستند ، باری طول دارد بعد  
از این واقعه دیگر من ننشستم آقایان دیگر ماندند و این مطلب خیلی اثر بخشیده که فلان  
کس اگر اینجا میماند باز شعبده دیگری میچیدند فلان کس عقل کرد که بیرون رفت  
اجمالاً در این مسئله اسم ماها بالاتر از همه مذکور است .

این را هم بگویم که عقلاء دلیر در آن جماعت حاج میرزا محمود تاجر باشی و  
حاج میرزا آقای خودمان بود . و شیخیه با وجود قلتشان غلبه داشتند مختصر ثقه الاسلامچی  
زیادتر بود و مردم هم در حق بنده غلو کرده اند تفصیل زیاد دارد فرصت نمی کنم ، الان



میخواهم بهمان مسجد برای تبریک بروم در مجلس چه نطقها کرده ام فرصت نیست و این قدر کافی است که ملت مرا و جناب میرزا صادق آقارا انتخاب کرده بودند ، اتفاقاً جناب حاج میرزا حسن آقا و امام هر دو امروز نیامده بودند که این هم اثر دیگر کرد بیشتر مجال نیست ... علی [در ظهر این نامه تلگراف مظفرالدین شاه را آورده است: «یازده ماه بود که مضایقه داشتیم ولی چون آذربایجان بمنزلۀ تن ما است ، قبول کردیم» مردم همه چه می گویند ، خدا دانا است ولیعهد هم امضاء کرده است . م.]

\*\*\*

### نامه شماره ۱۲-۲۹ شعبان ۱۳۲۴

جناب نورچشما

فرصت ندارم آقامیرهاشم که مدیر موسس بود بجهت پاره مذاکرات نزد مردم متهم شد و پاره حرکات نالایق از کسان اوسرزد مردم اجتماع کرده طرد او را خواستند امروز پنجشنبه ۲۹ ماه طرف صبح از شهر رفت ، انجمن برقرار است باید آنجا بروم روز سه شنبه ۲۷ ماه در انجمن صحبتی شده و پیمشتاب و لورور انداخته و چند تیر تپانچه خالی کرده اند این عمل هم بمردم برخورده است . مقدمه از سابق داشته است ولی هیچان مردم از آن به بعد شد که آخرش منجر به طرد او شد تا بعد چه شود ؟ بقیه مسائل خانوادگی است . علی

\*\*\*

### نامه شماره ۱۳-۳ شهر رمضان ۱۳۲۴

جناب نورچشما

نفی بلد میرهاشم ده وه چی- هر دم از این باغ بری می رسد . مردم او اخر ماه گذشته

اجماع کرده میرهاشم را اخراج بلد نمودند، شب غره ماه حال هم تجار جمع شده عریضه شکایت از جانب امام به حضرت اقدس عرض کردند که باید در شهر نماند جواب بقاعده داده نشد. شب دوم باز اجماع کرده پیغام دادند و تهدید نمودند تا اینکه قول گرفتند، شب سیم جناب نظام السلطنه [مافی] در منزل جناب مجتهد بود بالاخره قرار بر خروج شد. تا حالا که حوالی ظهر است تشریف نبرده اند ولیکن علی الحساب کار گذشته و باید برود والا کار سخت می شود.

از جمله کارهایی که جناب آقا که محض\* عوام فریبی بود از روز اول اعلان کرد که مردم باید نان را درش عباسی بخورند این حرف را هم عوام پسندیدند و آقا هم تصور کرد که به این شیوه جلب عوام خواهد کرد اما عمل برعکس شد و فایده نداشت، خودش هزار خروار گندم وعده کرد که خرواری ۱۲ تومان می دهد سایرین هم همت بکنند. مردم گفتند سنگ بزرگ برداشتن علامت نزدن است، چند سال قبل هم این قماش فرمایشات شد و آخر نکرد و انگهی نان یک قران و یک عباسی شدن در حالتیکه اطراف تماماً گرانی است و در محل قیمت گندم از ۲ قران کمتر نیست، چگونه می شود که در شهر خرواری ۱۲ تومان بفروش برود؟

دیروز جناب آقا به منبر تشریف برده و فضائل و آل و تبار خود را ذکر کرده و گریه کرده با وجود این (لم یشد) ... و دو ساعت به غروب مانده است، جناب آقا هم از دولت منزل به باغ که در قرب باغ صاحب دیوان است نقل مکان کرده ... علی

\*\*\*

نامه شماره ۱۳-۱۴ شهر رمضان ۱۳۳۴

آزاد بخوانان بایی هستند؟!

\* امام جمعه

### جناب نورچشما

مردم بی دین اسباب چینی در تفرقه مردم و علماء می نمایند ، دیروز کاغذی جفنگ که قماش حرفهای باسمه بود منتشر کرده بودند حاجی میرزا اسدالله هم در منبر گفته اشخاصی که در انجمن ها جمع می شوند تماماً بابی هستند .

امروز منمهم دادمردی داده آنچه توانستم گفتم معشر شد . حالا حال ندارم . داماد جناب اسعدالسلطان که اسدنظام باشد در تهران وفات کرده امروز ختم گذاشته اند ، الان میروم به مجلس ختم از وقایع کربلا که نوشته بودید مطلع شدم . کار مشروطه در ایران عجالاً قیامت میکند مراهم از جمله هو اخواهان پر زور مشروطه میدانند و برای رفتن تهران اصرار دارند و قرعه که نوشته اند طالب هستند که اکثریت به اسم من بیرون بیاید و مرا مجبور رفتن بتهران مینمایند حتی جناب مجتهد صریحاً در مجلس فرمودند که باید فلان کس برود حتی اسم مرا در قرعه نوشته اند خودشان هم بی میل نیستند که بروم و ضمناً اسباب فراهم میارند اما من به چندین جهت قدرت ندارم جناب مجتهد خیلی اذیتم کرد ، در آخر گفتم اگر شما بروید منمهم میروم عجالاً که قرعه نکشیده و اکثریت معلوم نشده تا خدا چه خواهد .

يك نمره الحديد را که باسم العدله منتشر میشود هفته گذشته فرستادم حالایك نمره اش را فرستادم . خط مرا مشکل بتوانید بخوانید چنان باعجله مینویسم که خودم هم عاجز میشوم ... علی



نامه شماره ۱۵- نامه مختصر بی تاریخی است که گمان میرود در همین ایام (فرضاً در شوال ۱۳۲۴) نوشته شده است .

نورچشما بحمداله در عتبه عالیّه آموده نشستہ اطلاعی از حال ماندارید. اجمالی از تفصیل را آقاییی نوشته است . در مجلس مسجد و مجدد قونسولخانه کرات و مرات

گفتند که افتراقی که سابق در میان بود واسمی گذاشته بودند برطرف شد ، این اسم و تفرقه برای تقسیم دهات بود [مقصود شیخی و غیر شیخی است م] باری کار خیلی سخت شده برای آقایان از تجار که اعانه داده شده سهل است علماء نیز اعانه داده اند جناب امام جمعه دویست تومان جناب مجتهد صد تومان حاجی میرزا محسن آقا صد تومان ... عیال جناب بهجة السلطنة ۱۶۰ شب وفات کرد . برای نماز خبر کردند وقت رفتن مسجد اصلاح طلبان دیر شد . چند نفر نیک نفس آمدند که در مجلس قونسولخانه قاروقور بود بحمد الله باز در وقت رسیدم قرآن مهر کردیم ، جناب حاج میرزا حسن آقا تشریف نداشت . از فردا در مجلس خصوصی قرار مذاکره است تا چه شود ؟ من بیچاره را هم مبتلا کرده اند ، قرآن مهر کردیم بخون خودمان سجل نوشتیم .

\*\*\*

### نامه شماره ۱۶ - نهم ذی حجة ۱۳۲۴ قمری

جناب نور چشم

کاغذهای مورخ شوال شمارسید فرصت جواب مفصل ندارم ، تبریز هنگامه قریبی است حد میزنند و تعزیر میکنند ، قیامت است آشوب در تمامی ذرات عالم است . روز سه شنبه پسر هجده ساله حاج میرزا هادی خان حکیم قوبولی را متهم کردند که ضعیفه ای را چهل روز است در خانه خودش نگاه داشته بالاخره بیچاره را روز چهارشنبه در خانه حاج میرزا ابوالحسن آقای انجمن شماره ۴۵ تازیانه تعزیر کردند . اعضاء انجمن از انجمن کناره گرفته است عجالتاً مردم چند فرقه هستند تا عاقبت چه شود . خبر رسیدن چهل لیبره رسید وجه آنرا که بجناب سعد السلطان می رسانم قیمت لیبره چهل و هشت قرآن و کسری است ... تمام کارها معوق و حواس من پریشان و آنی غفلت ندارم و تمام



عمرم به افسوس و لاطائلات می گذرد، شب و روز در عذابم. شیخ فضل الله خوئی حجة الاسلام به تبریز آمده ۲۲ روز است در منزل من منزل دارد.

آقایان مستبده را اهل خوی نمیخواهند و قریب شصت نفر از انجمن و غیره انجمن خوی به تبریز ریخته ضغث علی اباله شده اند، حوصله ندارم به تفصیل بنویسم. ... امروز که عرفة است با وجود ناهار عمومی ناهار نخورده و الآن این مختصر را در حجره اجاق مینویسم. آقایان اختراعی کرده گفتند روز قربان مردم قربانی نکنند، و پول آنرا به فقرا بدهند و در اولش مدایح بخوانند در وصف انجمن شعر بخوانند اسباب های وهوی شد که این هر دو در حقیقت اقدام و مقدمه بر ترك شریعت است.

این فقره را هم بعضی بوالهوسان اختراع کردند و باسم انجمن گفته شد، اگر غرض از قربانی هم صحیح بود این جور گفتن غلط محض و در حکم کفر است. .... علی

\*\*\*

سال ۱۳۲۵ شروع می شود :

### نامه شماره ۱۷-۱۹ محرم ۱۳۲۵

به میرزا محمد آقا مینویسد :

واقعه تازه که اتفاق افتاده اینست که شب گذشته یعنی شب دوشنبه نوزده ماه حوالی یکساعت از شب رفته حاجی میرزا حسن میلانی را دردم در بندخانه خودشان (از سمت خانه جناب میرزا علی آقا) بغته از پشت سر با گلوله زدند ضارب عجالتاً مجهول و بحمداله آسیبی خطرناک نرسیده از شانه چپ گرفته و بیرون آمده به اعتقاد کسانش و جراح از توی دهانش بیرون آمده ولی بحمدالله در آلات لافظه ابداً صدمه نرسانیده و خیلی جای شکر است. من نمیتوانم باور کنم اما جداً میگویند که گلوله را از دهانش خودش در آورده خودش هم تکذیب نمیکرد. شب ساعت ۴ مطلع شدم و رفتم تا

ساعت هشت آنجا بودم ، تا حال که ساعتی به غروب مانده است خبری از جایی نشده در انجمن پاره استنطاقات میکنند تاجه شود ؟

جمعی را عقیده این شده است که تحریک است بنده برخلاف عمل شخصی میدانم و اینکه حاجی مزبور با کسی رقابت نداشته دلیل نیست ، مردمان بد ذات خیلی هستند چیزی مختصر را اسباب کینه می کنند .

وقایع تهران را در روزنامه از روی کاغذ یکی از وکلا نوشته اند ، مقصود حاجی میرزا آقا است من عین کاغذ جناب مستشارالدوله را بشما فرستادم بخوانید آنجا پاره کنایات و اشارات هست ، راجع بر رفیق خودمان است پاك نکردم ، شما محرمانه بدانید\* به اخوی هم بفرستید همان مقام را محرمانه بگذارند و این مطالب میدانید که مطالب بازاری نیست. در کاغذ دیگر صریح تر و مفصل تر نوشته می شود من همان جاها را پاك کرده کسی را مطلع نکردم و غیر آن موقع همه راجع کردند .

روضه خوانی در ۱۶ ماه ختم شد مجلس امسال بحمد الله نظیر نداشت تجیر دوزانندیم تا واسط دهه تجیر میکشیدند بعد از آن بالتمام برداشته تمام مسجد بسا ایوان های فوقانی و تحتانی بقسمی مملو می شد که جای یکنفر باقی نمی ماند ، مردم در کفش کن سرپای ایستادند و فوج فوج آمده مستفیض شده بر می گشتند باز مجلس پر می شد و\* بحمد الله علی ذالك ... علی

---

\* به تقی زاده ارتباط داشته است

\* در خانه ثقة الاسلام : از سالیان دراز همه ساله از محل درآمد موقوفات که در اختیار داشتند ، در ماه محرم روضه خوانی میشد و اطعام میکردند ، از فقیر و غنی هم دعوت میشدند ، این رسم تا ۱۳۱۳ شمسی ادامه داشت : بعد از آن را اطلاع ندارم ، پلوسفره آنها معروف بود و ما کول .

## نامه شماره ۱۸ ششم صفر ۱۳۲۵

مستخرج از شماره ۵۷ مجله انجمن ملی تبریز :

تلگراف ثقة الاسلام به صدر اعظم و بتوسط او بشاه شده است این تلگراف در مورد تغییر روسای فرهنگی ادارات پست و تلگراف و گمرک بوده است . بتوسط حضرت اشرف صدارت پناهی حضور معذرت دستور اعلی حضرت اقدس همایونی خلد الله ملکه و سلطانه عمله و اجزاء مسلمة گمرک و پست بواسطه اهانتی که از جانب بلژیکیها مذهباً و شخصاً بآنها می شود ، دست از کار برداشته برای تظلم بدعا کوخانه آمده اند و با تعصب مذهبی و دولتخواهی عرض میکنند که تحمل بر توهمینات مذهبی از جانب ملل غیر مسلمة ندارند و تائیس ایشان از ملت اسلام و تبعه دولت متبوعه معظم خودشان نباشد تمکین نخواهند کرد و در این عرایض خالصانه بی حق نیستند ، شخص اقدس ملوکانه که حامی شریعت اسلام است البته راضی بر ذلت مسلمانان نخواهند بود ، خادم الشریعه علی بن موسی

توضیح آن که انجمن ایالتی آذربایجان ، قبلاً و در اوایل انقلاب «انجمن ملی» نامیده میشد و حتی جای مجلس شورای ملی را گرفته بود .

## نامه شماره ۱۹ دهم صفر ۱۳۲۵ قمری

تحقیق درباره کتاب «مرآت الکتب»

نامه ایست که به برادرزاده «حضرت مولوی اعجاز حسین» دانشمند مقیم هندوستان نوشته است :

عرض میشود: بعد از تقدیم مراسم و داد و عرض مراتب خلوص عقیدت بآن دودمان والائزاد که مروج مذهب و طریقه حقه ائمه اثنی عشر و ناصر ملت قویمه حضرت خیر البشر

علیهم صلوات الله الملك الاکبر می باشند معروض میدارد : که این عبد جانسی سرکشته تیه آمال و امانی بعضی از مؤلفات جمیلۀ علماء جلیلۀ هندوستان را ملاحظه و مخصوصاً کتاب عبقات الانوار حضرت امیر الله فی العالمین مروج شریعتہ سید المرسلین المولوی الاوحدی السید **حامد حسین** اعلی الله درجته را بنظر اعتبار مطالعه نموده است .

ولی بجهت بعد مسافت و اشکال مفاوضه و مکاتبه و عدم مساعدت زمان تا حال امکان استعلام از بارۀ مطالب نشده بود ، امروزها دیگر خود را باهمۀ اشغال لاطائله مجبور بعرض این ذریعہ نمود و در این ضمن خواست بعضی مطالب را تحقیق و استیضاح نماید... چون باین دیار کتابی در ترجمۀ حالات علمای هند نرسیده جز کتاب نجوم السماء که فقط جلد اول آن چاپ شده و به ایران رسیده دست رسی بحالات اغلب علماء و فضلاء آن مرز و بوم نیست لهذا بمقام تصدیع برمی آید .

که اولاً ترجمہ مختصری از حضرت آیة الله مولوی حامد حسین البسه الله حلل النور مرقوم فرمایند و تفصیل مولفات منیفۀ ایشان را اعلام دارند و مخصوصاً در خصوص کتاب **عبقات الانوار** تفصیل دهند که چند منہج و چند جلد است و هکذا کتاب استقصاء الافحام چون از تألیفات آن حضرت بعضی از مجلدات این کتاب باین صفحات رسیده اطلاع تام نمی توان تحصیل کرد .

ثانیاً کتاب تحفۀ اثنی عشریہ چند باب است اگر چه مظنون آنست که دوازده باب باشد چنانچه از بعضی مقامات مفهوم می شود ولیکن لیس الخبر کالعیان .

ثالثاً آیا علمای امامیۀ ساکنین اقطار هند رادر کتابی ضبط و حالاتشان را درج کرده اند یا نه ؟ چنانچه معروض شد کتاب نجوم السماء دارای این مطالب است ولی جلد اول آن فقط در این دیار معروف است ، آیا کتابی مخصوص که منحصر به ذکر علماء هند باشد هست یا نه ؟ و چاپ خورده است یا نه ؟ و تحصیل آن ممکن است یا نه ؟

رابعاً در ترجمہ علماء عامہ هند کتابی تألیف کرده و چاپ خورده است یا نه ؟  
خامساً عبد العلی الطباطبائی صاحب حاشیہ بر امل الامل که در کتاب نجوم السماء



از او اسم برده و مخصوصاً در ترجمه حاج محمد اردبیلی تصریح کرده کیست و کتاب  
شدورالعقمان که هم در آن کتاب مکرراً اسم آن را برده از تألیفات کیست ؟

و علت این اطاله این است که حقیر مدتی است مشغول تألیف کتابی است نظیر کتاب  
کشف الظنون و غالب آن از مسوده برآمده و در این اواخر نسخه از کتاب کشف الحجب  
تألیف مولوی اعجاز حسین که مظنه عم اکرم حضرت عالی است تحصیل کردم ولی  
آن کتاب اولاً ناقص و ثانیاً نسخه ای که تحصیل شده لغایت غلط است و از عجایب  
اینکه ابدأ ذکر از عبقات الانوار و سایر مؤلفات منیفه حضرت مولوی حامد حسین  
نکرده .

نگارنده این عریضه بنده حقیر علی بن موسی بن محمد شفیع التبریزی است که  
خانواده اش معروف به ثقه الاسلام است و مسکنش در تبریز از ممالک ایران .

### نامه شماره ۲۰ بتاريخ ۲۹ ربیع الاول ۱۳۲۵

پایم درد می کند ۲۵ ماه شرحی نوشته ام ، دیروز از جانب علماء واجزاء  
دارالشور او وکلای آذربایجان ، علماء و اهل انجمن تبریز احضار تلگرافخانه شدند ،  
دیروز رفتیم معلوم شد اهل زنگان بدارالشوری در خصوص مراجعت دادن حضرت مجتهد  
تلگراف شده علماء و حجج الاسلام و اعضاء دارالشوری و وکلاء مصلحت در ارجاع دیده  
بودند و دلایل ذکر کرده بودند ، تلگراف برای عموم که قریب هزار نفر بودند قرائت شد .  
تحاشی غریب کردند علماء هر چه کردند و دلایل اقامه نمودند قبول نشد . جناب مستطاب  
شریعتمدار حاجی میرزا محسن آقا و آقامیرزا صادق آقا تشریف نیاورده بودند ، من بودم با  
سایر آقایان و ائمه جماعت و طایفه قاضی و شیخ اسلامی ، بنده هر چه کردم و سخت گفتم نشد  
که نشد سهل است جواب نداده فوراً چسبیدند که ما قانون می خواهیم ، در این باب قیل و قال  
شد باز هر چه دلیل گفته شد که قانون به این زودی بدست نمی آید بخرج کسی نرفت و

جارزدند که فردا باید بازار به بندند و به اطراف ایران اطلاع داده شود . از ماهاکاری ساخته نشد بخانه آدم .

امروز دوشنبه ۲۹ بقول خودشان عمل کردند ، بازار را بسته و در تمهیه چادر زدن بحیاط تلگرافخانه هستند دودفعه پشت سرهن آمدند نرفتم ، پایم درد میکرد ، عذر آوردم و آدم فرستادم در اطاق علماء عذر خواستند ، ایشان هم گفته بودند که ما هم بشکل فلانکس هستیم . اما عوام قال مقال کرده بودند دوباره جمعیتی آمدند ، بنده هم رفتم و نشستیم ، قانون خواستن تکلیف مانبوده ونیست و ربطی بما ندارد ، اعضاء انجمن مشغول مخابره با وکلای تهران شدند . بعد از ساعتی که بمنزل برگشته ام و نخواهم رفت ربطی بما ندارد تا بعد چه شود . لایحه ای چاپ کرده نشر نمودند در جزو روزنامه ها آقایحیی یک نسخه برای شما فرستاده است حیاط تلگرافخانه امروز اسباب چادر آوردند که خیمه بزنند و متخصص بشوند خود دانند ... عکس فرستاده شد ورقه را معجلا به نجف بفرستید و این را مخصوصاً شهرت بدهید که قانون خواستن از جانب علماء نبود . در خصوص جناب مجتهد بهیچوجه کاری نتوانستیم بکنیم . علی

### نامه شماره ۲۱ بتاريخ سیم ربیع الآخر ۱۳۲۵

کار بمشگل کشیده روز دوشنبه نوشتیم که علماء را احضار تلگرافخانه کردند در خصوص مراجعت دادن حضرت مجتهد مسئله را فوراً برگردانده در جواب قانون خواستند آنروز غروب بود و از فردا بازار بست و قانون ورد زبان مردم شد . جمعی از علماء که مخفی شدند منهم نرفتم بالاخره سه دفعه پی من آمدند ضمناً محرمانه بشما مینویسم تهدید کردند مجبور شدم رفتم سکوت کردم ، حرفی نزدیم تکلیف تلگراف نوشتن کردند گفتم دیگران بنویسند باری اهل انجمن وعموم ملت گرفتار چند نفر شده

دنیا را بهم زدند و مردم را مجبور کردند ، بحمداله من باز آزادتر بودم هر وقت پی من می آمدند ، آنهم چند دفعه مختصر رفته مینشستم بر می خاستم خودشان مشغول مخابره هستند قانون خواستن تکلیف ما نبود هر چه هست حق یا باطل خارج از تکلیف ما است .

کار من این بود که مردم را بلکه از هیجان بیاندازم ، منع و نصیحت میکردم . آخر کمی مراهم متهم کردند و محرمانه گفته بودند (فلانکس را باید اخراج کرد) این مطالب محرمانه است نمیدانم اغیار چه خواهند گفت ؟

مردم بقسمی سرشان گرم شده احدی را نمی شناسند تهران و علماء تهران را مجبور میکنند ، هر چه آنها داد میزنند که مهلت بدهید محرکین و مفسدین امان نمیدهند .... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۲۲ غرة جمادی الاول ۱۳۲۵

گویا این نامه بعنوان میرزا محمود آقا است .

از شماها دیگر کاغذ نمیرسد و باین قرار باید کاغذهای من بشمار رسیده باشد و یقیناً طغیان آب مانع شده فقط از جانب میز احمد آقا کاغذی از ۶ ربیع الاول پریروز رسیده باری «یار پریشان و زلف یار پریشان - شهر پریشان و شهر یار پریشان» . واقعه ۲۳ ماه یعنی واقعه حاج قاسم نوشته شده و پوست [پست] گذشته نتوانستم چیزی بنویسم . بعد از وقوع آن مقدمه مردم در نهایت اضطراب است . جمعی از محترمین شهر راترك کردند و بخارج شهر یا تهران و اسلامپول رفتند و ما بماندیم و خیال تو بیک جای مقیم . دردهم ربیع الاول چنانچه نوشته ام عزم خارج کردم در ثانی بتفصیلی که نوشته ام برگردانند

و چاره هم نداشتیم من يك غریبم و يك كاروان اسیر ، يك مشت عیال و اولاد ضعیف را نمیتوانستم بگذارم و بروم ، تن آسائی گزیند خویشتن را . زن و فرزند بگذارم بسختی را نمیتوانم متحمل بشوم ...

شماها بحمد الله در آستانه مقدسه آسوده نشسته اید و دستی از دور بر آتش دارید ، اقلاً دعا بکنید که مملکت آسوده بشود و ماخلص شویم . « یامن ناصبور راپیش خود از وفا طلب      یا تو که پاك دامنی مرگ من از خدا طلب . »

اقبال السلطنه در ماکو فتنه کرده چند ماه قبل او را از ماکو بیرون کردند رفت به ایروان و اقبال السلطان پسر عموی او به تهران رفت امروزها اقبال السلطنه بماکو برگشته و متصل اخبار موحشه از ماکو میرسد و می گویند اقبال السلطنه در ماکو قتل و قارت زیاد کرده ولی خبر صریح نیست اراجیف زیاد است دهات مختل و همه در تکالیف خود حیران ...

\*\*\*

### نامه شماره ۲۳ هشتم جمادی الاول ۱۳۲۵

دو فقره پاکت شمایکی ۴ و دیگری ۱۲ ربیع الآخر رسید از اینکه تلگرافات میرزا داود آقا رسیده رفع نگرانی از شما شده خوشوقت شدم ، حالت شهر خیلی پریشان است ، فتنه رفته رفته در تزايد است ، جمعی باسم فدائی در شهر هستند و دو فقره شده اند ، يك فرقه را جماعتی که از قفقاز آمده اند تصاحب کرده اند و باسم شعبه قفقازیه معروف شده اند هر مخصوص دارند که پای اوراق میزنند . شعبه دیگر از تبریزیان است ، آنها هم مهر دیگر دارند و ایشان هم ضمناً حامی آقامیرهاشم بوده اند و هستند . چند روزی بود که فیما بین این دودسته ظهور نقاضتی مترقب بود و احتمال خطری میرفت تا اینکه امروز پنجشنبه ۸ ماه حامیان آقامیرهاشم که جماعت شُتر بانی ها هستند ، جمعیت کرده



اعلان نمودند که نباید شعبه قفقاز در شهر باشد ، بازار بست و شولوق\* شد و لسی  
 بهمداله اتفاقی نیافتاد مردم متفرق شده‌اند ، محض رفع نگرانی این چند کلمه را  
 نوشتیم عجبالتاً که زنده هستیم تا بعد چه شود؟  
 التماس دعا دارم . همه اهل و عیال و تبعه و لحقه سلامت هستند و بهمدالله  
 حادثه رون داده است .

حضرت آقای آقا سید عبدالله و آسیده محمد آقا طباطبائی از تهران تلگرافی باسم  
 من و سایر علماء کرده و ضمناً توبیخ و ملامت از بعضی کارها کرده دعوت باسکات عوام  
 کرده بودند ، جوابی داده شد که تبریزیان پسندیدند . صورت هر دورا میخواستیم بفرستیم  
 اما ممکن نشد ، تلگراف ایشان حاضر نبود ، جواب تلگراف رافرستان حاصلی نداشت  
 هر دورا در روزنامه انجمن درج خواهند کرد ، انشاء الله روزنامه را میفرستیم یعنی آقا  
 یحیی میفرستد ، انشاء الله تا هفته آینده فرستاده میشود ... علی

### نامه شماره ۲۴ پانزدهم جمادی الاول ۱۳۲۵

کاغذهای مورخ ۱۹ ربیع الثانی شما رسید و خوشوقت شدم از اینکه کاغذهای ۸ و  
 ۱۵ ربیع الاول من رسیده و رفع نگرانی شده خوشوقت شدم .  
 تازه که اتفاق افتاده تغایر و نفاق مجاهدین بود که باندازه اسباب اغتشاش شده  
 بود که اسباب نفرت عمومی شده بود . تاریخ آن خیلی تفصیل دارد ، ملیت‌های  
 گوناگون به مردم دادن و مردم را بسته بدسته کردن و پاره حرکات و حشیانه نمودن که  
 معاذ الله .

از تهران و کلاء مخابر به حضوری کرده‌اند و تلگرافات سخت نمودند که تلگرافات  
 را در روزنامه‌ها نوشته‌اند و فرستاده میشود . **بعدقراری دادیم** که ملیت‌سازی و

---

\* آخر سر خود ثقة الاسلام نقشه اصلاح کشید و هر دو طرف را آشتی داد ، دید و بازدید  
 محلات بنا به پیشنهاد آن مرحوم بوده است که تاریخ مشروطه آن کار را می‌ستاید .

مجاهد بازی بالتمام موقوف شد . حکم شد شیخ سلیم و آقا میرهاشم و چند نفر از شهر بیرون بروند .

شیخ سلیم باطراف خود حامی ها جمع کرده دل رفتن ندارد و خیلی خطرناک شده خیابانی ها حامی او هستند ، دوز است ، شب و روز آرام و قرار نداریم و متصل در کار هستیم و بدبختانه من بیچاره مرکز بلا شده ام من هم تا حال بحمدالله با پختگی راه رفته ام تا بعد چه شود ؟ ... ، بقیه مطلب خانوادگی است . علی

### نامه شماره ۲۵ جمادی الثانی ۱۳۲۵ ...

بعنوان حاج میرزا آقا فرش

عرض میشود ... رقیه شریفه ۲۰ ماه توسط آقا سید رضا دیروز غروب رسید . از مسئله اقدامات اهالی در سال سید شهید اطلاع رساندم ، خداوند این غیرت و ملیت را از دست طهرانیان و این جوش و خروش و تیراندازی و تفنگ بازی را از ما تبریزیان باز نگیرد . راست است :

«از شیر حمله خوش بود و از غزال رم» آنها باید گل بیافشانند و ما خون .... از وضع حالیه ما مظلنه خبر ندارید و نمی دانید که چه می کنیم ؟ خون بر در آستانه می بین و مپرس ، بنده بالمره مایوس شده ام و امیدی بر حیات آذربایجان فلک زده ندارم ، این فرمایش حضرت سید الشهداء ارواحنا فداه را که در آخرین وداع به اهل بیت اطهار فرموده اند دودفعه گفتم :

یکی ۱۳ ماه در مسجد بالای منبر و یکی در ۱۴ ماه در انجمن .

«استعد واللذل والاسر والنهب»

میان ما و مشروطه دریاهای آتشین و کوههای آتش فشان حایل است و ز عشق تا بصبوری قدیم آزار فرسنگ بود ، حالا هزارها هزار بیابانهای آتشین و وادیهای پراز دودام و صحراهای پراز غول و دیو است ؛ آخ افسوس که ملت بیچاره را به خون

میسپارند و ماهم دستی از دور بر آتش داریم... افسوس که اینک بانك دهل و کره نای  
دول مجاور بگوش میرسد و ما آن را آواز لای لای میپنداریم، ملك و مملکتی می رود و  
مادست بهم داده بر لولهننگ دشمن خدمت می کنیم و ایشان را با اعمال خودمان دعوت  
مینمائیم و مهمان می طلبیم و موافق شعر نظامی :

چه خوش نازی است ناز خوب رویان      ز دیده رانده را دزدیده جویان

بیک چشمی اشارتها که بر خیز      بدیگر چشم دل دادن که مگریز

نمیدانم عاقبت کار ما بکجا خواهد شد و مملکت بچه حال خواهد افتاد ؟

دیشب صورت تلگرافی از تلگرافخانه آوردند که مفتشین که از جانب ملت آنجا  
هست برداشته بود و بعید نیست که در تهران هم صورت آن را مفتشین داده اند، محض  
بجهت خالی نبودن عریضه عرض کردم : « نمره ۲۹۶ جناب جنرال قونسول روس  
بواسطه اطلاعات واصله از آستارا حکم داده شده است به عده قزاقان سرحد بقدر  
کفایت افزوده شود که محض اشاره من داخل اردبیل شده حقوق اتباع روس را محفوظ  
بدارند، رئیس کشتی جنگی هم که احضار شده حکم شد کمال همراهی با قونسولهای  
خودمان نمایند وزیر مختار روس».

این مطلب پر واضح است که تلگراف را بفارسی کردن و از تلگرافخانه عمومی  
مخابره نمودن (چون میدانند از ملت مفتش هست) محض برای تشهیر مطلب است و این  
تشهیریکی از دو حسن را خواهد داشت :

یامتر و سین \* خوشوقت و دل گرم شده مردم را دعوت می کنند و یا اینکه مملکت  
بترس افتاده آرام میشوند. عجالاً که عقلا حیران هستند کاریجلافت نمی توانند بکنند،  
دیگران دست از جلافت برنمیدارند، بنده بالمره قطع از همه چیز کرده ام و کاری ندارم  
و مذاکره هم نمی کنم .

---

\* روس پرستان بروزن متمولین

اعلانی که سابق در خصوص دهات کرده بودند منسوخ شد یعنی تبدیل باحسن شد،  
چهل و یک خرمینجه لبق و پاره‌ای چیزهای دیگر را علاوه نمودند که موقوف است. مظنه  
از انجمن قهر کرده‌اید که ابداً سؤال و جواب نمی‌کنید. بنده هم تردد ندارم چیز یسکه  
تازه طرح کرده اند کسر کردن کرایه دکا کین است که تومانی لا اقل دو قران کسر نمایند...  
ملت است هر چه می‌گوید از پیش می‌برد نرخ و مظنه سایر امتعه در جای خود، بلکه  
ترقی هم دارد اما کرایه دکان باید کسر شود، الحکم لله.

باز فرصت نشد موضوعات تمام شود انشاء الله با پوست دوشنبه فرستاده می‌شود  
البته حضرت مستشار الدوله از علت اصرار بنده در خصوص سعد الدوله مطلع‌تان کرده‌اند  
در خصوص حضرت آقای فرمانفرما عقلاً همدست و همفکر هستند ولی پاره‌ای اشخاص  
بهمر ملاحظه که دارند مانع هستند و اسم دو یاسه نفر رامی‌برند. یکی حضرت سعد الدوله  
است که بنده ابداً راضی نیستم و ابداً کار ایشان نیست و دلایل قویه زیاد است»

مهر علی بن موسی

### نامه شماره ۲۶ - ۲۵ جمادی الآخر ۱۳۲۵

مدتها است نمی‌توانم بتفصیل بنویسم، اوایل ماه گذشته بود مختصری که حاوی  
شکایت از وضع زمان بود نوشته‌ام، البته رسیده است، حقیقت امر اینست که کار  
خیلی ضایع شده و مشروطیت که در میان بود بکلی از میان رفته حالا هیچ اسمی نمیتوان  
گذاشت، کارها رفته رفته ضایعتر است و مردم رحمت بر استبداد غیر مرحوم می‌خوانند،  
اجامر و او باش هر کدام به خیالی و هر کدام به هوائی آنچه میتوانند میکنند قورخانه  
دولت<sup>۱۶۲</sup> را ضبط کرده تفنگ ورنندل بنازل قیمتی فروخته شد، ارومی در تحت شدت  
بود از قورخانه ندادند اعضاء انجمن اسیر و دستگیر مشتی از اشرار من که مدت‌هاست  
ترك امورات عمومی از درس و غیره کرده‌ام و از کتابخانه بیرون نمی‌روم در ماه گذشته



خواستم اصلاحی در امورات نمایم از عجله و کارندانی بعضیها بدتر شد تا اینکه ارومی مختل گردید امروزها اخبار موحشه از تاخت و تاز تاحوالی ارومی میرسد ۴ طابور عسکر و جمعی سواره چریک در اطراف ارومی هستند و تا چند فرسخی ارومی تاخت و تاز کرده اند ، ندامت این امر بکجا خواهد رسید ؟

من روزیکه عزم خراسان کردم خیلی خوشوقت بودم که از این بلاها آسوده خواهم شد ولی خدا انصاف بدهد مردم خوش باور را که مرا بی جا مراجعت دادند بعد از آن اگر چه پای خود را کوتاه کرده بانجمن نرفته ام و ایام تحصن تلگرافخانه جز وقت مجبورت که هتک حرمت مترقب بود نمیرفتم و هر روز در این فکر بودم که اسبابی فراهم بیاید از این ورطه خود را کنار بکشم ولی اسباب برعکس فراهم تر می شد که اگر دوباره حرکت بخارج می کردم بالمره اسباب خرابی کار فراهم تر میشد و با احتمال اینکه شاید بآبودن من بعضی کارها بشودگاهی مراقبتی داشتم ، بعد از تلگرافخانه و دسته بازی و مجاهد و فدائی بازی که گند آن تمام دنیا را گرفت بالمره خود را معاف داشتم تا وقعه حاج قاسم ظاهر شد که دیگر بالمره قطع کردم و نرفتم . اواخر ماه یک و دو روزی برای امورات ما کو احضارم کردند رسماً حاضر شدم بعد طفره زدم تا تلگراف تو بیخ از علماء تهران رسید ، جواب داده شد ، بعد تلگرافی از و کلا ع رسید اقدامات بر اصلاح عمل کلیه شد ولی از خام کاری بعضی که عجله در حکم کردند کار ضایع تر شد . از آن به بعد بالمره ترك کرده ابداً روی انجمن و انجمنیان را ندیدم - اعضاء بیچاره بدتر از همه گرفتار شداید و مصائب هستند مجملأً مشروطه در میان نیست حالا مشغول مدافعه و حرب داخلی هستیم . دیروز باز تلگرافخانه خواستند من آخرتر از همه رفتم ، تلگراف مفصلی کرده بودند که تو بیخ و سرزنش و تقصیر و ملامت بود من حرف نزدم و هر چه اصرار کردند شما چرا رأی نمی گوئید ؟ گفتم از من گوش است و این حرفها را ما چند ماه

است گفته ایم و در دهم ما گذشته گفتیم کسی قبول نکرد تکلیف من سکوت است ، بالاخره و کلاء اصناف پاشده حرفهای سخت گفتند و تلگراف و کلاء را بالتمام تصدیق کردند یعنی این عبارت را گفتند که آنچه تاحال نکرده ایم چیزهایی است که مقدورمان نشده و الا مضایقه نداشته ایم .

در آخر تلگراف تصریح کرده بودند که مأمور دوروزه حرکت خواهد کرد اورا تصدیق کردند در جواب نوشتن رو بمن کردند که جواب بنویس قبول نکردم چند نفر دیگر نوشتند آقایان نپسندیدند آخر مرا با قسم آیه و من اولوم و اداری کردند جوابی نوشتم اگر مجال کردم یعنی صورت تلگرافات بدست آمد همه را صورت میفرستم .

در ماه گذشته صحبت فرستادن فرمانفرما بمیان آمد آقایان هم آوازه شده قبول نکردند . دیروز از جمله نوشتهجات که کرده بودند این بود که شما در تهران حاکمی را منصوب نکرده عزل اورا خواستید . دیروز اسم مأمور را مجمل برده بودند نه اسم داشت نه شغل ، از قرائن حدس میروند که مأمور نظامی باشد برای امور سرحدیه تا چه شود ؟

امروزها در فکر مراجعت دادن حاج میرزا حسن آقا هستیم باید و کلاء ملت را دید و حالی کرد حق اینست که همه ملت بدوقت است و دل خوشی ندارند ، یعنی از این حرکات . ولی از ترس پاره اشرا و واعظین جرئت فوق العاده نمی کنند اگر چه پاره ای اوقات مخصوصاً امروزها مضایقه از گفتن هم ندارند اشرا را خیلی دور برداشته اند ... علی

\*\*\*

نامه شماره ۲۷-۲۸ جمادی الاخر ۱۳۲۵

کاغذهای شما از تاریخ دوم ماه دیروز غروب رسید بحمدالله سلامت حاصل است

از پاره و قایع اطلاع حاصل شد حضرت فرمانفرما<sup>۱۶۳</sup> برای حکومت معین شد مدتی بود که مطرح مذاکرات بود ولی بعضی اهالی تبریز قاروقورداشتند روز یکشنبه ۲۵ تلگرافی آمد که اجمال آن را نوشته‌ام در آنجا بعنوان مأمور بی اسم ذکر کرده بودند که دو روزه عازم خواهد شد بعد از تحصیل اطمینان ، دو روز بعد خبر رسید که فرمانفرما معین شده است .

از وضع شهر و اطراف با پوست سابق شمه‌ای نوشته‌ام حالا هم مینویسم این انقلابات و اغتشاشات که در حقیقت اسباب انضجار خاطر تمام عقلا است از سوءحرکات و بی لگامی بعضی بی‌علمان و جاه‌پرستان و شورشیان است و این قسم امورات در هر نقطه دنیا واقع میشود . مقدمه حاجی قاسم تازگی نداشت اگر چه امری نبود بسیار بسیار وقیح و قبیح و فسق بین که در قباح و شاعت آن کسی را مجال تردد و انکار نیست ، اما میدانید که مفدسه خانه‌های قائم مقام مرحوم و جناب آقای نظام العلماء و کشتن چند نفر طلبه و غارت تمام خانه‌های خانواده‌های ایشان که هشت سال قبل اتفاق افتاد بدتر از این مفدسه است ، همان اوقات مردم نزد حسنعلی خان رفته از علماء تبریز کردند، علماء مدتی مسجد نرفتند ترك مرا فعه کردند .

مقصود این است که این قسم اعمال از عدم تقید بر شریعت است که در عروق و اعصاب مردم فرورفته و جاگیر شده و از عهد نبوت بوده است و فسق بین است که حد آن نسبت به پاره اشخاص که مفسد فی الارض است قتل و صلب و نفی است ، چیزی نیست که مشروطه آن را لازم داشته باشد . بلی انجمن تبریز خیلی شولوق است . و اجامرو او باش مسلط شده عرصه را بعقلا تنگ کرده اند این هم تقصیر چند نفر واعظ و مشتی عوام است که مردم را شوراند و بالای نردبان برد حالا نمی تواند پائین بیاورد ، این راهم انکار نمیتوان کرد که از دهن یارۀ عوام حرفی که لایق او نیست بیرون می آید و تصرف در معقولات ملکی میکند و در امور سرحدی و غیره مداخله میکند ، باز همه آنها از انقلابی است

که در اول همه کارها اتفاق افتاده است نمی‌گوییم باید تحمل کرد و خوب دانست مقصود این است که این انقلاب ربطی بر اصول ندارد همه در فروغ مسئله است بلی فعلا مشروطه در میان نیست دولت قانونی هم نشده است حالا ایام اختلال است مسئله «زگرد و شمرد و بلوچ» که در نجف و کربلا است چگونه از آثار عدم نظم است این مطالب هم بشرح ایضاً .

اگر کسی حرفی برخلاف اصل مذهب زده همه سر بلند کرده دق و لعن کرده‌اند و اگر اخلاص و اختلافی میشود همه منزجر هستند و بالطبع متنفرند . پاره اشخاص زیاد روی میکنند و حرکات نالایق فوق الحد و لعدو الاحصاء می‌نمایند همه آنها از بی‌تربیتی و بی‌نظمی است والسلام .

از تهران خبری ندارم ، تبریز ما خیلی شولوق بود ولی بحمدالله مردم سر حال آمده در خیال اصلاح هستند و انصافاً باندازه شولوق کرده‌اند که دیگر جای نسکل درد آنها نمانده ، بقول یکی از وکلاء اصناف آنچه نکرده‌اند از بابت عدم قدرت بوده است . مردم فاسدالعقیده همیشه بوده‌اند ، ده ماه قبل يك مرتبه بدنیا نیامده‌اند . چون بعضی جهال خیلی بی‌پروائی کرده و بعضی مردمان ناقابل داخل شدند تا یکدرجه پاره حرفها خواست شهرت بگیرد مثل فتنه بابیه در اول امر بعد بحمدالله کم کم روبه اضمحلال گذاشت باز می‌گویم وضع ولایات مثل ده ماه قبل نیست بلکه خیلی مغشوش و مختل و معیوب است اما اغلب آن از الواط بازی است ربطی به دین و مذهب ندارد . اگر از دهن يك فکرة ملعونیه در خلوت حرفی ظاهر میشود مثل حرفهائی است که سابقها هم بود و کسی اعتنا نداشت ، یکنفر بوالهوس چهل و یک اربابی را که ملاک از رعیت می‌گیرند بدن عوام انداخت و مالک را از تصرف در ملک خود نسبت به چهل و یک ممنوع داشت ، همه ملاک این شخص را بد می‌گویند و تفسیق میکنند ولی چون باب مذاق عوام



است ، عوام می پسندند و می دانید که این مطلب کفر که نیست بلی فسق است و تسلط است بر مال عاقل تابع مسلم به من غیر حق ...

حقیقهٔ بحمدالله کارها روبه خوبی است علی الخصوص از یک ماه به بعد که مردم متنبه شده اند و بر غفلت خود اقرار دارند از روزی که من در انجمن در ۱۴ ماه گذشته آن قرار را دادم و بزق آقایان خورد و یک جنب و جوشی کردند که همه آنها حرکت مذبح بود و در باطن می ترسیدند و از من تملق میکردند و از همان روز مردم ملتفت عیب کار شده آن حرکات باطله خود را کم ترک کردند . حالا بحمداله نسبت به سابق خیلی بهتر است و میتوان گفت در صدی هفتاد تفاوت کرده است .

مخصوصاً این را نوشتم که معلوم دارم که وضع حالت ما باین نحو است اغتشاش بود و باز بقیه دارد و مردم بی لجام آب میخورند و باز تا یک درجه میخورند

**اما این ربطی بر اصول مشروطه ندارد این اختلال و اغتشاش است و نتیجه عمل**

**مردمان** جاهل بوالهوس لایبالی است . باید مظالم را محدود کرد و مردم را رام نمود و شریعت را محکم گرفت و دفع مانع نمود . من فعلاً خود را مدتی است کنار کشیده ام و مکرر هم نوشته ام چرا که من حریف این قسم کارها و حلیف این قسم مردم نیستم من دور از این کارها هستم هر وقت اصلاح امور شد باز من حاضرم و خودم پایی اصلاح هستم تا خدا چه خواهد ؟... علی

\*\*\*

**نامه شماره ۲۸ - دوم رجب ۱۳۲۵**

باپست گذشته شرحی نوشته ام حالا این مختصر را می نویسم وضع شهر نسبت بسابق بحمدالله خیلی بهتر است اگر چه امنیت کامله عود نکرده و دهات در سر همان

بد ادائی هستند ولی روهم رفته نسبت بسابق بهتر است .

چنانکه تکراراً بشما نوشته‌ام من مدت‌ها است بانجمن کاری ندارم و تردن نمیکنم  
از ماه صفر، خاصه بعد از معاودت از سفر گجین بالمره ترك امورات عامه را کرده باطاق  
عمومی نرفته بانجمن هم نمی‌روم مگر کم، و وقت ضرورت . از بیست و چهارم جمادی -  
الاولی که مظنه تفصیل آن را نوشته‌ام دیگر بالمره ترك کرده ابداً نرفتم و هر چه از دور  
و نزدیک دعوت کردند و جلب نمودند نرفتم و اظهار اندك كاك نمودم ، حقیقتاً پاره اشخاص  
داخل کار شده مشروطه را وداع کرده مشغول اجرای هوای نفس خود شدند و سایرین  
را بدنام کردن خواستند من هم دوری جستم و در باطن و در جزو مشغول اصلاحات و وعظ  
و نصیحت مردم بودم که «این کار شما مشروطه نیست سهل است هیچ چیز نیست» تا  
اینکه بحمد الله عوام متنبه شده خود بخود اظهار انفعال نمودند و از قوه و نفوذ آقایان  
کاست .

امروزها در مذاکره مراجعت دادن حضرت حاجی میرزا محسن آقا و میرزا صادق  
آقا هستم قریب چهل روز قبل در خصوص مراجعت ایشان مجرمانه صحبتی کردم دیدم  
وقت اظهار نیست ولی قریب ده روز قبل علنی کردم و جمعی را به خانه طلبیده بایشان  
گفتم کم کم مطلب به انجمن کشید آنجا نیز مذاکره شد .

روز پنجشنبه ۲۸ ماه در منزل حضرت نظام العلماء سلمه الله مجلسی بود مخصوص  
آقایان علماء آنجا علنی گفتم باید آقایان که بخارج رفته‌اند مراجعت فرمایند . جمعی  
حاضر شده‌اند که بروند و بیاورند ولی جناب آقا شیخ سلیم در انجمن عنوان کرده که  
اگر پشت سر آقایان بروند دلیل میشود بر اینکه ملت ایشان را نخواسته و بحساب  
بی‌حرمتی در حق آنها کرده بلکه ایشان خودشان تشریف برده‌اند و خودشان نیز مراجعت  
میکنند . نهایت انجمن کاغذ مینویسد و ایشان نیز تشریف می‌آورند . اهل شهر و

اهل انجمن نیز استقبال میکنند .

ولی من باین عقیده نیستم و اصرار دارم که باید رفت و آورد حتی خیال دارم که روز تشریف آوردنشان استقبال نمایم و اگر نشد لااقل بخانه‌شان بروم . حالا وقت آن نیست که این ملاحظات درمیان باشد باید سعی در اتحاد و حفظ شرف علماء و محترمین کرد ، اگر عبداللطیف بگذازد ...

شش نفر ناظر برای دادن تعرفه انتخاب معین کرده‌اند که پنج نفر آن از علماء و ششم جناب امین‌التجار است . مردم می‌روند و رقه انتخاب می‌گیرند من خبر ندارم - خودم نمی‌روم و آدمی هم نمی‌فرستم و کاری ندارم می‌شنوم مردم می‌گیرند . اما فی‌الجمله نکشی در عمل هست و پاره گفتگوها در میان مردم است تا عاقبت کار چه شود ؟

(پامال باغبانم و سرکوب عندلیب) مصدق حال ماها است ، جمعی مذمت میکنند که خودتان را کنار کشیده‌اید و کاربردست عوام و جهال افتاده و کار را مختل و معیوب کرده‌اند ، جمعی دیگر از این اعمال حاضره که اسباب انزجار خاطر عمومی است دلتنگ شده‌اند و تست می‌کنند و می‌گویند این مشروطه نیست که مشروطه طلبان می‌خواستند و می‌خواهند ، درست هم می‌گویند این است که عقلاً خود را کنار کشیده‌اند تا عاقبت کار چه باشد ؟

جناب شیخ سلیم قدری باسلامت راه نمی‌روند و مردم همه این اعمال را از ایشان می‌بینند و این همه غوغا و جنجال عوام سراواست ما هم از دور تماشا می‌کنیم و واقعه قتل حاج قاسم کمر آذر با بجان را شکست و آبروی مردم را برد اجانب داخل کار شده و همه امورات را مختل کردند و پاره اشخاص سلامت خود را در هلاک مردم دیدند .

برای مراجعت حضرت نظام الدوله اسباب فراهم آمده دیروز غره ماه جناب عدل‌الملک و اسعدالسلطان و حاج ابراهیم آقا و جمعی دیگر بملك زاده رفتند که مراجعت بدهند .

نایب‌الحکومه کی بسرکار والامقتدرالدوله<sup>۱۶۵</sup> واگذار شد فرمانفرما از انجمن خواهش کرد که نایب‌الحکومه معین نمایند وایشان معین شد .

مذاکراتی که از نجف اشرف شهرت کرده است که من مذاکره آنها را جایز نمی‌دانم و هر کسی صحبت کرده تزویج کرده‌ام که حرام است .

جناب ثقةالسلطنه برای اصلاح عمل ساوجبلاغ به ساوجبلاغ رفته درخصوص مراجعت دادن ایشان هم مذاکرات شد بنده منع کردم و نگذاشتم بیایند که آمدند چه خواهند کرد ؟ آقا شیخ سلیم ضمناً مخالف بود ولی حالا کار از کار گذشته جناب اجلال‌الملک درماکو است عیالش که همشیره جناب وکیل‌الملک است دیروز غره ماه وفات کرد ... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۴۹ - یادداشت بی‌تاریخی است :

این ورقه را که نوشته‌ام با مردمان اهل حال اگر مذاکره نمائید عیب ندارد مخصوصاً باجناب آقا سید اسداله قزوینی مذاکره فرمائید بسیار خوب است ...

لایحه ایشان رسیده ولی درانجمن کسی نیست که من ارائه نمایم روزنامه‌چی انجمن هم تغییر یافته و مردکار نیست نمونه کار را ازاین باب قیاس بگیرید البته نمره آن را دیده‌اید که عذر تبدیل مدیر را خواسته است . مرد عامی بی‌سوادی را روزنامه‌چی کرده‌اند نه‌منشی صحیح دارد نه‌مطلب مهم قابل ؛ خیال دارم به روزنامه اسلامیة بدهم اگر تغییریری درعنوان بشود عفو فرمایند .

يك لایحه دیگر که درخصوص مهاجرین نوشته ابدأ نمیتوان اظهارکرد و نویساند که خیلی خطر دارد و تبدیل مدیر روزنامه انجمن بهمان ملاحظه يك کاغذی بود که درضد حضرت ... درج کرده بود مطالبی که نوشتم همه صحیح است حقیقتاً کاری که آقایان



پیش گرفته‌اند بسیار بد است و کارهای خلاف شرع خیلی اتفاق می‌افتد اگرچه راجع به مشروطه نیست ولی مردم منزجر هستند و جای ایراد و نکته‌گیری است، این است که من خودم را کنار کشیده‌ام.

فهماندن این مطلب به آقایان حجج الاسلام خراسانی و غیره در جزو ۲۹<sup>۱۶۶</sup> لازم است علل عدم رضایت من باین کارها را لازم است که بدانند و معلوم دارند که این اتفاقات از باب مشروطه طلبی نیست بلکه مشروطه امری است جداگانه، و این انقلاب نظیر همان وقایع است که در نجف اشرف واقع شد...

### نامه شماره ۳۰ - شعبان ۱۳۲۵ هجری

زمان والی‌گری فرمانفرما در آذربایجان، لایحه یا نامه بس مهم است که درباره سیاست اقتصادی و زراعتی و آموزش مملکت بفرمانفرما مینویسد و حاوی بسیار نکات مهم و بی سابقه است و در آن زمان جزو افکار، بکر، محسوب میشود...

\*\*\*

خدمت حضرت اشرف امجد اعظم آقای فرمانفرما دامت شوکتہ - شرح افکار عالیہ و ہم بزرگانہ در خصوص تأسیس (دارالفنون) را در جریدہ انجمن خواندم، مسلم است کہ فتوت طبیعی و فطرت ملت پرستی مقتضی همین نوع اقدامات کاملہ و مساعی جمیلہ است... بحکم فلیسعد النطق ان لم یسعد المال، نگارنده این لایحه لازم دانست کہ آنچه بعقل فاصر میرسد عرض نماید و استعداد ہمت کند.

عقیدہ قاصر من بندہ بر این است کہ قبل از تأسیس دارالفنون کہ هنوز مقدماتش در مملکت فراہم نیست و محتاج صرف مبالغ کثیرہ و تحصیل استعداد و فراہم آوردن

[illegible][illegible]

و اما هر دو طبع تا کینه نفرت است عدم نیازت را کردند امم محاکم است با مخالف قورح و ترانیم  
معافه و تعاقبت بنیم در او را تا رخ بر امر طلب زیاده است و عدم رافطه و حق اعلی  
منی طلب کافه است

و طمعا مستدر کرانے درین نے است و ما بنا و طمعا آور به فتمعت و از ان  
بروزه ایست در به دفع اعراض ان الله کرده ایم و ما دام که اصل مرضی کس در دفع نشود معالجه  
اعراض کو سیدن به فاسد است

اسباب است بچند چیز دیگر اقدام شود بهتر است :

اولاً - تأسیس مکاتب ابتدائیه واعدادیه و رشدیه و صرف همت و بذل توجه در حسن انتظام آن که در قحت نظارت يك هيئت علميه مرتب و منظم بوده و در همه مدارس با پروگرام رفتار نمایند و معلمين مسلم با تدین ولو با جلب آن از طهران باشد از قبیل معلمین علم حساب و جغرافی و فیزیک و شیمی و طب بگمارند مقدم بر همه کارها است .

ثانیاً - تأسیس يك مدرسه فلاحت و زراعت خیلی لازم است و ما مجبوریم که در این موقع قدری اطاله کلام نمائیم این است که عرض می شود :

**مملکت ما مملکت زراعت است و ما جز خوراک و پاره جزئیات دیگر در باقی حوائج محتاج بخارجه هستیم و تا مملکت ما جزو ممالک تجارتي محسوب شود مدتها وسیعها و بذل مالها و تحصیلها لازم است و بعبارة اخرى همان اقدامات لازم است که در مملکت ژاپون کردند و همان سعی لازم است که بطر کبیر کرد و ما فعلاً از آن اقدامات باحالت حالیه که هست یأس داریم ، آنچه فعلاً برای ما لازم است سعی در تنزید قوای زراعت و جهد در تحصیل معاش و تکثیر مواد معنویه آنست که خاک وطن برای ما حاضر کرده .**

از همسایگان که رقبای مملکت هستند و اهل وطن ما را مزدور خود قرار داده اند اسباب را اینطور فراهم کرده اند که دائماً با مزخرفات صنایع خود وطن ما را خراب و ما را محتاج نان و آب نمایند ، توقع رعایت و حمایت کردن خبط فاحش است . امید آنکه از خارجه کارخانه می آریم و چنین و چنان میکنیم از جمله امیدهای باطل است . دول خارجه محال است بگذارند کارخانجات عمده که مانع پیشرفت تجاری ایشان است در خاک وطن ما تأسیس شود .

بلی اسباب کارخانه و ماشین و سایر ادوات آن را که مال التجاره است بیا می فروشند

ولی علم آن را ابداً بما نخواهند فروخت . فابريك چینی سازی\* به تبریز آوردند و مبالغی گزاف صرف اسباب و ادوات و استاد و دیریكتور و غیره کردند و ابداً مضایقه نرفت پس چه شد؟ که دیریكتور تحمل نکرد و تمکین ننمود و بهانه ها انگیخت و قونسول از او حمایت کرد و ما از حمایت تبعه خود عاجز شدیم، سرش همان سر پولتیک تجارتنی است لاغیر.

و ما اهل وطن تا تحصیل مقدمات علوم تجارتنی رانکرده ایم محال است باحریفان قوی پنجه بتوانیم معارضه و مقابله نمائیم و شواهد تاریخی برای ما مطلب زیاد است و علم و احاطه حضرت اعظم مخاطب کافی است ، وطن ما مبتلای کرانی و پریشانی است و ما ابناء وطن ابداً در پی فهم علت و ازاله آن نبوده همیشه در پی دفع اعراض آن بوده ایم و مادام که اصل مرض تشخیص و رفع نشود بمعالجه اعراض کوشیدن بی فایده است . علت اول ابتلاء اهالی ایران است باسراف و تبذیر درخصوص امتعه مجلوبه از ممالك خارجه، احتیاج ما بر خارجه در ملبوس و غیره بدیمه است و رفع این احتیاج غیر ممکن است بلکه درباره امور قطع احتیاج از محالات عادیه است و هیچ مملکتی نیست که بالمره قطع احتیاج از ممالك خارجه کرده بالمره ترك ارتباط تجارتنی نموده باشد ولی اینهمه ابتلاء مانه از روی ضرورت و اضطرار است بلکه اغلب آن از روی هوس و تفاخر بر همدیگر است . . . . . مادر ملبوسات زنانه و مردانه اشید احتیاج بخارجه داریم ولی لازم نداشته ایم که هر روز آقای فرنگی يك نوع ملبوس جدیدالنسق مزخرف اختراع کرده برای ما بفرستد و طلا و نقره مارا ببرد ، و هکذا در بلور آلات و چینی آلات و آینه های بزرگ و چهل چراغها و جارها و هزاران امثال آن که ما بهیچوجه من حیث الذات محتاج بالا دست آن امتعه و تجدید آن در هر روز نیستیم و لسی هوسهای بی مغزانه ما خاصه ممولین و ارباب نفوذ که مصدوقه (گربی هنر بمال کنند فخرای حکیم،

---

\* کارخانه چینی سازی حاج شیخ. تبریز





۱۳۱۹

اداره نکلر ایف دی و اعلا لیلین

اطلاعات

من	عدد کلمات	از طهران	به
جواب ۲۳	۱۱۸		

نیکو بزرگ حضرت اب اشرف ارفع الهد پدر فطم والد امیر ولید در خدمت مطاع بارگاه حضرت امیر والد  
 و ایر نفوس مرحوم حضرت امیر السلام و پدر اشرف برادر لقب انور عوم بجای فطاب میرزا کاجا کابند انور عوم و حقوق دیوانه  
 در حق اولاد حضرت عین ابفر رسید موجب باغ فاطم بارگاه کردین لصدور دستخط انجم لفظ مرحمت فطاب انجم طور مقرر  
 فرمودند مرحوم لقا الله السلام از دعا کومان مضمون به هر حق دیوانه داشت بدول کسرت لقب را امیر بزرگ  
 بدین فرمان صادر شود مقرر خوانم فرمودم اسم و لطافت مضمون به لولنه را با نهادن بدین فرمان خوانم مقرر و لقا الله السلام

آتابک فطم  


کلیشه سندی است که به شادروان ثقة الاسلام بعد از مرگ پدرش لقب و حقوق دیوانی داده اند .

الخ) هستند و دیگران را باین آتش خانمانسوز سوزانده و از بستر نرم بخاکستر گرمش نشانده .

منسوجات داخله ما چون نتیجه دسترنج است و از ماشین بیرون نمی آید قلیل - الوجود و پرقیمت است و متاع تا وفور نداشته باشد ارزان نخواهد بود و علاج این علت مادام که خود قوه راه انداختن کارخانجات نداریم ، اولاً مهم ما مکن منسوجات و امتعه داخله را پوشیدن و استعمال کردن و ثانیاً - ترك اسراف و تبذیر نمودن و در - مایحتاج باقل درجه قناعت کردن است .

والا مادام که حریرهای ذرعی الی ده تومان و بافته های بی فضیلت و چهل چراغهای گران قیمت و آئینه های بلند مرتبت و مزخرفات طفلانه چون سیل هولناك روبه ولایت ما گذاشته ما باید همیشه منتظر سفالت و مذلت و فقر و پریشانی شویم ، و این نیت مدتی است اعلان و تایك درجه اثر بخشیده ولی هنوز فضول معیشت فوق الاحصاء است و تدابیر عملی لازم است تا ترك شود .

علت دوم تنزل پول است (اگرچه در نظر عوام در صورت ترقی است) وقتی لیره طلای عثمانی یکی دو تومان بود حالا که پنج تومان شده بهمان میزان سایر نرخهارا هم ترقی داده و این علت غالباً مرجعش به تجارت خارجه است اگرچه علل دیگر نیز دارد و ضرب هفتاد و دو پول سیاه !! که آخرش معلوم است چه شد ، یکی از آن علل است . علت سیم کثرت نفوس و قلت دخل است تزايد موالید امری است حسی و اگر در سایر ممالك سالی صدی سه علاوه شود در ایران مسلماً صدی ده اقل صدی پنج اضافه میشود . و حال آنکه مداخل مارو بتزايد ندارد ، چنانچه اول گفتیم مملکت مامه مملکت

زراعت است و غالب معاش اهل ایران خاصه آذربایجان از محصولات زمینی است و محصولات زمینی گذشته از سایر محظورات چندین آفت آسمانی دارد و مزارع و باغات

ما یا از بی علمی یا از کثرت ظلم یا از جهات دیگر یا خراب یا کم حاصل یا دخل و خرجش مساوی است ...

علی کُلّی حال، ملک ما همان ملک سی سال قبل است ولی نفوس اضعاف نفوس زمان سابق است، از جمله شواهد این مسئله فقره جنگل قره داغ و هیزم و ذغال است، چهل سال قبل تابیشه یکروز راه بود و از بیشه هیزم بشهر حمل می کرده اند حالا از کثرت نفوس آنصفحات یا از روی ندانی و یا جهات دیگر بیشه ها تماماً پامال و مضمحل و یا مزرعه شده برای ذغال باید هشت روزه راه رفت و این گرانی ذغال یا هیزم راعلت نیست مگر کثرت مخارج حمل و نقل آن از محل تاشهر، وقتی که از یک روزه راه ذغال حمل میشد قیمتی داشت حالا که راهش هشت روزه شده لااقل هشت مرتبه بسر قیمتش می افزاید.

علاج این علت هم تأسیس مکاتب فلاح و بذل جهد است در تربیت زارع و فلاح و تشکیل کومپانی است در استخراج معادن ذغال سنگ و سایر معادن که در خاک ماهست و بعضی از آنها مکشوف و فعلاً از کثرت ظلم متروک و غالب آن از کثرت تعدی هنوز زیر خاک مدفون است.

سبحان الله! گنج در آستین و کیسه تهی ماندن تا کی؟ چار طرف شهر ما معدن ذغال سنگ است و یک ثروتی است خدا داده ولی ما از عدم امنیت و عدم علم و کثرت تنبلی و کسالت روی ذغال نشسته می لرزیم و داد میزنیم، معدن مس در قره داغ دست فرسود ظلم است و ما محتاج مس اردو باد هستیم، قلع در خاک ما حکم آب دارد ولی ما از بمبئی می آریم.

### اولین اساس مشروطه بسط بساط عدل و امنیت دادن بر جان و مال مردم

است . تا حال ما بیچارگان از جور خودمانیها نمی توانستیم نفس بکشیم و معادن خود را پنهان می کردیم، نمیدانم حالا وقت است که زمین کنوز خود را اظهار نماید

واما ان لدی آمنوا ان تحشع قلوبهم لذكر الله .

علت چهارم احتکار و بنکداری است که همه چیز برخلاف امر خداوندی در ضیق بنکداری است و علاج آن عمل بر شریعت و اجراء و سهولت عمل است ، وقتی که فروشنده بشرط آزادی در محل فروش مجبور بفروش شد ، و «الجالب مزروق والمحتکر ملعون» عمل کرده آمد و بنکداری و باصطلاح عوام نیم کزی موقوف گردید و مشتری و خریدار هر دو آزاد شدند و صاحب متاع مجبور بر فروش از فلان جماعت و خریدار مضطر بخردن از بهمان صنف نباشد احتکار نیز موقوف شده هر متاعی را میتوان در موقع و وقت خرید و جزئیات آن محتاج بشرح و بیان جداگانه است .

علت پنجم که اس اساس همه علل است بلکه اولین علت مادی است جهل است که این جهل یا از بابت جهل بر مبادی انسانیت است که از آن ظلم متولد میشود یا عدم تدین بر شریعت طاهره بروز می کند یا جهل بر مبادی سهولت راه معیشت است که ابتلاء بر ضیق معاش رو می نماید که از آن جمله است تسطیح طرق و معابر و تسهیل طریق حمل و نقل که علت ارزانی کرایه و سهولت تردد می شود الی غیر ذلك .

حالاکه وضع عالم تغییر یافت و قول حضرت امیر المؤمنین علیه السلام طلع طالع ولمع لامع و استبدل الله بقوم قوماً و بیوم یوماً آشکار شد ، حضرت اشرف اعظم والا که مصدوقه (من کثر نعم الله علیه کثر حوائج الناس الیه) هستند و ... ذمت و الانهمت ایشان است که بدستگیری سایر عقلا و متهملین دل بخدا داده دست بکار بزنند و امورات ذیل را صورت دهند .

اولاً - بذل توجهی در خصوص مکاتب فرموده یا باعطاء مال یا بانقویت قولی و عملی یا با جذب معلمین کامل 'مسلم از تهران مکاتب موجوده را رونقی دیگر عنایت فرمایند ، جمعی از اطفال هستند که از جهت فقدان معلم دائماً تیره بخت و تیره روزگار



مانده‌اند و اسباب رواج مدارس کاتولیک و پروتستان شده‌اند که آبادی میخانه‌زویرانی ما است و اگر خواهند بالذات مدرسه تأسیس فرمایند تا خود بخود ترقی کرده احراز رتبه دارالفنون نمایند، کوچک را بزرگ کردن سهل است ولسی بزرگ را مجبوراً کوچک نمودن عار .

ثانیاً مدرسه زراعت و فلاحت تأسیس فرموده این شعبه مدرسه را تقویت فرمایند و گرنه زراعت و باغات مابینجوی که عده نفوس در تزیید است مسلماً و بالبداهه کفایت معاش ما را نخواهد داد و همان امری است که فلاسفه فرنگ در کلیه مخلوقات کره زمین مترصد و گویند وقتی از کثرت نفوس و قلت آذوقه خاصه محروقات که سردی زمین نیز علاوه مصائب خواهد شد تمامی نفوس از اقطار عالم رو به منطقه حاره خواهند گذاشت، نگارنده نیز بهمان شکل و سیاق عرض می‌نمایم که سه چار روز دیگر گرچنین بباید رفت، نهاد باید ناچار زنده در گورم»

با این قلت بضاعت و فقر و مسکنت و قرض داخلی و خارجی و هجوم سیل بنیان کن امتعه خارجه و رسوخ و نفوذ پولتیک تجاری و سیاسی آنان در عروق و اعصاب ما بیچارگان چندان نمی‌گذرد که خاکستر نشین عالم ادبار و مذلت بشویم ...

ثالثاً - امر بتأسیس شرکتی فرمایند و لاقلاً زغال سنگی را که در زیر بالین داریم استخراج نمایند که اقلاً اینهمه مردم بیکار که خاصه در ایام زمستان فعله‌گی نیز برای آنها غیر ممکن است نان روزانه خود را از آن ممر تحصیل نمایند و علاوه بر اینکه زغال سنگ خود از محروقات وطنی است خودش بالذات متاع مرغوب تجارتی است و ممکن است با طراف حتی بخارجه حمل و نقل بشود ... ما مسلماً و بالبداهه محتاج به زغال سنگ خواهیم بود . وزغال و هیزم ما تمام خواهد شد حیث است که نان خانگی ما را خارجه بپزند و خود بخورند و ته‌سفره را بما بعنوان تصدق یا تحکم بدهند .

آوردن کارخانجات امری است سهل ولی چنانکه در اول عرض شد دخل دادن آن

محتاج بطول زمان است و اگر یکی از آلات آن بشکند از کار باز خواهد ماند .. کارهای کردنی زیاد است و علوم یاد گرفتنی مثل تهیه آب برای شهر و نظایر آن و علم ذوب آهن که از امور مهم است و غیر ذلك که همه موقوف بر همت فائقة الخيال رجال است . اگر حضرت اشرف امجد والا همت فرمایند سایرین نیز بقول شاعر که گفته :

«همت اگر سلسله جنبان شود      مور تواند که سلیمان شود  
ممکن است که بجوش و خروش آیند و یکدفعه چون شعله آتش علم ز نند و خس و خاشاک  
فقر و مسکنت را پاک بسوزانند .. تمام

\*\*\*

### نامه شماره ۳۱ - چهارم شوال ۱۳۲۵

کاغذ ۲۴ شعبان و چهارم رمضان شما رسید . این کاغذ را منفرداً بشما می نویسم چنانکه نوشته اید حرکت عیال را من نیز تصویب ندارم ولی حرکت شما در این زمستان هم حسنی ندارد ، در خصوص مملکت شما خیلی تند میروید و چنان تصور میکنید که آنچه شما میدانید دیگران نمی دانند ، ابدأ لازم نیست که شما قریب بان تقی زاده بروید ، شما از دور می شنوید مادر نزدیک می بینیم ، تقی زاده را ، تکذیب ندارم ، و در کلیه امورات خیلی خوب است اما لایق قربان شدن مستشار الدوله است . تازه مد شده چنانچه وقتی «اووت ۱۶۷۷» معمول شده بود (حالا ، ۱۶۸۸ تو خدا سان) می گویند . حتی میرزا حسین واعظ نوشتند «تاقی قارداش ۱۶۹۹ تو خدا سان» من هم بشما می نویسم «تو خدا سان ، تو خدا سان» ، باری اگر خیال تهران دارید بسیار خوبست مدتی هم آنجا باشید . این ملاحظات (شئونات) است که ماها را خسرالدنیا و الآخره کرد .

اما بروات و مالیّه آذربایجان امسال دوثلث کسر کرد . ما خودمان یکصد و پنجاه خروار غله دیوان داشتیم که هر ساله خرواری شش تومان قیمت میدادم امساله تمام عین خواهند گرفت و خرواری ۱۵ تومان بما تمام خواهد شد ...

بی تمکینی رعیت که از اثر نطقهای **تقی زاده** و بعضی ارباب هوس و واعظین تبریز بود ، خانه رعیت و مالک را خراب کرد ، مثلاً «امستجان» را ۱۲۸ خروار به اجاره میخواستند ، بعد از این انقلابات ۲۸ خروار وصول کرد ...

اینکه من بانجمن نمیروم و اعتنا ندارم مگر بی جهت است ، کار بدست اجامر و او باش افتاد و چه کارهای نامشروع از ایشان سرزد که از جمله منع کردن چهل و یک بود که حق مالک بود و از این منع کردن چهل و یک تسلط رعیت و هرزگی او یک بر چهار صد افزود . طرق و شوارع ناامن شد ، باران هم از یک سمتی قبل از وقت شروع به باریدن کرد و حاصل غالب بیلاقات زیر باران ماند باغات که جای خود دارد ... باری این مطالب اسباب خرابی مملکت و جسارت همسایه شد . من تبعاً لیسایر العقلاء مداخله را بر خود روا ندیدم ، باین جهت گفتند که فلانکس هم مبتلا شده چون مشروطه را در خرابی مملکت می دیدند و مرا تابع خیالات خود نمی دیدند ، این است که اسم مرا در نزد همقطاران خود مستبده می نامیدند یعنی خیلی محرمانه ، نه علنی و مردم هم میدانستند تفصیل چیست و مستبده و مشروطه کیست ؟ ...

بقیه نامه مربوط به کارهای خصوصی و زندگی داخلی خانواده است .

### نامه شماره ۳۲ - بیست و یکم شوال ۱۳۲۵

این نامه را آقا یحیی نوشته اند و در ذیل آن مرحوم ثقة الاسلام مطالبی بخط خود افزوده اند ...

تصدقتان شوم :

تازه خبری که نیست همه شان کهنه است ولی هر روز صورت جدید پیدا میکنند .

عثمانی هر روز به تجاوزات ظالمانه اش می افزاید و جوابدهی نیست ، دیروز در

ساوجبلاغ اغتشاش فوق العاده نموده اند ، از تهران هم گفته اند که این اغتشاش را با اسم عشایر می نمایند ، اگر باقوه جبریه دفع شود آخر به جنگ دولتی منجر می شود باید اصلاح شود ، محتشم السلطنه هم چند روز قبل سمت ریاست کمیسیون وارد شد هنوز خیالش معلوم نیست که چه خواهد کرد ؟

در حال کار ایران خراب است ، دیروز خبر رسید که درارومی اغتشاش نموده و شاهزاده امامقلی میرزا رابه شیشوانش فرستاده اند ، در دهخوارقان هم حاکم راکه حاجی وکیل پسر حاج اعتضادالممالک است محاصره نموده اند ، در اطراف هم که آنی اشرار از تاخت و تاز غفلت ندارند ، چند روز قبل صاحب مواجبه با ازدحام و جمعیت کثیر به مسجد شاهزاده جمع شده و طلب واجبی و تمسک دار خودشان را از دولت میخواستند ، دوسه روز بودند حضرت مستطاب خداوندگاری روحیفده (یعنی ثقة الاسلام -م) و حکومت (حاکم تبریز -م) محض اسکات آنها تلگرافات نمودند . آخر روز پنجشنبه گذشته که آقایان را بانجمن برای انتخاب دعوت نمودند و حضرت مستطاب خداوندگاری روحیفده هم تشریف داشتند ، شاهزاده حکومت به حضرت مستطاب روحیفده خیلی اصرار می نماید که به مسجد تشریف برند و صاحبان حقوق را اسکات نمایند ، حضرت مستطاب قبول نمی فرمودند تا اینکه آقا میر تقی ۱۷۰ مجاهد با آدمهایش وارد شده بود که من رفته متفرقشان مینمایم . وقتی که کار به این موقع باریک رسیده بود حضرت مستطاب خداوندگاری مدظله العالی روحیفده به مسجد تشریف برده و اطمینان داده و متفرقشان نمودند ، اگر تشریف نمی بردند خیلی هنگامه میشد یعنی کار به قتل میرسید علی ای حال بعد از متفرق کردن آنها باز حضرت مستطاب معظم له و حکومت بتهران تلگراف کردند .

آخر پیرروز جواب رسید که دستور العمل از پست ۲۹ ماه فرستاده شد ، حضرت مستطاب آقائی روحیفده هم بصاحبان حقوق خبر دادند . يك لا یحه ای خطاب بصاحبان حقوق منتشر کرده بودند که آنکه توپچی و سرباز است یعنی بعبارة آخری آنکه در



سرکار است و خدمت می کند آنها مواجب خواهند برد باقی کردن کلفتها که تاحال پول ملت و دولت را خورده اند چشمشان در راه نباشد بآنها مواجب داده نخواهد شد .

دو فقره لایحه تقدیم نمودم که دیگر حضرت مستطاب آقا میرزا محمود آقا مدظله اسم بی وفائی و عدم عریضه نگاری به بنده نگذارند . یکی از این دو لایحه مبنی بر مقدمه ایست و تفصیل او هم این است که دو سه نفر از اشرار نایب (باکروف) که جوان بیست ساله و رعیت روس است طیانچه انداخته که قونسول روس هم از این مطلع شده بودند ، بالباس رسمی شمشیر در کمر به خیابان مجیدیه باسواره و قزاق آمده اشرار را میخواست و فحشها می داده است که این لایحه را منتشر نموده اند .

حضرت مفخم الدوله بسقارت کبری اسلامبول معین شده اند . جناب خادم باشی اردبیل که هشت سال بود در اینجاست تشریف داشتند بمقصودشان نایل شدند و روز یکشنبه تشریف بردند .

مطالبی که مرحوم ثقة الاسلام در ظهر نامه مزبور اضافه کرده اند :

آقایحیی نکات را اجمالا نوشته . در ماه رمضان صحبت از مدارس جدید میان آورده مردم را باز تشویق بر ضد آنها کردند ، این مسئله مدتی است ، اول ماه ماده غلظت کرد و مدارس به تشویش افتادند . پاره عبارات از کتاب (کفایتہ التعلیم) عنوان کرده بودند . من فرستادم کتابها را جمع کردند و قرار دادم هر روز پنجشنبه معلمین جمع شوند با آنها گفتگو شود ترتیبات داده شود .

مردم بسته شدن مکاتب را قبول نمی کنند ، هواخواهان مدارس مهیا شده بودند اگر هجومی بشود مدافعه نمایند ولی غایله را من بدین نحو آرام کردم . آقایان دلخوش هستند و ملاحظه وقوع اتفاقات هولناک را ندارند .

چند روز قبل بمعلم مدرسه روسها که در خیابان مجیدیه است تیر خالی کردند ، قونسول آمد معرکه کرده در روزنامه تفصیل آن را راست و دروغ نوشتند ، اسباب حرف شد روزنامه توقیف گردید ۲۱ شوال ۱۳۲۵ علی

### نامه شماره ۳۳ - دهم ذی قعدة ۱۳۲۵

در شهر آشوب انداخته اند که عشایر اطراف ساوجبلاغ خیال تعدی بر میاندوآب دارند، حاجی سعدالملک<sup>۱۲۱</sup> حاکم ساوجبلاغ مرکز خود را ترك کرده و بیرون آمده است. حضرت فرمانفرما روز پنجشنبه ۶ ماه ذی قعدة بسمت میاندوآب از شهر حرکت کرد و تا امروز در سردرود است، مهمات می فرستند و باطراف از اردبیل و غیره خبر کرده اند که سواره بفرستند افواج را هم اطلاع دادند تا چه شود؟

دیروز من باعضاء انجمن اطلاع دادم خصوص مشاوره در وضع شهر و دادن اعانه کردم تفصیل زیاد دارد، برای فردا که سه شنبه است بمنزل حاجی معتمد همایون خبر کرده اند برویم و به بینیم چه میتوانیم بکنیم؟ کارها عجالتاً که زار است، خبطی که کرده اند نان را از ۷۰/۱ به ۴۰/۱ بعد ۲۰/۱ تنزل داده اند و خود را مبتلای سخت کرده اند، گندم فعلاً در شهر ۱۷۰ است و در اطراف گرانتر، باری چه بگویم.

ترتیب اعضای انجمن بهمان قرار است که سابقاً نوشته ام از جانب علماء هم جناب آقای حاج میرزا ابوالحسن آقای همسایه و آقامیرزا علی اکبر مجاهد معین شده اند اما میرزا علی اکبر قبول ندارد عجالتاً یازده نفر حاضر است و انصافاً اجزاء مناسبی است تا خدا چه خواهد؟

صورت عدد انتخابات را می گفتند اعلان خواهند کرد که هنوز نیاورده اند نفهمیده ام اعلان کرده اند یا نه.

در تهران روزنامه روح القدس در نمره ۱۳ خیلی سخت نوشته بود قدغن کرده بودند در تبریز از روی آن دوباره چاپ کردند يك ورق اگر پیدا کردم میفرستم.

بقیه مطلب خانوادگی است...

## تلگراف ثقة الاسلام بمجلس شورای ملی

نامه شماره ۳۴ دهم ذی حجه ۱۳۲۵

بم توسط وکلای محترم آذربایجان به دارالشورای کبرای مبارکه ، در بیستم  
رمضان وقایعی که امروز اتفاق می افتد قبل از وقت تلگرافاً عرض کرده ، ندانم چه  
بدبختی خاك آذربایجان را گرفته كه ناله های جانكاه و آه های از ماهی تامه گرفته آنها  
ابداً اثری ندارد ، آخرای وکلای محترم این خاك اختصاص خاص بشما دارد و این خاك  
مغاك من و تست كه باد جنوب و شمال می بردش سوی یمین و یسار ، چالیندی\* قیامتون  
نفیری ، خصم کوی بی دولتی فرو کوفت .. بیرق نادوستی فرو خوابانید ، حضرت  
فرمانفرما یکه و تنها در عرصه میدان مانده ، آخر من اگر نگویم کی خواهد گفتن ،  
ایران خاك خراب خانه ما است ، و این وطن عزیز مادر ما است ، آری این مادر عزیز  
ما است كه اجانب دست تعرض بدامن عصمتش دراز کرده اند و این مدفن آباء و اجدادی  
ما است كه می خواهند بدست قوم بی تمیز بیفتند ، این اطفال و بیوه زنان می اند و آب است  
كه با آواز بلند بر ما نفرین می كنند ، این آب جغتو<sup>۱۷۲</sup> است كه با خون شهداء آن سامان  
بر حال تباه آنان خون گریه می كند ، این حال<sup>۱۷۳</sup> ساوجبلاغ است كه با شمشیر و گلوله  
تاریخ بدبختی ما را بروی آن صفحات نقش مینماید ، این باد جنوب و شمال است كه در

---

\* بصدا در آمد

اقطار عالم نوحه برای آنها میسراید ، «وقت آنست که خون موجزند دردل لعل - زین  
تغابن که خذف می شکند بازارش» . والله ز ایران چنان بخت برگشته است که گرگین  
ازایشان هزاران تن کشته است .

ملکی که شمشیر پهناور صفویه و غیرت بیم آور نادریه و صمیمیت ملت نواز  
زندیه و رشادت قاجاریه برای ما مصفا کرده بود ، اینست که میرود و آنست که رفت ،  
برق یمانی بجست گرد نماند از سوار . ای اعضای محترم انجمن آذربایجان آخر شما  
جگر گوشه این مادر مهربان هستید ، وقتی بود که امنیت تمام خاکی ایران بسته به دم  
شمشیر آذربایجانی بود . حالا آن سرچشمه حیات را که بست و آن شمشیر فولاد را  
که بر شکست؟ من که مدتی است مبتلا به تب نوبه شده و از چندین جهت محبوس خانه  
هستم . اگر پاره ملاحظات پلتمیکی نبود و حرکت من موجب تغییر نقشه جنگ و عنوان  
دیگر نمیشد، از بذل جان مضایقه نکرده به میان دو آب میرفتم و خود را برده نه ۱۳۴ این  
ولکان وطن سوز می انداختم، بیا سوت دلان گردهم آئیم که گر نخل وفا بر ندهد چشم  
تری هست . در این مدت بسکه گفتم زبان من فرسود و آمد ب سرم هر آنچه میترسیدم،  
الحکم لله واحد القهار . علی بن موسی

### نامه شماره ۳۵ - ۱۳ ذی قعدة ۱۳۲۵ قمری

نگرانی بی اندازه است . از تهران اخبار موحشه میرسد تزلزل به ارکان مشروطه  
افتاده دارالشوری در زحمت است . دنیا بهم خورده الان جماعت کثیره آمده اند مرا  
با عنف به تلگرافخانه می برند به بخشید بیشتر از این مجال ندارم شاهزاده بسمت  
ساوجبلاغ رفته امروز در کاوکان هستند کارها شلوق است عفو فرمائید ...



درحاشیه این نامه بامر کب دیگری مینویسد ( این ورقه را در ۱۳ ماه نوشته ام  
در زمین مانده بود امروز ملتفت شدم که به پستخانه داده شد..... )

### نامه شماره ۳۵-۱۷ ذیقعد ۱۳۲۵

روز پنجشنبه ۱۳ ماه اخبار موحشه از تهران رسید و مردم بهیجان آمدند ،  
اعضاء انجمن به تلگرافخانه رفتند مراهم حوالی غروب باجبار به تلگرافخانه بسرند  
وقتی رسیدم که مردم بالاتفاق خلع شاه را خواستند و بسفرا و دارالشوری و عتبات عالیات  
تلگرافات کرده بودند ، دنیا بهم خورد و قیامت برپا شد .

ولی در شهر به حمداله آشوبی نشد و بازار را نیستند به ولایات اطراف تلگرافات  
کردند ولایات را با خود متحد کردند از کرمان ورشت و اصفهان اخبار اتحاد رسید .  
تهران بولوله افتاده روز جمعه ابداً خبری نرسید و اسباب نگرانی شد ، شنبه  
خبر خوش رسید ، و روز یکشنبه هم خبر رسید که مذاکره اصلاح است و با شروط چند  
قبول صلح خواهد شد ، نو کرهای شاه <sup>۱۷۵</sup> اعلیحضرت شهریاری را بحال خود  
نمی گذارند و دغدغه میکنند تهدیدات شدیده از جانب ملت بایشان شده باوجود این در  
سر کار خود هستند .

گله میکنید که روزنامه بشما نمی فرستند اولاً روزنامه در تبریز نیست همه مهملات  
مینویسند ثانیاً آقا یحیی میفرستد مظنه بشما نمی رسد ، روزنامه های تهران که دیدنی  
است من نمی گیرم باید بتهران بنویسم آنچه لازم دانند برای شما بفرستند ، در روزنامه  
مجاهد نسبت بحضرت آقا سید کاظم یزدی <sup>۱۷۶</sup> سوء ادبی از قول مکتوب نجف کرده  
بودند مدیر آن در انجمن <sup>۱۷۷</sup> تنبیه شد و کوتك خورد من شرحی نوشته ام در روزنامه درج  
نمایند شاید درج بکنند .

اگراد که در ساوجبلاغ یاغی گری داشتند از قرار حدس صواب به تحریک بوده

است، حاج سعیدالملک حاکم آنجایی جهت مرکز را خالی کرد و به میان دو آب رفت ، فرمانفرما از تبریز حرکت کرد و در کافران نشست در ۱۳ ماه ملت اصرار داشت مراجعت نمایند ، بعضی اعضاء انجمن می گفتند باید برود از من شور کردند ، گفتم در کافران مانده تتمه اردو را جمع نماید و شاهزاده امامقلی میرزا را بعنوان پیش جنگ بفرستد رفتن خودش بقانون حرب و اقتضایات دیگر صحیح نیست ، همین طور شد .

قرار شده داوطلب از تبریز بتهران بفرستند و در این حال هستند تا چه شود کار بسختی کشیده و میکشد چنانچه از اول تأسیس مشروطه از تبریز شد حالا هم خرابی از این خرابه است دولت نیز از جانب آذربایجان متوقع است که خراب شود، این خود سری که در تبریز شده اسباب خرابی کار است واحدی تکلیف خود را نمیداند ... علی بخط آقا یحیی این جملات اضافه شده است : حضرت مستطاب خداوند گاری روحیفده این دستخط را قبل از ظهر مرقوم فرموده اند که به تلگرافخانه تشریف بردند، الآن که نیم ساعت بغروب می ماند تلفونم فرمودند که کاغذ را تقدیم دارم ، آنست که با عرض اخلاص فراوان تقدیم حضور مبارک گردید از تلگرافخانه پرسیدم هنوز خبری نیست که عرض نمایم .

\*\*\*

### نامه شماره ۳۶- ۲۱ ذیقعد ۱۳۲۵ قمری

روز دوشنبه ۱۸ ماه شرحی نوشته ام بعد از آن مرا به تلگرافخانه بردند تا غروب آنجا بودم ممکن نشد تتمه حالات را بنویسم ، سفارش کردم کاغذ را بهمان شکل به پستخانه دادند. کار بحمداله با سهولت ختم شد ، از وکلای دارالشورای تلگراف آمد که مطالب مجلس را شاه قبول کرد و مطالب پشت قرآن نوشته شده شاه مهر فرمودند ، شورش عوام بی جا است بحمداله رفع غایله شد «و کفی الله المومنین القتال» حرکت عوام

را نمی‌دانید که چه وضع است، ۱۳ ماه حوالی غروب مرا به تلگرافخانه کشیدند رفتم دیدم عوام غلبه کرده و تلگرافات خلع بطهران به اطراف گرفته مخابره کرده‌اند، صورت تلگراف که به حجج الاسلام شده این است که لفاً فرستادم . تلگراف را مخابره کرده بودند ولی در اسلامبول توقیف شده و نرفته نمیدانم از انجمن کاغذنوشتند و صورت تلگراف را فرستادند یانه ؟ (مطالب خانوادگی است ..... ) حضرت والا فرمان فرما بسمت بناب تشریف برد از ساوجبلاغ می‌گویند یانه بایزید آقا و آقایان اکرام محلی شکر آب واقع شده و از او دلسر شده‌اند، می‌گویند بایزید آقا حکم والی‌گری به قاضی پاچه کسی از ساوجبلاغ داده هنوز این مذاکرات افواهی است بحمدالله میان دو آب آسوده ماند و هنوز تخطی نشده ، از املاک رعیت روس چند پارچه چاپیده‌اند حوصله ندارم و مطالب غالباً آرا جیف است .

کتابچه مقطوعات را چاپ کرده فرستاده‌اند کلیه آنچه از ایران قطع شده نقد سه گرو و دو یست و شصت هزار و پانصد تومان یعنی « ۱۷۶۷۵۲۰ تومان » و غله ۶۵۳۴۳ خروار است .

\*\*\*

### نامه شماره ۳۷ بی تاریخ

یادداشت کوچکی است که جواب آقایان حجج الاسلام یایکی از آنها را به ایرانیان حکایت می‌کند و گویا در جواب تلگرافی است که از تبریز به حجج الاسلام به عتبات شده است :

« عموم ایرانیان . تاکنون هر گونه اقدامات که در آنها نتیجه صحیحه داشته کوتاهی نکرده و نخواهم کرد . تلگرافات بدولت علیه و تهران نموده انتظار جواب داریم ، هرگاه جواب مساعد نرسید تکلیف را اطلاع میدهیم ملت غیور حمل بر مسامحه نکنند . »

## نامه شماره ۳۸ - ۸ ذی حجه ۱۳۲۵

بعد از مطالب شخصی و خبر بیماری صداغ و تب و غیره مینویسد .  
 وضع ساوجبلاغ خیلی مختل است شاهزاده در ساوجبلاغ است اگر ادا از اطراف احاطه کرده مشغول زد و خورد هستند ، دیروز تلگراف رسید که بنه و صند و قخانه اورا که هشتم زار تومان پول نقد هم داشته بغارت برده اند وضع همان وضع چند ماه قبل است ، ارادل و او باش بقسمی هرزه کاری کردند که همرا متفر نمودند و از آدم کشی و سلب اموال و اتلاف عرض ابداً فرو گذاری نکردند از اواخر ربیع الآخر که اساس رفتن بیه تلگرافخانه و مهملان و لایعانه قانون خواستن شد از آن روز وضع کار برگشت چنانچه چندین دفعه نوشته ام ، **من تا جان و قدرت و قوت داشتیم با حضرات سرو کله زدیم از دور و نزدیک** از امر معروف و نهی از منکر مضایقه نکردم و چنانچه کراراً بشما نوشته ام از رفتن به انجمن پاکشیدم و خود را از مسئولیت عامه معاف داشتم و این مقدمات بعد از آن بود که مخصوصاً بمنبر رفته بمردم آنچه لازم بود گفتم از تهدید و وعید و تسلط خارجه و غیره و غیره که هر چه گفتم (چون دخل در جانب آن حرکات شنیعه بود) بگوش احدی فرو نرفت همینقدر شده که بحمداله مرا هتک حرمتی نشده و طوری مدارا کرده ام که بدگوئی نمی کنند ، اما خودشان هم مرا معذور میدانند ، عجب این است که این اجامر همه این حرکات را تکذیب می کنند ولی «پذه و نه و یضمونه» و حق بجانب ایشان است چرا که دخل با آنها است .

چه ها گفتم و چه ها کردم ، تاریخ نویسی لازم نیست ، مقدمه جمادی الاول و سایر مقدمات که ذکرش طولانی است مجملاً من در مشروطه طلبی خودم باقی هستم و



ملکه ایست که از من رفع نخواهد شد، ولی حرکات وحشیانه جزو هیچ کدام نیست، کار طوری شده که مردم با استبداد قدیم رحمت می‌برند.

در این مقدمه آخری که در ماه ذی قعدة در تهران رو داده و دنباله آن به تبریز کشید باز من در طرف مشروطه طلبان بودم، و تلگرافی که بحضور حضرات حجج الاسلام عتبات عالیات شد دیدم. اما در سایر مراحل و مطالب دورم، البته نمی‌توانم که می‌خورند حریفان و من نمی‌ازمنکر نکنم و نظاره کنم...

البته در خاطر دارید که سیم ماه جمادی الآخر کاغذی بشمانوشته بودم این عبارات را داشت که به محمداله در آستانه مقدس با فراغت خاطر هستید و ما اینجا مبتلای چه دردهای بی‌درمان و مخصوصاً این شعر را نوشته بودم: «یامن ناصبور رانزد خود از وفا طلب. یاتو که پاکدامنی مرگ من از خدا طلب» هر چه داد زدیم که این حرکات جاهلاننه شما اساس مشروطه را بهم میزند و مردم را راغب به استبداد میکند کی بکی بود؟ حالا پشتیبان شده‌اند ولی چه فایده دنیا پس مرگ من چه دریاچه سراب.....

\*\*\*

### نامه شماره ۳۹ - ۱۱ ذی حجه ۱۳۲۵

کاغذ میرزا محمود آقا مورخ ۱۴ ذی قعدة رسید نوبه از من دست برنمی‌دارد، بعد از ظهرها سرم بدرد می‌آید وضع مملکت همان‌ها است که میدانید امروز تلگراف رمزی بمن رسید که شاه با دارانشوری صلح کرد و سه نفر از اشرار دستگیر شد که بمجازات برسند، ماشاءاله تبریز مامور که است هر سر سودائی دارد، محرومانه می‌نویسم آقامیرهاشم خیلی معرکه میکند مثلاً<sup>۱۷۹</sup> دیروز شتر قربانی که معمول است می‌کشند خود

جناب آقا شتری مخصوص در سید ابراهیم دادگشتند و سرشتر را چنانچه رسم است بخدمت جناب آقا بردند شتر معمولی دولتی را که در جلو سید حمزه می‌کشند موقوف کردند، مختصراً و مجعلاً خیلی آشوب است، در ساوجبلاغ معرکه است بیچاره فرمانفرما محصور مانده آذوقه که میبرده‌اند باهشت هزار تومان پول و صندوقخانه‌اش را اکراد از دست مستحفظین گرفته بغارت برده‌اند این مطلبی است سری‌متصل در داد و بیداد هستند جناب بصیر السلطنه را امروز معجلاً روانه شیشوان کردند که برود امام‌قلی میرزا را بسمت ساوجبلاغ حرکت بدهد، تلگراف مفصلی من بتهران کردم که آقا یحیی صورت آنرا برای شما فرستاد . [به‌نامه شماره ۳۳ مراجعه شود]

\*\*\*

#### نامه شماره ۴۰ - ۸ ذی‌حجه - ۱۳۲۵

نامه‌ایست یادداشت مانند بدون عنوان نامه خصوصی و با جمله «شمارا بخدا ملاحظه نمایند» شروع می‌شود :

از قبل اقبال لشکر تلگرافی<sup>۱۸</sup> بتهران کرده‌اند که از افواج آذربایجان که در تهران است مخالف ملت هستند چنین و چنان خواهد شد، چنانچه در تبریز خانه حاجی میرزا رفیع‌خان را غارت کردند و خودش را کشتند سبحان‌الله ...

دروغی باین وضوح و سخافت را خجالت نمی‌کشند و می‌گویند روزنامه‌چی تهران نیز باور می‌کند می‌نویسد تلگراف‌کنندگان خودشان بقباحث و شناعت کار خود ملتفت نمی‌شوند سهل است تصور نمی‌کنند که این امر دروغ را که تلگراف می‌کنیم دروغ آن وقتی که معلوم شد دیگر چه اعتباری باقوال تلگرافات و تهدیدات خواهد ماند با این قسم جماعت که ابداً قوه عاقله و تصور خیر و شر ندارند انسان چه

بگویند و چه گونه راه برود ؟ چون این مطلب را در روزنامه تهران درج کرده‌اند مخصوصاً نوشتیم که مطمئن باشید به حاجی میرزا رفیع‌خان ابداً صدمه نرساند و خودش در گرم‌رود است و اهل و عیالش سلامت و بحمدالله آفتی ندارند .

هكذا در ظهر این اطلاعیه افزوده است .

روس قازاق و توپ بسرحد آورده و تهدید میکند چندی قبل پسران عسگرد-واتگر به معلم معلم خانه روس که در خیابان مجیدی است هجومی کرده و اورا زده بودند و بعد يك نفر عسکراوف نامی را سیدی در در انجمن مجروح ساخت ، غلام چاپار روسی را در حوالی «دزج خلیل» گشتند يك نفر کالسکه چی روس را در شهر مجروح کردند حالا اولتی ما توم میکنند که اگر این اشرار را نگیرید من خودم قازاق خواهم آورد ، عجالئاً قازاقش در سرحد حاضر \* است به گنج‌های ها و املاک ایشان یعنی «شجاع» چه کردند و چه اسباب برای تسلط حضرات شد تفصیل دارد ..... .

آنچه من میفهمم غرض حضرات ملاحظه جانب عثمانی است که اگر از ساوجبلاغ حرکت به تبریز نمایند آنها هم حرکت نمایند تا خدا چه خواهد ؟

\*\*\*

### نامه شماره ۴۱ - ۱۴ ذی حجه ۱۳۲۵

ازروز جمعه کار باز خیلی مشکل شده در میانه ستارخان قرجه داغی و عسگر اوشاغی که مقصر دولت و قونسول روس طالب آنها است ، نزاع شدیدی شده جمعی از طرفین کشته شد که از جمله يك نفر سید پسر میر عبدالعظیم خباز است . مردم هم جنبیده اند که باید آقا میرهاشم از شهر برود ، ازروز جمعه بازار بسته است امروز معرکه بوده و هست ، محله شتربان خود را تهیه می کنند که از ما چند نفر کشته شده تقصیر ما چیست . شهرت داده و باین خیال هم بودند که به محله شتربان حمله برده

---

\* پیش بینی سه سال بعد را می کند

و آقا میرهاشم را بقوه جبریه بیرون بکنند اجامر و او باش باز سرپا هستند و فعالیت میکنند بگیر و ببند و بکوب و بکش الی آخر .

\*\*\*

### نامه شماره ۴۲ - ۱۷ محرم ۱۳۲۶

سال ۱۳۲۶ هجری قمری :

وقت فرصت نیست نماز نخوانده ام فرصت ندارم ۱۵ روز عزاداری باهمان جمعیت فوق العاده در مسجد شد و بحمداله خوب گذشت در این ۱۵ روز آنچه داد سخن داد نمی بود دادم و آنچه مذمت و طعن و توبیخ بود کردم امر بلدیة بجناب اجلال الملک رجوع شده و کارها تایک درجه بهتر است ولی مسئله غله و خبازخانه مختل است و اگر عاجی نشود اسباب اختلال کلی خواهد شد .

شاهزاده در میان دو آب است ..... بیچاره دای عباس قلی خان نوه حاج حسام السلطنه در ماه ذی حجه در اثناء اینکه در صحرا مشغول سیم کشی بوده مقتول اکراد شده اوایل محرم بوالده بیچاره اش خبر داده شد . وقایع گوناگون زیاد است هر کس بیرقی برداشته . اجمالا برای رفع نگرانی نوشتم .

### نامه ۴۳ - ۲۷ محرم الحرام ۱۳۲۶

این نامه را آقا یحیی مینویسد که ارائه دهنده کارهای شهیداست و اوضاع روز ..... البته عرایض میرسد هر خبری که تولید میشود عرض نموده ام بحمداله دهه خیلی خوب گذشت باعتقاد همه که تولید مفاسد میشد ، از توجه حضرت سیدالشهداء (ع) تعزیه داری کمافی السابق برپا بود و دستجات راهم غدغن کرده بودند که بنوبه به بازار بروند و در هر دسته هم دوسه نفر قزاق از طرف رئیس نظمیه گذاشته بودند (رئیس نظمیه



جناب اجلال الملک است) روز عاشورا هم که دودسته بمقام آمد در پیش همه شان قزاق بود .

اما با همه اینها خیالات فاسده اشرا و مغرضین معلوم است در تخریب ملت دقیقه ای آسوده نیستند ؛ بهوای نفس خود عموم را بباد فنا میدهند و می خواهند مشروطه را به هم بزنند ما هم که غیرت نداریم نشسته ایم به شعبده ها و پرده های طیاتر تماشا میکنیم و دست تحیر بدنندگان گرفته میگوئیم : هرچه پیش آید خوش آید . ساوجبلاغ را بردند بماچه میان دو آب را میبرند بماچه ، مشروطه برود بماچه ؟ و حال آنکه غافل از اینیم که هرچه خواهد شد بماست ، ملت ما خواهد رفت عصمت ما خواهد رفت ، ناموس ما بدست اجانب خواهد افتاد ، زلف معشوقه بدست دیگری می بینم . نه در اولیای دولت غیرتی است و نه در ملت جوانمردی هست که دست از جان بشویند و در حفظ وطن و اسلام از هیچ مضایقه نکرده زیر بار عار نروند و پیروی حضرت سیدالشهداء علیه السلام را نمایند که بامختصر لشگری در پیش آنهمه قوم عنود و بی تمیز محض اعلاء کلمه حق ایستاد و شهید شد ، اینها همه برای ماملت اسلام بود . اما گوش سخن شنو کجا و دیده اعتبار کو ؟ بدهن ما جلوزده و مثل عنتر می رقصانند ، آقایان محض ریاست طلبی دهن ابناء کفر را واکرده بهر کس که دلشان می خواهد می گویند : کافر و طبیعی هستی و آیه شریفه ) را فراموش مینمایند ، اینها که ادعای تشرع می نمایند و اللهم این نیست محض اجرای غرض شخصی ، اسلام را بباد فنا داده اند حالا می گویند اسلام را مضمحل کردید ، کسی نیست که بگوید بدبخت خانه اسلام را تو خراب کردی و ملت مظلومه را تو بر خاک مذلت نشانیدی و راحتشان را تو برنج مبدل نمودی . سه فقره لایحه که یکی شهر است تقدیم حضرت مبارک نمودم ذوق سلیم حضرت تعالی خودش نکاتش را و مرامشان را میداند دیگر محتاج بعرض نیست .

[این شخص پسر مرحوم شهید بوده که جوان مرگ شد و همواره در پای منبر ایشان می نشست است در این نامه مقداری از عقاید و افکار شهید را بازگو میکند و

سپس بنوشتن اخبار دیگر میپردازد. م]

«مشروطه مجری شریعت اسلام و محض دفع ظلم است چراغی را که ایزد به فروزد هر آنکس پف کند ریشش بسوزد (هر کس اسلام پرست و وطن پرست و عدالت پرورست باید مشروطه را مثل عزیزش در برگیرد و در راه او از بذل جان و مال مضایقه نکند و در راه مشروطه همه چیز را در پیش چشمش مجسم نماید، خرابی خانه اسیری اهل و عیال و سفک دماء و درموقع و وقتش برویه مردان نه بشیوه زنان بکوشد و نام نیک تحصیل نماید و مستبدین را هدایت کند و اتمام حجت نماید والا از بیخ و بنشان بر کند ... بعضی مستبدین در لباس مشروطه خواهی به مردم آزار و اذیت میکنند در صورت صدق مقال بعالم مشروطه چه ربط دارد؟ آیا کسی که خلاف مشروطه عمل نمود از بدی مشروطه است؟

مگر اینهمه فسق و فجور که می کنند و راهزنی که می نمایند خدای نکرده از نقصان شریعت طاهره است؟ شریعت یک جاده مستقیمی است که باید او را گرفته و رفت مگر کسی که خیال کج روی دارد تقصیر شرع است؟ اسلام بذات خود ندارد عیبی هر عیب که هست از مسلمانی ما است.

اخبار روز:

امروز و کلاء محترم را فرمانفرما از میان دو آب به تلگرافخانه خواسته بود عثمانی هی سوق عسکر است که مینماید یعنی اگر نکنند سفیه است، در صورتیکه دزد دید حاجب گریخته و مانعی نیست چه سفاهت است که نیاید. ما غیرت نداریم، دولت ما خیال حفظ وطن ندارد، عثمانی کمال جد و جهد را دارد اینهم جهت توسیع مملکت است.

اصغر مشهور به «قولاغی \* کسک» را زده‌اند شهرت داده‌اند اهل محله که شتربان است محض دفع شرش زده‌اند ، محض این است که در این گیرودار شهرتی کسب نماید شهرت داده بودند که مرده است بعد معلوم شد که هنوز بدار عقبی رحلت نمروده‌اند .....)

جار کشیدند حتی جار کش به مسجد هم آمد و جار کشید که رفتن به کربلا قدغن است و با هست ، هر کسی هم برود از کرمانشاه و خانقین مراجعتشان خواهند داد . عجب در این است که راه‌مکه راهم گفت و حال آنکه موسم حج گذشته بود . حضرت مستطاب خداونگاری در روی منبر تشریف داشتند وقتی که تمام نمودند جارچی بناء جار گذاشت و گفت که وبا هست حضرت مستطاب بمعظم له فرمودند که : چرا مردم را بوحشت و واهمه می‌اندازید و بانیهست . (مطالب ذیل از تأثیر نفس و تعلیمات شهید است که پیروان او با افکار جدیدی مسلح هستند و در نامه‌هایشان مینویسند) باید پولتیک دولتی باشد به به با این قدغن حقیقتاً پشت عثمانی را شکستیم باید منتظر شویم که عثمانی بیاید و توبه کند و بگوید دورس‌تان کردم فدای خاک پاکتان شوم دیگر ... خوردم به مملکت شما دست درازی نمی‌کنم . استدعای عاجزانه دارم که قدغن را بشکنید تا زوار مشرف شوند ، اگر یک ماه دیگر هم بگذرد من پامال میشوم ! با اینها نمی‌شود باید در مقابل او با اسلحه‌ای مثل او بلکه بهتر از او جنگ نمود نه باد کذک و شمشیر و تیر و کمان وقت آنها گذشت ، باید باتوپ کروپ دعوا شود نه باورندل اسقاط و مغلوك باید در مقابل عسکر آنها باقشون منظم و در مدرسه تحصیل کرده باشیم نه با فلان دهاتی که نمی‌تواند چطور تفنگ بیندازد . اگر اینها را هم نداشته باشیم اقلاً باید غیرت داشته باشیم ماهنوز خیلی می‌مانیم تا بدرجه آنها برسیم اقلاً اردر دیگر داخل شویم و صغیر و کبیر و برنا و پیر دست از جان بشوئیم و غیرت نمائیم ..)

بقیه مطالب خانوادگی است .

\*\*\*

\* گوش بریده

## توضیحات در اطراف بعضی مطالب نامه شماره ۴۳

۱- در تبریز در ماههای محرم هر سال دسته‌های سینه‌زنی و زنجیرزنی و عرب مانندگی از محلات مختلف راه می‌افتاد و در خیابانها و بیشتر در بازار می‌کشتند ، گاهی این دسته‌ها که هریک متعلق به محله‌ای بود باهم رقابت داشتند و برخورد خصمانه پیدا می‌کردند ، دعوا و شلوغی راه می‌افتاد و زخمی می‌شدند و کشته می‌دادند در رأس هریک از دسته‌ها يك و دو تن مرد قولچماق و بز بشار بنام «دسته‌باشی» بودند باطل و دهل و شیپور و سنج و با آهنگ مخصوص حرکت می‌کردند و دسته‌باشی‌ها با آن آهنگ پا بر زمین می‌کوبیدند و قداره در دست می‌چرخاندند و برای اینکه به افراد دسته خود هوشدار بدهند که در برخوردی که با دسته دیگر خواهند کرد آماده نبرد باشند ، داد می‌زدند «باجالارا باخ دشمن چو خدی ، شکست یو خدی» یعنی بیاجه‌های پشت بام بازار توجه کن دشمن زیباست و شکست وجود ندارد و عجباتلاقی رخ میداد و جنگ مغلوبه‌ای براه می‌افتاد .. در زمان استبداد این کارها شدت داشت ولی بعد از مشروطه یواش یواش تغییر یافت و نظمی بخود گرفت ، معلوم می‌شود اجلال‌الملک در این کار پیشقدم بوده است ، بعد از ۱۳۴۰ هجری قمری که در کشور نظمی پیدا شد این کار نیز روز بروز به تحلیل رفت و به عزاداری بی‌جنگ و جدل پرداختند .

۲- منظور از قزاق افراد نظامی است که آن زمان به تبعیت از قزاقخانه سرباز را «قزاق» می‌گفته‌اند .

۳- اینکه می‌گویند «دسته‌جات بمقام آمد» منظورش مسجد صاحب‌الامر تبریز است که «مقام» گفته می‌شد و بیشتر به شیخیه تعلق داشت

۴- این همان جنگ فرمانفرما با اکراد و عثمانیها است که طالبوف در نامه



خصوصی فرمانفرمارا می‌ستایید .

۵- در قدیم بجای اعلانات چاپی - رادیو - تلویزیون - روزنامه اخبار مهم را بوسیله جارچیان جار می‌کشیدند و این جارکشان سوار اسبی می‌شدند و با صدای رسا و با عبارات مخصوصی موضوع را با اطلاع عامه می‌رسانیدند .

### نامه شماره ۴۴-۲۸ محرم ۱۳۲۶ هجری

نوشتجات شما از ۲۷ ذی حجه رسید تازه ندارم مگر اینکه روز جمعه ۲۵ ماه بعد از ظهر در تهران به اعلیحضرت همایونی سوء قصد کرده‌اند، \* بحمدالله کارگر نشده تلگرافاتی که در این باب شده و چاپ خورده برای شما فرستاده میشود ، تلگراف خودم را که کرده‌ام یکی مستقیماً و دیگری در جواب حضرت آقا سید عبدالله را چاپ نکرده‌اند ، صورت آنرا فرستادم شهر بحمدالله آرام است و حضرت اجلال‌الملک خیلی مواظبت دارد تا بعد چه شود ؟ هواها هم بحمدالله بهتر است و رو با اعتدال گذاشته ، شب گذشته یعنی شب دوشنبه در شهر چراغانی کردند چند روز است که خانه میرزا مصطفی خان دراز را اجاره کرده و اهل محله شتربان و سرخاب انجمنی با سم «اسلامیه»<sup>۱۸۱</sup> تأسیس کرده‌اند در خصوص انجمن اسلامیه چراغانی قوی کرده بوده‌اند من که از خانه بیرون نمی‌روم و خود را معاف داشته‌ام و از غالب وقایع شهر اطلاع ندارم .

\*\*\*

### نامه شماره ۴۵-۳۰ محرم ۱۳۲۶ هجری

اشرار و اوباش که مخمل آسایش بودند بحمدالله دست از کار برداشته‌اند و بواسطه

---

\* موضوع بمب‌اندازی به کالسکه محمدعلی شاه

همتی که در ترتیب نظمیه منظور شد همه آرام هستند ، انجمن نیز بحمدالله رویهمرفته بهتر است و بهتر خواهد بود ... من که با چندین ملاحظه هنوز بیرون نمیروم اما از مطالب بی اطلاع نیستم جناب آقای میرهاشم هم رو بصلاح گذاشته جمعی از ائمه جماعت که اشتباه در مطاب داشتند ملتفت شدند و دیدند که انجمن خود بر ضد اشخاصی است که این قسم حرکات ناهنجار می کنند امیدوارم انشاءالله کارها بهتر شود .

در این کاغذ ۲۲ محرم اظهار مرحمت جمعی از آقایان که نسبت بمن نوشته بودند خیلی ممنون شدم خداوند بر توفیقشان بیفزاید من که سابقه معرفتی ندارم بهمه شان عرض اخلاص عریض و طویل می نمایم . خیال دارم يك کتابچه باسم اصول سیاست اسلامیة بنویسم و به عتبات بفرستم که بنظر مبارك حضرات حجج اسلام دام ظلهم برسد تا چه شود ؟ دو سال قبل نوشته بودم مفقود شد دیگر حوصله نمی کنم در این کاغذ نوشته بودند معلوم شد مسئله استفتاء و حکم جدید و نهروان صحیح بوده است .

\*\*\*

### نامه شماره ۴۶- ۹ صفر ۱۳۲۶

..... سابقاً نوشته بودم ترك ساوجبلاغ از لشکر ، طاهر پاشا رئیس کمیسیون که در ارومیه بود قهر کرد و رفت بهمانه آورد دماغش سوخته است ، حضرت فرمانفرما با کمال اجلال در میانند و آب هستند اکراد و آقایان تماماً آمده عرض انقیاد کردند و مملکت آسوده شد شهر هم بحمدالله در سایه اقدامات مجدانه جناب اجلال الملك خیلی آسوده است ، نظم و ضبط گرفته و شب و روز در صدد اینست . اشرار و الواط ترك شرارت کرده اند .

استفتاء جدیدی چاپ کرده منتشر کردند خیلی معرکه گردیده است جمعی آن را تلگراف میکنند ولی می گویند که عکس آن با پست بغداد خواهد رسید بحمدالله کارها رو براه است .

انجمن کم کم بقدرت وقوت خود می افزاید و همه نیت کرده اند که انشاء الله عاقل بشوند و صوم صمت نمایند امیدوارم که انشاء الله امنیت کامله در اندک وقتی عود نماید اما افسوس بقسمی غلط کاری کرده اند که اعاده ثروت دو سال قبل در عرض ده سال مشکل خواهد بود ... من همان کنج خانه را گرفته ام کتابی که مینویسم بحمد الله قسم دوم آن که عبارت از «اسماء کتب»<sup>۱۸۲</sup> باشد ترتیب نوعی گرفته و تا آخر حروف نوشته شده حالا منبعلد باید تقسیم اول که عبارت از ذکر مؤلفین است که اجمالاً باید گفته شود اقدام خواهد شد .

اگر از کتب کم و کسری در زمین مانده در این بین هر کدام به محل خود نوشته خواهد شد سابقاً نوشته بودید که ... (اسمش از خاطر مرفته) بهمین نحو کتاب مینویسیم نفهمیدم چه شد و بکجا انجامید ؟ شما در این مدت پنج سال نتوانستید از کتبی که من میخواستم اقلاً یکی را تحصیل نمائید ولو با استکتاب ، لا اقل «رجال بحر العلوم» را می توانستید استکتاب نمائید در کتابخانه مرحوم شیخ عبدالحسین خیلی کتابها هست ، افسوس ایامی که خودم مشرف بودم باین فکر نیافتادم والا خودم را بکتابخانه داده آنچه لازم بود می گرفتم شما هم بالصراحه تنبلی هستید . لا اقل ترجمه حالات مشایخ حاضر عصر را بنویسید و اگر نتوانستید تاریخ ولادت را تحصیل نمائید و اشخاصی که موجود هستند بانام و نشان و تألیفات یادداشت نمائید ، این که مطلبی نیست پول نمیخواهد خودتان هم میتوانید تحصیل نمائید آنجا علماء و فضلاء زیاد است در اندک مدتی يك کتابچه خوبی می توانید ترتیب دهید اما می دانم که نمی کنید و آرزوی من مثل آرزوی جوانان است .

در تبریز خیلی خفه شده ام افسوس که پول ندارم والا خیلی شوق داشتم که بعتبات مشرف بشوم و اگر نگذارند که ما دو نفر جریده حرکت نمائیم باز عزیمت مینمائیم تا خدا چه خواهد ؟ مخارج لاطائل خاصه که در این مدت مزید فیه شد و تلف شدن دخل خانه را خراب کرد ماکه از اصل چیزی نداشتیم .

## نامه شماره ۴۷- ۱۳ صفر ۱۳۲۶

تازه نیست مگر اینکه در هفتم ماه راهزنها بسر راه کدوک آستارا رفته و بار  
تجار را گرفته برده‌اند، چون حکومت تازه بصارم السلطنه داده شده صارم نظام برادر  
خود را پی‌قطاع الطريق فرستاده بیچاره رفته و زد و خورد شده در این بین صارم نظام  
بدبخت مقتول شده است، خبر به تبریز رسید و اقدامات میشود تا خداجه خواهد.

امروز تلگرافی باین عبارت رسید.

حضور حضرت مستطاب آقای ثقة الاسلام دامت برکاته. حضرت حجة الاسلام  
آقای مجتهد دام برکاته به بهترین وجهی به مجلس تشریف فرما شدند. انشاء الله این  
مقدمه به خیر منتج خواهد بود نتیجه‌ای را که حسن نیت حضرت مستطاب عالی تصویب  
فرموده است اقدامات راجع به تبریز هم منوط به رأی صائب و تدابیر حکیمانه آن  
حضرت است یحیی - مستشار الدوله<sup>۱۸۳</sup> تلگراف به خانواده محترمه‌شان ارائه شد بسا  
بعضی آقایان امروز مذاکره خواهد شد، انشاء الله اقدامات بی‌پرده میشود ... علی

## نامه شماره ۴۸

یادداشت بی‌تاریخی است که مظنه در ماه صفر ۱۳۲۶ نوشته شده است.  
(شهر ما بحمد الله خیلی آسوده است جناب اجلال الملك کمال مواظبت در امر  
نظم شهر دارند حضرت والا فرمانفرما در میان دو آب است .....  
اهل شهر از شاهزاده دلتنگی دارند او هم بهر ملاحظه که داشته و دارد استعفا



سواد کا غذی است کہ لہران کا لہران و فاسق و لہران  
س ۱۶

عرض نمود اول عہد بیک و آخر دزای ندیم حوالے  
فردب و ای قای نظام الاسلام سیدہ لعل لکورد در قلم کریم

دل نیک در درجہ علیاک و افات تندر در رتبہ قصور کار  
بہ نظام است و ابدان بہ عظام عطالت و لکالت نہ کہ معلوم  
خدمت سالک و لہ جب حق نہ بعقیدہ مضرت نام نہ مقام  
جمع انجمن و با حق خود ہم الہیج نہ از کلمات حوادث  
کھا بر حقہ خبری دارم و نہ از مجاری حالات اطلاع و نہ  
از ما در آمد حجاب قدس کہ لا کشف حجاب نہا لا حرقت  
سبحات و جسم بلامن السموات السبع الی الارض السابعة و تحضاری  
و در زبانم این است ہذا جزاء الذی اقرانہ در جوار من قبلہ  
فمن فضیحة الاجل و ہی کوم گر آزرده گریستہ می پسندد ایمان  
بر کہ با ما فدا می پسندد

علم دست و کثرت لافطہ است و قلت حافظہ بندہ از اول  
مکرم و از ثانوی خطا و غی دارم و زدت کوتہ خو زیر بارم  
و نہ است خاک فاطمہ محترم تر سبوق کہ ہر حکمت و علت  
یا بعبارت جملہ ہر عرض و مرض کہ است پای بردام کوشہ از وا  
پہچیدہ و با خیر و شر کہ الاول نہما معدوم و ان فی ہما معلوم

کرد، زد و خوردی در این بین شد عجالتاً استعفایش قبول نشده اما خودش از بابت تضرب مقصد المیزان علی الارض، اصرار در استعفا دارد تا جبهه شود.

در خصوص مراجعت حضرت مجتهد مشغول اسباب چینی هستند انشاء الله بعد از امنیت استدعای مراجعت از خودشان خواهد شد.

در خصوص حکومت اردبیل زد و خورد سختی شد وزیر اکرم را قبول نکردند، رشید الملک تشریف آوردند، عجالتاً بی حاکم است بیچاره صارم نظام مفت رفت تا عاقبت کار چه شود. علی

سواد کاغذی است که بطهران به جناب مستطاب آقای آقا میرزا فضلعلی آقا وکیل دوره اول نوشته شده است.

### شب ۴ ربیع الاول ۱۳۲۶ هجری قمری

عرض میشود - اول عهد شب است و آخر روزای ندیم، حوالی غروب جناب آقای نظام الاسلام سلمه الله تشریف آورد و رقیمه کریمه را رسانید. دل تنگی در درجه علیا است و اوقات تلخی در رتبه قصوی، کارها بی نظام است و ابدان بی عظام عطالت و بطالت بنده که معلوم خدمت با سعادت است. ولی بدبختانه بعقیده بعضی مقام بنده مقام جمع الجمع است و باعتقاد خودم هیچ الهیج، نه از کلیات حوادث کما هو حقّه خبری دارم و نه از مجاری حالات اطلاعی و نه از ماوراء حجاب قدس که (لو کشف حجاب منها لا حرقّت سبحات وجه جلاله من السموات السبع الی الارض السابقه) استحضاری، ورد زبانم این است «هذا جزاء الذی اقرانه و رجوا من قبله فتمنی فسحة الاجل» و همی گویم: گر آزرده گر مبتلا می پسندد همان به که با ما خدا می پسندد عالم وسعت و کثرت لافظه است و قلت حافظه بنده از اولی محروم و از ثانوی حظ اوفی دارم و ز دست کوته خود زیر بارم.. مدتی است چنانچه خاطر محترم نیز مسبوق است بهر حکمت و علت و یا بعبارت جمعی بهر غرض و مرض که هست پای بردامن گوشه انزوا پیچیده و باخیر و شر که الاول منهم معلوم و الثانی حاله معلوم

کاری ندارم ولی افسوس که شرور روزگار در تزیید است و عقلا در دفع آن یا کوتاه  
دستند یا در تقاعد و نه این است که شر توجه خاصی بر بنده مسکین و حقیر مستکین دارد  
بلکه بحکم این رباعی :

زلف و خط کاکلت که هم تدبیرند      که دام گهی کمندگه زنجیرند  
تسخیر نموده هر یکی ملک دلی      این سلسله علیه عالم گیرند

حوادث قاف تا قاف کشیده وبا وجود اینکه آن ذره که در حساب ناید مائیم  
تا بدامان جلال گوشه گیران نیز رسیده که گوشه چشمت بلای گوشه نشین است و در این تواتر  
رحمت و وفور نعمت از متابعت ملت پای بر عقب گذاشتن دون انصاف است باید  
سوخ و ساخت و الحمد لله علی کل حال ... این انقلاب و اغتشاش ممالک و این اقتراب  
ممالک و این تهاجم خودی و بیگانه و این تلاطم امواج بحر رفتن بی کرانه و این ضیق  
معاش ملت و وسعت خلق و این محنت روزگار و این منت خلق جای آنست که دست  
مسئلت بدرگاه حضرت رب العزت برداریم و مرگ خود را بخواهیم کای مرگ بیا  
که زندگی مارا کشت . اتفاقاً امشب باران می آید و جمعی از آقایان عظام که گاهی یادی  
از این منزوی مستهام می نمایند، امشب باران رحمت مانع از اظهار مرحمت ایشان  
شده بنده نیز با کمال دل تنگی که دارم باز پناه بقلم و مرکب بردم و این لاطائلات را  
عرض کردم و می گویم : اگر همچون شوم منعم مکن حق با من است امشب . علی

### نامه شماره ۵۰ - ۲۸ ربیع الاول ۱۳۲۶ ...

مرا که نه حال است و نه مال روزگار با صدمه و زحمت می گذرد و عمر صرف  
ابطایل میشود . شب و روز غم است و غصه که میرسد اطراف بالتمام خراب شاهسون  
اردبیل را مختل نموده و تا سراب کشاله کرده دھات را می چاید و غارت میکنند ، در  
عرض این هفته تلگرافات از ارومی رسید که دل سنگ را آب می کند ولی چه سود

اگراد حرکت کرده و چه مقدار نقوس را کشته و چه اطفال را سربریده و چه ها کرده که انسان از شنیدنش مغمض است و از گفتن خجالت می کشد ، حکومت اردبیل را به علی اشرف خان امیر نظامی سالار نظام قدیم و امیر معزز جلید مرحمت کردند هنوز بمرکز نرسیده : رحیم خان از تهران فرار کرده و می گویند بقره داغ رسیده است یا اظهار فرار خدا دانا است ، حضرات حجج الاسلام عتبات عالیات امرشان بحمدالله نافذ است و غالباً فتوای چاپ شده یا عکس گرفته شده میرسد و اسباب اطمینان قلوب میشود اما وضع حالیه مملکت را باید دید و کار را سنجید این مطلب را بطور اختصار بشما مینویسم پاره عبارات « گاو » و « هم هم »<sup>۱۸۴</sup> مشایخ نهروان اسباب سردد میشود (برودت میشود) و مدعی را بدتر روی کار می آرد و آقایان مصلح که آنجا تشریف دارند باید حضور حضرات آقایان حجج الاسلام عرض نمایند که پاره نکات و دقائق فوت نشود از امثال من پاره نکات را گفتن فضولی است ولی الشاهدیری مالایرا اله الغایب هم هست .

از حضرت آقا شیخ اسمعیل محلاتی اظهار تشکر کرده بودید ... اگر خدمتشان رسیدید سلام مرا برسانید ، حقیقتاً وضع روزگار خوش نیست خوشا بحال اشخاصی که در گوشه ایستاده تماشا میکنند « آنکه دائم هوس سوختن مامیکرد . کاش می آمد و از دور تماشا میکرد » من که شما میدانید و کراراً نوشته ام که مدت ها است که دور از مشغله هستم و بمجالس نمیروم و در محافل حاضر نمیشوم و کاری با کار مردم ندارم گوشه اختفا و انزوا را اختیار کرده ام و کارم همیشه اصلاح جوئی و صلاح گوئی است باوجود آن بقول سعدی « ... از خوب رویان بماند از دست بد گویان نماند » آسوده نیستم هر چه میگویند و می نویسند بحمدالله دریا دل شده ابداً اعتنائی نمی کنم بعضی لایحه ها باژ لاتین چاپ کرده نشر میکنند مرا طبعی مذهب و پاره مزخرفات دیگر می نویسند که تماماً برآمده از کینه و بخل و حسد است و عداوت طبعیه و احقاد بدریه و حنینیه است . من هم که بحمدالله اعتنا ندارم شما هم باین سلیقه باشید ؛ غربت امر



دیگری است ربطی بوطن ندارد حالت من در وطن چیست شما هم باید در غربت بهمان  
قرار رفتار نمائید . علی

\*\*\*

### نامه شماره ۵۱ - ۲۴ ربیع الثانی ۱۳۲۶

این نامه ایست که بخط آقا یحیی نوشته شده ولی از نظر مرحوم شهید گذشته و  
حتی اصلاح عبارت کرده و یک کلمه ترکی را تصحیح و بعلاوه در پایان نامه بعنوان  
حاشیه مطالبی بآن افزوده است:

\*\*\*

هفته گذشته عریضه عرض نموده و غره هشتم « حشرات الارض » را هم که  
حاوی صور میرزا آقا اصفهانی بود تقدیم داشته امیدوارم انشاء الله از شرف ملاحظه  
حضرت تعالی گذشته است .. چندی بود که بعضی خیال براین داشتند که جناب حاج  
امام جمعه را بشهر عودت دهند اما ممکن نمیشد باصطلاح نقالها (بونی یادوند اساخلا<sup>۱۸۶</sup>)  
از اینطرف هم قریب چهل روز دوسه فقره تلگراف که یکی از آقایان پیشنهادها و دو  
سه فقره دیگری از دوسه محلات بود بمهران خدمت حضرت مجتهد نمودند و استدعا  
کردند که مراجعت به تبریز نمایند ... جناب مجتهد جواب قبول تلگراف نمودند و  
رسم وداع را از دارالشورای مقدسه شید الله ارکانه بجا آوردند و کلامی محترم آذربایجان  
هم به انجمن تلگراف کردند که حضرت مجتهد حرکت فرمودند باملت کمال همراهی را  
دارند ، البته با احسن وجه مراتب استقبال و غیره را بعمل خواهید آورد ، از اینجا

انجمنها تلگراف کردند که حالا اصلاح مملکت در این است که حضرت مجتهد به تبریز تشریف نیاورند یعنی که يك درجه میان مردم اختلاف افتاده این خبر که بمهران رسید از تهران جناب اجل آقای مستشارالدوله بهضور مبارك بندگان حضرت مستطاب ملاذالانام حجة الاسلام خداوند گاری اعظم روحفداه تلگراف کردند که حالا مجتهد از تهران حرکت کرده آقایان این تلگراف رامی کنند مبنی بر چه مقدمه است؟ و علت چیست؟ البته اینهارا اسکات کرده و طوری نمایند که بخوبی وارد شوند این مطلب هم تا يك درجه درست شد ، آقایان پیشنهادها در خانه حاج میرزا غفار آقای مجتهد جمع شده قرار گذاشتند که جمعی به «قزله میدان» بروند و از آنجا چند منزل «امام» را باستقبال حضرت مجتهد ببرند کاغذ نوشتند که شما تبعیت بحضرت مجتهد نموده و باهم وارد شهر شوید .. بعضیها این را خواستند که اجرا شود به قزله میدان رفته و جناب «امام» را امروز که یکشنبه بود وارد شهر نمودند .

تلگراف ورود به میانج خود حضرت مجتهد خطاب به علمای اعلام هم دیروز بود دو سه روز دیگر وارد میشوند ، حضرت امام اول ورود بانجمن رفتند و در آنجا آقا شیخ سلیم نطق کرده اند که ما در این مدت از شما خلاف مشروطه ندیده ایم همه وقت بامت همراه بوده اید الی آخر .... در بین آقا میر تقی چایچی وارد اطاق شده و اذن خواسته است که عرضش را بکنند و گفته است : باید جناب حاج امام جمعه به قرآن شریف قسم بخورند که منافعی مصلحت ملت حرکت نکنند جناب امام هم جواب داد که در اول قسم خورده ایم دیگر محتاج بقسم نیست . حاج شیخ علی اصغر قرجه داغی از طرف ایشان قسم خورده است .

در هر حال جناب امام در انجمن محترم ملی يك فنجان چائی خورده بخانه شان تشریف بردند ، اما از قراریکه ورودشان آنقدر مجلل شده حضرت مستطاب آقائی روحفداه هم جنابان حاج جناب آقا و حاجی میر غفار را به استقبال فرستاده بودند

فردا هم خودشان به دیدن تشریف خواهند برد .

گویا سرکار ابو الفتح خان لایحه (نقل از روزنامه مساوات) را فرستاده است اما بنده هم بعلمتی فرستادم علت هم این است که اینها واجب کفائی نیست که بفعل دیگری از آن یکی ساقط شود ، بعبارت آخری مقصود از آنها فقط این نیست که بحضرات عالی برسد و بخوانید بلکه بعلاوه این هم هست که ما اظهار ارادت خودمان را نمائیم آنهم بفرستادن دیگری نمی شود لابد باید خودم بجا آورم که تقدیم نمودم .

عدلیه یواش یواش تشکیل میشود جناب قاسم خان<sup>۱۸۷</sup> امیر تومان رئیس بلدیّه شده اند حضرت مجد السلطنه حکمران قانون راجلو گذاشته عمل مینمایند و در رفتارش مثل رفتار حکام سابق نیست مثلاً این شخص با دوسه نفر بخارج میرود مثلاً بجاهائی که خواه از قبیل علماء خواه اعیان باشد که حکام سابق نمی رفتند این حضرت حکمران تشریف می برند حاکم مشروطه است وضع شهر بحمداله خوب است ، بلدیّه که تشکیل شده کوچه رادرست میکنند از دیروز هم عمله گذاشته اند کوچه ها را هم شوسه مینمایند ، لابد بعد از درست شدن از مردم پول برای نظیف شهر و معبرها خواهند گرفت .. در حاشیه نامه بالا بخط مرحوم ثقة الاسلام اضافه شده است که : آقا یحیی کاغذی ، نوشته من نمیتوانم بخوانم خدا بفریاد شما برسد ، هر چه میگویم مشق نماید تنبلی میکند البته حالات را نوشته است ، از جهت پول از شما خجالت دارم کارهای شخصی و عمومی بطوری مختل است که علاج ندارد همیشه در فکر هستم ولی فکرم بجائی نمی رسد دستها بسته است ...

## نامه شماره ۵۲ - غره جمادی الاول ۱۳۲۶

بعد از مطالب خانوادگی مینویسد :

تلگراف شما در خصوص اداء وجه برات یکصد تومان رسید انشاءاله میرسانم

حضرت مجتهد که از مراجعتشان گفتگو بود «واناجم»<sup>۱۸۸</sup> منکر و مانع بودند و بعد از حرکت از تهران آنچه میتوانستند تلکراف کردند ولی چون حرکت کرده بود و مراجعتشان معقولیت نداشته لهذا از تهران نیز توصیه اصلاح عمل شد ، ضمناً آنچه لازم اقدامات بود بعمل آمد و حکومت همراهی نمود تا اینکه روز یکشنبه پنجم ماه حوالی غروب وارد شدند ، استقبال عام شد میرزا داود آقا و آقا یحیی راهم من فرستادم ، از باسمنج سوار تخت روان شده بودند از باغ حاج سید مرتضی تا باغ حاجی ابراهیم از آنجا تا خانه خودشان را سر دوش آوردند امروز هم خودم دید کردم باز در میان مردم غوغا و هیست و از این حرکات بخصوصی «دوش سواری» دل تنگی دارند و گمان ضد مشروطه\* دارند و توهمات میکنند تاچه شود ؟... در ارومی واقعه تازه از مقدمات عثمانی رو داده شیطان آباد که نزدیکی ارومی است عثمانی محاصره آقاخان شیطان آبادی با پسرانش قبول تبعیت کرده اند اهالی ارومی بشدت تمام در تشویش هستند .

\*\*\*

### نامه شماره ۵۳ - چهارم جمادی الاول ۱۳۲۶

حضرت مجتهد پنجم ماه با عزت و احترام وارد شدند ، فردایش دید کردم چون عزم رفتن به انجمن داشتند قبل از وقت مذاکره کردم که روز تشریف فرمائی ایشان را فهمیده و از علمای و محترمین دعوت نمایند، در ثانی روز سه شنبه دوم ماه برای چهارشنبه سیم ماه سه ساعت بغروب مانده بانجمن دعوت کردند رفتیم از علماء اشخاص ذیل تشریف داشتند :

۱- جناب حاجی میرزا رضا آقای شیخ الاسلام ۲- جناب حاج میرزا تقی آقا

---

\* عجباً از تشخیص شعور ملی که هرگز اشتباه نمی کند و بارها امتحان شده است .



۳- جناب حاج میرزا ابوالحسن آقای همسایه ۴- جناب آقای سیدعلی کوه کمری ۵-  
 جناب آقا شیخ اسمعیل ۶- جناب آقا میرهاشم ۷- جناب آقا میزاعلی اکبر ۸- جناب  
 آقا شیخ سلیم ۹- جناب حاجی میرزا صادق تاهباز ۱۰- جناب معین الاسلام ۱۱- جناب  
 میرزاداد آقا ۱۲- جناب آقا یحیی ۱۳- جناب آقا میرزا احمد- از اعیان حضرت ایالت  
 وحاجی نظام الدوله و جمعی دیگر تشریف داشتند .

مجلس خیلی خوش گذشت از جمله عباراتی که حضرت مجتهد فرمودند این بود  
 که «در مساعدت ملت با جان و مال حاضریم» و از عباراتی که بنده گفتم در ذیل نطق دیگری  
 این بود که اگر علماء اعلام ممالک پیش نمی افتاد و حضرات حجج الاسلام از عتبات  
 عالیات امر نمی فرمودند کسی اقدامی نمی کرد .  
 بهر حال عجلتاً که خیلی خوب است و همتها مصروف است که از حضرت مجتهد  
 حمایت شود و طرفدار مشروطیت قلم داده شود .

\*\*\*

### نامه شماره ۵۴- ۲۲ جمادی الاول ۱۳۲۶

نمیدانم چه مینویسم؟! این مشروطه طلبان خام دور از جان شما بلائی بسر مشروطه  
 آوردند که جان عالم را سیر کردند، در عرض این مدت هر چه گفتند که ترك انقلاب نمایند  
 و حرفهای خارج از اندازه نزنند بگوش احدی فرو نرفت روزنامه چپی و ناطق هر چه  
 خواست گفت و نوشت از تعبیرات و مهملات و غیره ابدأ مضایقه نکردند .  
 حرکت شاه از تهران بباغ شاه تلگراف عمومی را سابقاً نوشته ام ، بعد از آن  
 يك تلگراف خصوصی باسم علما آمد در خانه حضرت مجتهد جمع شدند ، در این باب

مذاکره می‌فرمایند فرار میدهند تلگرافی در جواب عرض نمایند ، اهالی انجمن و سایرین از مضمون جواب آقایان بددل میشوند ، جمعی در تلگرافخانه بنای بدگوئی گذاشته آنچه لازمه هتاکی است و فضاخی می‌کنند ، جناب حاجی میرهاشم نیز در مجلس بوده وقت بیرون آمدن او را با گلوله زده اند گلوله از رانش\* خورده ، همان روز حضرت مجتهد با سایر علماء بانجمن اسلامیہ میروند و آنجا اجتماع میشود . سایرین هم در میدان مشق حاضر شده چادر زدند ، قشون ملی هم در حرکت بود و جمعی نیز به باسمنج بحماییت دارالشورا رفته بودند ، باری ماده غلیظ تر شد ، اشخاصی که سوء قصد به آقا میرهاشم کرده اند سه نفر بوده اند ، یکی فرار کرده دو نفر گرفتار شده از جمله گرفتاران یک نفر سید بوده که میگویند زیر آوار مانده و تلف شده الله اعلم ، از قول دیگری که محبوس است از اقرارات و تقریرات نقل می‌کنند که محرکین خود را می‌شمارد و جمعی را اسم میبرد .

شب یکشنبه حوالی صبح در خانه حضرت مجتهد بومب می‌اندازند ، روز شکسته‌های بومب رابه دواتگرها می‌برند ، یکی می‌گوید کار من است و بامر فلان شخص ساخته ام او را می‌گیرند او هم مشهدی اسماعیل نامی است از اهالی شتربان که وقتی مدیر روزنامه انجمن بود او هم اسم اشخاصی را می‌برد که بامن همدستند ، یعنی امر کرده اند که از جمله ثقة السلطنه و اجلال الملک است و غیره ، از جمله گرفتاران وقعه آقامیرهاشم نیز این دو نفر با اشخاص دیگر در استنطاق گفته شده باری دیروز ایالت\* انجمن ایالتی را وادار کرد که چادرها را از میدان مشق برچیدند و فوراً مردم متفرق شدند امروز هم قرار شد انجمن‌های ریزه بالتمام موقوف باشد .

فعلا مشروطه در نهایت ضعف است ، بلکه اسم هم نمیتوان گفت ندارد ، امر

---

\* اینهم از تشخیصات بجای شعور ملی است

\* مخبر السلطنه

که میدانید مدت‌ها بیرون نرفته‌ام در این گیر و دار يك و دو دفعه حسب الاحضار به تلگرافخانه رفتم الحق والانصاف چنانچه بارها نوشته‌ام پاره اشخاص تاخت و تاز را از اندازه بیرون بردند این مطلب را نیز محرمانه مینویسم پاره نوشتجات نجف نیز بی‌اثر است با آن تشدی که مرقوم فرموده‌اند اسباب رنجش شده‌است ، چنانچه خودتان نیز نوشته بودید در جواب پاره مطالب خودداری فرمایند، بلکه بعقیده من جواب ننویسند ، مگر آنچه که خیلی ضرورت دارد و تهتك پاره مردم که عنوان کرده‌اند صحیح است و شبه ندارد مردم خیلی بی‌لگام شده‌اند خداوند عاقبت امور را خیر فرماید ...

\*\*\*

### نامه شماره ۵۵ ۲۷ جمادی الاول ۱۳۲۶

صورت و بلکه اصل تلگراف مشیر السلطنه وزیر داخله استبداد خدمت جناب مستطاب شریعتمدار ثقة الاسلام سلمه‌اله البته از وقایع دار الخلافه و حرکت جنابان مستطابان آقایان حجج الاسلام و انفصال \* مجلس شورای ملی و گرفتاری مغرضین و مفسدین خاطر شریف کاملاً مستحضر شده شهر دار الخلافه و سایر بلاد در حالت نظامی و بکلی آرام و از هر جهت قرین انتظام است ، اردوی دولتی با کمال نظم منعقد و سریعاً بجانب آذربایجان روانه میشود، در این موقع که زمنجیق فلک سنگ فتنه میبارد، سابقه ارادت مخلص را ناچار کرد که خاطر شریف را از وضع حالیه مسبوق داشته متمنی شود که بهر شکلی صلاح بدانید در رفع این اختلاف کوشیده اسباب اسکات را با تدابیر وافیه و مواعظ حسنه انشاله فراهم نمائید و اگر جهالت دیده بصیرت رجاله را

---

\* انحلال و توپ بسته شدن مجلس

بسته باشد ، بهر شکلی که بتوانید خود را از این ورطه کنار بکشید که عاقبت این کارها خیلی وخیم است و برای آبروی چندین ساله مضر است ، باقتضای کمال اخلاصی که از قدیم بخانواده جلیله دارد پیوسته زحمت داده منتظر جواب است . مشیر السلطنه وزیر داخله

\*\*\*

### نامه شماره ۵۶ - ۲۹ جمادی الاول ۱۳۲۶

تلگراف زیر در جواب تلگراف بالا نوشته شده است بفاصله يك روز.

جواب حضرت اشرف اعظم آقای وزیر داخله دام اجلاله .

تلگراف محترم که مبنی بر خیرخواهی عموم و خصوص بود بشظر دقت ملاحظه شد ، مسلک آباء واجدادی داعی نباید بر احدی مخفی باشد که همیشه طرفدار صلح بوده در مواقع عدیده در حفظ حقوق دولت و ملت اسلام از بدل جان و مال مضایقه نکرده اند و جزئیات آن را شمردن رعوت است . در این مقدمه مشروطه داعی باقتضای عقل فطری و مکتسبی و تجاربی که دیده و یا در سیر و تواریخ خوانده بود و از عقلا شنیده بود می دانست که چه مخاطرات عظیمه در پیش است و نباید رشته بدست عوام بیفتد ، تا کاری نکنند که صدانا در او حیران بماند و تا مدتی در ترویج این نیت اقدامات کافیه نمودم تا مقدمه معلومه سال گذشته پیش آمد ، داعی ترك وطن كرد بالاخره مجبور و مستاصلم کرده از سه منزلی مراجعتم دادند . چون دیدم که کار از نطق عقل خارج شده کم کم ترك معاشرت کردم و از ماه شوال بالمره انزوا گرفتم و در عرض چهارده ماه چه طعنها و توبيخات در سر منبر در مجمع پنجمزار نفری که نکردم و اقدامات عوام را که مقدمه نتایج سوء بود با گریه و تأسف چه تهجی ها که ننمودم و حالی کردم که چرخ این انقلاب با آب کدام



افساد که قالع بنیان استقلال دولت و ملت است میگردد و آب حیات جاوید دولت و ملت را زهر آلود کردن خلاف عقل است ، بالجمله باقتضاء طبع اصلاح جوئی که بحمداله طینتم بر آن مجبول است آنچه مقدورم بود گفتم و کردم .

چون هوای نفس جمعی را مخالف خود دیدم ترك ماجرا کردم و در این مقدمه حالیه هر چه در جزو با عدم نفوذی که داشتم سعی در اصلاح کردم فایده ندیدم . بالاخره گوشه انزوا را سخت تر گرفتم و در خانه خود را بالمره بستم و گمانم این بود و هست که اگر پاره عوام از من نپذیرفتند لا اقل خواص و عقلا و کار آگاهان مسلك اقتصادى و اصلاحى مرا کما هو حقّه میدانند و سعی من در حفظ حقوق حقّه حقیقیه دولت و ملت و زحماتم در ائتلاف و اتفاق و اتحاد و وجود واحد شدن این دو بر همه مکشوف و مبرهن است و معارضاتم با اشخاص چند که چندی در تبریز مرکز دوایر تضییع حقوق شده بودند بر احدی مخفی نیست . مجعلاً آشوب طلبی و انقلاب جوئی را بر حسب حکم شرع و عقل منکر و در حفظ حقوق مملکت و سعی در ترقی مادی و معنوی آن خودداری ندارم ، و در ادعای تکالیف شرعیه و عقلیه بجز خدا از کسی متوقع تحسین نیستیم و جز اینکه از اظهار لطفی که بعد از دیران و دوران فرموده اند عرض امتنان نسیم ، عرض دیگری نمى کنم . علی

\*\*\*

### نامه شماره ۵۷ - دهم جمادى الثانى ۱۳۲۶

هفتم ماه کاغذی حاوی اوضاع تبریز نوشته و بتهران فرستاده ام که از آن جا بفرستند ، نمیدانم رسیده است یا نه ؟ بحمداله در شهر مایک درجه امنیت حاصل است ،

ستارخان قره‌داغی درامیره قیز و باقرخان درخیابان جلوگیری ازفتنه و فسادو یغماء و غارت سواره درحالی‌ه مینماید و تا دوروز قبل ستارخان درامیرخیز با شتریان مشغول جنگ بود پریروز کنسول روس به‌سه مرکز که «اسلامیه» و «امیرخیز» و «خیابان» است رفت و دعوت بصلح نمود، ستارخان هفت یا هشت نفر از سواره‌های قره‌داغی را که گرفته و حبس کرده بود تسلیم قونسول می‌کند، اما از قراری که گفتند اهالی شتریان که دو نفر از آدم‌های ستارخان را گرفته بوده‌اند کشته‌اند.

باقرخان از وسط محله خیابان دیوآر کشیده و مانع ازدخول و ورود سواره است\*، ستارخان که حیدرنام را که یکی از اشرار و الواط است زده بود و از آدم‌های کاظم شتربانی بود امروز برای مشارالیه در شتریان ختم گرفته‌اند. اصناف و کسبه به مسجد واقع در ارمنستان که مشروطه را در آن مجلس از دولت گرفتند جمع شده می‌گویند تا امنیت حاصل نکرده‌ایم بازار را باز نخواهیم کرد و در اینجا محض اظهار تظلم نشسته‌ایم. امروز هم نواب والامقتدرالدوله نایب‌الایاله خودش تقریباً با صد و پنجاه نفر تفنگدار به بازار رفت و امر بباز کردن بازار نموده‌اند اما باز نکرده‌اند.

صفحه دوم را بخط مرحوم ثقة‌الاسلام می‌خوانیم. بعد از آنکه نامه آقای حیی را در یک جا اصلاح کرده و «بازار را نگشاده‌اند» را خط زده و نوشته است «بازار را باز نکرده‌اند» در صفحه دوم چنین مینویسد: مطلب همانست که نوشته شده تازه نیست بحمداله من و خانواده‌ام و تمام منسوب متعلقین و تمام سلسله در حفظ و حراست خدادار امن مانده‌ایم، در شهر قحطی نان است، طابخونه بارنج را سواره‌های قره‌داغ که بحمايت انجمن اسلامیه آمده بودند مانع از کار شده‌اند و آرد گندم هرچه آنجا میرود بغارت می‌برند، من از ۱۷-۱۸ ماه بالمره ترك معاشرت کردم، بعد در خانه را دادم بستند، خانه‌های «آقالق» در زیر گلوله بود خانه‌های خودم از شش طرف گلوله از

---

\* سواره رحیمخان طرفدار دولت

روی حیاط رده میشد .

حضرت مجتهد با سایر علماء در انجمن اسلامیہ نشستند و سواره و پیاده از آنجا باطراف حملات برد و حکم دولت بود که اشرار را دستگیر نمایند، در این بین قریب ۴۰۰ باب دکان و چهارصد و پانصد باب خانه بغارت رفت و چه شد حتی از باغمیشه که عمده غارت خانه ها در آنجا است می گویند : العیاذ باللہ جمعی نسوان نیز برده اند ، ارمنستان پر از مسلمانان است که به ارامنه پناه برده اند قنصل روس بیرق دولتی به محله خیابان فرستاد و زد کاش می مردم و این روزها را نمی دیدم انتہا النفس اجمع جزءاً ان الذین تحذرين قد وقعاً آنچه در این مدت می ترسیدم و داد می زدم و بابانک بلند می گفتم مسلمانان با این وضع ، مملکت اسلام دست خارجه خواهد افتاد و آقایان مسخره می پنداشتند ، یواش یواش آثارش ظاهر شد ، باری ایس کل ما یعلم یقال آسوده شبی خواهم و خوش مهمانی ..... باقی التماس دعا دارم ... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۵۸ - ۲۱ جمادی الاخر ۱۳۲۶

بعد العنوان و اخبار خانوادگی سواره رحیم خان که برای تنبیه اشرار !!! آمده بود ستارخان را گذاشته محلات را غارت کردند ، اهل شهر هجوم کرده در ۱۸<sup>۱۹۰</sup> ماه بیابغ شمال سر ریز رفته بیرونش کردند و غارتهائی که برده بودند در زمین ماند . ۱۶ ماه به امیره قیزه رفته قریب ۷۰ توپ به محله انداختند ولی ابدافساید نکرد و قشون شکست خورده و دعوا نکرد و هجوم به محله شتربان برده بالای محله را غارت کرد ، نان قحط است و یک عرصاتی است که چه عرض کنم . آقایان خوب خواستند اصلاح بکنند آبروی دولت و ملت اسلام رفت حالا فحش و لعنت است که از زمین و

آسمان می بارد .

از ۲۷ ماه گذشته من بوی کار را فهمیدم در خانه را بستم در همه این مدت خانه بودم ، انجمن اسلامیہ نرفتم و داخل نشدم ، سایرین که در آنجا بودند همه نادم شدند حضرت مجتهد و امام جمعه که گیر افتاده بودند باز آنجا هستند بیچاره هارا بگیرانداخته اند ، باری تفصیل زیاد است ، وقت ندارم بنویسم ، انشاء الله کارها خوب می شود ، باری من داخل فتاوی خون و مال مردم نشدم والحمد لله علی ذلک کله .... غارت ۴۰۰ باب دکان و محله باغمیشه و غیره را سابقاً نوشته ام انشاء الله رسیده است ، همه را اسم بابی گذاشتند و مشهد نقی بیچاره هم باین اسم کشته شد . سواره و غارت چیان که غارت میکردند معتقد بودند که مال حضرات بفتوای ۱۲ مجتهد<sup>۱۹۱</sup> حلال است و حال آنکه بیچاره علماء آنجا جمع شده بودند که مفسدین را دفع و متنبه نمایند ، آخر کار بآن نحو شد که همه متهم گردیدند و بدولت خیانت آشکار کردند . در این مدت ابداً نه سئوالی بامن شده است نه جوابی ، مشیر السلطنه که در ۲۸ ماه گذشته تلگراف محبت آمیزی کرد که «یا اصلاح نمائید یا کنار بکشید» جوابی دادم که حالا حوصله ندارم صورت آن را برای شما بفرستم همینقدر اجمالاً که سلیقه من اصلاح است و در اجراء احکام شرعیہ و عقلیہ از کسی باکی ندارم و این مطالب را بمردم گفتم قبول نکردند از ماه شوال در خانه ام نشسته ام از ۱۷ ماه گذشته درم را بسته ام ... علی

\*\*\*

نامه شماره ۵۹ غره رجب ۱۳۲۶

معلوم است آنجا اخبار مفصله نرسیده من بقدر مقدور کاغذ نوشته ام اما اطمینان



رسیدن آن راندارم و بعضی‌ها را نوشتم از تهران بفرستند ، اجمالاً تا حال جاناً و مالا<sup>۱</sup> سلامت هستیم اگرچه گاهی حرفهای یاوه شهرت میدهند ولی بحمدالله در حصن حصین توجه اولیاء حق تا حال محفوظ مانده ایم . ۲۹ ماه جمعی از طرف خیابان پاه مهاجرین قفقاز «بقاری کورپی» آمده یکی از مغازه‌ها را سنگر کردند و «آتش بازی»<sup>۱۹۲</sup> از طرفین شده بالاخره سواره رحیم خان غلبه کرده بیرون کردند بعد از آن غالبین بحکم «من غلب سلب» و بقول عرب<sup>۱۸۹</sup> «کرب الضحی» مغازه‌ها ریخته هرچه مال داخله و خارجه بود غارت کردند . . . . .

از جمله مغازه\* زهرا بیانس «وزنگیر» و مغازه حاج علینقی نوروزاف نخجوانی و مغازه آکنت دولت آلمان و مغازه شاگرد زیقل و دکان یگ نفر کلاهدوز رعیت روس و اداره چراغ برقی که نصفش مال رعیت روس است آنها از مال خارجه از داخله هرچه بود بقولی قازانی<sup>۱۹۳</sup> قول لوطیان هرچه بود گشت همه بغارت رفت سهل است مغازه را آتش زدند . . برای اخوی میرزا محمود آقا وقت حرکت نیست راهها ناامن همانجا در آستانه مقدسه ماندن بهتر است مگر آنجا هم کار سخت بوده باشد همه را بخدا می سپارم هرچه خدا بخواهد بهتر است . . . . . علی

\*\*\*

### نامه شماره ۶۰ - ۲۶ رجب ۱۳۲۶

رجب کاغذ مفصل مشروحي که بعضی از حکایات و وقایع را حاوی بود نوشته‌ام حضرت اقدس والاعین الدوله همان روز وارد شد و من نیز همان روز وقت عصر بر حسب

---

\* این جزئیات در تواریخ مشروطه نیامده است

خواهش خودشان بخد متش رسیدم و مذاکرات طولانی شد از من چاره اصلاح را میخواست  
بالصراحه عرض کردم در صورتیکه حجج الاسلام عتبات حکم بر وجوب فرمایند از پیشه  
لاغری چه خیزد؟ فرمودند: دولت مشروطه را سلب نفرموده نهایت تعطیل دارالشوری  
کرده باری صحبت طولانی است و حاصلی ندارد.

ملت در هیجان سخت است و محله ارمنستان ما من مشروطه طلبان است و هر روز  
مستعد و حرفشان این است که به حکم حجج الاسلام ما تا نفس آخر کشته میشویم و حقوق  
خود را از دست نمیدهیم. من بیچاره همان گوشه انزوا را دارم در مجلس با جمعی از آل  
مشروطه ملاقات کرده پاره حرفهای مصلحانه زدم و نهایت قصد من این بود که حضرات  
خودشان خدمت شاهزاده برسند و شفاهاً سؤال و جواب نمایند، اما اصلاح فلم یشد  
ولم<sup>۱۹۴</sup> یکن ان یشود لتناقص المشریین و اما الحضور و الشرفیابی فجمعی رفته سؤال و  
جواب کرده بودند، مطالب خود را که همه دایر بر فصول مشروطه بوده نقدیم کرده اند  
مسلماً کار موافقت صورت نخواهد گرفت و انگشت دول اجنبیه بشدت در کار است،  
خاصه دولت عثمانی خصوص بعد از اعلان مشروطیت دولت مزبوره خدا نکند اگر  
تصادفی فیما بین بشود باید بر زندگی وداع کرد تا خدا چه خواهد؟ ... من با همان شکل  
انزوایی دخالتی راه میروم شاهزاده و غیره تصور میفرمایند که ملت حرف از من میشوند  
و من داد میزنم که برخلاف افکار خودشان ابداً از من کلمه ای قبول ندارند و تجری الله  
همان داخل مخمصه برو و باش نشده ام. اما از اصلاح گوئی مضایقه ندارم و یقین است  
که ملت خود را در حالت تفانی و تماوت گذاشته اند و دست برنمیدارند.

احکام مطاعه حضرات حجج الاسلام خیلی کار میکنند و استظهار ملت تماماً بر آن  
وجودات مقدسه است. دیروز حاج جلیل مرندی را علنی کشند، بعضی سر دسته های  
محله شتر بان که از جمله نایب عسگر است با سر دسته های مشروطه طلبان آشتی کرده و

میانہ بعضی‌ها تردد هست اما هنوز از ہمدیگر نہایت اطمینان راندارند و هنوز ہم در عالم حدس و تخمین و گمان راہ میروند . ... علی

\*\*\*

### نامہ شماره ۶۱- ۲۲ رجب ۱۳۲۶

«یک نامہ قابل توجہ»

مدتی است نتوانستہ ام چیزی بنویسم و علتش بی انتظامی پست است ، راہما بستہ خود را بہ پستخانہ نمی توان رسانید و علاوہ پست نیز حرکت نمیکنند و قایع شہر رانوشتن حاصلی ندارد و یک کتاب بزرگی لازم است اجمالا کارخیلی سخت است از ہشتم جمادی الآخر بعد از غلبہ و تدمیر بہ محلات و زدن بیرق سفید و غارت چندین خانہ از و کلاع و غیرہ و حتی غارت انجمن بازارچہ خیابان راکہ از مغرب محدود است بہ نقارخانہ و از مشرق بہ مسجد جہانشاہ<sup>۱۹۵</sup> قریب ۴۰۰ باب دکان است غارت شد و از باغ میشہ ۱۱۱۳ باب خانہ غارت گردید ، با وجود این محلہ ششگلان و مرالان تمکین و تسلیم کردند و تفنگکهای خود را تحویل نمودند و باقرخان رئیس محلہ خیابان<sup>۱۹۶</sup> راہ داد رحیم خان وارد شہر شد ، بعد از این ہمہ مقدمات این غارت اسباب توحش عموم شد . ستار خان از سمت امیرہ قزو باقرخان از سمت خیابان بنای حمایت بر ملت گذاشتہ مدافعہ کردن خواستند ، ہشتم جمادی الآخر یورش بہ امیرہ قز بردہ توپ انداختند و ہفتاد و چند توپ خالی کردند ، طرف مقابل\* گلولہ توپ را برداشتہ بقونسولهای خارجہ ارائہ کرد

---

\* یعنی مشروطہ خواہان

که اقدام از آن طرف است ، باری طرفین در اجراء مقاصد و ایفاء حقوق فروگذار نکردند ، مجملاً جنگ‌های سخت میانه طرفین واقع شده چند نفر از سردستگان نامی رحیمخان مقتول شدند و هر جا که سواره \* غلبه کرد یا بهانه پیدا نمود همه را غارت کرد ، حتی از محله شتربان پنجاه و چند خانه غارت کردند ، حتی از منسوبین دولت یا حضرت مجتهد را نیز غارت کردند که از جمله خانه داماد حضرت مجتهد بود و خانه همشیر و حاج ظهیر الممالک که خانه را غارت کرده و ظهیر الممالک و مجدالدیوان همشیر هزاده اش را یک لایق پیرهن گرفته نزد رحیم خان بردند ، حضرت حاجی میرزا محسن آقا توسط کرد قبول نکردند بالاخره بالطایف دیگر مستخلص شدند .

اعجب از همه واقعه خانه جناب آقامیرزا فضلعلی آقا بود که شب سیم ماه به بهانه اینکه قفقازی بآنجا آمده ریختند شب را از اسلامیه آدم آمد که حراست نماید و قره داغی را منع کند هنوز صبح نشده يك دفعه تفتنگچیان بخانه ریختند در حالتی که ۶۲ نفر از آنجا بودند و غالب خانواده شان از آنجائی که خانه ایشان را امن تصور و بیخ در بند تصور کرده آنجا جمع شده بودند دوشک از زیر نسوان کشیده همه را غارت کردند حتی چاروها و پاروها <sup>۱۹۷</sup> باریابوها شد .

من بیچاره که این کارها را از اول حدس کرده بودم از اواسط ماه جمادی الاولی در خانه را با وجود اینکه این باب هدایت است بستن نتوان ، بستم و بسنگر انزوا پناه بردم در این مدت چه ها شنیدم خدا میداند ولی در همه اینها خود را بخدا سپردم اقوام و عشیره هر چه داد و فریاد کردند که ترك خانه نمایم گفتم : **لا افر فرار العبید** و بحمد الله عین الله الناظره هنوز چشم از من نپوشیده و هر وقت خدا نخواستہ اعراضی کرد هیچ تدبیری بکار نمی خورد ، بحساب مثل حضرت فیل با سه نوکر فکه سنی در خانه نشستیم .. امان امان از وضع شهر !! بعد از آنکه دولتیان کار را سخت کردند و توپ بستند ، ستارخان و باقرخان و نوبریان از امیره قیز و خیابان وارک توپ به دو محله سرخاب و شتربان بستند طرف مقابل هم از سوی شهر و بالای سلاخخانه توپ بستند ...

❦ قشون دولتی



امان امان از سه سمت گلوله شرابنل باین دو محله میسارید خانه من زیر گلوله ماند ،  
 شرابنل غران غران که دل شیر را آب می کرد از روی خانه من عبور میکرد ، يك روز هم  
 يك گلوله شرابنل با حوال پرسی من آمد چون چندان خصوصیت نداشتیم بافتادن حیاط  
 و نترکیدن قناعت کرد ، و گلوله ای از گوشه بام خراشید و رفت و این شعر را خواند :

ای برق اگر بگوشه آن بام بگذری      جائی که باد زهره ندارد خبر بری

دو دفعه کیسه ریزه گلوله که بتوپ پر کرده بودند داخل طنابی بیرونی شد خدا  
 رحم کرد که بکسی نخورد. يك دفعه چاتم خم پاره روی حیاط ترکید و يك پارچه آن  
 داخل حیاط شد ، خدا رحم کرد که مسکون نبود .

میرزا داود آقا حالش تماشائی بود ، اما من بحمد الله و اعمه نداشتم و خود را  
 بخدا سپرده بودم ، باری اینهم روزی بود که دیدیم بعد از این چه خواهیم دید ؟ اهل و  
 عیال را عموماً به محله خارج فرستاده ام جز میرزا جواد آقا و عیالش کسی همراه من  
 نیست میرزا جواد آقا را هم «شیخنا» می گوئیم و از کثرت تخفیف «خنا» میخوانیم  
 میرزا داود آقا هم ۱۵ روز از ترس گلوله توپ بسرخاب می رفت به بیت الاحزان آمد  
 آخر گلوله توپ از میداننش بدر برد و با اهل و عیال به محله ارمنستان رفت ... باری  
 حضرت اقدس والاعین الدوله وارد اردبیل شدند شرحی خدمتشان عرض کرده استدعای  
 تعجیل در حرکت نمودم در جواب دستخطی مرحمت فرموده صارم السلطنه و وکیل اردبیل  
 را با جمعی دیگر مأمور فرمودند و دستخطهای تلافی مرقوم داشتند و صارم السلطنه را  
 مأمور کردند که مرا مجبور به ترك انزوا و مداخله در عمل اصلاح نماید .

من هم چون میدانم کاری از پیش نمیرود عذر خواستم ، بالاخره لایحه نوشته  
 به مسجد ارمنستان فرستادم خواندند و از ۱۲ ماه عجالاً ترك یورش شده ، امروز  
 حضرت والا وارد باغ صاحب دیوان خواهند شد حضرات ۱۹۸ سخت ایستاده اند و تادم  
 مرگ هستند از کسی حرف نمی شنوند ، و احکام حجج اسلام را بغل گذاشته حتی بحضرت

فیل بلکه جناب فلك نیز اعتنا ندارند و کار بجای بسیار سختی رسیده بعد از اعلان مشروطیت از جانب دولت عثمانی کار سخت تر شده «وشه بندر» چه اقدامات مجدانه دارد و از اسلامبول چه خبرها می رسد ... ه... باز من همان گوشه گیری را دارم اما از اقدامات مجدانه بقدر پیشرفت کار که خون ریزی نشود و کار با صلح و مسالمت بگذرد فروگذاری ندارم .

پاره روزنامه هانشرکرده اند اگر توانستم برای شمامی فرستم ، بعد از آنکه دولت عثمانی اعلام مشروطیت کرده مسلماً روزنامه هارا مانع نخواهند شد مجمل کار خیلی سخت است دول متصل در تحرك هستند و از تهران هم ابدأ خبری ندارم چشمم دردمی کند زیاد نمی توان بنویسم ..... علی

خطابه ای از ثقة الاسلام شهید بخط خودش می باشد که در ۱۴ رجب ۱۳۲۶ هجری در مسجد واقعه درازمنستان تبریز قرائت شده و کلیشه صفحه اول آن در صفحه ۱۰۱ این کتاب آمده است  
بنامه شماره ۶۱ مراجعه شود

بسمه تعالی قال الله تبارك وتعالى يا ايها الذين آمنوا ادخلوا في السلم كافة ولا تتبعوا خطوات الشيطان انه لكم عدو مبين .

این امر مسلم است که حیات هر مملکت و یا هر قومیت و یا هر ملت و یا هر مذهب موقوف بر اتحاد است و خداوند میفرماید : اطیعوا الله ورسوله ولا تنازعوا فتفشلوا فیهذهب و یحکم یعنی اطاعت خدا و رسول را بکنید و نزاع ننمائید تا مضطرب و مختلف شوید و دولت شما برود ... در اول مشروطیت همه اهل مملکت يك دل و يك جهت شده بازور بازوی اتحاد و اتفاق مادی و معنوی اقدام به امور محیر العقول کردند،

بعد از آن اختلاف نظریات بمیان آمد و هر کس از دایره جمع برای رفت ، اجتماع مبدل بافتراق و وفاق بدل بشقاق گردید و گوشه نشینان که طالب همه چه روزی بودند از این اختلاف کلمه و تشمت آراء استفاده کردند و شد آنچه شد .

هیئت وطن مرکب از دو امر است یکی مذهب و دیگری آب و خاک و این دو در بقاء و دوام محتاج همدیگر است ، قوام اسلامیت که بحمد الله مذهب غالب و رسمی ایران است میسر نشود مگر با استقلال سلطنت و سلطنت ایران را قوتی نخواهد بود مگر با بازوی ملت و متحد الرأی بودن آن ، چنانچه اگر خدا نخواسته مملکت ایران و سلطنت آن مضمحل شود از اسلام و معنویت و استقلال آن اثری نخواهد ماند و جزو مذاهب میته خواهد شد و منکر این مطلب از تجربیات عالم بی بهره و غافل است ، از اینکه مذهب مجوس و یهود که عزت و شوکت ندارد از نداشتن سلطنت است ، و مذهب بودا و بت پرستی که نصف اهالی کره زمین تابع آن هستند بقا و ثباتش از جهت وجود سلاطین مقتدره است .

پس ما جماعت ایرانی را لازم است که از این دو قوه قویه استفاده کرده و اسلامیت و ایرانیت را متحداً حفظ نمائیم تا از هر دو بهره مند گردیم . و ملل متنوعه تبعه ایران ابناء این وطن هستند و حقوق آنها محفوظ و در حفظ وطن شراکت دارند ، و معلوم است که مراعات این نکته ما را جلب خواهد کرد بر حفظ امنیت و استقلال و سعی در تحصیل ثروت و ترقیات فوق العاده و وسعت تجارت و اگر ما ایرانی فعلاً مثل سایر ملل علم و تجربه نداریم ، فقط آیه شریفه و بشر عبادی الذین یسمعون القول و یتبعون احسنه و کلمات حکمت آیات الحکمة ضالۃ المومن اینما و جدها اخذها ما را دعوت می کند که از امورات نافعه و علوم مفیده و انتفاعاتی که در میان کافه نوع بشر مشترک است ، در دست هر کس باشد منتفع شویم و با اخلاق حسنه و تبعیت عالمان امین از هر طبقه باشد بنحوی که شریعت اسلام ما را بآن دعوت کرده متصف شده گوی سبقت و ترقی را بر باییم .

جماعت محترمه عظام حضار را اولاً و عموم مسلمانان و ایرانیان را ثانیاً مخاطب کرده عرض می‌کنم که ای آقایان محترم و ذوات مکرم وای مسلمانان پشت‌پشت وای ایرانی‌نژادان قدیم، باید دست اتحاد و اتفاق را بهم دراز کنید و در حفظ اصل اساس و مقصد مقدس بکوشید. فروعاتی را که پس از طی چندین عقبات باید مذاکره شود کنار گذاشته بحکم ادخلوا فی السلم كافة باید بتألیف قلوب پردازیم و هر کس را در موقع وحد خود گذاشته از منافع آن استفاده نمائیم و از اموراتی که صدمه به اساس میزند بهره‌رزم و رایهای جزئی و اغراض شخصی را دور کرده، در جاده اتحاد حقیقی راه برویم و اتحاد را که کلمه‌اش ورد زبان هر خاص و عام است بموقع فعلیت آریم.

در سلطنت مشروطه امور محدود\* و تکالیف هر کس معین است، در اموراتیکه حکم آن باید از مرکز دولت برسد تابع مرکز و احکام آن بشویم، و در امورات اداریه باستقلال آنها و اجراء حقانیت و معدلت و حفظ حقوق بلا استثناء که بناء شریعت اسلام و مشروطیت بر آن است کوشیده تصرفات و توقعات خارج از حد نکنیم و در امورات عامه که عموم ملت در آن حق دارند از رأی جماعتی که حق رأی دادن دارند استقامت کرده استفاده نمائیم.

بحمد الله عقلاء طبقات محترمه که منتهی بر این حقیر گذاشته تنزل براستماع این کلمات حقیرانه فرموده‌اند، همه از وجوه قوم و عقلائی مملکت هستند. باز حضرات عظام را مخاطب کرده عرض می‌کنم که در حکم امروزه باید قلبهارا صاف کرد و از درانصاف باز آمد و دل بدل، دست بدست داد و چنانچه در اول امر متحد بودیم، حالاً نیز بهمان پیکره و تیره در يك جاده قدم زنیم؛ و این آقایان عظام که در این محفل شریف

---

\* از افکار طالب اوف تغذیه کرده است



تشریف دارند، هر کس باهمزبان و هم طبقه خود مذاکرات صمیمی کرده و دل بخدا سپرده، جداً چاره حفظ استقلال را بیندیشند و نتیجه افکار خود را پیشنهاد مقامات رسمیه نمایند، و این را باید یقین بدانیم که خداوند متعال ذلت ما را نخواستہ مگر اینکه معاذالله خود اسباب مذلت را فراهم آریم.

در ختم مقال عرض می‌کنم که خدایم که مرجع و معاد من بر او است، از قلب من آگاه است که مرا در این عرض غرض نفسانی نیست، فقط می‌خواهم يك اتحاد عمومی تشکیل شود و گرنه مرا چنانچه همه میدانند مداخله در امورات نیست و نخواهد بود. می‌خواهم تابع شوم امر خداوندی را که میفرماید فذكر انما انت نذکر و عرض میکنم ما ارید، الاصلاح ما استطعت و ما توفیقی الا بالله.

اگر خدا نخواستہ صیحه آسمانی ادخلوا فی السلم كافة را خوار شماریم و باز نفاق و شقاق پیمیشه کنیم داخل فرقه نفاق و تنزل خواهیم شد. و اگر این صبح قیامت باز و خنده خشمگین تمسخر خود را آغاز نماید بر ملت اسلام و دولت ایران باید الوداع گفت و تا دامنه قیامت خون گریست. علی بن موسی

### نامه شماره ۶۲-۱۰ آخر ماه رجب ۱۳۲۶

نامه ایست خطاب به انجمن مینویسد، وقتی است که عین الدوله به محاصره تبریز آمده و از مشروطه خواهان نماینده خواسته است که اصلاحی بوجود آورد. این نامه در تعقیب لایحه یا خطابه مانندی است که در ۱۴ رجب نوشته و به انجمن فرستاده که در مسجد برای مردم قرائت کنند و اینک دنباله آن میباشد که پس شاعرانه نوشته است.

«در ۱۴ رجب لایحه ای نوشته فرستادم، حالا نیز بموجب این لایحه عرض

می‌کنم :

مخاطرات وطن روز بروز درتزايد و طمع اغیار آن بآن در تضاعف است و لازم نیست من بدبخت به شما حالی نمایم که این مذهب پاك اسلام و طریقه قویمه اثنی عشری که توشه آخرت ما است ، در چه خطر هولناك است و این وطن که مادر عزیز ما است چه مخاطرات در سر دارد و طامعین بروطن ما چه ها در نظر دارند و برای این نوع بی بال و پر چه کمینها بسته اند و چه کمانها کشاده و چه اژدرها در پی صید و چه صیادها در صدد قید آن هستند .

حضرت اقدس حکمران منظورشان جز اصلاح حال مملکت نیست ، شمارا بخدا این اظهارات مرا درست بسنجید و دست بهم بدهید و يك دل و يك جهت چنانچه حضرت والا شاهزاده اعلان فرموده اند در خدمتش تشرف حاصل نمائید و عرایض خود را بازبانی آزاد و بادلی از امنیت شاد بیان نمائید ، آخر نه این است که جوهر امر مطلب با تعاطی افکار و تبادل انظار و اقتداح آراء معلوم می شود ، بنا به مثل عرب گوید :

الرائد لا یكذب اهلله ، اگر مرا خیر خواه و اسلام پرست و پاسدار مذهب اثنی عشری و وطن دوست و دولت و ملت خواه میدانید ، البته این اظهارات مرا محمول بر غرض نخواهید کرد و خواهید دانست که آنچه میگویم خالی از غرض و آنچه می نویسم دور از همه مرض است . و اگر خدا نخواسته من بدبخت پامال باغبان و سرکوب عندلیب خواهم شد ، آن هم تکلیف جداگانه است .

در این مدت کرار آگفته ام که ائمه دین ما امرشان بر اظهار مظلومیت است و همه کار را باید با مظلومیت صورت داد . حالا بحمد الله درها باز است با انکسار و اظهار مظلومیت جماعتی از کار آگاهان چنانچه مقرر فرموده اند تشرف حاصل نمائید و عرض خود را برسانید .»

## نامه شماره ۶۳ - ۱۷ شوال ۱۳۲۶

این نامه بامر کبی نوشته شده که قند داشته لذا صفحات آن بهم چسبیده مطلب بوضوح خوانده نمی شود مگر با رمز واصطرلاب ... . اهل خانه هر يك در گوشه مانده و شرح وقایع نوشتن اسباب دلتنگی شما است که گرفتاریم و پس اردو از جانب ما کو آمد و چند روز قبل در ساوالان نام دهی در قرب شهر اهالی آماده ممانعت شدند ولی در ثانی غلبه کردند ده را بتوپ بستند و آتش زدند حتی معروف است که چند تن اطفال را به آتش انداخته اند . چهاردهم ماه بطرف شهر آمدند از پل آجی گذشتند و رو بستانرخان رفتند و او اینقدرها مهلت داد که به تیررس رسیدند :

اوشلیک کرده عقب نشاند و از پل گذراند توپ و بینه واسباب در زمین ماند و مقدار کلی تلفات دادند خود را بصوفیان رسانده اند از اردوی بزرگ اعانتی بآنها نشد آدم ..... فرستاد ولی ... بطرف شهر نیامده اند استعداد ملت و دولت هر دو قوی است فرقی که هست در حصار بودن و در خارج بودن است .

[در اینموقع که تبریز گرد فرو گرفته شده بود قشون دولتی چهل هزار و سپاه

انقلاب در حدود ۱۵ هزار بوده است - م]

شب و روز متصل صدای توپ و تفنگ و بمب است که گوش فلك را کر می کنند و مخصوصاً منزل من هم طوری است که از روبرو و اطراف صدای تفنگ قطع نمیشود ، وقت است که انسان مالبخولیا بگیرد ..... ولی حضرت والامسامحه \* دارند و وضع حالیه را مقتضی نمیدانند ..... مداخله خارجه در میان است تا خدا چه خواهد شهرت داده اند که ... جنگ خواهد شد والعلم عندالله ..... وضع بقسمی پریشان است که نمیدانم چه بگویم و چه بنویسم ..... علی



[\* موضوع مسامحه عین الدوله رابعلت نقاضتی که با محمدعلی شاه] داشته است ، بیشتر مورخین نوشته اند . و اینکه شهید دریک و دوجا از مداخله خارجه [نام میبرد، منظورش مداخله دولت مشروطه شده عثمانی است یا انگلیس ؟ معلوم نیست] البته بودن میرزا حسن خان مشکوة الممالک شوهر خواهر شهید بسمت نمایندگی مشروطه [خواهان در نزد عین الدوله و تلقین او به عین الدوله که زیاد سخت نگیرد بی تأثیر] نبوده است در مورد این شخص بنامه شماره ۸۲ مراجعه شود که به سپهدار تنکابنی [نوشته شده و می گوید : مشکوة مانند مومن آل فرعون در سر و خفا بلکه در جهر و] علن از جانب داری ملت با قلم و قدم و دل و زبان مضایقه نکرده اند و از تدابیر لازمه [آنچه بایستی بکنند . کرده اند - م]

### نامه شماره ۶۴ - ۲۹ شوال ۱۳۲۶

این نامه را به مرحوم میرزا حسن خان مشکوت الممالک شوهر خواهر خود که در اردو و نزد عین الدوله عنوان نماینده ملت را داشته نوشته است .

عرض میشود : دیروز ۲۸ شرحی مبنی بر دل تنگی در جواب رقیمه جنابعالی عرض کردم و نمی دانم چه نوشته ام . ولی اغلب مطالب را عرض جواب کرده ام . شب بعد از رفع دلتنگی تأمل کردم که چون نمی دانم در عریضه دیروزی چه عرض شده و شاید اصل مطلب را جواب نه نوشته باشم . این است که امروز این مختصر را عرض می کنم که بخود چاپار بدهند و بنفسمه حامل آن بشود .

مرقوم فرموده بودید که نیات حضرت اقدس والا بر اصلاح و صلح مابین ملت



و دولت است ، اگر من بتوانم با اعضاء انجمن عهد و میثاق به بندم که از قول من تخلف نمایند ، بعد اطلاع بدهم ، حضرت اقدس والا مرا احضار باسمنج فرمایند و با حضرت اقدس میادله افکار نمائیم تا بعرض مقدس علیه حضرت همایونی برسانند و تحصیل جواب نمایند .

مظنه جواب این را عرض کرده ام ، حالا نیز عرض می کنم که : عهد و میثاق بستن قبل از موقع و قبل از اظهار از جانب حضرت اقدس والا و دعوت بنده به باسمنج بی موقع است و اسباب تهمت است . حالا که مایل به دیدن رویت منحوس \* و رایت منکوس بنده هستید ، بهتر این است ، مرحمتی فرموده و برای بنده دعوت نامه ارسال فرمایند (در تحت امضاء و مهر خود حضرت والا) و اگر صلاح دانند با اعضاء انجمن نیز خطابی جداگانه بنویسند و از ایشان نیز دعوت فرمایند یا دعوت ایشان را نیز در ضمن رقع بنده اخطار فرمایند ولیکن اولی اصوب و اولی است .

در هر حال بعد از زیارت دستخط ، بنده بالطبع با آقایان انجمن مذاکره این مطلب را می نمایم که مرا خواسته اند و از ایشان رأی بخواهم . بلکه (باز لفظ بلکه را نوشتم) ایشان را راضی نمایم که جمعی نیز از ایشان همراه من باشند و شرفیاب بشویم و بلکه انشاء الله اقدامی نمائیم و طرفین دست بهم بدهند و قرار آسودگی مملکت را بدهند ، و الا ممکن نیست که از جانب بنده اقدامی بشود . اگر دیگران باور نمایند جناب عالی لااقل باور نمائید که بنده را ربطی کلی با آقایان نیست و مخصوصاً در مسلک شیخیه ربط ما بین قدیم و حادث روا نیست .

باری در عرض دیروزی اگر تند روی کرده ام عفو فرمائید . شکر نمائید که کتابچه

---

\* شوخی کرده است

که نوشته بودم نفرستادم والا مصیبت بار می بود . علی

\*\*\*

در صفحه مقابل آن نامه در ۳۰ شوال ۱۳۲۶ شرح ذیل را نوشته است مجدداً عرض می شود . این ورقه را از دیروز نوشتم به پستخانه فرستادم ، معلوم شد که چاپار حرکت کرده ، امروز این چند کلمه را علاوه می نمایم ، مطلب همان است که عرض کرده ام گفتن من لازم نیست که سعی دولت در حفظ ناموس رعیت و استحکام قوام شریعت که سلطان بالخصوص ، حامی و حارس اوست باید بیشتر باشد .

**خاکم به دهن اگر آذربایجان را دیگری ببرد ضرر آن بر من و شما**

**نخواهد بود** و حال آنکه یقین بدانید که نمیتوانند ببرند و هزار موانع در پیش است . دیروز خبر رحلت حضرت حجة الاسلام حاجی میرزا حسین طهرانی نشر شد ، شنیدم ملت در مسجد جامع مجلس فاتحه خواهند گذاشت ، در این صورت لازم است که بنده نیز از علی آباد مراجعت نمایم و به میان قوم برگردم بلکه خودم نیز مجلس ختم بگذارم . در این ضمن شاید با آقایان ملاقات عدیده بشود و باب مذاکره مفتوح شود بشرط آنکه نگوئیم از گذشته حکایت . طوری نشود که بنده دوباره به علی آباد مراجعت نمایم و تا منادی بولایت نیفتد از خانه بیرون نیایم این ورقه را عرض کرده و از حضرت امیر محمد قاسم خان امیر تومان خواهش کردم که بلکه ایشان بفرستند . علی

### معرفی مشکوة الممات :

در میان نامه های این کتاب ، تعداد زیادی نامه وجود دارد که برخی بعنوان خود

مشكوة الممالك و برخی بوسیله ایشان به عین الدوله فرمانده قوای دولت نوشته شده است . مشكوة الممالك سمت نمایندگی ملت را داشته است . برای اینکه معلوم شود این سمت بچه مناسبت به آن مرحوم داده شده و شأن نزول رابط بودن وی چه بوده است ، ذیلاً شرحی را که **خانم امیر حاجبی** (خواهرزاده شهید و برادرزاده مشكوة) در تکمیل و تتمیم مقالات مورخ سال ۱۳۲۹ خود در مجله طهران مصور نوشته است بخلاصه می آورم :

«شبی مرحوم میرزا حسن خان مشكوة الممالك درباره دخالت خود در امر مشروطه مبتنی بر معتقدات آزادخواهانه اش چنین نقل کرد : من و برادر بزرگم میرزا علیخان دبیر همایون در دربار ولیعهد مظفرالدین میرزا و بعد محمدعلی میرزا مقام ارجمندی داشتیم ، بطوریکه دبیر همایون دارای منصب حمایل نشان ، و لباس رسمی بود که همکارانش غبطه میخوردند و رشک می بردند ، اما خود او از این موقعیت دل خوشی نداشته و راضی نبود ، زیرا محیط کار با روحیه او و باروحیه من سازگاری نداشت ، علی الخصوص هنگامی که محمدعلی میرزا ولایتعهدی را بعهده میداشت که ننگین ترین دوران حکومت قاجاریه بشمار است و مردم هر روز با فاجعه تازه روبرو می شدند و این اعمال ناروا برای ما دوبرادر و بلکه برای هر انسان وطن پرست و ملت دوست و باحیا غیر قابل تحمل مینمود .

بدین جهت وظیفه انسانی خود میدادیم که عکس العملی نشان بدهیم تا اینکه روزی بدستور و تقریر برادر من باخط عربی (نسخ) شبنامه که معمول زمان بود نوشته و در آن شبنامه اوضاع وخیم روز و عدم صلاحیت محمدعلی میرزا را برای زمامداری در آذربایجان و رابطه او را با روسها روشن کردیم که در واقع برای **اولین بار زنگ خطر را** بصدا درآوریم .

بدینگونه که آن شبنامه را در یک شب در همه جای شهر و در میان بازار منتشر کرده و بشهرستانها هم بوسیله پست فرستادیم .

چون محمدعلی میرزا سازمان جاسوسی گسترده ای داشت لذا صبح آن شب اطلاع یافت و دستور داد که خط نویسنده شبنامه را با خطوط نسخ نویسان تبریز تطبیق کردند و خط من شناخته شد و بالاخره قهر و غضبی که در انتظارش بودیم بسراغ ما آمد ، تاحد تبعید و تهدید بقتل ، زیرا که آن زمان شاهزاده ظفر السلطنه بیگلر بیگی تبریز و از محارم ولیعهد بود و خود نیز مرتکب کارهای زشتی بموازات زشتکاریهای اربابش شده بود او از موقع استفاده کرده ، بر اثر خصومت دیرینه ای که با برادرم (دبیر همان) داشت آتش غضب و لیعهد را سخت دامن میزد . این بود که از انواع توهین و هتک حرمت و زجر و شکنجه و تبعید در حق ما مضایقه نشد که تفصیل کامل آن در شماره ۳۹۷ مجله تهران مصور آمده است . اگر چه ما بهمت و مداخلت مرحوم حاج میرزا موسی آقا ثقة الاسلام (پدر شهید) از مرگ حتمی نجات یافتیم و از تبعید برگشتیم ولی چون برادرم در اثر آن آزارها و شکنجه ها سلامتی خود را از دست داده بود ، لذا در اندک زمانی در سن جوانی که با اول محرم ۱۳۲۲ هجری قمری مطابق بود ، از پا درآمد و در جوار مغضوبین و مقتولین آل قاجار بیمارید .

بلی برادرم مرد ولی اثر شبنامه و فداکاری او و نامش در اذهان زنده ماند ، تا روزی که زمزمه مشروطه بلند شد و اگر چه در نخست با مخالفت روبرو گردید ولی فشار ملیون و استقامت مردم آزاده مرحوم مظفرالدین شاه را وادار بصمدور فرمان مشروطه کرد که نام نیکی برای خود بجا گذاشت .

متأسفانه شاه بیمار بود و چون بیماریش شدت یافت ، محمدعلی میرزا به تهران حرکت کرد و معلوم بود که اگر شاه بدرود حیات گوید او بجانشین خواهد شد . موقع



حرکت از تبریز اسم من هم جزو لیست ملتزمین بود ولی من مقام مزبور را بلسقای او بخشیده و برای همیشه از خدمت درباری استعفا داده و بجرگه آزادیخواهان پیوستم . و این پیوستگی مرا با مشاوری رادمردی چون ثقة الاسلام شهید کشانید که در طرح ریزی و پیشرفت کار مشروطه مشارکت میکردم و حتی از بذل مال هم دریغ نمی ورزیدم و همین بذل مال مرا ساخت و مقروض کرد .... مبارزه ادامه داشت تا اینکه محمدعلی شاه مجلس را بتوپ بست و مشروطه را از بین برد و شاهزاده عین الدوله را در رأس قوایی برای سرکوب کردن مشروطه خواهان به تبریز اعزام داشت و او در دو فرسخی تبریز اردو زد و شهر را بطور گازانبری به محاصره گرفت . تبریز نیز بقیادت جنگی دوفروزندگمنام خود بنامهای «ستار» و «باقر» که بعداً «سردار ملی» و «سالار ملی» نامیده شدند بپا خواست و در مقابل قوای دولت بسختی ایستاد و چه ایستادنی !

چون جنگ مدتی طول کشید و لازم آمد که بین طرفین دعوا مذاکرات و مکاتبات و تلگرافاتی بشود و این کارها ترتیب صحیحی نداشت قرار شد که از طرف ملت نماینده مورد اعتمادی که طرفین را پذیرا باشد تعیین گردد ، چون در آن زمان کسی که به آداب و رسوم درباری و رعایت مقام و موقعیت عین الدوله آشنا باشد در تبریز نبود ، لهذا این جانب را بعنوان رابط تعیین کردند و مادام که جنگ ادامه داشت ، من نتیجه مذاکرات و تصمیمات را بوسیله نامه آشکار یا محرمانه به انجمن تبریز بتوسط ثقة الاسلام گزارش میدادم و در گفت و شنودها هم از حدت عمل عین الدوله میکاستم . تا اینکه با آمدن ثقة الاسلام به باسمنج و مذاکرات تلگرافی او با محمدعلی شاه جنگ تساهله ای فیصله یافت .»

این بود یادداشت های خانم امیر حاجبی ولی برای درك اندازه خدمات مرحوم مشكوة الممالك بهتر است که به نامه شماره ۸۲ که در این مجموعه آمده است مراجعه شود .



### نامه شماره ۶۵ - ۲۹ شوال ۱۳۲۶

نامه مهم است . قسمتی از این نامه بتقریر شهید وبخط آقا یحیی پسرش میباشد که جوان مرگ شد . بقیه بخط خودش میباشد . این نامه علاوه بر ربط شیوا از حیث محتوی نیز قابل توجه است .

این نامه در جواب نامه ایست که از اردوی دولتی واز جانب عین الدوله بیه ثقة الاسلام نوشته شده است و او ماده بماده جواب آن را داده است :

عرض می شود :

مرقومه شریفه مورخه ۲۵ ماه بتوسط پست رسید ، ورقه خصوصی که بنده منتظرش نبودم و گمان نداشتم که همچو چیزی نوشته شود ، چند دفعه خواندم و سلب استراحت از من کرد با وجود اینکه ابداً دل و دماغ ندارم بحکم دل تنگی بعرض جواب مبادرت نمودم و لابد باید مطالب ورقه را فقره بفقره بعنوان شرح و متن بنویسم :

فرموده اند : مرقومه دایر به اصلاح حالت حاضره مملکت را زیارت کردم . بنظر مبارک هم مقتضی ندیدم برسانم ، زیرا که اگر جسارت نباشد اساس صحیحی نداشت .

عرض میکنم : از این حسن توجه خیلی ممنون شدم که نخواستید سبب مخالفت بنده در محضر مسعود نیز مشهود بشود ، تشکر مزید فیه نیز دارم که مرا متنبه ساختید و بر عیبه واقف گردید که دوست آن به که در برابر دوست همچو آئینه روبرو گوید ... نوشته اید : چون شمارا با تدین ... میدانم می خواهم آنچه چاره بنظر تان

میرسد بی پرده میفرمائید تا آن پیکره را بگیریم، خیال ایالت جلیله اصلاح فیما بین دولت و ملت و سد معایب و مفاسد است.

عرض می شود: که آنچه بنظر بنده می رسید بی پرده گفتم ولی افسوس از بخت بد دارم که اساس صحیح نداشت و تعجب دارم بعد از اینکه رأی مرا دانستید و دیدید بقسمی سخیف است که باحدی گفتمنی نیست حتی بحضور مبارك عرض نکردید!! دوباره سؤال کردن از روی چه حسابی است؟ مقاصد حضرت اقدس والا رانیز گماهو حقه میدانم و آنچه توانستم از بدو ورود بخاک آذربایجان سعی کردم و کتباً و حضوراً آنچه بعقل قاصر گرد کروی آخوندی ام میرسید عرض نمودم، حتی جسارت کرده کمی از پولتینگت خارجه ورقص پشت پرده و عمل کردن بشعر نظامی:

بچشمی خیرگی کردن که برخیز. بدیگر چشم دل دادن که مگریز

نیز چند کلمه گفتم: بهر حال آنچه تکلیف بنده بود ادا کردم اختیار دست حضرت اقدس نبود یا اینکه ایشان نیز رأی مرا سخیف دانستند. نهایت بی مرحمتی فرموده به رویم نفرمودند.

یاموانع پیش آمد خدا دانا است.

فرموده اید: اگر واقعاً حضرت عالی صحیح است که میفرمائید در را بسته و ابداً مراوده و ارتباط با حضرات هیئت حاضره ندارید. در اینصورت چگونه مرقوم میفرمائید که چند نفر را بوسیله قنسول روس احضار و تلگرافی از اعلی حضرت همایونی در دل جوئی و اظهار مرحمت بملت بیاورند و دولت قدمی پیش نهد، محتمل است آنوقت هم ملت موافقت نماید، اگر بوجه حقیقت این فرمایش را میفرمائید پس چگونه کنار هستید و حرف شنوی ملت از حضرتعالی نیست؟

و اگر کنار نیستید و نفوذ و مطاعیتی دارید در اینصورت چگونه لفظ شایدو محتمل را مرقوم میفرمائید که در بادی نظر نقاضت معنی است و واقعاً باین فرمایشات

بغیر از رفتن ولایت هیچ چیز را نباید منتظر شد ؟

جواب: بلی راست و صحیح و بی تخلف است که بنده در راه بسته ام و با کسی مراوده ندارم که آن نیز جهت دیگر ندارد ، حفظ شأن و شرف خود را در این دیده ام که با کسی ربطی نداشته باشم و بی عرضه گی که دارم لزومی ندارد که تمام آفاق بدانند . اما خدا عمر بدهد دل های سنگینی را که ابداً باور ندارند و همه را پولتیک و فرلدای<sup>۱۹۹</sup> میدانند بحمدالله متافق و مزور در شهر زیاده از حد است بروی يك نفر گدائی بخندید و او را جاسوس در خانه خراب من نمائید تا روزنامه صادر و وارد خانه مرا بشما بدهد ، از فرد فرد اهالی بهر سید و باور نمائید و این عمل کار امروزی من نیست بلکه از ماه شوال سال گذشته انزوا و اختفا گزیده و شش ماه در خانه ام را بسته ام و بعد از رمضان سخت تر گرفته ام و نه این است که در این عمل خواسته ام تملقی بدولت نمایم بلکه تملقی است که بر حفظ اساس دین و مذهب و ملت کرده ام ...

فرموده اید : اگر ترددی و ارتباطی ندارید در این صورت چگونه می نویسید که همچو بکنید ، و اگر نفوذ دارید کلمه شاید و محتمل را چرا درج میکنید ؟

جواب : سبحان الله هزار سبحان الله ، این ذره بینی و موشکافی را ندانم از کدام کتاب منطقی یاد گرفته اید ! عجب است و بسیار عجب الا اینکه میانه جمادی و رجب نیست . جناب عالی از من رأی پرستید و شوری کردید من نیز آنچه بعقلم رسید گفتم . در کجای عالم و در کدام مشورتخانه و در کدام عمل صاحب نفوذ بودن و مطاع بودن صاحب رأی . شرط رأی دادن است ؟!

از فقرا گرفته تا وزراء از امورات عادی تا امورات پولتیکی کی اعتراض بصاحب رأی کرده اند ؟ که اگر مطاع نیستید چرا رأی دادید و اگر مطاعید چرا شاید و لعل گفتید ؟



در طرف مشورت با اعتقاد مشورت کننده عقل و تمیز شرط است و بس ، اما نفوذ کلمه و لباس خزودیا و ساعت طلا و انگشتر یا قوت و لبادۀ ماهوت ابداً شرط نیست ، خلیفه ثانی از اصحاب رأی میگرفت و حضرت امیر المؤمنین هم در جمله ایشان بود که نه مطاعیتی داشت و نه نفوذی بلکه ... با وجود این از فرمایشات آن حضرت آنچه رامی پسندید عمل می کرد و هیچ اعتراضی نمی نمود که تو مطاعیتی نداری .

اما اینکه من لفظ شاید درج کرده ام آن نیز مبنی بر رعایت احتیاط است ، شاید در اردوی شماعلی اللہی پیدا شده و بالوہیت من قایل شده اند کہ تمام رشته حیات و ممات در دست من است و از غیب نیز اطلاع دارم ! ولی بنده در حق خودم مشتبه نمی شوم ، نہ با کسی مکالمه و مذاکره کرده ام و نہ از کسی قول گرفته ام تا مطمئن باشم و در رأی دادن نیز رسم و طریقہ همین است کہ کارها مبنی بر ظن است قطع و یقین نمیتوان کرد .

باری مسئلہ بدیہی است و من ہر چہ می نویسم اظہار بدیہی کرده ام تعجب من از این است کہ جناب عالی چرا این قسم اعتراض باید بفرمائید ؟

۱- در کلمات من نہ ظاہراً و نہ باطناً تناقضی نیست يك کلمه در این معنی گفتم و همین باشد ، تو خواه از سختم پند گیر و خواه ملال . خواهی مرا صاحب رأی سخیف و عقل خفیف بدان یا صاحب نفس ملکوتی و قدرت جبروتی برای حال من ابداً فرقی ندارد .

۲- نمیدانم کلمات (بوسیله قنسول روس احضار) را چرا از قول من علاوه بر مقالہ فرموده اید ؟ علت این اضافہ چہ بودہ ؟ اینک نوشتہ من در خدمت شما است کی و کجا این عبارت در آن درج است بقول ملا محمد تقی اردکانی مرحوم کہ بخاقان مغفور گفت : پادشاہ اسلام و دروغ !!!

عجبا ! بنده اینقدر بی شعور ہستم کہ تناقض مشرب ملت را با قنسول روس-

ندانم، یا اینقدر فراموش کار باشم که در ماه شعبان دولت تلگرافی بتوسط قنصل کرد ملت نپذیرفت و وساطت او را قبول نکرد از خاطر من برود؟

یا تغافل نمایم از اینکه ملت را باسوق عسکر نمودن روس بآذربایجان تهدید مینماید؟

یانشنیده باشم حرفهائی را که روزنامه‌های فرنگ مینویسند؟  
یانشنیده باشم اجتماع قریب ۳۰ هزار نفر را در اسلامبول و بدرخانه سفر رفتن و از این خیالات شکایت کردن و سلطان عثمانی را تهییج کردن را؟  
یا عدول کرده باشم از حرفهائی که هجده ماه قبل در منبر گفته‌ام یا پشیمان شده باشم از اقداماتی که در منع توسل چندین اشخاص معتبر به قونسولخانه روس کرده‌ام که یکی از تقصیرات عمده من است.

باری نفهمیدم اضافه کردن این فصل مبنی بر چه بوده و در این باب گله از قصور فهم خود دارم، عفو فرمائید.

فرموده‌اید: گذشته، گذشته است، اگر سابق بر این اشخاصی در میدان بودند که وجودشان مخل اصلاح بود در میان نیستند و نیت صاحب کار هم که فعلاً در باسمنج نشسته‌اند بغیر از اصلاح عموم و خیر ملت و دولت نیست.

جواب: در ماه شعبان و رمضان چندین دفعه صریحاً گفتم که حالا وقت اصلاح است و امروز بارد، ارکرمی می‌کند سحاب که طرفین تکافو دارند والا اگر غالب از مغلوب جدا شود کار از کار گذشته است ولی چه فایده... قصه خواندن و تاریخ نوشتن هم حاصلی ندارد و دماغ سوخته و نمیخواهم اطاله نمایم....

فرموده‌اید: حالا خیلی محرمانه عرض میکنم اگر شما قول میدهید و از حضرات اعضاء انجمن ایالتی و منتفدین حالیه قول بگیرید که از ترتیبات و قراری که در آسایش ملت و دولت بدانند قراری بگذارند و باحضرت ایالت در باسمنج ملاقات نمایند و

حضرت ایالت از پیشگاه سلطنتی مستدعی شوند ... الخ .

جواب : جای این است که حالا بنده جسارت کرده بگویم متناقض میفرمائید، در صورتیکه من رأی خودم را بیان کردم بسخافت منصوب شد ، دیگر چه توقع رأی و قولی از من دارید ؟

چندین دفعه گفته ام و باز میگویم و خود را معروف به پرگوئی می کنم ؛ من نفوذ ندارم و باکسی مراوده ندارم و در حق اشخاصی که این حرف را از من نمی پذیرند نفرین نمی کنم همین قدر میگویم : ایزد دلك مهر فزایت بدهاد ... من خود را متدین بمذهب اسلام و وطن دوست میدانم و بقاء سلطنت اثنی عشری را با جان خود وقایه می کنم و ثبات و بقاء شرافت مذهب و ملت را با استحکام قوایم سلطنت اثنی عشری می دانم ، اما چه خاك بر سر بریزم ؟

بخت از دهان یار نشانم نمیدهد      دولت خبر ز راز نهانم نمیدهد

اینکه میفرمائید :

اگر شما قول میدهید و از حضرات اعضاء انجمن ... الخ

جواب :

بنده صریحاً عرض میکنم نمی توانم به تنهایی قدم باین میدان بگذارم والا متهم خواهم شد . فرضاً اگر با اعضاء انجمن و امناء و متنفذین حرفی زدم بالبداهه باید چند نفر هم بامن باشند .

میفرمائید :

با حضرت ایالت در باسمنج ملاقات نمایم ، جواب این است که این جلب و دعوت از جانب حضرت ایالت باید باشد . دعوتی فرمایید ، بعد باقتضای حال رفتار میشود و الا محال است که بنده داوطلب شوم و حرفی باملت بزنم . و این مطلب را یقین بدانید

ملت تبریز چنانچه فعلاً می بینم سر حرف خود ایستاده و اینکه شهرت می دهند ، دولت اجازه داده است که دولت روس سوق عسگر به آذربایجان نماید از این حرفها ملاحظه<sup>۲۰۰</sup> ندارد ،

شمارا بخدا سری بلند نمائید و با قطار عالم تماشائی بکنید «ژون ترکها» قوه وعده به آذربایجان میفرستند ، حضرات حجج الاسلام عتبات در نجف مجلس معتبری تشکیل کرده اند و آدمهای مخصوص با دستخطهای منصوص بسولایات میفرستند ، چنانکه جمعی دوسه روز است وارد شده اند و فتوای حجج الاسلام را بالای منابر خواندند ، در کربلا و بغداد مجالس متعدده منعقد است ، بعد از نشر خبر خیال دولت روس در حق آذربایجان ، در اسلامبول قریب سی هزار جمعیت بیرق برداشته بسفارتخانه ها میروند و سلطان عثمانی را تهییج می کنند .<sup>۲۰۱</sup> مرخصین از دارالشورای تهران در پارلمنت لندن با اعضاء صاحب نفوذ هم آوازه شده دادخواهی میکنند .

شمارا بخدا کار را باز یچه شمردن صحیح نیست ، کار امر مذهبی است تلگرافات حجج الاسلام عتبات را بر سلطان عثمانی که در ماه رجب در روزنامه ها نشر کرده اند از خاطرتان نرود .

اگر هزار بار از من رأی بخواهید نجاح و صلاح دین و مذهب و سلطنت را در این می دانم که باید دولت تفقدی فرماید و امیدواری بخشد چندین سال ناز خباز را کشیده من بعد نیز ناز سایر طبقات را علاوه فرماید ، مملکت را محافظت کنند و سلطنت را مستحکم تر نماید .

**والا آذربایجان اگر خاکم بدهن بتصرف دولت روس بیافتد ، سایر نقاط ایران بالتبع وبالطبع خواهد رفت .** الیانس دودولت را فراموش نفرمائید و لازم نیست من آخوند این قسم حرفها را بگویم و اگر فرضاً از رفتن سایر ممالک هم اغماض



نمائیم لا اقل آذر بایجان از کیسه دولت خواهد رفت و سالی چهار کرور نقد و پنجاه هزار خروار غله از کیسه من نخواهد رفت و بعد از دخول سالدات روس دیگر محال است بیرون برود همان حکایت مصر خواهد شد .

دو صاحب دل نگاه دارند موئی

دولت که بحمداله رجال و عقلا دارد می بینید که ملت رشته را سخت میکشند چرا کمی ویل [ول] نمی کنند؟!

مجملاً<sup>۲</sup> بعد از اینهمه اطاله ، اگر حضرت اقدس والا مرحمتی میفرمایند اول خدمتی است که بدولت اسلام و مذهب اثنی عشری و بعد به دولت متبوعه و بعد بملت مرحومه خواهند کرد .

رأی من این است که اول گفتم و بی اساس درآمد ، حالا هم میگویم باز بی اساس خواهد بود . دیگر من از دادن رأی عاجز شدم من بعد خواهم پرسید که شما بفرمائید که چه باید کرد ؟ و در حق خودم این شعر شاعر عثمانی را خواهم خواند :

ای عشق بیلدیکون<sup>۲۲</sup> کمی باقی بق درو نمی بیر کیسه سیز بلا زده نون خانمانی دیر

اگر باکشتن من کاری ساخته میشود حاضرم ....

و اگر باکشتن چون من دلت خوشنود می گردد ، بجان منت دارم ولی

تیغ تو خون آلود میگردد و ثمری هم نمی بخشد . زیاده عرضی ندارم ... علی

\*\*\*

نامه شماره ۶۶ - ۵ ذیقعدہ ۱۳۲۶

[از نامه های پرمغز شهید است م]

خبر وفات حضرت حجة الاسلام حاجی میرزا حسین آقا طاب ثراه هفته گذشته

به تبریز رسید اول ملت اقدام به تعزیه کردند در مسجد جامع روز پنجشنبه غره ماه مجلس ختم مجلل گذاشتند و بعد از ظهر همان روز در مجلس خودمان بود ، بعد جناب حاجی سیدالمحققین شروع کردند و بعد از آن در مسجد خیابان بنام سالار ملی شروع شد الان از خیابان مراجعت کردم . هیئت علمیه که از نجف تشریف آورده اند با ایشان ملاقات شد يك شب هم دعوت کردیم مردمان مذهب و عاقل هستند، خاصه جناب آقا میرزا احمد که ناطق فصیح و با فراست است، جمعه آخر شوال در مسجد دستخطهای حضرات حجج را خواندند روز جمعه دوم ماه نیز در مجلس فاتحه مجدداً خواندند، در مسجد خودمان ۲۳ جناب آقا میرزا حسین واعظ نطقی کرد و موعظه نمود . بعد از روضه او را با اعضای انجمن که حاضر بودند دعوت کردم همه حاضر شدند پاره مذاکرات شد و قرار شد بانجمن رفته مذاکرات شود . دیروز یکشنبه رفته بودم جناب آقای حاج سیدالمحققین تشریف داشت رأی من این شد تا انجمن منظم نشود کاری ساخته نخواهد شد . امر خیلی مشکل است حضرت والا عین الدوله در باسمنج نشسته راه مذاکره را بسته مردم در تشویش فوق العاده ...

نمیدانم نوشته ام یا نه جناب حاج نظام العلماء در ۱۵ ماه شوال در نعمت آباد مرحوم شد ... مرنند در دست مشروطه . بمرغه هم آدم فرستاده بودند ، آنجا يك زدو خوردی شده ولی تفصیل را درست نمیدانم . دو پسر حاجی محمد آقا یکی حاجی میرزا ابوالفضل و دیگری آقا میرزا محمد یکی از پادگیری ازران زخمی شده اند .

شهرت داده اند که اهالی بناب را سواره دولتی چاپیده است . . . . جناب آقا میرزا علی اکبر مجاهد اوایل ماه عزم کربلا داشت باید که حرکت کرده باشد ، در تبریز بجائی دسترسی نیست نوشتم در بناب ۲۵ تومان باو بدهند نمی دانم وصول میشود یا نه ؟

نظر من حفظ توجه بر اصلاح امورات مملکتی است که بلکه انشاء الله از دست اسارت آسوده شویم . با سایر امورات جزئیة از قبیل تأسیس وزارت مالیه و عدلیه و غیره کاری ندارم و مربوط بمن هم نیست . رأی من دیروز در انجمن این بود که باید اول اعضاء انجمن مرتب شود بعد مجلس فوق العاده مرکب از اعضاء انجمن و از اعضاء خارج از آن اعضاء ترتیب داده شود که در آن مجلس فقط مشاوره کلیه اصلاح امورات بشود . چندین دفعه گفته ام که یکی از پنج تکلیف را بجای آوریم :

۱- مشروطه

۲- استبداد مطلقه

۳- استبداد قانونی

۴- استقلال آذربایجان

۵- اسارت دولت همسایه شمالی

این چهار آخری را نمی توانیم باید فقط اولی را تمام نمایم . سعی در این ماده است لا غیر .... هیئت علمیه سلام مخصوص بشماها دارند . علی

\*\*\*

نامه شماره ۶۷- ۱۰ ذیقعدة ۱۳۲۶

بعنوان مشکوة الممالك (به اردو)

در ضمن مرقومات شریفه تأکید فرموده بودید که بنده بهر شکل است ، از شهر حرکت کرده سفری نمایم . جواب آنرا مجعلا عرض کرده ام و همیشه گفته ام . اولاً

راه نیست و ثانیاً مانع می شوند، ثالثاً نمیتوانم . رابعاً مرا تسفیه \* خواهند کرد باید ماند و کار را بلکه انشاءالله اصلاح کرد ، حقیقت امر این است ، که بنده در کار خود حیرت تمام دارم . « باتوبیایم بکدام آبرو از تو گریزم بچه فرزانیگی » ملت از من حرف نشنید و دولت مرا مغرض یا لااقل متهم دانست ، کاری با آنها ندارم ، من خدائی را معتقدم که شیشه را در بغل سنگ نگه می دارد ، و اگر بشکند هم در کونیات جبری هستم ، رضا بقضاء الله و تسلیمآ لامره . اگر از جهال اعراض نمایم و گلیم خویش را از موج بیرون ببرم (و حال آنکه نخواهد شد) نهایت بی انصافی کرده ام ، باز شور شعر بسرم زد عرض می کنم :

شب تاریک وره باریک و من مست      قدح از دست من افتاد و نشکست  
نگه دارنده اش نیکو نگه داشت      و گرنه صد قدح نافتاده بشکست

در اواخر شوال و اوایل ذیقعه رای پرسیدید ، جواب نوشتم نه پسندیدید و بی اساسش گفتید ، در ثانی شرح مطول نوشتم جواب ندادید یا بمن نرسید . کار از رمز و معما گذشته ، مرا بدبجا آورده اید و چنان تصور می کنید که شخصی هستم اولین پولتیک دان و سیاسی و دیپلمات ، و حال آنکه شخصی هستم آخوند و بی اطلاع و بی علم و بی احاطه ، نه سیاسی میدانم نه اساسی

بخت از دهان یار نشانم نمیدهد      دولت خبر ز راز نهانم نمیدهد  
شهر بهم خورده کافتاب گرفته ، اطاله کلام حسنی ندارد و حمل براغراق و غرض خواهد شد ، بهتر این است ترك این مقدمات نمایم .

اصول دره بکی در تمام ایران جاری است و همه جا مختل است و مختل تر خواهد شد کار من ملائی و وواعظی است چنانچه به ملت در جزو رفقا میگویم [؟] بدولت نیز باید حقیقت را عرض نمایم اعتنا نمایند یا نه ؟ من ترسو ، حضرت اقدس ساکت اولیاء و

\* گویا از سفاقت گرفته است بروزن تقیج



امناء با (خوانده نشد) نخواهد آمد که در این وادی قدم بزند . به من میفرمائید از شهر بیرون بروم ، چندین دفعه گفته‌ام باز میگویم کجا بروم ؟ اول که راه ندارم و محال است حرکت بکنم ، ثانیاً عوض اینکه بمن بفرمائید از شهر بیرون برو ، کمی هم در فکر آسودگی مردم باشید .

بد است من بگویم که غفلت جایز نیست، حضرت سپه‌دار با آن همه کروفر، خود را کنار کشیده و با آدم مخصوص کاغذها بشهر نوشته و اظهار همراهی کرده ( برای من کاغذ ننوشته و فرد حساب نکرده) متصل صدمات می‌افزاید و بلا می‌بارد، چاره این مشتی ضعیف چیست ؟ امنیت از طرفین مسلوب و هیچکس بعمل احدی مطمئن نیست، حضرت اقدس معروف هستند به درست‌قولی اما ندانم چه شده که نژاد منوچهر وریش سفید را کنار کشیده و ابد آکاری با مردم ندارند ، حرکات مردم راست است، بسیار قبیح است آن هجوم و آن هایشو .

عزیز من اگر طفلی بسرچاهی رود و خوف افتادن بچاه باشد . از پشت سرهای نمیزنند که هول گرفته بیشتر نزدیک چاه برود و بیفتد ، باید بعقب خوانند و استمالت کرد و بقول اطفال شیرینی نشان داد حرفی که بهمه گفته‌ام باید بشما بگویم ، حرکات هر دو طرف ناصحیح است . نه شما قول می‌دهید ، و نه سرقولتان می‌ایستید و نه من .

حضرت اقدس والا نیز منتظرند دیگران فتح بکنند و ایشان هم مستخلص بشوند، اگر خیال دنیا داری دارند باید قدمی پیش گذارند و بدیگران نگذارند باغ و صحرا را و اسم خوبی در بیاورند و مردم را شیفته و فریفته خود بکنند و جهاد شرفی بکنند و با مردم الفت و آمیزش نمایند، قطع مراوده و معاibre نکنند و بی جهت ظن سوء در حق مردم نکنند ..

بعینه می‌بینم حکایت ماه رجب و شعبان است ، اسمی با ایشان است فقط ، با این حالت چرا خود را معذب کرده عقل باختیار اشخاصی داده‌اند که ابداً در هیچ‌جای حل

اعراب ندارند ...

اگر مرد آخرت هستند خود را. بالتمام کنار بکشند بروند گوشه بگیرند آسوده بشوند. حال ایشان قیاس بحال من نمی شود، ایشان نوکر بزرگ دولت هستند و چشم مردم بایشان است، من آخوندی هستم ترسو و بی پول، ایشان نه آخوندند نه ترسو نه بی پول معاش دارند و محتاج بکسی نیستند.

باری خیلی طول دادم عفو فرمائید.

وقت است که حضرت اقدس اقدامی فرمایند بلکه کاری ساخته بشود، می بینم خواهند گفت که فلانکس را واداشته اند که این حرفها را بگوید، باور فرمائید که حرفها فقط نتیجه طبع مبارک خودم است ربطی بکسی ندارد.

من آدم صلح جو هستم در ماه شوال که نه شجاع الدوله بود نه متین السلطنه این حرفها را گفتم احدی گوش نداد و گفت حرفت بی اساس است. خواهید مرا بکشید یا بکشند حرفم یکی است، باید بزرگان قدم بر صلح بگذارند. حجج الاسلام عتبات این همه پافشاری ها که دارند تمام ایران منقلب خواهد شد، متصل شهرت میدهند که اشخاص مخصوصه فرستاده اند، خدا نخواسته حجج الاسلام را در عتبات زهر بدهند،\* میدانید این اخبار تولیدی چه مفاسد خواهد کرد؟

باز می گویم باز تصریح می کنم باز قسم می خورم باید از جانب اصلی [محمد علی شاه م.] اظهار مرحمتی بشود و قبول مشروطه نمایند، بعد از آن مخلصین خیر اندیش راه می افتند و شاید (باز می پرسند چرا شاید نوشتند) کاری نکنند والا صریح می گویم: تمام ایران خراب دره بکی\* خواهد شد، البته اخبار طهران و سایر جاها را کما هو حقه می دانند و حاجتی بعرض من نیست و اگر من نگویم حمل بر اخافه خواهد بود.

---

\* پیش گوئی قتل مشکوک آخوند خراسانی است \* لوطی بازی

شهرت داده‌اند عزت‌الله‌خان را با ایلخانی رئیس ایل جلالی کشته‌اند آنچه شنیدم این است که جنازه ایلخانی را راوی دیده است و فقره عزت‌الله‌خان را شنیده است و این حدیث از قول کسی است که می‌گویند تازه آمده، العلم عندالله علی

### نامه شماره ۶۸-۲۰ ذیحجه ۱۳۳۶

به مرحوم مشکوة المماليك نوشته است :

راه‌حل خواسته‌اید ، بقول امیر نظام مرحوم حق و صدقش این است که بنده یاس صرف هشتم ۲۰ ماه قبل رساله نوشته‌ام بعنوان « واگون ملت کجاست میرود ؟ » در این موقع نه عقل بهره دارد ، نه هوش نه تدبیر ، طرفین لج می‌کنند [آزادیخواهان و قشون استبداد.م] اگر دولت قدمی پیش گذارد و به حضرت ایالت تلگراف شود و قدری ملاطفت فرمایند که ملت هر چه باشد اولاد من است ، بقول عربها « انفك منك ولو كان اجدع » چند نفر از رؤسایا بطلبید و با ایشان مذاکرات نمائید .

بعید نیست ملت هم سر حال بیاید و قدمی بردارد ، والا این کشتی شراع کشیده جلو باد صرصر افتاده زمام از دست ناخدار بوده نمی‌دانم چه خواهد شد ؟ بوحدانیت الهیه قسم که بنده با ملت مدت‌ها است این مذاکرات را ترك کرده‌ام و ابدآ بامن سروکاری ندارند و حکایت من با ایشان حکایت لوثی سیزدهم است که هر وقت دلتنگ شدی یکی از خواص و مقربان را با خود نشاندی که من دلتنگ هشتم شما هم بامن باشید .

ضرورت شعرم بخوانید یا پاره سنگ سر ترازو، و هر چه محسوب فرمائید هشتم ، فقط آنچه بعقلم رسید عرض کردم و می‌دانم فایده ندارد . علی

## نامه شماره ۶۹ - ۲۵ ذی حجه ۱۳۲۶

باز بعنوان مشکوة الممالك است [سلامت و روانی این نامه چنانست که گوئی حرف میزند]

عرض می شود . با پوست ۱۸ و ۲۱ شروخی مفصل عرض کرده ام انشاءاله رسیده است و بجواب آن نیز میدانم نائل نخواهم شد و مسلم است که وظیفه حافظ دعا کردن است لا غیر تا به سعدی چه رسد .

این پوست [پست] که آمد شنیدم که پاکت سفارشی با سم بنده در جز پوست بوده که از جانب حضرت اقدس والا [عین الدوله] توقیف شده است .. اولاً بنده هر چه فکر می کنم حدم بجائی نمیرسد که نویسنده که باشد ، چون بنده با احدی مکاتبه مستقیمه ندارم از طهران که مدت ها است خبر ندارم . و کسی هم ندارم که به من کاغذ بنویسد ، مگر اینکه از اردبیل باشد ، اگر از اردبیل باشد ، مسلماً بسات ۲۴ تومان يك ضعیفه فلک زده در لف آن خواهد بود که صارم الدوله قرار بسود برایش بفرستد ، باری فکرم بجائی نرسید . ثانیاً علت این توقیف را نفهمیدم ، خواهش دارم تحقیق فرمائید . کاغذ را اگر راجع به مسائل پولتکیه نیست و ضرری بعوالسم احدی ندارد بفرستید «سعدی افتاده ایست آزاده» من که طرف جنگ نیستم ، کارم صلح است آن را هم بحمدالله مشتری نیست .

هوایحمدالله خوش است گاهی برف بل برف می بارد اما سرات [سردی-شوخی کرده است.م] فوق العاده والطاقه ندارد ، خدا بزرگ است اگر از طرفی بل اطراف بسته



است هیزم و ذغال نمیرسد ، لااقل از طرف دیگر باز خواهد فرمود و این همه بنده را که خلق فرموده بسرمای دنیا و گرمای آخرت نخواهد گرفت .

نمیدانم چه عرض بکنم، پریروز از جانب سرد رود جمعی بسراهل شهر آمده بوده اند، شنیدم که برگشته اند، همین شب گذشته نیز هجومی شده است ولی عقب نشسته اند، شرحی که بحضور حضرت اقدس نوشته ام می دانم چه تصور خواهند کرد و چه در جواب خواهند نوشت . باز از عقیده ام نکول ندارم و اعتقادم همانست که کراراً گفته ام (بی اساس باشد یا با اساس) بخدا قسم مرحمت را احدی حمل بر ضعف نمی کند و اگر دولت بخواند عنایتی در حق رعیت خود بکند اسمش را چرا ضعف می گویند ؟ بفرمایند مرحمت ملوکانه .. ما مردمان عوام هستیم و مانند عوامی و نادانی کوهی سنگین زیر سر داریم و هر چه برامان بگویند از بدی و زشتی باکمان نیست اما دولتیان نباید این سلیقه را داشته باشند .

خوب می گوید مظهر «منصور دار عشقم و ترسم که عاقبت - برپای دار بر کشد این پایداریم» .

میدانم که شما ذوق شعر ندارید و بدتان می آید ، اما چه کنم دل تنگی مرا مجبور می کند که باز بازبان شعر و شاعری حرف بزنم .

بنده بدبخت همیشه **فکرم در ترقی دولت و ملت و اتحاد این دوطایفه** است و برای آبادی ملک بهتر از این راهی نیست ... از نزاع ترك رومی و عرب حل نشد (و نخواهد شد) اشکال انگور و عنب) باید در تدبیر آبادی مملکت افتاد نه مغایله و مقابله ؛ از شما می پرسم که آیا این همه نزاعها آخری خواهد داشت ؟ یا باید صلح کرد یعنی اصلاح نمود ، یا مانند خصومت زید و عمرو تا دامنه قیامت خواهد ماند ؟ از پوست گذشته نوشته ام ، امروز شخص حضرت اقدس والا را لازم است که

قدی علم نمایند و قدمی بردارند ، غره ماه ذیقعدہ نوشتہ ابدآ جوابی ندادید ، حالا ہم میگویم باز جواب نخواہید داد و خواہید گفت «الان وقد عقلت مخالبتناہ... بائینم و بدینم قسم (یعنی بہیچ قسم) غالبیت طرفی عین مغلوبیت است و مثل غلبہ عضوی از اعضای انسانی است بر عضو دیگر ، و مانند بریدن دست است سررا «فکر نان کن کہ خربزہ آب است» آب ہم یخ کردہ... دست راستم درد می کند نمی توانم بنویسم اگر مانع نداشتم میدید کہ چہ می کردم . شکر بخدا بکنید کہ بیشتر از این طاقت ندارم ، زیادہ عرضی ندارم .

\*\*\*

شنیدہ ام سپہ دار بعضی اشخاص کاغذ نوشتہ ، اما ندیدم ، فقط کاغذی کہ بانجمن نوشتہ شدہ بود دیدم البتہ صورت تلگرافات خراسان را ملاحظہ کردید !!! شہرت دادہ اند کہ حضرت والا بہ طہران رفتنی هستند ، حتی در باسمنج جاز زدہ اند کہ ہر کسی باکسان ایشان حسابی دارد پرداخت نماید (بندہ تا یکدرجہ تصدیق دارم) کہ باید بروند اما درست نمی توانم باور نمایم ... در خصوص مامورین ہیئت علمیہ نمی دانم چہ کردید ؟ .

\*\*\*

## نامه شماره ۷۰ - هشتم محرم ۱۳۲۷

بعنوان مشکوٰۃ الممالک

حالا کہ تکلیف بآمدن ہیئت از اردو بشہر شدہ نمیدانم تکلیف شخص جنابعالی چہ خواہد بود ؟ بعقیدہ بندہ اگر خود را داخل نکنید بہتر است ، از آنجا جزو ہیئت مبعوثین آمدن در حقیقت نوع دیگر جلوہ خواہد شد . عقیدہ بندہ این است کہ

درکنار بمانید ، خودتان بهتر میدانید .

جناب نصیر الممالک فرمایشات حضرت اشرف آقای شجاع الدوله را بمن ابلاغ کرده بود که دولت از شما قبول نخواهد کرد که خانه ام نشسته و در را بسته ام ، حالا که در شهر هستید یا باید اصلاح نمائید یا بهر شکل هست خودتان را کنار بکشید و الا وقتی که دولت مسلط شد ، برای شما صدمه خواهد رسید و این عدزها را از شما قبول نخواهند کرد» بنده هم نوشتم کرور کرور مخلوق بی گناه کشته شده من هم یکی از آنها ، من سعی خود را کرده ام و حضرت اقدس نیز مطلع هستند و من میدانم که هر چه بکنم حق من بالاخره باطرده است . یا قتل و در هر دو تاسی باولیاء خود دارم

#### نامه شماره ۷۱- ۱۱ صفر ۱۳۲۷

بعنوان مشكوة الممالك به اردو مینویسد و نامه ای هم بضمیمه آن برای عین الدوله ارسال می دارد .

عرض می شود : از واسطه محرم به بعد چیزی عرض نکرده ام . اولاً پوست ممنوع بود ثانیاً حال و دماغ و حوصله نداشتم و ندارم . امروز را باز مصمم شده ام این مختصر را عرض نمایم ، کار من فلک زده از آن گذشته هر چه با داباد نوشتم ، خواهش دارم سر پاکت را بعد از ملاحظه بسته به حضور مبارك برسانید . و اگر صلاح ندانید پاره بکنید . این امر را هم خصوصی عرض می کنم که همه اهل روزگار سوءظن دارند و اگر کسی از روی صرافت طبع عرضی بکند یا صلاح کسی را بگوید ، فوراً چندین محمل بر او قرار داده چه ترتیبات می دهند . قسم خوردن عادت من نیست باور نمائید یا ننمائید ، این مطالب که عرض می کنم همه رای و فکر خودم است نه کسی مرا واداشته نه با کسی مذاکره کرده ام و نه از کسی قول گرفته و قول داده ام .

چرا که حال شهرمان نیز معلوم است اگر لفظ (ص) از دهن کسی خارج بشود، قبل از آنکه بفهمند که حرف دومش چیست «صادق» و «صالح» و «صبر» و «صندوق» و امثال آن را خواهد گفت، یا صلح را بزبان آورد، فوراً اگر نکشند بقسمی متممش می کنند که بدتر از کشتن است.

شما هم نترسید و کسی هم نترسد. اولاً صلح باتسلیم خیلی فرق دارد، اگر کسی حرف میزند صحبت اصلاح است نه صحبت تسلیم. در این مدت نه ماه همه صحبت از تسلیم بود که يك آجر پیش نرفت [یعنی از تالابیون تسلیم نشدند - م] و همه عقب کشیدند و خاموش شدند.

در ماه محرم رفتند که باب مراد را باز نمایند و گفتگوئی بکنند که یک دفعه غرش توپ سردرود [حملة شجاع الدوله] همه کارها را بهم زد در کاغذی که ۱۶ ماه محرم نوشته بودم و بجائی نرسید به همین زمینه عرض کرده بودم که مذاکره صلح بابتستن راه وسخت گرفتن و حمله و غیره تناقض و تباین دارد.

بقول امیر نظام مرحوم آقا شما خودتان طبل و شیپور زده یورش می آرید و از یکطرف سفیر صلح می خواهید باب مذاکره و مراد را باز نمایند و این کار با هم مناسب نمی شود و بیچاره مصلح به دم گاز وزیر چک می رود، بزن بکش بمیان می آید.

در اوایل امر آمدن اردوی سردرود را عرض کردم که من **بپاکی نیت و طینت حضرت اقدس والا گواهی میدهم و مسلماً میدانم که ابداً دل ایشان مایل بجنگ و خونریزی نیست و معاینه می بینم که این قسم حرکات را راضی نیستند**. و نوشته بودم که بالبداهه حضرت ایشان در سن ۷۰ طالب بنام نیکند نه ننگ و هم جنس خود را کشتن، خاصه هموطن و هم مذهب، خاصه مردمان بی تقصیر و ضعیف و بی کس در نزد احدی مستحسن نیست. و مسلماً حضرت ایشان از این وقایع بی خبرند و بی اطلاع و دستور العمل این حرکات و قتل و غارت از ایشان نیست، و اگر



بگویم حضرت ایشان فارغ از ماجرا هستند و از این اوامر و نواهی بیزار و از همه این حرکات خود سرانه دور است ، شاید صحیح عرض کرده باشم ، باری با وجود سعی در اختصار باز طول دادم .

من با این همه عقیده که بعضی مردم در حق بنده دارند ، صریح عرض می کنم که دولت و ملت در قید اسارت خارجه خواهند رفت [دو سه سال بعد عملی شد و به اولتیماتوم آخر سال ۱۳۲۹ منتهی گشت و بفاجعه عاشورای ۱۳۳۰ م.] مرا این دردمی کشد و احدی بر من رحم نمی کند ، آخر مسلمانان چرا تغافل از عاقبت کار دارند ؟!

من نزد خدا و رسول اتمام حجت خود را تقدیم کرده ام و آنچه توانسته ام بهمه ، یعنی بدولت و ملت گفته ام دیگر بیشتر از این نه مینویسم و نه میگویم (السلام علی گفته ختم کلام مینمایم . علی

\*\*\*

بعنوان مشکوة الممالك

### نامه ۷۲ - ۱۶ ربیع الاول ۱۳۲۷

عرض می شود از ۱۸ ماه گذشته تلگرافی نوشته بباسمنج فرستادم که حضرت اقدس اعظم والا نیز ملاحظه فرموده بودند ، مخبره شود . جواب نیامد ، مجبور شدم از طهران سؤال کردم ، جواب آمد که مخبره نشده ، بالضرورة باسیم کمپانی گفتم ، جواب مرحمت شد [یعنی از محمد علی شاه] در ثانی استدعا کردم : چند نفر از وزراء و شاهزادگان عظام در تلگرافخانه حاضر شوند ، مخبره حضوری شود .

حضرت حشمت الدوله جواب دادند و استعلام کردند که این مخبره در تبریز خواهد بود یا در باسمنج ؟ و در نظر ایشان باسمنج بود که با اطلاع حضرت والا باشد بهتر است .

روز گذشته یعنی ۱۵ ماه جمعی از سران ملت و عقلای مملکت را خواش کردم در بیت‌الحزن به زیارت اهل قبور آمدند که از جمله جناب مستطاب آقای تقی‌زاده و جناب مستطاب اجل آقای اجلال‌الملک و جماعتی دیگر بودند، .. چند ساعت در این مواد مذاکره شد. مذاکره را که فتح بابش از بنده شده و اطلاع حضرت اقدس والارا تصویب کردند، ولی خروج از شهر را روا ندانستند، قرار شد باسیم کمپانی مخابره شود، جواب حضرت حشمت‌اله نیز بهمین نحو داده شد.

باری چشم‌راستم عذاب می‌دهد، شب است نمی‌توانم زیاد بنویسم، وقت است چنانکه بارها عرض کرده‌ام، حضرت اقدس والا به درباریان عظام حالی فرمایند که مساعدت در مستدعیات ملت نمایند. افسوس که عرایض خالصانه بنده همه یا جز و حرفهای بی‌ماخذ و باصطلاح مشهدی جبار بی‌سروته یا حامل بر غرض شد.

اول رمضان داد زدم مسموع نشد تا آشوب در تمام آذربایجان و تمام ایران بلند شد. امیدوارم انشاءالله تابیستم ماه افتتاح مذاکرات بشود و مستدعیات ملت و خلوص نیت مصلحین در محضر انور همایونی مکشوف گردد ..

عزیز من، بقول سعدی تنم فرسود و عقلم رفت عشقم همچنان باقی - دگر جانم دریغ آید نه مشتاقم نه کذابم. حالانه ماه است روی اولاد را ندیده‌ام و به گوشه انزوا قناعت کرده و مترصد اصلاح حال مملکت هستم، از دیگران هم شکایتی ندارم مالمها که گرفت گورو باک نیست. املاک موقوفه دیز جرود را ضبط و توقیف و انبارها را مهر کرده‌اند باکی ندارم. اولادم آقا معالی و... خانم و سه نفر دختر دیگر که دارم آنها را هم که در دیز جرود هستند بکشند، هم خود را آسوده نمایند هم مرا و باحدی شکایت نمی‌کنم، جز خدا... در قراملک شهرت میدهند که مرا کشته و بدار زده‌اند خیلی مشعوف می‌شوم.

آخر ما هم خدائی داریم ، جو ملکاری بکسی نصیب نشد ، حاصل دهات موقوفه هم نصیب غاصبین نخواهد شد . جناب عالی که مدتی بود بخارج از باسمنج رفته بودید نمی دانم عمری خواهم کرد که همشیره رابه بینم یانه . علی

### نامه شماره ۷۳- نهم جمادی الاخر ۱۳۲۷

این نامه را به هیئت علمیه نجف نوشته است :-

خدمت محترم رتبت هیئت مقدسه علمیه نجف الاشرف زیدت برکاتها بعرض سلام مصدع وبعد از تقدیم مراسم دعاگوئی واستدعای مزید قوت خدمت آن هیئت محترم بر شریعت از درگاه حضرت رب العزت معروض میدارد :

در این مدت مدیده که عرض خدمتی نکرده وبر تصدیعات نیفزوده علتش همانا خمول و گوشه نشینی بوده است . والا خدادانا است که دلم در آن ناحیه مقدسه و چشم و گوشم همواره بر آن طرف بوده است . احکام صادره از مرکز قدس وجانب شریعت جوانب حضرت آیات الله حجج الاسلام مد ظلهم العالی دیده و همه اوقات باندازه وظیفه وقابلیت خود از حفظ مملکت و خدمت بوطن اسلام و ترقی دولت و ملت از صرف هیچ چیز مضایقه نکرده ام .

آنچه در حکم امروزه بنده را مجبور بفتح باب ودخول از ابواب مینماید ، مخاطرات قویه است که مملکت را از هر طرف قاف تا قاف گرفته و آنچه علائم و آثار از دو سال قبل بر آن انذار می کرد تحقیق یافت . اگر چه مخبران صادق القول تمام وقایع را در آن محفل مقدس اخطار خواهند کرد و گویا چیزی بر آن هیئت محترمه پوشیده نباشد ، اما بر حسب وظیفه شخصیه بعرض این لایحه پرداخت وبالضروره بنظر فیض اثر حضرات آیات الله نیز خواهد رسانید .

تاریخ مسافرت حقیر به باسمنج و مذاکراتی که با طهران و با حضرت والا شاهزاده عین الدوله کرده طولانی است و تاریخ جداگانه دارد ، صورت مذاکرات تلگرافی را راجع چاپ کرده اند و مظنه چند نسخه به عتبات فرستاده اند اعاده آن مطالب رعونت است. آنچه فعلاً راجع به سیاست است و در نظر حقیرانه ذکر آنها لازم است اخطار مینماید :

۱- دولت ، مشروطه را باختیار خود نداده و معلوم است که آنچه همسایه بگیرد و بدهد باز در وقت اقتضاء میتواند پس بگیرد ، بلکه مسلم است که در این باب نیرنگی بخرج دولت داده و بعنوانی داخل مملکت شده بعد عنوان دیگر کردند. [در جملات بالا واقع ترین پیش بینی را کرده است-م]

۲- تمامی این اقدامات همسایگان برای این است که دولت محتاج به قرض است و استیصال دولت و ملت بر احدی پوشیده نیست و بدیهی است که در این حالت حالیه و تزلزل مملکت احدی به دولت قرض نخواهد داد ، زیرا که اطمینانی ندارند و ملت در هیچان است پس قرض را نخواهند داد ، مگر با قبول ملت و اساس قبول ملت تأسیس دارالشورای است و دادن مشروطه ...

۳- ملت وقتی که راضی باستقراض شد مسلماً صاحبان پول رهنی خواهند خواست و رهنی که ملت دارد مالیه و پاره جزئیات دیگر است ، زیرا که گمرکات بزرگ رفته ، در این صورت صاحبان پول راضی نخواهند شد که مالیات سر خود بماند . بلکه بالقطع والیقین مفتش خواهند گذاشت و باصطلاح کنترل خواهند کرد چنانکه در حق گمرکات کرده اند ، و باقتضای الیانس و تقسیم مملکت بدون رضای صاحبان آن ، آذر بایجان در تحت نفوذ دولت روس خواهد ماند .

۴- در حالت حالیه که قشون روس در تبریز است و تأمین (امنیت) ولایات را



بهبانه کرده ، دائماً پاپی ملت است و بر تعدیاتی که از جانب مأمورین دولتی بر عام و خاص شده پرداخت ندارند ، دولت رفتن مهمانها را موکول بر ورود حاکمی با قدرت می نماید و دولت روس نیز این حرف را تصدیق مینماید ، و حالا پنج‌هزار است که دولت و ملت در کشمکش تعیین حاکم است ، ملت مخبر السلطنه را خواست دولت قبول نکرد ، بالاخره دولت علاءالدوله را مشخص نمود و هنوز کشمکش باقی است اطراف شرقی تبریز از گرم‌رود و سراب وارد بیل در نهایت اغتشاش و در سراب و گرم‌رود متصل مشغول تاخت و تاز و چند روز قبل تهاشت فرسخی تبریز تاخته و قریب بیست پارچه ده را چاپیدند و علی‌التقریر سی‌هزار گوسفند و گاو و غیره بردند ... در اردبیل جماعت کثیره از تعدی متعديان ، پناه به قونسولخانه روس برده اند ، و دولت روس علی‌الظاهر اقدامی نکرده اما صد و بیست نفر سالدات بعنوان محافظین قونسولخانه وارد اردبیل نموده رحیم‌خان دنیا را چاپید و اموال و دهات خارجه و داخله را بغارت برد تجار کراراً شکایت کردند ، قریب ۶۰ نفر اسیر همراه خود برده هرچه تلگراف از تهران می‌شود حتی تلگراف مکشوف از شخص سلطنت کردند ابداً اعتنائی نکرده ، جواب انکاری داد که من قطاع‌الطریق نبودم که مال التجاره ببرم و اسراء هر که بوده روانه شده اند (تجار می‌گویند ۱۸۰ لنگه مال التجاره نزد اوست غیر آنچه متدرجاً برده) توپ و استعداد کلی همراه دارد و به کسی اعتناء نمی‌کند و کسی هم حریف او نیست ... و درباریان عوض اینکه او را از شئون خود خلع کرده ، مناصب او را به رقبایش بدهند تا سورتش بشکنند می‌گویند «رحیم‌خان یاغی است !!»

عمده آزرغه شهر تبریز از سراب و گرم‌رود و هشت‌رود است و این سه ولایت از ناامنی که در مرکز آن ولایات هست و از ناامنی که در معابر تا ورود به شهر هست ، در کمال توحش و اضطراب هستند و حال آنکه برای اهالی آنها حال و مالی نمانده ، و همه

بغارت رفته و اگر بقیته السیف زراعتی کرده اند قدرت، حراست و درو و کوبیدن و بالاخره حمل بشهر ندارند و نتایج آن معلوم است که منجر به چه امورات فضیحه خواهد بود اعاذنا الله من ذلك .

۵- با وجود فراهم آمدن این مقدمات و عدم تسلط بر دفع اشرار که ملت ندارد و دولت نیز علی الظاهر عاجز یا تغافل می کنند و دولت همسایه نیز مستقیماً حق مداخله ندارد خیلی مظنون است که از کثرت تضییق، ملاک یا سکنه دهات یا جمعی از اهالی شهر، خودشان مداخله به دولت روس بدهند و استیمنان نمایند، چنانچه در اردبیل کردند . فعلاً جماعتی در شهر شبانه روز در فکر هستند که بالصراحه دولت روس را دخیل امورات خود نمایند . و بعضی هانیز خود را بقونسولخانه بسته اند [طبق دفتر قنسولخانه تعداد اینها ۱۷۷ نفر از ملاکین بزرگ بوده اند-م] و ضمناً اسباب چینی برای جلب بر جاهای لازم و اقدامات خفیه می نمایند و اگر این وضعی که مادرپیش داریم دوامی پیدا نماید همه این امورات بدون تسلف رو خواهد داد و تالی بودن آذربایجان بر مصر و امثال آن با وسایط عدیده صورت خواهد گرفت .

۶- یا باید دست دوستی بهم داده با کلمه واحده و هیئت متفقہ دولت و ملت آشتی نمایند و در میان خودشان اصلاح امورات کرده مدعی را مجاب سازند ، و اگر فرضاً طرف مقابل خود دعوت اجانب را کرده و خود تیشه بر ریشه خود میزند و غم مملکت را نمی خورد، باز چاره کار در حکمت عملیه و سعی در عدم اتساع فرق است. یا چاره دیگر نیست و آنچه عقیده حقیرانه است این است که حالا موقعی است که باید حضرات حجج الاسلام مد ظلهم العالی قدمی بر میدان بگذارند و خودشان بنفس \* نفیس

---

\* گویا حرکت آیت الله خراسانی از نجف به ایران در ۱۳۲۹ هجری با توجه به

این طرح بوده است

مبارك ایران را با وجود شریف خود مزین فرمایند و حکم قاطع بر همه بدهند و این اختلاف را بردارند، و اگر در تشریف فرمائی خودشان ملاحظه داشته باشند، لااقل معجلا اشخاص عالم و مجرب و مذهب و واقف بر مصالح عصر حاضر را روانه مرکز ایران فرمایند و به ولایات معتبره ایران نیز امر فرمایند که از هر شهری یکی روانه مرکز شود. تا باتفاق همدیگر دست بهم داده، این کشتی به گرداب افتاده را از طوفان خلاص نماید.

این است خلاصه آنچه بر ذهن قاصر میرسد. تاجه اندیشه کند رأی جبهان آرایت.

۷- دولت روس و انگلیس هر کدام با اقتضائی دخالت در مشروطه ایران کردند دولت انگلیس در این ضمن باید راه دهند را مسدود نماید و منافع پلتيکی و تجارتي خود را که در استقراض سابق از دست داده اعاده کند. [منظور استقراض دولت ایران در ۱۹۰۳ میلادی از انگلیس است.]

دولت روس نیز برای حفظ استقلال خود و محافظت قفقازیه ... که چندی قبل جزو ایران بود سعی وافى دارد و مشروطه شدن ایران بالبداهه منافی حقوق عامه و خاصه و پلتيکی و تجارتي دولت روس است.

دولت عثمانی نیز از طرفی به بهانه اینکه ارومى و سلماس و آنصفحات حاکم ندارد و اهالی آنجا در تحت شدت است دخالت در امورات آن صفحات کردند و جمعی نیز در تبریز به شهپندر خانه رفته امنیت برای آنها داده شد. و مداخله عثمانی فایده خواهد بخشید یا نه بابی است جداگانه.

۸- از این مقدمات ثابت می شود که خطرات آذربایجان و وخامت عاقبت آن بیشتر از سایر ممالك است و آنچه صدمه بر کلیه ایران وارد شود. علی

این نکته را فراموش کردم عرض نمایم از قشون روس قریب ۷۰۰ نفر بسا چهار عراده توپ مراجعت کردند، اما مابقی در داخله شهر و باذن اولیای دولت در باغ شمال که در طرف جنوبی شهر و متصل به آبادی و یکی از ابنیه سلطنتی و عماراتش غالباً از عهد نایب السلطنه باقی مانده بپرق روس رازده و توپهارا نیز در باغ گذاشته و نشسته اند و رفتن چهار یا چهار هزار نفر را تمام آنها منافی خیالات عمده شان نیست و در اجراء پولتیک ابداء سرسوزنی تفاوت نخواهد کرد. زیاده عرض نیست. علی

توضیح مؤلف :-

بر اثر نوشته شدن این نوع نامه ها و اثر کلام ثقة الاسلام است که حجج الاسلام مقیم عتبات ، خاصه عبدالله مازندرانی ، و محمد کاظم خراسانی اعتراض نامه ذیل را بعنوان دولت های آلمان ، فرانسه ، انگلیس نوشته ، تقاضا کرده اند که از تجاوز قشون روس به ایران بویژه به آذربایجان ممانعت کنند . این سند اولین بار است که در این کتاب چاپ می شود . این پرست نامه توسط انجمن سعادت ایرانیان اسلامبول به دولت های مزبور ارسال شده است و اصل آن در نزد مرحوم شباهنگ ( هندی زاده ) مانده بوده که چند سال قبل از فوتش یعنی در ۹۶ سالگی بعنوان **گوهر گرانها** به آقای دکتر شفیع امین وکیل سابق آذربایجان تسلیم مینماید که مورد استفاده تاریخی قرار بگیرد ایشان نیز نسخه فتوکپی آن را به اینجانب مرحمت کرده اند . نامه مرحوم شباهنگ در تعلیقات کتاب آمده است .

**شکایت نامه حجج الاسلام مقیم عتبات به دولتهای : فرانسه - انگلیس و آلمان :**

«مار و ساء روحانی ملت ایران مقیم در نجف اشرف و کربلای معلی دعوت می نمائیم



دولت فخریه فرانسه و آلمان و انگلیس را که در خصوص تجاوز روس بر مملکت ما ایران همراهی کنند و با تمام قوای خود تجاوز قشون روس را بخاک آذربایجان و طرفداریهای او از استبداد ظالمان محلی را پروتست مینمائیم و خاطر شریف را مستحضر میداریم که نظر به این وضع عموم ملت ایران را برای محافظت و وطن دعوت خواهیم نمود که تا آخرین قطره از خون خود را برای طرد دشمن دریغ نکنند و برای دفاع از بیضه اسلام حکم بجهد خواهیم داد. بدیهی است که سیلهای خون جاری شده و ایران که امروز اولادش در جنگ با ظالم خون آشام است، قصدی غیر از برقرار نمودن مشروطیت و تجدید تاریخ عدالت و تمدن و ترقی ندارد، دوباره به دوره وحشیگری خواهد افتاد... از ملت نجیب فرانسه خواهش داریم، از صفحات زرین تاریخ خود و زمانی که برای حریت خود می جنگید متذکر شده ایران را هم معاونت برای استحصال حریت بنماید. البته در ایران متمدن دوستدار اجانب، تجارت و صنایع رونق تازه خواهد یافت. بنام انسانیت که امروز از جهت این تجاوزاتی که نسبت به ملت ایران شود مظلوم واقع شده دول متمدنه را دعوت مینمائیم که دولت روس را منع نمایند از اینکه ملت و مملکت آزادی را به تحت رقیت و اسارت درآورد، و باین وسیله از تجاوزات عظیمه این عصر را مانع شوند. بدیهی است مساعدت و معاونت ننمودن به ما مثل این است که بسکوت خود در یک خونریزی و مقاتله عظیم شریک شده باشید. امیدوار به الطاف خداوندی هستیم که این دعوت مأمور شود. محل مهر و امضای عبدالله مازندرانی - محل مهر و امضای محمد کاظم خراسانی»

\*\*\*

## نامه شماره ۷۴ - ۷۳ - ۲۱ جمادی الاول ۲۷

از برکت جهالت، همه بر مقصود خود نائل شدند. جمعی از ملاک معتبر املاک

خود را بقونسولخانه روس بستند و هر کس راهی پیدا می کند خود را می بندد آنکه برای خود کاری نکرد و مانند بحر منجمد شمالی یخ کرده من هستم .

این فقره را نمیخواستم بنویسم ولی فکر میکنم اگر بنویسم بهتر است .  
روز یکشنبه در شهر شهرت دادند که گویا از جانب قونسول روس بخانه من آدم آمده اسب و تفنگ یا سایر اموال برده اند، هر کس بزبانی و بیانی مذکور داشت. دوستان را به تشویش انداختند مردم با تفحص آمدند و با وجود علم بر کذب باز میخواستند عین الیقین نمایند، بهر حال مغرضین که پی وسیله میگردند حرف لغوی شهرت دادند و بحمدالله چون تماماً دروغ و بی اصل بود اثری نبخشید .

چیزی که مایه دلواپسی است همان گرفتاری حاجی محمود و یوسف خواهر زاده او است که مغرضین اسباب فراهم آورده قونسول روس فرستاد حاجی محمود و یوسف و جمعی دیگر را گرفتند و خانه یوسف را خراب کردند و انتساب این دو شخص بر من که معلوم است خدا به آنها جزا بدهد که هر چه آنها را منع کردم ممنوع نشدند خاصه یوسف، من که خود را از تمام آشوبها کنار می گرفتم چنانچه حالا گرفته ام بهر حال چون از این ممر نتوانستند ایرادی شایع بر من بگیرند، لزوماً و اداء للوظیفه آن شهرت سابقه را دادند و بحمدالله بقدر سرموئی دامن گیر نبود و نشد؛ زیرا که تمام اهل تبریز می دانند که دروغ است . چون احتمال دادم این حرف را باطراف هم بنویسند این است اینجاد رج کردم ...

### نامه شماره ۷۵ - ۲۸ جمادی الاول ۱۳۲۷

نامه ایست که به عبدالحسین میرزا فرمانفرما نوشته و از نامه های جالب است، و این نامه ها است که استادکارنگ به ورق زمرانند کرده است .

عرض میشود . رقیقه مبارکه مورخ ۱۷ ماه حال شرف وصول بخشید  
از طرفی موجب تشکر و مسرت و از جانبی مایه حسرت و ملال گردید . نه دل دارم و نه  
دماغ و نه قوت چشم ، با وجود آن عرض می کنم : « از من اکنون طمع صبر و دل و هوش  
مدار - آن تحمل که تو دیدی همه برباد آمد » . قربانت شوم ، مرا بازبان خوش ملامت  
میفرمائید که چرا دم فرو بسته و کاغذ دریده و قلم بشکسته ام . نمیدانید یا عمداً تجاهل  
العارف میفرمائید ، مگر نمیدانید که علت چیست ؟ [ این موقع قشون روس در تبریز بوده . م ]  
بنده از شوال ۳۲۵ همان ایام که در تبریز شرف حضور داشتید ، انزوا کردم  
و ترك مسجد و منبر و محراب نمودم و گوشه فراغت را پسندیدم چرا که در مقارنه زحل  
و مریخ فراغت اولی است .

بعد که مقدمه معلومه سال گذشته به میان آمد در خانه ام را بستم و خاکریزش  
نمودم و سخت تراز سابق بالمره و یکبارگی چار تکبیر زدم یکسره بر هر چه که هست .  
شهر محصور شد باز در سر و خفا مشغول اصلاح بودم و زمزمه می کردم و حرفهای  
نامناسب می شنیدم ، رفته رفته کار بشدت کشید پای ثباتم از جا نرفت و مسلک اصلاحیم  
را از دست ندادم و بدون اطلاع یا شور از احدی ۲۷ صفر ۱۳۲۷ عریضه تلگرافی  
به حضور اعلی حضرت همایونی مخابره نمودم ، بالاخره سربهدامن گذاشته و باستظهار  
رحمت نامه خداوندی بیاسمنج رفتم و در قلب اردوی دولتی بی بیم و هراس آنچه  
وظیفه دولتخواهی و وطن پرستی بود گفتم و در راه فقر و ضعف تا بهره گدائی بگردن  
انداخته نان خواستم ( این عبارت را حمل بر مبالغه نفرمائید . بلکه بهمین عبارت  
می گفتم ) اعتنائی بر شانم نشد به آستان مبارك همایونی عرض کردم . به حضرت اشرف

امجد آقای سعدالدوله اظهار نمود به هیئت مخاطبین محترم عرضه داشتیم ، حضرت اقدس والانایب السلطنه را شفیع کردم و اینک تلگرافاتم حاضر است که صرفه دولت و ملت را گفتم و انذار این عواقب وخیمه را صریحاً کردم ، تا بالاخره پای اجانب باز شد و سخن دیگر آغاز کردند و شد آنچه نبایستی بشود .

۱۵ ربیع الآخر بشهر مراجعت کردم در ۱۸ ماه بخدمت ماسوای حضرت اقدسیه و ۲۲ بخدمت حضرت اشرف آقای رئیس الوزراء تلگرافی مفصل عرض کردم . جواب ندادند ، در ۲۱ ماه تلگرافچی تهران اسم بنده را نیز در جمله اشخاصی که باید حاضر بشوند برده بود ، بالضروره در تلگرافخانه حاضر شدم ، کسی از من نپرسید « آخوند حالت چون است ؟ » و اظهار لطفی نشد .... بنده که طالب مقامات بدیع الزمان یا حریری یا حمیدی نبودم و در عرض پاره مطالب یعنی آنچه بعقلم میرسید مضایقه نکرده ام و این قدر بر علمم افزود ( چون از اول میدانستم چه خبر است ) که وجود عدم یکسان است بلکه عدم رجحان دارد ، یا اسرار دیگر که نمیگویم . نهم ماه حال مقدمه « حکم آباد » به میان آمد تلگرافاً عرض کردم بلکه وزراء فخام بتساسی پیغمبران عظام شکسته نفسی فرمایند ، آن نیز حکایت سنگ و سبورا گرفت و خیالم نقش بر آب شد بالاخره همان شد که شاعر گفته :

ترسم که رفته رفته به بیگانگی کشد - از من تکاسلی و ز جانان تغافل  
مجملاً نتیجه این سفر با سمنج و آن مخابرات و مخاطرات برای بنده حاصلی نداد الا خسران  
مایه و شماتت همسایه و از همان با سمنج برفقای راه گفته بودم که مرا رسم همان رسم  
قدیم است که کنج ویرانه خویشتن را پیش و دنباله کار خویش خواهم گرفت و بهمان  
وعده نیز وفا کردم . حالا صریحاً عرض می کنم دوست عزیز و محترم بحمد الله چشم  
ببینا دارید و گوش شنوا و در مرکز نشسته از همه جا با اطلاع هستید ، چرا همدیگر را  
باید اغفال نمائیم ، حرفی که در بالای منبر گفتم و به اردوی با سمنج نیز نوشتم بظهور



پیوست، دیگر هرچه و رجهیم و فروجهیم جز محکم کردن بند حاصلی ندارد. اینکه ملت است حالش این است آنکه دولت است و وضعش آن. بنده که بحمدالله در هیچ مرکز راه ندارم و عرایضم لغو است. خوب خاطر آمد شعر ترکی حاجی مهدی شکوهی (مراغه‌ای) که می‌گوید:

خرد مفلسی معرفت کاسبی - جفنگک ایشلرون شاه طهماسبی

قربانت برم. من نمی‌توانم این الوقت بشوم اگرچه صوفی این الوقت باشد باوجود آن عرض امروزی را بفردا نمی‌افکنم.

بیا ساقی از من برو پیش شاه پس آنکه بگو کای شه‌جم‌سپاه

دل بینوایان مسکین بجوی پس آنگاه جام‌جهان بین بجوی

اگر می‌توانید عرض نمائید که ای تصدقت بروم همینقدر توقع دارم که لااقل اینقدر تصدیق فرمایند، که این حقیر در عرایضی که می‌کردم خیانت بدولت و ملت و مملکت نمی‌کردم و باز نخواهم کرد مذهب عاشق زنده‌ها جداست **مسلمک من اصلاحی است**، اما حیف که مسلکی است که کسی خریدارش نیست عرض نمائید که من بدبخت داد می‌زدم عرضم بجائی نرسید اما آیا ثابت شد که من راست می‌گفتم؟ و غرض جز حفظ سلطنت و ملت و مملکت نداشتم و بالاخره معلوم شد که خادم کیست و خائن کیست، **من ایرانی هستم و ایرانی نژاد و جز، ایران و ایرانی را طالب و جالب نیستم**، باز افسوس و صد هزار افسوس، اسف بنده از آن نطقهای مفصل و مواعظ مکمل است که در انجمن یاد مسجد درملاء عام کردم و بر حکام و امناء دولت همه گفتم ولی هباء منشور شد.

اواخر ایام محاصره در اردوی مراغه و با سمنج در حقم چه گفتند و چه کاغذی بمن نوشته‌اند ابدأ عرض نمی‌کنم کسی را که از خدا نترسد و در حق من بهتانی باین شگرفی بگوید که فلان کس کفن پوشید و میدان مشق رفت درسنگر حاضر شد و حال آنکه

داخله بجای خود قونسولها یا نایب قونسولها بمیدان می آمدند و همه را میدیدند و مرا نیز همه کس میدید که کنج خرابه ام را گرفته ام حتی مریدهایم نیز تردد نداشتند و در برای آنها نیز باز نمی شد من از این قسم اشخاص چه توقعی خواهم داشت ؟

مالم را در بناب غارت کردند ، صبر کردم و گفتم باشد ، املاکم را یعنی موقوفه را که در دیز جرود مراغه بود توقیف نمودند بکسی نگفتم [روی سخنش باشجاع الدوله است و بیشتر شکایت از اوست - م] اقوام و عشیره ام را که در دهات دیز جرود یا مراغه بودند چه زجرها کردند ، دم نزدیم . «وفا کنیم و ملامت کشیم و خوش باشیم که در طریقت ما کافری است رنجیدن» با وجود آنها بی باک و بی محابا صلاح اندیشی را از دست ندادم . علی [در این تاریخ هنوز محمد علی شاه سلطنت می کرد زیرا او در ۲۳ شعبان ۱۲۲۷ خلع و از ایران خارج شد - م]

\*\*\*

### نامه شماره ۷۶ - ۲ جمادی الاخر ۱۲۷۰ قمری

مطلب قابل ذکر ندارم مهمانهای<sup>۲۰۴</sup> محترم بیباغ شمال نقل مکان کردند و محل اقامت افکنندند . ماهاهم در فکر خودمان هستیم صمصام السلطنه از اصفهان حرکت میکند و برای<sup>۲۰۵</sup> ملاقات میکند که شما چرا ممانعت از قزوین کردید ، حاکم<sup>۲۰۶</sup> را اول در انجمن قبول نمی کردند ، بالاخره بزور قبولانند و چاره در قبول بود و الاختلاف قانون است رفتن مهمانها موکول به آمدن حاکم است ، یعنی بعد از امنیت سابقه و میدانید که این مطلب صورت نخواهد گرفت مگر با پول و قوه جبری که بحمد الله هر دو را نداریم !

فتبت ان المهمان لا یروح<sup>۲۰۷</sup> ولا یزال ثابتاً فی مکانه .

۲ هفته قبل برات یکصد تومان برای شما فرستادم فعلاً برات ۲۰۲ تومان فرستادم  
۱۵۱ تومان مال جناب میرزا محمد آقا و ۵۱ تومان مال شما است. برای اخوی هم  
نوشته‌ام البته گمان معطلی دارد، معجلاً سهم او را بفرستید که آسوده بشود.

\*\*\*

### نامه ۷۷- ۱۲ جمادی الاخر ۲۷

بایست نهم ماه شرحی نوشته‌ام البته رسیده است. با همان پست شرحی به هیئت  
علمیه نجف اشرف نوشته و در لف پاکت اخوی میرزا محمد آقا از راه اسلامبول فرستادم،  
البته تا رسیدن این ورقه خواهد رسید. امروز مجدداً نسخه‌های همان کاغذ را نوشته  
احتیاطاً باز در لف پاکت اخوی نزد شما می‌فرستم، ملاحظه کرده باخوی بفرستید او  
به هیئت علمیه خواهد فرستاد.

عزیز من مطلب همان است که نوشته‌ام دولت مساعدت ندارد و وطن مخاطراتش  
در زیادتى است البته اقدامات دولت روس در مشهد مقدس راشنیده‌اید که با قوه جبریه  
و مقاتله چه‌ها کرده. [بتوب بستن مرقد امام هشتم را در نظر دارد. م.]  
آذربایجان يك توده خاکستر شده، همه از کار بازماندند مملکت بالمره خراب  
شد تجار و ملاک همه از کار افتادند، فقط دولتیان رامی‌سر شد، خاصه بعد از مداخله قشون  
روس حکام جزو آذربایجان همه طرفدار دولت است و نهایت بغاوت (گمراهی) بخارج  
میدهند و خواهند داد.

دولت روس ابداً مساعدت بملت نخواهد کرد، چاره جز اصلاح بادولتیان چیز  
دیگر نیست. عزیزم پول نداریم قشون ملی مرتب نداریم.<sup>۲۰۸</sup> آنوربك، زیابك، محمود  
شوكت پاشا، اردوی سلاميك نداریم. به پولتیک دو دولت همسایه نباید مطمئن شد.

حرکت صمصام السلطنه و ورود او بقم و غیره صرفه بحال ملت ندارد ... داداشم  
ایانس روس و انگلیس معلوم است ، اما همیشه در خیال اغفال همدیگر هستند ،  
همسایه جنوبی ایران ۱۲ ماه بود خواب بود ، چه شد يك دفعه بیدار شد ؟ باری جز  
رفتن هیئت مصلحه بتهران و باحسن اقدامات این کارها را صورت دادن حاصلی ندارد  
والسلام علی ...

\*\*\*

### نامه شماره ۷۸ - ۲۲ جمادی الثانی ۱۳۲۷

به میرزا محمود آقا مینویسد :

تلفگرافی در ۲۱ ماه جمادی الثانی کرده ام و از حضرات حجج الاسلام تکلیف  
خواسته ام بشما هم نوشته ام که حرکت کنید شما صلاح خودتان را بهتر میدانید ، بنویسید  
صلاحتان چیست ؟ در اردوی آقایان نمیتوانید حرکت بکنید چرا که پول ندارید و  
نداریم .

\*\*\*

### نامه شماره ۷۹ - نهم رجب ۱۳۲۷

میان این نامه ها نامه ایست از طرف حسنعلی خان نظام الدوله تبریزی که از اروپا  
به سردار ماکو (اقبال السلطنه) مینویسد ، این نامه در تاریخی نوشته شده که عزو خان  
پسر اقبال السلطنه بکمک محمد علی میرزا به تبریز حمله کرده و تاپل آجی هم آمد و  
دهات زیادی را خراب و غارت کردند و چند نفر را نیز کشتند و بلافاصله از مشروطه



طلبان شکست سختی خوردند و کشتار مفصلی دادند و برگشتند و یا فرار کردند :  
 فدایت شوم امیدوارم که مزاج مسعود جنابعالی قرین اعتدال و صحت می باشد.  
 یادیاران یار را میمون بود ، از یکسال متجاوز است که مخلص از تبریز به اروپا آمده چشم  
 از هستی دنیا بکلی پوشیده در این مدت جز خبر قتل و غارت و خسارت چیزی تازه از  
 تبریز از کسان مخلص نرسیده چون آنچه دیگران کرده اند تا امروز نه گله و اظهار  
 بخودشان یا دیگری نکرده ام بجهت اینکه اشخاصی بودند نادان بی علم جز این بنده  
 یادگران از آنها توقع نداشتیم ولی جنابعالی هر چه از نجابت و خانوادگی و علم اطلاع  
 از پولتیک دنیا و ثروت دلیل انسانیت میتواند شود دارا بوده اید این بود چند ماه قبل  
 از پاریس شرحی خدمت جنابعالی زحمت دادم قتل و غارتی که بسر کردی عزت الله خان  
 در دهات مخلص شده بود شرح دادم که چه قسم حاجی علیخان مباشر مخلص را باغواي  
 رعایای دیزج خلیل مقتول و اموال او را بکلی و یک رأس اسب فرزندی نظام الممالک  
 که در میان دو آب خریده و عزت الله خان مکرر او را دیده بود از طویله مخلص بردند ،  
 تا امروز به هیچوجه آن کاغذ مخلص را جواب نرسیده تصور بفرمائید برای طمع و اخذ  
 اموال رعیت نوکر خود مجدداً زحمت میدهم محض اینکه گمان میکنم از بسی نظمی  
 راهها و پست پاکت مخلص بجنابعالی نرسیده اقتضای دوستی موروثی و ادشت که این  
 مختصر را زحمت بدهم و آرزو دارم اقبال السلطنه این مطالب را بداند که : رعیت مخلص  
 باز از فضل الهی صاحب گاو و خر میشوند و ای میبایست جنابعالی این شرف و افتخاری  
 را که ایل بختیاری و سواره مازندرانی برای خود تحصیل و این نام نیک را مادام الدهر برای  
 اسلاف خود بپاد و زینت تواریخ دنیا کردند بکنید و الا دنیا جز نام نیک و خوبی بهم جنس  
 قابل چیز دیگر نیست و مسلم بدانید من بعد جنابعالی بقدرت ایل جلالی نه مالک رقاب  
 ما کو خواهید شد ، نه آن ثروت و املاک را قدرت نگاهداری خواهید داشت مگر باز تحصیل  
 رضای ملت را بکنید به آن زخمهای بی حد که از ماکوئی بساهل خوی و تبریز

رسیده مرهمی نهید و قدری که ممکن است در اصلاح مال مملکت بامردم شرکت کرده از اقدامات وطن پرستی مضایقه نفرمائید ، غیر این نمائید ندامت کلی حاصل خواهید کرد. زندگی و عزت جنابعالی در این آب و خاک است و خدای من شاهد باقتضای وطن پرستی و دولتخواهی مکرر باولیای دولت خطای خودشان نوشتم جز عداوت خبری ندیدم تا کردند آنچه نباید بنمایند ، دیدند آنچه نمیبایست به بینند ، حضرت مستطاب اجل اکرم آقای مخبر السلطنه دام اقباله العالی که محل اطمینان ملت است مأمور حکومت آذربایجان شده اگر خود جنابعالی در سرحد جلفا اگر ملاحظه نمائید در نخب جوان با ایروان ملاقات نمائید تعهد خدمت نمائید که دادن سوار و استعداد در موقع لزوم مضایقه نکنید گمان کلی دارم باملت صلح کاملی داده این صدمات که باهل تبریز رسیده از خاطرها فراموش شود ، بلکه يك استعداد کاملی در جلفا حاضر خدمت گذاری حضرت معزی اله نمائید ، مردم بدانند جنابعالی باملت همراهی دارید والا این اعمال بدون کیفر نخواهد شد ، ندامت بعد حاصلی ندارد ، جناب مستطاب آقای صاحب نسق که با مرحوم علی خان حاکم در ارومیه و خوی بودند ، با جنابعالی اظهار دوستی مینمایند تشریف دارند این عرایض را تصدیق میفرمایند ، محض دوستی عرض کردم والا از این اقدام جنابعالی ذره نفع و ضرری شخصی باین بنده عاید نیست . از خداوند حفظ خانواده و شرف جنابعالی را خواهانم وضع پیش آمد روزگار را خوب میدانید .

حسنقلی نظام الدوله تبریزی

\*\*\*

نامه شماره ۸۰ - ۱۸ رجب ۱۳۲۷

شروع به ترتیب انجمن نظار برای انتخاب اعضاء دارالشوری، از امروز مذاکره

کرده‌اند اما من مصدق نبودم می‌گویم باید منتظر شد تا حاکم وارد شود از حاکم که حضرت مخبر السلطنه است هنوز خبر نرسیده است که کجا است ؟ بعید نیست وقتی بی‌خبر وارد شود .

روسها در سرحد جای خود هستند ، لایحه‌ای که به هیئت علمیه نوشته بودم دیگر موقعش گذشت، بعضی شهرتها که در حق من میدهند تصور نکنید حرف‌مستبدین است نه والله صاحبان اغراض وامراض وهواپرستان وخودپسندان محض اجراءخیالات خود می‌بافند ومی‌گویند ، شما گمان میکنید همه مشروطه‌طلبان مردمان آزاد مطلق بی‌هوا وهوس هستند نه والله ؛ این جعلیات محض برای این است که مرا از انظار بیندازند که مبادا بدارالشوری منتخب شوم . شما وقتی قربان صدقه یک نفر شخص که اورا ندیده بودید می‌شدید من نسبت بسهم خودم راضی نشدم حالا هم می‌گویم : ای قوم بی‌ائید که دجال نباشد .

البته وقایع تهران را بشما نوشته‌اند، حاجی ناصر السلطنه هم جزو گرفتاران است اما او و امثالشان کفیل میگیرند و ویل میکنند... در اردبیل هم صارم السلطنه را ملت خودش جمع شده از قونسولخانه بیرون کرده‌اند . در ثانی رشیدالملک تسوپ انداخته و راه قونسولخانه بدهده است . در ثالث در قلعه اردبیل سه نفر را شلیک کرده کشته‌اند که از جمله می‌گویند خادم باشی است و علی‌الظاهر باید پسر خادم باشی باشد باجماعتی دیگر... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۸۱ - ۱۸ رجب ۱۳۳۷

این نامه را به مخبر السلطنه والی آذربایجان مینویسد که برای بار دوم والی شده است .

عرض میشود با پست دوشنبه شرحی مختصر در جواب رقیمه محترمه عرض کرده‌ام انشاءاله خواهد رسید، چون روز مزبور حال بقاعده نداشتم و مختصر تب کرده بودم در عرض آنچه لازم بود عرض شود بمختصر اشاره قناعت کردم .

امروز خواستم که در آن باب نوعی مفصل تر عرض نمایم تا خاطر محترم با وجود احاطه کامله که در امورات دارند و گمانم این است که محتاج بعرض و اظهارات بنده نباشد باز وظیفه ادا کرده باشم .

وضع آذر بایجان را از دور شنیده اید و در حقیقت دستی از دور بر آتش دارید گرفتاری و پریشانی اهل شهر از مالک و تاجر و کسبه و نوکر باب محتاج بشرح و بیان نیست ، خاطر محترم مسبوق است که غالب نوکر باب کشوری و لشگری چشمشان به جزئی وظیفه بود که ممر معاش تمام اهل و عیال آنها منحصراً بر آن وجه بود، در عرض دو سال سابق بالمره دست خالی مانده و بابت سنه ماضیه اغلب برات نیز صادر نشده و همه سرگردان و مات و مبهوت هستند، این حال دستی بگیر است اما حال دستی بده، آنچه پارسال است همه محالات زیر دست و پای چپا و لچیان و تاخت و تاز سواره‌های مختلف بود از ما کو تا قافلان کوه طولاً و از قره داغ تا ساوجبلاغ عرضاً جائی نمانده که سم اسبی نرسد و گردش رابه آسمان نرساند ... اردبیل و مشگین و خلخال که در سنه ماضیه دچار خسارات بود ، امساله بیشتر از پیشتر آشوب و درهم و برهم و بی اغراق اغلب دهات غیر مسکون مانده، محال سراب و گرم رود «واوجان و عباس»<sup>۲۰۹</sup> فعلاً زراعتشان در صحرا مانده نه حال درو دارند نه مال برای حمل از صحرا بخرم ، هرچه دواب و قره مال داشتند همه بغارت رفت.

[یعنی بوسیله شاهسونها و سواران طرفدار محمدعلی میرزا -م]

حال ساوجبلاغ و اطرافش نیز معلوم است که سر سال است دچار کشاکشها و منازعات داخلی و خارجی است، از ارومی چیزی عرض نمی کنم زیرا که وضعیت معلوم و از کثرت



ظهور خفا پذیرفته است ، وضع قره داغ نیز محتاج به بیان نیست و هرچه عرض شود اظهار بدیهی کرده ام ... مراغه و هشترود و دهخوارقان که فی الجمله امتیازی دارد مانند سایر ولایات صدمه عمومی بر آن نرسیده مگر بر بالا های دهات مراغه و پاره محالات هشترود که آنها نیز در حکم سایر ولایات است هر چه نقد و نسیه دارد سکوت تمام یا اغلب آنها پرداخت کرده و قیمت غله را هم میگویند حواله میدهد و چیزی نمانده مگر بسیار کم .

مقصود از عرض این مقدمات این است که آذربایجان کلیه محتاج به تخفیف و اعانت است و باید اسباب آبادی آن را فراهم آورد ، و از محالك و رعیت دستگیری کرد و تمام دهات که از حلیه آبادی افتاده و دواب و اغنام و احشامشان بغارت رفته لااقل باید طوری بشود که کاری بدست آرند و مشغول زراعت بشوند .  
حضرت عالی که مأمور آذربایجان شده اید خوب است که تأملی در این مواد فرموده و با احتیاط کامله بر اطراف کار اقدامات شایانی فرمائید که اسباب نیک نامی ابدالدهری برای حضرتعالی فراهم آید .

مجملاًً حالا وقتی است که کمر همت بر ترفیه حال عباد و بلاد بسته این مشتی مخلوق فلك زده خانه خراب را آسوده فرمائید .

تکلیف نوع خواهی و وطن دوستی همین است که عرض کردم و خدا را شکر میکنم که حضرتعالی که در حقیقت از خیر خواهان ممالکت و مقبول القول و مسموع الکلمه و واقف بر درد و مطلع از دوا هستند بر عمل مالیات مأمور شده اند و انشاء الله باقتضاء فتوت آنچه لازم است سعی خواهند فرمود ..... علی

\*\*\*

نامه شماره ۸۲ - ۲۲ رجب ۱۳۲۷

این نامه را به سپهدار تنکابنی (محمود لیخان) نوشته است و این همان سپهدار

تنکابنی است که از محاصره تبریز بازگشت، طرفدار ملت و آزادی شد، در این تاریخ او وزیر جنگ بوده که بعد از چند ماه رئیس الوزرا شد، این نامه ۲۶ روز بعد از خلع محمدعلیشاه از سلطنت نوشته شده است.

عرض می شود: امروز شمع انجمن دلبران یکی است - دلبر اگر هزار بود دل بر آن یکی است. در این ایام که مصدوقه طلع طالع و لمع لامع و استبدل بقوم قوماً و بیوم یوماً است، لازم است هر کس باندازه خود خدمت دولت و ملت را وجهه همت ساخته از عرض آنچه تکلیف خود را در اظهار آن میدانند مضایقه ننماید، خودستائی نمودن دور از شیوه انسانیت است و ادب و من عرفنی فقد عرفنی. در هر حال نیت و مقصد دعاگور اپار سال که در اردوی باغ صاحب دیوان تشریف داشتید کما هو حقّه مطلع و مسبوق شدید، و از مذاکرات و پیغامات حضوری و غیابی خاطر محترم مستحضر است که اعاده آن را نوعی از رعونت میدانم و همین يك فقره که بتوسط جناب لواء الملك بملاحظاتى چند مخصوصاً بحضرت اجل عالی پیغام داده ام البته در خاطر محترم هست که عرض کردم شخص من محکوم بر وجوب قتل است اما بشمشیر دولت نه بتیغ ملت نجاح و فلاح ملت و مملکت را در همان مطالب میدیدم که در آخر بآن منجر شد، افسوس که آنوقتها عرایض بی غرضانه ام موقع قبول نیافت و هر کس از دایره جمع بجائی رفتند - ما بماندیم و خیال توبیک جای مقیم، تا اینکه بارقه طور و تجلی تابیدن گرفت و وجود محترم حضرت اجل عالی مطلع انوار سعادت شده کاری را که عقول از درك آن عاجز بود بعرصه ظهور آوردید، چنانکه شاعر گفته؟ مثل در زمانه بفرز انگی - بر او ختم مردی و مردانگی.

بعد از عرض این مقدمات بهتر این است نکته چند از امورات راجعه بمملکت خرابه آذربایجان را عرض نمایم.

اما وضع اشخاص - در حالیکه وضع معاش معلوم شد، حکم اهالی نیز بالطبع

وبالتبعه معلوم خواهد شد ، مدار معیشت بر امنیت است و در عرض این سه سال روی آذربایجان نخندیده و امنیتی ندیده است ، تجار از پافشاری و مالشان حمل و نقل قراجه داغ و آنصفحات شده اگر چه شعر رکبکی است اما میتوان گفت: «ز سوداگران يك گری مانده است - زاوضاع حجره دری مانده است» نه فروشنده هست نه خریدار ، نه متاعی باقی است نه بازار ، نمی دانم با این حالت افسردگی و استیصال که اهالی این ولایت را از ملاک و تجار و کسبه و نوکر باب تا آحاد و افراد زارع و رعیت گرفته چه تدبیری باید کرد ؟ البته خواهید فرمود که علاج این کارها در دارالشوری شده و اعضای محترم و وزرای فخام فکری بسزا در این بابها خواهند کرد ، باوجود این تکلیف در عرض و اظهار بود تا خود چه کند رأی جهان آرایت»

ثانیاً - مراعات حال اشخاصی است که در این توده خاکستر عمومی بسر برده و با خاک نشینان اهل این ولایت سینه را آماج خدنگ بلایا و مصائب نموده و بانتظار صبح سعادت شب را بروز آورده اند که حقوق این اشخاص اداء نشده و امروزها موقع این است که در حق آنها بذل مرحمتی شود که از جمله آنها جناب مستطاب اجل آقای رفیع الدوله<sup>۲۱</sup> و جناب مستطاب اجل آقای مشکوة الممالک و جناب اجل آقای اقبال لشکر و جناب حاج منیع الملک و امثال ایشان است که باقتضای نجابت ذاتی خدمات خود را غایبانه بجا آورده و در خدمتگذاری ملت از بذل جان و مال مضایقه نکرده بنده از عوض ایشان منتظر پاداش هستم ، امروزها وقتی است که هر کس باندازه خدمت خود پاداش ببیند و خدمت نماید و نعمت ببرد ، چون ریا را شریعت مطهره حرام فرموده تکلیف این اشخاص نیست که بشخصه بمقام عرض حاجات بر آیند ، اما وظیفه سایر خادمان ملت هست که خدمات هر کس را عرض نموده متوقع احسان بشوند ، مخصوصاً خواهش دارم که در حق اشخاص محترمه مزبوره خصوصاً و سایر جان نثاران ملت عموماً آنچه فراخور حال ایشان است مرحمت فرمایند ، جناب مشکوة سابقه ارادت در محضر با سعادت

دارند و در اردوی دولتی مانند مومن آل فرعون در سروخفا بلکه در جهر و علن از جانب‌داری ملت با قلم و قدم و دل و زبان مضایقه نکرده با تدابیر لازمه آنچه بایستی بکنند کرده‌اند ، حیف است که با این حال معلوم قدرش مجهول بماند ، و میدانید که دوری از یسایط سلطنت قدیمه با آن تقریبی که قبل از سه سال داشت ، نشد الا بواسطه ارتباطی که با دعاگو داشت که دوستی من باعث دشمنی او بر خود شد و از همه خدمات او چشم پوشیده مخدول و متکوب شده در شهرش باز گذاشتند و کمال تشکر را از این دارد که بحمدالله از ساحت قدیمه دور مانده خود را بکشتی نجات ملت‌داری رسانید . در حق اقبال لشگر که شخص پیر و محترم و مجرب است ، سابقاً تلگرافاً عرض کرده بودم پسرش اعزاز لشگر جوان لایق و قابل و مستعد هر خدمت است و از اول عمر در خط نظام خدمت کرده تجدید مطلب را مستحسن نمی‌شمارم .

ماند جناب صارم السلطنه که بذکر او ختم کلام نموده عرض می‌نمایم ، نجابت و اصالت خانواده او و خدمات دویست ساله آبا و اجدادش نباید از خاطر محترم فراموش شود ، در سیزدهم ماه جاری تلگرافاً در خصوص او عرض کرده‌ام هنوز بجواب نائل نشده‌ام و سابقه خدمت در محضر ذی مکرمت دارد ، مخصوصاً او را بحضرت اجل‌عالی عرضه میدارم و بعبارت صریحه او را بحضرت تعالی می‌سپارم که تلافی خدمات گوناگون او را فرموده سر بلند و مفتخرش نمائید زیاده عرض نمی‌کنم ... علی

\*\*\*

نامه شماره ۸۳ - ۲۲ رجب ۱۳۲۷

نامه ایست که بسردار اسعد وزیر داخله نوشته است یعنی (وزیر داخله دولت



مشروطه) عرض میشود: بعد از وقوع وقایع و طلوع طلایع سحر عرض تبریک تلگرافی زحمتی دیگر نداده و مصدع اوقات سعادت و شرافت مآب نشده ام ، ایامی که در پاریس تشریف داشتند دوستان که آنجا بودند ، گاهی اقدامات و مقالات حضرت اجل عالی را اطلاع داده جلب مسرت و امتنان مینمودند تا اینکه از پاریس حرکت فرموده و از اثر حرکات صحیحیه و رأی مستقیم همین نتایج روداد که معلوم است بنده را وضعی است جداگانه که مهمما ممکن داخل امورات نشده گوشه را گرفته از لب لعل توقانعم بتماشارا قائل شده ام ، امانه بقسمی از صلاح ملت و مملکت و دولت دست بکشم و خود را از عرض حقیقت و اصلاح معذور دارم، این است که بعرض این ذریعه مصدع میشود .

که الحمدلله ملت بر آمال خود رسید و در پس پرده هر چه بود آمد . حالاً موقعی است که باید باتمام قوا اوقات شبانه روزی صرف اصلاح حال مملکت و ترفیه بلاد و عباد کرده جلب قلوب فرمائید، و این فقرات مطلبی است که همه میگوئیم و همه میشنویم و در گفتن مضایقه نیست . بنده چون **آذر بایجانی و تبریزی** هستم لازم است که آنچه راجع به این <sup>۲۱۱</sup> مملکت است خصوصاً و مطالب راجعه بسایر ممالک را عموماً عرض نمایم ... آذر بایجان حالا سه سال است مبتلای انواع مصائب و صدمات شده و خرابی که باین صفحات از تاخت و تاز و سوختن و کشتن و بستن روداده گمان ندارم بسایر صفحات ایران روداده باشد .. آخرین صدمه اش معلوم است که یازده ماه شهر در محاصره و اطراف و جوانب همه دست ارتجاعیون \* مانده آنچه توانسته اند کرده اند فعلاً برای اهالی این صفحات نه حالی مانده و نه مالی و نه جانی و همه انتظار ورود ایالت جلیله رامی برند که در این مواد باقتضای سیاسی دانی که مخصوص صاحب اختیار است کارش را علاجی نماید ، اما با وجود این برای امثال داعی نیز لازم است که از عرض

---

\* آن زمان واژه ارتجاع را بکار می برد

حال کوتاهی نکرده و وظیفه خود را ادا نماید .

شاید عرایضی که در این باب میشود حمل بر حب وطن بشود ، اما بدون شائبه اغراق مطلب این است که عرض میکند : دهات بالمره پامال و اغلب خالی از سکنه و مسال بغارت رفته و از اغنام و دواب خاصه در محال مشکین و سراب و گرمرو و اوچان عباس چارپائی نمانده که رعیت بیچاره زراعت خود را حمل کرده بخرمن بیاورد یا بکوبد و یا حمل شهر نماید و موقع این است که عرض شود : « آتش بیار خرمن آزادگان بسوز - تا پادشه خراج نگیرد خراب را » لنگر اقامت انداختن مهمانان نیز معلوم است و حاجتی بذکر آن نیست . در این مواقع آنچه لازم است اتحاد عقلاء و متنفذان مملکت وید واحد هیئت جامعه شدن ایشان است ، بلکه بازور اجتماع عقول و آراء بتوان کامل کرد و هر چه در این باب عرض و اظهار نمایم همه حکم اظهار بدیهی را خواهد داشت . بنده از قدیم یک عقیده داشتم که حالا نیز بهمین عقیده باقی هستم و آن این است که از اطراف ممالک جمعی غیر از وکلای دارالشورا که انتخاب خواهند شد بمرکز دعوت شده و تادارالشورا منعقد شود ، در این مواد گفتگوها نمایند و آنچه حکم آن ممکن است حکم ، و آنچه موقوف به انعقاد دارالشوری است موکول به انعقاد دارالشوری نمایند : و این رائی است که ایام اقامت باسمنج تلگرافاً عرض کردم و بعد از آن نیز عرض کرده ام ، اگر چه مظنه حالا موجبی برای این مطلب نیست زیرا که اجتماع اعضاء دارالشوری را مدتی نمانده و بعید نیست تا یک ماه انتخاب و اجتماع بشود ، اما باز عرض این نکته را لازم دانستم و بیشتر از این اطاله<sup>۲۱۲</sup> نمی کنم ... علی

\*\*\*

### نامه شماره ۸۴ - ۲۵ رجب المرجب ۱۳۲۷

(نامه ایست که باقبال السلطنه سردار ماکوئی مینویسد ) عرض میشود در این

مدت متمادی کاشوب در تمام ذرات عالم بود ، داعی عرض حالی نکرده و تصدیعی نداده و خود را دخیل امورات محاربه نکرده و تادست و زبان و قلم یارائی داشت همیشه در اصلاح امور کوشیده و از دولتخواهی و ملت پرستی که هر دو را وجود واحد میدانم کوتاهی نکرده ام و شهد الله خود را چندین دفعه هدف تیرمرگ کرده ایامی که حضرت اقدس والا شاهزاده عین الدوله در باغ صاحب دیوان بودند در بحبوحه جنگ رفته مذاکرات کردم و بالاخره در این اواخر با سمنج رفته حضوراً چه ها گفتم و چه ادله و برهان آوردم و باتهران چه مخابرات سخت کردم که ذکر آنها طولانی است ، مقصود این است در این مدت نخواسته ام با جناب عالی فتح باب مذاکره کرده چیزی عرض نمایم و تصور هم نمیکردم که افتتاح این باب خواهد شد .

اما مجاری امور داعی را مجبور کرد که قلمی برداشته بعضی از آن مقالات که بدیگران عرض کرده ام به جناب عالی نیز عرض نمایم . جناب عالی جانشین شخصی هستید که سیصدسال است خانواده محترم در عین عزت و کامرانی و نام نیک بسر برده و سرحد دولت را حفظ و حراست کرده هنوز خدمات لایقه مرحوم مغفور اقبال السلطنه<sup>۲۱۳</sup> مبرور از خاطره ها نرفته ، در عرض این سه سال آنچه شد گذشت ، حالا که دوره سلطنت تجدید گردید و روزگار پای به مرحله دیگر گذاشت و امیدواری تمام است که بهمت اولیای دولت و عقلای ملت پای بر پله همت بگذارند و ترنج دولت و افتخار را از قبه عرش برین بر بایند و برای امثال جناب عالی که از معارف رجال بزرگ ایران و بقدمت خانواده و خدمت معروف هستید واجب تر است که در این موارد از طرفداری ملت مضایقه نفرموده سعی بلیغ در اجراء ترقیات ملت بفرمائید .

داعی جناب عالی را مدت ها است با محامد اوصاف شنیده و از جمله تربیت شدگان و مهندبین عصر و واقف بر مواقف مقتضیات حال میدانم ، هر کس در این میدان قدمی پیش گذاشت گوی سعادت را او برد و نام نیک را ذخیره کرد .

بعد از این مقدمات دیگر باید ... دل بر ترقی دولت و ملت گذاشت . شاید در این موقع پاره معذرتها پیش آرند و پاره امورات ذکر بکنند ، عرض میکنم که از گذشته حرف زدن روا نیست و لزومی ندارد و بنده از جانب محکمه عدل و دیوان مظالم حرف نمیزنم مقصودم فقط از آینده گفتن است ، در دنیا بهتر از این وقایع ، امر عبرت انگیز واقع نمی شود که دولت تمام قوای خود را جمع کرد و بروی تبریز سوق عسکر نمود اما چون مشیته الله بر هوای و خذلان ملت تعلق نگرفته بود عاقبت کار آن شد که همه دیدند و شنیدند ... حضرت ایالت باید در این چند روزه وارد بشوند و مطلع هستید که وجود محتره شان شخصی است عاقل و کامل و مجرب و مہذب و پولتیک دان و حق شناس و مخصوصاً خانوادگان قدیم را فراموش نکرده و ایشان را منظور نظر خواهد کرد ، وزراء فخام حالیه خاصه حضرت امجد سپہدار اعظم و حضرت امجد سردار اسعد مردمانی هستند صاحب<sup>۲۱۴</sup> خانواده و عاقل و کار دیده و مسلم بدانید که وجود محترم جناب مستطاب عالی برای ملت لازم تر است تا وجود سایر اشخاص ... اگر این اظهارات بنده را بسمع رضایت بپذیرید ضمانت می کنم که در دنیا و آخرت اسباب نجات و فلاح خواهد شد ؛ زیرا که غرض بنده جز حفظ حقوق بشر و حق دماء بندگان خدا و سعی در ترقی ملت اسلام و کوشش در افزودن شوکت دولت امر دیگر نیست و مشروطه غیر از این امور امر دیگر نمی گوید ، حضرات آیات الله حجج الاسلام عتبات عالیات که این همه پافشاری در این امر کردند بر هر مسلمی لازم است که تبعیت ایشان را کرده از او امر و نواهی ایشان تخلف نکنند ... و خدا گواه است که مرا در عرض این مطالب غرضی جز سعی در ترقی دولت اسلام نیست و مخصوصاً بواسطه حسن عقیدتی که بجناب عالی دارم و معتقد بر این هستم که از بدو امر در آمد کار نحو مرغوب نشد و الاحضر تعالی کمتر از سایر اولوالعزمها نبوده و نیستید و دیگران هم میکردند آنچه مسیحا میکرد !

از جانب حضرت اجل اکرم آقای نظام الدوله که در فرنگ هستند پاکتی بنام نامی



رسیده بود لفاً فرستادم \* ملاحظه میفرمائید و جواب هر چه باشد مرقوم میفرمائید . باز مجدداً عرض میکنم تکلیف حضرتعالی این است که بعد از ورود ایالت با کمال شوق و ذوق حاضر بر خدمات دولت و ملت بوده و قائل بر تفرقه این دو قوه نباشید و خود را از این مطالب معاف نشمارید ، بایستی تا حال چندین مکتب بنام نامی حضرتعالی در تبریز و سایر بلدان تأسیس شدی و اطفال مملکت در زیر نعمت بی‌پایانی که خداوند وهاب مرحمت فرموده غرق تشکرات شدند :

«من چه گویم يك رگم هوشیار نیست»

والبته ترقیات محیر العقول دول خارجه را که در سایه اتحاد و علوم کسب کرده است به بیند و قدرت بر تأسیس مکاتب و تقویت هم نوع خود داشته باشد و معاذ الله قدم باز پس بگذارد، ظلمی است که بر خود و بر تمام معشر بشر و هم جنسان خود کرده است  
..... علی

چون احتمال میدهم که بواسطه عدم سابقه بر خط و مهر بنده ملتفت بر نویسنده آن نباشید این است که بالضروره عرض میکنم : عرض کننده ورقه علی ابن موسی بن محمد شفیع است که معروف به ثقة الاسلام میباشد چون ضرورت داشت این مطلب را عرض کردم ... علی

\*\*\*

## نامه شماره - ۸۵ اول شعبان ۱۳۲۷

گویا به هیئت علمیه نجف نوشته است :

بعداز عنوان آغاز نامه .

این مطلب را همه می گویند و گفته اند و چیز پنهانی نیست ، دول کنکاش \* کرده بالاخره اذن دادند تا دولت روس سوق عسگر به آذربایجان نمود ، بعداز دخول رفتن خود را به آمدن حاکم و عود امنیت موکول کرد .. حاکم آمد قشون روس آنچه لازم بود کرد ، از تحریک رحیمخان و فرستادن قازاق به قره داغ و سراب و تعیین آگینت در قصبه تابخانه حراست او را داشته باشد .

در این ضمن باغ شمال رامسکن کرد و آنچه لازمه تصرفات بود نمود و مینماید و از قراریکه می گویند تا سه ماه منتظر خواهند بود اگر بهانه آنها قطع نشود مسلماً **و بالبداهه رحل اقامت \* \* دائمی خواهند داشت** مملکت را کنترل خواهند کرد مملکت آرام نمی شود مگر با زور پول و قوه عسگریه ، در این مدت هر چه دست و پا میزنند که تنخواهی تدارک نمایند فی الحقیقه نمی توانند ، در طهران جواهرات گرو می گذارند کسی پول نمی دهد . در همان لایحه سابق الذکر اولین مطلبی که نوشته ام این است که مملکت محتاج پول است و انگلیس و روس مطمئن هستند که از داخله مملکت کارسازی نخواهد شد و لابد از استقراضی از خارجه خواهند بود در این صورت

---

\* بعداز شصت سال که اسناد وزارت خارجه انگلیس بیرون افتاد ، دانسته شد که چنین بوده است .

\* \* - بعداز چهار ماه از ورود آنها ، این پیش بینی رامی کند و راست درمی آید ، زیرا قشون تزار ده سال ماند و اگر انقلاب اکتبر ۱۹۱۷ پیش نیامده بود ، همچنان مانده بود .

باز بالبداهه تا مملکت امن نشود اقدام نخواهند کرد ، مسئله دور به میان خواهد افتاد ..

بهر حال اگر مملکت خودش چاره خود را نکند کنترل خواهند کرد ، خواهند کرد .

ما هر چه دست و پامی ز نیم جز فرو رفتن کاری نمی کنیم . این فقره را همه میدانند که بعد از مراجعت از باسمنج من باز گوشه گرفته دخیل مذاکرات نبودم و بعضی اشخاص بالخصوص و نیز مخصوصاً نمی خواستند من دخیل کار بشوم ، فقط ۲۲ ربیع الآخر تلگرافخانه حاضر شدم از تهران هر چه تکلیف کردند که حاکمی جز مخیر السلطنه قبول نمائید نکردند و هر کس را تکلیف کردند رد نمودند . از آنطرف نیز حرف دولت روس را همه میدانستند که رفتن قشون خود را موکول بآمدن حاکم می کرد . مجلاً چهار ماه شهر بی حاکم ماند و در عرض این چهار ماه حریف آنچه می خواست کرد و نفوذ خود را مزید نمود . شما را بخدا کسی که می گفت یکی را بحکومت قبول بکنید و لج بازی نکنید تابانه خصم قطع شود ، طرفدار ملت و مملکت است و یا کسی که تعافل و مسامحه کرد ؟ شجاع الدوله که تا وسط شهر رانده بود \* بمصلحتاً لازم الرعایه می شود و امروز ، روز محتاج به او می شویم و امور می کنیم سرار دبیل و قره داغ برود ، اما عین الدوله که همیشه در اجراء او امر محمد علی میرزا تکاehl میکرد حال او بدتر از حال شجاع الدوله می شود [نکات دقیق تاریخی از این نامه ها روشن می شود . م] و هر کس که گفت او را موقتاً بحکومت قبول نمائید ، شاهسون ، رحیم خان و غیره همه از او حرف می شنوند ، طرفدار استبداد می شود ! [اشاره به خودش است . م] بلی طرفداران پولتیک انگلیس مصلحت ندیدند و مردم را اغفال کردند و دیگران را متهم نمودند و خودشان را جنت مکان کردند . [اشاره به دموکراتها است و رهبر آنها . م]

بعضی اشخاص و اجزاء او مخصوصاً باقتضای پولتیکی که داشتند مرابصطلاح

---

\* این تدبیر مخیر السلطنه بود که درست در نیامد

رو نمی دادند، حتی ۱۳ جمادی الاول مرا مخصوصاً بتلگرافخانه طلبیدند، همان شخص نیامد و در آخر که آمد ابدأ خود را آشنا نکرد [اشاره به رهبر دموکراتها است. م.] پول ندارم که کپیه تلگرافات آن روزی را بگیرم و بفرستم تا ملاحظه کنید که چه گفته‌ام. از این مطالب آنچه صلاح می‌دانید بجایای لازم ارائه نمائید، شنیده‌ام آنجا هم بعضی اشخاص هست که بر ضد بعضی عقاید هستند من خوش ندارم که اسم من در میان مذکور بشود. علی

\*\*\*

### نامه شماره ۸۶ - ۱۴ شعبان - ۲۷

این نامه فرمان عفو عمومی است که در ضمن نامه‌های مرحوم ثقة الاسلام بایگانی شده است این رو نوشت فرمان بوده که برای اطلاع برادرانش به عتبات ارسال شده. «عموم حکام ایالات و ولایات را مخابره شود: چون بمناسبت ولادت باسعادت حضرت حجت عجل الله فرجه و اعلان رسمی ولایت عهد حضرت اقدس ارفع و الاشاهزاده محمدحسن میرزا دامت شوکته عفو عمومی در دارالخلافه تهران اعلام شده لهذا از این تاریخ بشمول رافت و تعمیم عظوفت دولت بنام نامی اعلی حضرت شاهنشاهی بعموم مقصرین پولتیککی در تمام ممالک محروسه ایران عفو عمومی بشروط و مستثنیات ذیل اعلان می شود.

اولاً - اشخاصی که هنوز اطاعت اولیای دولت را نکرده و در حالت یاغی گری و تمرد هستند.

ثانیاً - کسانی که وجود آنها در بلاد یا عودتشان بمسکن خود هر روزه اسباب هیجان و شکایت عامه و خوف و فساد است، از مضمون عفو عمومی مستثنی هستند. نایب - السلطنه علیرضای قاجار (عضدالملک)



## نامه شماره ۸۷ - ۱۶ شعبان ۱۳۲۷

جناب نورچشما - بعد از انتظار طولانی پاکت مورخ ۲۰ رجب شما رسید و از اینکه بحمدالله برات دویست و دو تومان بشمار رسیده و پیدا شده خیلی خوشوقت شدم نسخه ثانیه آن را بشما فرستاده‌ام و حاجتی هم بر آن نیست .

هفته گذشته شرحی نوشته‌ام و نمی‌دانم چه نوشته‌ام فقره رحیمخان را نمیدانم نوشته‌ام یانه ؟ ... روز یکشنبه آشوبی افتاد که مأمورین روس رحیمخان را گرفته بعد از آن جنرال قونسول بشدت تکذیب کرد و امر در میان رد و قبول مشتبه ماند ، تا اینکه در روز ۱۵ ماه ۲۱۵ حاج میرزا آقا بلور فروش که از جمله محبوسین قره داغ بود وارد شد و تفصیل معلوم گردید و شرح آن باین نحو است که صاحب منصب روس از رحیمخان «مطالبه کاری» کرده و دوازده هزار و پانصد تومان نقد ۱۸۱ نفر شتر که از ایروانی‌ها بغارت برده بودند گرفته و مراجعت کرده‌اند و ابداً تعرض بر رحیمخان نشده ، بلی ورود سالدات و مطالبه ، اسباب جرئت قره داغی و اهری شده دست و پائی باز کرده‌اند از جمله کاری که مأمور روس کرده این است که حاج میرزا آقارا حسب الاظهار حاجی محمد رضا شکویی از رحیمخان گرفته مرخص کرده‌اند ، و قریب ۳۰ نفر از بی دست و پاها هم مرخص شده‌اند ، ولی پنج نفر از خواص که هم محبس حاج میرزا آقا بوده باقی هستند که از جمله رضاقلیخان مرندی و پسر حاج علی خیابانی برادر شیخ اسماعیل معروف شماها است که این بیچاره‌ها بجهت معروفت و شخصیت که داشته‌اند در حبس باقی مانده‌اند و این‌ها جمله شش نفر بوده‌اند که فقط حاج میرزا آقارا ، حاج محمد رضا شکویی از مأمورین روس خواهش کرده مأمور هم بایشان دگر گرفته است .... وضع مملکت هنوز استقرار پیدا نکرده و مشکل است باین زود بیا اصلاح پذیرد ، دیروز از تهران تلگرافی در خصوص عفو عمومی رسیده بود که صورت آن را برای شما فرستادم ... در شهر از جانب نظمیه متعرض دوسه نفر از خرده پاها که در ایام «اسلامیه» پاره حرکات کرده

بودند از قبیل فلان فراش و غیره شدند و بردند حبس کردند ، قونسول روس فرستاد از دست نظمیه گرفت و مرخص نمود ، من حرف یکی از آن اشخاص رازدم در شهر آشوب شد و بعضی آقایان قارت و قورت کردند که چرا فلان کس حمایت از پاره اشخاص مینماید و آن شخص که من حرف او را زدم حاجی عبدالله نامی بود که در اسلامیه پیشخدمتی داشته ، از اینجا وضع مردم را باید فهمید که تاجه اندازه هستند . خداوند متعال شب ۱۲ شعبان برای آقا یحیی دختری کرامت فرموده .

### نامه شماره ۸۸ - سی ام شعبان ۱۳۲۷

این نامه را بعد از وصول نامه عضدالملک نایب السلطنه (علیرضا قاجار) که در ۲۵ شعبان ۱۳۲۷ به ثقة الاسلام نوشته و خبر داده است که محمدعلی شاه مخلوع از ایران بیرون رفت ، به نجف نوشته است .»

نجف اشرف ، خدمت باسعادت اعضاء محترمه هیئت علمیه دامت فیوضاتهم ، بعد از عرض سلام خالصانه مشتاقانه مصدع میشود :  
در دوازده جمادی الآخری شرحی مفصل عرض کرده ام که بنظر فیض اثر رسیده اگرچه موقع بعضی از مندرجات آن تغییر یافت اما اصولاً مطالب آن باقی است این است که مجدداً بعرض این لایحه مصدع میشود :

انقلاب ممالك خاصه مملکت آذربایجان بی شبهه معلوم خدمت است شاه مخلوع که وداع تاج و تخت کرده بود در ۲۳ همین ماه ترک وطن نیز کرده خود را ببلجای که مدفن شرف او بود کشید ....

بعد از خلع او مملکت از دست استبداد خلاصی یافته خود را بر مهد ملت انداخت و تمام انظار متوجه این نکته شد که ملت چگونه اداره امورات خواهد کرد و بعد از هزیمت یا عزیمت شاه مخلوع نظرهای دقت بیشتر و یکی بر هزار مضاعف شده ... دولت روس

اورا اغفال کرد و آغوش خود را برای او باز نمود و به سفارت خودش کشید و بر اهش انداخت ، و در حقیقت این نکته تدبیری بود که دولت انگلیس برای او کرد و عشو به خرج داد و شاه ماتش کرد... ما آذربایجانی از آنجا که از سوء اتفاق در الباناس این دو دولت در سهم روس و باخاك قفقاز همجوار هستیم مبتلاء يك آتش سوزانی شده ایم که شراره آن خرمن هر خشك و تر را می سوزاند .

بهانه تخطی روسها بر خاك ایران و آذربایجان معلوم است که چیست ، به دولت تهدید ملت را بهانه کردند و به ملت تعدیات و قو شون کشی دولت را بهانه آوردند و بالاخره عنوان حمایت تبعه خارجه وعدم استقرار امنیت را کرده داخل مملکت شدند و عمارت بیلاقی دولتی را که چهار صد و چند سال است که مسکن سلاطین ایران بود ، مرکز قشون و مسکن رئیس ارد و کرده بیرق دولت خود را افراشتند و در داخله و خارجه رسماً و من غیر رسم گفتند و می گویند که بعد از استقرار امنیت خواهیم رفت و ورود حاکم و عود امنیت را غایت قرار دادند .

بعد از ورود حاکم و قبل از اظهار بر ایالت عده سالدات به قره داغ فرستادند ولد ی الورود بار حیمخان اظهار خصومت نمودند و اهالی قصبه (اھر) را تشجیع بر مخالفت او کردند و بالا یجاب آنها نیز بمقام مقاومت برآمده بعضی اسلحه و غیره از سواره رحیمخان گرفتند ، باندك فاصله بار حیمخان سازش کرده دوازده هزار تومان و و کسری نقد و ۱۸۱ نفر شتر از او گرفته و بنای حمایت از او گذاشتند و به ملت زور آورده آنچه از سواره قره داغی گرفته بودند باز بردستی و قوه جبریه گرفته پس دادند ، قریب ۳۵ نفر از محبوسین را از او گرفته روانه تبریز کردند و قونسول روس منتظر بود بلکه بکار گذاری اظهار نیز کرد که خوب است ملت تشکری از جنرال نماید ، کار گزار نیز جوابهای مسکت داد و این کار را از امارات ضدیت شمرد یعنی دشمنی در لباس دوستی ... (بقیه این نامه گم شده و بدست نیامده است.م)



نمایند سلاطنت عظمیٰ

اداره

مورخہ

•

سرف عظمیٰ قدس علیہ السلام

$$\frac{2}{3}$$

رقمہ کر رہا ہوں ۱۴۸۱ خلیفہ ابی بکر رضی اللہ عنہ

二

از سبب حدت قدرت ۲۰۰ کمر در سراسر

Л.

و ملحد است هر روزی که در راه است هر روزی که در راه است

211

ج. رقم ۱۱۱۱ تغییر وضع در ۱۱۱۱

2/20/21

منه قلم کبریا و نه روزی ۲۵

7.

کیرچہ کے آب و ہوا کے متعلق

محرور

خاصہ صرف مسٹر ورنی گورڈن -

یہ ہے

دفعہ کر کے ملت و پھر کہ ایک سالہ

1/2

چند روزی که در این شهر بودم

25

مع ٥٥ آية

Handwritten text in Urdu script, likely a continuation of the letter or a separate note. The text is dense and cursive, typical of Urdu calligraphy.



## آرم نیابت سلطنت عظیمی - نامه ۸۹ - ۲۵ شعبان ۱۳۲۷

«این نامه چون اهمیت تاریخی خاصی دارد و از طرف نایب-

السلطنه اول که عبارت از مرحوم عضدالملک علیرضای قاجار

باشد رسیده است لذا بدرج آن اقدام شد»

بشرف عرض مقدس عالی میرساند :

رقیمه محترمه مورخه ششم شهر حال جناب مستطاب شریعتمدار عالی زیارت شد. از سلامت حالات خیریت آیات مستحضر و مسرور شدم ، اتفاقات و مشکلات هر روزی نه بدرجه ایست که بتوان شرح داد ، هیچ قومی در زمان تغییر وضع دچار این همه اشکالات نبود ، مثلاً قوم انگلیس یا فرانسه روزی که با سلطان امرشان یکسره شد دیگر بآن سلطان سالی یکصد هزار تومان ندادند که در ممالک خارجه صرف عیش و خوش گذرانی نماید . یا املاک خود را در مقابل پنج کرور بملت واگذار کند ، بدبخت ملت از نو پنج کرور بقرض خود بیفزاید ، اینها کلاً قسمت این مردم بدبخت ایران است ، بقول ملکم خان ایران نفرین شده پیغمبر آخرالزمان است اگر چه بملکم گفتم این چه حرفی است ؟ فحاشی کردم لیکن حالا معلوم می شود چندان هم بدنگفته ، ابداً روی سعادت و خوشی در این مملکت دیده نمی شود ، مستبد می شویم ، بد، مشروطه می شویم بدتر ، خداگواه است با این مردم بی علم ، مشروطه نخواهیم شد سهل است باستبداد اولی نیز بقمه قرا عودت نخواهیم کرد .

«خسرالدنیا ولآخره ذلك هو الخسران المبين»

اعلیحضرت امپراتور روس ولی نعمت بی منت محمدعلی میرزا تلگراف کرد

سالی هفتا و پنج هزار تومان برای محمدعلی میرزا کم است ، سالی یکصد هزار تومان بدهند ، گفتیم : سمعنا و اطعنا ... دوسه روز قبل ام المومنین<sup>۲۱۶</sup> تشریف آورده بودند بشوهرم سالی یکصد هزار تومان میدهند به من که هجده ماه<sup>۲۱۷</sup> نورین نیرین را در شکم

خود پروراندم چه میدهند؟ آن یکی ام<sup>۲۱۸</sup> الخاقان هم بواسطه حضرت اقدس والا فرمانفرما عریضه داده بود، من که شجره طیبه این سلسله جلیله هستم درحقیقت مهمل علیا وسترکبری میباشم، پسر شاه مخلوع نوهام یکی شاهنشاه حالیه یکی ولیعهد گردون مهمل چه باید بخورم؟ سالی دوازده هزار تومان در بودجه باسم من باید بنویسند، البته برای ماهم که متصدی نیابت سلطنت عظمی هستیم قرار درست و آبرومندی خواهند داد، پس قوم ایران، باید از عهده تمام اینها برآیند و دندشان نرم شود مالیات از دهات ویران و خراب وارد خزانة عامره نمایند تا بمخارج لازمه داده شود، بحمدالله قوم روברה است، چه نکردیم که فرانسه ها کردند؟ رولسیون نکردیم، بروی دولت نه ایستادیم، مشروطه نشدیم پارلمان برپا نشد، کودتا نکردند، پارلمان مارا بتوپخانه نه بستند، بعد دوباره مجلس نگرفتیم، پادشاه را خلع نکردیم، پادشاه جدید انتخاب نکردیم، مجاهد نشدیم، آخرکاری مجلس هیئت مدیره برپا نمودیم (مگر نمیدانید در فرانسه یکوقتی دیرکتوار بود) پس از اقوام سائره يك نقطه عقب نمانده ایم، ولی مثال مامثال، لم جازمه است کلمة<sup>۲</sup> لفظاً عمل می کند نه معنأً، روح آنکه ملل سائره را بسر منزل سعادت رسانده در میان مانیمست، و آن اتفاق که مانداریم بحمدالله تعالی قوم روברה است منتهی از این يك قصور قوم باید غمض عین بفرمائید. ملل سائره در سایه این اتفاق نجات یافتند ما هم در سایه نفاق بدرك اسفل خواهیم رفت ومعنا ومحققاً استقلال خود را از دست خواهیم داد، بسیار محتمل است که به این زودیها تا روسها درست مسلط نشده اند يك جمهوریم سریعاً باشیم. رضانمیدهم چیزى در میان سائیر اقوام باشد حیف است ملت ایران از آن بهره نداشتنه باشد.!

از مجلس دیرکتوار عرض کنم:

از چهار ساعت بظهر مانده الی ظهر در عمارت شمس العماره در دو اطاق تودر

تودرها همه بسته هیئت مدیره مرکب از اشخاص ذیل مجلس رسمی دارند:

- ۱- وثوق الدوله      ۲- حشمت الدوله      ۳- تقی زاده      ۴- حاج سید نصرالله
- ۵- سپهدار اعظم      ۶- سردار اسعد وزیر خارجه      ۷- سردار منصور

- ۸- معتمد خاقان ۹- نظام السلطان ۱۰- میرزا یانس ارمنی ۱۱- حکیم-  
 الملك ۱۲- پسر حاجی شمس کاشی ۱۳- میرزا علی محمد خان تبریزی  
 ۱۴- صدیق حضرت ۱۵- صنیع الدوله ۱۶- نواب حسینقلی خان ۱۷-  
 عمادالحکما .

احدی اجازت دخول در این مجلس ندارد . زنگ دارند ، روی میزها يك تنگ است و يك آبخوری پرازیخ است ، برخیمها قبل از ایراد نطق تمام آب تنگ را میخورند که گلویشان تر باشد ، می گویند در این محافل در بسته از حفظ استقلال ملك حرف زده می شود خدا کند اینطور باشد ، ولی عرض کردم همه تقلیدی است همه لم جازمه است ملك دارد متلاشی می شود ، روسها در قزوین در فکر تدارك ماندن زمستان هستند ، جا و مکان برای خودشان درست می کنند يك نفر در فکر ملك بود یعنی جناب مستطاب امام جمعه خوئی در آن مجلس شوری بوده آنچه می گفت و می کرد برای محافظت ملك بود ، اورا هم بکلی کنار کرده اند بی مانع و رادع آنچه در کتب فرانسه و آلمانی و انگلیسی یاد در کتب مصری از روخوانده اند طبق النعل بالنعل تقلیدش در می آورند ، برای کسی که اندك می فهمد تحمل دیدن این حال بسیار دشوار است ، بیست و نه کروور و چهار صد و نود و نه هزار نفر دیگر از کسی کروور نمیدانند و نمی فهمند و در خواب راحت منتظرند که از این مشروطه درخت طوبی میان قوم سبز خواهد شد ، خوشا بحال این مردم که نمیدانند روز پنجشنبه ۲۳ شعبان محمد علی میرزا عازم دیار آخرت شد ، یعنی باتفاق ام المؤمنین و دونقر از **اولاد خود با حاجی محمد اسماعیل مغازه ، امیر بهادر ، مجل ، جمعی** از نوکرهای صدیق راه روسیه را پیش گرفت بگوشش خواندندان الذی فرض عليك القرآن قرارك الى معارك ... الخ

کیفی داشته است که ولی نعمت بی منت من ، امپراطور اعظم بمن عمارتی معین کرده که بی کرایه در آنجا خواهم زیستن ، مرگ اولی تراست من رکوب العار ، و لی يك دانه خردل غیرت در وجود این دشمن خدا و رسول نیست ، زیاد نمیخواهم بنویسم آمدند و رفتند انشاءاله تعالی باقی داستان در هفته های بعد زیاده عرضی ندارد ۲۵

### نامه شماره ۹۰ ۲۴ شوال ۱۳۲۷

نامه مفصلی است که به برادران خود به عتبات نوشته است .

جناب نور چشم مکرما . کاغذ مورخ ۲۳ ماه رمضان رسید پاره تفصیل نوشته و صورت کاغذ یک نفر را که از تبریز نوشته بودند فرستاده بودید ده را دیدم ، برادر جان بدرا بید سپار عدورا به ذوالفقار آن شخص یا معلّم است یا هر چه ... کاری ندارم و ابدأ بددل نمی شوم

تاریخ حالات مرا همه میدانند و با نکته گیری زید و عمرو از خط خود بیرون نمی روم . از بدو مشروطه سعی من در حفظ مملکت و منع آشوب و تحذیر از اقدام بکارهایی بود که جالب مداخله اجانب می شود . حرفهایی که در سر منبر کرار آگفته ام سابقه با شما نوشته ام . که از جمله این بود که مملکت را هشتاد و چند سال قبل به چهار ملیون پول خریده ایم ، کاری نکنید که مملکت را در طبق آذاشته تحویل دیگران نمائیم . و من راضی هستیم که مرادر سیبویا \* بشکستن سنگ چخماق وادار نمایند اما بیرق روس در این مملکت نباشد .

عظمای ولایت از هر طبقه اسباب توسل بقونسولخانه روس را فراهم می آورند مانعی که در مقابل میدیدند فقط من بودم ، نمی خواهم در این باب اطاله نمایم و تاریخ رعونت و خودستائی بشوئسم . شدت ضیق اهالی و محصوریت و مغلوبیت معلوم است که جز شهر تمام اطراف در دست دولتیان بود ، تلگراف بتهران کردم و به باسمنج رفتم و ۲۷ روز بین الحیات والممات بودم ، مذاکرات من در آنجا قصه طولانی است ۱۸ ربیع الاول ۲۷ که رفتن من بباسمنج محقق شد ، تاجر باشی آلمان اعضای انجمن را

---

\* از تبعیدگاههای مخوف روسیه تزاری بوده است .



ملاقات کرد و گفت «فلانکس چرا می رود ، من از جانب دولت خود مأموریت دارم که اگر بما اظهاری نمایند اقدام بکنیم»

سنگربستن قنسول روس بدرخانه اش و اظهار توحش کردن و پاره معاملات با او شدن معلوم است که محض اجرای غرض این نقشهارا درمی آورد بعد از آنکه در باسمنج بنای مذاکرات شد ، قنسول روس با انجمن ملاقات کرد و در آخر و در ۲۷ ربیع الاول تلگراف شاه را که بر حسب توسط سفیر روس و انگلیس کرده بود که تا ۶ روز متاخر که بشود و آذوغه بدهند را آورد ، روسای اردو آذوغه ندادند . در ختم روز ششم که چهارم ربیع الآخر بود ، قشون روس داخل ایران شد .

شب ۷ ربیع الآخر عین الدوله تلگراف امر شاه را به من داد که مندرج کرده بود در آن لایحه ای که سفیر انگلیس و روس به او نوشته بودند که از جمله فصول آن این بود : ما چهار ماه قبل بشما نوشتیم که مشروطه را بدهید ، بدبختی شما را و مملکت شما را گرفت و ندادید حالا نیز می گوئیم که اگر ندهید توقع دوستی از این دو همسایه نداشته باشید»

اصل نکته اینجاست شما چرا تصور نمی کنید که قشون \* مراغه داخل تبریز میشود قنسول روس حرفی نمیزند ، کار مردم بشدت میرسد تا به یونجه خوردن می کشد کاری نمی کند ، اما وقتی که من بباسمنج رفتم و بنای مذاکره گذاشتم ترحمشان گرفت ؟ تصور کردند که کارطوری اصلاح می شود و ایشان از مداخله بی نصیب میمانند آن بازی را در آوردند . اگر نمی رفتم و افتتاح باب نمی شد حالت تبریز مثل حال امروزی اردبیل بود که رحیم خان مسلط شد و دولت روس حرفی نزد .. بعد از مراجعت از باسمنج بهمان آداب قدیم خود بی مداخله در کارها نشستیم و تلگرافخانه نمیرفتم و طرف سؤال و جواب نبودم .

اما مسئله حکم آباد را میدانید که حاجی محمود نوکر پدر وجد من است یوسف

---

\* قشون شجاع الدوله را می گوید

و برادرش جلیل پسر خواهر او هستند و از منسوبین ما محسوب می‌شوند ، حسین نامی بایوسف مدعی گری کرد ، به اجلال‌الملک شکایت نمود او هم آشتی داد ، حسین متقاعد نشد رفت به قنسول شکایت کرد ، جنرال اردو صبح فرستاد خانه یوسف را خراب کردند و خودش را با جلیل و حاجی محمود هشتاد ساله و دو نفر دیگر گرفته بودند حبس کردند همان روز که هشتم جمادی الاول بود وزرا را به تلگرافخانه طلبیدم که در این باب مذاکرات نمایم اعتنا نکردند .

سردار و سالار نیز همان روز متوحش شده و کنکاش می‌کنند که بشهبندر خانه بروند ... [در این جا دو صفحه از مطلب گم شده م.] ... دنباله صفحه‌های گم شده این است «آیا ممکن بود که حجج الاسلام از رأی مشروطه طلبی خود عدول نمایند و آیا امکان داشت که تبریزی یارشتی و اصفهانی تمکین به استبداد بکنند .. شما را بخدا تصور نمایند که چه مقصودی غیر صحیح می‌توانستم بگیرم ؟ تلگراف رمز مستشار الدوله که به تقی زاده کرده فعلا نزد من حاضر است ( زیرا رمز را من میدانستم ) که گفته احتمال می‌رود که روس حمایت از شاه نماید و کار بجای بدهد ، خود تقی زاده که آن وقتها مدیر امور بود چندین دفعه به رشت و اصفهان تلگراف کرد وضع و فقیر قبول نکردند همه مردم احتمال خطر عظیم می‌دادند و می‌گفتند این اردوها بسمت طهران می‌رود و مغلوب می‌شود و استبداد بشدت عود می‌کند کسی غیب نمی‌دانست و گمان نمی‌کرد که چه‌ها واقع خواهد شد . این است طهرانی‌ها می‌گویند که ما فشنک نداشتیم و اگر یک ساعت می‌گذشت ما تسلیم می‌شدیم ، شاه را فریب دادند رفت سفارت روس ، روس وعده داد که شصت هزار سالدات داخل مملکت می‌کنم و شما را مستقل می‌کنم ، باین فریب آنجا رفت ، خبر به پتر ( پترسبورغ - م ) دادند از آنجا به لندن گفتند ، دولت انگلیس منع از حمایت کرد و پولتیک خود را از پیش برد .

عزیز من ، چنان نیست این مطالب را ندانید ، روس در دست انگلیس آلتی بیش نیست ، هر چه او می‌گوید او نیز همان را می‌کند و دسیسه خرج پولتیک دست انگلیس است و همه این کارها را او فراهم می‌کند .

در خاطر ندارید که قبل از رمضان بشما نوشتم که نهنگ و خرس از سرو پای ملت چسبیده و گرمها به تن ملت افتاده و اهالی جمعی تماشاچی، طایفه ای مسخره چی و طایفه دماغ خود را گرفته که تعفن است و جماعتی از دور ایستاده گریه می کنند .

نمی دانم اشخاصی که طرفدار انگلیس استاد روس هستند چرا در زبانها نیستند اشخاصی که بر ضد روس مدت سه سال گلنگ زده خار چشم می شوند . ؟

از سیزدهم ماه مبتلا بمسئله کلیسا هستیم ، سواد رقعہ خودم را که بکار گذاری نوشته بودم ، برای شما فرستاده ام ، قنصل روس چندین دفعه گله آن را کرده که فلانکس چرا رقعہ به این تندی نوشته است .

برادر ، تمام دولتیان و استبدادیان خون مرا میخورند ... و در این کار آخر که من بالمره خود را از انقلاب کنار کشیده بودم ، کاغذی که از شهر بشجاع الدوله نوشته بودند و در پوست خاتہ بدست آمده وجود است که در حق من چه نوشته اند .

کاغذی که شجاع الدوله به من ایامی که در باسمنج بودم نوشته باز موجود است که مرا تهدید کرده که اگر مسلط شدم اولاً شمارا چنین می کشم و، و، و، قشون قره داغ در طسوج بودند به بینید چه می گویند . و چه می کرده اند که ما جان تبریز را بلب رسانیده بودیم و زنها از عهده مجاهدین برمی آمدند فلانکس رفت عین الدوله را فریب داد و چنین و چنان کرد . بحمدالله خداوند بمن عزتی داده مردم نمی توانند تحمل نمایند .

خانه ام سالم مانده ، بحمدالله بعضی مردم عرایضم را شنیدند و مختصر آبروئی بحمدالله خدا مرحت فرمود ...

حضرات آیات الله حجج الاسلام عتبات اظهار مرحت میفرمایند و بارها هیئت علمیه میرزا احمد و غیره از قول حضرات حجج الاسلام نقل کردند که **ما بوجوه** (ناقابل) **فلانکس که در تبریز است نازش داریم** . آیا روامیدانید که سایرین حسد نکنند و سکوت نمایند؟ پاره موقوفات که در دست من است ، شجاع الدوله توقیف نکرد ؟ و در تمام اطراف و اکناف شهرت ندادند که فلانکس را گرفتیم ، کشتیم ، دار زدیم و، و، و، چه کنم

خداوند مرا مشروطه طلب و اصلاح جو قرارداد بازچه کنم که سعی دارم که مشروطه بشود، تادین اسلام و مذهب جعفری برقرار شود. نه معاضدت عمومی میتوانم بکنم نه ترك حمایت از مظلومین و نه ترك مشروطه، دراین میان باید هدف تیر مصائب شد والحمد لله ...

امام مسئله و کالت که گویا من اسباب فراهم می آورده ام که وکیل بشوم حضرت امیرالمؤمنین علیه السلام می فرماید «ولقد ضحکنی الدهر بعد ابکائه» سبحان الله هزار سبحان الله! من بر بکر و کالت راضی نشدم حالا برای بیوه اش جان بازی می نمایم؟ در اول امر شب غره رمضان ۱۳۲۴ در انجمن داد زدم که من نه وکیل انجمن می شوم نه وکیل دارالشوری، باوجود آن از طبقه علماء نمره من از همه بیشتر بود، باز قبول نکردم. در انجمن جمع شده بزور چماق مرا با حاجی میرزا حسن مجتهد مجبور می کردند که باید برویم باز قبول نکردم. برای انجمن در عین بحبوحه قدرت تکلیف کردند سرباز زدم.

در انتخاب سابق انجمن، هواخواهان من بشدت انکار کرده و مخصوصاً جمعی ننوشتند، جمعی را مانع شدند، باوجود این رأی با سم من نیز بود و قبول نکردم [صفحه ۱۱ و ۱۲ نامه مفقود است - م] در همان اوقات دلایل عدم صلاح آن را نوشتم و در ثانی بحمد الله تلگراف حضرات حجج الاسلام نیز رسید که تصدیق نفرموده بودند، صاحب ورقه فراموش کرده که این حرف به حجج الاسلام نیز بر می خورد. حالا نیز می گویم دولت مستأصل تجار مستهلك و همه مقروض خارجه و غالب تجارت داخل و خارج بما روس و احتیاج ما از همه گذشته در قند و چائی و نفت بر روسیه معلوم و عدم انقیاد مردم برا حکام بی شبهه، آیا کدام قوه مجریه تجار را مجبور می توانست بکند که با خاک روسیه تجارت نکنند و یا کدام آحاد و افراد ملت را مجبور می توان کرد که چایی نخورد و نفط نسوزاند، آیا رعیت روس را منع میتوان کرد مال روس را وارد ایران نکنند، آیا روس قدرت نداشت محض برای کوبیدن ایرانی فقط قند و نفط [نفت] را یا بقسمی ارزان وارد بکند که همه آذوقه سالیانه را بخرد یا چنان منع نماید که نشانه ای از آن در مملکت پیدا



نشود؟ در کدام تاجر این قدرت بود که قروض خود را ببانگ روس بدهد و از اوقف قطع علاقه نموده با رعیت انگلیس تجارت نماید؟

آیا این همه استعداد داخله که از ایران بروسیه می‌رود، اگر دولت روس درازاء این حرکت آذربایجانی، او هم مال ایران را منع می‌کرد چه می‌کردیم؟ و اگر بهانه طبیبی درآورده می‌گفت:

میکروب فلان مرض مثلاً در شیرین باراست [میوه‌جات-م] و ممانعت می‌کرد یا گرانترین می‌داد چنانچه وقتی بفرشها داد و ضایع کرد چه می‌کردیم؟ رشتی‌ها که پیش قدم بودند و این اجازه از آنها بود چرانتوانست بکنند؟ همان روز که صحبت بایقوت\* درمیان بود، بانک روس وجه براتی که مردم بخارجه می‌خواستند، پول امپریال خواست و به‌قران راضی نشد آیا تمام نبضها ساقط نشد؟

حقیقتاً نهایت بی‌ملاحظه‌گی است که انسان محض اینک بیچاره را متهم نماید مرتبه دانش خود را بر مردم بنماید، عجب است که ملتفت بی‌ثباتی خود ایداً نیستیم در اوایل مشروطه در مجالس ختم، چائی دادن را موقوف کردند و دوسه ماهی رفتار شد در ثانی بالمره فراموش گردید و چائی مجدداً معمول شد، حتی جناب حاج مهدی آقا کوزه‌کنانی در تعزیه مرحوم حاجی ملا احمد پلونی نیز داد. کار ما کار اطفال است که محض هوا و هوس اقدام بکاری می‌کند وقتی که دیگری منع کرد بدش می‌آید و تکذیبش می‌کند و در آخر می‌بیند که حق بجانب کی بوده... باری اینها مطالبی است که مجعلاً بشما نوشتیم و جزئیات مطالب را سابقاً کراراً نوشته‌ام اگر لازم دانید به‌مرکز عالی و پاره اشخاصی که صلاح دانید ارائه نمائید

این مطلب را همه میدانند و محتاج به مذاکره نیست که دول خارجه با ما هزار گونه مخالفت دارند، ازدینی و پولتیکی و منافع و رقابت ملکی و توسعه تجارت و غیره که دولت انگلیس و روس هر کدام از سمتی داخل مملکت شده و وزراء نیز هر کدام تابع

خسیالات یکی از این دو بود ، چنانکه همان اوقات هیچ کس در فکر مملکت نبود و ملك میرفت حالانیز بهمان شکل است .

آقایان مدتها در این آرزو بودند که مداخله در امورات داخله نمایند ، تا اینکه این مقدمات پیش آمد ، و مقدمه مشروطه بمیان آمد ، این دودولت آلیانس کردند و مملکت را قسمت نمودند ، آذربایجان مرکز بلا شد تا محصور گردید ، بعد سایر امورات شد که شد .

در ماه شعبان ۱۳۲۷ سالدات روس به اهر رفت و ظاهراً بارحیم خان کمی ستیز کرد درس او را داد و نایب قنسول بارحیم خان دست بدست داد و عکس انداخت ، از آنجا سرطایفه محمد خانلور رفت و شبانه سرآبادی ریخت ، دختر علی خان و چند نفر دیگر را کشت ، هم در آن ایام جمعی از سالدات بسراب رفت و در قصبه به بهانه حفظ آگنت که تازه معین کرده اند اقامت نمود .

شهر رمضان ناخوشی رحیم خان و لغوه کردن او معروف شد ، قنسول روس طبیب فرستاد و بعد از رسیدن طبیب به دوروز رحیم خان حرکت بسمت اردبیل کرد و پس از آنکه در شهر این خبر منتشر شد قنسول کاغذی به رحیم خان نوشت باین مضمون که اگر صدمه جانی و مالی بر تبعه روس برسد شما و وراث شما مسئول آن خواهید بود و این کاغذ را به ایالت فرستاد که بفرستید من این فقرات را متوالیان به شما نوشته ام ، چون فاصله زیاد است در خاطر من مانده ...

البته مسوده شرحی را که بهیشت علمیه نجف نوشته ام دارید ، در آن مشروحه غیر از دعوت به اعزام جمعی از نجف که بهمدستی جمعی از اهل مملکت اسلام مابین شاه و رعیت بدهند ، به سایر مطالب نیز اشارات شده بود که مردم به ضیق افتاده اند و احتمال مخاطرات عدیده می رود و باید انقلابیون را اسکات کرد .

کار شاه يك طرفی شد و حاجتی بر آنچه من تصور می کردم نماند ، اما سایر مطالب کماکان باقی مانده و علاجی بر آنها نشد . اگر مسوده آن را دارید اعاده نظر نمائید .

در آخر نوشته ام روس رفتن قشون خود را موکول به آمدن حاکم می نماید فرضاً اگر تمام قوشونش برود و يك سال دات بماند برای او کافی است .

در اوایل امر، بادوقن سول روس انگلیس شش دفعه ملاقات شد یعنی آنها منزل من آمدند و همه را سخت شنیدند و در بعضی آنها اقبال لشکر و جمعی دیگر بودند، چه ها گفتم همه معلوم است و عند الصبح یحمد القوم السری وینجلی عنهم غلالات الکوی... خیلی نوشتم عفو فرمائید. این مطلب را بشما می نویسم که عین الدوله اگر مشروطه طلب نبود، حامی ملت بوده باشاه مخلوع بهجهاتی که میدانید نهایت ضدیت داشت و خیلی مایل اصلاح بود، چنانکه در این مدت مأموریت حکمی بجذیت نکرد باز میگویم مشروطه طلب نبود اما بسیار مستهجن است که او را نظیر شجاع الدوله گرفت و او را طرد، و این را جلب کرد. علی [متأسفانه چهار صفحه از این نامه مفقود شده است - م]

### نامه شماره ۹۱-۲۷ شوال ۱۳۲۷

به برادرش به نجف می نویسد

خدمت جناب مستطاب شریعتمدار آقای آقامحمد محلاتی سلام وافر دارم ، و از حفظ الغیبی که ایشان کرده اند خیلی ممنون شدم خداوند توفیق کرامت فرماید . سلام خالصانه مرا خدمتشان برسانید و عرض بکنید :

ترك جان و بدل و مال و نام و ننگ - در طریق عشق اول منزل است .

بنده شخصی هستم که در لباس فقر کار اهل دولت می کنم . خود را از انقلابات دور کردم و داخل انقلابیون نشدم و در این عرصات بحمد الله جانی بسلامت بدر بردم و حفظ آبروی خود و ملت و آباء و اجداد خود را کردم . و مانند بعضی اشخاص حکمها نکردم و تمام اتکالم بعد از فضل الهی و توجه ائمه هدا علیهم السلام بر انفاس قدسیه حضرات آیات الله حجج الاسلام اجل الله شأنهم بود و هست و آن تلگراف های مفصل که

در جواب مشیر السلطنه\* گفته‌ام برهان قوی است و آن تلگراف دیگر که بفرمان فرما گفته‌ام در عقاید بنده کافی است. در موقعی که اشخاصی که خود را بسته حجج الاسلام میدانستند، اجتهاد در مقابل نص کرده از فرمایشات ایشان تمرد کردند... منکه بزعم ایشان از ایشان قدمی دورتر بودم سینه سپر بر ملامت کرده با کمال جد و جهد مطاوعت و انقیاد کردم و کلیات را ابلاغ نمودم و رساله «الان\*» را نوشتم و آنچه از دستم برمی آمد کردم.

اگر در این بین مغرضی حرفی زد کاری به او ندارم، بایی گفتند، مرکز غیبی گفتند، ترهات و مزخرفات نوشتند هیچکدام را بحمد الله اعتنا نکردم، بلی راست است فحش نگفتم و دشنام ندادم و قول خداوندی را که میفرماید «قولا له قولا...» راترك نکردم. ایامی که در باسمنج بودم شهریان باعجز و لابه باشاه مخلوع مذاکرات کردند، حتی گفتند استبداد شما برای ما خوشتر است تا آمدن فاشون روس؟! بنده در باسمنج در بحبوحه اردوی استبداد همه را سخت گفتم، بشرحی که ملاحظه فرموده اید فقط «آمدیم ای شاه را...» نوشتم و آن هم در راه ملت و نان خواستن بود. شمارابخدا با فحش گفتن اگر کاری از پیش میرفت در عرض سه سال از پیش رفته بود، در حالتی که اردو، دور شهر را گرفته و گلوله ریزی میکردند، چاره جز بازبان خوش گفتن بود؟

و حال آنکه باز در همه تلگرافات مشروطه را بدون تملق میخواستیم، باری اطاله بیشتر از این حسنی ندارد.

بنده در پی اسم بلند کردن نیستم و بارها گفته‌ام اسمی که پدرم برای من گذاشته کافی است بحمد الله موقع احترامی که داشتم طرف مقابل از من ملاحظه داشت، ادب می کردم، ادب می کرد، با وجود آن در يك تلگراف که سهو شده چاپ نکرده اند،

---

\* يك تلگراف بعد از بتوپ بسته شدن مجلس و تلگراف حاد دیگر از باسمنج کرده است

\* این رساله مهم در این کتاب آورده شده است



شاه مخلوع به من گفت :

آنهارا ثقة الاسلام صوری بدانند [یعنی جدی نگفته است-م] .. حکایت اردبیل را مکرراً نوشته ام رحیمخان و شاهسون متفق شده وارد اردبیل شدند .

فتح السلطان \* حاکم با جمعی کثیر و اعضاء انجمن به قنسولخانه روس رفتند . سردار ملی هم از روی ناچاری از اردبیل بسلامت بیرون رفت . بسراب تمهیه لشگری فرستادند ، شجاع الدوله از مراغه حرکت بجانب سراب کرد و بعید نیست امروز وفردا وارد اردبیل شود .

از سراب جمعی بسمت شهر کوچیدند و می کوچند ، دیروز چهارشنبه ۲۶ ماه پانصد نفر سالدات و ۲۰۰ نفر قازاق و دو توپ از جانب دولت روس وارد اردبیل شد و چند روز قبل ۵۰ نفر سالدات از تبریز برای محافظت آگنت روس بسراب رفت استعداد دولت نیز از طهران بریاست سردار معتضد از جانب آستارا مأمور شده اند ، پناهی بجز خدا نیست . اختلال امور داخله تبریز زیاده از حد است ، هیچکس مطیع کسی نیست و مردم تمام مات و مبهوت ، با وجود این رجای واثق بر این است که انشاء الله کارها اصلاح شود . و نباید مأیوس شد .

باران رحمت بی حساب الهی متوالیاً می آید . هوا هنوز سرد نیست و احتیاجی به آتش خارجی نداریم . و با سوز دل خودمان گرم می شویم .

دختر آقا یحیی ، دوماه خود را تمام نکرده با سیاه سرفه یکدر \* جهنم را بست .. با این پوست ۹ جلد رساله «لالان» و نه جلد «الحق یعلو» که در پاریس چاپ کرده اند و مولفش را نمی دانم کیست ، فرستادم . علی

[کتاب اخیر اشتباهاً در کتاب زندگی نامه بخود شهید ارتباط داده شده است.م]

---

\* در تعلیقات معرفی شده است

\* نوه اش بوده

امر اردبیل بحمدالله بخوبی گذشت ، صورت تلگراف جناب رشیدالملک رادر صفحه جداگانه فرستادم ملاحظه مینمائید . . چند روز قبل بشهر خبر رسید که سامخان قهره داغی بسمت اودلی جیزق و ویجنیار ( موجونبار ارمنی نشین ) حمله می آرد از اطراف هم دهاتیان بشهر ریختند ، جنرال قونسول روس فوراً بایالت خبرداد که بر محافظت موجونبار قازاق میفرستم (بملاحظه هم مذهبی) ، واز ایالت معدودی نماینده خواست که ایالت داد قازاق سر موجونبار رفت و معلوم است که محافظت کرد اطلاع ندارم، اما اودلی جیزق بغارت رفت . [چون ارمنی نشین نبوده-م] دیروز شنیدم که از سردار ملی صدنفر سوار خواسته اند که بسمت سامخان بفرستند سردار ملی حقیقتاً يك فداکاری کرد که به قونسولخانه روس \* نرفت و به تبریز آمد ، این شخص مردی است جوان و بی تجربه و قدری زودباور و مربی هم ندارد .

مدتهاست عقیده جمعی این است که باید بسردار و سالار پایی شد چنانچه قونسول روس اوایل کار پایی می شد و آن مقدمات فراهم آمد و من همیشه طرفدار آنها بودم و چه حفظ الغیب کردم و با قونسولهای روس و انگلیس چه صحبت کردم اعاده آن بیجا است و از آن ببعده قونسول روس دیگر از من قطع مراده کرده و ابداً تردد ندارد . دلیل این مطلب است یانه سر جای خود بماند ... بساری بعضی از اشخاص بملاحظه سوابق پاره اعمال که با سم آنها کرده شده و بعضی ها بملاحظه اینکه حضرات مخل آسایش هستند در صدد تضعیف آنها بودند ولی آنچه عقیده صریحه من بود این بود که باید این دو نفر بطهران بروند و در دربار شاهی شغلی باشند، بی مسئولیت با مواجب معتدبه بدهند و یا اینکه اگر میتوانند در تبریز آنها را کاری مرجوع بکنند و محدود نمایند و چون آنها بر سر اعضا خود مسلط هستند اداره خود را محدود میکنند بدیخانه اولی رانگردند و دومی را هم یا نکر دند یا نتوانستند، کاری ندارم تا اینکه سردار را به اردبیل فرستادند رفت و

---

\* منظور قونسولخانه اردبیل است

برگشت بعد سالار را با آنچه میخواست دادند روانه سراب کردند .. حالا انتظام مملکت لازم است و بعقیده من از جانب حضرات آیات الله اگر دستخطها به انجمن و سردار و سالار شرفصل دور یابد خیلی لازم است باین مضمون که همت شما بود که چنین و چنان شد حالا خانه از خودتان است مملکت را امنیت بدهید تا بهانه مهمان قطع شود و باید هر کس باندازه خود سعی در اصلاح و اسکات فتنه نماید و، و، و، آنچه مقتضی میدانند ...

پاره حرکات که در سابق اتفاق افتاده و حالا نیز گاهی اتفاق می افتد می دانید که مرد عاقل متدین بآنها رای نمیدهد و نمی پسندند و باین ملاحظه بود که جمعی خود را بکنار کشیدند ، ، اما از انصاف و حق نمی توان گذشت که از آنهمه پافشاری ها و حفظ ناموسها و بذل جانها و حفظ مملکت نمی توان اغماص کرد و نمی توان هباء منثور کرد . این است عقیده من و جمعی براین است که باید با حکمت عملیه و وعظ و نصیحت کار رجوع کردن و امثال آن باید این قسم اشخاص را اصلاح کرد و حتی به ایالت گفتم که باید مثل گربه که ما ترکها «پشیم \* پشیم» می گوئیم باید استمالت کرد و وانصافاً ایالت نیز بهمین وتیره است .

سردار را هم واداشته ام که تمکین صرف باشد و اطاعت محضه نماید تا خداجه خواهد مجعلا پاره دستخطهای ملاطفت آمیز مخصوصاً بسردار و سالار خیلی لازم است ، این مطلب را کراراً سرمنبر گفته ام حالا هم مینویسم و مظنه نوشته ام که باید مهمانهای قوی پنجه را که زور و زر نداریم با قطع بهانه از خانه بیرون نمائیم و قطع بهانه نمیشود مگر با امنیت مملکت ، آنهم نمی شود مگر با آسوده نشستن خودمان . کسانی که مسئله مشروطه را القاء انگلیس میدانند باید این مطالب را هم بدانند که روس در دست او آلتی بیش نیست و چون روس مقروض انگلیس است و در تحت حیل و دسایس او مقهور ، مجبور است که هرچه انگلیس میگوید بکند . اما در ضمن از اجراء خیالات خود نیز فارغ نیست ، مادام که پولتیک انگلیس بسرنگشته روس نمی تواند تهرّد نماید ، ابداً جای وحشت از این نیست که شاه مخلوع مراجعت می کند

---

\* گربه ام ، گربه ام

و روسها حمایت از او می‌کنند زیرا اگر روس این عرضه را داشت در همان ساعت اول که شاه مخلوع بآنها پناه برد این کار را میکرد و آن وعده که باو داد و او را از تاج و تخت خود دور کرد بجایمی آورد ، اما انگلیس نقش خود را زد روس را فریب داد تا او شاه مخلوع را فریب داد و قتی که صید به نشان گاه آمد کرد آنچه مقصود خود بود . انگلیس برای محافظت هند مجبور از هر گونه اقدامات است و نهایت ملاحظه از تسلط روس بر آذربایجان و خراسان دارد و تاجان دارد نخواهد گذاشت که بر این دو ایالت مسلط شود و این ظاهر سازیها همه مبنی بر پولتیک است و یکی از آنها این است که می‌خواهد خود را خوش مرد و روس را بد مرد نماید ، چنانکه من به قونسول انگلیس گفتم که ما با شما پنجاه سال است جنگ کرده ایم باروسها هشتاد و چند سال است با وجود قرب عهد جنگ با شما آنرا فراموش کرده ایم ولی جنگ روس را در خاطر داریم ، چرا که آنها همیشه جالب نفرت بوده اند و شما جالب محبت با وجود این مقدمات باز از مکر دشمن نباید آسوده نشست و نباید خود را به تنبلی زد و در فکر نشد ، روسها دائماً در اجراء نفوذ خود اصرار دارند و بهر شکل است می‌خواهند مردم را جلب نمایند . . این حرکات نامالایمانه ما \* نمی‌افزاید مگر قوه خصم را و البته خیلی مردم هستند که در نهایت استیصال هستند اما باز غیرت ملیت مانع از رو کردن بسمت حضرات است و نمی‌کنند و نخواهند کرد . اما چه کنیم با حریف قوی پنجه که او دائماً در دراز کردن دام است و ما ملتفت نیستیم ما قوه عسکریه نداریم قوه عقلیه ما هم در مقابل قوای جسمانیه جهیلانه دیگران چه خواهد کرد ، فعلا تدبیری غیر از جلوگیری و استمالت از متنفذین هر دو طرف چاره دیگری نیست ، این است عقاید من از اول تا به امروز و ان کره الغافلون ، ، ، ، اعضا انجمن بحمداله انتخاب شده باین ترتیب نمره در آمد :

- ۱- آقامیرزا حسین واعظ ۲۵۲۲ رای ۲- آقای امین التجار ۱۷۲۳ رای ۳- آقا شیخ سلیم ۱۳۱۹ رای ۴- جناب حاجی میرزا حاجی آقا میلانی ۱۲۷۱ رای

\* یعنی حرکات مذبحانه ماقوت دشمن را اضافه می‌کند



۵- آقا میرزا محمد تقی ۱۱۰۵ رای ۶- حاج رحیم آقا بادکوبه چی ۹۷۰ رای ۷- حاجی ناصر حضرت ۹۱۳- ۸- حاجی نظام الدوله ۹۰۰ رای ۹- اقبال لشگر ۸۵۰- ۱۰- حاجی محمد علی بادامچی ۷۹۲- ۱۱- جناب حاج میرزا ابوالحسن انگچی ۶۸۴- ۱۲- مشیر السادات ۶۱۲- ۱۳- اجلال الملك ۵۵۹- ۱۴- آقا سید محمد خامنه ای ۵۳۹- ۱۵- شیخ حسینعلی واعظ ۴۸۰- ۱۶- حاجی رسول صدقیانی ۴۸۳- ۱۷- رحیم آقا قزوینی ۴۷۸- ۱۸- ثقتہ الملك کارگذار ۴۵۹- ۱۹- حاجی حسین خطائی ۴۳۹- ۲۰- بنده حقیر ۴۳۴ .

آنچه لازم بود ۹ نفر بود که در اقبال لشگر ختم است ، حاجی سید حاج آقا استعفا کرد نوبت بحاج محمد علی رسید . با وجود اینکه سرمنبر گفته بودم که مرا انتخاب نکنند باز بعضی هوس کرده نوشته بودند و حال آنکه اگر نمره اول هم باسم من می شد قبول نمی کردم ، چنانکه تاحال نکرده ام بقول یک نفر «مردم را واداشتم آقا نشد !!!» پائین تر از این اشخاص خیلی است اما صورت عمومی ندارند و این آخری ها هم لازم بود .

### نامه شماره ۹۳- ۱۵ ذی قعد ۱۳۲۷

به برادرش مینویسد :

کاغذهای شخص شما و جناب حاجی نصیر الممالک رسید ، از وضع مملکت چه بگویم ، روسها دائماً تزیید قوا در اردبیل کردند آنچه کردند و با دسیسه داخل شدند صبر کردند بعد از آنکه تمام شهر اردبیل بغارت رفت قازاق آورده صورت ظاهری امنیت دادند و بارها نوشته ام که این خیال حضرات برای مرکز آذربایجان بود آن وقت خدا نخواست بالاخره باطراف توسل جستند در شهر تبریز نیز بهر وسیله هست مردم را جلب مینمایند شنیدم هنوز تحقیق نکرده ام که بعضی فواحش \* را بباغ شمال آورده و قیمت معین کرده اند از سه منات الی یک منسات و مسکرات آورده بحساب ارزانترا از دیگران میفروشد معاذ الله اگر راست باشد چه قدر اسباب جلب مردم هرزه و اشرار خواهد شد .

\* ماتیشقا

مذاکرات کلیسارا کراراً بشما نوشته‌ام ، برادر جان برای من جز گفتن و نوشتن بهره دیگری نیست «طالع ضعیف خصم قوی دوست دشمن است» دیروز به انجمن رفته پاره مذاکرات را کردم قرار شد امروز به ایالت بروم و پاره اقدامات بشود تا خدا چه خواهد .. کاروکلائی آذربایجان هم از قراری که می‌شنوم زار است ، راستش را بشما بگویم : اشخاص که انتخاب شدند اولاً باچه دسیسه و تقلبات . ثانیاً بچه بی‌لیاقتی و بی‌کفایتی و بی‌علمی تشریف دارند آن رفیق معهود صاحب ورقه ابداً حق عضویت انجمن را که تحصیل کرده بودند داشت : زیرا که دارای شرائط انتخاب نبود نه ملک داشت نه مالیات بده بود بانیتی و مقصدی اول او را داخل انجمن کردند و اسم گذاشتند که حیاط ملکی باو بخشیده‌اند و حال آنکه بالمره دروغ بود ، بعد اعضاء، یکنفر «معین» کومیتہ ترتیب داده اسم پاره اشخاص را بمردم نویسانند که از جمله مدیر مساوات و مدیر نجات و شیخ رضا دهخوارقانی و امثال او بودند که دونفر اولی اولاً: معروفیت ندارند ثانیاً ابداً خبرت و بصیرت از وضع آذربایجان ندارند بالجمله سعی کردند که پارتی خود را محکم نمایند در دوره ثانیه انتخاب ، تقلبات کردند تا قرعه باسم‌ها و خواهان و همیاران خودشان برآمد .

رفیق .... از نهایت دست‌پاچگی نخواست اعتبار نامه بگیرد ۴۰۰ تومان پول نقد گرفت و راه خود را کشید ماهی صد تومان هم در دارالشوری خواهند گرفت . این تجارت چه ضرری بایشان دارد ؟ بقول خودمان «آباد اولسسا»<sup>۲۱۹</sup> بلبلیم خراب اولسا بایقوشی» عقیده جمعی براین است و هو الحق که انتخاب اعضاء برای دارالشوری ماده غلط شده . گذشته از معنی بعلت اینکه انتخاب را یا انجمن باید بکند (اگر تأسیس شده) والا در تحت نظارت حکومت و معارف شهر باید انتخاب شود . اعضاء انجمن فقط ۷ نفر بودند ، باقی استعفا کرده بودند ، هفتمین همان مولانا بود که از اصل عضویت قانونی نداشت و انتخاب و کلاً در تحت نظارت همچو انجمن غیرقانونی شده اعضاء انجمن ۱۲ نفر بودند ۴ نفر استعفاء کرده بودند مانده بود ۸ نفر و قانون براین است که اگر دوثلث اعضاء حاضر یا موجود نباشند انجمن رسمیت نخواهد داشت یک نفر نیز

حالش آن بوده که گفتم مانند ۷ نفر \* فلمیشد قانونیاً

حال آن شخص سید که همه این پارتیها دورسراو می گردید معلوم است که از انقلابیون سخت است و در تهران شیوه ها زد اما امروزها از آن هوا افتاده و رنگ معتبری ندارد .

شمارا بخدا سهر و بزرگ آقایان طهران خاصه همان شخص را ملاحظه نمائید که شاه مخلوع را عوض اینکه یادر ایران حبس نمایند یابه ممالک دور دست کوچک آزادی طلب نفی نمایند بدامن دولت روس انداخته و بخاک او فرستاده و تحویل او کردند از آن آقا پپرسید که آیا این کار خیانت یا جهالت است یا آنچه او فرض کرده، تهمت می زنند ...

خیلی تلاش دارم بلکه بزیارت مشهد مقدس یا لااقل زیارت حضرت معصومه بروم اما خدا سیاه کند روی تنگ دستی را که حقیقتاً ده تومان پیدا نمی توانم بکنم و دلم گرفته نزدیک است مالیخولیا بیاورم نمی دانید در چه عذاب هستم . نه تحمل سکوت دارم نه قدرت نطق، گوشه خانه نشسته ام از تهمت مردم در عذابم و متصل در زحمت ، از مداخله شرعیات سه سال است که دست کشیده ام اما در کلیات در نهایت درجه اصرار دارم که امورات شرعیه بر وفق شرع و محول بر شریعت بشود . علی

## نامه شماره ۹۴ - ۲۲ - شوال ۱۳۲۷

در موضوع ساختمان کلیسا در باغ شمال  
که در نامه ذکر شده و گویا کار گزار هم دخالت  
کرده است این نامه جواب قونسولگری روس است.

---

\* تفنن ادبی کرده و فارسی را عربی

## نامه شماره ۶۱۰ ۲۲ شوال ۱۳۲۷

از مضمون مراسله شریفه مورخه ۱۶ شهر حال ۱۱۱۶ آن جناب دو ستار استظهاری لازم بعمل آمد ، جواباً بانتهایت توقیر واحترام زحمت افزا است بطوریکه در ملاقات حضوری شفاهی اظهار داشته‌ام در باغ شمال بنای مخصوص برای کلیسا نشده و بلکه برای اینکه سالدات وقزاق از اجرای آئین روحانی مجبورند روی سه دیوار که در یک نقطه باغ شمال بود چند تیر انداخته و پوشانیده شده تا از باران و برف و سرما محفوظ باشد و یک دیوار چهارم اضافه کرده‌اند که نصب در و پنجره نمایند و در موقع معاودت اردوی روس بحال اول خود اعاده خواهد شد محض استظهار خاطر شریف در تکمیل اظهارات شفاهی بمقام مزاحمت برآمده و در اینموقع احترامات فائقه را تجدید مینماید .

سواد مراسله قونسولگری روس بکارگزاری آذربایجان

## نامه شماره ۹۵ - ۲۵ ذی القعدة ۱۳۲۷

جناب نورچشما

اخوی ابوالحسن خان در ۲۰ ماه به سویس رفت ابوالمعالی را نیز همراه برد پناه الله! \* مطلبی ندارم جز دلتنگی در گوشه خانه نشسته در بروی مردم بسته بسا وجود این از دست بدگویان خلاصی ندارم بجان عزیزتان قسم که ابداً حرف نمیزنم دو دفعه در این ماه که از روی اضطراب و اتمام صحبت بود به انجمن رفتم و با ایشان نزد

---

\* پناه بر خدا



ایالت رفتیم وپاره مذاکرات شد سردار ملی را مداخله کار واسباب اختلال میسر شدند من و دیگران او را نصیحت کردیم و گفتیم ورامش نمودیم که در خانه بنشیند صلاح او هم در این بود او هم تایک درجه اطاعت کرد ایالت خود رأی است و مخصوصاً از احدی حرف نمیشنود تا حال قریب صد هزار تومان خرج زوره کی یا عنف اردوها کرد ...

از اول امر آنچه گفتند که باید استمالت کرد و رحیم خان و اتباع او را امیدوار کرد یا گوش نداد یا از او هم پیش رفت نکرد ... در ماه رمضان سالار عشا بر قره داغی و اتباع او چند دفعه با وسائط مختلفه و با وسائط محترمین از او شده در صلح کوبید و امنیت خواست و اظهار انقیاد کرد کسی پایی او نشد ... در بدو ورود قازاق روس به سراب رفت از آنجا به قره ورن تا آن انقلاب بمیان آمد ، و آخر شعبان (۲۷) سردار ملی را به اردبیل فرستادند و حال آنکه بالمره صحیح نبود . رفت حاکم اردبیل متصل راپورت کرد بفریادش نرسیدند بعد از رمضان رشید الملک را خواستند و بعنوان اصلاح فرستادند ولی کار از کار گذشته بود سواره قره داغی تاسهند و ابیران (سفیدان) آمد سواره شهری رفت کله خورده برگشت حالا میخواستند استمالت نمایند آن هم عجالاً صورت نگرفته ... میگویند سواره رحیم خان تا «آلان بر آغوش» آمده «و باروق» خالصه محمد علی میرزا را صاحب شده ، آن اطراف بکلی مختل است اهالی «هریس» که همسایه بخشایش» است و جزو محان آلان بر آغوش بمناسبت اینکه حسن آقا گنجه ای تبعه روس در بخشایش علاقه دارد آنجا پناه برده اند ، ... در خانه قونسول برای مردم باز است و شنیدم تا ۲۶ نفر بطور علنی دخالت کرده اند [از اعیان و اشراف در قنسولگری بنام تبعه نام نویسی کرده اند] لایحه مرا که در ۱۲ جاری بهیشت علمیه نجف نوشتم و قید کردم که خیال روسها این است ، درست ملاحظه نمائید که البته صورت آن را دارید ببینید که من خالك بسر آن وقتها چه نوشتم و فلان آقا در حق من چه گفت

شمارا بخدا به بینید که حرفهای من نقطه بنقطه واقع میشود ؟ ...

کاغذ باینجا رسید خبر آوردند که جناب نصیرالملک کارگذار قهر کرده میرود متوحش شده کاغذ را ناقص گذاشته آنجا رفتم معلوم کردم قهر نیست احضار است از سابق اطلاع داشتم که او استعفا و اسباب چینی برای در رفتن می کند ، چه کند بیچاره ، کار از پیش نمی رود در میانه ضایع میشود .... حالا که برگشتم تتمه کاغذ را مینویسم مکرر گفته ام و باز میگویم : حضرات در خانه خود را باز کرده اند و رسمشان بر این است هر کس بقونسولخانه یا سفارت رفت محاکمه او باید با اطلاع ایشان در کار گذاری بشود یوسف حکم آبادی پسر همشیره حاجی محمود خودمان که در هشتم جمادی اولی قوشون روس او را گرفت ، خانه اش را خراب کرد و اثاث البیت او را هر قدر میتواند ستند این و آن بردند بعد از مرخصی [خوانده شد] .

جعفر نام که خود را بدامن قونسول روس انداخته مدعی است که چند پارچه از اسباب من در خانه یوسف است ، جبراً قرار داده اند که مدعی قسم بخورد و یوسف تحویل بدهد در این خصوص بکار گذاری زور آورده اند ، حتی قونسول غلام فرستاده بوده که در کار گذاری بنشینند تا اجراء این حکم بشود ، کارگذار نیز باین علت و سایر موارد فجیعه استعفا کرد بعد از این کی بیاید چطور بشود الله یعلم ... این شخص محترم نازنین آبروی خود را با این استعفا خرید و از دست روسها خلاص شد . کار از پیش نمیرود سابق چه بود که حالا چه بشود که قوه نظامی در وسط شهر نشسته حقوق ایرانی باید ضایع شود و کارگذار به مردم نتواند حالی کند که او پیشرفتی ندارد و چاره اش این است لاغیر ... ماشاء الله امنیت فوق العاده است !! در خلعت پوشان سه شب پشت سر هم آدم لخت کردند بار بردند ... من گفتم باید چاره انقلابیون را کرد چنانچه در آن لایحه مفصله نوشته ام به ذق بعضی آقایان برخورد حالا ببین چه خبر است . البته وقایع راجعه به تهران

را شنیده‌اید، جناب آقای تقی‌زاده که مردم خود را فدائی او کرده بودند، حالا در تهران و در تبریز بضد او شوریده‌اند، و او را طرفدار انگلیس میدانند و الظاهر کذا چنانکه از سابق هم اشاره بشما شده بود مسئله سفید مهر و سایر مطالب که زیاد است مولا آقای مقصود که کاغذ معهود را نوشته بوده از اعضاء آن شخص محترم است با کسانی دیگر

\*\*\*

۲۵ ذی‌القعدة علی

نامه‌های مربوط به سال ۱۳۲۷ قمری در اینجا تمام میشود ضمناً چون نامه‌ای در میان آنها بود که امضای آن شناخته نشد بتقریب (حسین طباطبائی) یا (حسین رضا زاده) خوانده می‌شود اما چون با «قبله گاه» آغاز میگردد بعید نیست که از کسانی صادر شده باشد که در تبریز بوده و مقام پائین تر از ثقة الاسلام داشته است اینک آن را طی شماره ۹۶ مینویسم و رونوشت نامه ملفوف را هم در ذیل آن درج می‌کنم :

نامه - شماره ۹۶ - ۱۳۲۷

قبله گاه

عصر با نهایت اشتیاق بودم که شرفیاب شده جمعه را بخیر و خوبی بآخر رسانده باشم ، افسوس که باز دیدیکی دوجا مانع از این سعادت گردیده دیروز کاغذی از تفلیس داشتم لفافه فرستادم از لحاظ مبارك خواهد گذشت اگر فتاوی حجج الاسلام مدظلالهم یا عکس یا ورقه چاپی در جزو کتابخانه حضرت مستطاب عالی دایر بر این مسئله باشد یکی را التفات فرمایند فرستاده شود . زیاده عرضی نیست .

ضمیمه نامه مزبور عبارتست :

دیروز جنرال (کافانسکی) کارگذار تفلیس با بنده ملاقات کرد پولتیکانه باهم

صحبت کردیم، عمده غرضش از ملاقات بنده اخذ معلومات نجف بود. می گفت وزارت امور خارجه از پطروسبورغ نوشته که علماء نجف به مسلمین تبعه روس فتوی داده اند که بر ضد دولت روس شرکت نمایند و این مطلب خیلی اهمیت پیدا کرده حواس دولت را پریشان ساخته است. بفرمانفرمای قفقاز حکم شده خیلی مراقبت نمایند و تحقیق بکنند این حکم اصل دارد یا نه؟ فرمانفرما هم از کارگذار اطلاعات خواسته. بنده تکذیب کرده گفتم:

مکرر علماء نجف به اهالی ایران امر کرده اند، با تبعه دولت خارجه با کمال ملایمت رفتار کنند چطور می شود که مسلمین را بر ضد دولت روس بشورانند، این چه قدر مضرات بحال امروزی ما دارد، از کارگذار رفع اشتباه نمودم و بعوض در اصلاح خوبی و سلم طلبی و حفظ نزاکت بین آقایان نجف بیان کردم از بنده خواهش کرد نوشته در تکذیب این شهرت..... صادر کنم قبول کردم و دوباره خواهش کرد که از نجف آوردن چون طول دارد نسخه از مرقومات ایشان در خصوص توصیه تبعه خارجه از تبریز بخواهند. در زمان انقلاب چند فقره در این باب حکم دادند از عکس آنها باید در تبریز پیدا شود، اگر حضرت تعالی یکی از آنها را پیدا کردید بجناب سردار همایون ارسال فرمائید خیلی بموقع خواهد بود.

نامه شماره ۹۷ - ۸ محرم سال ۱۳۲۸ قمری

بعد العنوان

لایحه چاپی در نجف اشرف را در ۲۷ ذیحجه نزد مشهدی عباسقلی خیام دیده بودم در لف پا کتهای شما هم دیروز رسید امروز هم که هفتم ماه بود در منبر در حالتیکه جمعیت فوق العاده بود خواندم. قبل از محرم لایحه از جانب هیئت علمیه باسم بنده



رسیده بود که چاپ بشود آنرا هم دادم که چاپ بکنند چون ایام عزاست تعطیل در امورات شده و میشود .

خداوند انشاءالله عواقب امور را خیر فرماید . امورات اهر نیز بحمداله بهتر است قشون مشروطه اغلب غلبه کرده اند تا عاشورا بگذرد و انشاءالله تماماً قلع و قمع می شود متصل سواره و قورخانه و مهمات میفرستند و از تهران هم میرسد چیزی که اسباب معطلی است همان پول است که نیست و کار به زحمت میافتد از خارج قرض کردن را میخواهند ولی مقرضین (کذافی الاصل که قرض دهندگان باشندم) میگویند ما باید بفهمیم که مصرف پول کجا است ؟

این همان مطلب است که چندین صدبار بشما نوشته ام و در ماه جمادی الآخر در جزو لایحه که به هیئت علمیه نجف عرض کرده ام که حضرات (خوانده نشد) بر آن میل باشند مملکت را کنترل خواهند کرد و این عبارت که باید از مصرف مطلع بشویم اگر ترجمه بشود هزار بیت ترجمه آن خواهد بود . مصرف را دانستن مقتضی خرج و تعدیل و تصرف در همه ادارات و امر و نهی و عزل و نصب است . و بالبداهه قرض را نخواهند داد مگر با خواستن امنیت و گرو-گرو نداریم مگر مالیه که مداخل است و مداخله در خرج که تصرف است و با این صغری و کبری دخل و خرج هر دو را کنترل خواهند کرد ... عجبالتأ شهر نسبت بسابق بهتر است و نظم و ترتیب ظاهری دارد ولی ادارات مختل است و مردمان عالم عامل مقتدر توی کار نیست ..

\*\*\*

نامه شماره ۹۸ - ۱۷ صفر ۱۳۲۸

بعدالعنوان

با حریفی گفتم این احوال را نالیده گفت: «سخت کاری بوالعجب وردی پریشان عالمی» نمیدانم از کدام مطلب شروع نمایم؟ سردار بهادر پسر سردار اسعد وزیر داخله بایفرمخان ارمنی و علیرضاخان امیر تومان چند روز قبل وارد شدند دیدن کردم می شنوم دل خوشی از اقامت تبریز ندارند و میخواهند بروند و می شنوم که دولت خیال دارد اردوی آنها را به اردبیل بفرستد ایالت (مخبر السلطنه) بهمان حالت سابقه است نه کاری از دستش برمی آید نه اقدامی میتواند بکند، با معاون بلدیة کربلای علی، در ماه گذشته بارئیس انجمن بواسطه تلفن بعضی مذاکرات کرد و ایالت حکم کرد تا ۴۸ ساعت از شهر بیرون برود، بدو امر از پیش نرفت، بعد از چند روز معاون مزبور اذن خواست برود داده شد باز نرفت، بعد از چند روز استعفا نوشت فرستاد قبول شد و تبریک فرمودند باز بدو واقع شده پشیمان از استعفا شدند و سرکار خود رفتند دست آخر با ایالت اصلاح شد و کار از کار گذشت.

مردم از تمام امور منجر شده اند، از وجه اجاره دکا کین سالانه صدی ۱۷ میگیرند و از کسبه اصناف «اصنافیه» میگیرند و دخل از همه بیشتر شده است، یعنی دو عشر سابق دوهزار تومان بود حالیه مظنه ۱۶ هزار تومان است (تحقیقاً نمیدانم) و میگویند دخل سالیانه از پنجاه هزار متجاوز است با وجود اینها جز اینکه ماهی ۱۵۰۰ تومان موجب اعضاء بلدیة است کاری ساخته نیست چند ماه قبل ماهی ۲۳۰۰ تومان بود بعد از قاروت و قورت علی الظاهر تخفیف داده اند تا ۱۵۰۰ تومان تنزل دادند آیا حقیقت دارد یا نه؟ اطلاع صحیح ندارم. حالت اطاله ندارم مجلاً کار از ایام استبداد فاسد تراست، آن اوقات ظالم یک نفر بود و خیلی ملاحظه داشت و مردم از هر طبقه باشد ممکن بود عرض حالی نمایند و دفع شری بکنند برخلاف حالیه.

حاکم یعنی والی جز حرف زدن کاری ندارد متصل حرف میزند و عارض را معذب میکند، کار ابداً نیست رواج هکذا نفوذ هکذا تدبیر هکذا.. بلی تدبیری که دارند این

است که مردم را بهمدیگر بیندازند و تفتین افساد نمایند . در عرض اینمدت که بشهر تبریز آمده اند ابداً کاری نتوانسته است بکنند . سردار قبل از ورود ایالت اصرار تمام در رفتن به تهران داشت حتی میخواست نقل مکان نماید ، بعد از رسیدن حاکم تکلیف خود را در نرفتن دید . در اینمدت من بهمان طریقه مستمره خودم تکلیفم نبود که داخل کار و مداخله در امری بنمایم مگر در امور مهمه لازمه که چند بار گفتم و مساعدت ندیدم بعد آن راهم ترك کردم اما از جانب ایالت نیز ابداً تقاضائی نشد و دعوتی نگردید و معلوم است که مانعی داشته اند و نمی خواسته اند که خود را بابعضی اشخاص طرف نمایند . من نیز از خدا می خواهم که در این ایام انقلاب خود را طرف نکنم و می دانم که فرضاً اگر طرف بشوم و مثلاً حرفی بگویم جز اینکه دشمنی زیاد بکنم و گاهی هم از پیش نرود حاصلی نخواهد داشت .

\*\*\*

### نامه شماره ۹۹ - ۱۷ صفر ۲۸

این نامه را مرحوم ثقة الاسلام مسوده کرده و نزد شخصی که معلوم نیست چه کسی بوده فرستاده و در ظهر آن نوشته است : این ورقه را ملاحظه فرمائید تصور بنده اینست که این ورقه دو نسخه برای دومرکز نوشته شود یکی وزارت جنگ یکی وزارت داخله . اگر اطاله و یا تقصیری در پاره نکات شده باشد اصلاح فرمائید :

عرض میشود در اینمدت قریب هفتمه که تبدیل سلطنت شده همه مردم انتظار انتظام امور و نظم دوائر روز را بشب و شب را به روز آورده منتظر طلوع آفتاب استراحت تامه عامه بوده و هستند .

ایالت جلیله در سیم شعبان [۱۳۲۷] وارد شد و عموم طبقات قبل از وقت دست

بهم داده و عهد اتفاق بستند که در تقویت جانب ایالت و تمشیت امور و اعاده نظم که حاکم و آمرش ایالت جلیله خواهد بود با جان و دل بکوشند . حتی جنابان سردار و سالار ملی با طاعت او امر مطاعه وزراء فخام قبل از ورود ایالت مستعد حرکت بجانب تهران بودند و خود را حاضر کرده بودند و نقل مکان مینمودند که بعد از ورود ایالت مرخص شده عازم تهران شوند ...

بعد از ورود ایالت مقدمات طور دیگر فراهم آمد تا کار اردبیل ، بعد قره داغ پیش آمد و بحمد اله کار بخوبی ختم گردید ... در اول ورود ایالت دوسه مجلس بطور خصوصی ملاقات شده و باره مذاکرات شد ، چون رسم دعاگو و آباء و اجداد مداخله در امورات دولتی نبوده و جایی بی دعوت نمی رویم و جوابی قبل از سؤال نمی گوییم مگر در مواقع بسیار مهم ، باین واسطه بهمان تیره راه رفته دخیل کاری و داخل شوری نبوده مگر بهمان مقدار که در وقت لزوم بسائقه وطن خواهی گفته ام و خواهم گفت ، چنانچه در ماه ذی القعدة [۱۳۲۷] کراراً ملاقات کرده آنچه بعقل قاصر میرسید اخطار کردم ، و اختلالات و بی نظمی داخله را که اظهر من الشمس است علاج خواستم و از اظهار بدیهی و اینکه استحکام مداخله روس را بهانه نیست مگر اختلال داخله ، و عدم امنیت مردم از همدیگر و بجان همدیگر افتادن و بر وحشت مردم افزودن همراه با وجود بداهت گفتیم .

چون قوه مجریه نداشتند و اختلال امر قره داغ نیز مزید علت بود یا علل دیگر همه امورات در بوته اهمال ماند . آنچه از دست داعی و امثال داعی که ظاهراً در سلك (باصطلاح) روحانی هستیم برمی آید همین است که مردم را خاصه اشخاص را که احتمال قبول دراو بیشتر میرود وعظ و نصیحت و از انقلاب و شورش و مداخلات بی وجه و بی- قاعده منع نمائیم . دیگر قوه سیاسیه و اجرائیه دست ماها نیست . و خدا دانا است که در



عرض این مدت یا سابق بر این چه ها گفته و چه نصیحتها نموده ام که اثرات آن را اشخاص بصیر مشاهده و فواید آن را معاینه نمودند و چون قریبته<sup>۱</sup> الی اله بود عرض آن ضرورتی نخواهد داشت ... بالجمله کار آذربایجان اختلالش در افزایش است و اختلال داخله بیش از پیش است ، بریاس مردم می افزاید و ضعف و فتور در ارکان وجود همه درتزايد و آنچه البته بجائی نرسید فریاد است و آنچه گرفته نمی شود داد مظلوم از ظالم است و آنچه ضایع می شود حقوق ضعفاست ... افراد اهالی یازده ماه در مقابل قشون استبداد مقاومت کردند پول دادند حالا نیز می دهند ، آنهمه مدت بگرسنگی و قحطی آب و نان و محروقات تن در دادند و زیر بار خواری و خذلان نرفتند ...

آیا حالا موقع آن نیست که بطرف این ضعفا اعتنائی بشود داد مظلوم از ظالم گرفته شود ؟

صریح عرض میکنم از دست ضعفائی امثال بنده کاری ساخته نخواهد شد . امر ساوجبلاغ و ارومی و اردبیل معلوم است که به چه نحو پیش آمده کار داخله مملکت و ادارات که اسمش قانونی است پر واضح که به چه شکل است آنچه از قدرت بنده برمی آید در تبریز گفته ام حالا بعد از هفتمه لازم دیدم که بثلث الشکوائی بتهران نیز بنمایم و ابداً باک و پروا از بسداندیشی و بدگوئی و و. و. ندارم ، تاحال بهمه ناگواریه و بهتانها و مفتریات و غرویات \* تحمل کرده و بحمدالله دامن خود را باک نگاهداشته ام و چون حضرت مستطاب عالی سابس ابن ملک هستید عرض این مختصر را لازم دیدم . علی

نامه ایست در ۱۵ ربیع الآخر ۱۳۲۸ به مرحوم فرشی نوشته و درباره پسرش «یحیی» سفارشهای لازم را کرده است که کاملاً قابل توجه می باشد .

## نامه شماره ۱۰۰ - ۱۵ ربیع‌الآخر ۱۳۲۸

**خصوصی - آقا یحیی** رامن باطمینان شما و جناب حاجی خان و سایر دوستان روانه تهران کردم و بی‌ترتیبی طهران را می‌دانستم ، اما بملاحظه اینکه برود تحصیل کمالات نماید تا بتواند لقمه‌نانی بخورد ، دندان‌بجگر گذاشته مرخصش کردم و قبل از ورود پاره کاغذها را برایش نوشتم که لدی‌الورود رسیده بود ، پاره سفارشها و نصیحتها و تادیب و دریک کاغذ تهدید کرده و مخصوصاً به جناب‌عالی نیز نوشتم و جناب‌عالی نیز نوشتید که هر وقت حرکت خلاقی از او دیدید فوراً تلگرافاً بمن اطلاع خواهید داد . این دفعه جناب حاجی خان دائی اجمالاً نوشته بودند « که او را چرا به طهران فرستاده‌اید ؟ » جناب حاجی خان خیرخواه است و ابروی خانواده را با جان خود می‌خرد و مسلماً حرف بی‌مأخذی نمی‌زند ، این سه جوان دریک حیاط بی‌پاسبان مانده‌اند و خیلی سهل است که پاره حرکات نالایق و آلوده‌شد و با بعضی اشخاص بکنند .

بخودش کاغذ سختی نوشته‌ام به جناب حاجی خان و کیل نیز شرحی بهمین مضمون نوشته‌ام ، مخصوصاً به جناب‌عالی هم زحمت میدهم که دو نفری رفته او را تنبیه نمایند ، یعنی چوب و فلک برده ناخنهای او را در بیاورید ، یا تبرئه ذمت نماید و از پاره اشخاص قطع‌علاقه کند و بطور طلبه‌گی ساده راه برود یا فوراً ولو تحت‌الحفظ معاودت به تبریز بدهید . تبدیل لباس کرد برای او صرفه نماید . از تحصیل همینقدرها کافی است و گرنه من برای حفظ شرف خانواده خود مجبورم که پاره اقدامات نمایم . میدانید که من چقدرها دشمن دارم ، متحمل نمی‌توانم بشوم که بعضی حرف‌ها را بشنوم .

بخودش در اوایل ورود نوشته بودم که در طهران دشمنان زیاد دارم می‌ترسم حقه در بیاورند که شما را در نظمیه نگاهدارند ! بهر حال منتظر اقدامات صحیحه کافیه

هستم والا حقیقه خودم را حاضر کرده‌ام که آنچه تکلیف شخصی خودم است بجای  
آرم . علی

## نامه شماره ۱۰۱ - ۱۵ ربیع الآخر ۱۳۲۸

نامه‌ایست خطاب به مرحوم حاج میرزا آقا فرشی :

عرض می‌شود :

رقیمه شریفه مورخ پنج ماه رسید مطلب مهم نداشت مگر خبر خیر و ورود جنابان  
سردار و سالار<sup>۲۲</sup> و تشریفات و احترامات ... در تبریز هم فعلا خبر مهمی نیست و بقول  
فارسی، زبانها (چراغ خاموش است و آسیاب می‌گردد) ایالت جلیله مشغول عشق و  
مشق با انجمن است و بعضی اشخاص هم بدگفتند کار خود را صورت دادند ساکت شدند  
هر چند روز به انجمن تشریف می‌برند و با بعضی انجمنی‌ها عقد الفت بسته‌اند، من  
بهمان وتیره سابقه خون میخورم و خاموشم، درخصوص تلفونخانه که مختصری از آن  
نوشته‌ام بحث کردم و صاحب تلفنخانه مظلوم شد و دیگران را مسلط کردند، و عمل تمام  
شد من نتوانستم کاری بکنم ... جناب حاج نظام الدوله تشریف آوردند و به انجمن  
میروند، جناب اجلال الملك سخت ایستاده و فحش داد و بدگفت بالاخره گفتند که ماهانه  
ریاست تجارت را که ماهی صد تومان است از مدخول خالصه بردارد و عمل تمام شد، این  
است وضع کار و این است کارکنان مملکت و این است حالت نفاق و نقار و این است مدارا  
با حکومت و این است پیشرفت امورات ... شهرت داده‌اند که از قفقازیه و نخجوان نمک  
خواهند آورد تا اینکه از قونسول روس این عبارت را نقل کردند که يك من هشت شاهی  
خواهیم فروخت . مشهور کرده‌اند که روسها خواهند رفت اما آنچنان جای گرفته است  
که مشکل برود .

دائماً در استحکام کردن مکان و تمهیه آذوقه است و ابداً آگمان ندارم برود ...  
 رقیمة مورخه ۸ ماه همین ساعت از همین روز رسید ، در خصوص [خوانده نشد]  
 اظهار عقیده کرده بودید از اول این نیت مرکوز ذهن ماها بود که عزیمت بتهران مقتضی  
 فلان امر است و بعضی اشارات نیز در ضمن نوشتجات در ضمن منویات .... عرض  
 کرده بودم .

امروز از جناب «سردار» کاغذی بمن بود جوابی خواهم نوشت که نزد جناب  
 حاجی خان بفرستم که او برساند ، جناب «سالار» ابدآنه کاغذی نوشته نه تلگرافی کرده  
 خود را در همان حالت قدیمه بیگانگی گرفته است ، خیلی ملاحظه هست که پاره  
 اشخاص از آن مرد پاره استفاده نمایند حالت آن دو تایی درجه معلوم است ،  
 و وضع پاره اشخاص نیز معین است . رقابت معنویه مشربی باقی است و نخواهد رفت  
 و پاره اشخاص اگر در واقع تعصب مشربی نیز نداشته باشند برای استفاده خود پاره کارها  
 خواهند کرد .

پارتی .... در این میان شاید بعضی کارها بکنند ، چنانچه ایام اقامت تبریز  
 بزور او پاره کارها کرد و چون (آس) بزرگ این طرفی بود از او تکذیب می کرد و دیگری  
 را تصدیق مینمود : البته جناب حاجی خان کاغذ سردار را ارائه خواهد کرد ...

\*\*\*

## نامه شماره ۱۰۳ - ۸ جمادی الآخر ۲۸

نامه ایست که به مرحوم حاج میرزا آقا فرشی نوشته است :  
 عرض میشود : رقیمة شریفه مورخ ۲۸ ماه گذشته رسید و خیلی اسباب ملالت  
 گردید ، همانروز به انجمن رفتم دنباله مذاکرات با حضرت ناصرالملک را گرفتم و  
 هرچه از من رأی خواستند گفتم : من فعلاً چیزی نمیدانم آقای ناصرالملک بشما وعده  
 داد شما پایی بشوید و جواب بگیریید . بعد از جواب او ممکن است بعقل قاصر چیزی برسد و من  
 طرفدار یا برضد احدی نیستم ، نه از و کلاء و نه از وزراء ، من طرفدار مملکت



باید لب مطلب را فهمید بعد تصدیق و تکذیب نمود. تلگراف روز پنجشنبه ۶ ماه که به ناصرالملک کردند از تأکیدات بنده شد فعلاً آراء عموم علی الظاهر بر تصدیق «سالار» است خاصه طرفداران او و محله او .

بعضی اشخاص هم هستند که ضمناً بر ضد او هستند در هر حال فعالیتی در میان نیست و از اینجا کاری ساخته نمی شود ...

خیلی محرمانه عرض میکنم که ضمناً صحبتی در انجمن شد که سفیر فوق العاده از تبریز اعزام به تهران نمایند اما این هم حرف است سر نمی گیرد ، مثلاً اسم من طردا- للباب بمیان آمد ولی من سکوت داشتم ابداً جواب لا و نعم ندادم . در مجلس دیگر خصوصی باز کسی این مقدمه را عنوان کرد ، من گفتم یک دفعه با سمنج رفتم برای هفتاد درجه اعقاب من هم کافی است ، مرا عفو فرمائید و بی جهت اسم مرا نبرید ... اعزام يك و دو نفر قریب یکماه می شود درالسنه و افواه پاره اشخاص از قبیل میرزا رحیم صدقیانی و هم پایان او تداول دارد و آنها از خودشان میخواستند کسی بفرستند ، حتی به انجمن نیز اظهار کرده بودند این مطالب همه لفظ است و همه حمایت شخصی است و ابداً فعالیت در میان نیست . جناب آقا شیخ محمد خیابانی شب پنجشنبه وارد شدند امروز دید کردم امیدواری می دهد و میگوید آنچه اینجا شهرت کرده از صد نود شهرت بی جا است ، بعد از ورود ناخوش شده کسل است تب کرده در اندرون بود ، در اندرون مختصر ملاقات کردم و سراسبی مختصر حرف زدم نه تطویل کردم و نه دل داشتم که تطویل بکنم .

کارها شلوق است و حقیقتاً تعجب دارم از اشخاص که حمایت میکنند از روزنامه که مردم را دعوت میکند با جنگ باروس و طرد آنها از ایران و مظنه شعری را ندیده اند (با تو بیایم بکدام آبرو) طرد و نفی روس از این مملکت اولین شرط ایرانی گری است . اما آیا فعلاً گفتن و نوشتن و چاپ کردن این عبارات صلاح مملکت است ؟

قونسول روس در تبریز داد میزند که ملت ما را تهدید کرد ، ما بجهت حفظ حقوق خود و حقوق تبعه و قونسولخانه قوشون آوردیم و حال آنکه جز لفظ سندی نداشت وقتی که روزنامه همچو مطلبی را عنوان کرد شمارا بخدا آنرا دست آویز رسمی خود

نمی‌کند؟ و نزد دول معظمه خود را محق بقلم نمیدهد؟ ... این قسم حرکات مادوستی خاله خرسه است یا تعمد؟ اشخاصی که بر ضد من هستند بفرمایند فلانکس طرفدار روس است من بلك از این کلام ندارم. و همان را می‌گویم که خداوند متعال از زبان رئیس‌مورها خطاب می‌فرماید (یا ایها النحل ادخلوا، مساکنکم لایحطمنکم سلیمان و جنوده)، مورچه با آنهمه ضعیفی اتباع خود را می‌گوید داخل مسکن خودتان بشوید که پامال نشوید، آیا رواست باتن برهنه و دست‌خالی جلو توپ ما کسیم برویم و اسمش را رشادت بگذاریم در حالتی که خصم عمارت ییلاقی سلطنت را گرفته و نشسته و هر روز بر تعدی‌اتش می‌افزاید ...

شمارا بخدا درست ملاحظه کنید صاحب آن کلام طرفدار روس است یا کسی که منع از این مذاکرات می‌کند؟ ... علی

### نامه شماره ۱۰۳ هشتم جمادی‌الآخر ۱۳۲۸ هجری قمری

این نامه را به مرحوم حاج میرزا آقافرشی نماینده مجلس آن روز نوشته و داستان پناهنده شدن يك نفر سالدات روسی را توضیح داده است برای دانستن مشروح جریان به صفحه ۵۲۹ کتاب «زندگینامه ثقة الاسلام شهید» مراجعه شود.

ورق سابق را قبل از ظهر نوشته بودم، وقت ظهر رفتم بمسجد از آنجا اتفاقاً به نماز میت رفتم، حوالی سه و نیم به غروب مانده به‌خانه مراجعت می‌کردم، اول کوچه دیدم قازاق روسی تفنگ در دست ایستاده مانع از تردد هستند بهر شکل بود رد شدم آمدم خانه دیدم حیاط پر از قازاق روسی است، نایب قونسول روس با ژنرال فوج و يك نایب فوج که مسلمان است در کتابخانه نشسته‌اند با تلفون سؤال و جواب می‌کنند. با کمال ادب خوش آمد گفتیم و گفتیم صندلی آوردند و نشستیم، خودش گفت يك نفر قازاق روس در جلو خانه شما بوده قازاق‌های ما او را دیده‌اند خواسته‌اند بگیرند فرار کرده داخل

خانه شما شده ، همان قازاقها به اردو خبر دادند ژنرال آمد و، و.. گفتم : شماها مهمانید و همیشه آمده‌اید اما این آمدن رسمیت داشته و جهت ندارد که شما بدون اطلاع صاحب خانه و ایالت و کارگذاری داخل خانه یک نفر ایرانی بشوید . گفت : این مسئله خارج از تکلیف قونسولگری است ، مأمور نظامی تکلیفی دارد فراری را هر جا سراغ کرد داخل می‌شود ، گفتم : در مملکت شما هم رسم نیست داخل خانه کسی بشوند ، بلی در خانه را می‌گیرند و به پولیس خبر میدهند و این مکالمات باخوشروئی و خنده بود احترامات بجا آورده میشد ، چائی بیاورید و صندلی بیاورید ... الخ .. گفت قازاق به خانه شما داخل شده گفتم : من در خانه نبودم و اتفاقاً احدی از نوکرها هم نبودند و دیدید کسی در خانه نبود ، حرفهای اصلاح میزد که اگر این مقصود را شما بدهید یک ماه و نیم حبس دارد مطلبی نیست . گفتم : بلی اگر مطلع باشم همینطور است و من دروغ نمی‌گویم ، همیشه از ایرانیها بقونسولخانه‌ها فرار می‌کنند آیا ایالت می‌فرستد و ابلوقه \* می‌کند ؟ من روحانی هستم و خانه من احترام مسجد و کلیسا را دارد شما هتک حرمت مرا کرده‌اید و من پروتست می‌کنم .. مرا می‌بخت و ضمناً تهدید طوری می‌کرد که قانون ما بر این است که خانه را تجسس می‌کنیم گفتم : قانون مذهب ما هم بر منع است و نمی‌گذاریم مرد بیگانه داخل حیاط ما بشود خاصه اندرون و میدانی که رسم اسلام در مذهب چیست ؟ گفت : این نایب فوج مسلم است . گفتم : برادر خودمان باشد ، اگر بنای دخول بی‌اذن باشد تا دم مرگ می‌ایستیم . گفت : ما قصد کشتن نداریم ، گفتم : بلی شما را نمی‌گوییم مرا می‌کشید ، من تکلیفم این است که خودم را بکشم و بکشتن بدهم چنانکه امام ماسیدالشهدا علیه السلام کرد .

بالاخره بعد از یک ساعت و نیم مذاکره گفتم : بفرستید یک نفر زن روس بیاید خانه را بگردد و الامحال است بگذارم کسی خانه مرا تجسس نماید .

نایب قونسول با ژنرال روس صحبت کردند و پا شدند و من گفتم : مستقیماً

---

\* کلمه خارجی است بمعنی کشیدن و بردن



باعلیحضرت امپراطوری روس گله این مطلب را خواهم کرد . در عرض این مدت تمام کوچه و پشت حیاطها و طرف یخچال را قازاق روس گذاشته بودند و مانع از خروج و دخول بودند . با کمال دیپلمانی و حسن خلق روانه کردم و بحمدالله مجاب نمودم رفتند . بعد از رفتن حضرات تلگراف نوشتیم و الآن ایالت تشریف می آرند تفصیل را به آقا یحیی (پسرش) اطلاع دهید .

\*\*\*

### نامه ۱۰۴ - ۷ رجب ۱۳۲۸

« معتمد السلطنه پیشکار مالیه آذربایجان بوده ، انجمن ایالتی مشروطه از او پول میخواست و او هم نمیداد و یانداشت بدهد »  
 « لذا تحت فشار انجمن و والی وقت قرار گرفته بود که رفت  
 در خانه ثقة الاسلام متحصن شد . ایشان این نامه را به وزیر مالیه نوشته و او را توصیه کرده است .

عرض میشود ، از وقایع تبریز بموجب اخبار تلگرافی خاطر محترم مسبوق است و البته کتباً نیز اطلاع خواهند داد ... در حق حضرت اجل اکرم آقای معتمد السلطنه در خاطر داشتیم که شرحی عرض نمایم تا اینکه این مقدمه پیش آمد و شب چهارشنبه بی خبر بنده منزل تشریف آورده و لذت نان خشک و ضیق مکان را میبرند . يك اشكال غریبی بمیان آمده و باین گرفتاریهای فوق العاده و فوق الطاقه که اهالی مبتلا است تعارض و تنافی هم مزید بر آن شده . حضرت معتمد السلطنه از اول عادت بر مذاقه و احتیاط داشته اند ، در این دوره جدید مذاقه را افزوده و در بعض موارد حق بجانب ایشان است ، تلگرافاتی که انجمن ایالتی کرده اند البته خاطر محترم مسبوق است ، بنده نیز در سیم ماه تلگرافی بوکلا کردم و همه هم و همه بنده مصروف بر آسایش عامه



وخاصه است که هم امورات منظم شود هم مسئولیتی در بین نباشد . اولیاء دولت در تهران صد چندان گرفتاری دارند تا ما گوشه افتادگان ، و اهمیت کار تبریز و آذربایجان هم از بدیهیات است .

این مطلب را هم کتمان نمیتوانم بکنم که مساعدت کامله در کارها نیست ، ایالت و ریاست مالیه بهم می افتد کارهای مملکتی ناتمام می ماند . جداً خواهش دارم که در حق آذربایجان عموماً و ریاست مالیه خصوصاً اقدامی فرمائید که از مسئولیت تهران آسوده باشند و ضمناً اخطار بفرومائید که این قدرها مسداده و احتیاط در بعضی موارد نفرمایند ، راست است که ایشان مجرب و مہذب هستند و میخواهند کار را طوری نمایند که در آخر ندامت نداشته باشد ، اما پاره اشخاص عمداً یا خطاء ملتفت پاره امور نیستند و ایشان را متهم بر اشکال تراشی می کنند و با وجود اینکه می بینند کابینه وزراء مختل شده و انگهی هر چه تلگراف می کنند جواب از تهران نمیرسد باز پایی می شوند و آقای معتمد السلطنه را گرفتار محظورات می نمایند .

آقای معتمد السلطنه را هم اگر عرض نمایم که عادت بر این تسریعات جدیده نکرده اند و در پاره موارد اسباب زحمت خود را فراهم می آورند شاید خلاف عرض نکرده باشم و اسباب مهربانی غالباً از دو سمت فراهم می شود . علی

### نامه شماره ۱۰۵ - ۲۸ رجب ۱۳۲۸

نمونه ای از کاغذهای متعدد است که به پسرش رفیع (ابوالمعالی) به اروپا نوشته است .

بعد از عنوان و اطلاع رسیدن کاغذ فرزندش و اعلام ارسال ۴۶۷ فرانک مینویسد :  
« در خصوص تحصیلاتتان که نوشته بودید که چه باید بخوانید ، عقیده شخصی من این است که فیناس کامل بخوانید که خیلی محتاج الیه است و فعلاً مملکت ما احتیاجش

به آن بیشتر است و خودش کار با شرفی است زود، زود سعی نمائید و وقت خود را با بیگاری تلف نکنید بلکه انشاء الله بتوانید که زودتر فارغ التحصیل بشوید . فیناس یعنی مالیه شنیده ام این قدرها مدت لازم ندارد . در عرض سه چهار سال میتوان تحصیل کرد و تمام نمود ، من سعی می نمایم بلکه انشاء الله مخارج تحصیل شمارا به آسان ترین وجهی روبراه نمایم شما انشاء الله همت نمائید . روی پاکت در القاب قمش قویماق \* لازم نیست حضرت ثقة الاسلام بنویسید کفافی است .

### نامه شماره ۳۱۰۶ ربیع الآخر ۱۳۲۹ مارس ۱۹۱۱

پسرش رفیع (ابوالمعالی) تبریک عید نوروز را مینویسد . بعد از جمله «قربان خاک پای مبارکت امضاء می کند ، چون در نامه اش تاریخ نگذارده و تاریخ نامه پدرش رانیز ذکر نکرده است . لذا جواب فرزندش را که در اروپا تحصیل می کند در صفحه مقابل آن چنین مینویسد :

آقا معالی . جواب شمارا در عین این ورقه می نویسم . تا ایرادات مراد درست حالی بشوید :

- ۱- کاغذ را بی تاریخ نوشتن صحیح نیست باید تاریخ گذاشت .
  - ۲- مینویسید کاغذ شمارسید باید قید شود که از کدام تاریخ بوده و در چه تاریخ رسیده اگر دومی را هم ننویسید بهتر است ولی اینکه تاریخ کاغذ من چه بوده است باید بنویسید .
- بعد از اشعار مطالبی مبنی بر ارسال وجه مینویسد «امروز سیزده عید است من در نوروز جلوس نکردم و عید نگرفتم» این عیدی است که بوسیله مقاله ای در روزنامه

---

\* منظورش این است که روی پاکت را ساده بنویسد ، بی القاب و غیره و قمش گذاشتن در تهران هم معمول است . نهایت طهرانها می گویند «قمش نیا» . ضمن مطلب یاد دادن با پسرش شوخی هم کرده است

تبریز جشن عید نوروز را تحریم کرد و این شعر را در اول مقاله آورد .

عید آمد و افزود غم را غم دیگر ماتم زده راعید بود ماتم دیگر

در نامه دیگری پسر به پدرش مینویسد اگر ارسال هزینه تحصیل من برای شما سخت است بنویسید به تبریز مراجعت کنم و نمیخواهم شما بزحمت بيفتید . اینک در تاریخ ۲۴ ربیع الآخر ۱۳۲۹ - ۲۴ آوریل ۱۹۱۱ مینویسد :

« کاغذ شمارا خواندم بر شما آفرین گفتم : غصه نخورید خدا کریم است » در مصطفی عشق تنعم نتوان کرد - گربالش زرنیست بسازیم بخشتی « انشاء الله وجه معیشت و تحصیل شمارا خدا می رساند... »

در ۳ ربیع الآخر ۱۳۲۹ - سوم مارس ۱۹۱۱ به برادرش ابوالحسن خان که در اروپا درس میخواند نوشته است (...مطلبی تازه نداریم ، من از همه کنار کشیده ام و با ایالت هم ترك مروده کرده ام و هر چه اسباب فراهم آوردند که ملاقاتی شود قبول نکردم ، بالمره ترك آخرت که کرده بودم ترك دنیا و مافیها را هم کردم » [منظور از ایالت مخبر السلطنه است - م]

در نامه ذیل عقاید خود را به حزب ترقیخواهان تهران مینویسد و مطالب مهم دیگر را متذکر می شود .

### نامه شماره ۱۰۷ ۲۴ ربیع الآخر ۱۳۲۹

عرض می شود . رقیمه شریفه مورخه ۲۹ ماه گذشته که حاوی مواد نظامنامه بود رسید و دستور اساسی هیئت ترقیخواهان را که ده جلد از نسخه آن را فرستاده بودید بدوستان دادم که ملاحظه نمایند . بنده از اصل کسل و تنبل و نسام زاج و کم مروده هستم ، مدتی است که بالمره قطع مروده کرده و بر مراتب ترك مروده و ملاقات افزوده ام

و خون میخورم و خاموشم .

مطالب مندرجه در دستور اساسی را کراراً ملاحظه کردم ، فی الحقیقه آنها مطالبی نیست که قابل انکار باشد و همه مشروطه خواهان ( نه مشروطه چیان ) در کلیات آن مطالب شرکت دارند و آن دستور را می توان گفت که کتابچه شرح اصول مشروطیت و مدرسه تعلیم آنست .

بعضی فقرات جزئی که در مد نظر حقیر بوده ، بابعضی ملاحظات مخصوصه که راجع بدستو اساسی است جداگانه عرض کرده ام و خواهش دارم که به مرکز برسانند .  
اجمالاً عرض می کنم که بنده در کلیات آن دستور همراه و مصدق هستم ، مگر در یک یادو ماده که آن هم راجع به اطلاعاتی است که دارم و اگر چه رسماً بشرافت دخول در هیئت محترمه نیستم ولی بحکم « از ایشان نیستی میگو از ایشان » در جزو مصدقین هستم و مسلک بنده اصولش راجع به فقرات ذیل است :

۱- حفظ استقلال مذهب و طریقه جعفری

۲- حفظ استقلال ایران و ایرانیت

### ۳- حفظ مشروطه و قانون اساسی و اصول شوریست است

۴- که از مقتضیات فقرات سابقه است ( سعی در منع مداخله دول خارجه در کلیه امورات )

۵- سعی در تهذیب اخلاق و تزئید ثروت و قناعت عمومی

۶- سعی در اتحاد اسلام و متفق کردن پولتیک سیاسی همه مسلمین و لو آنکه اختلاف در مشرب و مذهب داشته و سلاطین متعدده داشته باشند . و اصول در حقیقت سه فقره اولی و باقی از قبیل فروعات است ، تمندر فتن و شتاب زدگی را موجب خسارت و زود خسته شدن و به منزل نرسیدن می دانم . و کند کردن و بخواب رفتن را نیز مستوجب



نرسیدن به مقصود ، نه کار فردا را امروز باید کرد و نه کار امروز را به فردا باید انداخت .

مخصوصاً طبیعت ناقابل من از انقلاب و هرج و مرج نهایت انزجار را دارد و تمام مفاسد و خرابی ایران را از لجاح و سبک مغزی طرف دولت ، و خروج از مقصد بعضی طرفداران ملت میدانم :

و از جمله اموری که مرا بالمره متنفر کرده کثرت مخارجی است که بعنوان فئورم صیاد برای ملت فراهم آورده ایم ، از جمله شمارا بخدا به دفتر محاسبات آذربایجان که در آخر سال گذشته در تبریز چاپ کرده اند رجوع فرمائید (یعنی به آخر آن) و به بینید که چه خرجها برای چند تومان و چند خروار نقد و جنس آذربایجان در حساب منظور شده است .

من همیشه علناً و سرمنبر و در مجامع عامه و خاصه گفته ام که دلیل ندارد که رئیس کل گمرکات ایران که مدیر نه کروور و وجه نقد و سالی هشت کروور بملت می دهد سالیانه ۱۱ هزار تومان موجب داشته باشد ، برخلاف سایر مدیران مالیه جزو و کل که چه مقدارهای گزاف می برند .

در هر حال آنچه فعلاً لازم عمل است و اجراء ، صریح عرض می کنم امورات ناگواری که در تبریز اتفاق افتاده و می افتد زبان استبدادیان را باز کرده و آن امورات دائماً در تزايد و نفرت مردم در تصاعد است ، و این امر محسوب هر دانا و هر جاهل است الابعضی اشخاص که حرفه شخصی آنها در رضایت و تقویت است . نظامنامه داخلی را چنانچه لازم است نتوانستم تدقیق بنمایم . اگر چه ملاحظات مکرره کرده ام و در آتیه اگر عرض داشته باشم خواهم کرد .

اجمالاً عرض می کنم که در مسلك همراه هستیم ولی با وجود آن نمی توانم خود را رسماً از آن حزب محترم بشناسم . زیرا که در نظامنامه داخلی هنوز قائل دارم . اگر فقط با این بیان مرا از طرفداران یا از اعضاء حزب ترقی خواهان بشناسند عنایتی است که فرموده اند .

شرحی که به هیئت رئیسه نوشته‌ام ملاحظه میفرمائید ، تعجب می‌کنم لایحه که باسم من فرستاده‌اند کی بوده در این بابت تفتیش بفرمائید . علی

## نامه شماره ۱۰۸ جمادی الاولی ۱۳۲۹ هجری قمری

يك نامه ادبی بانشر مسجع

قصد زیارت امام هشتم را در مشهد داشته ولی بملاحظات این سقر مبدل بر سفر مراغه شده است که اینک در نامه ای بدوستی چنین می‌نویسد :

عرض می‌شود : مدت‌ها بود که بواسطه عدم حرکت مبتلا به تپش قلب و سوء مزاج شده ، علاج را در تبدیل مکان و تغییر آب و هوا میدیدند ، در ماه محرم قصد سفر خراسان کردم ولی گرمی دل دوستان و سردی فوق العاده زمستان مانع آمدن و حرکت موکول به آمدن بهار گردید و این قصد در دل مخمر بود تا اینکه هوا فی الجمله اعتدالی گرفت و اواخر ربیع آخر شد ، یعنی از ورود بهار اربعینی گذشت ، درخفا تدارک بعضی نواقص سفر اشتغال می‌رفت ، آخر ماه مزبور یکی از احباب بغتاً وارد شد و مرا مشغول تهیه کفش و کلاه و برگ و ساز راه دید . گفت :

مقدمات جنون در میان می‌بینم : مسافر کیست و مقصد کجا است ؟

گفتم : مسافر بنده هراسانم و مقصدم خاك‌پاك خراسان گفت : در سر چه داری ؟ گفتم : عزم طواف کعبه وفا .. در پیشانی ؟ داغ صدق و صفا . در چشم ؟ توتیای محبت در روح ؟ گردن خجالت . در گوش ؟ صوت جانان .. در دماغ ؟ عطر مرقد امام انس و جان در لب ؟ ذکر امن یحیی ... در زبان ؟ مایلفظ من قول الاولدیه رقیب .. در گردن ؟ پالهننگ جذبه محبوب ... در سینه ؟ جذوه دیدار مطلوب . در دست ؟ عصای توکل .. در بازو ؟ کمند توسل .. در دل ؟ امیدواری برخالق .. در کمر ؟ چل تار انقطاع از

خلایق . دریای ؟ چاروق تك ودوبیدای وصال .. درشراشر وجود ؟ امواج دریای  
آتش مطالعه جلال و جمال . درتن ؟ جامه ذوق . دردامن ؟ اشك شوق . درسفره ؟ جگر  
کیاب . درکوزه ؟ خوناب . درکاسه ؟ خون دل . درکیسه ؟ برات خداوند آب و گل .. از  
کدام خط ؟ از راه قفقاز . بچه جرئت ؟ باتکاء حفظ خداوند بی نیاز .. گفت : می بینم  
که دلت سیر شده و چشمت به محمداله پراست . ولی باتوکل زانوی اشتر ببند و با این  
برودتی که فیما بین تو و متصدیان امور دولت روس هست ، رفتن از راه آب صواب نیست  
و گشاه وقوع بر خطرات شاید معادل ثواب نباشد .

گفتم : مزاجم چنانکه می بینی علیل شده و از قلت بلکه عدم حرکت جسمانی  
که دارم ، تپش قلب روز بروز در افزایش و از من سلب آسایش می نماید . گفت : به  
خارج شهر و چندی در صفحات دهات در گردش باش . این حرف را سنجیدم و پسندیدم  
و فردای آن روز که غره ماه حاضر بود بی اطلاع عاذل و عاذر علی الطلیعه رو به راه نهادم  
و تاسیز دهم ماه در دیزجرود ، ، گاهی زیر باران و گاه در پرتو آفتاب راه رفتم ، غالباً  
ابر رحمت خیمه می زد و کوه دشت را پراز نعمت می ساخت و بهار عجیبی بود تا خروج  
نیسان درختها چنانچه شاید برگ نکرده ، هنوز پای در گل بود و سرش باتاج گل .  
درخت موکه از صولت زمستان غالباً خشکیده و کرم مخصوص که آفت جان کرم است  
رگ و ریشه آنها را بریده و بقیة الشتاد والآفه از مخافت لب فرو بسته و دم در کشیده  
ابداً آثار حیاتی نمی نمود .

در ۱۳ ماه عزم بناب کردم در پانزدهم از آنجا حرکت و قصد «یوزباشی کندی»  
کردم و از آنجا خیال رفتن به قریه «قراویرن» و ملاقات حاجی معیر الملک و تعزیت او  
داشتیم در عرض راه ملاقات شد ، معلوم گردید ایشان قصد مراغه سعید داشتند و من عزم  
دماغه امید ، عشق بچربید بر فنون فضایل فسخ عزیمت کرد و در ۱۷ ماه عازم «قراویرن»  
شدیم .. از حسین آباد اولین ملک شاهزاده فرمانفرما گذشته به «ممدل» رسیدیم ، دیدیم  
آب رودخانه «لیلان» طغیان کرده و آب از تنور و منار در فوران و نمونه طوفان نوح

اعیان است. سکنه آنجا ساری الی جبل، گویان پشته‌ای را که از دسترس آب دور بود حصاری می‌کشیدند و بنائی از نو مینهادند. از آنجا گذشته همه صحرا را دریا دیدم ذکر یامجیر در لب و از خوف غرق در عرق و تب بودم که مبادا در آن باتلاقهای شگرف که خبر از دریاهاى ژرف میداد فروروم و با قارون با همه عدم تناسبی که دارم مگر تناسب تضاد که او کافر بود و من بعقیده جمعی مومن، و او صاحب گنج بود و من از افلاس در رنج، قرین او شوم و تا اعماق زمین فروروم، شکر خدا را که از آن ورطه‌های هولناک که کمتر از هفت خوان رستم و منزل الهاک نبود سلامت جان بردم...

چون آن خطه گرم سیر است. خضرت و نصرت چمن رنگ و بوی از خلد برین میبرد و رنگ کدورت از دلها می‌سرد اما مضراعت اطفال زراعت که کثرت گریه ابر بهار دست آنها را بسته و پنجه‌شان را بر تافته و شکسته بود، چنانکه علم لاله سرنگون و شقایق غرق خون شده و از این رواز چه چه بلبل و زمزمه صلصل خبری نبود، گوئی در مجلسی از گریه مینا، دل عاشق شوریده پراز غوغا است.

بالجمله چهار ساعت و نیم بغروب مانده وارد قراویرن شدیم، سکنه علی‌الرسم استقبال کرده و گوسفندی نیز بعنران قربانی، آورده بودند که بحکم مشروطه طلبی ذبح حیوان بی‌زبان را روا ندیده و خون او را بخشیدم درویش و چاووشی که بامید گوشت قربانی آمده بودند، چون آثار مشروطه دیدند ناله از ته دل برکشیدند و بی‌اختیار بانگ بلند کرده بیت معروف «علی است آنکه یلان را گرفت و کرد آزاد» بر سلاسل گیسوی مصطفی صلوات را بر رهیمیستی که زمین لرزان شد سرودن گرفتند، و چون غسالی که مأیوس از مرگ مریضی شده است تخته و تابوت را بردوش گرفته راه خود را بر کشیدند و رفتند... علی

[بهترین نمونه انشاء برای دوره متوسطه است - م]



## نامه شماره ۱۰۹ جمادی الاول ۱۳۲۹ هجری

این نامه را از محال افشار مراغه که به گردش رفته بوده بد حزب ترقیخواهان ایران نوشته است که عضویت آن حزب را نپذیرفته ولی از همکاری دریغ نمی کند .

عرض میشود . رقیمه شریفه مورخه ششم ماه جاری در خارج شهر زیارت شد . مزاج بنده خیلی علیل شده و از قلت حرکت کم کم سنگینی و امراض قلبیه عارض و خفقان قلب و سایر امراض روداده و مدت ها بود که خیال حرکت و سفری در نظر داشتم چنانچه در صفر ۲۸ عزم خراسان کردم جمعی مانع شدند ، در محرم ۲۹ باز همان عزم را تجدید کردم باز اسباب ممانعت و حرمان و عرض فصلی آمد و این عزم همیشه در دل بود ، چون دیدم سفر خراسان میسر نخواهد شد و مزاجم روبه انحلال گذاشته ناکاه بی خبر عزم خارج شهر کردم و غره ماه از شهر حرکت و فعلاً در ولایت افشار ۱۲ منزل از شهر دورم و از خداوند مسئلت دارم که توفیق زیارت آستانه مبارکه حضرت معصومه قم را روزی فرماید تا خداوند چه خواهد .

از ارشادی که در باب تفرقه میانه جمعیت ترقیخواهان و حزب اتفاق و ترقی فرموده بودید خیلی ممنون شدم و از سهوی که در یکی بودن این فرقه کرده بودم منفعل شدم .. مرقوم فرموده بودید که حزب ترقیخواهان بر بنده کاغذی ننوشته اند و آرم این فرقه محترمه دست اتحاد و کلمه یدالله مع الجماعة است ، مطلع شدم .

اما گمانم این است که کاغذی که بمن رسیده همان علامتهارا دارد نه علامت بمب و تفنگ و چون کاغذ مزبور در شهر مانده نمیتوانم بطور یقین عرض کنم . چون جناب عالی مطلع از اسرار حزب محترم هستید معلوم می شود که باز سهو از جانب بنده شده و در این ضمن معلوم شد که بنده نیز یا بر حزب ترقیخواهان یا بر فرقه اتفاق و ترقی ابداً کاغذی ننوشته و تعرض و اختطاری نکرده ام .



لایحه معروضه را بملاحظه سهوی که در عنوان بوده اعاده فرموده بودند تجدید کرده لفاً فرستادم تا بر حزب محترم تقدیم شود .

از اینکه مسلک بنده را بحمدالله موافق مسلک محترم ترقیخواهان دیسده و باین واسطه مرا از آن حزب محسوب داشته‌اند، خیلی متشکر شدم . بلی مسلک من از اول همان است که عرض کرده‌ام و اگر رساله «لالان» را که در ایام بلوا طبع شده و در روزنامه شمس نیز بطور تفرقه نشر گردید ملاحظه فرمائید معلوم خواهد داشت که مسلک بنده چه بوده است و چیست ؟ ولی این نکته را نیز عرض می‌کنم که نظامنامه داخلی را ملاحظه کردم و پاره تکالیف و فصول آن را نتوانستم ملتزم بشوم، تکذیب آن را نیز نمی‌کنم . با همه اینها در ترویج مسلک محترم انشاءالله کوتاهی نمی‌شود، و با جمعی از اصحاب و احباب صحبت کرده‌ام ولی افسوس که ناسازگاری مزاج مانع از توقف در شهر شد و با وجود اینکه فعلاً دور از شهرم در جاهائی که لازم دیدم و قابل فهمیدم، آنچه لازم است گفته‌ام و در خصوص دهاتیان مجبور کردم که پاره تحمیلات را موقوف نمایند و قصد دارم که انشاءالله تأسیس مدرسه نیز بشود که اطفال این صفحات بقدر مقدور تحصیل نمایند .

این ورقه را از افشار عرض کرده و بتوسط پست گروس خواهم فرستاد و با ملاحظه از خط تبریز عرض خراهم کرد که از تبریز بفرستند .

بدیهی است که لایحه مرسوله را بعد از ملاحظه اعلان خواهید فرمود . چون مندرجات آن غالباً از مواد لازمه است . خیلی دوست دارم که باسم ترقیخواهان نشر شده اهمیت این حزب در انظار معلوم شود و اگر جزء یا ضمیمه نظامنامه میسر شود بهتر و مستحسن‌تر خواهد بود .

در این چند روز که در خاک افشار هستم لازم میدانم پاره آنچه را که معلوم کردم اظهار نمایم .

خاک افشار بحمدالله در امنیت است و کمال سعی و مراقبت هست که تعدی از

خارج به آن خاك نشود ، اما خاك گروس بواسطه تعديت ايل گلباغی خیلی مختل است ، ايل مزبور که از جمله ايالات کردستان است ، چندین ده ازدهات گروس را چاپیده که از جمله معروف به «خوش مقام» است که از دهات معتبر و منزلگاه عمومی است و قریه «اوغلان میراحمد» و غیره است . . سه روز قبل حمله بر قریه «سلیل» که سرحد خاك افشار و گروس واقع است کردند ولی سواره مستحق حفظ افشار شده نتوانستند چیزی ببرند ، از آنجا تا قریه «کوتان» که جزو گروس است غارت نموده مبلغی از عوامل آنها را بردند .

از قرار مذکور ايل گلباغی مبلغ گزاف به ايل «جاف» مقروض است هر ساله ايل جاف از حدود تجاوز کرده در داخله خاك کردستان قریب ۱۲ فرسخ را اشغال مینماید و گلباغی تاب طلبکاری و مقاومت آنها را نیاورده به دهات و اراضی اطراف پراکنده می شوند حتی تا خاك خمسه از تعدی و غارت مضایقه نمی نمایند و میخواهند قرض خود را از این مهر ادا نمایند ، امسال نیز می گویند اغنام و احشام ايل جاف تلف شده و گلباغی مجبور است که بهر شکل است از عهده قرض خود بر آید . این است که دائماً مشغول غارت گری هستند و رفع آنها را جاع به حکومت کردستان است ، ربطی به حکومت گروس و افشار ندارد و تکلیف گروس و افشار این است که خاك خود را حفاظت و صیانت نماید و افشار هم بهمین قسم رفتار می کند . اما شنیده می شود که به حکومت گروس حکم شده که آنها را تنبیه نماید و کار حکومت گروس ابداً نیست . مقصود این است که این مطلب را بواکیل محترم کردستان اخطار نمائید و البته اطلاعات ایشان بهتر از اطلاعات بنده خواهد بود و این اخطار بنده فقط دوستانه است . . علی

### نمونه از دفترچه های رمز :

بطوریکه در کتاب «زندگی نامه ثقة الاسلام شهید» صحبت از وجود دفترچه های رمز بین ثقة الاسلام شهید و نمایندگان مجلس از قبیل «مستشارالدوله صادق و حاج میرزا آقا فرشی» شده که برای مکاتبات و تلگرافات بکار میرفته است ، چون آوردن عین همه آنها صفحات زیادی را می گرفت ، لذا از هر يك صفحه بعنوان نمونه کلیشه تهیه و در اینجای چاپ می شود :



# از رزق و ثبات و عفو و توبه

کار کند در روزهای	دست
خبر دل قوتی در مردم	دلدار
کار کند در روزی	باشی
کار کند در روزی	تجارت
ریاست است در روزهای	خجایی
ریاست عفو در روزهای	فانی
ریاست تجارت در روزهای	دپری
کار کند در رشت	رتیر
کار کند در روزهای	رستگاری
کار کند در شام	گنجینه
خبر دل قوتی در مردم	نقش
ریاست مکره در روزهای	بازنی
نقش مهر	قد فوشتی
مهر و عدالت	تجاری
کیس و برادر	کابی
ماورنخ دست	پنجری

کادمان /	ساجد
سکری /	ضرب نغمه قرآن حدید
هم /	دور دل و دل چیدار خواجه باری
هم /	نکست و آل
صدورت /	صدورت راه لایم
نغمه /	صدورت راه شوم
صحیفه /	دشمنه و دوست فخرها خجسته
نغمه ضایعیت	دشمنه و دوست فخرها خجسته
درس /	کاربرداری بعد از
محرزی /	کاربرداری گمان
نشت /	خبر دل قنویله صدر
نیابت /	مدیر کارگردار در زندیها
وزیری /	خبر دل قنویله و دل
مدیر /	مدارت
سطح /	ند
یاوری /	احد بهر
تجاری /	بطور پیری

صدر اعظم	سبحر
صدر حق الملک	تقی
شیر الدولہ	جبار
نجر الدولہ	حن
نشد الدولہ	حسن
منجر الملک	حیدر
متمحق الملک	فہید
نشد الدولہ	رحیم
اعمال دشر	رشید
نشد دشر	ساز
ساول الدولہ	زینب
نظم الملک	شعشع
منظم الملک	کیم
صدر الملک	زیبا
یہیں الملک	غدر
وزیر امور فہرہ	ع
نفاذ الدولہ	نفر
نظم الملک	صفا

صدادی /	پاییز
وجودی /	وینہ
غدنی /	برلن
فرخ /	کارپردار
یاد /	کارگذاری
ویکی /	تیرز
بختی /	طراں
نشی /	اشت
زرکی /	حکومت
درانی /	یژد
اکبر /	شہ
ابراہیم /	نابالطہ
جعفر /	شرکت
احمد /	سراج
اصغر /	ایمن الدولہ
بہمن /	ولیک
ہرلم /	شریف الدولہ



پایده /	نواره بر صدر
اصحح /	رضا فدوی
دنام /	چرخه عین
عدد /	مات درانی
صفا /	وزارت پست
تقدش تقدش /	یات لک لک لک
عت نیر /	یات فلیت لک لک
مک /	فلیت
احدک /	بشیر احمد کرمی
زین /	برکت نعل فلیت زین نیر
زشت /	تدو
پار /	خون
یانه /	صفا
حی دن /	کرم
بمنع /	کرم
سردو /	نخج کردن
مجبور /	برکتی تیرت

بانت /	از ننه کار تا مقصد هر دو شتم صرف نظر نمود
طریح /	ای که همه مقصد در دست خوار داشت
طاجون /	ای که بعضی مقصد در دست خوار داشت
باغ /	و بعهده لا شتر نیست پذیر خوار بود و محکم هم همراه باشد
تجه /	و تغییر و بعهده محکم را ضرر ندارد
لدس /	بر وجهی را نقد شتر را قطع کرده بکثرت جود خوار دارد
حمام /	شتر را بایت جنبه را قطع نمودند که
سبد /	ویش را از سید اند قبیل اشتر است
ید /	تغیر نمودند
عجارت /	کاشتر معیوب است
نثر /	ممنوع و طرد شده است
قصیده /	قانون نامه تمام شده بعضی رسیده
ده /	عجب پرورش شده به است
عوک /	و بعهده باج محکم در برابر قانون است
ماه /	از زرد و غنچه فیه نیست و خیال ما بریت فاجعه شتم
سال /	ما بریت در دست است
قره /	تغیر را از و نرود

## مقالات و رسالات شادروان ثقة الاسلام شهید

شادروان ثقة الاسلام علاوه بر سایر آثار قلمی که بوجود آورده ، در سالهای ۱۳۲۸ و ۱۳۲۹ هجری مقالات متعددی به مجلات معروف و معتبر عربی از قبیل «الهلال» و «المقتطف» ارسال داشته که هر یک نشان دهنده عمق اطلاعات و حدت بصیرت و ورود در مسائل مورد بحث است .

تعدادی از آن مقالات را دانشمند ارجمند آقای مرتضی مدرسی چهاردهی از مجلات مزبور به خلاصه ترجمه کرده و به اینجانب مرحمت داشته اند که خلاصه ای از آن خلاصه ها را اینجانب در فصل ۳۳ کتاب «زندگی نامه شهید نیک نام ثقة الاسلام» آورده ام و اینک در اینجا نیز یک و دو نمونه از آن مقالات را می آورم:

قبلا آوردن اظهار نظر آقای مدرسی درباره مجله المقتطف را لازم میدانم که مینویسد :

«المقتطف ، از بزرگترین و معتبرترین مجلات عربی بوده ، در مدت هفتاد سال در بیروت و بعد در قاهره چاپ میشد و دوره صد و هجده جلدی مجله مزبور با ارزشترین مدارك علمی و ادبی و تاریخی است .

چنانکه جوهری طنطاوی صاحب کتاب تفسیر الجواهر در دهها جلد تألیف خود در هر ورقی از «المقتطف» نقل می نماید و همچنین هبة الدین شهرستانی استدراکاتی از آن کرده است . بنابراین مجله مزبور مجله معمولی و تجارتي نبوده و اینکة ثقة الاسلام با آن مجله و هم با مجله «الهلال» سروکار داشته و یادداشتها و افادات علمی و ادبی او که در دو مجله مشهور مزبور آمده است دلیل عظمت نویسندگی و لیاقت قلم آن شادروان است . در جهان اسلام بزرگانی وجود داشته اند که مایه افتخار بوده اند

وثقة الاسلام شهيد از زمره آنان بوده است .

اينك ترجمه مقاله اى از ثقة الاسلام كه در شماره ۳ سال ۳۶ مورخ ۱۹۱۰ ميلادى برابر بيستم صفر ۱۳۲۸ هجرى، كه در مجله المقتطف تحت عنوان «كمال الرياضى» درج شده است :

در نزد من كتابى در علم رياضى است كه «كمال الرياضى» نام دارد و مولفش ابو جعفر احمد بن سليمان بن محمد بن هود است اين كتاب بزرگى است و اشكال زياد دارد، كتاب كشف الظنون آن را نام برده ، اصل كتاب و تكميل شده آن را ذكر نكرده است، ولى موتمن بالله يوسف را اين خلدون در جلد چهارم تاريخ خود نقل كرده و گفته است : او در علوم رياضى كار مى كرد و ازوى تأليفى است مانند «الاستهلال والمناظر» و در ۷۸ وفات كرد يعنى بعد از چهار صدهجرى ... شايد گفته او «الاستهلال» تصحيح كلمه «الاستكمال» باشد . ندانستم نام مولف كتاب «الاكمال» كيست ؟ با مراجعه بيه خود كتاب ، نه در تجديد سرفصلها و با بهاي آن و نه در آخر آنها و نه در اثناء كتاب ذكرى از نام مؤلف نيست. آيايكي از خوانندگان مجله المقتطف اطلاعى از آن دارند ؟ در آنصورت خوب است يادآور شوند كه مآيه امتنان خواهد . على

مقاله ديگر از شماره ۴ مجله ۳۷ اكتوبر ۱۹۱۰ برابر ۲۸ رمضان ۱۳۲۸ هجرى چاپ قاهره المقتطف

### شيعه در جيل عامل

در اين مقاله نويسنده به نوشته «احمد رضا وشكيب ارسلان» مى پردازد كه يكي از آن دو نوشته بود كه «دليل استوارى نداريم و كسى هم متعرض نشده است كه ابوذر را بيكي از روستها تبعيد كرده باشند ، چه از آناني كه براى او تعصب دارند نگفته اند كه اينكار از طرف خليفه شده است ) آرى شيخ فاضل محمد بن حسن حر عاملى متولد



۱۱۰۴ هـ . در مقدمه کتاب «امل الآمال» کوشش دارد که چنین گوید :

تشیع در جبل عامل قدیم تر از ایران بلکه از همه کشورها است ، چه رسد به «حجاز» گویم : دلیل قدمت تشیع در جبل عامل این است که **ابوذر** در شام دریکی از نواحی آن اقامت داشت ، در اثر مخالفتش با خلیفه عصر (عثمان) تبعید شد ، بنابراین تشیع مردم مصر دیرتر از تاریخ تشیع مردم شاه نیست . چه محمد بن ابوبکر در آن دیار بود : او دشمن ترین دشمنان خلیفه (عثمان) بود ، ممکن است هم چنین درباره یمن گوئیم .

ولی در خصوص کشور ایران همچنان است که او گوید ، نخستین ظهور شیعه در ایران : در زمان انتشار دعوت عباس در خراسان بود ، بعضی ها تمایل به علویان داشتند چنانکه در اخبار مذهب شیعه این معنی صراحت دارد ... [این مقاله خیلی مفصل است و متأسفانه بقیه آن مفقود شده است - م]

مقاله مفصل دیگر شهید در شماره ۵ جلد ۳۸ مورخ جمادی الاول ۱۳۲۹ هـ المقتطف «**نوا در سنگهای قیمتی**» عنوان دارد که آن نیز از دست رس مولف کتاب دور مانده است .

### نمونه‌هایی از مقالات پژوهشی ثقة الاسلام شهید :

از مقالات سال ۱۳۲۹ ثقة الاسلام شهید :

مرحوم دکتر رضا زاده شفق مینویسد «آن مرحوم در عین حال مبارزات سیاسی مطالعه و تحقیق خود را تعطیل نمی کرد و کار تألیف را ادامه میداد . علاقه خاص به علم رجال نشان میداد و به تطبیق سنوات و تقویم و بررسی تاریخ هجری و میلادی و شمسی و قمری علاقه خاص ابراز می کرد .

( من تاريخ )

الى حضرة الكاتبة العظام منسئى مودة المصطفى العلاء  
كنت سئلت في ثامن شهر رمضان بعض الاسئلة وجاءت مجلة شهر مثل ولم اجد  
مؤالا في عهد رجة فيها ففنت ان مكتوب لم يصل الى مصر ثم وقد كتبت في  
مؤالته من في كتابا التي ارسلتها في طي مكتوب مع البرقة العائبة فلا اسيد ها -  
ولكن اسيد مسائى طلبا للحوار

٢١٠ ان تاريخ المسيحيين كما تعلمون مأخوذ من التاريخ الرومى وقد اصالح التاريخ  
الرومى القصير جوليس سنة قبل الميغ وجعل كل سنة ٣٦٥ يوما وربع يوم  
وكانوا يجعلون في كل اربع سنين سنة كبيسة وياخذون السنة ٦٦٠ يوما  
ثم اصالح الباب الثالث عشر عن يفرانس في ٥ نوفمبر سنة ١٥٦٢ فزاد عشرة ايام  
وجعل عام في نوفمبر عام عشرها وترك الكبيسة في كل رأس كل مائة سنة  
اذ مائة الرابعة وتعد هذه التاريخ الدول المسيحية تدربا الا الدولة  
الروسية وملة الا ومن فقوا على استعمال التاريخ القديم ويزداد تأخره عن الجيد  
عصرا فعصرا

هذا ما اشتق من امر التاريخين وراينا في ترجمة بعض كتب فلا ماريون وغيره  
لا حاجة الى ذكر المعنى

والذى امك على ان تفاوت الايام من اول التاريخ الى سنة ١٥١٢ هو ١٢ يوما كما هو معلوم  
من قسمة عدد السنين المذكورة على ١٢٨ اذ في كل ١٢٨ سنة يزداد يوم واحد  
ماصل من زيادة السنة التاريخية على السنة الشمسية الحقيقية باحدى عشرة  
ثقبه تقريبا فبال منجي عصر الباب لم يزيدوا الا عشرة ايام فكل احدوا مبدالا صلاح  
موضعا عن اول التاريخ والا ربع مائة التي يجعلون رأسها ذات كبيسة دون

غير ما من الممات هل هو من مبدؤ التاريخ الجديد اى ١٥٨٢ او غيره  
وقال فلا ماريون انهم تركوا الكبيته سنة ١٧٥٥ - ١٨٥٥ - ١٩٥٥ مع ان مقتضى  
التاريخ القديم ان تكون ذات كبيته فاعلة تخصيص هذه السنين مع ان  
النسبة الخاصة ليست بذات كبيته مطلقا بل هي ما تقبل القسمة على الاعداد مع بلا كثر  
ثم ان اى سنة هي التى يزيد في التاريخ القديم يوم واحد فهل مبدؤ من ١٥٨٢  
اى بعده بأثر وثمانية وعشرين سنة مطردا

والملعون من انترصدى وانفجى لم يقتضوا لذكر التاريخ الميحي الا صاحب الرنج الميحي  
والطغاة وذكره خلاهما واخلدتها تحويل وقد خالف القداما صاحب الرنج الطغاة  
في وضع جدول التاريخ الا مكندرى وجعل السنة الرابعة والثامنة الخ سنة الكس خلا  
القدما فانهم جعلوا السنة الثالثة والرابعة الخ سننها والطغاة جعلوا سنة التاريخ الميحي  
مطابقا لى التاريخ الا مكندرى فمقع الاختلاف في استخرج التاريخ الا مكندرى  
محب كل رنج ويتبعه التاريخ الميحي

وخيت الى في بلد قصرت الايدي عن تحصيل احوال هذه الامور لا سيما في هذه الايام  
وهي ايام حاصره وابلد ناضد اشهر بسطت لكم المقال وارجو منكم اجاب  
(٢) انصرف باين مودخى الملحن وغيرهم ان اول تاريخ الهجوة مطابق لسنة من تاريخ  
المسيح وان اول هذه التاريخ من تولد المسيح والبوالقدما صاحب تاريخ المختصر جعل  
اول الهجوة مطابقا لسنة من ولادة المسيح فما هو سبب هذه الاختلاف وهل كان في مبدؤ  
التاريخ الميحي خلاف في اول الامر والا فكيف خفى هذا الامر على مودخى محقق مثله وهو كان  
مطمانا مبطوط اليد والعلم ومما لكان فيها قسيسون ورعاين وكان من حق الفحص و  
التفتيش وان كان عندكم كتاب مطبوع بلغة العرب كان لا يحتاج سنى التاريخ الميحي  
قد عمه وحديثه وشامل لدفع ما اشكل على المحقير فدونا عليه حتى نبحث عنه

(٣) قرئت في المجلة المذمومة ان الرنج البتاني قد طبع فهل يباع نسخة في مصر والقاهرة  
وكم اشحن مجلد منه افيدونا وكم الفضل الدائم  
شهر ربيع الاول ١٢١٩

روزی با پدرم در حضورش بودیم با اطلاع از اینکه ضمن تحصیلات متوسطه پس از ظهرها برای یادگرفتن زبان انگلیسی و غیر آن، به آموزشگاه «موریال» آمریکائی میرفتم، از من خواست که اطلاعاتی از آمریکائیان در باب فرق بین تقویم «ژولیی» مغرب زمین و سایر تقویم ها بدست آورم و بایشان برسانم، همین کار را کردم و ایشان گویا برای تکمیل تاریخ هجرت و بعثت که سرگرم تألیف آن بودند از آن استفاده کردند» اینک مقاله ای را که آن شادروان به مجله «المقتطف» بحرینی نوشته اند عیناً در دو صفحه آورده شد:

### درباره آثار و عمارات تاریخی:

در هفتم جمادی الاول ۱۳۲۹ هجری برای تغییر آب و هوا به محال گردش رفته و از نقاط لازم اطلاعاتی جمع آوری و یادداشت کرده است.

**اوزدمیر** (آهنین چهره) قریه است از قراء محال دیز جرود، در جنوب قریه عجب شر، از بعضی خرابه ها که باقیست، معلوم می شود که وقتی آبادی معتبری بوده است و کلمه **اوزدمیر**، ترکی است و مراگمان این است که این ده از معموره های ایام تسلط مغول است بر ممالک آذربایجان، خاصه ایام اقامت هلاکو خان در مراغه که امراء ترك در دهات مسکن گرفته و با اسامی خودشان معروف شده، چنانچه **آغا جری** که اسم دهی است که در دیز جرود و بمعنی «بزرگ چریک است» و قراچال که اسم دهی است که در محال کایدول در جنوبی و چهارفرسخی بناب.

در **اوزدمیر** بقعه ایست که در عرف عوام آن را امامزاده گویند: عمارتی است از خارج مشمن الشکل با سنگهای تراش عمارت کرده اند. طول هر ضلعی قریب سه ذرع و نیم است و ارتفاعش از دوزرع بالاتره و وقتی گنبدی داشته بقرینه باید نظیر کمره های



بنا بوده باشد، فعلاً گل اندود است .

زیر آن عمارت فسه ایست صلیبی الشكل يك ضلع آن از مشرق بمغرب و ضلع دیگرش از جنوب به شمال طول هر ضلعی تقریباً چهار ذرع و نیم یا پنج و شش متر است و عرض هر ضلع دودرع است تقریباً قریب يك ذرع و نیم از زمین گود تراست و مدخلی دارد از سمت شرق که شش و هفت پله به سطح زمین خورده و به مدخل مستوی میرسد و آن عبارت از دالانی قریب دودرع طول و ارتفاع يك ذرع تقریباً که باید سرخم کرده داخل شد . از آنجا داخل اصل بقعه می شود .

بقعه با آجرهای کاشی اعلی تاهزاره کاشی کاری شده و بالاتر از آن با آجر و آهک بنا شده و گنبد نیز کاشی کاری است که از سقف آن بعضی ها ریخته و غالباً بساقي است در شاه نشین طرف قبله صندوقی است \* تنکه آهنی روی آن کشیده اند و تازه است وزیر آن صورت قبری است محقر که با سنگ و گل ساخته و لوحی از مرمر دارد که در آنجا اسم سید قاسم نوشته اند بتاریخ ۱۲۱۲ و در السنه وافواه چنان مذکور است که مدخل این عمارت در سابق معلوم نبوده فقط قبه آن در وسط مزرعه پیدا بوده اطرافش زراعت می کرده اند ، آب که بسته بوده اند فرو می رود و سدش ممکن نمی شود ، از آنجایی می برند که شاید زیر جایی هست خالی ، تفتیش می کنند مدخل باز می شود و از آن روز معروف به امام زاده شده و قبری که در آنجا هست بی شبهه متأخر از بنای بقعه است و بعد از انکشاف بقعه دفن کرده اند و گرنه در تاریخ ۱۲۱۲ که وقت خرابی آذربایجان و چپاول این و آن و ملوک الطوائف بود ، اوزده میر سهل است در بلاد عظیمه کمتر کسی بود که مثل آن عمارت بآن محکم اساس و تصنع ساخته شود و اگر سید قاسم نام که آنجا مدفون است ، از صاحبان ثروت بودی و خودش یا باقیه ماندگانش آن قدرت داشتندی که همچو عمارتی بسازند . در خصوص قبر مضایقه و مسامحه و اکتفاء بیک قبر گلی عادی و يك لوح مزار

در تبریز ورقه نازك آهنی را «تنکه» می گویند بافتح تا

معمولی متعارف فقرا نکردندی. در هر حال خود بنا شاهد صدق این است که بنایش از قدیم است، و مراگمان این است که در عهد مغول ساخته شده ولی ابداً خطی و علامتی ندارد و فعلاً اطراف این قبرستان است. و دهاتیان اطراف در ایام جمعه و سایر ایام متبر که بزیارت می آیند و نذورات آرند.

بفاصله کمی که تقریباً سیصد و چهارصد قدم می شود، در شمال این بقعه جای خرابه حمامی است که سنگهای مرمر آن بعضی شکسته و بعضی هم باقی است و عوام چنان گمان می کرده اند که اینجا نیز مدفن یکی از بزرگان است بالفعل برخی ملتفت شده اند که خرابه حمام است.

در این تاریخ اوزدمیر جز باغات و زراعت چیزی ندارد، بالمره از حلیه آبادی افتاده است و باغات و مزارع را اهالی عجب شر یا سایر دهات حول و حوش مالک یا زارع هستند و ملکش از آقای بصیر السلطنه \* است، در طرف شرقی باغات کنار راه قبری هست که مرمر بلندی داشته که غالب آن شکسته فقط از طرف آخر آن مقداری مانده که در آن نوشته شده **شاه ولی رحمه الله ۱۲۰۱** و این مکان قبرستان توریجان است که از مزارع عجب شر است و قدیمآ آبادی داشته است.

در هشتم جمادی الاول ۱۳۲۹ بکوه بلندی که رو بقبله و از متعلقات آغاچری است رفتم، تماشای چاهی که در قله آن هست و معروف بزنندان حمزه است، راه صعبی دارد، چاهی است طبیعی و چنان می نماید که وقتی آتش فشان بوده، دهنه اش بیضی-الاشکل و طول دهنه از شرق به مغرب است و در سمت شمالی سکوماندی دارد که تا آنجا میتوان فرورفت. خود چاه عمودی نیست بلکه برآمدگی و فرورفتگی ها و از طرف مشرق که ملاحظه می شود، در سمت غربی چاه نقب مانندی هست، هر چه سنگ می اندازند به اطراف و سنگهای برآمده کوه بر می خورد و معلوم نمی توان کرد که عمقش تا کجا است و مشرف نمیتوان شد که بدقت ملاحظه شود، و آنچه بقرینه معلوم کردم این است که

---

\* در تعلیقات توضیحی هست.

عمودی مطلق نیست ، اما در آتش فشان بودن آن شبهه نیست .  
 در دهنه آن آثار ذوبان احجار پیداست و بعضی سنگهای مهیب از هم شکافته و  
 مخصوصاً در بالاتر نقب غربی يك پارچه سنگ بسیار بزرگ و مهیب از اطراف شکافته  
 و چنان بنظر می آید که میخواهد فرود آید .  
 دهاتیان می گفتند که کبوتر زیادی در آن چاه مسکن دارد پاره بتدبیری پائین  
 میروند و از فضولات کبوترها برای مصرف رشوت زراعت استخراج می کنند ولی با  
 سنگ اندازی هایی که شد کبوتری بر نخاست و صدائی بگوش نرسید، با آنکه ۴۸ روز از  
 نوروز می گذشت .\*

## از رساله های ثقة الاسلام شهید تبریزی

«در نامه ۲۵ محرم ۱۳۲۶ مینویسد دو سال قبل رساله ای باسم  
 اصول سیاست اسلامیه نوشته بودم که گم کرده ام و باز در نظر  
 دارم کتابچه ای به آن نام بنویسم و برای ملاحظه حضرات  
 حبیج الاسلام به عتبات بفرستم فعلاً حوصله اش را ندارم»  
 این همانست که گم کرده بوده است .»

اسلام و سیاست و اقتصاد و اخلاق آن

## بسم الله الرحمن الرحيم

بعضی از صاحبان فکر محدود را تصور چنان است که مذهب اسلام معاذ الله

---

\* توجه به این قبیل تحقیقات که درسی سال اخیر در ایران متداول شده ، در هفتاد سال  
 قبل يك نوع تجدد و پیش رسی در فکر لازم است

مانع ترقی و یا خود در اصول سیاسیه آن قصوری هست که اگر مانع اصل ترقی نباشد لااقل موجب نقصان تمدن است ، و این فکر مدت‌ها است در بعضی اذهان جای گرفته و مبنای این عقیدهٔ سخیفه باطله اشتها راتی است که از جانب دشمنان دین و ملحدین سر زده ، بعلاوه ظهور پارهٔ آثار تمدن در غیر ممالک اسلامی که عوام مسلمین آن اساس تمدن را در بلاد خارجه مشاهده مینمایند و مملکت اسلام را از آن آثار بالمره خالی می‌بینند و چنین می‌پندارد که آنهمه ثروت و تمدن و عدل و داد و آسایش عامه و حسن انتظام که در ممالک خارجه هست و در ممالک اسلام نیست . آنچه مستوجب عدم آن در ممالک اسلامی است همانا وجود مذهب اسلام است که مانع از اجرای آن اصول و قواعد می‌باشد .

القاء این شبهات اگر از جانب اعداء دین بودی ما را موجب تأسف نشدی، چرا که دشمن در حق ما بعدل و انصاف سخن نگوید و ما را محبوب عامهٔ بنی نوع بشر نخواهد و ما را از ایشان توقع تحسین شریعت طاهره کردن و امید نیکی از ایشان داشتن خار در دیده انباشتن است .

ولی بدبختانه می‌بینم که این شبهات خبیثه در قلوب بعضی عوام ما نیز تخم گذاشته و بذر کاشته و خدای نخواستہ می‌خواهد رگ وریشه بدو اندو عوام را بر تیه ضلالت بیندازد و عوام در این باب چندان مستوجب قدح و ذم نیست . چرا که اسم عوامی و بی-سواد و بی اطلاعی از اصول حقّه حقیقیّه دین قویم اسلام ، مرایشان را عذری است قوی و پناهی است بس محکم ، چرا که چشم ظاهر بین عوام جز صور و اشباح چیز دیگر را نه بیند و از مرحلهٔ صورت بعالم معنی پی نبرد ، از کشف حقایق محروم است و از درک بواطن محجوب .. هان تصور نکنی که این خود یکی از قصور مذاهب اسلام است که حقایق آن جز بر جمعی از خواص مستور است و عوام از دخول بر آن بارگاه قدس و محفل انس محروم و یا خود مطرود و ممنوع است بلکه مقصود ما این است که عوام و بی‌خبران جز ظاهر اعمال شرعیه چیزی درک نکنند و بر معنی قرآن مجید و کشف اخبار



اطلاع ندارند و همدیگر را در يك قالب و يك صورت درك و تصور نمایند .  
 فاش تر بگوئیم عامی که از احکام شرع جز صورت عبادات و پاره معاملات  
 رانديده و آنچه می شنود علم را با عمل تطبیق نکرده و وقت و فرصت رجوع براهل  
 علم ندارد . لامحاله به تدلیس ابلیس و وسوسه شیطان از جاده حقیقت دور خواهد  
 افتاد .

### وظیفه علماء :

علماء اعلام و مروجین شریعت حضرت خیر الانام در اثبات حقیقت مذهب  
 کتابها تألیف فرموده و زحمتهای کشیده و از هر راهی داخل این معرکه شده اند بعضی  
 بذکر دلائل عقلیه و پاره با اقامه براهین نقلیه و جمعی باستشهاد و از کتب عتیقه مانند  
 تورات و انجیل و غیره ، آنچه توانسته اند سعی وافی وجد کافی بعمل آورده اند و  
 مقصود ما از تسوید این اوراق بیان آن ادله و ذکر آن براهین نیست بدو علت :  
 اول اینکه ما را حد آن نیست که در آن دریای پهناور قدم بگذاریم ، بلکه توجه  
 بر آن خاص علماء ربانی و فضلاء عصمدانی است و این ناچیز را دجا رواست و کی سزا که  
 در این باب سخنی گوید و قلمی راند»

سعدی تو کیستی که دم از این و آن زنی اقرار ببنده گی بکن و عجز چاکری»  
 دوم اینکه عوام از درك آن مطالب عجز کلی دارد و بی اطلاعی او بر مقدمات  
 علمیه عذر خواه اوست . پس زبان کودکی باید باز کرد و طفلانه سخن گفتن آغاز نمود  
 و بازبان عوام حکمت خواص را اداء ساخت ، دل بخدا سپرده همت از اولیاء حق  
 خواست و در این دریای پهناور بی آنکه خود غرق شویم و دیگری را غرق نمائیم دست  
 و پا زد و معلوم داشت که اصول سیاسی اسلام چیست ؟ و اصول و فروغ آن ابدأ مانع  
 ترقی نیست و من الله التوفیق .

## اصول سیاسیه

اصول سیاسیه مذهب اسلام منقسم بر چند قسم است ، مادی و معنوی و ما انشا الله  
اقسام آن را بقدری که فهم ناقص ما را بر آن رسائی هست بیان می نمائیم .  
اصل اول خلافت :

اختلاف ملت در مسئله خلافت بر همه معلوم است ، جمعی از مسلمین خلافت  
را از فروع دین خوانند و صفاتی را که فرقه امامیه در خلیفه یا امام شرط دانند لازم  
ندانند بر خلاف اثنی عشری مذهب که تفصیل اقوال و استدلال طرفین خارج از حد این  
رساله است .

خلافت در نزد اثنی عشری مذهب منحصر بذات مطهره مبارکه ائمه دوازده گانه  
است که اول ایشان حضرت امیر مؤمنان علی بن ابی طالب علیه السلام و آخرشان حضرت  
حجت عصر و امام زمان حضرت حجة بن الحسن علیه السلام الله ذی المنن است که از جانب  
حضرت ختمی مرتبت منصوص به خلافت هستند و سلطنت اسلامیة و ولایت مفوض  
به این دودمان جلالت است ، از این دوازده نفر تعدی برخارج نکنند و امام هر عصری  
موافق قانون الهی و حکم خدائی که نزد ایشان است حکم فرمایند و بعبارة اخری  
سلطنت ایشان **سلطنت مشروطه است** باین معنی که سلطنت از خانواده مبارکه ایشان  
بیرون نرود و ایشان از حکم مذهب اسلام تجاوز نفرمایند و همانند که حضرت ختمی  
مرتبت در حق ایشان فرموده «انی تارك فيكم الثقلين كتاب الله وعترتي ... الخ» معصوم  
از ذنوب و آثام و شك و سهو و اوهام هستند الى غير ذلك ...

## قوانین و اخلاقیات در اسلام .

اسلام را قانونی است ممتاز از قوانین سایر شرایع و در آن گفتگو می شود از  
مراتب توحید و سایر نوامیس الهیه و شرایط نبوت و امامت و علم اخلاق و سیاسیات

و عبادات ، و ما را در این مقاله از تمام نکات شریعت سخن راندن مقصود نیست ، بلکه آنچه که وجهه همت ما است گفتگو کردن است از اخلاقیات و بعضی سیاسیات شریعت طاهره

۱- علم اخلاق - در قرآن عظیم الشأن در چندین آیه خداوند متعال امر میفرماید به محاسن اخلاق و خطاب بر پیغمبر خود فرموده انك لعلی خلق عظیم و در آیه دیگر میفرماید : ...

... ای پیغمبر اگر سخت دل بودی مردم از دورت متفرق شدی و باز در حق او میفرماید «وكان بالمؤمنین رحیمًا» یعنی درباره مومنین رحم کننده و در حق اصحاب آنحضرت میفرماید «اشدء علی الکفار رحماء بینهم» یعنی سخت هستند بر کافران و صاحب رحم و مروتند در میان خودشان، و نهی فرمود پیغمبر خود را از اینکه اصحاب صغه را که (جمعی از فقراء و پریشان حالان و مومنان بودند) از محضر مبارك خود دور نماید و به آنها بنظر نفرت نکرد ، بلکه امر فرمود که چشم از ایشان برندارد و آنها را از خود دور نکند .

از خصائل آن حضرت است که سوار الاغ بی پالان می شد و گاهی بعضی اصحاب را با خود ردیف می فرمود و اطفال را بر دوش مبارك خود سوار می کرد و با آنها بازی می کرد و همیشه سائیرین را بر نفس مبارك خود در خوراك و پوشاك مقدم میداشت و لباس تن خود را در آورده بر فقراء و اصحاب خود عنایت میکرد و خود برهنه میماند ، خداوند نهی فرمود از اینکه انسان با تکبر در روی زمین راه برود و راه رفتن با حالت تکبر را منع فرموده جز در حالت جنگ .

مجملاً وجه همت صاحب شریعت طاهره بر مراعات حال فقراء و بدست آوردن خاطر آنها است و باین ملاحظه هست آنچه از صاحب شریعت روایت شده .. دومی فرموده اند انا الفقیر جالس الفقیر انا المسکین جالس المسکین - یعنی منم فقیر و مسکین هستم که با فقراء و مساکین همزانومی شوم و در حدیث قدسی است که خداوند متعال

می فرماید انا عندالقلوب المنكسره من نزد دل‌های شکسته هستیم و این است که تمجید زیاد از حال فقرا فرموده و آنها را با نوازشهای گوناگون نوازش فرموده ، ، حتی دربارهٔ اولاد امر فرموده است به نوازش کردن دختران بیشتر از پسران و حرام فرموده از اینکه دختران را زنده زنده در گور کنند توبیخ زیاد فرمود از اشخاصی که اگر برای آنها اولادانات بوجود می آمد دل تنگ شده و از شدت غیظ رویه‌اشان سیاه میشد. بملاحظه حال فقرا است که احتکار را درگندم و جو و مویز و خرما و نمک و بعضی اشیاء دیگر که محتاج الیه عامه است. حرام فرمود و محتکر را ملعون دانست و فرمود که رخت نورا بشورند و بپوشند تا در نظر فقرا جلوه نوی آن معلوم نشود و موجب حسرت آنها نگردد .

رسوم جاهلیت و تفاخر بآباء و اجداد را برداشت و در ازدواج هم کفایت اسلام را کافی دانست و عمهٔ خود صفیه را بر مقدار بن اسود کندی تزویج فرمود ، خداوند قرآن کریم میفرماید ان اکرمکم عندالله اتقاکم = مکرم‌ترین ناس نزد خدایتعالی پرهیزگارترین آنها است .

## ۲- مساوات و مواسات در حقوق که از فروع علم اخلاق است .

در میان طبقات ناس امر مساوات و مواسات را جاری کرد ، چنانچه مسجد را که معبد عامه است ، مخصوص طبقه مخصوصه نفرمود و فقیر و غنی و شریف و دنی را در آن یکسان کرد . از مباح یکی را از حیاتی که بر آن سبقت کرده حرام کرد و صف اول را مخصوص عدول و اتقیاء و مقربان درگاه احدیت نمود و احدی را بر دیگری افضلیت نداد (بنیازم ببزم محبت که آنجا - گدائی بشاهی مقابل نشیند) و اگر سایر دقایق و نکات شریعت طاهره را بدیده دقت ملاحظه نمائیم ، خواهیم دید که در همهٔ آن مراعات حقوق مساوات و مواسات را بنحو اتم و اوفی فرموده و کافه عباد را دعوت بر این معنی کرده ، خواه در عبادات ، خواه در معاملات ، خواه در سیاسیات و در همهٔ امور حسن اخلاق را روح قراردادده و مساوات را در همه آنها جاری داشته و اگر بخواهیم



در این باب شرح مفصل دهیم مجلدات بسیار باید ترقیم کنیم و باز از عهده اداء آن نیز نتوانیم آمد .

## تساوی در حیات اجتماعی

از فروع مساوات و مواسات در حقوق است ، قانونهایی که در حق رئیس کل و جزا زنبی و خلیفه و مفتی و قاضی و غیره قرار داده ؛ چنانچه پیغمبر یا خلیفه رادر مال کل و ملبس و مسکن و امثال آن امتیاز خاص بر سایرین نداده و درباره اشخاصی که مرجع عامه هستند تکلیفی معین فرموده که نباید از آن تخلف ورزند . و در حق واردین بر آنها قراری داده ، در صورت تراحم حقوق یا تسابق واردین بر حضور قاضی مثلاً باید مراعات اول و ادر ا کرد ، و اگر دو نفر باهم وارد شوند و یکی راسبت بر دیگری نباشد ، باید در میان آن دو قرعه کشید .

هکذا در حدود و غیر آن قانونی گذاشته لایتخلف ، مثلاً در حق قاتل و جانی و یا قبول کردن شهادت و امثال آن ، حکم و قانون شرع در حق همه یکسان است و فرقی در این مسائل میان عالم و جاهل و شریف و وضع و غنی و فقیر ابداً نیست .

## اهل ذمه

از فروع این مسئله است ، احکامی که در حق اهل ذمه از اهل کتاب مقرر شده که با وجود بعض فرقه‌ها که در حق آنهاست در اغلب احکام قناعت فرموده از آنها به تبعیت اسلام و مجبور نساخته است ایشان را بر وجوب تقلد دین اسلام ، و نهی نکرده است آنها را از تدین بر مذهب خود و مجبور نکرده است آنها را بر جوع کردن بر قضات مسلمین در مراعات ، بلکه مختار کرده است و هکذا نهی فرموده که بر آنها اذیت نمایند یا بد بگویند و فحش بدهند ، حتی منع صریح فرموده که به عرض و ناموس آنها متعرض شوند ، و یا یکی را قذف نمایند و یا ولد الزنا در حق آنها بگویند ، و می فرماید لکل قوم نکاح هر قومی رانکاحی است است و بعد از آنکه موافق اصول خودشان نکاح کردند و اولادی بعمل آمد بر اولاد آنها

ولدالنز نانمی توان گفت »

وباز از فروع مساوات است ، اینکه در احکام ریاست غیر از شرع و عقل صفت علم و تقوی و عدالت را شرط فرموده ولی شرافت نسب و تمول و سایر مزایا را شرط ندانسته و در حق مفتی و قاضی میفرماید « انظر والی رجل روی حدیثنا .. الخ » متوجه شوید بطرف شخصی که احادیث ما را روایت می کند .. الخ و در حدیث دیگر میفرماید « و اما من کان منکم حافظاً لنفسه صائباً لدینہ ، مخالفاً علی هواه متبعاً لامر مولاه فلله عوام ان یقلدوه » یعنی کسی که مالک نفس و حافظ دین خود و مخالف با هوای نفس و تابع امر مولای خود باشد ، عوام را است که از او تقلید نمایند .

دیگر شرط نکرد که مفتی و قاضی باید سید قرشی باشد نه غلام حبشی ، و غنی باشد نه فقیر ، هکذا در سایر صفات . باید گفت ، همین اصل کافی است در دعوت عامه طبقات ناس بر ترقی و تمدن ، و وقتی که تمام ناس ارتقاء بر مدارج عالیه را در علم و تقوی دانستند بالبدیهه همه (غیر از ضعفاء العقول و یا بوالهوسها) همین راه را خواهند پیمود ، و در اقسام علوم سعی بلیغ خواهند کرد تا امتیاز داشته باشند .

### سخاوت و ترک بخل

۳- سخاوت و ترک بخل است که باز از فروع علم اخلاق است ، در قرآن مجید سخاوت کننده را تمجید و بخیل را مذمت و توهین میفرماید و میفرماید والذین ینفقون اموالهم فی سبیل الله لیلاً و نهاراً و سراً و جہراً .. و در حق حضرت امیرالمومنین علیه السلام ، آیه شریفه مخصوص وارد می شود « ویطعمون الطعام علی حبه مسکیناً و یتیمأ و اسیرأ و در آیه دیگر میفرماید ... و مذمت میفرماید اشخاصی را که زر و سیم اندوخته و آن را در راه خدا انفاق نمی نمایند ، و از فروع سخاوت است اداء واجبات عینیّه مانند زکوة و غیرها و هکذا واجبات کفائیّه از قبیل انفاق بر محصلین علوم و تجهیز عسکر و تقویت اسلام و از مستحبات آنها است که گاهی بدرجه وجوب میرسد ؛

اطعام طعام ولباس پوشانیدن بر فقرا و مراعات حال آنها و در حق این اشخاص وارد شده آیه شریفه « والذین فی اموالهم حق ، معلوم للسائل والمحروم ، مدح میفرماید اشخاصی را که در مالهای آنها حق است معلوم وسائل و محروم را که در تفسیر وارد شده که این حق معلوم غیر از زکوة واجبه است بلکه چیزی است که انسان تبرعاً بفقیر می دهد .

### میانه روی در زندگی

۴- در علم اقتصاد ، خداوند متعال نمی فرموده از باد دست بودن و دست بسته بودن را و مذمت فرموده است مسرف و مبذر را و آنها را اخوان الشیاطین نام کرده و باز مذمت فرموده بخیلان و دست بستگان را .

این است پیغمبر خود را مخاطب قرار داده میفرماید « ولا تجعل یدک مغلولاً الی عنقک ولا تبسطها کل البسط » یعنی دست خود را سخت میند و بشدت نیز باز مکن و بل میانه روی باش و در مدح مومنین میفرماید : آنان اشخاصی هستند که اگر انفاق نمایند نه اسراف می کنند و نه بخل میورزند ، و « كانوا بین ذلك قواماً » همچنین امر فرموده بر وجوب یا استحباب انفاق فی سبیل الله ، نمی فرموده از اینکه ایشان دار و ندار خود را بذل نمایند و اولاد و ذرات خود را بگدائی واگذارند ... این علم اقتصاد در همه احکام شریعت جاری است : خواه در احکام عامه یا تکالیف خاصه باشد .

\*\*\*

متأسفانه بقیه این رساله گم شده است ولی تکلمه دارد که تحت عنوان « نخستین علاج » میباشد و آن را ذیلاً می آوریم :

### نخستین علاج

تقدم هر قومی بر قوم دیگر بواسطه علم است و عمل ، و این جمله بقسمی شایع

و مرکوز اذهان است که گفتن آن نوعی از اظهار بدیهی است و اینکه ما آن را بقلم می‌آوریم من باب مقدمه است حتی اینکه ما ترك می‌نمائیم در این مقاله استدلالات مادیه و معنویه بروجوب تحصیل علم و عمل را و وامی‌گذاریم بر بدهات آن ، آنچه ما را برنوشتن این رساله وامی‌دارد همانا ذکر پاره مواد عملیات است که فهم قاصر آن را درك کرده و اظهار آن را واجب می‌شمارد .

جمعی از سیاسیون فرهنگ راعقیده براین است که معاذالله دیانت اسلامیه مانع از ترقی است و پاره از مسلمین ایران که در طفولیت قبل از آنکه اصول دیانت اسلام را یادگیرند و اساس آن را محکم نمایند داخل مدارس ملل خارجه شده و در ضمن تحصیل علوم متداوله تمدن ، این عبارت را نیز شنیده و نفهمیده بهمدیگر نقل کرده اند و کم کم با فواه عوام افتاده ...

پس لازم است که در این باب غوری شود و هر کس باندازه فهم خود آنچه از حقیقت دیانت اسلامیه ملتفت شده نشر نماید تا بنظر روسای دین رسیده اگر محتاج جرج و تعدیل باشد معمول دارند ، تا بتلاحق افکار و تعاون انظار حقیقت امر روشن شود و معلوم گردد که دین حنیف اسلام ابداً همانعتی از ترقی ندارد بلکه بذاته باعث وداعی بر ترقی و حاکم بر آن است لهذا عرض می‌نمایم.

اصول دیانت اسلام بر دو قسم است : قسم اول عقاید است که مبنای آن خدا-شناسی و معرفت سایر اصول دینیه است که علت غائیه آن ترقی در امور اخرویه و فوز بر حسن عاقبت و نجات از عذاب اخروی و درك فیوضات ابدیه است . و این اصول در نظر ظاهر بیهتان چنان می‌نماید که ابداً مداخله در تنظیم امور معاش ندارد و فایده آن هر چه هست راجع بردار آخرت است ، و این عقیده رایی است بالبداهه باطل و مضمحل و زائل و بالاندك تعمق معلوم می‌شود که اثری که عقاید اصلیه در عالم تمدن دارد اصال اصول تمدن است .



درشش ماهه اول ۱۳۲۵ هجری

## بالون ملت ایران بکجا میرود؟

وقتی پرنس ملکم خان می گفت و می نوشت که «کشتی ایران بکجا میرود» حالا ما می گوئیم بالون ملت ایران بکجا میرود؟

مدتها بود عقلا از اطراف و اکناف مملکت و خارج و داخل خرابیهای ملت و دولت رادیده، نقشه برای تسویه امور و اصلاح کارها و ترقی دولت و ملت می کشیدند و نجات مملکت را در وضع قانون میدیدند، و می گفتند و می نوشتند و خاطر نشان میکردند و از تعذبات و نفوذ دو دولت همسایه تحذیر مینمودند و سرایت پولتیک این دو دولت را بر اعماق بدن مملکت با میکروسکوپهای قوی الاحساس افشاء میکردند.

این دو دولت نیز که تا غایت مآل اندیش و نکته بین است، از ابن خبردار گویان و صلاح جویان به تشویش افتاده شب و روز در فکر تزیید قوای پولتیکیه خود و دواندن قوه الکتریسته بر عروق و اعصاب مملکت بوده، با وزراء دولت می ساختند و دواسبه بر تسخیر عقول و اوهام و نهب ثروت و قدرت مملکت می تاختند.

این دور قیب پولتیک همدیگر را اغفال نموده در ترویج مقاصد خود می کوشید، تا اینکه وقعه ترانسوال پیش آمد رقیب شمالی فرصت را غنیمت شمرده عقد استقراض منحوس معلوم را کرد و گمرکات شمالیه به گرو رفت و بلژیکی ها مستخدم شدند، پولی که قرض کرده بودند کج رفت؟ و محلی که برای تصرف آن در روز نامه دولتی معین کردند که از جمله تسطیح طرق و آوردن کارخانجات و امثال آن چه شد؟ لازم نیست شرح و تفصیل آن داده شود.

بلژیکیهای امین چه طرفی بستند و چه تمولی فراهم کردند و چهها کردند باز نمی گوئیم. بعد امتیاز راه آهن و راه شوسه و غیره بمیان آمد و خاك مملکت د. میان

این دورقیب تقسیم شد. دولت آلمان که بی نصیب مانده بود گریه برقص آورد و دولت عثمانی را وادار به تعدیات نمود و بهانه کرد که در خاک او یا محل مشبته و مسوقوف-التعمین دولت ایران گمرکخانه میسازد و تفصیل آن راهمه می داند. باز نعی گوئیم آقای بلژیکی از کجا که عمداً سهوی نکرد و سلسله جنبانی ننمود.

بساری این مقدمات فراهم آمد و رجال دولت غفلت سلطان را غنیمت شمرده متفق الکلمه گفتند «حالیافکر سپوکن که پرازباده کنیم». فاش و بی پرده بگویم آنانی که داخل کار بودند صرفه ایشان در آن بود که کردند و آنانی که از این نمذکلاهی بر-ایشان داده نشد ترانه واملتا ووامملکتا ویا واشریعتاه و وامصیبتا را کوك کردند و هر کدامی بفراخور حال خود حق السکوتی گرفتند و در میدان نماند مگر گوشه نشینان بی دست و پا که صرفه کبار مملکت در حقیر شمردن و یا متهم نمودن ایشان بود. این گوشه نشینان پژمرده و حقیران افسرده که از هر طبقه از عالم و عامی و ملا و غیره در میان آنها بود، همان اوقات دادها زدند و فریادها نمودند که این استقراض و استخدام و این امتیاز و اعتبار اولین اسباب پریشانی مملکت و اضمحلال دولت است و در ایران کسی نیست که دنباله کار را بگیرد و دولت را از این استقراض میشوم باز دارد و شاه ناخوش ایران را از مسافرت فرنگستان منع نماید، و این کار، کار حجج الاسلام عتبات عالیات است، که از جمیع محذورات ملکی و مالی آسوده و دامن عصمتشان از جمیع شوائب معری و مبری است...

باز بگوش احدی فرو نرفت و علتش پرواضح بود؛ زیرا که حجج الاسلام عتبات بواسطه بعد، از مرکز از این مراحل و مراتب بی اطلاع بودند و حرفهای امثال ملت خواهان که مردمان غیر معروف و غیر نافذ الکلمه در محضر مبارکشان و قعی نداشت. و اگر کسی حرفی میزد و عرضی می کرد بعنوان بث الشکوی بود و استماع آن از قبیل استماع نوحه پدر مرده که عزانشینان تعزیتش دهند و تسلیتتش نمایند و جز آن از دستشان کاری بر نیاید... حجج الاسلام خود بنفسه مباشر اجراء نتوانستند بشوند و بموجب قانون کلی که حاکم جدا است و اجراء کننده جدا، از ایشان حکم بود و اجرای

آن بسته به اولوالامرهای داخله ایران بود، اولوالامرهای داخله ایران هم حالشان معلوم بود که همیشه لنگردار رقص رجال دولت بودند و گوشه گیر آوازه خوانی مستبدان مملکت.

القصد خدا بیامزد پدر عین الدوله را که بمردم سخت گرفت و آقایان بشورش آمدند، و کار از همانجا که کج شده بود بنای راستی گذاشت، گوشه نشینان بامید صبح، سرازبالین برداشتند و به اطراف خود متجسسانه نظری نمودند و درمیانه خود تبادل نظری کرده تعاطی افکار نمودند، جمعی بخیال اصلاح کار قدم به کارزار گذاشتند و خواستند جلو این مرض مزمن را بگیرند و این شقاق قلوب غیر محدود را محدود نمایند و برای دولت و ملت قانونی بگذارند که هر کس حدود و حقوق خود را دانسته بیشتر از این ظالم خود فروشی نکند و مظلوم زبونی نکشد مال ملت را مفت نبرند و مفت نخورند و آنچه ملت بیچاره بی حساب میدهد لا اقل با حساب مصارف خیریه صرف شود و جلو استقراض جدید را که آخرین ضربه بر جسد مملکت و مایه ازهاق روح ملت بود گرفته شود و . . . و . . .

آن اجتماع و هایشو شد که همه می دانند و این انقلاب بمیان آمد که همه می بینند، اصلاح طلبان داوطلب شدند و کمر همت بمیان بستند و دل از جان شستند و در گرفتن قانون همه چیز را بمد نظر گرفتند، هزار نکته باریکتر ز مواین جاست.

تا کار رفت صورتی بگیرد و آبهای مجرای حقیقی خود برگردد، آهنگ بیات قبح خوانده شد، شاه که ملت را همراه دید و چیزی را که در عالم خواب هم ندیده بود به چشم شهود مشاهده کرد که يك دفعه دخیلهای مخفی را که رنود بی صدا و بی ندای می بردند خواهند برید، و مواجهای کزاف و منافع بی شمار را که در گوشه و کنار بالباسهای مختلف و اسامی متعدده می کردند، پرده از رویش برداشته خواهد شد و شش کرور جا خالی مملکت را پر خواهند کرد، اول نازی کرد و دم از قدرت زد و چنان تصور نمود که بلکه با آلهای سرد و اشکهای گرم این کوه آتش فشان را خاموش نماید، چون کار را سخت دید و انگهی ملتفت شد که عجز آخرین حیلۀ انسان است باید فعلاً "دم فرو بست، وقتی ملت بهوای



ترقی کرد آنچه باید بکند و ساخت آنچه باید بسازد، آنگاه يك دفعه دست از آستین برآورد و این لقمه نرم را از دست ملت گرفت و تازیانه استبداد را کشیده به جان ملت افتاد. پس فعلاً مقتضی است که سکوت اختیار کرد و در خفیه مشغول تهیه کار شد.

مشروحاً بگوئیم تصور فرمودند [منظورش محمدعلیشاه است.م] که ملت را فعلاً لوکوموتیو خود کرده و واگونهای در گل فرو رفته را بزور بخار ملت، از باتلاق درمی آوریم و وقتی که بزمین صاف رسید و کج و چوله در راه نماند و هر سنگ و چاه و چاله که در مجرای واگون هست هموار گردید، يك مرتبه لوکوموتیو را، خود سوار شده (یعنی خودش سوار لوکوموتیومی شود.م) بایک آرشی گفتن خیزی بر میداریم و خود را بدامن استبداد انداخته، با همان خنجر بران و تازیانه آتشین که ملت خودش ترتیب داده، بر سینه و پشت ملت میزنیم و برخفت عقل ایشان قاه، قاه، میخندیم.

اتفاقاً می بینیم که خوابی که دیده بودند تعبیرش ظاهر می شود و همان مقدمات فراهم می آید. و چون علی الظاهر آیه سعادت و نشانه فلاح در جبین این کشتی نوشته نشده، اولین کاری که وقوع یافت غفلت مشروطه طلبان از باطن کار بود که مردمان بی علم قدبر افراشتند و خود را مرکز مشروطه قرار داده، بعنوان اینکه مافاتح این قلعه و هادم این بنیان هستیم باید مدیر دوائر ما باشیم و از ماه تا ماهی در تحت لوای ما باشد. (و نمیدانستند که سیاستمداری و مملکت داری علم مخصوص دارد، جماعتی که میخواهند اصول کهنه شده را بهم زده و اصول جدیدی بجای آن بگذارند، باید قبلاً برای پیش بردن مواد آن افراد تربیت شده داشته باشند)

با این حال عقلاً در اول امر دخیل کار بودند و می گفتند که راست است عنوان مطلب را شما کردید و این باب مسدود بروی شما گشوده شد، ولیکن مثل شما مثل قشون فاتح است که براهنمائی روسای عاقل و سرکردگان خبیر و بصیر و فرماندهان آگاه قلعه را فتح نمایند و بیرق دولت فاتح را بر دروازه قلعه مفتوحه بزنند، ولی حد



ایشان همان حد سربازی است و بیشتر از آن افتخار ندارند (در حقیقت سرباز در حکم اعضاء است و فرماندهان در حکم عقل و روح) که اعضاء باید همیشه در تحت کوماندانی عقل بوده، بر حرکات خود نیاز دو خود را مستقل نداند ولی چون فاتحان جمعی مردمان عوام و مسلک نیاموخته بودند تالذت قدرت و نفوذ امر را چشیدند، گردن انقیاد از عقلا را واپس کشیدند در [اینجا روی سخنش با افرادی مانند قلعه‌وان باشی و غیره است. م.] و بعنوان اینکه آزادی است و اساسش مشروطه بر آزادی افکار است خود را متبوع کردن خواستند و عوام فریبی را پیشه خود کرده متصل در تحریک عوام زحمتهای کشیدند و جمعی از عوام را تابع خود کردند [در اینجا رفتار میرهاشم شتربانی متبای در بدین می‌شود. م.]

عقلاء که همیشه قلیل الوجود و غالباً بدبخت بوده‌اند تا می‌توانستند مقاومت و مقابله نمودند و به ذلت و هوان تن در دادند و لنگان لنگان دنباله قافله را گرفته مقداری راه را با ایشان پیمودند. [خودش را در نظر دارد. م.]

در این اثناء همان آوازه بیات قجر را از سرگرفت و اتباع و اجزاء خود را وادار کرد که لباس مشروطه طلبی را پوشیده و بر تن چون گرگ پوست میش کشیده داخل جماعت شدند و هر کس رایانوعی معذب یا متهم کردند و اگر کسی صرفه ملت را در مطلبی دید، حریف آگاه که پی به مدعا برد فوراً خون تهمت قتل مشروطه را که در زیر دامن در شیشه پنهان داشت بر سر و صورتش پاشید (بصورت کسی که حرف صرفه ملت را می‌زد. م.) و در نظر عوام مستبدش کرد و آزار او را خاموش نمود (صدایش را خفه کرد. م.) وجود او را زیر پا کرده نردبان ترقی خود قرارداد و با انحطاط او خود بر- اوج عزت و عرش قدرت بالا رفت، رشته امورات عامه را در دست گرفت و عوام چنان پنداشتند که این شخص اصل مشروطه طلب است، و بهم‌دیگر گفتند نمی‌بینید به پادشاه بد می‌گوید و عیب شماری می‌نماید و سنگ ملت را بر سینه‌اش می‌زند [آیا منظورش روسای دموکراتها نیست؟ م.] و فلان را نمی‌بینید که تقویت از جانب پادشاه می‌کند

و حمایت او را مینمایید و شما را از مخالفت منع مینمایید؟ پس این نقدبگیر و دست از آن نسیمه بدار. [در این باره به تعلیقات مراجعه شود. م.]

حربفان دیگر نیز صرفه شخص خود را در تقلید يك دیگر دیده دهل عوام فریبی را بصدا در آوردند و بهمین روش و پیکره رفتند، نتیجه آن شد که استبداد طلبان و مشروط خواهان هر دو در يك خط حرکت کردند تا هر دو بیک سرحد برسند که خانه خرابی است، پربدیهی است که رنگ عوض کردن و مشروطه طلب ظاهری شدن لطمه بر مشروطه وارد کردن است.

حالا از شما انصاف می طلبیم با این وضع حالیه که مادچار آن هستیم، نباید پرسید که اتوموبیل یا (بالون) ملت بکجا میرود؟ رقیبمان آگاه که هزار سال مشق پولتیک کرده اند و درس آدم شناسی و آدم فریبی خوانده اند، در این حال حاضر چه رقصها که نخواهند کرد و چه سرودها که نخواهند خواند؛ جهالت ملت همه را سرگردان گذاشته، اگر هم معدودی عقلا دست بهم داده میخواستند کاری بکنند، عوام و جاهل چه خاکها که بر چشم ایشان نمی پاشند و چه خارها که بر سر راه ایشان نمی ریزند.

خیال اصلاح جویان این بود که مردم بر حقوق خود واقف شده و از خواب بیدار شوند و دست بکار بزنند و مشغول تعمیر باشند، تأسیس مکاتب نمایند، در سایه امنیت کارخانجات بیاورند و کم کم خود را از ذل احتیاج خارجه وارهانند.

تارفتند که اقدامی نمایند و سروگوش بجنبانند، ریاست طلبان در دست دکنک و در تن کپنک [لباس چوپانان است. م.] وارد شده شور دیگر انداختند و مشروطه را سلاح خود کرده بدفع مشروطه طلبان حقیقی مشغول شدند؛ بیات قجر که جای خود بیات ترك با نغمه آذربایجانی نیز مخلوط آن شده طنین اغتشاش به ۹ گنبد دوار پیچید.

باقتضای پولتیک وقتی مردم را بخواستن قانون اساسی واداشتند و ده روز مهلت

دادند سه ماه گذشت يك فرد قانون كه عبارت از نظامنامه انجمن است وارد مملكت شد [شش ماهه اول سال ۱۳۲۵ هجری ۱۰۰۰]. قانون طلبان علمى نتوانستند حرفى بزنند ولى چون نظامنامه انجمن باعث كسيخته شدن رشته رياست جمعى از مشروطه طلبان بود، متصل بهانه جوئى كرده بتأخير انداختند و به ذهن عوام الغاء نمودند كه مستبدان با اين دسيسه سيخواهند انجمن را برهم بزنند .

و مانند ابليس كه از دهن طاووس حرف زده راه آدم را زد، آقاىان رياست طلبان انجمن و غيره موافق مذاق عوام اين رشته را تابيده بگلوى عوام انداختند و از دو طرف كشيدند و وقتى عوام چشم باز خواهد كرد كه در حلقه اين محكم طناب خفه شده وجان بجهان آفرين تسليم نموده است .

واين عمل نمونه و مسطوره اين است كه اگر قانون بتمامه تمام و از صحنه همايونى بگذرد و تمامى دول امضاء واجازه نمايند باز آقاىان در سراجراء آن حيله ها خواهند انگيخت و چاره ها خواهند انديشيد و چه ها خواهند كرد و مشروطه را مسخ خواهند كرد و مسلم است كه باين نحو خواهد شد .

شمارا بخدا شريعت اسلام كه هزار و سيصد سال است در عروق مسلمين جا گرفته و شخص، بدين اسلام بدنيا مى آيد و با دين اسلام از دنيا ميرود، باز از احكامش آنچه موافق صرفه است مجرى است و باقى متروك و قول دانشمندان است كه شريعت باندازه پيشرفت كار لازم است و سعدى نيز همين مضمون را نظم كرده كه ميگويد:

ببرى مال مسلمان و چو مالت ببرند

بانگك و فرياد بر آرى كه مسلماني نيست

اين است حال شريعت اسلاميه كه ما مسلمان آن را قانون الهى ميدانيم و كتابش را كتاب آسماني ميخوانيم و غالب احكام سياسي و معاملات آن باقوانين خارجه مطابق وعقل نيز صحت آن را درك مى كند ؛ پس چگونه خواهد بود حال قانونى كه باتفاق جمعى آن را جمع كرده اند و بالبداهه آنچه موافق صرفه است مقبول بوده

مابقی مبتذل خواهند ماند و شاید روزی برسد که فقط اسمی از آن بماند و همان استبداد هزار ساله در شکل اولیه خود\* ادامه یابد. و از این رو این نتیجه را خواهد داشت که دولت بزور ملت و هوای نفس عده، قانونی مرتب کرده و در میان مردم خواهد گذاشت، چون اجرا کننده قانون خود دولت است (برفرض گرفتیم که ملت نیز مداخله ای خواهد داشت) چون عزل و نصب حکام در دست قوه مجریه است جریان را بدله خواه خود خواهد کرد...»

\*\*\*

بقیه این رساله مفقود شده ولی چون موقعیت اجتماعی و وزنه سیاسی ثقة الاسلام طوری است که ایجاب می کند، یک ورق کوچکی و یادداشت ناقصی هم از او مانده باشد، جمع آوری و چاپ شود، لذا از رسالتهش هرچه مانده آورده می شود م.م.

### از رسالات ثقة الاسلام شهید که در سال ۱۳۲۶ هجری نوشته است ترقی مملکتی بمال است و تحصیل مال با علم

این دو قضیه از جمله بدیهیات عقول است و هیچ عاقلی منکر این دو جمله نتواند شد و گذشته از بدهاوت تصویری آن حس و وجدان شاهد و برهان است که ترقیات محیر العقول ملل خارجه از نتایج علم است و چیره دستی آنان بر همدیگر و تسلط و کثرت نفوذشان از نتایج ثروت... ما اهالی ایران که بطور کلی مبتلای جهل و فقر بوده ایم و همیشه از صدمات استبداد دمی نیاسوده، امنیت که از معذات تحصیل علم است نداشتیم و آنچه تحصیل کرده ایم میتوان گفت از غلطات دهر از غفلات روزگار بود و گرنه با آن همه چیره دستی که قاطعان طریق را بود چشم، ملت ایران صبح سعادتسی ندیده و رویشان از روی وجد نخندیده بود تا بکام دل و فراغت بال بتواند تحصیل معاش نماید

---

\* متوجه باشید که در ۷۱ سال قبل نوشته است



توقی هر مملکتی بمالاست و تحصیل مال با علم

این دو قصه از جمله بدیهیات عقول است و هیچ عاقلی منکر این دو  
جمله نتواند شد و گذشته از بداهت <sup>تصور</sup> ~~تصور~~ آن حسی و وجدانی  
سأهد و برهان است که ترقیات بحر العقول ملل خارجه از بناج  
علم است و حیرت و سستی از آن برهد بکرو تسلسل و کثرت نفوذ سنان  
از بناج ثروت

ما اهالی ایران که بطور کلی ملای جمل و ضعیف بوده ایم و در پیش  
و هفت از استعدادات استبداد دمی نباشوده اصناف که  
از معدومات تحصیل علم است نداشتیم و آنچه تحصیل کرده ایم می  
توان گفت که از غلطات دهر و غلطات روزگار بود و گرنه  
با آن همه حیرت و سستی که قاطعان طریق را بود چشم ملت ایران  
صبح سعادتی ندیده و درویشان از روی وجد و خنده بود  
تا بیکام دل و فراغت بال بتواند تحصیل معاشی نماید و با سعادت  
بروی خود بکشد

حالیکه آفتاب مشروطیت طلوع کرد و کوه کوه کوب و زوبین  
استبداد افسون خود باید همگی ملت دست بهم داده در تحصیل  
آن دو قصه متحد الفکر بوده همت نمایند و در سآه راه سعادت  
قدم زنند

این مسئله پرواضح است که ایرانیان اگر وقتی ترقی و ترقی  
داشتند بعضی مردم خود را صاحب ثروت می پنداشت

وراه سعادت بر روی خود بکشد .

حالیا که آفتاب مشروطیت طلوع کرد و کوکب دوزنب استبداد افول نمود باید همگی ملت دست بهم داده در تحصیل آن دوقضیه متحدالفکر بوده همت نمایند و در شاهراه سعادت قدم زنند، این مسئله پرواضح است که ایرانیان اگر وقتی ثروتی داشت و بعضی مرد خود را صاحب ثروت می پنداشت در عرض این مدت سه سال که سیلاب آتشین حوادث کوهها را آب و دریاها را سراب نمود و متمولان را از بستر نرم به خاکسرد گرم نشانید آن توقعات را که سابقا از اهالی داشتیم در حکم امروز نتوانیم زیرا که لایکلف الله نفسا لاوسعها در حکمت عملیه مبرهن و آیات و اخبار و کلمات حکماء هر معشرو هر دیار بر این ناطق است که ثروت طبیعی باقناعت است و چه خوب گفته حکیم سعدی (قناعت توانگر کند مرد را - خبر کن حریص جهان گرد را)

قناعت بر موجود خود راضی بودن و بر فضولات معیشت که تحصیل آن باذلت و در یوزگی باشد دست نیالودن است. ما ایرانیان بطور کلیت ثروت طبیعی داریم آنچه نداریم ثروت اضافی است ولی بعضی اشخاص از این مسئله غافل و اغلب بر فرق این دو جاهل است. ثروت طبیعی آنست که انسان در معاش خود محتاج بر استمداد از غیر نباشد و جز آنچه تمدن و تعاون بر آن حکم کرده محتاج بدیگری نشود مثلا زراع و سکنه دهات که قوتشان از زراعت و محصولات خودشان است و لباسشان باز از پنبه یا پشم یا حریر است که خود به تحصیل آن همت گماشته اند و کسی که دو گاو بدست آورده و مزرعه ای، خود را از ذلت فقر طبیعی و ارهاند و سر همت بر امیر و وزیر فرود نیارد .

اما ثروت اضافی آنست که شخص از خود چیزی نداشته هر چه داشته باشد از دیگران باشد مانند تجاری که با اموال خارجه شخصیت فروشند و خود را متمکن دانند. و مثل این دو مثال آب جاری قلیل و بر که پر آب است که آب جاری هر چه باشد منبع و ماده دارد و جز با هجوم حوادث فوق العاده قطع نشود برخلاف حوض و دریاچه که اگر چندی بحال خود بماند یا بگنجد یا از هجوم صادر و وارد تمام شود . پس از تمهید این مقدمه گوئیم که اولین چیزی که برای ایرانیان لازم است قناعت

است که نوعاً و شخصاً منظور دارند .

اگر درست غور و تأمل نمائیم برای ما محسوس میشود که اغلب امتعه ما از ممالك خارجه حمل و نقل میشود و ما چنان آلوده و گرفتار آن شده ایم که خلاصی ما از جنگال آن را مدت ها باید .. امتعه که از خارج وارد ایران میشود دو قسم است یکی حکم ضرورت را پیدا کرده و ما را ترك کردن آن از قبیل محالات عادی است، مانند قند و چای و نفت لمپه و خود لمپه و انواع ملبوسات از چلواری و چیت و غیره و کاغذ امثال آن . دومی امتعه ایست که ما را از آن حاصلی نیست مگر تزیین و خود فروشی مانند چهل چراغها و جارها و آینه های بزرگ و حریر مادامهای قیمتی و ساعت های طلای گران بها و صابونهای معطر و امثال آن که شمردنش حاصلی ندارد . و چنانچه شریعت طاهره و عقل حکم بر قناعت شخصیه بلکه وجوب آن در حق بعضی اشخاص می فرمایند و آن را در لسان شرع زهد واجب گویند .

## ربیع الاول ۱۳۲۹ هجری

### رساله و مقاله ای درباره انتخابات .

مرحوم سید باقر کروی در شماره مسلسل ۶۲۱ روزنامه اختر شمال که در آذر ۱۳۲۹ شمسی منتشر شده مینویسد : در چهل سال پیش (حالا ۶۶ سال پیش) که موضوع قانون انتخابات، شور و هیجانی در تمامی ایران پیدا کرده بود، ثقة الاسلام شهید عقیده خود را ، مخصوصاً در طرفداری از دادن حق رأی به باسوادان در طی تلگراف مشروحی به مجلس و به نایب السلطنه وقت اظهار نمود ، شهرت یافت و موجب جنجال گردید از طرف حزب دموکرات آنوقت تبریز در تخطئه مفاد تلگراف مزبور ، رساله در چاپخانه خلیفه گری ارامنه ارومی (چون چاپخانه های تبریز حاضر بطبع آن نشده بودند) طبع و منتشر شد و شادروان ثقة الاسلام جوابهائی به آن داد .

\*\*\*

مرحوم دکتر شفیق در خاطرات خود مینویسد : مرحوم ثقة الاسلام که از نفوذ اشخاص در انتخابات آن زمان هراس داشتند ، مقاله بخط زیبا و ربط شیوای خود نوشته بودند که در روزنامه «شفیق» تبریز چاپ شود ولی قبل از چاپ چندتن از همکاران ویکی و دوتن از دوستان که از جمله مرحوم تقی زاده بودند ، مرا وادار کردند که در مضمون نوشته ایشان دست ببرم و بردم که هنوز هم شرمنده هستم . چند روز بعد در مجلسی مرحوم ثقة الاسلام با صورتی برافروخته به من گفت «میخواستید چاپ نکنید چرا تغییر دادید ؟» [برای تفصیل کامل قضیه صفحات ۵۵۶ تا ۵۶۴ کتاب زندگی نامه ثقة الاسلام شهید] قابل مراجعه است . م]

اینک نامه ای را که آن مرحوم به (حاجی آقا رضا، ده) آن روز و دو کتر رضا زاده شفیق بعدی ، بعنوان «مدیر محترم شفیق» نوشته است ذیلاً می آوریم بعد به مقاله اش می پردازیم .

\*\*\*

«خدمت آقای مدیر محترم شفیق ... شرح مفصلی را که در خصوص اعتراض بربیک کلمه من کرده بودید دیدم ، میتوانم بگویم «العلم نقطه» جواب یک فقره مکتوب را به روزنامه تبریز داده ام . خواهید خواند ، و شمایی جهت حرارت کرده و در میدان قلمرانی قدم زده اید و اگر از خود من توضیحات میخواستید معنی یک کلمه مجمله را بشما حالی میکردم . و از شما تعجب می کنم که با وجود اینکه بارها مقالات مرا دیده و کتابچه هائی را که نوشته ام خوانده اید چرا تعریف کلام کرده اید ؟

میگویم و می آیم از عهد برون . اگرچه جمعی ناخوش شمارند که باید سعی کرد که از جانب رنج بران و فقراء ، و کلاء متعدد معین گردد و الادهاتیمها و ایلات و



باج گذاران و مالیات دهندگان ، بی ادبی نباشد قدرت تشخیص نیک از بد ندارند و فقط همین را میدانند که مظلوم شده اند یا فلان مالیات برای آنها سنگین است ، یا سرباز دادن یا اختصاص سرباز به آنها ظلم فاحش است و اجمالاً حکم آدم رنجور را دارند که دردها را می بینند و دوا نمی دانند ، باید طبیبان تبرعی در مراکز و بلدان بوده باشند که به آنها دوا داده و معالجه نمایند .

خرمن، خرمن آتشیهای قلم آتشین شمارا يك قطره کافی است که بگویم شما با من نزاع ندارید و اگر باشد نزاع صفر وی است که اینقدرها محل اعتنا نیست . شما میگوئید رنج بران و فقرا حق دارند که از خود وکیل بفرستند یا وکیلی را انتخاب نمایند، من میگویم **حق دارند ولی لیاقت ندارند** والا ذایره خرابی امور وسیع تر خواهد شد . بنده خدا وقتی که میخواستند تومانی يك هزار بر مالیات دهات بیفزایند و این تحمیلی بود که مختص ذمه دهاتی بود و ابداً به مالک دیناری ضرر نداشت ، بلکه بعنوان گرفتن آن يك هزار علاوه ، شاید مباشر راهم دخلی بود ، اینهمه رعیت و رنج و فقر را چرایی بشمر نیامد و داد نزد و دادخواهی نکرد و از کسی صدا در نیامد ؟! و اینهمه مخلوق داخل مرکز و خارج از مرکز چرا در تحمیلات «ملحیه» ابداً حرفی نزد و علاوه بر قیمت معینه از اصلی و عارضی که فروخته شد ، چرا احدی از فقرا و صاحبان اغنام و احشام کلمه نگفت ؟ مگر این که يك احمقی [اشاره بخودش است.م] در این میان سینه سپر کرد منبری و ملائی گفت و آنچه گفت به تهران تلگراف کرد تا تومانی يك هزار را موقوف کرد . تلگرافات هفتم شوال حاضر است و خود شما خوانده اید .

خیلی خوب است حق انتخاب به دهاتیان میدهند ، مخصوصاً جماعتی که دوسیه و کابینه و میز و صندل و وو، از شهرها برداشته وارد دهاتیان می شوند و بزور ملاک و تلقین آنها یا تلقین دیگران انتخاب مینمایانند اشخاصی را که بعد از تعیین خود شما هم تصدیق خواهید کرد که لیاقت ندارند چنانکه خود شما اغلب و کلاء حالیه را لایق نمیدانید و حال آنکه از شهر انتخاب شده اند ، مگر نه شما بودید که در انتخاب کسرو کلاء انجمن ایالتی که بعد از ماه رمضان اتفاق افتاد در روزنامه نوشتید که من

و کلاء جدید را تبریک‌نمی‌گوییم، بعلمت...

تصور جداست و بمقام فعلیت آوردن جداست، تصور اینکه کوچه‌های تبریز ما بهتراز شانزلیزه یا بلوار دوزیتانیال پاریس باید بشود نه خرج لازم دارد نه محتاج پول است، نه مهندس نه آمرنه ناهی نه امین نه عمله، نه کارگر، اما بفعل آوردن آن محتاج یک ملیان پول است باجماعتی از مهندسين و امین و آمران حقیقت‌پسند. جدی جایش خالی

پس باعتقاد شما اگر کسی يك كلمه مجمله بگوید که باید بلدیۀ فلان‌طور باشد شما باید سنگ کوچه‌ها را بسینه خود و بر سر گوینده بزنید که این شخص می‌گوید «نباید این کوچه‌ها تعمیر بشود و می‌گوید باید درمیان این گل‌ولای فرو رفت و درنیامد و او حامی گل‌ولایها و قازورات کوچه‌ها است و نمی‌خواهد پاك شود» عجباً، ثم عجباً!

\*\*\*

چون مخالفین در روزنامه جوابهایی به آن مرحوم داده و جنجالی راه انداخته بودند لذا رساله زیر نوشته است:

### اندیشه شهید در باره گزینش نمایندگان مجلس:

«اخطار این مسئله را نیز من غیر رسم لازم میدانم که يك فقره تلگراف من که بر نیابت سلطنت عظمی در خصوص انتخابات کرده‌ام، موجب پاره‌قیل و قال‌ها خاصه از جانب بعضی ارباب مسالك شده و رساله‌ای در ارومیه چاپ کرده بودند که منشاء و غایت آن را کما هو حقّه میدانم و دودفعه آن را خودم مطالعه و بر احباب خوانده و تنزل بر جواب آن را برخورد روا ندیدم سهل است بعضی دوستان خواسته‌اند تعرض نمایند منعشان کرده‌ام. [اینجا روی سخنش بر دموکراتها و تقی‌زاده است. م.]

روزنامه ایرال نو فصلی از آن رساله را در نامه‌اش درج کرده و در معنی تصدیق کرده با او نیز کاری ندارم، مسلك و مقصود من همان است که در نمره ۴۰ (یا حوالی ۴۰)

اعطای رتبه ستم را نیز غیر رسم و عادت است که یک نفر و گاه از چند نفر رتبه عظمی و عظیم‌ترین  
امتیازات کرده ام و رجب پاره قیود و قائلان منتهی از جانب بعضی ادب و کمال شد و در ساله در درجه  
چاپ کردند که نشان و درجه و رعایت آن را کمال هر حق است و این در حد و حدی که از انضمام  
در رتبه بخواهد و در رتبه بخواهد اگر از رتبه بخواهد بعضی رتبه بخواهد  
توضیح این معنی که

روزنامه آرایه از فضیلت لڑاکا عالم را در روزنامه اش درج کرده و در دفتر تحریرش کرده بود  
نیز کلاس مدرسه

مسکد و حضور فی الحال ہے کہ در غرض (یعنی بحال) در زمانہ (شیراز) کے ارد گرد  
بعضہ علی الخاتم الاسلام نشینہ درج شدہ ۔

بصورتی که تمام الدلائل روشن درج شد .  
در مورد نیز بدو رسالت عرضی بکنم اعتراضات در حق عرضی بر یک حدیث فقیرانه  
بنده در محترم در این استوفات را از شما التماس کرده اند که در کمال در کمال  
تخصیص دلائل به بر اثبات دراز که مقتضی و نه طوفان را در خبرنامه  
مستوفات در محکمت ثابت در همه حق التماس دلائل می گویم حق را شایسته  
استوفات و فست .

را که حق اثبات عموم است پس عنوان و شافی که ۲۱ سال در اندر و محمود  
در حق اثبات است مگر اگر افسوس را که آنرا را نیز حق اثبات است و قوی  
اینکه که عنوان را نیز حق اثبات است و البته هر گوییم این حرف و مصدق است

روزنامه تبریزیکی از دوستان بامضای علی نظام الاسلام نوشته و درج شده .. در این نوره نیز بدون رسمیت عرض می کنم اعتراضاتی که معترضین بربك عبارت مختصر من کرده اند بنده در حیرتم که این استلزامات را از کجا الزام کرده اند ، تحدید و کالت از کجا مستلزم تخصیص و کالت است بر اشراف ؟ و از کجا مقتضی حرمان طرفداران رنجبر یا غیره است ؟ می فرمایند که حکومت ملی است و همه حق انتخاب دارند .. من میگویم «حق داشتن مستلزم لیاقت نیست».

اگر حق انتخاب عمومی است پس نسوان و اشخاصی که ۲۱ سال ندارند چرا محروم از حق انتخاب هستند ؟ اگر بفرمائید که آنها را نیز حق انتخاب خواهند داد ، میگویم این حرف در حقیقت تسلیم بر مدعی است که حق امکانی دارند نه حق فعلی بمعنی لیاقت و بعبارة " اخری موانع عدیده دارند نه اینکه مقتضی ندارند .

بالجمله تضییق دایرة انتخاب، خاصه عبارت من بهیچوجه مفید معنی که آقایان میفرمایند نیست و بهیچ يك از دلالات ثلث دلالت ندارد ، ولی چون مقصود نه تحقیق حقیقت و استدلال و اقامه برهان و کشف از واقع است ، بلکه غرض اظهار غلبه است ولو بای نحو کان این است که قلم آتشین آتش افشانی می کند .

من میگویم انتخاب شدن و انتخاب کردن خواه برای و کالت باشد ، خواه برای وزارت . خواه برای سایر امورات ، حتی سلطنت عمومی است ولی با اجتماع شرایط و اتفاق مقتضیات ؛ از يك ملیان مریض که فقط متوجه مرض خود است ولی از تشخیص نوع مرض عاجز است و علاج آن را نمی داند و در آن وادی جاهل صرف است تشخیص مرض و یا تعیین طبیب را خواهش کردن اغراء برجہالت القاء او بر تهلکه است .

آیا عوام نمیدانند که بی سواد و بی کمالی نقصان است و آبله نکوبیدن مایه خسران ، با وجود آن دول متمدنه چرا تعلیم اجباری را اجراء نمودند و عوام را مجبور کردند ؟ آیا عوام حق داشت که اعتراض نماید ؟ یا کسی دولت انگلیس را در اجرای این اجبار تکذیب و تویخ کرد ؟ آیا تاحال شنیده اید که رنجبران عموماً جمع شده ماشین زراعت و کوبیدن غله را اختراع کرده باشند و یا بفکر این مطالب افتاده و اگر فرضاً



و قریب تر نسیم خان محکمیت و در وقت که در کشت ایران کجا برود  
بالون  
از پیشرفت ایران کجا برود

به تمام جو عقد از اطراف دانات محکمیت خارج و در فرساده است و دولت  
دیده نقشه بار تو به اور و مسلح کارنا در آن دولت بر کشیدند و نبات  
محکمیت در وضع قانون در دین بر نگه می داشتند و خوار است به نگرانی و از نبات  
و نفوذ دولت است پس به تحذیر می خوانند و نبات بود یک مردم است تا بر اعیان  
بدن محکمیت با یک دیگر در کجا هر عقد قریب است و می کردند  
امروز دولت نزد تا غایت مال اندیش و نکته بین است از این خبر دار گویان  
و مسلح جریان در تشریف ده شب روز در قریب تر بود و بر یکدیگر خود و این  
قوله الکتر لیس بر عروق و عصاب محکمیت بوده با و زراعت می خوانند و دو اسبه  
بر تخریب عقل و ادب نام و بهیبت قدرت و قدرت محکمیت می تا فتنه ام و در وقت بود  
همه کرد و اغفال نموده در تدریج تقاضا خود می کشید تا آنکه وقته را احوال می کشید و رفت  
تا به فرسودگی عصبانیت عقد استقرافن نسیم می کرد عقد استقرافن نسیم  
دعیه مان گفته شده است و این در حالت دیگر کلمات نایب بود و رفت و در کجا  
نسیم شد به هر که فرض کرده بعد گرفت و فتح در برابر صورت آن در روزنامه  
در آن سن کردند که از جمله طمع طرق و آردن کارخانه جات دان آن چه شد و لازم  
نیست ترجیح و تفسیر آن دان شود مگر این چه طرفی بسته و چه توله خواه کرده و به  
کرده باز نسیم نسیم است از آن نسیم نسیم نسیم نسیم نسیم نسیم نسیم نسیم  
امروز رقیب نیست که دولت آن که به نصیب نه بود که به نصیب  
بر فرض آرد و در آن عیان به دادار به نصیب است نسیم و بهانه کرد که در خاک

يك نفر زارع نیز شراکتی کرده اختراعی نموده مقیاس عمومی نیست و هم چنین حکم طبابت و سایر علوم و سایر امور از نظام و اختراعات محیر العقول و غیره که تماماً راجع بر حسن تربیت بنی نوع و خدمت بر وجدان است خواه مخترع آن و کالتی از جانب کسی یا مأموریت از جانب وجدان خود داشته باشد .

آیا در نوامیس الهیه و کتب سماویه دیده و خوانده شده است که عوام استدعا و ارسال رسول و انزال کتاب کرده باشند ؟ یا اینکه حکمت الهیه مقتضی شده که رسولی بعث فرماید و کتابی براو نازل نماید و او را بر تربیت بنی نوع خود فرماید . چنانکه خداوند مجید میفرماید «هو الذی بعث فی الامیین رسولا منهم...»

آیا حکماء سلف و خلف و فقهاء سابق و لاحق و علمای ماضی و استقبال و صنایع گذشته و آینده باصرافت طبع خود اقدام بمقاصد خود کردند یا طبقات ناس مر آنها را بعث و حث نمودند ؟ بلکه ملاحظه جهالت بنی نوع آنها را و داشت که قدی علم نمایند و دعوت بر سبیل حق کنند .

بیائیم سرمقصود، بنا بامثال و نظایر مذکوره اگر کسی بگوید که دایره انتخابات باید محدود باشد ، یعنی طوری شود که باب تقلب و عمل یدی محدود شود مستلزم این نیست که بگویند: بی رحمانه میخوانند فواید مشروطه را بر اشراف تخصیص دهند. من میگویم رنجبران یا ضعیفاء دیگر در حکم صغیر هستند باید اشخاص دیگر کمر همت بسته تقویت از آنها نمایند و رفع ظلم از آنها بکنند ، چنانچه در تمام مراتب ترفیه حال ضعیفا از تعلیم و فراهم کردن اسباب استراحت و غیره پاره عالمان و واقفان بر حقوق بشری بوده که آن ستمها را کرده اند و در همین رشته که در دست داریم ، آبیاعقلا و دانایان و واقفان به رموز امورات داخله و خارجه و مطلعین بر قبیح حرکات مستبدانه و شامت سلطنت مستبدانه بودند که پیش افتاده خواستند اصلاحی در امورات نمایند یا اشخاص تقدم ورزیدند که یا در عین مظلومیت ملتفت مظلومیت خود نبوده و به مظلومیت خود خو کرده ، مانند مریض مبتلا بمرض مزمن خفی که جز طبیب حاذق کس دیگر مطلع از مرض او نیست یا طایفه ای که فقط ملتفت به مرض بوده از علاج آن

عاجز بودند ؟

در این اندک زمان که حال فقراء و ضعفاء پست تر از حال سابق شده و مبتلاء به انواع مصائب از قبیل قتل و غارت و اسر و حبس گردیدند آیا وقت آنست که دانایان و بی غرضان ب فکر ضعفا افتاده سعی در اصلاح امورات نمایند ؟ یا اینکه بهمان ضعفاء غیر ممیز تکلیف شود که برای خودتان وکیل یا ولی تعیین نمائید ، و آیا حق اطفال است که جمع شده طالب تأسیس مدرسه و پروگرام درسها را بخواهند ؟ یا تکلیف بزرگان است که فکر آنها را بکنند ؟ و فعلاً باز سایرین است که فریاد کرده دولت را برکمک آنها دعوت می نمایند و شب و روز در فکر تأمین بلاد و ترفیه عباد هستند .

بالجمله چاره اصلاح امورات را باید کرد و رفع معایب را نمود ، عبارات و کلمات آتشین یا حرفهای تو خالی یا سحر بیان گفتن علاج کار نیست ..

بنای شریعت طاهره و مساوات و مواسات و عدم تفرقه مابین فقیر و غنی و شریف و دنی است با وجود این توسعه علم و امانت را شرط قرار داده و استعداد فطری احدی را از دستش نگرفته ، بعد از اجتماع شرایط مقرر سایر ملاحظات را مبروک داشته و اساس مملکت داری همین است لا غیر ، پس بعقیده من باید رفتار و گفتار صاحب شریعت طاهره را پیش نهاد کرده و بهمان و تیره راه رفت چنانکه تمام عقلاء ممالک رفته اند ، عقلائی که ارزش ملت ها را بالا می برند .

بالجمله یا باید به تشویش و غصه راضی شده بر اسم وکیل قناعت کرد و یا چاره در اصلاح آن کرد و الا وعظ و نصیحت ابداً چاره نخواهد کرد ، چنانچه تاحال دیده ایم و تجربه کرده ایم بدتر خواهد شد . « علی

### توضیح :

رساله لالان ، از شاهکارهای اندیشه ثقة الاسلام شهید است که دکتر مهدی مجتهدی آن را در کتاب مشهور خود « رجال آذربایجان در عصر مشروطه » بعنوان عقاید سیاسی و اجتماعی و بنیادی شهید و وصف می کند .. و این صحیح است ، زیرا بعد از خواندن این رساله معلوم می شود که شهید سعید افکار مربوط به مشروطیت و حریت را کاملاً

هضم وجذب نموده بوده و آن افکار جزو گوشت و خون او شده بوده است که محتوای رساله اورا يك «ایده ثلوك» منطقی جدوه می دهد - م

## رساله لالان

(شاهکار اندیشه ای ثقة الاسلام)

رساله ایست که در ماه ربیع الاول ۱۳۲۶ از تبریز بحضور مبارک حضرات آیت الله حجج الاسلام عرض و به نجف اشرف فرستاده شده .

آنی که زبان بی زبانان دانی      احوال دل شکسته بالان دانی  
گر خوانمت از سینه سوزان شنوی      و در دم نزنم زبان لالان دانی  
بسمه تعالی - عریضه مشروطه طلبان از زبان مشروطه بی زبان ، بحضور انور حضرات آیات الله فی الانام حجج الاسلام مدظلهم العالی که زبان لالان دانند . اهالی ایران که همیشه در زیر بار استبداد و حرکات خودسرانه سلاطین و حکام مضمحل بودند جمعی از هشیاران هر طبقه و هر مملکت که درد را آشکار و علاج را در منع استبداد میدیدند کم کم معنی ولذت مشروطه را بر اهالی حالی کرده و آن مقدمات و نتایج بعمل آمد که همه میدانند .

در بدو امر علمای اعلام پیش افتادند و اشخاص تقدم کردند که نزد حضرات آیات الله فی الانام موثق و معتمد بلکه نیابت نیز داشتند و در این اثنای اشارت با بشارت از حضرات آیات الله نیز رسید و اسباب دلگرمی گردید و مشروطه طلبان پی مشروطه رفتند و در ثانی احکام مفصله و فتاوی صریحه شرف صدور یافت و اسباب پشت گرمی زیادتر شد و ما مشروطه طلبان عقاید خودمان را درج کرده در این رساله معروض نظر شریف



و محترم می داریم و عرض میکنیم :

عقیده مشروطه طلبیان لزوم سعی است در حفظ اساس شریعت اسلامیة و میگویند  
باینهمه ظلم و جور و خود رائی و عدم مساوات در حقوق مملکتی و با آنهمه تسلط و  
نفوذ و کثرت و قدرت و علم معاش و علاوه بغض اسلام و طمع در ممالک اسلامیة که دول  
خارجہ را هست و منکران یا جاهل صرف و یا معاند محض است ، لابد و بالبداهه رخنه هائی  
که بر اساس بیضه اسلام وارد شده و میشود کار بجائی خواهد کشید که اسلام بالمره مضمحل  
و موجب لعن حضرت ختمی مرتبت و اولاد طاهرین و تمامی آیندگان بر اهل عصر حاضر  
خواهد شد .

پس غرض اصلی حفظ بیضه اسلام و اعتلای کلمه حقہ و سعی در محافظت آنست  
که معاذ الله طوری نشود سلطنت اسلام یا ایران که مذهبیش طریق اثنی عشری است متزلزل  
یا نستجیر بالله منقرض شده قوه جامعه و هیئت اجتماعیه اسلامیة که مرکز آن سلطنت  
است از دست برود و مسلمین ذلیل و زبون و خار و لگد کوب ملل اجنبیه بشود و علاج  
آنها در مشروطه شدن دولت و محدود نمودن سلطنت و منع استبداد آن دیدند و باین  
لحاظ بتمهیه و مقدمات آن که اُس اساسش دارالشوری است مشغول شدند ، می گویند  
چون ماعطف نظر بر سوابق ایام می نمائیم می بینیم که وقتی امتداد مملکت اسلام از  
دیوار چین بود تاجبل الطارق و مملکت اندلیس آیا مملکت اندلیس و اسپانیا هشتصد  
سال در تحت تسلط و استیلاء اسلام نبود و قرطبه و غرناطه ام البلاد مملکت نبودند ؟  
آیا اجانب متدرجاً مستولی بر آن ممالک نشده بعد از صدمات مقتالیه و تسلطهای تدریجی  
بالاخره بعد از هشتصد سال بالتمام مستولی و اسلام را بالمره مستأصل نکردند ؟ و مساجد  
آند و شهر معظم را کلیسا نمودند و دو کرو ر کتب از مولفات مسلمین را آتش نزدند  
که عقلای فرنگ خود نیز تأسف آنها می خوردند و مرتکب آنها نفرین می نمایند ،  
آیا پنجهزار مجلد قرآن عظیم الشأن در جزو آن کتب محرقه به آتش عدوان نسوخت  
آیا فلیپ سیم در سنه ۱۰۰۷ قریب دو کرو ر مسلمانان را از غرناطه و اسپانیا اخراج  
نکرد ؟ آیا جماعت کثیره از مسلمین از زجر و عذابهای که جماعت انگلیزیسیون

(یعنی مفتش مذهب) بر آن بیچاره ها کردند ترك جان یا تبدیل مذهب نکردند و جماعتی لایحصى زنده زنده بآتش نسوختند ، آیا سلاطین غیر مسلمه ، شامات و سواحل را تا بیت المقدس فتح نکردند و هشتاد و چند سال در دست اجانب نبود که دوباره صلاح الدین ایوبی آنها را استرداد کرد و اگر همت او نبود حالا تمامی آن ولایات دیگر نیز مانند اندلیس در دست اجانب بود ، آیا ممالك وسیعه هندی که چندین ایالت معظمه اش در تحت استیلای اسلام و شیعه نه بود بانواع حیل و تدابیر بتصرف دیگران زرفت آیا الحزایر و فارس و مراکش سلطانانش مسلمان نبود که اولی در دست دولت فرانسه و دومی در کشمکش و تحت نفوذ دول مشترك المنافع خارجه است ؟ مصر و آفریقا و بعضی چه بود و حالیه حالش چیست ، قفقازیه و هرات چه بودند و چه شدند آیا قبرس و قره طاغ و عربستان حتی یونان جز ممالك اسلامیه نبود آیا دول اجنبیهه دائماً در حال برچیدن اساس کلیه نیستند و حیل و وسایل برای منع آن نمی انگیزانند آیا کلا- دستون « وزیر انگلستان نبود که قرآن عظیم الشان را در پارلمنت بدست گرفته و گفت این قرآنست که مانع از تمدن است باید آنرا از میان برداشت ؟ ...

شمارا بخدا علت این فتور در ممالك اسلامیه جز عدم اتحاد پولتیک سلاطین و استبداد و اصرار ایشان در منافع شخصیه و اختلاف کلمه ایشان علتی دیگر دارد ؟ آیا دول خارجه که در سر خاک چین و مانچوری اینهمه نزاع و تاپولتیک اقتضاء مینمود باهم جنگ و بعد صلح و وجه مصالحه را از کیسه دیگری ادا کردند و در سر بقیه اسلام و بقیه ایران نخواهند کرد . آیا اینهمه احتیاج خاك اسلام بر خارجه در لباس و سایر و قلت صادر از وارد مستوجب ذلت و فقر و فنا که نتیجه تسلط دول خارجه بر خاك اسلام و ایرانست نیست و اگر کسی این معروضات را باور ننماید و باز خود را فریب دهد حسابش با کرام الکاتبین نیست ؟ و اگر حکایت گذشتگان را قصه شماریم و خود را از ابتلاء با مثال آن بلایا آزاد انگاریم نباید اینقدر غفلت کرده و از وضع حالیه و رفتار دیگران با خودمان تعاهل نمائیم ، وضع حرکت خارجه با ما بدیهی است و تحکما نشان بر ما مستغنی از بیانست و بمحض اشاره بعضی را ذکر خواهم کرد ... اما وضع اجحافات

و تعدیات غیر محصوره داخله در بیان آن همینقدر کافی است که قانون حقوق دول و آنگهی شرافت نفس ایرانی است که مانع از تبدیل تبعیت شده والا کار بر رعیت ایران چنان تنگ بود که شب و روز در فکر آزادی خود از دست ظلام ایران بود بهر ترتیب و وسیله در صدد بودند که خود را در آذربایجان ورثت و خراسان به دولت روس و در فارس و کرمان بدولت انگلیس ببندند و می‌بستند چنانچه بالعین دیدیم که هر کس اندک مناسبتی یا تبعه خارجه داشت تاجه درجه از تعدیات خارجه آزاد و تاجه پایه صاحب تحکیمات بسود و اغلب مردم در صدد تحصیل این مناسبت بودند و با همسایگی طباخ فلان تبعه خارجه افتخار داشتند - آیا وضع تعدیات مأمورین خارجه خودمان در داخله ایران یا خارجه مانند تفلیس و بادکوبه و اسلامبول و شام و جدّه بیراحدی مخفی است؟ کدام حاجی است که این داغ سیاه را ندارد؟ آیا چندین تاجر معتبر از خانواده‌های نجیب از تعدی مأمورین ایران در مصر تبعه دولت انگلیس نشده‌اند از تقلبات مأمورین داخله ایران چه حقوق ایرانی خصوصاً و عموماً بیاد فنا رفت و از خیانت‌های کارگزاران چه مالها از مسلمانان و چه خاکها و چه حقها که ضایع و تلف نشد؟ از جور و تعدی حکام و سلب امنیت از کافه ایرانی و عدم مساوات در حقوق و حدود که از اولین احکام اسلامیه است، چه بدبختی‌ها و چه خاکساریها و چه ذلت و وهن‌ها که رونداد، در تسلط و نفوذ خارجه همین مطالب معروضه گویا کافی باشد ولی من باب تذکار عرض میشود:

آیا این (مسیونرها) یعنی مأمورین مذهبی که بخاک ایران ریخته و در اقطار آن بنای مدارس گذاشته و مشغول نشر مذهب خود هستند در رخنه انداختن بمذهب اسلام کافی نیست و مقدمه تسلط و استیلای ملل اجنبیه و لو بعد حین نخواهد بود آیا راه تسلط بر مملکت چین را با همین حیل باز نکردند و کشته شدن دونفر کشیش را بهانه کرده بخاک چین نداشتند، آیا چند سال قبل نبود که یک نفر کشیش در عرض راه سلماس و خوی (هر دو از توابع آذربایجانست) کشته شدند و تا به حال ایران در کشمکش صدمه آن است و مردمان بزرگ مانند حاج نظام الدوله و غیره چه صدمه‌ها که نکشید و پنجاه

هزار تومان خون بها نخواستند؟ و خوانین دشتی را مقصر نکردند و عالم معتبر ارومی را جلب تبریز و مدتی توقیف نکردند و کشتی جنگی بر بندر بوشهر نیامد؟ برویم سر مطلب آیا اینهمه ضعف و فتور که بر ارکان اربعه مذهب اسلام وارد می آید و علاج آن منحصر بمحدود نمودن دولت و مشروطه کردن سلطنت نیست، و واجب نیست که هر چه زودتر بعلاج آن بکوشیم؟ آیا فعلاً به مملکت ها کفار نمی تازند و آن تواریخی که در فنا و اضمحلال چندین ممالك عظمیه اسلامی خواندیم و اینهمه اقدامات و دسیسه کاریها که باتمام قوای مادیه و معنویه خود در حق ممالك - اسلامیہ مینمایند و بعضی از آن را مابا وجود بداهتش یادداشت کردیم در توضیح مقاصد خصم ها کافی نیست - آیا جهاد در صورت خوف بر بیضه اسلام واجب نیست؟ و در حال حاضر خوف بر بیضه اسلام حاصل نیست پس فعلاً که قوه جهاد ظاهری نداریم آیا واجب نیست که لااقل - خندقی بردور مملکت اسلام بکنیم و در حفظ حصار اسلام با قوای معنویه خود بکوشیم؟ آیا لازم نیست که نظیر اسلحه مادی و معنوی خصم که فعلاً اسباب غلبه و نفوذ ایشانست بحکم آیه شریفه (واعذوا لهم ما استعظمت من قوه ومن رباط الخیل) تحصیل نمائیم آیا لازم نیست که تأسیس مکاتب کرده و مطابق آیه شریفه ( فمن اعتدى عليكم فاعتدوا عليه بمثل ما اعتدى عليكم ) بتوانیم تحصیل ثروت و علوم نافعه در معاش و علم پولتیک و علم سد باب احتیاج بخارج که اولین وسیله تسلط کفار بر خاک اسلام است بنمائیم و بر آنان از آن راه بتاژیم که ایشان تاخته اند و در سایه اسلام و اسلامیت، بزور شریعت طاعره بکنیم آنچه باید کرد، آیا اقدام باین اعمال و نتیجه برداشتن از آن بی تحصیل امنیت و عدالت و بدون قطع ید استبداد که برق خانمانسوز هر خشک و تر است امکان دارد، و بدون مشروطه نمودن و محدود کردن قوه مرکزیه عاجی دارد؟ مشروطه میگوید که دولت یا خود ملت ایران مقروض خارجه شده و گمرکات بدرگرفته و صاحب طلب سر گمرکات نشسته اگر فکراء این قرض و سدراه تزايد آن نشود گمرکات که سهل است کلیه مملکت رسماً و حقیقتاً از دست سلطنت یا خود ملت بیرون خواهد رفت و صدمه که ما امروز از



گمرکچیان بلجیکی می کشیم هزار مرتبه بالاتر خواهد شد و مفسد آن بدیهی است و اگر دولت مشروطه نشدی و ملت بهمیجان نیامدی آیاتلخی استقراض قدیم از مذاق ملت نرفته دوباره عقد استقراض جدید کرده نمیدانیم کدام مدخول را بگرو آن نگذاشتندی و آرزوی سفر رنگ را که مدت هاست در خاطر بود بجا نیاوردندی و خون تازه از ملت گرفته بهمان مسیل که وجوه استقراضی سابق رفته نمیرفتی - آن هیجان عمومی ایامی که تنباکور ارژی کرده بودند چه بود و برای چه بود؟ آن پافشاری حجج الاسلام، علمای اعلام و ایستادگی ملت در حفظ حقوق دینی و ملیکی منشأش چه بود و که بود. ندانم آن قیام و اقدام در وقت استقراض شوم که وخامت عاقبتش هزار برابر رژی است کجا رفت و چه شد، اگر رژی بعلت بیع اجباری بودن ممنوع بامعایب عدیده ملیکی و تجارتی که علماء بر معایب و مفسد شرعی و پولتیکه ای آن ملتفت شده جداً بمقام مخالفت وعدم مطاوعت دولت برآمدند، آوخ و افسوس که در استقراض بیجا و مسافرتها ی نابهنگام و خرجهای لاابالمانه گزاف و گرو گذاشتن گمرکات که معایب و مفسد شرعی و ملیکی و پولتیکه اش هزاران هزار از رژی تنباکو بیشتر است سکوت شد (آنان که بصد زبان سخن می گفتند - آیا چه شنیدند که خاموش شدند) اگر در رژی مخالفت آیه شریفه (لاتاکلوا اموالکم بینکم بالباطل الا ان تكون تجارة عن تراضی) بود این استقراض شوم و گرو گذاشتن می شوم مستلزم تسلط کفار بر مسلمین و مخالف آیه شریفه (لن يجعل الله الکافرین علی المومنین سبیلاً) و مستوجب مزید کردن گمرک از حدی دو برضعاف بود و شد اگر کسی متعرض جواب نشود ما گوئیم چون رژی امری بود عمومی و مبتلا به عامه و در داخله مملکت اشخاص هشیار و مستعد و نافذ القول از هر طبقه خاصه و عامه بود و مردم ضرر بالفعل والحس رژی را می دیدند لذا بدست یاری عوام و پشت بندی خواص هیجان عام شد. (موجی بجنبش آمد برخاست کوه کوه) برخلاف استقراض و گرو گذاشتن گمرکات که در صورت ظاهر و بالفعل ضرری بر عوام نداشت و عقلاً مثل سابق نفوذ کلمه نداشتند و وزراء کوتاه بین و نفس پرست و خائن و جاه طلب بودند لهذا از کشته و مرده خواص و عوام آواز بر نیامد

و درسوگواری ملت (ابری ببارش آمد و بگریست زارزار) مجملاعت آن منسح حکم مشروطه بود یعنی قیام ملت بر حفظ حق و جهت این سکوت امر استبداد بود یعنی خاموشی و فراموشی ثمره آن هیجان نجات و حیاط ابدی بود و نتیجه این خمول و ذهول خذلان و هو ان سرمدی .

حالا عموم بر حقوق خود واقف شده و مانند مسئله رژی نفع عاجل را بضرر آجل نمی خواهند بفروشد و همان اقدام را که در ایام رژی گری کردند در این موقع پیش گرفته اند و می گویند اگر در امر استقراض و گرو گذاشتن گمرکات مانند رژی گری منع عاقلانه و تدبیر عالمانه کردند می ما امروز خاکستر نشین عالم ادبار نمی شدیم و طعن خودی و بیگانۀ رانمی شنیدیم ولی تقدیر الهی چنین بود که آن مقدمات پیش آید و این نتایج روی دهد و چنانچه از آن غفلت یا خود تغافل آن نتایج ناگوار ظاهر شد، از سکوت مطلق ملت در حکم امروزه انقراض دولت و اضمحلال ملت روی نمودی ملت ندای (اکلت یوم اکل الثور الابيض) می کند ولی افسوس!!!

شمارا بخدا آیا ملت حق این دعوی را ندارد و دواوری این مظلومه را نباید بکنند و نباید بگویند که چرا آن استقراض شد و چرا آن گروکاری بعمل آمد که از اثرشوم آن گمرک قیمت اجناس بالا رفت و کاسه دولت خالی و کیسه دشمن پر گردید و کفار بر ما مسلط شدند و چرا همه مهر خاموشی بر لب زدیم و همه سکوت کردیم و تن بذلت دادیم تا اینکه حال ناله ملت بلند شود و وطنین بر نه گنبد دوار بپندازد . آخ ای ملت مظلوم که وقتی مظلوم سکوت شدی و روزی مظلوم نطق . مشروطه می گوید (بزرگواران لشکر آراستن - بلشگر توان کینه ها خواستن) زرملت نثار سر کدام عروس شد که لشگریان دست در بغل ماندند واسب لشگری که کدام داماد گردید که سواره پیاده ماند معادن که ثروت خدادادی وطن محترم ما است چرا زیر خاک مانده و مالیات که آحاد رعیت بصد خون جگر تحصیل و بدولتیان تحویل مینمایند و بایستی در حفظ ثغور و مراقبت آسایش ملت صرف شود چرا در خارج از حدود خود صرف گردید و جان و مال ملت تیول ابدی جمععی از هواپرستان شد - مشروطه می گوید چرا خرج ایران شش کرویر فاضل از دخل است و چرا که وقتی

ناصرالدین شاه مرحوم شد جاخالی مملکت قریب يك کرورونیم بود و قرضی که بخارجہ داشتند قرض صدمہ رژی و مختصریات دیگر بود ، پس از آن گنج شایگان دولت کہ ذخیرہ چند قرن بود برایگان فروخته شد و مداخل چند کرور افزود و جاخالی بودجہ مملکت بشش کرور رسید و علاوہ قرضی فوق الطاقہ نیز بذمت ملت فرود آمد کہ کمر ملت را شکست و اگر سدباب و علاج آن مفاسد نشدی روز بروز کسر بودجہ بدرجہ قصوی و قرض برخارجہ بر مرتبہ علیارفتہ بود . حال تمامی مسلمین خاک اسلام عموماً و سکنہ ایران خصوصاً دست مسئلت از آستین مسکنت بر آورده عرض می نمایند کہ ای روسای مذهب و حافظان شریعت حضرات خیر الانام و نواب امام علیہ السلام هجوم و حوادث مہلکہ محسوس و ابتلاء بمخاطرات عظیمہ قطع الحصول و سیاسیون فرنگ مدت سلطنت اسلامیہ را دویست سال تخمین می کنند و این خود پولتیکی است کہ منظور داشته ؛ قوت قلبی بر خود و القاء ضعفی بر مسلمین می نمایند چارہ ما چیست ؟ آیا باز صبر و تحمل است بر استبداد و چنانچہ سلف کردند و مقدار کلی از خاک اسلام و جانب عظیمی از قوہ ایران رفت و پامال سیل حوادث و استبداد شد ، مانیز تأمل نمائیم کہ بعد از اندک زمانی کہ این حشاشہ دردست مانده تمام شود و شوکت اسلام در آغوش ماتسلیم روح نماید ، و خاک ما مانند خاک اسپانیا وقفقاز و غیرہ بشود کہ حال اسلام و مسلمین در آنجاها معلوم است و تأمل نمائیم کہ اعقاب ما اسمشان از جریدہ اسماء مسلمین محوشدہ مبدل بہ آلبرین بن آلفونس بن کریکور بن محمد بشود ؟ چنانچہ در اندلیس و غیرہ شدہ یا باید دامن ہمت بکمر زدہ باجان بکشیم تا دامن مقصود بکف آریم و یک حرکت غیورانہ و جنبش عالمانہ و عاقلانہ کردہ مسلمین را از ذل اسارت برہانیم .

آن قمریم کہ طاقت بالہم نہ مانده است چشم امید مانده بدان سروسر کشم

ہان نمیکوئیم کہ جہاد جسمانی نمائیم ، بلکہ جہاد شرفی روحانی بنمائیم و جہاد اکبر کنیم تا بتوانیم در آئینہ حفظ استقلال خود را بنمائیم و ناموس مذہبی و ملی خود را محافظت کنیم آیا چارہ آن جز مشروطہ شدن دولت امری دیگر ہست ؟ و سدا این

سپیل عظیم را جز در پناه مشروطه نمیتوان کرد ؟ آیا لازم نیست که در حفظ شرف مذهبی ایران که نتیجه زحمات علماء ربانی و پادشاهان صاحب قدرت است سعی نمائیم و سلطنت شیعه را که بزور بازوی صفویه در ایران استقرار یافته مصون داریم، همه میدانند حتی بدیهی کافه ارباب تمیز است که قوت هر امری موقوف بر قوت حامیان آن امر است و وقتی که صاحبان مذهبی خار و زبون شدند مذهب نیز رو به تزلزل بگذارد و در حکم مذاهب میة شود .

**فصل - اعتراضی که بر مشروطه می نمایند ظهور فساد و احراق دماء و سلب اموال و حرکات وحشیانه عوام و شیوع اقاویل باطله فاسده است که از توهم آزادی مطلقه ظاهر شد این همه مفاسد را از لوازم و یانتایج مشروطه می شمارند در صورتیکه مشروطه می گوید که نسبت این شتایع بر لوازم مشروطیت ظلم بین است بلی این مطلب را نتوان انکار کرد که پاره مفاسد بعد از ظهور مشروطه شایع شده ولی باعث آن جهالت ملت و عدم مداخله عقلاء و دانایان است و در غالب مواد اثر استبداد و از تصادم دوقوه مشروطه و استبداد شد و هست ؛ زیرا مشروطه استبداد را اخراج می نماید و استبداد دل رفتن ندارد و همین باعث هیجان می شود ، بهمین نحو است اثر دوا در مزاج مریض که طبیعت با مرض مکاوحت کند و مرض مقاومت نماید و دوا خواهد اثر خود را ظاهر سازد**

**و انقلاب کلی در مزاج ظاهر شود و وقت بحران مریض برسد و جاهل چنان پندارد که دوا ضرر کرده و شاید پرستار جاهل نیز از دسوزی خبط کند و دست و پای خود را گم نماید و حال مریض منقلب شود . خود مشروطه میگوید که فعلا ابتداء کار و ایام انقلاب و تصادم و تزاحم دو قوه متکافئه مشروطه و استبداد است و مسلم است که رفع باطلی نخواهد شد مگر باصدمات و زحمات و هیچوقت خصم قوی برضاء خاطر تمکین از حق نخواهد کرد و همیشه راه ترقی را خواهد بست که مبدا بهمین تاجدار شده خون اسفندیار را بجوش آرد و کار را بطبیعت گذاشتن و بجزیران احوال تابع شدن خلاف رأی خردمندانست و وقتی تا یکدرجه تصدیق توان کرد که**



خصم داخلی و خارجی هر دو از نیرنگ بازی وضعیف کردن ملت غفلت نمایند والا مادام که هر دو بیدار است ، صاحب حق وقتی بیدار شود که سر او را در رختخوابش بریده اند . (بلی)

دراول امر اگر اندك درجه تمكین میشدی وعقلا رشته راکه بدست عوام افتاده بود بدست بگرفتی واز صدمات وحملات جهان روگردان نشدی کار باین پایه نرسیدی ولی افسوس که از یکطرف جانهای بلب رسیده و دل‌های کباب شده و ستم کشیده و قتیکه ندای مشروطیت شنیدند و منادیان نوشدارو بمیان افتاده صلاى عدالت دادند ،مانند تشنه‌ایکه بآب زلال رسد خود را روی این سرچشمه حیات انداخت و از ازدحام مردم غوغا برخاست و چشمه پاك پراز خس وخاشاك و گل ولای گردید و پاره اشخاص که همیشه پاپی دخل وتابع قوت بوده اند و یا اغراض فاسده داشتند خود را داخل جماعت مشروطه طلبان کردند و جمعی از اعوان وانصار استبداد نیز تبدیل لباس کرده دامن زن آتش فساد شدند ، چنانچه غالب اعضاء دارالشوری طالب شاه بودند تا سرچشمه حیات گل آلود شد و مشروطه متهم و مشروطه طلب حقیقی متنفر گردید و معلوم است که درختی را با هم چو آبی آبیاری نمایند و استبدادش تلقیح کنند و تبدیل لباس دهندگان باغبانیش نمایند ثمری جز هرج مرج نخواهد داد ، وبعضی راگمان این است که مشروطه اگر حسنی داشته باشد راجع بر سلطنت است و حسن قبحش راجع بر اساس شریعت نیست تا آن را مقدمه حفظ شریعت نمائیم و در هر بلدی میتوان حفظ دین کرد ، چنانچه در قفقازیه و هند و غیره وطن پرستی که در السنه وافواه بعضی هست در حقیقت نوعی از جماد پرستی و خارج از اسلام پرستی است مشروطه جواب این توهم را نمی دهد و حواله بر انتقال سامع می نماید ولی از ذکر جواب مختصر ناچار است و می گوید .

۱- وطن تنه‌ها خاك و آب نیست بلكه وطن مسلمان خاك ایرانست و شاید در قرآن حضرت ختمی مرتبت (ص) که میفرماید (جعلت لی الارض مسجداً وطهوراً) اشارتی باین معنی بوده باشد و هیبت جامعه مرکبه از این مملکت و لسان و شرف وطن خاص و غیره نوع مخصوصی است از وطن .

ثانیاً - حفظ همین آب و خاك و حراست همین سلطنت حاضره غیر مشروعیه مقدمه عظیمه حفظ بیضه اسلام است و شوکت دین با قوت اجتماع و قوت سلطنت آنست که قوه مجریه مملکتی است ، آیانه می بینید که هر وقت سلطنتی معین و معاون علم شریعت یا یکی دیگر از علوم بوده آنعلم تاجه پایه ترقی کرده آیا شهرت و نفوذ شیخ مفید و سید مرتضی و شیخ طوسی که محاصرین سلاطین شیعه بویه بود و هکذا قدرت خواجه نصیر طوسی و علامه حلی و شیخ علی محقق ثانی و غالب علماء عهد صفویه در اعلاء کلمه حق و حرمت بر شریعت ظاهره بیشتر است یا خدمت سایر علماء اعلام.

بلی در هندو قفقاز بعضی آداب و رسوم شریعت تا یکدرجه باقی است بلکه در لندن و آمریکا و چین نیز بحمدالله ملت مسلمان هست و در بعضی بلاد غیر ایران نیز مذهب شیعه موجود است . آیا در آن ممالك قوت اسلامیت و لوای اسلامیت و نفوذ اسلامیت حتی در بعضی از آنها سوق اسلامیت نیست ؟ و اگر خواهیم مجاری حالات قفقازیه و سلوک دولت غالبه را با اهالی مذهب اسلام و علماء مسلمین ذکر نمائیم از حوصله این لایحه خارج است و فرقیست میانه بقاء بعض احکام اسلام بازوال شوکت و ملکوت آن و بقاء قدرت و ملکوتش با عدم عمل بر بعض احکام چنانچه فعلاً تمام احکام شرعیه کما هو حق در ایران جاری نیست ولی دولت و سلطنت اسلامیت باقی است و مشروطه می خواهد پایدار ترش نماید و ما را کافی است ملاحظه حال اسلام در زمان سلطنت کافره مغول و در ایام سایر سلاطین اسلام و مطالعه حال شیعه و علماء شیعه قبل از زمان دیالمه و بعد از آن و قبل از سلطان اولجایتو و صفویه و همین مثل معروف :

(الناس علی دین ملوکهم) مصدق حال ماست ، باز می گوئیم که حفظ بیضه اسلام فعلاً که امام ما غائب است ممکن نیست مگر با حفظ همین آب و خاك که وطنش نامند و با حراست و حمایت همین سلطنت خارج از مرکز ، چنانچه تا حال بوده و قبل از مشروطه هم انقیاد بر او بود . از ارباب بصیرت انصاف می طلبیم علت انقراض دول و انتقال سلطنت از خاندانی بخاندانی که باعث فتن عظیمه و مهالك بزرگ در ممالك شده چیست آیا علتی جز استبداد دارد ؟

دولت قویه صفویه چرا منقرض شد ؟ آیا علتش این نیست که وزراء خائن وصیت شاه سلمان را که در حق پسر ارشدش سلطان مرتضی کرده بود قبول نکرده ، شاه سلطان حسین ساده لوح را چون دستخوش وزراء و سهل القبول بود بر سلطنت انتخاب نمودند و در عهد سلطنت او چندین قطعات معتبره از خاک ایران معجزا و افاغنه مسلط شد و آخرش منجر به انقراض گردید و او بود که بطر کبیر را بمدد خود می خواست و مقداری از مملکت را پیش کش اومی کرد .

نادر شاه که فرنگیان او را ناپلیان شرق نامند با آن عزم خدادادی خاک ایران را از لوٹ بیگانگان پاک کرد و عراق و عرب را مجدداً تسخیر نمود و بهند تاخت برد و بر نکته مملکت داری ملتفت شده خواست مذهب جعفری را بعنوان مذهب خامس داخل اجماع اهل سنت نماید و برای ایشان در حول کعبه مقدسه مانند سایر ارباب مذاهب اربعه محلی برای اقامت نماز جماعت معین کند ، آیا جهت چه شد که دولتش مستقر نشد و پسرش رضاقلی میرزا خود سری آغاز کرد و آن نتایج رویداد که در تاریخ معین است و نادر آنهمه نیات حسنه را با خود بخاک برد ، آیا جهتی جز استبداد و عدم اجرای قانون عدل و مساوات یعنی مشروطه نبودن ، علتی دیگر داشت ؟ همچنین کریمخان زند که سلطنتی شبیه بمشروطه داشت و از جمله مختصات اوست که راضی بافتتاح باب تجارت ما بین ایران و فرنگ نشد جز اینکه قوایم سلطنتش بر ارکان قویمه مشروطه نگذاشته بود انقراضش علتی دیگر دارد ؟ و اگر حوادث و تزلزل دولت حاضره را بنویسیم از منظور خارج خواهیم شد و انگهی محسوسات را تکرار کردن مستحسن نیست ، همینقدر از خواص و عوام سئوال می کنیم که آیا قوت شریعت در اواسط صفویه بیشتر بود یا اواخرش ؟ و هکذا عهد اول قاجاریه نسبت باین اواخر که دولت هر چه ضعیف تر شد نفوذ شریعت کمتر گردید و هکذا حال رعیت که هر چه پائین تر آمد مظلوم تر و ذلیل تر گردید پس از این قیاس میتوان فهمید که اگر خداندخواسته سلطنت منقرض و مملکت دست اجانب افتاده یا مانند افغانستان و مصر شود حال چه خواهد بود ؟ از تطویل کلام عذر خواسته بر میگردیم بر اصل مطلب و می گوئیم مشروطه

بعد از حس کردن افکار دول خارجه درباره اسلام وسعی آنها در زوال آن و وجوب محافظت آن بر کافه مسلمین میگوید که علاج این امر یکی از دو کار است : اولی تبدیل سلطنت بسلطنت شرعیه که نواب امام علیه السلام متصدی امر سلطنت شوند و اجراء عدل مذهبی نمایند و تمامی بدع و امور مخالفه شرع را محو کنند که آنرا باصطلاح جمهوریت ... گویند دویمی محدود مقید ساختن سلطنت حاضره و امناء ملت را بر آن ناظر گماشتن و تأسیس دارالشوری دادن و درامورات عرفیه باشور عقلاء و امناء راه رفتن ورشته امورات را از دست استبداد گرفتن است . در حال حاضر که نواب ائمه علیه السلام خود را مکلف بسلطنت عامه نمیدانند و امور شرعیه و غیر شرعیه چنان بهم پیچیده که تفکیک آن از همدیگر و موقوف نمودن آن قوانین غیر مشروعه یا منع متصدیان غیر لایق امکان ندارد و غفلت و بی اطلاعی ملت بی پایان است باید بالضروره قسم دوم را اختیار کرد، چنانچه از زمان قدیم رویه ائمه علیهم السلام و نواب ایشان همین بوده یعنی ترك اشتغال به امور سلطنت والا هر دو مسلك را ترك کردن و سلطنت را بحال خود گذاشتن و خود را به تنبلی زدن و اصلاح آنچه را که در تحت قدرت و اختیار است تکلیف خدا دانستن تیشه بر ریشه خود زدن و جبری مذهب شدنست و بعد از ذکر اینهمه مقدمات و اینهمه تطویل لازم نیست بگوئیم کار مشروطه با سلطنت است که قابل و مستحق شرط و تقلید است، نه مذهب و احکام عرفیه مستوجب اصلاح است و نه احکام شرعیه و قوانین عرفیه محتاج بشور است، نه قوانین شرعیه، و شرعاً نیز شور در موضوعات است نه در احکام، و اینکه در افواه بعضی دائر است که مشروطه باید مشروعه باشد مقصود از آن درست معلوم نشده که مقصود تبدیل سلطنت بسلطنت شرعیه حقیقیه است یا اصلاح سلطنت حالیه ؟ اولی که ممکن نیست و احکام شرعیه مشروط نتواند بشود و موقع مقتضی بیان تفصیل سلطنت شرعیه و کیفیت آن نیست و غرض گوینده نیز آن نیست . و در قسم ثانی بابقاء قوانین غیر مشروعه متداوله و عدم امکان تغییر هزاران منکرات موجوده اسم آنرا مشروعه گذاشتن تناقض



است ، و اگر مقصود این است که دولت مقید و مشروط باشد که کدام احکام شرعیه را اجرا نماید و در وضع قوانین جدید یا اجرای قواعد عرفیه سابقه حکم اقرب بعدل را منظور دارد و قانونی برخلاف اصول مذهب و خلاف مذاق مملکت وضع ننماید و بعبارت صریحه مشروطه ایرانی مقلد مشروطه دول خارجه نباشد ، در این صورت نزاعی نخواهد ماند و در قانون اساسی رعایت این نکات شده است و مشروطه ایرانی نمیخواهد که بدعتی در دین گذاشته شود و قانون عرفی را قانون شرع الهی واجب الاتباع خداوندی داند و نمیخواهد پاره اصول منکره را داخل مملکت نماید ، بلکه می گوید چنانچه مالیات و گمرک و غیره از معاملات دولتی که تا حال معمول بوده منبعت نیز بطور عدل عرفی جاری شود و متصدیان امور عرفیه عالم و در کار خود امین باشند و رشوه نگیرند و اغماض از حق نکنند ، مجمل<sup>۱</sup> چنان باشند که در حق ایشان خیر الظلمه گفته شود و مالیات که از مردم گرفته میشود صرف آبادی مملکت شود و لقمه خادمان ملت و مساکین باشد نه طعمه اخوان الشیاطین .

اساس مشروطه منع اراده شاهانه و لزوم شوری است در امور عرفیه و مدار آن بر سه قوه است : قوه مقننه - قوه قضائیه - قوه مجریه و افتراق و امتیاز این سه قوه از همدیگر : قوه مقننه فقط برای وضع قانونست در امورات مملکتی از تعیین حدود شاه و رعیت و اخذ و عطاء و حدود داخله و خارجه و گرفتن مالیات و سرباز و صلح و جنگ و غیر آنچه در اداره مملکت داری لازم است و قوام مملکت و سلطنت با اوست و در ایام استبداد نیز بنحواستبداد عادت و جاری بودند بنحواقانون . قوه قضائیه نیز بر دو قسم است : یکی قضائیه شرعیه و دیگری محاکمات عرفیه اما شرعیات حکم آن همانست که در شریعت مطهره معین شده و در قانون مشروطه ایرانی تغییر پذیر نیست ، بلکه نیت مشروطه آنست که در این باب تا قوه دارند مطابق شریعت بوده و نااهل را راه ندهند و دکانداری و شرع فروشی را که در غالب کوچه و بازارها معمول است موقوف دارند و اسناد معاملات را طوری نمایند که خریدار از شرور معلومه که معلوم است ایمن بماند و غیر ذلک که تفصیل آن طولانی است و این رساله نه گنجایش ذکر مقاسد امورات معموله دارد و نه حوصله ذکر محاسنی که در استحقاک و سد باب عیوبات

هست ... و دیگر محاکمات عرفیه است از قبیل محاکمات عسگریه و مالییه و محاکمات جراید و مأمورین که تابع قوه دیگر است باز ربطی به احکام شرعیه ندارد .

### قوه مجریه :

اجراء آن دو قو فوق الذکر است و همیشه در دست اشخاص بوده که شرعاً بلکه عرفاً نیز حق مداخله بر امورات نداشته اند و آن قوه سلطنت است که تسلط نفوذ در تمام مملکت دارد و مالک آنرا در اصطلاح پادشاه یا رئیس جمهور مینامند و در دوره استبداد تمام این قوی در دست پادشاه بود و هر که زور بازویش بیشتر بود در نزد پادشاه یا حاکم او پیشتر بود ... امضاء احکام علماء راجع بدلوخواه بود گاهی نوشته فلان شخص نالایق با شرق دست جاری و حکم فلان عالم مقبول زیر نمد میماند و برگشت تمامی معایب بر قوه مجریه بود و علماء حقیقی و عقلاء نیز از این معاملات نهایت دلتنگی و دلسردی داشته دائماً معارضه با دولتیان می کردند ، و امر از شدت وضوح خفا پذیرفته و از عدم انتظام نوشتجات بود که بطروف قونسول سابق روس دو ورقه متناقضه از یکتفرملای محکمه نشین (دکاندار) بدست آورده هر وقت رعیت روس محکوم بر رجوع بر شریعت می شد فوراً بطروف همان دو ورقه را از کشو میز بیرون می آورد و میگفت رعیت روس بشریعتی که ملای آن این قسم نوشتجات متناقضه را می دهد رجوع نمیکند فهماندن اینکه صاحب این دو ورقه ملانیت (دست فروش است) و شریعت منکر این مطالب و مسائل است کار حضرت فیل بود ، خاصه بر خصم عنود بی انصاف . و اساس مشروطه فارق است میانه سلطنت مشروطه و سلطنت قانونی مستقله (دیکتاتوری) که اراده شاهانه و قدرتش بر نقض تمامی قوانین سرلوحه آنست ، و سلطنت قانونی غیر مشروطه همان سلطنت مستبدانه است . بعلاوه قانونداری که سپری از قانون بر روی خود بگیرد و با شمشیر استبداد بر روی ملت دوا سیه بتازد ، بلکه در دولت مستقله قانونی مجلس مشورت نیز هست و قانون حکم می کند بر لزوم مشورت در امورات و با وجود

مجلس شورای ، باز مشروطه نیست ؛ چرا که حاکم و طرف مشورت و اعضاء همه از جانب دولت است و ملت را دخالتی نیست و آنگهی رأی شاهانه مقدم بر رأی تمامی اهل مشورت است :

مثلاً<sup>۱</sup> سلطنت خونریزانه چنگیزی با وجود قانون که ( یاسای چنگیزیش ) مینامیدند و با وجود مجلس مشورت که (قورولتایش) می گفتند باز دولت مستبدانه بود. بعد از عرض این مقدمات معروض میداریم مهاجمات مادی و معنوی و پولتیکی دول خارجه بر ممالک اسلام و عالم اسلامیت محسوس و در خطر عظیم بودن بیضه اسلام بر هر ذی حس بی اقامه برهان واضح و آشکار و وجوب حفظ اسلام از ضروریات دین است و فعلاً<sup>۲</sup> تبدیل سلطنت بسلطنت مشروطه صحیحه ممتنع و رفع این خطرات مقدور نیست، مگر با قوه اجتماعیه تمامی قوای علمیه و عملیه و مادیه و معنویه مسلمین که (مرکز آنقوه را سلطنت نامند) و اعمال رویه و تدبیر در علاج کار و تعاطی افکار . و این اجتماع و مبادله آراء اثری نبخشد مگر با دفع خود رأیی و استبداد قوه مرکزیه که مرکز قوه فاعله و مجریه است ، و منع آن از فعال مایشاء و الحاکم لمایرید بودن . و بنابراین مقدمات بود که حضرات عالیات ملت را بر سلطنت ناظر قرار دادند و مرکز راتحت نظارت و مراقبت گذاشتن را تا با این واسطه آنچه ملت بحکم الجاء ضرورت مجبره می دهد ، لا اقل صرف اباطیل نشود و در تعمیر ملك و آبادی مملکت سعی و صرف شود ، و امنیت بر رعیت حاصل شده هر طبقه بتواند با فراغت خاطر از حکم استبداد ، پی شغل مخصوص از کسب و تحصیل معاش و اختراع اسباب تسهیل امور معاشیه برود ، تجویز بلکه حکم بر وجوب آن فرمودند و ما مشروطه طلبان نیز بحکم انقیادی که بر آن بزرگواران داریم مطاوعت کردیم این است خلاصه عقاید مشروطه طلبان که در این رساله معروض داشتیم (بسکه گفتیم زبان من فرسود) ملت چه می خواهد دولت چه می گوید؟ چاره چیست؟ عاقبت کار چیست ؟

**فصل اول** ملت چه می خواهد ؟ ملت دو چیز می خواهد ، یکی حفظ سلطنت و شوکت اسلام و مذنب جعفری و دیگری بقاء ملك ایران بر ایرانیان . یعنی سلطنت

ایران دو جنبه دارد یکی جنبه سلطنت اسلامیت و مذهب ، دیگری جنبه تاجداری ملک  
کیان ، اولی بلحاظ روحانیت و داخل معنویات است . دومی بملاحظه جسمانیت و  
داخل مادیات و فعلاً این هر دو عنوان در یک هیكل جمع است که آنرا سلطنت اسلام و  
ایران نامند .

در عنوان اولی کافه مسلمین عموماً و شیعه مذهب خصوصاً متحد الرأی و متفق-  
الفکر و در این مسئله فرقی میان مسلمین ایران و سایر ممالك روی زمین نیست و  
بعبارت اخری سیصد میلیون مسلم همه طالب تشدید سلطنت اسلام و اجراء احکام آنست  
(دل هر ذره را که بشکافی- آفتابیش در میان بینی) و همه این ملت واحده که تابع یک قبله  
و افراد یک قبیلہ هستند (الا آنکه یا غافل است یا متجاهل) در این امر اتفاق و اتحاد  
دارند و اختلاف مذهب و کثرت فرق مسلمین در این مسئله سر مویی اسباب اختلاف  
نمی تواند بشود ، و آنگونه اختلافات هر چه باشد نزاع خصوصی است و مانع از اتحاد  
حقیقی مرکزی نیست و نباید بشود .

پیغمبر و احب التکریم (ص) می فرماید (المؤمنون اخوه تتکافی دمائهم و هم  
یدعلی من سواهم) یعنی تمامی مؤمنین با هم برادرند و در خون برابر یعنی قیمت خون  
همه یکی است و در قاتل و مقتول از هر طبقه باشند ولو یکی پادشاه باشد و دیگری گدا  
حکم قصاص علی السویه است و تمام مؤمنین دست همدیگرند در دفع دشمنان خود ، و  
در این عنوان تعدد سلاطین مضرتی ندارد و منافای این مسلک نیست ، در صورتیکه در  
حفظ مرکز حقیقی که حفظ نوع اسلامیت است اتحاد پولتیک داشته و چنانچه پیغمبر  
فرموده در دفع ضرر و جلب منفعت متحد و متفق باشند . بلی اسلام بلکه اهالی تمام  
روی زمین وقتی در زیر بیرق سلطان واحد جمع خواهد شد و جز یک تن در بسط زمین  
سلطنت نخواهد کرد و جز یک قانون معمول و مجری نخواهد شد و عقل این نوید  
رأ داده و روزگار ضامن همچو روزی است ، ولی عاجلاً تا آن روز نیامده تکلیف فعلی  
کافه مسلمین و همه سلاطین آن همین است که گفتیم اگر چه هر مملکت سلطانی و هر  
سلطان مشرب خاصی داشته باشد تا وقت موعود برسد و سلطان معهود ظاهر شود .



يك نکته در اين معنى گفتيم و همين باشد .

در امر دويم كه سلطنت خاك ايران و تاجدارى مملكت كيان است تمامى ايرانى نژاد هر جا باشد و هر مذهب داشته باشد بحكم اينكه فرزند اين مادر است سعيش در حراست وطن و استقلال عزت و ثروت وطن است ، و هميشه در صدد اين است كه بيرق پادشاه مملكتش بالاى همه بيرقها و حكمش مافوق حكمها باشد و رعايت خود را چنان نگهدارى كند كه محسود ديگران باشد و درخت همايون سلطنت چنان تناور و بارور گردد كه همه مظلومين و ملهوفين و دلسوختگان از اقطار عالم پناه بدرگاهش آورند .

و هر كس كه تاريخ خوانده ميداند كه ايرانى وقتى ضعيف شده و تمكين از ديگرى كرده يا هروقت كه قوت گرفته بيگانه را دور كرده است ، جز به سلطنت ايران نژادان تن در نداده است .

اين هردو مسلك و اين هردو چون شارع عام و شاهراهى است كه ملت را راهنمائى ميكند بمقصد واحد كه كعبه آمال همه است و آن عبارتست از سعى در پايدارى سلطنت اسلام و ايران و علاج آن نيز منحصر است بمشروطه بودن دولت كه علت ناعه بقاء سلطنت و شوكت اسلاميت و ايرانيت ميباشد .

حجج الاسلام بملاحظه مقتضيات عصر و حفظ جنبه روحانيت حكم بر وجوب مشروطيت دادند و آنرا مقدمه عقليه بقاء شوكت اسلاميت دانستند و وجوب عقلى و پولتيكى آنهم بر همه (الابرغى \* يامتغابى) واضح و لايع و تجربيات بر ما ثابت كرده كه مادام كه رشته امورات در دست يكنفر است و آن يكنفر فعال مايشاء است و سلطنت را براى وجود خود ميخواهد نه وجود خود را براى سلطنت ، چنانچه حكيم سعدى گويد (گوسفند از براى چوپان نيست - بلكه چوپان براى خدمت اوست) جز خرابى مملكت و پريشاني ملت را چشم داشتن تخم بيهوده در شوره زار كاشتن است . ايران هشتاد و چهار سال قبل قدرت آن را داشت و جرئت آنرا كرد كه بادولت روس

---

\* نادان و كم هوشى و يا خود را به نادانى زدن

جنگ نمود اگرچه از خیانت رؤسای لشکر مغلوب شد. محمدشاه بر سر هرات لشکر کشید اگرچه کاری نکرد اما بازحشمت سلطنت تا ایندرجه بود که دوسال مرکز ایران خالی ماند و دولت اگر منفعتی نبرد مملکت نیز اختلال نیافت. و ناصرالدینشاه هرات را فتح کرد اگرچه در مرو شکست خورد، بعد از آن اگر چه مملکت داری یکمرتبه بعیش رانی مبدل شد، اما باز صورت ظاهری حفظ میشد و لااقل دولت یا خود ملت قرضی نداشت، تاریخ بعد آنرا نمیگویم زیرا که همه میدانند. حال از عقلاء میپرسیم و انصافرا بسادوری میطلبیم که دولت ایران و روس هر دو سلطنت استبدادی بود و حکومت افغان در عداد دول محسوب نمیشد، پس چه شد که در عرض هشتاد و چند سال دولت روس اینهمه پیش آمد و دولت ایران اینهمه عقب رفت و افغانستان ادعای استقلال نمود؟ آیا معاذاله اسلام مانع ترقی است چنانچه دشمنان ما می گویند آیا رشادت ایرانی کمتر است؟ مشروطه را پیشکش کردیم و اسمش را هم نبردیم آیا شریعت و ملت حق ندارد سئوال نماید که چرا ( دو کشتی متساوی اساس در يك بحر - یکی رسید بساحل دگر بطوفان رفت) بلی نود سال بخواب رفتیم، یعنی خواب خرگوشی مان دادند و مارا لای لای گفتند و گهواره جنبانی کردند و گفتند که هنوز شب است تا آنکه یک دفعه خوابهای موحش و کابوسهای مدحش مارا از خواب بیدار کرد دیدیم آفتاب از وسط السماء نیز گذشته و خوان نعمت را مهمانهای ناخوانده یغما کرده اند و جز ته سفره چیزی نمانده، و مانند شکار جگر گاه ای دور مارا با حربه های آتشین گرفته اند. حالا که ملت نیمه بیدار شده و چشم خود را میمالد مانند طفلی که از خواب بیدار شود و در دست دیگر نعمتهای خوشگوار به بیند و در سفره خود جز نان جوین چیزی نیابد و بنای جزع بگذارد معلوم است که دیگر بخواب نخواهد رفت و لقمه نان جوین را سخت نگاهداری خواهد کرد، تا آن لقمه مختصرا را قوت خود کرده بتواند در پی تحصیل اغذیه لطیفه دیگر برو، خانه خود را که دیگران تصاحب کرده اند، تمالك نماید. این است که ملت علاج حفظ این نعمت باقیمانده را در مشروطه کردن دولت و آزادی خود میدانند و دیگر بخواب نخواهد رفت تا بعد بلوغ برسد.

معنی مشروطه را در رساله اولی و در همین عریضه **لالان** گفته ایم حاجتی بتکرار نیست ولی مستبدان مشروطه را موافق صرفه خود معنی کردند و آزادی را که ملت میخواهد اسمش را **لامذهبی و خروج از قید شریعت** گذاشتند و انکار دین شمرند، آنچه همه ملل میخواهد آزادی از فشار استبداد است و عرصه جنگ در این مقام است. **دین جدا است دولت جدا است**، هر صاحب مذهب احکام مذهب خود را قبول کرده و آن توشه آخرت اوست. سبحان الله! اینهمه هیجان عالم و عامی که بساط سبزه لگدکوب شد بپای نشاط، برای خروج از دین است؟ بلی غیرمتدین در این میدان جولان خواهد کرد، مانند عهد سالفه تک و پوی خواهد نمود **اما للحق** **دوله و للباطل جوله** \* و اگر مراد از آزادی همان باشد که مستبدان میگویند ملت حق دارد بگوید که مروج این مسلک نیز شما نیستید که فتح باب منکرات را کرده نشر فضاوح کردید (نه در اندیشه فردا و نه در حسرت دوش) ثمره عشرتهای نامشروع و ظلمهای ناگوار و هتاکهای حرمت الهیه را از درخت آزادی که در باغ استبداد کاشته بودید چیدید و ثروت ملت را بزور عدم مسئولیت جمع کرده صرف مخارج فرنگستان و ترویج مذهب مزدکیان که اباحه خروج و اموال است نمودید.

این آزادی همانست که خالق منان برینی اسرائیل عطا فرمود و ایشان را از استبداد فرعون آزادی بخشود و در حق فرعون میفرمایند (ان فرعون علا فی الارض وجعل اهلها شیعاء یستضعف طائفة منهم یدبح ابنائهم و یستحی نسائهم، ان فرعون کان من المفسدین) میفرمایند فرعون برتری جست بر مردم در روی زمین و اهل آنرا فرقه فرقه کرد و ضعیف شمرد طایفه از آنها را پسرانشانرا می کشت و زنانشانرا زنده می گذاشت (برای کنیزی و خدمتکاری) و فرعون از مفسدین بود.

**و آزادی طلبان** همانند، که خداوند در حق آنها میفرماید (تلك الدار الاخرة نجعلها للذین لا یریدون فی الارض علواً ولا فساداً والعاقبة للمتقین) میفرماید خانه آخرت (یعنی بهشت جاویدان) را قرار میدهیم برای اشخاصی که نمیخواهند زبردستی

---

\* بمعنی عنکبوت و کارهای او





و فساد نمایند در روی زمین و نیک انجامی برای پرهیزکاران است بلی همه عبدق  
حضرت پروردگار است و این خداوند برای بندگان خود آزادی بخشید و جز در احکام  
قانون شریعت که نظم دنیا و آخرت با اوست و احکام سیاسی کسی را چیره دستی  
نداده و یکی را محکوم بحکم دیگری نکرده و این است معنی آزادی بآنچه که اصحابنا  
میفرمایند و تفسیر بمالایرضی صاحبیه می کنند

حضرت امیرمؤمنان علیه السلام در موقع خلافت خود در کوچه و بازار میان  
مردم راه میرفت و بایشان میفرمود **راه بدهید امیر خودتان را** نه فراش داشت و نه  
دورباش و کورشو میگفتند . دهقانان که ادب ایام سلاطین فرس داشتند وقتی آن  
حضرت بغتاً برای آنها ظاهر می شد ایشان بپا خاستند و برکاب آن حضرت افتاده  
پسپاده راه رفتند ، آنحضرت ایشان را منع فرمود . . آزادی طلبان میخواهند  
دور باش گورباش گویان لال شوند تا گوش دیگران را کر نکنند - مشروطه  
طلب **آزادی قلم و آزادی زبان** میخواهد یعنی قدرت امر بمعروف و نهی  
ازمنکر، نه اینکه صفت استبداد را از شما سلب کرده خود مالک شوند و دروغ و افترا  
هر چه بتوانند بگویند و آنچه در این مدت برخلاف این مسلک و مسلک مشروطه حقیقی اتفاق  
افتاده همه میدانند که علتش چیست و کسی نمیتواند منکر قبح آن بشود و مسلم است  
که حکم ایام جنگ غیر از حکم ایام صلح است ، هر وقت مشروطه استحکام گرفت  
بالبداهه حق بمرکز خود قرار می گیرد و هیچ عاقلی نگوید که آنچه فعلاً در دست  
است مشروطه است - (سبحانك هذا بهتان عظیم) .

### فصل دوم دولت چه میگوید ؟

دولت اول عنوان کرد که چند نفر لامذهب در دارالشوری هست باید تنبیه شود  
و کرد آنچه کرد که همه میدانند و دارالشوری را سه ماه تعطیل نمود و وعده داد که  
در ۲۳ شعبان باز افتتاح دارالشوری شود، در این بین آن مقدمات فجیعہ تبریز فراهم  
آمد و جمعی که در اول **جز هشت تن** نبودند در پی حفظ و ناموس و جان و مال  
برخواستند، واسم مشروطه بالمره از میان رفته بود بعد خدا برکت بدهد زور استبداد  
را که هر چه او بهتاک و بیباکی افزود کار مشروطه بالا گرفت. دولتیان اهل تبریز

را یاغی و شریر قلمدادند و بهانه کرده گفتند تا تبریزیان تنبیه نشوند دولت مشروطه نخواهد داد، و در آخر شعبان بسپهدار تلگراف کرد «دولت مجلس مشروطه که مطابق با مزاج مملکت و مطابق با شریعت نبوی (ص) باشد خواهد داد و وفا بر این وعده را نیز موکول بر تنبیه تبریزیان کرد و آنها را اشرار خواند» در ۲۷ شعبان هزار و سیصد و بیست و شش \* بصدر اعظم دستخط فرمودند که «مجلسی که قوانین آن موافق مزاج مملکت و موافق قانون شریعت حضرت ختمی مرتبت (ص) و حافظ قوانین عدالت و نشر عدل و داد باشد منعقد نمائیم» و باز میفرمایند «بآنجناب اشرف مقرر میفرمائیم انعقاد مجلس مزبور را با شرایط و حدود معین که موافق مزاج مملکت و قانون موافق شریعت مطهره و مانع تولید هرج و مرج باشد ۱۹ ماه شوال، اول انعقاد آنست مرحمت خواهیم فرمود» و میفرمایند «از حالا مقرر میفرمائیم که نظامنامه انتخابات و قوانین مملکتی که مطابق با قانون شرع انور باشد نوشته مرتب دارید الخ» و میفرمایند «چون اشرار در تبریز بقدری هرزگی و شرارت و خونریزی کرده و شهر را مغشوش» تا اینکه میفرمایند «تا شهر تبریز منظم نشود آن شهر از این مستثنی خواهد بود» بعد در ۱۲ شوال در تهران مجلسی کردند و افتتاح دارالشوری را عنوان کردند یک دفعه جمعی عرضه داشتند که «مجلس شورای عمومی منافی با قواعد اسلام است و ممکن الجمع نیست» و در ۲۴ ماه مزبور عریضه دادند شاه در صدر آن دستخط کرد «حال که مکشوف داشتید تأسیس مجلس با قواعد اسلامی منافی است و حکم بحرمت دادید و علما ممالک هم بهمین نحو کتباً و تلگرافاً حکم بر حرمت نموده اند در این صورت ما هم از این خیال بالمره منصرف و دیگر عنوان همچو مجلسی نخواهد شد الخ» در غره ذی قعدة ۱۳۲۶ نظامنامه دارالشورائی که موافق مزاج مملکت و مطابق شریعت طاهره است از صحنه همایونی گذشت و در ۲۱ ماه مزبور طبع شد و مجلس نیز منعقد گردید و بند ۳-۷-۱۶-۱۷-۱۹ تماماً موافق \* مزاج مملکت و مطابق شریعت مطهره است !!!

---

\* سه ماه بعد از توپ بستن به مجلس که تبریز در مقابلش ایستاد، این وعده ها را میداد

\* مربوط به دوران استبداد صغیر از طرف محمدعلی شاه است

چراکه اراده علیه ملوکانه درهمه آنها قید و مقدم بر همه احکام است .  
 و از این مقدمات و نتایج معلوم است که نیت دولت چیست و تلگرافاتی که در  
 اینمادت به حجج الاسلام نجف شده و خطباتی که از ایشان صادر شده لازم نیست ذکر  
 نمائیم و مقصود ما تاریخ نویسی نیست و میرویم سراصل مطلب و میگوئیم:  
 دولت مشروطه نمیخواهد و نمیخواهد از قدرت استبدادی خود تنزل کند و نقد  
 قلیل موقتی را بانسیه کثیر المنفعه دائمی خوش ندارد مبادله نماید و امروز تخم پاشیدن  
 و بعد از مدتی بهره برداشتن را دوست ندارد، و دو چیز را بهانه کرده یکی اختلال  
 دارالشوری و پاره حرکات عامیانه عموم برضد آسایش که خود را بی لگام تصور  
 کردند و از حدودی که مشروطه تخطی از آنرا جایز نمیداند گذشتند . دیگری مخالف  
 بودن مشروطه با شرع مطهر. جواب اولیرا همه گفته اند و ما هم در عریضه لالان حاضر،  
 اشارتی کردیم و اینجا نیز میگوئیم جنبش عوام را چاره نبود مگر مداخله عقلا و با آنها  
 همزبان شدن و بازبان کودکی آنها را از صرافت اختلال و خودسری انداختن ، ولی  
 جمعی تکلیف شرعی خود ندانستند جعی نیز ذاتاً کم جرئت بودند، جمعی هم از خوف  
 استبداد دم نیاوردند و دولتیان نیز متصل دامن زن اشتعال این نایره بودند ، چنانچه  
 اختلال حدود اردبیل و قره داغ و ماکو همه منشأش معلوم است و اطاله نمی کنم .  
 اما مخالف شرع بودن در صورتیکه حجج الاسلام عتبات که امروز مرجع و  
 ملجاء کافه شیعه مذهب هستند فتاوی صریحه بر وجوب آن بدهند و غیر از قول فعلیات  
 نمایان نیز از ایشان ظاهر شود و بقاء شوکت اسلام را در آن ببینند مخالفت دیگران  
 خلافت.

اما اینکه مشروطه موافق مزاج مملکت نیست، بلی هر ج و مرج در هیچ مذهبی  
 و ملیتی صحیح و روانیست علما مشروطه را واجب شمرده اند نه هر ج و مرج را، اگر  
 مشروطه را دادندی و رفع غوائل \* را نمودندی یعنی بر هر ج و مرج نیفزودندی و  
 مشروطه رواج یافته و بطور صحیح و متقن مردم آسوده شده بودند .

---

\* جمع غائله



شمارا بخدا از اصول سیاسیه شریعت طاهره چرا باید غفلت یا تغافل کرد ؟ نبی اکرم (ص) که اظهار نبوت در میان عرب فرمود و با وجود جهالت فوق العاده که عرب را بود، خداوند امر بشور فرمود عرب با آن جهالت را شور کردن موافق مزاج میشود ، ولیکن پس از هزار و سیصد سال تربیت و تهذیب ایرانیان موافق مزاج مملکت نمیشود ؟ (تلك اذا قسمه صینزی) و اینکه از قول علماء تهران یا ممالك اطراف شهرت دادند و نوشتند « که مجلس شورای عمومی منافی با قواعد اسلام است و ممکن الجمع نیست » ما ابدأ باور نداریم که صاحب علمی تفوه بر این عبارت نماید.

اولاً اگر مقصود این است که چون احکام سلطنت شرعی نیست مشورت در این نیز شرعی نیست، در این حال از اصل سکوت کردن و بفرع آن چسبیدن خیلی مضحک است و مثل اینست که عوض اینکه بگویند شراب خوردن حرام است ، بگویند در جام طلا شراب خوردن حرام است و همانست که وقتی در تبریز از ساده لوحی حکم شرعی گرفتند بر اینکه تیماج گمرک ندارد و گرفتنش بدعت است، ثانیاً باز میپرسم آیا سلطنت مستبده را سر خود گذاشتن و آنرا تحت قانون نیاوردن که اعقابش نیز نتواند آن قانون را بهم زند و رجوع بر خود سری نماید جایز است یا نیست ؟ و این عمل موقوف بمشورت عامه یعنی واداشتن تمام ملت است بر ادعاء این حق که هر وقت پادشاه خواهد نکول نماید ملت نیز حاضر به مدافعه باشد، هست یا نیست ؟ ثالثاً در صورتیکه دولت از قدیم نیز اسم دارالشورائی جعل و مجلسی نیز برای آن معین کرده بود و ابدأ گفته نمیشد منافی با قواعد اسلام است پس حالا بچه مناسبت لوای تکفیر برافراشته میشود و شورای عمومی منافی با قواعد اسلام میشود و بعد از صد و این حکم از آقایان ، مجلسی \* که در سیم ذی قعدة ۱۳۲۶ در تهران با اسم دارالشوری منعقد شد و چهار نفر اعضاء بر حسب انتخاب دولت برای آن منتخب و قانونش نیز نوشته شد بچه عنوان مشروع گردید ؟!

بلی چون در اغلب مواد آن چنانچه سابقاً گفتیم اراده ملوکانه حق ابطال و

---

\* این مجلس در زمان استبداد صغیر در تهران تشکیل شده بود



فسخ همه را داشت موافق مزاج مملکت و مطابق شریعت طاهره شد. رابعاً - گوئیم چنانچه در عریضه نیز شرح دادیم که بقاء سلطنت اسلام و مذهب اثنی عشری و ثبات سلطنت ایران موقوف بر سلب استبداد یعنی خودرایی است و این شرط محال است صورت بگیرد الا بانظارت عامه عقلا و در صورتیکه پیغمبر معصوم مأمور بر مشورت باشد (یعنی در موضوعات) و حال آنکه عقل کل و مؤید من عند الله است امثال ماها جاهل غیر عادل را چه عذری در استبداد خواهد بود.

وما خیلی تعجب داریم قانونی که دارالشوری ملی **مدلول** آنرا تصدیق کرد و بنظر شریف حجج الاسلام عتبات نیز رسید و تکذیب نفرمودند مخالف شریعت طاهره میشود، اما قانونی که مشیر السلطنه بیچاره و امثال او که در پس آینه طوطی صفتش داشته اند و خیلی مناسب است شعر جمال الدین:

**زشت بود روز عید ، چونکه زبیمایگی \*\*\* پیر زن خر سوار گوی  
نمیدان برد**

میفرماید چون اشارت تبریز بقدری هرزگی کرده اند ..... و تاشهر منظم نشود شهر تبریز از این حکم مستثنی خواهد بود . اهالی تبریز مطالبه حقوق میکردند و میکنند و مطالبه حقوق در هیچ لغتی جز در میل استبداد شرارت نامیده نشود و علت این انقلاب هم نیست، مگر ندادن حقوق مورد درخواست، البته مشروطه طلبان خود را معصوم نمیدانند و در میانه خودشان دائماً این زد و خورد هست و میخواستند داوطلبان را بحقگوئی و خوش رفتاری و عدالت پروری عادت بدهند تا در سایه آن سایرین را دعوت براه استقامت نمایند.

### **فصل سوم تکلیف چیست؟**

تکلیف اطاعت امر خداوندی است که میفرماید ( فاستقم كما امرت ) تکلیف استقامت مزاج و عدم انحراف از جاده صواب است. تکلیف حکمت آموختن است یعنی آنچه مستبدان پیشه خود کرده و همه را بناله آورده بودند ترك کردن است . تکلیف این است که بزرگ و کوچک و وضع و شریف بقانون شریعت طاهره عمل کرده عدالت را پیشه خود سازیم و امر بمعروف و نهی از منکر را که آزادی زبان و قلم عبارت

از اوست از دست ندهیم و طوری نمائیم که دیگران از آتش ظلم فرار کرده و بر سایه استراحت گرد آیند و کاری را که شمشیر نکنند با قوه حکمت عملیه بجا آریم.

عزیزان وطن این است صیحه آسمانی بالسان قرآن که میفرمائید ( اذ اردنا ان نهلك قرية امرنا مترفوها ففسقوا فيها ) خرابی آبادی ها ، بسته بر تعدی صاحبان نفوذ آن آبادی است، حدود حق و مملکت ما از تعدی صاحبان نفوذ قدیمه خراب شده بود و در این کشاکش حالیه بحالت سكرات افتاده باید با اهلیت جامعه جهاد شرفی نماید و مشتی ودایع الهیه را مستخلص کند .

مشروطه طلبان را بابی و طبیعی و مزدکی مذهب گفتند و نوشتند تکلیف آنست که ما تکذیب اقوال مدعیان را نمائیم و تنها بگفتن قناعت نکنیم و تا بمقام فعل بیاوریم و کوس عدالت نزنیم از پای ننشینیم. عزیزان وطن ملت بی علم است و تابع قوت و طالب امنیت، مشروطه طلبان باید حسن مشروطه را برای ایشان حسی نمایند و برای شخص بی اطلاع و بی علم دلیل و برهان معنوی آوردن بیجا است، چنانچه پیش نظر ما است و همه ملتفت هستیم که هر تاجری که متاعش به تر و از انتر و سهل البیع و خوش رفتار و خوش طلب است عموم بدورش جمع شوند، کساد کردن بازار خصم با قوه چهره نیست حکمت عملی لازم است، ما که جاهلیم جهالت عیب نیست همه از شکم مادر در لباس جهل متولد شده ایم. عیب عدم التفات بر جهالت و خود را عالم شمردن است و مادام که در جهل مرکب هستیم یعنی بر بی علمی خود واقف نیستیم کار ما همین خواهد بود. قوای ثلاثه علم و قدرت و ثروت با سه خصم خود که جهل و ضعف و فقر است همیشه مشغول جنگ است ، و غلبه همیشه با آن سه قوه اولیه است . مستبدین فقط در پی تحصیل قوت و ثروت بوده اند مشروطه فقط طالب علم است و عمل و میگوید علم آندو قوه دیگر را نیز تحصیل می کند و مزیت علم و عمل را بر ثروت صاحب شریعت طاهره فرموده اند و فضیلتش حسی است. حالاکه تبریزی لوای مشروطه بر افراشته اگر علوم عالیها را ندارد لا اقل علوم بدیهیه را که دارا است، ما اگر بهمان علمی که داریم عمل نمائیم مسلماً پیش خواهیم افتاد. چرا که علم استبدادیان بیش تر

از ما نیست.

پس بیائید دست بهم بدهیم و هم آواز شویم و آن علم عدالت را که همه میدانیم و مرکوز طباع ماست و شریعت اسلامیة بما یاد داده معمول داریم تا خود را بساحل نجات برسانیم و از طرف خصم ایمن شویم و براو غلبه جوئیم . مملکت ما فقیر بود مستأصل شد. جنگجو و صلح طلب باید قناعت نموده و وجهه همت خود را اجراء مقاصد عامه کنیم نه اجراء مقاصد خاصه «در مصطفی عشق تنعم نتوان کرد X گربالش ز نیست بسازیم بخششی) اینك به اخبار رجوع نمائید:

پیغمبر ما (ص) در دعوای بزرگ چند شب و روز گرسنه بسر میبرد ، اصحاب گرامش تبعیت میکردند غلبه اصحاب آنحضرت بر اثر عدالت و تقوی و اطاعت رئیس عالم و معصوم بود فعلاً اگر همه را نداریم ، لا اقل بعضی را که داریم چرا باید همه را ترك کنیم .

#### (فصل چهارم) عاقبت کار چیست؟

اگر دولت مشروطه را ندهد و امنیت و ائتلاف میان دولت و ملت حاصل نشود و طرفین از همدیگر مطمئن نشوند رفته رفته دایره فساد و وسعت گرفته و تمامی ممالك پامال تاخت و تاز و عدم امنیت شده نه سرماندونه دستار ، و اگر ما تبریزیان نیز بتکالیف فصل سوم عمل ننمائیم و خود را از همه چیز معاف شمیریم اولین جام خذلان را از دست ساقی عدوان ما خواهیم نوشید

پایان

## توضیح

در ماه صفر ۱۳۲۷ که اردوهای اطراف تبریز  
شهرمان را بشدت محاصره کرده ودهات اطراف  
دستخوش تاخت و تاز و در دست تعدی وعدوان  
مامورین دولتی بود، حضرت مستطاب شریعتمدار  
ملاذالانام آقای ثقة الاسلام سلمه الله بصرافت طبع  
خود بناء مخایره با اعلیحضرت همایونی گذاشته  
در ۲۷ صفر سال مزبور شروع بمخایره کردند .

و در ۱۹ ربیع الاول حسب الامر باتفاق جناب مستطاب شریعتمدار ملاذالانام  
حاجی سیدالمحققین و جناب مستطاب شریعتماب حاجی سید آقا میلانی به باسمنج رفته  
مشغول مخایرات و مذاکرات شدند . محض خواهش جمعی از وطن پرستان فقط صورت  
تلگرافات طبع و نشر گردید ، جزئیات گفتگوهای فیما بین و حوادث جاریه چون خارج  
از این عنوان بود تعرض بر آنها نشد و زمینه مطلب از تلگرافات معلوم می شود .

\*\*\*

بتاریخ ۲۹ صفر ۱۳۲۷ با سیم کمپانی مخایره شده طهران - توسط جناب  
حشمةالدوله بعرض واقفان سده سنیه ملوکانه شیدالله ارکانه می رساند وظیفه اسلام  
پرستی و دولتخواهی و حفظ استقلال دولت و ملت مجبور می کند که آنچه بعقل قاصر  
میرسد معروض دارد، در این مقدمات فجیعه چیزیکه همیشه موجب وحشت همه آگاهان  
از روش کار است همانا سرعت نفوذ و تسلط اجانب بوده و هست اگر فعلا ظاهر آسکوتی  
دارند باور نمی توان کرد که برضد منافع عامه و خاصه خود سکوت نمایند و بدیسی است که  
**این سکوت را آخری بسیار وخیم خواهد بود** اعلیحضرتا شهریارا وظیفه پدیری  
اعراض از اولاد خود نیست در حدیث می فرمایند «انفک منك ولو کان اجدع» و گفته اند  
ناز فرزند بر پدر باشد پادشاه ورعیت در این ملک مشترک المنفعه اند سلطنت یکی راست



ورعیتی یکی را در غیرت هیچ مسلم و هیچ ایرانی نمیگنجد که حقون هر دو ضایع شده دیگران از خرابی مملکت استفاده نمایند و رعایت این دقیقه بر سلطان واجب تر است تارعیت، زیرا که اگر روح را عارضه رو دهد صدمه عضو رئیس هزاران مقابل سایر اعضا خواهد بود حفظ مذهب اسلام و آئین اثنی عشری و مراعات استقلال مملکت و دولت اولین وظیفه مهم ملوکانه است بشریعت طاهره قسم که تمام همت هوشیاران مصروف بر اعلاء لوای سلطنت اسلام و ایران است . امروز چاره استخلاص مملکت در اعاده مشروطیت و تأسیس دارالشوری و حکم انتخابات در کلیه ممالک است والا مملکت آخرین نفس خود را در آغوش اولاد خود خواهد کشید شاهنشاهی حیات ملت بسته بیک عزم ملوکانه است از عزم شاهانه استرحام می رود که سیصد میلیون مسلم و بیست میلیون ایرانی را غریق نعمت و رهین منت فرمائید و این تفانی و تهالك را که ملت بر خود هموار کرده با حسن سیاست ملوکانه در حفظ اسلام و استقلال وطن صرف فرمایند، بسیار حیف است که این شمشیرهای از نیام کشیده و این خونهای پامال و ناموسهای بر باد رفته که قوای مادی و معنویه مملکت است در مدافعات داخله صرف و جوی خونی که بایستی در آبادی مملکت جاری شود در خرابی آن جریان و شمشیری که باید بروی اغیار کشیده شود در فرق احباب بشکند، شاهنشاهی استدعا می رود امر ملوکانه بر تأسیس دارالشوری شرف صدور یابد که این تنافر و توحش که در تمام اعضای خانواده جلیله اسلامی و ایرانیت جاری شده مبدل بر اتحاد و اتفاق گردیده تمامی مشکلات باتفاق عقلاء و رجال دولت و ملت فیصل یابد ملت مطیع در سایه آفتاب عدالت صف زده تاج کیانی و تخت خسروانی را با قوت اسلامیت با جان خود وقایه می کند خدا را آذر بایجانی که همیشه با خطاب پیراهن تن سرفراز بود چرا باید تار و پودش از هم چنان بگسلد که محتاج بسوزن عیسی ورشته مریم شود و دور آخر استدعامی کند که امر شاهانه مرخصی دو نفر از هیئت علمیه که در مراغه محبوس هستند شرف صدور یابد که مرخصی آنها احترامی است که در حق حضرات حجج الاسلام فرموده اند خاک ایران از خون ابنا و وطن خود سیر شد حالا موقع باران

رحمت است آنچه تکلیف دعاگو است از گوشه انزوا بادل‌ی پر خون معروض داشت  
انتظار طلوع صبح سعادت و انکشاف این ظلمات از مشرق آفتاب سلطنت می‌رود  
دعاگو علی بن موسی

### جواب - بتاریخ ۶ ربیع الاول ۱۳۲۷

جناب مستطاب شریعتمدار ثقه الاسلام سلمه الله تعالی تلگراف مفصل آنجناب  
بتوسط حشمت الدوله بنظر ما رسید اطلاع بر سلامتی حال آنجناب مایه خوشوقتی گردید  
زیرا که همیشه دارای عقل سلیم و تأسی شیوه آباء و اجداد خیرخواه و سالك طریق  
مسالمت بوده‌اید و یقین داریم الان هم تصدیق دارید که اردوی دولتی همواره از خود  
دفاع کرده و هرگز بمقابله و مجادله مبادرت و پیشدستی ننموده کراراً در ضمن احکام  
کتبی و تلگرافی ما خودمان و جناب اشرف صدر اعظم بشاهزاده عین الدوله تأکید  
کرده‌ایم حتی المقدور نگذارد در میانه بفقرا و ضعفا و اشخاص بیغرض صدمه برسد  
که بلکه بطوری این غائله خانمان سوز رفع و ریشه فساد بتوسط عقلای شهر و صلحای  
بلد و منقطع گردد و زیاده بر اینها دولت و ملت از جهالت و غرور معدودی اراذل  
دو چار خفت و خسارت نشود بجهت آنکه صدمه و ضرر جانی و مالی آحاد طرفین هر دو  
مستقیماً بشخص سلطنت راجع است و خدا گواه است ما نهایت تأسف و ملالت داریم  
که این اوضاع ناگوار پیش آمده و طوری کار سخت شده که محال است بتواند دولت  
خود را مقهور معدودی اشرار نماید که علی الظاهر بانتشار باطیل و جعلیات خود را  
محق قلمداد و در باطن از هیچگونه قتل و غارت و نهب اموال و سفک دماء بیگناهان  
و مظلومان مضایقه ندارند و اینها نه تصور می‌کنند اگر تمام این اردو متفرق و کلیه  
استعداد یکمرتبه معدوم شود و دولت زیون و یا آنی از تأدیب آنها صرف نظر خواهد  
کرد و حال آنکه علی الاتصال قشون و استعداد روانه خواهد شد و همان طوریکه در  
زمستان بآن سردی در زیر چادر ایستادگی کرده‌اند حالا بطریق اولی پای ثبات خواهند  
فشرده و مطلقاً امکان ندارد اختیارات بدست مشتی رجاله و اشرار و گذارشود چنانچه

در تمام عالم معمول است مادامیکه این حالت طغیان و انقلاب آنها ساکن نشود حکومت نظامی حتماً دایر و برقرار خواهد بود و اینکه نوشته‌اید چطور شده آذربایجانی‌ها که پیراهن تن سلطنت قاجاریه بودند حالاً راضی شده‌ایم تا روپوش از هم گسیخته شود هرگز مطلب این طور هانیست الان هم اهالی آذربایجان دره تاج سلطنت هستند و همه جا بانهایت صداقت در غالب ولایات ایران و خود تبریز مشغول جان‌نشاری و فداکاری هستند و ذره از حالت فرمانبرداری خود نکاسته‌اند و ما آنها را هرگز از خود جدا نمیدانیم و آنها هم با عشق غالبی در راه خدمتگذاری سعی و جاهدند فقط این حرکات و حشیانه منحصر بمعدودی اراذل و اوباش شهر تبریز است که خود را آلت اجرای خیالات مغرضین داشته اسباب این همه قتل و غارت شده و میشوند و یقین بدانید تا این شیوه خودسریرا بکنار نگذاشته‌اند روز بروز بر ماسبق دوچار مشکلات خواهند بود و خانه خود را به دست خود خراب خواهند کرد و همینکه از کرده خود پشیمان و از در ندامت پیش آمده آغاز اطاعت و انقیاد کرده و نصایح علماء و عقلاء قوم را شنیدند مسلم است ما هم بتاسی نیاکان تاجدار اهالی شهر تبریز را پیراهن سلطنت خواهیم دانست خسارات وارده بر آنها را بمرور انشاء الله جبران نموده مطابق فرمان پیشوایان دین مبین و ائمه طاهرین از روی کتاب خداوند متعال و موافق قانون شریعت غرای حضرت خیر الانام برای نشر عدالت و بجهت آسایش عموم اهل ایران قوانین محکمه مستحکمه وضع و جبران کسور خواهیم فرمود که عالی و دانی ساکنین این مملکت با باعلا درجه مقصود باطنی خود نایل و از هر جهت راحت و آسوده باشند .

محمد علی شاه قاجار

## ۹ ربیع الاول ۱۳۲۷

طهران توسط جناب حشمة الدوله .

بشرف عرض مسامع علیه ملوکانه خلد الله ملکه میرساند دستخط ملوکانه زیارت و موجب تشکرات صمیمانه گردید باز تکلیف است عرض نماید ذمت والا

نہمت ہمایونی ضامن حیات مذہب و سلطنت و ملت و مملکت و نجات این ہمہ موقوف بیک نہضت شاہانہ است معلوم می شود حقیقت امر را در نظر شاہانہ مکتوم داشته اند بعقیدہ قاصرہ دعاگو اگر بر چند نفر از رجال دولت خاصہ از اعضا شجرہ سلطنت کہ واسطۃ العقد مملکت هستند امر و مقرر شود کہ با جمعی از اہالی تبریز تلگرافاً تبادل افکار نمودہ خلاصہ را بعرض مقدس برسانند امیدوارم انشا اللہ این کشتی طوفانی رو بساحل نجات بگذارد .

دعاگو علی بن موسی

### نہم ربیع الاول ۱۳۲۷

طہران حضرت اجل حشمت الدولہ عریضہ تلگرافی معروض شدہ رأی مقدم بر شجاعت است اشخاص بی طرف از قبیل حضرات اقدس نایب السلطنہ ، شعاع السلطنہ فرمان فرما ، نیر الدولہ سعد الدولہ ، لقمان الممالک و امثالہم از اشخاصی کہ بر دقایق ، امور اطلاع دارند منتخب فرمایند کہ مخابرات لازمہ حضوری شود ہمت لازم است اسلام کعبہ و ایران خانہ ہمہ است باید در استخلاص ہر دو کوشید .

«علی بن موسی»

۱۳ ربیع الاول ۱۳۲۷ از حضرت حشمت الدولہ : حضرت مستطاب آقای ثقۃ الاسلام سلمہ اللہ تعالی ، تلگراف ثانوی رسید در تلگرافخانہ شہر تبریز حاضر خواهید شد یادرباسمیح عقیدہ ارادتمند این است کہ مذاکرات در تلگرافخانہ باسمنج با اطلاع جناب والاشاہزادہ عین الدولہ باشد بہتر است .

«ابوالفتح الطباطبائی»

### ۱۵ ماہ فوق جواب دادہ شد

حضرت اجل حشمت الدولہ مخابرہ از شہر خواہد شد برای سہولت امر تلگرافچی ایرانی مباشر شود اطلاع حضرت اقدس والاعین الدولہ در صورت امکان خیلی مناسب است .

«علی بن موسی»



## دستخط همایونی

تبریز جناب مستطاب شریعتمدار ثقة الاسلام سلمه آه تعالی از وصول تلگرافات شما که تا يك درجه بامقاصد قلبیه مامطابقت دارد و انشاء الله نتیجه حسنه خواهد داشت نهایت خوشوقتی و مسرت داشته از خداوند خواهانیم که دولت و ملت را بتوفیقات خاصه موفق داشته اسباب آسایش عامه را فراهم بفرماید از اینکه صلاح دانسته اید شاهزاده عین الدوله هم داخل در مذاکره شود اطلاع حاصل شد بهتر این است جمعی را اطمینان داده به باسمنج رفته با اطلاع و استحضار شاهزاده عین الدوله که از معتقدین آن جناب است داخل مذاکره با طهران بشوید زیرا که شما در شهر و او در باسمنج باشید مطالب باز بطور مقصود مکشوف نمیشود و بلکه مکالمه و مذاکرات حضوراً و مشافهه باشد بهتر است زودتر انشاء الله باستقامت شما و شاهزاده عین الدوله و مساعدت مخصوص مامشکلات مرتفع می شود .

## مجمد علی شاه

در ۱۹ ماه ربیع الاول جناب ثقة الاسلام و جناب حاجی سیدالمحققین و جناب حاجی سید حاجی آقا میلانی به باسمنج رفتند تلگرافات بعد از این تاریخ از باسمنج شده .

## دستخط همایونی شب ۲۰ ربیع الاول ۱۳۲۷

شاهزاده عین الدوله . حالا که يك ونیم از شب گذشته است تلگراف شما مبنی بر

ورود جنابان مستطابان ثقة الاسلام وسيد المحققين وحاج ميرزا حاجی آقا پيشنماز است  
رسيد از طرف من مخصوصاً از ایشان احوال پرسى نمائيد و فردا سه ساعت بظهر مانده  
در تلگرافخانه حاضر بشوند باطلاع شما مذاکرات لازم خواهد شد که انشاء الله بـ  
تفضلات خداوندی و توجهات حضرت حجة صلوات الله عليه اصلاحی در این کارها  
داده شود

«محمد علی شاه قاجار»

### از باسمنج به طهران

بشرف عرض حضور مهر ظهور مقدس همایونی خلد الله ملکه می رساند بر  
حسب امثال امر مبارك اعلى روز نوزدهم وقت عصر وارد باسمنج شده جناب مستطاب  
شریعتما ب حاجی سید المحققين و جناب حاجی میرزا حاجی آقای میلانی که از معتمدین  
خاصه حضرات حجج الاسلام عتبات عالیات هستند امثالاً مر دعاگورا تنها نگذاشته اند  
در این اثنا دستخط آفتاب نقط ملوکانه که خطاب بحضرت والا شاهزاده عین الدوله  
شرف صدور یافته بود زیارت و موجب مزید تشکر گردید انشاء الله در ساعت مقرر در  
تلگرافخانه حاضر و مستعد از تلقی کلمات بینات که موجب استراحت دولت و ملت و  
استخلاص مملکت خواهد شد .

«دعاگو علی بن موسی»

### از باسمنج به تهران

خدمت حضرت اجل اکرم آقای حشمت الدوله دام اقباله الان حوالی دوازده  
شب رفته در باسمنج هستم جناب مستطاب شریعتما ب آقای حاجی سید المحققين و  
جناب مستطاب حاجی میرزا حاجی آقای میلانی سلمهما الله نیز تشریف دارند حضرت  
اقدس اعظم شاهزاده عین الدوله دام اجلاله حضرتعالی رادعا و بنده ثنایم کنم سر جددت

انصاف بده من میانجی از میان برداشتم دولت و ملت هر دو در حکم روح و تن هستند  
 قائل بافتراق نباشید و سعی در استخلاص این دو بفرمائید حضرت آقای سیدالمحققین  
 و جناب آقا سلام خالصانه دارند از حاجی میرزا ابراهیم خان دائی نگرانم .

علی بن موسی

### از باسمنج به تهران «حضور»

حضور باهرالنور اعلیه حضرت ملوکانه خلدالله سلطانه دعاگویان در تلگرافخانه  
 باسمنج حاضر و منتظر او امر شاهانه هستیم ، «علی بن موسی» عبدالعلی الطباطبائی ،  
 سیدحاجی آقا .

#### جواب از تهران

جنابان مستطابان ثقة الاسلام و حاجی سیدالمحققین و میرزا حاجی آقای میلانی  
 سلمهم الله تعالی انشاء الله صبح شما بخیر است اشخاصی را که خواسته اید در تلگرافخانه  
 حاضرند مطالب را اظهار بدارید «محمدعلی شاه»

### از باسمنج به تهران

خدمت ذی شرافت حضرت اقدس اعظم والا شاهزاده نایب السلطنه و حضرت  
 اقدس فرمانفرما و جناب مستطاب شریعت‌ماب حاجی امام جمعه و حضرت اشرف والا  
 عزالدوله و حضرات امجد سعدالدوله و علاء السلطنه و لقمان الممالک و سایر تجار محترم  
 حاضرین تلگرافخانه دام اجلالهم بعد از عرض سلام مشتاقانه مصدق می شود بر حسب  
 امر ملوکانه دعاگویان در تلگرافخانه باسمنج حاضر هستیم و از خداوند مسئلت می نمائیم  
 که باتوفیقات الهیه و مساعدات مخصوصه ملوکانه و مراقبت تأمه اعضاء شجره سلطنت  
 و وزراء فخام اسباب رفاه ملت در سایه دولت فراهم آید منتظر فرمایشات هستیم ،  
 علی بن موسی ، عبدالعلی الطباطبائی ، سیدحاجی آقا

جواب از طهران خدمت حضرت مستطاب شریعت‌مدار آقای ثقة الاسلام

وحاجی سیدالمحققین و سید حاجی آقا سلمه‌م‌الله تعالی مرقومه تلگرافی که متضمن بشارت سلامت ذوات محترمه است واصل و مایه نهایت خوشوقتی و مسرت گردید از درگاه خداوند متعال مسئلت داریم که همه ما را برای تمهید موجبات صلاح و فلاح موفق بدارد برای مذاکرات و مخابرات در تلگرافخانه برحسب اشارات جنابعالی حاضر شده‌ایم و حضرات مستطاب‌ه‌لاذالانام آقای امام جمعه دارالخلافه و آقای امام جمعه خوئی و آقای نظام‌الملک جناب امیرنظام و جنابان حاجی سید مرتضی و حاجی معین بوشهری و حاجی فرج آقا و سایر محترمین هم حضور دارند شروع بمذاکرات بفرمائید که برای اصغای مطالب حاضریم . «نایب السلطنه» امیرکبیر، عزالدوله فرمانفرما، سعدالدوله - لقمان الممالک

### از باسمنج به تهران

در مخابره اولی حضور همان ذوات محترم را در تلگرافخانه خبر دادند که عرض سلام خدمتشان شد از تشریف فرمائی حضرت امام جمعه دارالخلافه و سایر ذوات محترمه اطلاع نداشتیم مجدداً عموماً و خصوصاً ابراز عرض امتنان نموده عرض میکنم که اعلیحضرت همایونی در دستخط احضار باسمنج برحسب عطوفت ملوکانه و عده شاهانه در خصوص نجاح و فلاح مملکت و ملت فرموده‌اند و ما دعاگویان بانتظار قطره باران نشستیم همیشه از مبدء اعلی بوده چنانچه در حدیث عقل که اول روحانیستین است وارد شده اصلاح حال عامه مملکت و امیدواری ملت و رعیت بسته بحکم اقبال است و بس، «علی بن موسی عبدالعلی الطباطبائی، سید حاجی آقا»

### جواب از تهران

خدمت حضرات آقایان عظام سلمه‌م‌الله تعالی بموجب دوفقره تلگراف واصله از جناب مستطاب شریعتمدار آقای ثقة الاسلام سلمه‌م‌الله تعالی برای بعضی مذاکرات



حاضر تلگرافخانه مبارکه شده منتظر هستیم که مطالب اهل شهر را اگر جنابعالی و کالتی از طرف آنها دارید توضیح فرمائید و بی پرده معین بکنید که راه اصلاح این غائله چه چیز است که اطراف آنرا ملاحظه کرده بشرف عرض خاکپای مقدس اعلی ارواحنا فداه برسانیم چون روز گذشته تمنا داریم مطالب اهل شهر و صلاح اندیشی خودتانرا توضیح فرمائید که اطلاع حاصل شود، «نایب السلطنه» ، فرمانفرما، سعدالدوله لقمان الممالک»

### از باسمنج به نهران

جز و حضوری. تلگراف محترم واصل انامل احترام گردید . تکلیف قاطبه دعا گوین جز اصلاح و حق گوئی چیزی نیست در «۲۷» صفر عریضه تلگرافی مفصله بر پیشگاه سلطنت عظمی از قعر گوشه انزوا عرض کرده ام و در آخرین دستخط همایون این عبارات مبارکه مندرج بود باستعانت شما و شاهزاده عین الدوله و مساعدت مخصوص مامشکلات مرتفع می شود. عرایض ملت معلوم است با وجود آن عریضه تلگرافی تجدید مطلب نوعی از اطاله بود حالیا که دوباره میل دارند سنگ بگفتار بیاید معروض میدارد که بر عریضه تلگرافی ۲۷ صفر امعان نظر فرمایند باز عرض میکنم پادشاه پدر تاجدار ملت و ملت در حکم فرزند بلکه فلذة کبد است داعی و سایر آقایان محترم که تشریف دارند نباید تنها بمانیم حاضرین فخام تلگرافخانه که نایب کاپیتان این کشتی هستند باید بردیان عظیم السلطان مراتب مظلومیت اولاد خود را برسانند و نجات این کشتی طوفانی را با اشک خونین استدعا نمایند آخر روز است سلام و داع را عرض کرده ختم کلام مینمایم که بر عریضه تلگرافی ۲۷ صفر ارجاع نظر فرموده هر جوابیکه مرحمت خواهد شد فردا انشاء الله میفرمایند. «علی بن موسی» مطلب همان است که حضرت مستطاب ملاذالانام آقای ثقة الانام دامت برکاته عرض کرده تکلیف قاطبه دعا گوین سعی در اصلاح فیما بین مسلمین است رأی مبارک را فردا میفرمایند .

«عبدالعلی الطباطبائی ، سید حاجی آقا»

## از باغشاه تهران به باسمنج

جزء حضوری

خدمت حضرات آقایان عظام سلمهم الله تعالی تلگراف آخرین دیشب واصل گردید و اشاره به تلگراف ۲۷ صفر که فرموده بودید از تلگرافخانه نسخه سؤال و جواب را گرفته ملاحظه کردیم جواب آن مطالب همان است که در ضمن دستخط مطاع مبارک داده شده و اگر غیر از آن مطالبی بود البته همان وقت جواب داده میشد غرض از تشریف فرمائی جنابانعالی به باسمنج و حضور ماها در تلگرافخانه این است که بطور بیغرضی و حکمت عملی آتش فتنه را خاموش بکنیم که مردم زیاده بر این دوچار صدمه نبوده و بتوان در خاکپای اقدس اعلی عرض کرده کار را بجائی رسانید و اگر بیغرضانه قدری بگذشته امعان نظری بشود تصدیق خواهید فرمود که او آخر ایام شاهنشاه مبرور انارالله برهانه که مذاکره ترتیب ادارات بمیان آمد ابتدا عنوان تشکیل عدالتخانه بود که دولت بشرایط مطابقه بامیزان شرع انور حاضر قبول بود پس از آنکه مغرضین مشاهده نمودند نزدیک است مشاجره مرتفع شود گفتگوی مشروطه و مستبد به میان آورده مطالبه مجلس شورا نمودند شاهنشاه مرحوم که بواسطه شدت و طغیان مرض حالتی نداشتند بنا بر اصرار چند نفر مغرض بی بصیرت و لاابالی در این حکم انعقاد و تشکیل مجلس را امضاء فرمودند بلافاصله برحمت ایزدی پیوستند تجدید سلطنت مجالس بدست مغرضین داده بدون اینکه بگذارند معایب و محسنات از هم تفریق شود برخلاف معمول تمام دنیا قبل از وضع قوانین و انتظامات مشروعه بنای تشکیل انجمن های علیده در تهران و سایر ولایات گذاشتند برخلاف شرایطی که معمول است هر قائل و جانی را اعضای آن قرار داده بعضی هارا مسلح نیز نموده در باطن ترغیب بقتله و فساد کردند کم کم علاوه بر آنکه خود و کلاء و مجلس در میان انجمن ها غرق شد سهل است رفته رفته طوری باجرائیات شروع بمداخله نمودند که بکلی سطوة دولت ضعیف و همه جا قوه اجرائیه از خود کاست و بدین واسطه هر کس بحق دیگری بنای تجاوز و

هر رعیتی بمالك بنای سرکشی گذاشته بواسطه آزادی مطلقه نطاقین و جراید مال و آبرو و شرف و مذهب اهل این مملکت اسلام یکمرتبه درچنگ اوباش و رجاله و صاحبان عقاید باطله مقهور گردید ، قتل مرحوم امین السلطان و حکایت سوء قصد بذات مقدس ملوکانه و ارتکابات دیگر البته باین زودی فراموش نشده بالضروره بجهت دفع این مفاسد آن مجلس بسته شد که بعد از انتظام کلیه موافق مزاج مملکت مطابق احکام و میزان شرع انور قوانین عدیده برای نشر عدالت ایجاد و شعبات آن در ولایات دائر بشود ، تمام اهالی مملکت ایران شاکر شدند و از اجله علماء و پیشوایان دین و روحانیین قوم مکاتیب و تلکرافات عدیده مبنی بر تشکر و رضامندی از انفصال مجلس و مشعر بر تصریح بحرمت آن و اظهار نهایت دلتهنگی از آزادی نطاقین و جراید رسیده و آشکارا نوشته و مهر کرده اند که امکان عقلی ندارد این ترتیبات با مذهب اثنا عشری وفق بدهد تمام ممالك منظم و اهالی آسوده شدند فقط چند محله شهر تبریز از اصغای نصایح عقلا و صلحا اعراض نموده خود را آلت اجرای مقاصد مغرضین قرار داده و به بعضی از عامای اعلام نیز بنای اشتباه کاری و اغفال گذارده این همه برای خود اسباب خانه خرابی فراهم کرده و این قدر مایه خسارت مال و وقت و جان برای دولت شدند که اضطراراً مجبور با عزام عساکر و ناگزیر متحمل این همه مخارج گزاف گردیده کار بجائی کشید که امکان ندارد قبل از اینکه شهری ها بمقام تسلیم بر آیند بتوان در خاکپای مبارك عنوان شفاعتی کرد و اگر بالعکس مواعظ حسنه و نصایح مشروعه عاقلانه جنابان عالی را بگوش بی غرض شنوا بوده از در تسلیم و اطاعت بر آیند و ترك اسلحه بکنند میتوان برای انجام مقاصد آنان اقدامات مجدانه نموده در خاکپای مبارك آغاز شفاعتی کرد و برای جبران کسور و خسارات طرفین بی غرضانه قرارهای صحیح داد که نه تنها اهل شهر تبریز بلکه اهالی تمام ممالك ایران خاصه آذربایجان در مهد امن و امان غنوده و از هر جهت آسوده باشند و به مراجع و عنایات ملوکانه نایل گردند ، نایب السلطنه امام جمعه طهران ، حاجی امام جمعه خونی فرمانفرما ، نظام الملك ، سعد الدوله ، لقمان الممالك ، معین التجار ، فرج صراف و سایرین .

## از باسمنج به طهران

بعد از عرض سلام و اعتذار از تصدیع عرض میشود تلگراف محترم که در جواب مطالب دیروزی مخایره فرموده بودند ملاحظه شد فرموده اند جواب آن مطالب همان است که در دستخط مطاع مبارک داده شده و اگر غیر از آن مطالب بود البته آنوقت جواب داده میشود بعد شروع فرمودند بذکر مطالبی که مدت‌هاست گفته و شنیده شده مادعاگویان را کلمه مبارکه مساعدت مخصوصه که در دستخط انور احضار بباسمنج درج بود امیدواری تمام داد و از گوشه انزوا در آورد مذاکره ملیت و حرمت را حضرات حجج الاسلام عتبات عالیات فیصل داده اند در آن باب مذاکرات کردن خروج از صدد است وصحت اساس منافی با فساد بعضی متصدیان نیت و مثل آن مثل نماز بی وضو و ارکان است بعقیده ما دعاگویان چاره اصلاح تأسیس دارالشورای ملی و حکم بر انتخاب از جمیع ممالک است. ملت متنیه شده انشاء الله تمام مشکلات و هرج و مرج و غیره بهمت رجال و عقلاء دولت و ملت مرتفع و تمام مناسدا چاره میشود میفرمائید ملت تسلیم شود دولت مرحمت میفرمایند، عرض میکنیم ملت متمرد نیست. تمکین نکند چه میکند آیه رحمت و پروانه مکرمت چیست مستدعیات ملت و عقیده دعاگویان همان است که عرض شد حضرات عالی بحمد الله تمام رموز را ناگفته میدانند و عشق را طی لسانی است که صدساله سخن دوست با دوست بیکچشم زدن میگوید، دارالشورای ملی را تأسیس فرمائید و منتخبین ملت جمع شوند میگوید: سر تسلیم نهادند بحکم و رأیش تاجه اندیشه کند رای جهان آرایش.

«علی بن موسی، عبد العلی الطباطبائی، سید حاجی آقا.



## از باغ به باسمنج

جزو حضوری

جنابان مستطابان آقای ثقة الاسلام و سایر آقایان سلمهم الله تعالی در ضمن مطالب حضوری دیروز راجع به یقین مقصود و منظور بطوری و ضوح اظهار کرده اید مراتب را بعرض خاکپای مرحمت آسای مبارک همایونی ارواحنا فداه رسانید مقرر فرمودند جواب تلگراف بیست و هفتم همان است که در همان وقت داده و بلا جواب نمانده است در این صورت اگر مقصود جواب آن تلگراف بوده داده شده هرگاه مقصود دیگری دارید آنرا اظهار نمایند مجدداً بعرض خاکپای مبارک رسانده تحصیل جواب شود «حضر مجلس»

## از باسمنج به تهران

خدمت باسعادت حضرات ذوات محترمه حاضرین تلگراف خانه تلگراف مختصر ثانوی رسید جواب تلگراف مفصل عرض شده تعجیل در اخذ جواب نداریم و معلوم است که باید بعرض مبارک برسد باذن حضرات ذوات محترم عرض سلام و داع آخر روز را مینمائیم تا انشاء الله فردا به مژده نیل مقصود نایل شویم.

«علی بن موسی، عبدالعلی الطباطبائی، سید حاجی آقا»

## از باغ به باسمنج از حضرت سعدالدوله.

خدمت ذی شرافت جناب مستطاب شریعتمدار ملاذالانام آقای ثقة الاسلام دامت برکاته موقع حضور تلگرافخانه را برای تجدید مراتب ارادت خود مغتنم میشمارد (جواد).

## از باسمنج به طهران

خدمت باسعادت حضرت اجل اکرم افخم آقای سعدالدوله دام اجلاله تلگراف محترم زیارت و خداوند را شکر میکنم . که بحمدالله اسباب تجدید عرض مراتب حسن عقیدت که موروثاً و مکتسباً دارم فراهم آمد امیدوارم که از حسن کفایت حضرت اجل

عالی و سایر وزراء فخام و رجال دربار شوکت‌مدار کارها اصلاح شده اسباب نجاح دولت و ملت فراهم آید به پیشگاه سلطنت عظمی شیدالله ارکانه عرض نمائید فرمایش ملوکانه که درحق دعاگوی حقیر فرموده اند که شما عقل وزیر دارید هنوز در گوشم تو گوئی با آواز اوست ، بنده این لیاقت را ندارم ولی شرف فرمایش ملوکانه را نیز با نهایت شرافت می پذیرم عرض نمائید : همین شخص حقیر عرض میکند آمدیم ایشاه ما بر توفیق ، ای تو مهماندار سکان افق ، دستخط آفتاب نقط ملوکانه بحضرت اقدس اعظم و الاشاهزاده عین الدوله دام اجلاله شرف صدور یابد عرض را که درخصوص آذوقه شهر عرض کرده ام قبول فرمایند تا معلوم شود که باران رحمت بهمه جا رسیده و خوان نعمت بیدریغ همه را کشیده عرض دیگر این است که چشم و گوش تمام ملت ایران بلکه تمام هوش و حواس سکنه روی زمین بر بنیان مقدس و بیان اقدس ملوکانه است و حیات ملت بسته بیک کلمه مبارکه کن است تا فیکون مترتب آن شده در این موسم بهار که موقع باران رحمت است اثر فانظرا لی آثار رحمة الله کیف یحیی الارض بعد موتها ظاهر شده و تازمین و آسمان خندان شود. عقل و روح و دیده صدچندان شود. از حاجی میرزا ابراهیم خان نگرانم .

«علی بن موسی»

### از باسمنج به طهران

جزو حضووی

حضرت اجل آقای حشمت الدوله در تلگراف دیروزی فرمودید از این طرف که منم راه کاروان باز است . حضرت مستطاب آقای ثقة الاسلام میفرمایند تلگرافی را که حالا بحضرت اجل امجد آقای سعدالدوله عرض شد ملاحظه فرمایند همین که انشاء الله تعالی راه کاروان آذوقه باز گردید این فرمایش را بدیده قبول و دعا گو خواهیم بود.

«عبدالعلی الطباطبائی»

روز ربیع الاول تلگرافی مفصل از حضرت مشیر السلطنه صدر اعظم بحضرت والا شاهزاده عین الدوله رسید در تلگراف باز صحبت از پاره مقالات

معهم روده شده بود تلگراف ذیل در جواب آن گفته شد و تمام خطابات راجع به مشیرالسلطنه و از جواب پاره فصول تلگراف مذکور معلوم میشود.

### از باسمنج به باغ

حضوری

خدمت حضرت اعظم اقدس والا نایب السلطنه و حضرت اشرف آقای صدراعظم و حضرات ملاذالانام آقای امام جمعه و امام جمعه خوی و حضرت اقدس والا فرمانفرما و حضرت اجل آقای سعدالدوله و سایر رجال دولت و وزراء فخام و تجار محترم عظام که در تلگرافخانه مبارکه شرف حضور دارند عرض سلام کرده و از تصدیعاتی که در خصوص اصلاح حال مملکت متحمل میشوند جای عذر خواستن نیست چرا که واجب عینی همه است که در آسایش عامه و حفظ حقوق اسلامیت آستین بالازده باندازه قدرت خود خدمت بردین و دولت و ملت و مملکت نمایند و در ترقی این چهار که ارکان اربعه بقاء شرف و ناموس دنیا و آخرت و بقاء نوع و محافظت ناموس ملیت است سعی کامل نمایند تلگراف محترم حضرت صدارت بر حضرت اقدس اعظم و الاشاهزاده عین الدوله که ضمناً پاره ضمیرهایش راجع بدعاگویان بود بارائه حضرت معظم له ملاحظه شد بی پرده حرف زدن بهتر است در آن تلگراف باز صحبت از شریعت و دین و آئین و اینکه مگردین تازه از آسمان آمده یا خدا نکرده آیه نسخ نازل شده گفتگو فرموده اند عرض میشود تعرض بر جواب این مطالب خروج از مانحن فیه است و وقتیکه پای شریعت و اسلام بمیان آید و بنا باشد که این قسم مطالب گفته شود حضرات علماء اعلام و حجج الاسلام عتبات عالیات اجل الله شأنهم که ظهر دین و ظهیر اسلام هستند مرجع کلیه و اولی بجواب میباشند و دعاگویان همین قدر عرض میکنیم قد کنت فی ذالک کنا قل التمر الی هجر و داعی مسدده الی النفال اولاً این مسئله

بدیهی است که دعاگویان و مخصوصاً این شخص حقیر علی بن موسی همیشه بمتابعت شریعت غوراً از هرج و مرج کنار بوده و وقتیکه این طوفان بلندشد و صرصر حوادث وزیدن گرفت خود را بگوشه کشیدند و منتظر بودند که دوره ترقی فساد بگذرد و مرض رویانحطاط بگذارد بعد خود را فدای شریعت و حفظ استقلال سلطنت و محافظت وطن و ترقی ملت نمایند چه «مرد اگر کشته شود در سرکاری باری» خدا گواه است که در عرض این مدت چه حرفها گفته و چه منعها نموده و چه قدر وخامت عاقبت کار را بمردم تلقین کرده و از گفتن حرف حق بقدر وسع و طاقت خود سکوت نکرده اند آیه شریفه الفتنة اشد من القتل از جمله آیات منصوصه است و منکر آن کافر و مستحل هرج و مرج و فساد مرتد و مرتکب آن مفسد فی الارض و فاسق است. میفرمایند هرگاه مقصود قانون است کدام مذهب قانونی بهتر از قانون حضرت محمد بن عبدالله صلی الله علیه و آله دارند؟ الله سبحانه الله حضرت حجج الاسلام نجف الاشرف که فتاوی لایعد و لایحصى بر وجوب مشروطه میدهند خاکم بدهن مگر منکر مذهب شده اند، آیامیتوان گفت که این همه مسلم بلند شده با وجود اقرار بر همه اصول و فروع مذهب از پادشاه مملکت که سلطان دینی آنها نیست مطالبه قانون مذهبی مینمایند و یا اجتماع و اجماع کرده دست بدامن شده داد بزنند که مملکت آسوده را هرج و مرج بفرمائید و خون همدیگر را بریزند آیا مشروطه را باین معنی کردن و هرج و مرج و این خرابی و هلاکت و فلاکت را از لوازم یا مقتضیات مشروطه شمردن ظلم نیست آیا مشروطه جز این است که احکام سلطنتی و دولتی که حافظ حقوق تمام رعیت و مشترک ما بین داخله و خارجه است عقلا و امناء ملت نیز در آن دخالتی داشته باشند و بعبارت اخیری امورات عرفیه که همیشه بوده و هست و خواهد بود می خواهند بطور شوری باشد و مقصود از تأسیس دارالشورای و دعوت از همه ممالک برای این امورات بود لا غیر و پربدیهی است که تأسیس دارالشوری برای این است که قانون نوشته شود که نماز و روزه و حج و زکوة همه موقوف و دماء اموال و اعراض مسلمانان بر همدیگر حلال و احکام شرع مطاع العیاذ بالله خاکم بدهن منسوخ است. آیا در قانون اساسی قید نشده که حجج الاسلام عتبات عالیات پنج نفر از علماء را معین فرمایند که در دارالشوری همیشه ناظر باشند؟ بلی ماها منکر این مطالب



نیستیم که پاره اشخاص من غیر حق و بدون استحقاق داخل کار شده بدون ملاحظه و بی پروائی تمام گفتند. آنچه گفتند و کردند آنچه کردند و امر شوری که بایستی با عقلا و کارآگاهان باشند مختل شد و از طرفی دیگر پاره مردان مغرض خودپسند مقام منیع سلطنت عظمی را بهانه اغراض شخصیه خود نموده، شد آنچه نبایستی بشود و غرض اصلی از میان رفت و مقصود حقیقی که اعلاء کلمه حق اسلام و حفظ استقلال دولت جاوید آیت بود درمیانه گم شد. این است عتیده صریحه ما دعاگویان که در این ورقه عرض میکنم که ملت ابداً یاغی دولت نیست و استقلال و استقرار سلطنت اثنی عشری را مانند نماز و روزه برخورد واجب میدانند و صریحاً در جماع عامه گفته ایم که مرکز جسمانی این هیئت جامعه مذهب اثنی عشری سلطنت است و پادشاهان سایه شاهی حق هستند، باید آنها از شر و نگاهداری کرد تا قوه هیئت جامعه از میان نرود هیچکس طالب خودسری واحدی راغب به جمهوری گری نیست و آنها مطلبی است گفته و شنیده شده واحدی منکر آن نیست. حالا که هرج و مرج باین درجه کشیده و این همه خونهای ریخته و عرضها پامال و حرث و نسل هلاک گردید و فتنه دارد رفته رفته بالاتر میرود، آیا چاره آن باز ریختن خون است؟ آیا قانون محمدی (ص) ماذون میفرمایند آیا با فرمودن اینکه مگر دین تازه از آسمان نازل شده الخ، اساس مطلب تغییر مییابد آیا يك آیه شریفه لاتاكلوا اموالکم بینکم بالباطل نبود که مسئله رژی را بهم زد آیا آیه شریفه ولا تزواوا زرة اخرى شمارا بخدا تا حال کما هو حتمه معمول بود؟ باز عرض میکنم اصل چاره را بفرمائید، اگر چاره را در کشتن و بستن و سایر اقدامات میدانند بفرمایند ما مردمانی هستیم دوران عالم جنگ و خونریزی و تابع حکم عموم که گفته اند البلیه اذا عمت طابت و اگر ما را هم مقوی و مؤید یا حاکم بر هرج و مرج و انقلابات یاراضی بر آن میدانند باز ما را بخشی نیست و اگر ما را اصلاح طلب و دولت خواه و اسلام و مملکت پرست میدانند، خوب است از روی مرحمت اصغاء بر عرایض خیر خواهانه فرمایند، این است که فصل بفصل عرض میکنم اگر اهل شوری و اجتماع کارآگاهان را صحیح نمیدانند من غیر حد عرض میشود که در این صورت چه

فرقی هست مابین اجتماع مأمورین دولت فقط و جایز بودن شوری ایشان و حرام شرعی بودن مداخله و اطلاع و کلاء و عقلاء ملت؟ بدیهی است نخواهند فرمود که در تمام این ملت جماعتی نیستند که لیاقت شورندارند زیرا که مناصب دولتی بر عقل و فراست چیزی نمیافزاید و اگر میفرمایند در دارالشوری داخل شدند جماعتی که دارای صفات نبودند ما این مطلب را تایید درجه تصدیق داریم و علاج آنرا در تجدیدانتخاب میدانیم و اگر بعضی حرکات جاهلانه را که عوام همیشه باندک بهانه مرتکب آن میشوند عنوان میفرمایند بلی راست که بی نظامی عوام خیلی بی مزه و موجب بدبختی شده، اما این حرکات عوام همیشه بوده چنانچه در طهران مسئله یهودی کشی و سایر آشوبها خیلی اتفاق افتاده و در تبریز چندی قبل کارهائی اتفاق افتاد که از جمله امورات تاریخیه محسوب است علاج آن نیز با حکمت عملیه بوده و هست ولی افسوس که مأمورین تبریز در بدو امر بآن عمل نکردند، اگر در یکی از مواد قانون اساسی اشکالی هست چاره آن بازانتخاب جدید و مطرح مذاکره کردن و زیرورو نمودن است لا غیر. بهر حال با کمال ضراعت استدعا میکنم که این عرایض را بانظر حقیقت ملاحظه فرموده مارا بچشم مردان آزاد افتاده ملاحظه فرمائید و مسلم بدانید که مارا سر جنگ نیست، اگر در بدو عرض قلم تندی کرد آنرا شششقه ناقه لیلی بگیرید نه بارقه طور تجلی و استدعا میکنم که کنه مطلب را کما هو حقّه موشکافی فرموده بی پرده و صریح یگان یکان جواب مرحمت فرمایند. خوب است مجادله و مباحثه را کنار گذاشته مرحق را بگوئیم و بشنویم و اگر رای مبارک بر مخاطبه و مذاکره این مطلب علاقه نگیرد ابداً مضر حال دعاگویان نخواهد بود اگر مأذون فرمایند راه کنج ویرانه خویشتن را میگیریم والا منتظر فرمان میشویم کاندرا این ملک حوادث میراو است در ممالك ممالك تدبیر اوست.

علی بن موسی، عبدالعلی الطباطبائی، سید حاجی آقا

از باسمنج به طهران

بشرف عرض مقدس علیه حضرت همایونی خلد الله ملکه میرساند . دستخط

همایونی که بحضرت والا شاهزاده عین الدوله بطور محرمانه شرفصداور یافته و اسم این کمنام بقلم معجز رقم رفته بود زیارت شد و بعرض این عریضه مبادرت کرد بنده ازاول منکر آشوب و اختلال و خروج از طور و حدود ادب بوده و هشتم و خواهم بود عقیده بنده این است که تعرض بر مقام منیع سلطنت اثنی عشری مانند خراب کردن بیت الله است. بخاکپای تو کانهم عظیم سوگند است بنده از این هرج و مرج نهایت تنفر دارم و قبل از وقت آنچه در قوه بشریت داشت در منع پاره حرکات اقدامات مجدانه کرد و از دوماه قبل مأیوسانه بالا جبار انزوا گزید، بالجمله در بدو امر مأمورین نظم کار را باین مرتبه رسانیدند و تبریز را بعد از تسلیم و انقیاد با حرکات وحشیانه دوباره سر آشوب آوردند، حالا آشوب از حد گذشته در اکثر دهات آذربایجان زراعتی نشده است و دهاتی که دست مأمورین نظم است تمام خراب و غیر مسکون مانده آخر این ملت مخلوق خدا ورعیت پادشاه است آحاد و افراد ملت با هم خونی شده اند و نهایت توحش از همدیگر دارند، هر چه تشدد بیشتر شود خرابی مملکت بیشتر خواهد شد و هر قطره خونی که ریخته میشود فی الحقیقت از شریان دولت و مملکت می رود این جماعتی که خود را دولتخواه قلمداد کرده اند و این همه طغیان میکنند آیا اشخاصی نیستند که همیشه دولت در اسکات آنها مکلف بسوق لشکر و تحمل مخارج بود؟ بالفرض امروز مثلاً بتبریز غلبه جستند و هر چه خواستند کردند قطع نظر از مؤاخذه اخرویه و خرابی مملکت و سایر محاذیر آیا همین جماعت دیگر اطاعت بحاکم یا والی خود خواهند کرد؟ در آستر آباد، ترکمان یموت شهر را غارت کرد اسکات فتنه خود آنها محتاج بیک قوه جبریّه جداگانه نخواهد شد؟ جماعتی هستند که حیات شخص خود را در فساد عامه میدانند و بقای آشوب را علت تمامه زندگی خود می شمارند بوحدانیت الهیه و نبوت خاتم الانبیاء و امامت ائمه هدی و تاج و تخت سلطنت عظمی قسم علاج امر در این است که عاطفت ملوکانه شامل باین مشتی رعیت مظلوم بشود ملت منحصر به تبریز نیست عقیده بنده این است که حکم فرمایند دارالشوری تأسیس و از اطراف ممالک عقلاء و بدرگاه جهان بگذارند و مذاکرات بفرمایند مشکلات

رفع و مملکت آرام بگیرد، به خداوندی خدا آنچه عرض میکنند آخرین چاره است که بعقل گردگروی میرسد و مسلک بنده مسلک اصلاح و رفع آشوب و قطع مداخله اجانب از مملکت اسلام و دوام سلطنت عظمی و تلاش در قوام و استقامت آن و سعی در اتحاد دولت و ملت و عرض حقیقت امر است و بس، و خاکپای مبارک را اشرف از تاج اعظم سلاطین خارجه میدانند و استدعای عاجزانه می‌رود که مقرر فرمایند در این موقع مذاکرات حضوری بعراض خاکسار آباد و ربین حقیقت امان و به علاج اصل مطلب پردازند و احتجاج علمی باینده جاهل نکنند در ثانی معروض میدارد که این عریضه شب ۲۵ ماه عرض شده بود روز که شد حضرت اقدس والا شاهزاده عین‌الدوله دستخط مبارک همایونی را که دوائر بر انحلال پارلمنت عثمانی و غیره بود ارائه نمودند در آنمیان بازاسمی از ایشانم نام بقلم مبارک رفته بود که مایه بسی حیرت و تعجب از تیره بختی خود شد. قربان بنده شخصی هستم طرفدار اصلاح و خدایم گواه است که مقصودی جز اصلاح ندارم عرض عریضه اولیه و آمدن با سمنج نیز بصرافت طبع یا القاء ملت شده فرقی نمیکند اما از رای بیضا ضیاء ملوکانه استرحام میکنند که آیا ممکن است مثل بنده حقیر بتواند به تنهایی عرض نماید و چیزی قبول کند و شرطی به بندد و خود را بایک ایران طرف کند؟ آخرین عرض و استدعا این است آنچه آخرین مکنون خاطر دریا مقاطر ملوکانه است بالصراحه امر فرمایند اگر توانست از عهده خدمتی بدولت و ملت برآید فنعم المقصود والا نزد خدایتعالی مسئول نخواهد بود و باز مرخص شده گوشه خانه را خواهد گرفت .

«دعا گو علی بن موسی»

### از با سمنج به طهران

جزو حضوری

خدمت ذی شرافت حضرت اقدس اعظم والا نایب السلطنه امیر کبیر دامت شوکت، دیروز در آخر مخابره حضوری عرض شد که اگر مایل به مذاکره مطلب نیستند



ما اصلاحیون را جرمی نیست و ماها مرخص شده مثل اول منزوی خانه میشویم یا منتظر امر میمانیم جواب مطالب مخابره نشد حضرت اقدس والا در حقیقت شخص دویم خانواده سلطنت عظمی هستند و تکلیف حضرت اقدس والا غیر تکلیف ماها است. عرض ملت را همه میدانند و تکلیف ماها اصلاح حال مملکت و ملت است در مخابره دیروزی ابتدا پای محاجه را بمیان آورده بودند باین ملاحظه جواب را مخلوط بمحاجه و غیرها عرض کرده و در نفس آخرین عرض کردم آنچه عرض شده حالا نیز که یکساعت از شب شنبه گذشته است عرض میکنم که باید محاجه علمیه را کنار گذاشت و آن قسم مطالب موقعش گذشته و حقیقت روانیست که بنده جاهل را باین قسم مذاکرات مخاطب فرموده از اصل مطلب دور باشیم دعاگویان قرۃ الی الله دل بخدا داده میخوانیم بفضل خدا و توجه ائمه هدی و اقدامات مجدانه حضرت اقدس والا بلکه در نجات این مملکت کاری نکنیم، رسم محاوره براین است که یکی رای خود را عرض میکند و مخاطب محترم نیز آنچه معتقد است میفرماید در یکی از عرایض حضوری عرض شد که مستدعیات ملت این است که عرض شد رای مبارک چیست بفرمائید ابدأ بمقام جواب نزول نفرموده در مخاطبه جداگانه که بحضرت اقدس اعظم والا شاهزاده عین الدوله شده بود رشته کلام را به باب مجادله بردند این است که عرض میشود ملت از دست رفت مملکت خراب شد چاره و استخلاص بنظر اشرف میرسد بفرمائید و بدیگران مگذارید باع و صحرا را ، قسم است لب مطلب را بدون پرده بفرمائید که ما اصلاح طلبان تکلیف خود را بدانیم حوضه مخصوصه فراهم بیاورید و باهمان اشخاص محترم که از بدو کار تحمل شنیدن عرایض مارا کرده نیز تعاطی افکار فرمایند حضرت اجل آقای سعد الدوله حق قرابت بابنده دارند شمارا بخدا چاره این کارها را بکنید و همین امشب عریضه جداگانه پیشگاه اقدس ملوکانه عرض شد .

«علی بن موسی» «عبد العلی الطباطبائی» سید حاجی آقا

## سواد تلگراف ۲۵ ربیع الاول ۱۳۲۷ محمدعلیشاه به عین الدوله

شاهزاده عین الدوله ، حالا که سه ساعت از شب می گذرد این دستخط را بشما مینویسم، مخابرات امروز هم که بی نتیجه و همان حرفهای اول زده میشود ، تعجب دارم شما از آن طرف در تمام مخابرات خود عرض می کنید: مایوس نکنید ، مرحمت کنید و آنها از آن طرف با آن عبارات در سر یک پا ایستاده و وجهاً من الوجوه تغییر عادت نمیدهند و ابداً داخل در یک مطلبی که برای دولت و ملت بعد از این همه خسارت فایده داشته باشد نمی شوند جناب ثقة الاسلام تلگرافی که از شهر کردند حاضر است رجوع کن و جوابی که ما دادیم بانهایت مرحمت و مساعدت بود و قطع داشتیم که برای آسایش خاطر ما و آسودگی بندگان خدا ایشان و سایرین حاضر به اصلاح و دیگران از کرده پشیمان خواهند شد .

بعد از ورود بپاسننج و افتتاح سخن همان مطلب اولی است و ابداً تغییری مرتب داده نشده و حالا از خود شما انصاف میخواهم این است و وظیفه رعیتی این است استدعای مرحمت این است مشغول دعا گوئی و دولتخواهی ، چون اطلاع شما لازم بود اینست مینویسم . یقین است از معضلات و اقدامات تراکمه و تسخیر شدن شهر و سیاست آن چند نفر قفقازی و گرفتاری شیخ باقر [؟] و شیخ حسین مفسد و تسلیم شهر و مجازات رسیدن حاجی رحیمخان مفسد و اتباع او را سپهسالار اطلاع داده، چیزی که الان خبر رسیده است که مینویسم در اسلامبول ده هزار عسکر و بیست هزار جمعیت اطراف پارلمان عثمانی را گرفته و توفیق پاشای صدراعظم و ادهم پاشای وزیر جنگ و سایر وزراء مشروطه طلب و روزنامه نویسمها و بعضی از وکلاء که تقریباً بیست نفر میباشند مقتول کردند، انجمن هارا غارت نمودند و پارلمان بسته شد، این است نتیجه هرج و مرج اینست نتیجه فرنگی مآبی در تمام شهر اسلامبول قرآن را در دست گرفته فریادمی کشند اجرای قانون قرآن را میخواهند، افسوس که ملت شیعه مذهب منکر قرآن شده و قانون کفر را مطالبه می نمایند سبحان الله! چقدر جای تأسف است برای ما که هر قدر میخواهیم

بمرحمت اینکار تمام شود بیشتر زحمت مان زیاد می شود و همچو بنظر می آید که شما هم اندکی در کار سست شده اید، عجالتاً چیزی که لازم است اینست که شما بدرشیدالملک سردار بنویسید در حرکت تأخیر نکنند یقین است شاهسون بقدر کفاف فشنک دارد درویشخان که در میانج است .... فشنک با گلوله ... حواله دهید و درویشخان برشیدالملک سردار برساند معطلی او ابداً جایز نیست حرکت نکردن او از اردبیل اسباب سستی کار خواهد شد، هر قدر زودتر حرکت نمایید بهتر است و از اینطرف هم قشون مازندران و روز دیگر انشاءالله بتفضلات خداوندی به تنکابن ورشت خواهد رسید تأخیر رشیدالملک صلاح نیست، این اقدامات تراکمه تسلیم شهر مشهد و اقدامات از طهران و اقدامات قشقائی و اهل شهر در شیراز و سیدعبدالحسین لاری در بنادر و اقدامات کلانتر و دریابکی بنادر و اقدامات حاجی سیف الدوله و خزاعی در عربستان بافضل خدا و سکوت شما و سرداران و عدم حرکت قشون از اردبیل بهیچ وجه صلاح نیست، آخر تعصب از دین است خودتان بحمدالله در نگاهداری این تخت و تاج و شرف خانواده آنچه دانسته ام از همه پیش قدمتر و بهتریید، بخدا قسم حالا قدر شما معلوم می شود اگر این اخبارات را جنتاب ثقة الاسلام صوری بدانند دوزخ دیگر درهمه دنیا واضح و آشکار خواهد شد آنوقت خواهند دانست که دست یداللمی و باطن شریعت چها کرده و چها خواهد کرد .

محمدعلی شاه قاجار

۲۵ ربیع الاول ۱۳۲۷

## تعلیقات

- ۱ شیخ سلیم واعظ مشروطه خواه معروف واز واعظین ساده گوی مشروطه بود که در عاشورای محرم ۱۳۳۰ بدست روسهای تزاری بدار آویخته شد .

۱
- ۲ میرهاشم دوچی (شتربانی) که نخست مشروطه طلب بود بعد ارتداد مسلکی یافت وبه تهران رفت ، بامحمدعلی شاه همکاری کرد ، بعد ازفتح تهران بدست ملیون بدار آویخته شد .

۲
- ۳ میرزا جواد ناصح زاده که بعداً (میرزا جوادخان ناطق) شناخته شد در ۱۳۰۰ قمری متولد ودر بهمن ۱۳۶۲ شمسی وفات یافت . او از ناطقین آتش زبان مشروطه بود که بشغل وکالت دادگستری می پرداخت ونیز از امهات رجال مشروطه واز وجوه آذربایجان بود

۳
- ۴ نیرالسلطان واکرام السلطان دو برادر از نزدیکان محمدعلیشاه واز نوکران صدیق وی بودند

۴
- ۵ حاج میرزا حسن آقا مجتهد معروف تبریز که مطلق «مجتهد» گفته میشد ، او اول کار بمشروطه گرایش کرد، بعد چون بوی مخالفت از کارهای ایشان استشمام شد لذا بوسیله آزادیخواهان به تهران روانه گشت ، اگرچه خود قهرکردگی بر خود گرفت واز تبریز بیرون شد وبه تهران رفت ، درست بعد ازیک سال به تبریز بازگشت، مورد پیشواز گرمی واقع شد و برسیدن زعامت «اسلامیه مستبده» رابعمهده گرفت او درحد خود مرد بزرگی بشمار میرفت

۵
- ۶ حاج میرزا عبدالکریم امام جمعه تبریز وخویش نزدیک «مجتهد» بود ولی

۶



میان‌ه‌شان بی‌شکر آب نمی‌گذشت. امام‌چندی بوسیله آزادخواهان از شهر دور رانده شد و رفت در «قلعه میدان» ملکی خود ماند ، در شرف مراجعت مجتهد به تبریز ، اونیز مراجعت کرد ، شاید يك روز زودتر .

۷ حاج میرزا محسن آقا از مجتهدین معروف تبریز بود و از خانواده مجتهدیه‌ها.

۸ میرزا علی اکبر مجاهد از مشروطه طلبان باایمان بود .

۹ حاج میرزا صادق آقا ، از مجتهدین باسواد و پرهیزکار تبریر بود ، میان مشروطه خواهان محبوبیت داشت. بود تا در سال ۱۳۴۷ قمری در عصیان موقتی تبریز بخاطر نظام اجباری ، به اردبیل تبعید شد ، بعد به قم رفت و در آنجا اعتکاف گرفت تا وفات نمود .

۱۰ رحیم خان چلبیانلوی قرجه داغی از روسای بزرگ ایلات بود و مورد توجه محمدعلی‌شاه از ناحیه اوزیانهای زیادی به مشروطه رسید و در محاصره یازده ماهه تبریز همکار عین الدوله بود ، بالاخره چند سال بعد که مشروطه راه افتاد او را در تبریز کشتند کشته‌اش حاج میرزا آقا ببلوری معروف بود که ماهها در قره داغ در زندان رحیم خان مزبور زجر کشیده بود.

۱۱ میرهاشم دوجی مورد معرفی در شماره ۲ اطرافیانی داشت که به آنها «سادات ارزل» می‌گفتند ، آنها از سادات سرسخت و پرخاشگر دیه‌ی بنام «ارزیل» بودند که تدریجاً به تبریز کوچیده برای خود جمعیتی شده بودند ، قریه «ارزیل» و «گورخر» که در محل به «گورهمین» معروف است نزدیک هم میباشند .

اجلال الملك از اعیان آزادیخواه تبریز بود و غیر از خود برادری هم داشت بنام وکیل، نام پدرشان اعتضادالممالک بود که عمر زیاد کرد، این اجلال الملك از عضویت و ریاست انجمن گرفته تا رئیس شهربانی و شهرداری تبریز و حکومت رضائیه رسید، مردی بود تشکیلات دهنده و منشاء اثر در مشروطه.

میرزا صادقخان مستشارالدوله برخاسته از قریه بنام ورزقان قره داغ بعدها «صادق - صادق» شناخته شد. مرد با سواد و منشی توانائی بوده دوره اول مجلس شورای ملی نماینده اعیان آذربایجان شد سپس بمقامات ریاست مجلس شوری - وزارت - و سفارت رسید، در زمان زمامداری رضا شاه کبیر اوسفیر ترکیه بود. در دوران مشروطه از دوستان و هم مشربان شادروان ثقة الاسلام شهید بوده و بین خود دفاتر رمز داشته اند مهندس علی صادق سناتور فعلی از فرزندان آن مرحوم است.

حاج شیخ فضل الله نوری معروف که از مجتهدان اعلم زمان خود بود. اول خواهان مشروطه بود بعد «مشروطه مشروعه» خواست و بالاخره علی رغم «سیدین» بکلی از آزادی خواهی روی گردان شد و بامحمد علی شاه همکاری جلدی کرد و چوبهای بزرگ لای چرخ مشروطه گذاشت و عاقبت از طرف مجتهدین عتبات «مفسد فی الارض» شناخته شد، بعد از فتح تهران بدست میلیون در محکمه انقلابی محکوم و به دار آویخته شد. او اولین مجتهدی بود که به جرم سیاسی اعدام گردید.

عقیده او درباره انقلاب مشروطه این بوده است که دست عوضی می شود، یعنی سیاستی جای سیاست دیگر را می گیرد.

۱۵

امیر نظام گروسی معروف در دوبار بمدت ۱۷ سال در آذربایجان پیشکار ولیعهدها و والی مقتدر و مثبت بوده که چون با محمدعلی میرزا ولیعهد وقت همکاری نتوانست ، به طهران رفت و بجای وی نظام السلطنه مافی آمد نظام السلطنه همانست که بدستور محمدعلی میرزا که کفالت سلطنت را بمناسبت مسافرت مظفرالدین شاه به فرنگ داشت ، جعفر آقا شکاک کرد مشهور را کشت که این عمل را از اشتباهات وی شمرده اند ، زیرا ضررهائی که از سمیتکو (اسماعیل آقا) به ملک و ملت و دولت رسید به تلافی کشته شدن خدعه آمیز برادرش بوده است .

۱۶

هرسه از علما و معنویین وقت بوده اند .

۱۷

مفخرالدوله ، همانست که روز اول تحصن صغیر در تبریز از طرف ولیعهد به گنبدولخانه انگلیس آمد تا بسا گنبدول و بست نشستگان صحبت کنند و آنها را از تحصن مانع شود اما متحصنین نپذیرفتند ، مخصوصاً میرزا جواد ناطق او را زیر حملات منطقی خود خرد نمود و او نشستن نتوانست ، با دست پاچکی بیرون رفت ، گشاد داستان در کتاب «سخنگویان سه گانه» اینجانب آمده است .

۱۸

عبدالملك، بزرگ خاندان عدل بوده و پسرانی داشت یکی لقب صفاء الملك داشت که بعد از فوت پدر به حاج عدل الملك مشهور گشت دیگری مكرم الملك یا قائم مقام الملك بود که دوره های چند و کیل مجلس شد و وقتی حکومت تبریز را هم بعهد داشت. دیگر سعیدخان عدل بود که در نظام کار می کرد . چهارمین پسر عمادالوزاره لقب داشت که بکار طبابت می پرداخت ، قائم مقام الملك مزبور عموی پرفسور یحیی عدل می باشد و پسر پسرش مهدیخان معاضدالدوله

سازمان دهنده «عسل سبلان» می باشد و اکنون در حال حیات است .  
 آنان پسر عموهائی هم داشتند که عبارت از میرزا رضا خواجه  
 دانشمند معروف باشد وی در اندرون زمان ولایت عهدی مظفرالدین شاه از  
 محرمان و منشیان بود و دارنده اسرار مهم . آن دیگر رسید مرتضی خان عدل  
 امینی بود که از صاحب منصبان باسواد دارائی آذربایجان بود که در اواخر  
 عمر فاقد شنوائی شد ، این نیز مخاطرات ارج داری از مأموریت های خود در  
 رضائیه و دیدار با سمیتیکو داشت .

میرزا حسین واعظ که برخاسته از دیهی بنام آرباتان بود ، در دوران  
 مشروطه از مبارزین نامی شد با خطرات خطیر تپای مرگ و روبرو گشت و از  
 آن بفرنی جست . او از اجله ناطقین مشروطه بود و صاحب حنجره طلائی که  
 بقول کسروی «خدا حنجره او را برای نجات مشروطه خلق کرده بود» زیرا  
 تاثیر سخنش و تن صدایش چنان نافذ بود که حیوانان از پهای منبرش  
 برخاسته و برای فدائی گری و مجاهد شدن و اسلحه گرفتن يك سره به مراکز  
 مربوطه مراجعه می کردند . او در تمام عمر در کسوت روحانی و مورد احترام  
 ماند ولی در بیست سال آخر عمر برای جبران آرزوها و افکار عقیم مانده اش  
 به عرفان پناه برد و به تصوف گرائید از مریدان پیر مراغه ای شد و سخت در  
 آن پای بند . در داستان جداسری آذربایجان با پیشه وری مخالفت کرد و  
 بمبارزه پرداخت به تهران آمد و جمعی دور خود گرد آورد . تا بعد از رفع  
 غائله به تبریز بازگشت تاریخ مرگش ۱۳۳۳ شمسی است و از خود سه پسر  
 و پنج دختر باقی گذاشت که هر يك سرگذشتی دارند جداگانه .

نقی زاده بعد از مرگ وی گفته بود : او در سرتاسر زندگیش یکسان  
 ماند و یکسو نگرست و یک روزیست . برای تفصیل چسانی زندگانی وی به  
 کتاب «سخنگویان سه گانه» تألیف اینجانب مراجعه شود .



۲۰

حاج میرمناف پسری داشته زیبا و خوش اخلاق گاه بحضور ولیعهد میرسیده است در یادداشت خطی یکی از زعمای مشروطه آمده است که ولیعهد قبول داده بود او را به دامادی خود برگزیند، لیکن بمناسبت سانحه ای صرف نظر می کند و حتی روزی که جوان مزبور بالباس رسمی در سلام حضور یافته بوده از صف سلام بیرونش می کنند، همین عمل باعث دلخوری پدرش از ولیعهد می شود که با تمام نیروی جسمی و روحی و مالی خود برضد ولیعهد قیام می کند و با مشروطه خواهان پیمان همگیری می بندد.

۲۱

داستان تبعید «امام جمعه» از دادن تعارف به یکی از ناطقین برجسته مشروطه سرچشمه گرفته بود، بدان سان که آن ناطق وجه دریافتی را به انجمن تحویل داده و سروصدائی راه می اندازد در این خصوص کتاب «رجال آذربایجان» تألیف دکتر مهدی مجتهدی قابل ملاحظه است. این همان قضیه است که روزنامه ملانصرالدین آن را پیراهن عثمان درست کرده بنظم درآورد که بیت اول آن این است «لال ثولسا، ولار میرزاجوادین دلی ای کاش تا- آغزین آچوب گیزلی سوزی ایلیرفاش».

۲۲

این دوتن از روضه خوانان و دعا گوینان خصوصی و نزدیکان محمدعلیشاه بودند و از دشمنان مشروطه

۲۳

حاج جلیل نماینده مرنند در انجمن ایالتی بود و مشروطه خواه ولی چون در مأموریت رسیدگی به اختلاف اهالی قریه «شجاع» با گنجه ای ها حق را بطرف ارباب داده و یک نفر حق وردی نام کشته شده بود لذا بتلافی این بی دقتی بوسیله فدائیان آن محل ترور شد.

۲۴

ملك التجار شاید بزرگ خاندان ملكی‌ها باشد، بهرامی در خاطرات خود می‌نویسد «ملك التجار از محارم و طرف معامله باصمد خان شجاع‌الدوله بود که بدست سردار ظفر مالك محمود جوق که بوی بدهی داشت کشته شد. بعد خود سردار ظفر را نوکرش بتحریرك همسر سردار کشت»

۲۵

اوایل امر «انجمن ایالتی» تبریز «مجلس ملی» گفته می‌شد و تا اندازه بعثت مرکزیتی که پیدا کرده بود کار مجلس را انجام میداد، ولی بعد از آنکه محمدعلیشاه به سلطنت رسید به کمک سیدین توانست اسم آنجا را به «انجمن ایالتی» برگرداند و حقش هم همین بود.

۲۶

منظور میرزا فضلعلی آقا مولوی است که بنمایندگی شیخیه بسمت وکالت به مجلس شورای ملی رفت از نزدیکان و خویشان ثقة الاسلام شهید و خود از علمای مبرز آذربایجان بود که برای شناسائی کامل او باید کتاب «دانشمندان آذربایجان» تألیف تربیت دیده شود.

۲۷

یعنی از طرف ولیعهد اشاره و تلقین شده است.

۲۸

حاج مهدی کوزه‌کنانی: از تجار مهم و سرمایه‌دار و روشنفکر تبریز بود و از اعضای برجسته انجمن شد و از طرف ملت لقب «ابوالمله» یافت. صفات عالیه‌ای از او تعریف می‌کنند، مخصوصاً از بخشندگی‌ش، گویند، حرفهای او در وجود ستارخان اثر مخصوصی می‌گذاشت. در زمانی که در قفقاز بوده با طالب اوف معاشرت داشته و بوسیله او روشن شده بوده است.

۲۹

نعمت‌الله خان جاوید از صاحبمنصبان درستکار و عالیقدر گمرک بود و برادر دیگر او بنام نورالله خان جاوید هم از صاحبمنصبان گمرک بود که قبل از

بازنشسته شدن در خراسان و آذربایجان ریاست داشت . گمرکی ها او را «مدیر» خطاب می کرده اند برادر دیگر حبیب الله خان بود که مدیریت مدرسه تمدن را داشت و نیز برادری داشتند بنام هدایت الله خان که او نیز از صاحب منصبان لایق گمرک بود و سه زبان میدانست حتی زبان ارمنی را

۳۰ سیاه رود اسم محلی است که پست گمرکی داشته است .

۳۱ بدرقه بی مانندی بوده که اکثر مردم شهر حضور داشته و نطقهای پسر مغزی کرده اند ، از جمله شیخ سلیم ضمن سخن رانش قرآنی در آورده و آنها را بکلام خدا سوگند داده است که نسبت به ملت و مملکت و مشروطیت خیانت نکنند . شگفتا ! از ایمان سابقین که آنان از مقربین هستند .

۳۲ انگجی از مجتهدین شناسای تبریز بود . و گرایش آزادپخواهانه داشته است ، در عصیان موقتی ۱۳۰۷ خورشیدی در تبریز برای نظام اجباری ، با دولت درگیریهای داشت و از تبریز دور رانده شد پس از چندی باز گشت .

۳۳ در روزنامه «انجمن» ارگان مشروطه خواهان جریان قضیه به تفصیل آمد ، میرزا جواد ناطق نطق غرائی کرده و جمعیت را گریانده است .

۳۴ در تهران استقبال شایانی از برگزیدگان آذربایجان شد ، چنانکه مردی میخواست یکی از پسرانش را در جلوی پای نمایندگان بعنوان قربانی سر ببرد که مانع می شوند . آنروز مستشار الدوله ایستادگی بس مردانه بسود مشروطه در برابر مشیرالدوله صدر اعظم کرده است .

۳۵ نظام الملک از تهران برای حکومت آذربایجان اعزام شده بود که ۲۲ ماه مأموریتش طول کشید ، بعد از او عبدالحسین میرزا فرمانفرما بحکومت و

والی گری آمد .

۳۶ میرزا جوادخان سعدالدوله اوایل سخت مشروطه خواه و حتی شورشی بود و از مردم لقب «ابوالمله» گرفت . بعد برگشتی کرده و به استبداد گرائید ،

۳۷ مسیو نوز رئیس مستشاران بلژیکی در ایران بود که گویا دست نشاندگی روسهای تزاری را داشته است ، او به وزارت پست و تلگراف هم رسید همانست که در مجلس بالماسکه ای لباس روحانیان بهر کرد و دستاری بر بست و غلیان کشیدن گرفت و عکس برداشت . از مسببات آغازشورش مشروطه یکی هم این رفتار ناهنجار او بود ، بعد از عزل او مسیو مولیتور آمد پس از آن مسیو دکر کر ، تا اینکه در سال ۱۳۱۳ شمسی بخدمت همه مستشاران پایان داده شد و اولین رئیس گمرک ایرانی دکتر سجادی بود .

۳۸ از مجتهدان تبریز بوده است ، بازماندگانش بشغل بازرگانی پرداختند ، کاملاً موفق .

۳۹ بمعنی اغوا کردن و به گمراهی انداختن آمده است

۴۰ بارزگان بی آزار و بی يك سوئی بوده و عضویت انجمن را داشت ، برای ارباب مشروطه خواهان هدف گلوله قرار گرفت ، اما درمان پذیرفت .

۴۱ امین التجار پدر معتمد التجار که نماینده مجلس شد ، و غیر از خود برادران دیگر هم داشت .

۴۲ «لوکیفر ، در پایان صفحه ۴۵ از مأمورین خارجی در گمرک تبریز بوده است

۴۳ صاحب جمع از درباریان بود و تا قبل از شهریور ۱۳۲۰ زنده بود و باقیافه



مشخصی در تهران دیده می‌شد

۴۴ خازن لشگر . شغل ابواب جمعی در دربار ولیعهد داشت و از سرشته داران بود و در محله ششگلان تبریز می‌نشست اکنون نیز «کوچه خازن لشگر» روی کاشی خوانده میشود، خازنهای تبریز و تهران بازماندگان آن مرحومند .

۴۵ وکیل المملک گویا اصلاً نوری بوده و از بزرگان خانواده اسفندیاری‌هاست . سابقاً در دربار ولیعهد در تبریز مأموریت داشته ، در حکومت ولایت هشت‌رود قلعه ساخته که سراسر اسکان نام داشته است . بعد در مأموریت کرمان آبادی زیادی کرده است .

۴۶ مرتضویها ، از خاندانهای بزرگ تبریز هستند و سابق املاک زیادی چون زنوز و هرزند و غیره داشته‌اند ، افرادشان اکثراً با سواد بوده‌اند، اکنون نیز یکی از آنان استاد مبرز دانشگاه تبریز است .

۴۸ مشکوة الممالك ، از اعیان تبریز و از منشیان زبردست بوده و تمایلات آزادیخواهان داشته و ضمناً شوهر خواهر ثقة الاسلام هم بود . در این کتاب اسمش بسیار آمده ارشتماب ملک خود بوده است .

۴۹ میرزا داود آقا ، که از علماء بود ، پسر عم و بمناسبتی برادر ثقة الاسلام و وصی او است ، در اواخر عمرش در مراغه سکونت داشت .

۵۰ میرزا عبدالرحیم که بعد خلخال‌ی‌هویت یافت، واز برجستگان آذربایجان می‌بوده است .

۵۱ علی مسیو از رجال معروف مشروطه طلب و خود آتشپاره انقلاب بوده ، او

در تشکیل مرکز غیبی و حسن استفاده از آن مشهور است ، او را جلد دوم حیدر عمو اوغلی میتوان دانست . او چهارپسر داشت که سه تنی آنها شهید شدند . دو تاروز عاشورابه دار کشیده شدند و یکی همراه باقرخان در کرمانشاه کشته شد . خانه اش را هم ویران ساختند .

۵۲ صمدخیاط از انقلابیون بی پروا بود ، مسبب قتل حاج قاسم اردبیلی شمرده شد . بعد بدست شجاع الدوله معدوم گردید .

۵۳ قلعه وان باشی - مأمور تأسیس انجمن در مراغه و پیشرفت مشروطه در آنجا شد ولی از بی تجربگی و هوسناکی افتضاحی بار آورد که مایه سرافکنده‌گی گردید ، ستارخان خواست او را بدست خود بکشد تا تنبیه شود ، نگذارند .

۵۴ هرسه از تندروان مجاهدان بودند که کارهای حاد می کردند . احمدنقاش  
۵۵ همان است که طرح تصفیه صدنفری از امهات مستبدین رابه کمیته انقلاب  
۵۶ پیمهند کرد تاریخ را بسوزاند ولی رد شد ، بعد از آمدن شجاع الدوله بتبریز و تسلط او بر آزادیخواهان ، گرفتار گردید ، دست و بالش را بستند و بجلوی سنگ معروف و موسوم به «آلاباش» انداختند که تکه و پاره اش کرد .

۵۷ بعد از انتشار کتاب «زندگی نامه شهید» بهشتی نامی نوشت : غیر ممکن است ثقه الاسلام بایک کلمه او لمار تسلیم شود او نفهمیده بود که ثقه الاسلام «قلنج آقا» نبوده است که شمشیر بکشد و در کوچه ها شاخسینی بگوید .

۵۸ میریعقوب از مجاهدین جدی و جنگی بود ، مأموریت تصفیه برخی از مخالفین سرسخت به او واگذار میشد ، همانست که در اجرای مأموریتی در قریه تلخاب ، محمد کریم خان حاکم هشترو د را که مستبد سخت گویی بوده و مانع از حمل غله به تبریز شده بود ، با گلوله از دهانش زد و با همراهان خود گریخت .

۵۹ بیوکخان پسر رحیمخان چلبیانلو بود ، همانست که مأمور تصرف تبریز و

ازبین بردن مشروطه شده بود ولی نتوانست ، مفتضحانه عقب نشست .

۶۰ مجدالسلطنه از رجال آذربایجان بود ، در ارومی حکومت می کرد و بعد

از در آمدن قشون عثمانی به تبریز ، عثمانیها او را بجای محتشم السلطنه اسفندیاری والی آذربایجانش کردند .

۶۱ رشیدالملک (نقیخان) بعداً سردار رشید لقب گرفت ، در آوردن محمدحسن

میرزا به تبریز کوششی بسیار کرد . بعد از صمدخان شجاع الدوله ، او حاکم تبریز شد ولی چون دست نشانده روسهای تزاری شناخته شده بود ، آزادیخواهان

او را در زنجان موقع رفتن به تهران ترور کردند . پسرش مرحوم تقیخان

رشیدالملک که از باز نشستگان وزارت راه بود بمن گفت : بدستور محمدحسن

میرزا ولیعهد او را ترور کردند ، ولی مدیرالدوله اصانلو میگفت : اشتباهاً

بعوض یکی از خوانین ذوالفقاریها کشته شد که شباهت نزدیک داشته

است . پسرش میگفت : وقتی مخبر السلطنه مرا بحضور برد و معرفی کرد .

فرمودند پدرش را می شناختم ، سال اردو کشی یپریم و سردار بهادرعلیه

شاهسونها او حاکم اردبیل بود و چون من بموقع رسیده و شاهسونها را به شصت

بسته یپریم را از مرگ و محاصره نجات داده بودم مهربانی زیادی بمن کرد و

و تقدیر کافی نمود : زیرا یپریم در دره محصور شده ، فشنگش پایان یافته بود

و ده تیر خالی را در هوا تکان میداد .

۶۲ همانست که مأمور ترور ناطقین برجسته مشروطه شد و از نوکران مورد

اعتماد محمدعلی شاه بوده است .

۶۳ مقتدرالدوله شاهزاده بود که قبل از ورود فرمانفرما به نایب الایاله گسی

- ۶۴ هر دو از خوانین قره داغ بودند ، اول مشروطه خواه بعد دشمن مشروطه و بعد تسلیم دولت مشروطه شدند ، حاج فرامرزان قیافه و ریش رستمی داشت که ریشش تانافش می رسید ، اغلب به حکومت ولایات درجه ۳ اعزام می گشت ، با همه بی سوادى حرفه‌ای حسابی می زد مثلاً وقتی نامه‌ای یا عرض حال با عناوین والقباب معمول قدیم می رسید و منشی میخواست بخواند می گفت «سر نایش رانزن مطلبش را بخوان» زیر ناسین چالما ، سوزین اوخی
- ۶۵ در اسلامبول زندگى کرده روشنفکر و ناطق شده بود ، از خانواده «امین» های تبریز است که بعداً از مشروطه خواهی عدول کرد و مرتد شناخته شد .
- ۶۶ حاج قاسم اردبیلی که در صفحه ۵۵ عنوان مطلبی شده از دهمداران و گندم - داران تبریز بود و تاریخ مشروطه او را آنچنانکه باید معرفی کرده است .
- ۶۷ آقالیق - جائیست که آقای خانواده آنجا می نشیند و برتق و فتق می پردازد یعنی اطاق بیرونی ثقة الاسلام.
- ۶۸ از آزاد بخوانان اسلامبول دیده آذربایجان بود ، نطقهای بسیار مهیج و آشوب خیزانه می کرده و تمام اجرای پارک تاپک همراه با ستارخان بوده است گویا نطق آتشین او باعث تحریک مجاهدان شده و موجب زد و خورد بین دولتیان و فدائیان محصور در پارک گردیده است .
- ۶۹ اسم محله‌ای در تبریز است .
- ۷۰ در صاحب الامر است ۷۱ - حکومت محلی را تقویت بکند
- ۷۳ - منظور امام جمعه خوئی است که از طرف علما نماینده دوره اول در مجلس بود ؛ بزرگ خانواده امامیه است و پدر نظام الدین جمال الدین و جواد نورالدین .



مهدیقلی مخبر السلطنه که در سطر ۵ صفحه ۶۹ آمده معروف است و شناخته شده کامل و مولف کتاب خاطرات و خطرات - او از وزارت پیشه‌ها بوده و هفت سال رئیس الوزراء شد، این اولین بار مأموریت او به والی‌گری آذربایجان است. که بمحض اینکه مجلس بتوپ بسته شد معزول گردید و از آنجاراهی اروپا شد. بعد از پیروز شدن انقلاب باردوم به آذربایجان آمد و اعزام سردار و سالار را به تهران مسبب شد، بار سوم در زمان قیام شیخ محمد خیابانی آمد که موجبات خاموشی قیام و قتل خیابانی را فراهم کرد.

میرزا محمد علی خان غیر از «تربیت» نمی‌تواند باشد که بامخبر السلطنه مذاکره می‌کند و خود از اعضای نافذ انجمن بوده است

لقب اجلال الملك را انجمن به اجلال الدوله تبدیل نمود، مرد آزاده بود و غیور و ایستا، باتمایلات آزادیخواهانه، پدر او اعتضاد الممالك لقب داشت از عمر طولانی برخوردار شد، بطوریکه طنز سازان تبریز گفتند و روزنامه ملانصر الدین نوشت «کل شئی هالك الی اعتضاد الممالك».. بعد از فوتش که در ۹۵ سالگی رخ داد گفتند «حتی اعتضاد الممالك» بعد از واقعه عاشورای ۱۳۳۰ قمری که صمد خان شجاع الدوله وارد تبریز شد و حکومت آذربایجان را قبضه کرد و بگیر و ببند آغازید، اجلال الملك حاکم ارومیه (رضائیه) بود، چون بمناسبت خویشی با حشمت الدوله و الانتبار و خدمات سابقش در تهران و تبریز نفوذ داشت و نیز امنیت رضائیه مورد احتیاج شجاع الدوله بود و از طرفی با پدرش دوستی خیلی قدیمی و هم مکتبی داشت لذا حکومت او را تأیید کرد.

در خطاطات آقای محمد فیضی از قول پدرش که از همکاران اجلال الملك بوده آمده است: شجاع الدوله برای او يك حلقه انگشتر الماس و يك شمشیر فرستاد و از او خواست، امیر حشمت نیساری را که از تبریز

خارج شده و عازم تهران بود و بعد ناچار به عثمانی رفت ، گرفته و به تبریز اعزام دارد ، اجلال الملك ظاهراً اقداماتی کرد ولی جدی نگرفت و چون قلباً از کارهای شجاع الدوله علیه آزادی دلخوشی نداشت انگشتر را در حضور نماینده والی به توی اصطخر آب پرتاب کرد و شمشیر را با پیغام اهانت آمیز پس فرستاد و نامه ای تنیدی نیز به شجاع الدوله نوشت .

شجاع الدوله که ناراحت شده بود ، بخاطر هم مکتبی با پدرش عکس العملی نشان نداد مگر شخصاً به خانه پدر رفت و نامه را بدست او داد و گفت : بمین پسر «زوبالاغت» به من چه نوشته است ؟ اعتضاد الممالك که مرد دانشمند و بزرگوار و از موجهین بود با خونسردی گفت ، شجاع الدوله بنشین غلیان را بکش ، اینها «قورقودق» هستند و هنوز عقلشان کامل نشده است . موضوع را منتفی ساخت .

این اعتضاد الممالك معروف به حاجی وکیل طباطبائی و یک پسرش نیز بهمین نام حاکم ده خوارتان بوده است در نوشتن تاریخ تبریز ، نادر میرزا را تشویق و کمک مالی هم کرده است .

ایت خلیل ، بمعنی «خلیل سگ» است ، از افراد ناباب و شرور و خطرناک بوده کارهای زشتی از او سرزده ، بروایتی او را کشنده محمدخان کدخدای امیرخیز دانسته اند ، عاقبت بدست مخبر السلطنه از بین رفت به کتاب «خاطرات و خطرات» رجوع شود ، کدخدای مزبور نظم الملك لقب داشت و پسرش علی اکبر خان جاویدان «نجم الملك» از اعضای اداره گمرک بود .

رفیع الدوله (امیر فیروز) پدر ساعد الملك رفیعی بود که از همکاران شجاع - الدوله شد ، بعد یکی از فرزندان او با پیشه وری همکاری کرد .

اعتماد الدوله ، همان است که در زمان تسلط روسهای تزاری حاکم ارومیه

۷۷

۷۸

۷۹

بود، خوشر قصصیها و ظلم ها کرده بعد از رفتن روسها بزور دموکراتهای خیابانی تبریز به محاکمه کشیده شد، وکیل متظلمین و اهالی میرزا جوادخان ناطق بود که او را مستأصل و محکوم کرد با تفصیل زیادی که در اینجا ننگجد.

۸۰ دلیل این کار امام جمعه بعثت نفاضتی بود که با وجود قوم خویشی با مجتهد داشت و خود را بزرگتر می انگاشت.

۸۱ یحیی که اسمش مکرر در این کتاب آمده پسر بزرگ ولی جوان مرگ ثقة الاسلام شهید است.

۸۲ صاحب دلان این آقا احمد را «کاوش» انقلاب دانسته اند.

۸۳ بصیر السلطنه از ملاکین و اعیان تبریز بود و شوهر یکی از خواهران ثقة الاسلام شهید.

۸۴ از بقاع متبر که معروف در تبریز است و آرامگاه ثقة الاسلام در آنجا میباشد.

۸۵ تکیه حیدر- از نقاط معروف تبریز بود که افراد ناباب در آنجا زیاد پیدامی شدند، تبریزیها مثلی داشتند که آدم خوب در تکیه حیدر چه کار دارد؟ «دوز آدم حید تکیه سینده نه قیریر؟»

۸۶ قاری گرپسی - پل پیرزن را گویند. در سالهای اخیر پل جدیدی در جنب او ساخته اند و پل قدیمی متروک مانده است.

۸۷ تاجر باشی روسها بود از سران خانواده پناهیمهای تبریز.

۸۸ شجاع نظام مرندی- در تاریخ مشروطه معروف است که با نیروی خود تبریز را در محاصره داشت صدای تفنگ او و صدای تفنگ دستیارش محسن خان گوز پشت شناخته و معروف بوده و موجب قتل کسان بسیاری شد، اما عاقبت

بابمپ حیدر عمو او غلی که بعنوان بسته جواهرات جعلی برایش فرستاده بود خودش و پسرش متلاشی شدند و اطرافیاناش زخمی گردیدند .

معین الرعایا پسر مشیرالرعیایا و داماد عدل المملک بوده بازارچه مشیر رادر تبریز پدرش ساخته بوده ، خود از رجال آذربایجان بود به و کالت مجلس نیز رسید ، پسرش ابوالحسن صادقی است که بمقاماتی هم رسید .

صفحه ۷۷ - سطر ۲۳ - سید حسن شریف زاده از ناطقین پرشور مشروطه بود و در ۲۷ رجب ۱۳۲۶ ترور شد .

دیهمی است نزدیک تبریز که با کسر «ر» تلفظ می شود .

صفحه ۷۸ - سطر ۷ - میرزا علی بنقی از رجال آزاده و خوش مشرب و طنزگوی تبریز بود . پسر بزرگش جواد گنجی ای بود که تمام عاونهت مجلس هم رسید ، برادر کوچکترش مهندس رضا گنجی ای معروف به « باباشمل » که روزنامه فکاهی باین نام منتشر می کرد . برادر بزرگ از بنیاد گذاران حزب «آزادگان» بود و دوستدار جدی کسروی ولی برادر کوچکتر در روزنامه اش باوی معارضه داشت که تفصیل آن و جوابی که کسروی داده زیاد است و کتک خوردن مرحوم سمرمدی از رزمندگان کسروی شنیدنی است .

کلانتر - منظور از برادران شریف الدوله و معزالدوله است که از رجال آزاده تبریز بوده و بازماندگانش نیز چنان بوده اند . البته نباید با شریف الدوله بنی آدم اشتباه شود .

سعید سلماسی از آزادیخواهان بنام و صاحب سیف و القلم و نطق بود و جنبه تئورسینی داشت و از کلمات اوست «دائما انقلاب ، دائما انقلاب» محمود غنی زاده شاعر و نویسنده معروف بعد از شهادتش در حق وی گفته است «کبرانین شهید



والاسی- روح ایران سعید سلماسی بدیهی است سعید معروف به اردوبادی  
غیر از این است که اونیز نویسنده و روشنفکر بوده و کتاب «تبریز مه آلود»  
اثر اوست .

۹۵ جزئیات جریان قتل این کسان در نامه حاج میرزا آقا فرشی آمده که در  
مرداد ۲۵۳۵ بتوسط اینجانب در مجله نگین چاپ شده است . بابی گری  
از ۱۵۰ سال قبل وسیله تهمت است.

۹۶ داستان خوابانده شدن بیرقهای سفید از شاهکارهای ستارخان است ، توسط  
اینجانب چندمقاله درباره آن تحریر یافته است . به کتاب «دیدار همرمز  
ستارخان» مراجعه شود.

۹۷ چگونگی حمایت آن روز ستارخان از خانه حاجی مهدی کوزه کنانی با  
آوردن عین نامه های متبادله بین ستارخان و باقرخان در کتاب «دیدار  
همرمز ستارخان» آورده شده است.

۹۸ حاج میر قربان کچیز که جای شیخ سلیم را بروسها نشان داد و جلو جنازه  
شهید را گرفت. که در سید حمزه دفن نکنند.

۱۰۰ حاج علی اصغر معروف به شجاع الملکی از تجار بوده و پیشکار شجاع الملک باید  
جد شجاعی ها باشد . شجاع الملک دیگر جهانگیر خان نام داشته که  
تفنگدار باشی شجاع الدوله بود و مباشر املاک او و ساکن مراغه . تقی -  
حمید - مجید - حبیب برادران شجاعی از خانواده شجاع الملکی هستند .

۱۰۱ مترجم گفته بود : وقتی گنسول روس این حرفها را از ستارخان شنید، بلند  
شد و گفت:

«این مرد دیوانه است» ولی ما آنرا به ستارخان ترجمه نکردیم.

۱۰۲ از مأمورین دولت بوده است.

۱۰۳ مجلل السلطان، از اعیان تبریز بود و اغلب به حکومت ولایات میرفت و گاه از جانب خود نایب الحکومه میفرستاد. در زمان والی گری مخبر السلطنه حکومت هشترو و قوریچای را به وی دادند، زن عالمه ای در تبریز مدرسه ناموس داشت از متنفذین بود و از متدینین معروف، به مخبر السلطنه مراجعه می کند نیابت حکومت را برای داماد خود آصف الدیوان نامی، می گیرد، بعد از سه ماه آن حکم نقض می شود نیابت مجلل به عبدالله خان سالار عشایر از اهل آن ولایات داده می شود. مدیره مدرسه به مخبر السلطنه مراجعه و می گوید: این کار شما برخلاف قانون است، مخبر السلطنه جواب میدهد « قانون کلماتی است که از دهان من خارج می شود. بهتر است به مجلل مراجعه کنید... » مجلل السلطان می گوید: خانم داماد شما چیزی نداده بود ولی سالار عشایر یک خروار کره و چند رأس گوسفند و یک قالیچه و پانصد تومان نقد به آبدارخانه والی تقدیم کرده بود. شما بودید، چه می کردید؟

۱۰۴ مجید الملک نیز از اعیان تبریز بود، مستغلات زیادی داشت، از جمله مغازه های مجید الملک در تبریز معروف است، لاله زار تهران محسوب می شد. پسرش نیز مجید الملک لقب داشت و تا سال ۱۳۵۳ شمسی زنده بود و عضویت کلوپ « روتھاری » تبریز را داشت. آن مغازه ها اکنون مخروبه و مندرس شده و از گردونه خارج است.

۱۰۵ قاسم خان امیر تومان معروف به والی اولین کسی است که قبل از آغاز مشروطه به تبریز کارخانه چراغ برق آورده و در حوالی مغازه های

مجیدالملک نصب کرده بود، منظور از « چراغخانه » کارخانه برق مزبور است .

۱۰۶ حاج ظهیرالممالک از اعیان تبریز بود که او را میرزا تقی صدر دیوان‌خانه می‌گفته‌اند .

۱۰۷ سردار نصرت لقب جدید رحیم‌خان چلبیانلو بود که بانبروی چریکی خود تبریز را به محاصره داشت. چون رحیم‌خان قرجه‌داغی بود ، به ستارخان پیغام می‌دهد که توهم قرجه‌داغی هستی منسجم . ما نباید بخاطر اموال تبریزیان باهمدیگر بجنگیم، ستارخان می‌گوید من بخاطر قانون و حریت می‌جنگم نه برای اموال تبریزیان .

۱۰۸ کتابخانه تربیت که بعد به « قرائتخانه تربیت » موسوم شد ، بوسیله میرزا محمدعلی‌خان تربیت و دوستانش از قبیل تقی‌زاده و حکاکباش و میرزا حسین‌خان عدالت در ۱۳۱۷ هجری در تبریز تأسیس و بعد از ۱۳۴۰ هجری به معارف واگذار شده و تا کنون دوبار برای آن تجدید ساختمان کرده‌اند و حالیه ۸۰ سال از عمر آن می‌گذرد . کتابهای خوبی در آنجا جمع شده و با آنکه امکان استفاده از آنها آسان نیست مع هذا تعداد مراجعین به آنجا در سال از سی هزار نفر تجاوز می‌کند.

۱۰۹ کنسول روس می‌خواست به‌گوید مادام که در دست مشروطه خواهان متهم به «بایی» بود، درمان بود ولی همینکه بدست قشون « اسلامیه مستبده » افتاد، زیرورو گردید.

۱۱۰ باقتضای ناامنی زمان در پند به کوچه‌ای گفته می‌شد که چند خانوار از یک فامیل و طایفه در آنجا خانه داشتند و سرکوچه نیز دروازه‌ای بود که

شبها بسته می شد و روزها باز می گذاردند .

۱۱۱ حاجی ملاحی جدبزرگ مولویهای تبریز است که بعدتدریجاً به تهران آمده در پایتخت زندگی فراهم کردند.

۱۱۲ میرزا فضلعلی آقای مولوی که در ردیف ۲۶ آمده از نمایندگان دوره اول مجلس بود، از شخصیتهای علمی آذربایجان محسوب می شد، تألیفات ذقیمتی داشته و صاحب کتابخانه خصوصی نیز بوده که قطعاً در آن روز بغارت رفته است و خدا میداند که با آن کتابها چه کرده اند . درباره این شخص کتاب دانشمندان آذربایجان قابل ملاحظه است.

۱۱۳ رشیدالملک که همان سردار رشید باشد در ردیف ۶۱ معرفی شده ولی اقبال لشکر از اعیان تبریز است که باطناً مشروطه خواه بوده است.

۱۱۴ حاج شیخ علی اصغر لیلاوائی از علماء مشروطه خواه بود ناطق و موعظه گر، روسهای تزاری او را ربودند و بردند و دیگری خبری از او بدست نیامد.

۱۱۵ حاج جلیل در ردیف ۲۳ معرفی شده است . جزئیات را در کتاب «دیدار همرمز ستارخان» باید خواند

۱۱۶ سپهدار ( محمد ولیخان تنکابنی ) شناخته شده است . درباره مراجعت او از تبریز و مشروطه خواه شدنش بایسد یادداشت های سیاح و نیز کتاب سالار فاتح ملاحظه شود عجیب است که انسان در آن واحد دوچهره از خود نشان دهد سالار فاتح . می نویسد سپهدار از تبریز مراجعت کرد و پسرش را جای خود گذاشت ولی اونیز نمی جنگید و می گفت : من بجنگم که امیر بهادر وزیر جنگ بشود ؟ .. ابوالفضل قاسمی در یکی از کتابهای خود او را «رهبر نقابدار آزادی» می نامد .

۱۱۷ شیخ اسماعیل هشترودی از مشروطه خواهان بود و در آن راه زحمت ها کشید



و در دوره اول نمایندگی مجلس را داشت از او دو فرزند نامدار ماند یکی ضیاء هشترودی بود که اولین بار نیمای یوشیج و پروین را او به جامعه معرفی کرد دیگری پرفسور دکتر محسن هشترودی مایه افتخار ایران که در این تاریخ هر دو فوت کرده اند.

ناظم الدوله دیبا، از اعیان و ملاکین تبریز بوده و همان است که در دوره ریاست وزرائی ممتد مخبر السلطنه معاون ایشان بود. تا اواخر عمرش که در تهران اقامت داشت وجودش مورد استفاده افراد خانواده مامی شد؛ زیرا در حدود سالهای ۱۳۲۳ یا ۱۳۲۴ هجری پدرم دیه زادگاه نگارنده را که چند پشت مالکیت آنجا را داشت بعلت وجود اختلافات خطیر خانوادگی به ناظم الدوله فروخت و خود در دیه دیگری در نیم فرسخی آنجا سکونت اختیار کرد. دو سه سالی آن دیه در مالکیت ایشان بود، سالی که برای اولین بار جهت سرکشی و گذراندن تابستان بدانجا آمده بود، در نتیجه تیراندازی به مرغابی، دچار سهوی شد و بپیش آمد ناگواری روبرو گردید: فوراً از پدرم استمداد نمود تا آن غائله را رفع کرد. امامرحوم ناظم الدوله از ادامه مالکیت در آن دیه دلگیر می گرد و مجدداً دیه را بابهای نازل تری به پدرم مسترد می کند پدرم نیز که دیگر با اختلاف خانوادگی سابق مقابله نداشته و موضوع منتفی شده بوده، مجدداً به آن دیه برمی گردد و ماندگار می شود. ناظم الدوله نیکی پدرم را همیشه بخاطر داشت و از افراد خانواده حمایت میکرد ناگفته نماند که آشنائی آن مرحوم با مخبر السلطنه در آخرین مأموریت او به آذربایجان و رفع غائله خیابانی پیدا شده بود.

معلوم می شود انگلیسها از ادامه انقلاب راضی نبوده اند والا درخواست صلح نمی کردند

۱۲۰. منتصرالدوله از رجال تبریز بوده .
۱۲۱. این جنگ ، از جنگهای قهرمانانه و ابرگردانه ستارخان سردار ملی بوده که تاریخ مشروطه تفصیل آنرا نوشته است ، چندسال بعد از آن نبردی از سواران سردارماکو بیکی از مجاهدین وارد در آن جنگ گفته بود ؛ هنوز صدای شیون آسای تفنگهای مجاهدین که گلوله را تگرگ وار بر سر سرما می ریخته اند از گوشم خارج نشده است .
۱۲۳. چون جوانان گرجی وطن خود را ترک گفته ، به ایران آمده در جنگ مشروطه شرکت داشتند و دور از خانواده خود میمردند لذا با جنازه آنها پاسداری بیشتر می شده است .
۱۲۴. گنسول دونت عثمانی را «شهبندر» و گنسول خانه را «شهبندر خانه» می گفته اند
۱۲۵. سالار ارفع با وجود فرزندى نظام العلماء در طرف دولت قرار داشته است
۱۲۶. نظام العلماء از رجال مهم تبریز بوده و معروف تر از آن است که در اینجا معرفی شود ، حتی بغلط بنام وی داستانی ساخته اند که روزی در انجمن گفته شده «نظامنامه نمیخواهیم» و مردم بیرون و شنوندگان حاضر در حیاط تصور کرده اند که می گویند «نظام العلماء را نمیخواهیم» و لذا ریخته خانه او را غارت کرده اند حتی شایعه بقدری قوت داشته که در دهان رجال ایران نیز دهن بدهن می گشته است .
- چنانچه در سالهای اخیر آقان سعید وزیری نماینده سابق مجلس مقاله ای در این باب نوشت و در اراده آذربایجان چاپ کرد و من جواب

داده و رفع سوء تفاهم نمودم ، اگرچه قبلاً رنجیده بود بعد پوزش خواست و گفت : این حکایت را از قول دائی ام مدیرالدوله اصائلو نوشته بودم .. باید گفت : ماجرای غارت خانه نظام العلماء در سال ۱۳۱۴ هجری به تحریک باطنی محمدعلی میرزا بوده که امیر نظام گروسی هم نتوانست از آن غارت جلو گیرد . با اینکه شخصاً تفنگ در دست گرفته و بسنگر نشسته و علیه غارتیان تیر اندازی می کرده است . مع هذا بمحض آگاهی از تحریک زیر پرده سنگرش را رها کرده است .

در این دعوا خانواده ثقة الاسلام ، بویژه پدر شهید ، نظام العلماء را از مرگ نجات داده و از شهر گریزانده اند .

کوتاه سخن نظام العلماء مردم قنبر و ریشه دار و شاخه داری بوده که درباره تسلط همه جانبه او به ادارات دولتی و مشاغل مهمه و اشغال پستها بوسیله ایادی خود ، طنزگویان تبریز خوابها دیده و خیالها پرداخته و جوکها ساخته اند که در اینجا ننگنجد .

مرحوم شهید همه جا در نوشته های خود بجای « بیست هشتم ماه جاری » یا « بیست و چندم فلان ماه » می نویسد ۲۸ ماه یا ۲۵ ماه که خواننده خیال میکند مدت ۲۸ ماه از سمت قراملک هجوم می کرده اند در صورتیکه نحوه بیانی زبان محلی را منعکس می نموده است که می گویند « پیر می سکزی آی فلان عمل انجام شد »

۱۲۸ اسم محله است

۱۲۹ شهر کی است در پنج فرسنگی تبریز .

۱۳۰ در ردیف ۱۱۶ آمده بیشتر بر اثر القات مشروطه خواهان اورا هاش را تغییر

داده است تافشار تهران نسبت به تبریز به دو جبهه تقسیم شود، و شده است.

۱۳۱ نام والده مقامی ثقة الاسلام شهید است ، زنی بوده ایلخانی زاده و مدیره

۱۳۲ حسین خان باغبان در تاریخ مشروطه «شیردل» معرفی شده ، او باغبان حاج

میرزا آقا فرشی بوده و بوسیله تلقینات اوروشن شده و قدم به مجاهدت گذارده  
از فدائیان بسیار دلیر و جنگنده از کسار درآمده و بسارها ستارخان را از  
«تنگناها» نجات داده است . تبریزیان بعد از مرگش شعرها ساخته و سرودها  
نواخته اند .

۱۳۳ قلعه و انباشی سابق سوار و راهدار گمرک بوده بعد وارد فدائی گری شده

بود ، در مراغه شکست خورد ، در ردیف ۵۳ معرفی شده است .

۱۳۴ علی خان عمان ارشدالدوله است که در امامزاده جعفر تهران از قشون مشروطه

شکست خورد و در محکمه صحرائی تبریزان شد . کسروی مینویسد «بامغز  
پرباد برای شکستن تبریز آمده بود.»

۱۳۵ جنگ قره ملک معروفترین جنگهای ستارخان است که میگویند با دوربین

نگاه کرد ، دید صمدخان شجاع الدوله غلیان می کشد : گفت : میخوام  
از سر غلیانش بزنم با خودش کار ندارم همینکه زد و سر غلیان افتاد ، صمد  
خان بلند شد و گفت : حرکت کنیم این خود ستار است که تیراندازی  
می کند و آن نقطه را بسرعت تخلیه کردند .

۱۳۶ این وجوهات برای مصارف نیروی ملی دریافت میشده است .

۱۳۷ از آزادیخواهان بنام و باعرضه در انقلاب مشروطه بوده است



باید این نکته مهم را که تا کنون در تواریخ مشروطه منعکس نشده است ، در اینجا بیاورم که براساس قرارداد جنگی و حزبی محرمانه‌ای که «رستم» یا «رستم» نماینده اعزامی دانشا کسیون به ایران با زعمای مشروطه (تقی زاده - مستشارالدوله و غیره) در تهران قبل از خروج محمدعلیشاه علیه مشروطه بسته بودند، عده‌ای ارامنه مأموریت داشته‌اند که برهبری پیرم خان در کسب آزادی ایران همکاری نمایند ، که کردند و اثر وجودی زیادی داشتند از جمله آنها «سدرالک» نام در تبریز بوده که از مشاورین نزدیک ستارخان بشمار می‌رفت .

میرزا اسماعیل نوبری از آزادیخواهان آتش زبان بود که در نطق و بیان از زبردستان ، صدای نعره آسائی داشت و منطق برنده ، عده‌ای او را «دانتون» لقب داده‌اند عده‌ای «روبسپیر» زیرا کارهایش توأم با ترور و خونریزی بود ، قیام خیابانی را ترورهای او تسهیل کرد . او آخر عمرش در همدان بطور تبعید زندگی می‌کرد ، عاقبت لکه قاچاقچی‌گری بردامنش نشانند و بد نامش کردند .

صاحب جمع از اعیان تبریز و مورد اعتماد دربار قاجاریه بود که در معیت محمدعلی شاه به روسیه رفت بعدها در تهران متمکن شد .

در این خصوص مقاله مشروح این جانب در شماره مرداد ماه ۱۳۵۵ مجله «نگین» خوانده شود .

نگارنده در کتاب «زندگی نامه ثقة الاسلام شهید» رفتن ایشان را به میان اردو و رشادت و استقامتش را بدربار رفتن پیر مردماهی گیر موضوع کتاب همینگوی آمریکائی تشبیه کرده‌ام که بحث جالبی شده است ،

- ۱۴۳ منشی خصوصی و محرم ثقة الاسلام شهید بوده است و در عین حال شاعرو سازنده ماده تاریخ برای شهادت شهید .
- ۱۴۴ در تبریز «میر هاشم خان» معروف بوده و بعد از ستارخان و باقرخان مسرد شماره سوم محسوب میشده است ، پدر سرتیپ هاشمی فعلی است که در تبریز ساکن است و ایام بازنشستگی و کمولت را می گذراند و از افسران لایق ارتش بوده است.
- ۱۴۵ مرحوم ثقة الاسلام از کثرت گرفتاری که داشته نه خواسته بجزئیات بپردازد، از روی مطلب باپرش عبور کرده است ، تفصیل این جنگ «در زندگی نامه شهید» آورده شده است
- ۱۴۶ منظور ش سرتیپ امان الله میرزا جهان بانی ضیاءالدوله است که بالاخره به گنسل خان انگلیس پناه برد و در آنجا خودکشی کرد.
- ۱۴۷ صمدخان آن روز در بیرون شهر تبریز بود و باملت می جنگید و شهر را از یک طرف در محاصره داشت .
- ۱۴۸ غره و سلخ برای اول و آخر ماه گفته می شد . در بندر دیلم از توابع بوشهر سلخ را «ماه نشین» و غره را «ماه زن» می گویند . هر دو واژه خوبی است .
- ۱۴۹ بزرگ خاندان صدرا الاشرافیهای تبریز بوده و زمانی رئیس عدلیه تبریز هم شد .
- ۱۵۰ جزئیات این جنگ حماسی را شادروان کسروی در تاریخ ۱۸ ساله آذربایجان

آورده و منهم در کتاب «زندگی نامه ثقة الاسلام شهید» تکمیل کرده ام ، ولی خود شهید بعثت ناآسودگی روانی و ناراحتی فکری جریانات را شتابزده و خیلی فشرده نوشته ، گوئی هنوز از جزئیات اتفاقات خبر نداشته است ، حق هم با او بوده ، زیرا در یک روز طوفانی که حوادث رگبار مانند بر تبریز میریخته است ؛ یکنفر نمی تواند همه اتفاقات را بنویسد ، باز هم باید بهمت او نازید که توانسته است در میان دریا گرفتاری و حرکات مذبح خانه و دوندگی روزانه ، قبل از آنکه بخواب رود ، شنیده های آن روز را بنویسد و نگاهدارد تا بلکه روزی بکار آید . اما از لحن عبارتش پیداست که مایل به جنگ نبوده و یک چنین درگیری نا برابر را اصلاح نمی دیده است ، با این حال و خامت اوضاع دامنش را گرفت .

۱۵۱ برای رعایت مصلحت سیاسی و برای اینکه مدرکی بدست مدعی ندهد ، جریانی را که دیگران در چند صفحه نوشته اند ، آن مرحوم در یک جمله بیان داشته است «سالدات نیز کشته می شد و عقب می نشست .»

۱۵۲ کسروی مینویسد : فرمانده قوای وارد ، کلنل دژخویی بوده بدون آنکه نقشه ای در دست داشته باشد شهر را سبکسرانه توپ باران می کرد و پیش می آمد .

۱۵۳ منظور ممقانی بزرگ مجتهد معروف بوده است .

۱۵۴ تیول نوعی از املاک بود که از طرف شاه به اشخاص داده می شد که ملک او باشد ولی بعد از مشروطه شدن بیشتری از آنها برگشت داده میشد .

۱۵۵ منظورش محمد علی میرزا ولیعهد است که هنوز در تبریز بوده است .

- ۱۵۶ از اقوام ثقة الاسلام بوده و در سال ۱۳۳۰ در پایتخت روسیه سفیر ایران بود .
- ۱۵۷ معالی یا ابوالمعالی پسر عزیز کرده شهید بوده که بعد به اروپا برای تحصیل اعزام شد اسم اصلی اش رفیع خان بود .
- ۱۵۸ جعفر آقا شکاک برادر بزرگتر اسماعیل آقا سمیتقو معروف بود که بدستور محمدعلی میرزا و بوسیله مافی کشته شد .
- ۱۵۹ آرزومی کنم برای شیعه هایت .
- ۱۶۰ از اعیان تبریز بود و شغل مهم درباری داشت و در ششگلان می نشست
- ۱۶۱ مرآت الکتب ، در هفت جلد از تألیفات ثقة الاسلام شهید است که در حد کشف - الظنون حاج خلیفه می باشد و تا بحال چاپ نشده است . امیدوارم روزی بچاپ آن نیز اقدام کنم
- ۱۶۲ نوشته اند در لحظه آخر که مخبر السلطنه از تبریز پایه خروج بوده ، به انقلابیون یاد داده بود که قورخانه دولت را ضبط کنند ، آنها هم کرده بودند و گویا میانشان آدم ناهل هم وجود داشته است .
- ۱۶۳ عبدالحسین میرزا فرمانفرمارا می گوید . که قبلا چندتن از انجمنیان او را قبول نداشته اند و او بلا تکلیف در تهران مانده بود تا اینکه میرزا جواد ناطق که آن ایام در تهران بوده ، این مشکل را برای فرمانفرما حل میکند . تفصیل قضیه در کتاب «سخنگویان سه گانه» تألیف این جانب است .
- ۱۶۴ از شاهزادگان و رجال تبریز بود ، در باطن بدخواه مشروطه بشمار میرفت



- تلگرافاتی به مرکز میکرد و مشروطه خواهان را تخطئه مینمود .
- ۱۶۶ اصطلاح تهرانیان است که میگویند در جزو بیست و نهم فلا امر را باید در نظر گرفت .
- ۱۶۷ جمله ترکی است یعنی او را آرام کن وقتی که بچه کوچک گریه می کند می گویند .
- ۱۶۸ اکنون تو هم راحت می شوی .
- ۱۶۹ برادر تقی ، تو هم راحت میشوی یعنی از جوش و خروش می افتی .
- ۱۷۰ منظورش میر تقی چایچی بوده است یا قلنج آقا که سیدی بوده جوشی .
- ۱۷۱ صمدخان شجاع الدوله قبلا سعدالملک لقب داشته ، بعد از آن که بتهران رفت و با دستور محمدعلی شاه برای از بین بردن مشروطه مراجعت کرد ، لقب شجاع الدوله را با خود آورد . بنا بتعریف کسروی مردی بوده مدیر و کاردان ، نهایت روحاً مستبد بوده است .
- ۱۷۲ جغتو و طاحو نام دورودخانه بزرگ است که از نزدیکیهای قریه های لیلان و باروق میگذرد فعلاً " زرینه رود و سیمنه رود گفته میشوند .
- ۱۷۳ نام کنونی ساوجبلاغ که در آذربایجان ( سوخ بلاغ ) می گفته اند « سنندج » می باشد .
- ۱۷۴ ولکان بمعنی آتشفشان است
- ۱۷۵ منظورش چندتن از درباریان از قبیل مفاخر الدوله ، امیر بهادر ، شاپشال و

غیره میباشد

۱۷۶ سید کاظم یزدی از مجتهدین بزرگ بوده . مدیر روزنامه هم ابوالضیاء موسوم به (سید محمد شبستری) .

۱۷۷ در انجمنی که زعامتش با میرزا ابوالحسن آقای انگجی بوده است ، بنا بنوشته تاریخ مشروطه کتکی که در استبداد نخورده بسود ، در مشروطه خورد . میرزا آقابلقوری مراقبتش کرده به قفقاز اعزام میدارد . ابوالضیاء مزبور از آنجنانمهای به تقی زاده نوشته که خواندنی است .

۱۷۸ غارت بنه و صندوقخانه فرمانفرما را که در نامه ۳۸ آمده به تحریک سعدالملک دانسته اند نهایت چون فرمانفرما زرنگی کرده پول هارا که از بانک روس استقراض کرده بود بین سواران خود تقسیم نموده بوده است لذا نتوانسته اند همه پول هارا ببرند .

۱۷۹ در تبریز رسم بوده که همه ساله در دهم ذیحجه شتری قربانی می کردند و تشریفات زیادی داشت از جمله یکی از شاهزادگان معمر موسوم به ذبیح الله میرزا یا شاهزاده قربانی آن روز «شاه نیمروز» شناخته میشد و شتر را گلوگاه می شکافت (نحر) و بدنباله آن تشریفات خاصی انجام میگرفت .

۱۸۰ از رجال مشروطه خواه تبریز بوده است ، تاریخ مشروطه مینویسد مخابره این تلگراف سودمند واقع شد .

۱۸۱ این «اسلامیه» غیر از انجمن «اسلامیه مستبده» دوران انقلاب بوده است .

۱۸۲ منظورش همان «مرآت الکتب» است

- ۱۸۳ یحیی اسم اول امام جمعه خوئی است و مستشارالدوله همان «صادق» است.
- ۱۸۴ اشاره به تلگراف «گاو مجسم» حاج میرزا عبدالله مازندرانی بنام یکی از مجتهدین تبریز میباشد و نظایر آن را صلاح نمی دانند و غرض از «سردد» فارسی را تفنناً بباب تفعّل بردن است .
- ۱۸۶ جمله ترکی است (این را دریادت نگاه دار).
- ۱۸۷ قاسمخان امیر تومان معروف به «والی» است که اخیراً درباره شباهت عکس او با عکس امیر کبیر در روزنامه اطلاعات جنجالی راه افتاده برخی گفتند: آن نه عکس والی و نه عکس امیر کبیر است. والی، در سال ۱۳۱۳ شمسی در تبریز فوت کرد، مرحوم افتخار دفتر درباره اش قصیده مفصلی ساخت که در روزنامه شاهین تبریز چاپ شد .
- ۱۸۸ تفنناً انجمن را «اناجم» جمع بسته است .
- ۱۸۹ واژه «آقالق» در آخر صفحه ۲۵۲ اطاقهای بیرونی را می گفته اند که در آنجا بکارها رسیدگی میکردند .
- ۱۸۹ خط ۶ صفحه ۲۵۵ بمعنی مشقت روز است.
- ۱۹۰ این همان هجوم است که يك روز بعد از خواباندن بیرقهای تسلیم توسط ستارخان، توسط باقرخان و اهل محل بباغ شده و چنان ناگهانی بوده که ديك های پلو و خورشت را جا گذاشته و فرار کرده اند .
- ۱۹۱ منظور مجتهدانی که در اسلامیه مستبده گرد آمده بوده اند .

- ۱۹۲ و کلمه اول «آتش» بمعنی آتش نیست بلکه (آشماق) تیراندازی کردن است اولی ترکی است دوم فارسی (باهم دیگر تیراندازی بازی کردند).
- ۱۹۳ ترکی است (دیک را بازوی لوطیان یا دست لوطیان زیر و کرد)
- ۱۹۴ فارسی و عربی را مخلوط کرده ، تفنناً گفته است «اصلاح شد و غیر ممکن بود که بشود بخاطر تناقضی که در مسلکشان بوده است»
- ۱۹۵ همان مسجد کبود فعلی است که در تبریز «گوی مسجد» معروف است و این غیر از مسجد علیشاه است که معروف به «ارگ» میباشد .
- ۱۹۶ باقرخان راناجرباشی روس و دیگران مجبور به این کار کرده بودند ، فردای آن روز ستارخان نامه ای گله آمیز بوی مینویسد ، او را دوباره به ادامه مبارزه تشویق می کند «کتاب هم رزم ستارخان» دیده شود.
- ۱۹۷ این جا غرض از (یابو) هم بمعنی اسب است و هم بمعنی شاهسون ، زیرا واژه «یابو» در کتابچہ رمزی بین مشروطه خواهان و نمایندگان مجلس به «شاهسون» گفته می شده است .
- ۱۹۸ منظور از «حضرات» انقلابیون تبریز است.
- ۱۹۹ فردلداق در تبریز به حقّه بازی گفته می شود .
- ۲۰۰ از اینجا معلوم است که آمدن قشون روس به آذربایجان بنا به دعوت محمد علی میرزا بوده است که می گوید ملت آذربایجان از این شایعات هم بسر خود نمی لرزد



۲۰۱ مرخصین از دارالشورای تهران : امثال تقی زاده ، فرشی ، مولوی و همانند آنها بوده اند تفصیل کارهای ایشان را اینجانب در شماره ۱۳۵ مجله نگین مرادماه ۲۵۳۵ آورده ام .

۲۰۲ شعر ترکی است : ای عشق هرگونه که میدانی بسوزان و ویران کن درون مرا زیرا درون من خانمان يك بی کس بلا زده است .

۲۰۳ با وجود اظهار تقیه و بی طرفی در اکثر نامه ها باز معلوم می شود دست اندر کار مشروطه است و بهر طریق که ممکن شود از کمک مضایقه نمی نماید و این ، معنی « سائس » بودن او را میرساند .

\*\*\*

توضیح درباره سند « گوهر گرانبها » سطر ۱۴ صفحه ۲۹۸ : مرحوم عبدالرحیم شباهنگ ( هندی زاده ) که از آزادیخوان صدر مشروطیت بود و بعد دخترش را به مرحوم داور شوهر داد . او با وجود داشتن سه فرزند ذکور ، اواخر عمرش را در خانه علی اصغر امیرانی مدیر مجله « خواندنیها » بسربرد که او را مثل یکی از فرزندان خود بلکه بهتر از آنها می دانست و این دانستن دلایلی دارد که جای آن اینجا نیست ، در نامه ای به آقای دکتر شفیع امین نماینده سابق مجلس می نویسد : دوران عمرم سپری شده و از ۹۵ سال گذشته و نزدیک است که دیگر دست از کوشش بردارم و جانانه جان بجان سپارم . هزاران شکر که از ملک و مال چیزی ندارم که بحسرت بگذارم و بروم .

تنها چیزی که مرا دلواپس میدارد ، يك گوهر گرانبها و يك سند زنده و ناطق مشروطیت ایران است که بيك صورت حیرت آور و معجزه آسا بی اطلاع من و بی قصد و اقدام من بی خبرانه نزد حقیر مانده و تقریباً ۴۵ سال خبر از آن نداشتم و از قضا در طول این مدت دوسه مرتبه مسافرت و نقل مکان و غیره

تمام اوراق و یادداشت‌های خود را ، از نظر گذرانده و غیر لازم را پاره کرده و  
ابداً این سند را نمیدیدم .

تقریباً ده سال پیش در اثر یادآوری شخصی بیادم آمد که چنین چیزی در دوره  
قیام «انجمن سعادت ایرانیان اسلامبول» بوده ولی نمی دانم چه شده که  
دوباره فراموش کردم .

در سال ۱۳۳۸ شمسی باز آن شخص را دیدم و باز یادآوری نمود  
که مراجعه به اوراق مضبوطه نمودم ، خوشبختانه پیدا شد . اینک فکر میکنم  
«این گوهر گرانبها» که از نقطه نظر دیانت در تاریخ مشروطیت هم وزن و  
هم تراز و ندارد مال من نیست مال ملت ایران است و دست قضا و قدر آن را ۵۵  
سال یا بیشتر میان اوراق من بشکل امانت پنهان کرده و اکنون اوضاع و  
احوال روی زمین چنان ایجاب می کند که این سند دست ملت ایران باشد  
لذا برای تقدیم آن تصمیم قطعی گرفتم .

البته چون زادگاه من آذربایجان است ( تبریز ) و باید بتوسط یکی  
از نمایندگان آن استان به مجلس شورای ملی فرستاده شود ، لذا از قرآن  
مجید استخاره کردم که توسط جناب عالی به انجمن آذربایجان بفرستم طبق  
آیه شریفه که راه داد و آن آیه ضمیمه این نامه است میفرستم .  
حکم الهی اینطور صادر شد که عمل کن ولی صریحاً بنویس که  
این کارمزدی ندارد . عبد الرحیم شباهنگ

غرض از مهمانان ، قشون خود آمده روسیه تزاری بود که طبق تلگراف سر جورج  
بارکلی به سراد وارد گری طی شماره ۷۲ مورخ دهم آوریل ۱۹۰۹ که بین انگلیس  
وروسیه موافقت شده بود که قشون آنها به آذربایجان وارد شود و نیروی  
دریائی اینها به بوشهر وارد گردد : می نویسد : علاقه هر دو دولت متبوعه  
ما این است که هر اقدامی که می شود ، کاملاً باید منحصراً به کنسولگری های

بریتانیا و روسیه باشد ، آیا اجازه دارم این موضوع را به سرکنسول روس که روابطی بسیار نیکو باوی دارم بگویم ؟...» .

۲۰۵      برای ، همان ترات نماینده سیاسی انگلیس است که در موقع ورود قشون ملیون بتهران باسران سپاه فاتح تهران در تماس دائم بوده است .

۲۰۶      منظور مخبرالسلطنه است یا فرمانفرما که انجمن و انقلابیون موافق آمدن او برای باردوم به تبریز نبودند .

۲۰۷      در اینجا «مهمان» را که واژه فارسی است بجای «ضیف» بکار گرفته وبا عربی مخلوط کرده است : مهمان در جای خود ثابت است و زایل شدنی نیست .

۲۰۸      باکمال تأسف آرزو می کند ، کاش ایران نیز سرگردگانی چون انور بیک - زیابیک - محمود شوکت پاشا می داشت و اردوئی چون اردوی «سلامیک» ترکها ...،

۲۰۹      از بلوکات نزدیک تبریز است

۲۱۰      این چهار نفر از رجال تبریز بوده اند که هر چهار در انقلابات مشروطه ، بطور محرمانه به آزادی خدمت می کرده اند ..

۲۱۱      تا اواخر مشروطه آذربایجان و سایر استان های بزرگ را «مملکت» مینوشتند و ایران را «ممالک» محروسه می گفتند .

۲۱۲      سردار اسعد بختیاری جزو فاتحین تهران بوده است مثل سپهبدار تنکابنی پیرم خان ارمنی و سردار محبی رشتی .

۲۱۳      منظور پدر سردار ماکوئی است که او هم «اقبال السلطنه» لقب داشته می خواهد

اورا تحريك كند ونيروي مادي و معنوي وي را مورد استفاده آذربايجان قرار دهد .

۲۱۴ معلوم می شود در گذشته به اصالت و قدمت خانواده ارج مینهادند ، مثلی رایج بود که می گفتند «فلانی سر سفره باباش نان خورده» و بی ریشه گسی را نمی پسندیده اند .

۲۱۵ منظور ش حاج میرزا آقایی بلوری بعدی است که در جنگ مشروطه خواهی بدست قشون رحیمخان اسیر شده بود ، بدین طریق نجات یافته ، اگرچه تاریخ مشروطه طور دیگری می نویسد . اما صمیمش این است ، عجب است که رحیم خان بدست همین بلوری در تبریز کشته شد او تا قبل از شهریور ۱۳۲۰ نیز حیات داشت و بحکومت شهرستانها منصوب می شد، مثل بندر عباس و غیره ، روی هم رفته مرد لایق و کار دان بود .

۲۱۶ منظور ش همسر محمدعلی شاه و ملکه وقت ایران است .

۲۱۷ منظور ش احمد میرزا و محمد حسن میرزا می باشد .

۲۱۸ ام الخاقان مادر محمدعلی شاه بوده است که ناطقین تبریز محمدعلی شاه را (ام الخاقانین اوغلی) خطاب می کردند یعنی پسر مادرش .

۲۱۹ اگر آباد شد بلبلش هستم و اگر خراب شد جغدش می باشم .  
صفحه ۴۰۴ - خط ۲ - اختلاف شدیدی بین دموکراتها باثقة الاسلام وجود داشته و حتی رجب سرابی را تحريك کرده بودند که او را ترور کنند که قبول نکرد و خودش رفت ماجرا را بةثقة الاسلام خبر داد .

\*\*\*

### سپاس مضاعف و سند تاریخی جدید

از این جهت سپاس می گزارم که چه این کتاب و چه کتاب «زندگینامه شهید



نیکنام ثقة الاسلام» تألیف اینجانب، مرهون همراهی چند تن از افراد بهیاد خاندان ثقة الاسلامی‌ها است که اول حضرت آیت‌الله حاج میرزا عبدالله ثقة الاسلامی را نام می‌برم، دوم بانوی دانشمند و ترزبان خانم امیر حاجبی خواهرزاده ثقة الاسلام شهید را سوم سرکار بهجت خانم همسر مرحوم میرزا موسی آقا نماینده سابق مجلس شورای ملی را و چهارم آقای علی ثقة الاسلامی نوه پسری شهید را که این چهار تن با گشاده‌روئی و صمیمیت، آنچه‌سند و عکس در تصرف داشتند، در اختیار من گذاشتند ..

البته اینجانب مدعی آن نیستم که کلیه اسناد همین‌ها است که من دارم؛ زیرا بسا از اطلاعات و اسناد همراه کسانی که این جهان را بدوود گفته‌اند از بین رفته است، همانند خاطرات روزانه مرحوم میرزا اسدالله ضمیری محرر محرم شهید، یا مثل اسناد و اوراق متفرق در نزدان آرشو این و آن که نه خود خورند و نه کس دهند. آنچنانکه دو ماه قبل، از يك خانواده قدیمی اسنادی بمعرض فروش گذارده شد و فوری هم بفروش رفت. چون صاحب آن‌ها با وجود عدم انفکاک از آن‌ها اجازة مطالعة اجمالی را بمن داده بود، در میان آنها يك فقره تلگراف رمز مفصل (کشف شده) را دیدم که ثقة الاسلام به مستشارالدوله صادق مخابره کرده و در آن مطالب مهمی در حق تقی‌زاده ذکر کرده بود که از نظر شناسائی تقی‌زاده اهمیت بسزائی داشت و همچنین نامه‌ای از ضیاءالعلماء بود که در آخرین شب عمرش به بصیر السلطنة نوشته و گفته بود:

«امشب آخرین شب عمر ماست و من در بین این جمع اسیر دلم بحال دائی پیرم می‌سوزد که هیچ گناهی ندارد و فقط بدن بال من آمده تا چگونگی را بخواهرش خبر ببرد، اما او را نیز گرفته‌اند و رها نمی‌کنند، یقیناً فردا باتفاق ما بدار خواهند آویخت. اما دیگر چیزی را که می‌خواستم بنویسم

و نمی توانم و شاید دیگران نیز نتوانند ، تجسم عظمت استقامت فوق قهرمانی حضرت آقا [ثقة الاسلام.م] در مقابل میلر قونسول روس بود که برای بیان کم و کیف آن لغات، و عباراتی در فرهنگ موجود نیست مگر آنکه ملائک آسمان که شاهد عادل بودند بتوانند بیان کنند ، کاش میدیدید که آقا چه بزرگی و پهلوانی از خود نشان داد ..» شاید نظیر این اسناد در جاهای دیگر هم باشد که بی فکری دارندگان شان مانع از ارائه آنها است .

\*\*\*

### پایان تعلیقات و توضیح درباره آن:

تعلیقات را برای آن افزودیم که بتوانیم برای برخی از مطالب کتاب توضیحات بیشتری بدهیم و نیاز به توضیحات زیر صفحه ای نداشته باشیم . و در بعضی کتب این عمل انجام شده و اختصاص به این کتاب ندارد؛ زیرا **تعلیق** در لغت بمعنی آویختن چیزی بر چیز دیگر است ، شهریار می گوید «خیال رفتگان شب تا سحر در جانم آویزد X خدایا این شب آویزان چه می خواهند از جانم» و جمع تعلیق را تعلیقات گفته اند و از روی قاعده قیاسی بجای آن «آویزاك» را میتوان بکاربرد ، چونانکه «آموزاك» بکاررفته است.

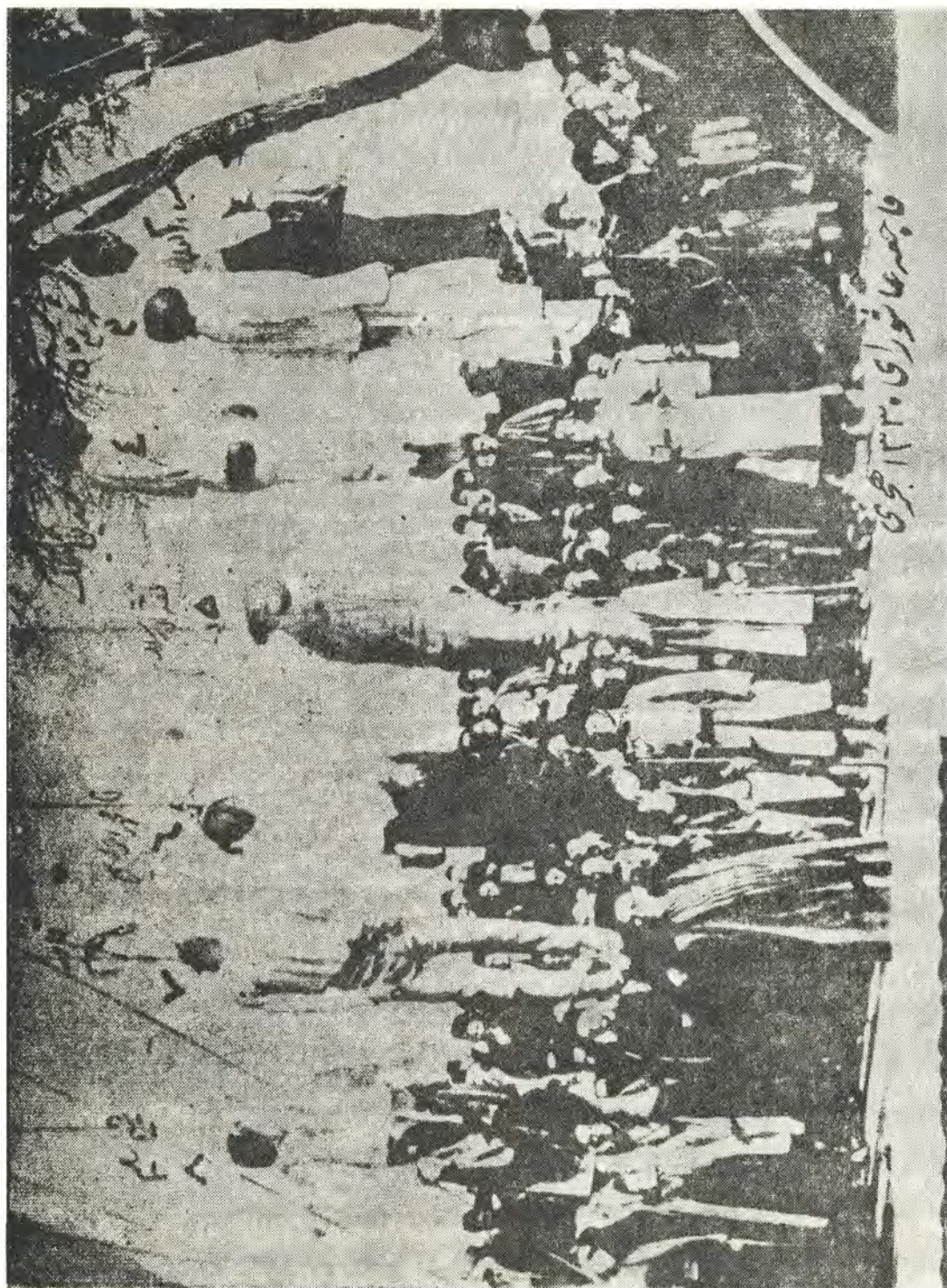
چون یکی از قدما در حاشیه کتابی نوشته است که : مرحوم معتمدالدوله فرهاد میرزا برای پاره از نامه های مغلق خود آویزه می بست ، همچون آن نامه پرمایه ای که در خصوص عروسی نصرت الدوله فیروز میرزا

در حکومت آذربایجان نوشته است . از این روی یکی از فضایل علاقه‌مند  
به واژه‌های فارسی پیشنهاد می‌کرد که بعد از این بجای «تعلیق» آویزه و  
بعوض «تعلیقات» آویزاك بنویسیم ، چنانکه در قبال «حاشیه» **فراویز** قابل  
استفاده است .

با این تفصیل اینجانب جرئت این تعویض را در خود ندیده و فقط  
به معرفی آن لغات جانشین اکتفا کردم .

**نصرت‌الله فتحی**





فاجعه عاشری ۱۳۳۰ هجری





## کارگذاری آذربایجان

بتاریخ ۱۵ شهر رجب ۱۳۳۰

نمبر ۵۴۰۲ ضمیمہ گزارش

عرض شد.

رئیس‌ال‌مجلس و وزیر امور و دولت اسلامی

همه عدد مهر و یک کد و یک دینار و یک ریال و یک تومان

ثقة بدستور را که در روزنامه نوشته اند بازماندگان آن محرم

قسم شود این است آنها را با برادر در سهم فخر و دل صد

ماہرست عالی پور کہ ہر کس لذت قسم فائدہ

تتميز جوامعهم فائز

در روز عاشورای محرم ۱۳۳۰ که ثقة الاسلام رابه دارشهادت کشیدند، این چند فقره لوازم همراهش بوده و اینك بعد از ده ماه و نیم اشیاء مزبور را كنسولگری روس بوسیله كارگزاری كه شیر خوابیده و بی شم شیر و تاجی روی هوا در فراز نامه دیده می شود به بازماندگان یس میفرستند .

بدیهی است آن مدت ۶۶ سال بعد از آن، هر چه دست‌های خود را شسته‌اند تا آثار خون پاک‌شود، نشده است و بعد از این نیز نخواهد شد.

## فهرست نامها

۵۸-۸۷-۸۰-۸۲-۸۶-۹۴-۲۰۵  
 ابوذر ۳۸۲-۳۸۳  
 ابوجهل  
 - ۴۳  
 ابوالحسن خان (ثقة الاسلامی)  
 ۳۴۶-۳۶۵  
 ابوالضیاء ۵۰۰  
 ابوالفتح خان  
 ۲۴۵  
 اتابك (امین السلطان-صدر اعظم)  
 ۵۵-۲۱۱-۳۷۷  
 اجلال الملك  
 ۲۳-۲۴-۵۸-۵۹-۶۷-۶۹-۷۰-۷۴  
 ۱۵۵-۱۴۶-۱۳۲-۱۲۶-۱۰۸-۱۰۴-۷۷  
 ۲۳۸-۲۳۶-۲۳۴-۲۳۱-۱۳۰-۲۰۶  
 ۲۴۸-۲۹۲-۳۳۲-۳۴۳-۳۵۷  
 احتشام لشکر (عبدالله خان)

آ  
 آصف الدیوان-۴۸۸  
 آقا بالا (خیمایانی)  
 ۷۶  
 آقاخان (شیطان آبادی)  
 ۲۴۶  
 آواک خان (ارمنی)  
 ۹۲  
 آوان خان (ارمنی)  
 ۱۱۹

## الف

ابراهیم (میرزا)  
 -۷۵  
 ابراهیم (حاجی)  
 ۷۱  
 ابراهیم (حاج-صراف)

۲۱۸-۱۳۱-۲۴	۱۰۹
اعتمادا لدوله	احتشام السلطنه (محمود خان)
۸۸-۷۰	۱۸۱
اعتماد دفتر	احمد (حاج-نقاش)
۳۷۷	-۵۲
اعظام الممالك (فراش باشی)	احمد بيك (قره داغی)
۱۵۱-۱۴۹	-۸۹
اعجاز حسين	احمد قزوینی (میرزا)
۱۹۱-۱۸۹	۱۳۶-۱۵۴-۲۴۷-۲۸۰-۳۲۳-
اعزاز لشکر	احمد (حاج-ملا)
۳۱۴	-۲۳
افتخار دفتر ۵۰۱	اسدالله (میرزا-واعظ)
اقبال السلطنه (ما کوئی)	۳۲-۳۳-۱۸۵-
۵۰۵-۳۱۸-۳۱۶-۳۰۷-۳۰۵-۹۴	استاد شاگرد (مسجد)
اقبال السلطان	-۱۴
۱۹۴	اسدالله - (سید-قزوینی)
اقبال لشکر	۲۰۶
۳۱۴-۳۱۳-۲۲۸-۱۱۰-۱۰۴-۱۰۳	اسد (قره داغی)
۳۴۳-۳۳۷	۵۵
اکرام السلطان	اسدالله (حاج-یزدی)
۵۵	۸۳
امام جمعه (حاج میرزا عبدالکریم)	استیونس (وکیل روس)
۱۳-۱۴-۱۵-۱۶-۱۷-۲۱-۲۶-۲۷-	-۹۱
۲۹-۳۱-۳۹-۷۰-۷۶-۹۵-۹۶-۱۲۳	اسعد السلطان (اسد نظام)
۱۲۵-۱۲۷-۱۵۷-۱۷۴-۱۷۵-۱۷۹-	-۱۸۵-۲۰۵-
۱۸۳-۱۸۴-۱۸۶-۲۴۳-۴۸۵-	اسحق خان (کارگذار)
امام جمعه خوئی	-۱۴۴
۵۰۱-۳۲۹-۶۶	اسمعیل (مشدی)
امام قلی میرزا (شاهزاده)	۲۴۸
۳۸-۶۵-۱۷۸-۲۱۸-۲۲۴-	اسمعیل آقا سمیتقو ۴۹۸
امیر حشمت (نیساری)	اعضادا للممالك
۱۰-۱۶۱-۱۶۲-	

امیرانی (علی اصغر) ۵۰۳  
امیر بہادر جنگ

۳۲۹-۴۹۰-۴۹۹-

امیر تومان (قاسم خان)

۹۰-۱۲۳-۱۲۴-۲۴۵-۴۸۸-۵۰۱

امیر تومان (محمد خان)

۱۵۱

امیر حاجبی (بانو)

۲۶۹-۲۷۱-۵۰۷

امیر معزز

۱۴۲-۱۴۹-۲۴۲

ام المؤمنین

۳۲۷

ام الخاقان

۳۲۸-۵۰۶

امین التجار (حاجی)

۴۳-۵۶-۷۷-۷۸-

۱۵۷-۳۴۲-

امین الدولہ

۱۷۳

انور بیگ

۳۰۵-۵۰۵

اھرابی (محمد)

۶۲-۱۲۳-

اھرابی (کربلائی-محمد)

۱۰۲

اھرابی (حاج-محمد علی)

۱۰۲-

ایت خلیل

۷۰-۱۱۱

ایوز علی اسکوی

۱۱۷-۱۱۸

پ

پاختانوف

۱۴۷

پسر حاجی شمس

۳۲۹

پطر کبیر ۴۳۰

پطروف

۴۳۳

پیش نماز سلما سی (حاجی)

۱۴۰

ب

بادامچی (حاج-محمد علی)

۳۴۳-

باسگرویل (آمریکائی)

۱۴۰

بصیر السلطنہ

۷۴-۷۷-۱۰۴-۲۲۸-۳۸۸-۴۸۵-۵۰۷

باقروف

۲۱۹

باقرخان (سالار ملی)

۷۳-۸۱-۸۲-۸۵-۸۶-۱۳۴

۱۳۷-۱۴۰-۱۴۱-۱۵۰-۱۵۴-۲۵۲

۲۵۷-۲۵۸-۲۷۱-۲۸۰-۳۳۲-۳۴۰

۳۴۱-۳۵۴-۳۵۸-۳۵۹-۴۸۷-۴۹۶-

۵۰۱-۵۰۲

بایزید آقا

۲۲۵

بدیع الزمان (حریری)

۳۰۲-



بنان السلطنه	ثقة السلطنه
٢٤٦	٢٤٨
بهجت السلطنه	ثقة الملك
١٨٦ -	٣٤٣
بهجت خانم	ثقة الاسلامی (حاج میرزا عبدالله) ٥٥٧
٥٠٧	٧٠٥
بیوک آقا	ج
٥٠	چارل صاحب (نایب قنصل)
ت	١٤٨
تاجر باشی (حاج-میرزا-محمود)	چنگیز ٤٣٤
١٨٣	جعفر احمد
ترای (ترات)	٣٨٢
٣٠٤	جلیل (حاج-مرندی)
تریت (محمد علیخان)	٣٦-٤٩-١٠٥-٢٥٦-٤٩٠
٤٨٩-٩٢-٧٤-٦٩	جلیل میرزا
تقی زاده (سید حسن)	١٢٥
١٣٩-١٣٨-١٣٧-١٣٤-١٣٣-٨١	جلالی (ایل)
٢٩٢-٢١٧-٢١٦-١٥٤-١٤٧-١٤١	٣٠٧-٢٨٥
٤٩٥-٤١٢-٤١٠-٣٤٩-٣٣٢-٣٢٨	جلیل حکم آبادی
٥٠٧-٥٠٣	٣٣٢-
تقی اوف	جناب (حاج)
١٠٤ -	٧١
تقی آقا (حاج-میرزا)	جواد آقا (حاج-میرزا)
٢٤٦	٢٥٩-١٧٧-١٤٢-٧٩
تقی (چایچی)	جوهری طنطاوی
٥٢-٥٨-٦٠-٦٤-٦٥-١٠٣-٢٤٤-٢٩٩	٣٨١
تقی صلدر (میرزا)	ح
٩٠	حاج علی (قره داغی)
ثقة الدوله	٢١-١٩
١٧٨-٢٠٦-	

حاج مهدی (کوزه کنانی)	حسین پاشا خان (یورتچی)
۱۰۳-۱۹	۸۹-۹۹
حاجی آقا (مشدی)	حسین خان (میرزا-مستوفی)
۱۰۳	۹۶
حاج آقا (حاج-میرزا-میلانی)	حسین قصاب
۱۴۱-۱۵۱-۱۵۲-۱۵۳-۳۴۲-۴۴۶-۴۵۱	۱۰۶-۱۰۷
۴۵۲	حسین معمار (کربلائی)
حاج حسین آقا معمار	۱۲۰-۱۲۲
۱۴۲	حسین (مشدی)
حامد حسین	۱۲۵
۱۹۰-۱۹۱	حسین خان باغبان
حاج میرزا حسین تهرانی	۱۲۵-۱۲۷-۴۹۴-
۱۳۴-۲۶۸-۲۷۶	حسین حکم آبادی
حریری (کربلای علی)	۳۳۲
۱۷۵	حسینقلی خان (نواب)
حرعاملی- حمزه	۳۲۹
۳۸۲-۳۸۸	حسینعلی (شیخ-واعظ)
حاج خان دائی	۳۴۳
۳۵۶	حسینقلی (حاج-میرزا)
حاج حسین (ارومیه چی)	۱۸۱
۱۱۸-۱۳۳-۱۳۶	حشمت الدوله
حسام السلطنه	۱۲۷-۲۹۱-۲۹۲-۳۲۸-۴۴۶-۴۴۸
۲۳۰	۴۴۹-۴۵۰-۴۵۲
حسن (حاج-میرزا-میلانی)	حق وردی (شجاعی)
۴۲-	۱۰۵
حسن آقا (تاجر باشی)	حکم آبادی (حاج-محمود)
۶۶-۱۴۸-۱۶۱	۱۵۵-۳۰۰-۳۳۱-۳۳۲-۳۴۸
حسن نایب	حکم آبادی (یوسف)
۷۶-۱۰۸-۱۴۲	۱۵۵-۳۰۰-۳۳۱-۳۳۲-۳۴۸
حسن (دلی)	حمیدی (صاحب مقامات)
۱۳۵	۳۰۲

حیدر عمو اوغلی ۴۸۶  
حیدر (لوطی)  
۲۵۲-۸۳

## خ

خازن لشکر  
۴۶  
خادم باشی  
۳۰۹-۲۱۹  
خامنه ای (سید محمد)  
-۳۴۳  
خانقزی (بانو)  
۱۲۴  
ختائی (حاج حسن)  
۱۶۱  
ختائی (مشدی- حاج آقا)  
۱۶۱

خراسانی (آیت الله)  
۲۹۹-۲۹۸-۲۹۶-۲۸۴-۱۵۹  
خطائی (حاج حسین)  
۳۴۳

خسرو شاهی (حاج- سید احمد)  
۵۰-۴۲  
خیابانی (شیخ محمد)  
۴۹۱-۲۸۵-۳۵۹-۱۵۴-۱۱۲-۱۰۴  
خیابانی (حاج علی)  
۳۲۳-۱۰۳

خیام (مشدی- عباسغلی)  
۳۵۰  
خواجہ ذکر یا (تاجر باشی)  
۱۴۸-۱۵

## د

داود آقا (میرزا)  
۲۵۹-۲۴۷-۲۴۶-۱۹۴-۷۱-۵۰  
دایه اوغلی (نایب حسن)  
۸۹  
دیرهمایون (میرزا علیخان)  
۲۷۰-۲۶۹

## ر

رجب سرائی ۵۰۶  
رحیمخان (سردار نصرت چلیانلو)  
۸۷-۸۴-۸۰-۷۸-۵۵-۵۴-۲۶-۲۴  
۹۸-۹۶-۹۵-۹۴-۹۳-۹۱-۹۰-۸۸  
۱۱۸-۱۱۷-۱۱۵-۱۱۴-۱۱۲-۱۰۲  
۲۴۲-۱۴۵-۱۴۰-۱۳۸-۱۲۸-۱۲۶  
۳۲۱-۳۲۰-۲۹۵-۲۵۸-۲۵۷-۲۵۲  
۵۰۶-۴۸۹-۳۴۷-۳۳۶-۳۳۱-۳۲۵-۳۲۳  
رحیم (حاج- بادکوجه چی)  
-۳۴۳-۷۰  
رحیم آقا قزوینی (حاج)  
-۳۴۳  
رسول صدقیانی (حاج)  
-۳۴۳  
رستم ۴۹۵  
رشید الملک (سردار رشید)  
۱۰۳-۱۰۲-۱۰۰-۷۷-۷۳-۷۰-۵۴  
۴۹۰-۳۴۷-۳۰۹-۲۴۰  
رضی (سید)  
۱۲۷  
رضا خان (حاج)  
۱۷۵

سalar ارفع	رضاخان (حاج)
۴۹۲-۱۲۶-۱۱۷	۱۷۵
سامخان قره داغی	رضا دهخوارقانی (شیخ)
۳۴۵	۳۴۴
سپهدار (تنکابنی)	رضا زاده (حسین)
	۳۴۹
۱۰۵-۱۰۷-۱۰۸-۱۱۷-۱۱۹-۱۲۳-	رضا قلیخان مرندی
۲۶۶-۲۸۳-۲۸۸-۳۱۱-۳۱۲-۳۱۸-	۳۲۳
۳۲۸-۴۹۰-۵۰۵	رضا قلی میرزا (افشار)
ستارخان (سردار ملی)	۴۳۰
۷-۷۳-۷۷-۸۰-۸۱-۸۲-۸۳-۸۴-	رفیع الدوله
۸۵-۸۶-۸۷-۸۸-۸۹-۹۰-۹۶-۹۹-	۷۰-۱۱۱-۱۲۴-۱۶۵-۳۱۳
۱۰۵-۱۰۲-۱۰۶-۱۱۲-۱۲۷-۱۲۸-	رفیع (ابو المعالی)
۱۲۹-۱۳۲-۱۳۴-۱۳۷-۱۳۹-۱۴۰-	۱۷۷-۳۴۶-۳۶۳-۳۶۴-۴۹۸
۱۴۱-۱۴۷-۱۵۰-۱۵۴-۱۵۵-۲۲۹-	رفیعخان (حاج-میرزا)
۲۵۲-۲۵۳-۲۵۷-۲۵۸-۲۶۵-۲۷۱-	۵۷-۵۸-۵۹-۸۹-۹۱
۳۳۲-۳۳۹-۳۴۰-۳۴۱-۳۴۷-۳۵۳-	۱۲۶-۱۲۸-۲۲۸-۲۲۹
۳۵۴-۳۵۷-۳۵۸-۴۸۷-۴۸۹-۴۹۴	ز
۴۹۶-۵۰۱-۵۰۲	زینت الدوله (خانم)
سدرک ارمنی	۱۳۳
۴۹۵-۱۳۹	زهرایان
سردار منصور	۲۵۵
۳۲۸	زیبیک
سردار همایون	۳۰۵-۵۰۵
۳۵۰	س
سردار جنگ	سalar عشایر قره داغی
۱۴۹	۳۴۷
سردار اسعد	سalar عشایر (عبدالله خان)
۱۴۸-۳۱۴-۳۱۸-۳۲۸-۳۵۲-۵۰۵	ساعدا الملك
سردار بهادر	۲۶-۱۷۴
۳۵۲	سalar فاتح-۴۹۰-



سرمدی (ابراهیم) ۴۸۶

سردار معتضد

۳۳۹

سعد السلطنه

۱۷۴

سعد الدوله

۴۲-۱۴۶-۱۸۰-۱۹۸-۳۰۲-۴۵۰

سعید اردوبادی ۴۸۷

سعید سلماسی

۷۸-۴۸۶-۴۸۷

سعد السلطان (غلامعلی خان)

۱۸۱-۱۸۶

سلطان احمد شاه

۲۱-۵۰۶

سلیمانخان (چاردولی)

۱۳۲

سلیمانخان (مرندی)

۱۱۹

سهام الدوله

۸۷

سیف الشریعه

۱۱-۱۳

سید عبدالله بهبهانی

۷۲-۷۵-۸۶-۱۹۵-۲۳۵

سید محمد طباطبائی

۷۵-۷۶-۱۹۵

سید حسین خان عدالت

۱۰۴-۱۱۲

سیف السادات

۹۳

سیفی بنایی (حاج)

۱۳۲

سید معین

۱۳۶

سید ماشاء الله

۱۰۴

سید المحققین (حاج)

۱۳۳-۱۳۵-۱۴۱-۱۴۴-۱۴۹-۱۵۱

۱۵۲-۱۵۳-۱۵۴-۱۶۲-۲۸۰-۴۴۶

۴۵۱-۴۵۲

ش

شاپشال ۴۹۹

شباهننگ (هندی زاده)

۲۹۸-۵۰۳

شاه سلطان حسین

۴۳۰

شجاع الدوله سید الملک (صمدخان)

۱۳۲-۱۳۳-۱۳۵-۱۳۶-۱۳۹-۱۴۰

۱۵۱-۱۵۲-۱۵۳-۱۵۷-۱۶۰-۱۶۴

۲۲۰-۲۲۴-۲۸۴-۲۸۹-۲۹۰-۳۰۴

۳۲۱-۳۳۱-۳۳۳-۳۳۷-۳۳۹-۴۹۴

۴۹۶-۴۹۹

شجاع الملکی (حاج علی اصغر)

۸۳-۴۸۷

شجاع نظام مرندی

۷۷-۹۴-۹۶-۱۰۴-۱۰۸-۱۰۹-۱۱۴

۱۱۵-۱۱۷-۱۱۸-۱۲۰-۱۲۲-۱۲۳

۱۲۴-۱۲۶-۱۲۸-۱۲۹-۳۸۵

شریف العلماء

۷۷-۷۸

شریف زاده (سید حسن)

۷۷-۷۸-۱۰۶-۱۰۷-۴۸۶

شعاع السلطنه ۴۵۰

شفیع امین (دکتر)

۲۹۸-۵۰۳

شیخ حسن	شفیع آقا (حاج میرزا)
۱۱۰	۳۱۹-۱۲۰
شیخ جلال نهواندی	شفق (رضازاده)
۱۳۶	۴۱۰-۳۸۳-۱۶۹
شیخ (حاجی)	شکوهی مراغه‌ای
۲۱۰	۳۰۳
شیخ محمد سرخابی	شکویی (حاج محمد رضا)
۱۴۲	۳۲۳
شیخ اسماعیل محلاتی	شکاک (جعفر آقا)
۲۴۲	۴۹۸-۱۷۷
شیخ محمد علی قصاب	شوکت پاشا (محمود)
۱۰۶	۵۰۵-۳۰۵
ص	شیخ سلیم
صاحب جمع	۵۵-۴۹-۴۸-۳۹-۳۶-۱۹-۱۶-۱۱
۴۹۵-۱۴۲-۴۶	۱۶۲-۸۱-۷۷-۷۲-۷۱-۶۵-۶۴-۶۳
صاحب نسق	۲۴۷-۲۴۴-۲۰۶-۲۰۵-۲۰۴-۱۹۶
۳۰۸	۳۴۲
صادق آقا (حاج-میرزا-مجتهد)	شیخ فضل الله نوری
۹۳-۹۲-۵۲-۳۲-۳۰-۲۳	۲۵
۲۰۴-۱۹۱-۱۸۳-۱۷۶-۹۵	شیخ الاسلام (نقی)
صادق تاهباز (حاج میرزا)	۷۲
۲۴۷	شیخ الاسلام (حاج میرزا رضا)
صارم السلطان	۲۴۶-۱۵۷
۵۴	شیخ الاسلام (عبد الامیر)
صادق الملك	۸۲
۱۵۸	شیخ علی اصغر لیلوائی
صادقی (ابوالحسن)	۴۹۰-۲۴۴-۱۲۶-۱۰۳
صارم السلطنه	شیخ اسمعیل هشرودی
۳۱۴-۳۰۹-۲۵۹-۲۳۸-۹۹	۴۹۱-۴۹۰-۳۲۳-۲۴۷-۱۰۸

صنيع الدوله	صارم الدوله
۳۲۹	۲۸۶
ض	صارم نظام
ضرغام السلطان	۲۴۵-۲۳۸
۵۶	صاغرچی (علی)
ضرغام نظام قره داغی	۱۶۵
۱۱۲	صدرالاشراف (میرزا ابوالحسن)
ضمیری (میرزا اسد اللہ)	۱۶۰-۱۵۷
۵۰۷-۱۵۰	صدرالسلطنه
ضیاء الدوله (امان الله میرزا - جهانبانی)	۳۷۷
۴۹۶-۱۶۴-۱۶۳-۱۶۲	صدیق اعلم (دکتری) ۵
ضیاء العلماء ۵۰۷	صدیق الملک
ط	۳۷۷
طالب اوف	صدیقہ طاہرہ
۲۶۲-۲۳۴-۱۶۹	۷۹
طاہر پاشا	صدقیانی (حاج رسول)
۲۳۶	۸۳
طباطبائی (حسین)	صدیق حضرت
۳۴۹	۳۲۹
طباطبائی (میرزا علی آقا)	صدقیانی (رحیم)
۱۸۵-۱۷۹	۳۵۹
ظ	صفر علی (حاج)
ظفر السلطنه (یکلر بیکی)	۴۰-۱۴-۱۳-۱۱
۲۷۵	صمد (خیاط)
ظل السلطان	۶۱-۶۰-۵۵-۵۲
۷۵	صمصام ہمایون
ظہیر الدوله	۹۶-۷۵
۷۵	صمصام السلطنه
	۳۰۶-۳۰۴

ظهير الممالك

۹۱-۹۸-۲۵۸-۴۸۹

ظهير همايون (على اصغر خان)

۱۴۴

## ع

عبدالرحيم (ميرزا - خلخالى)

۵۱-۶۳

۵۱-۶۳-

عباس (حضرت)

۸۲

عباسعلى (علاف)

۸۳

عباسعلى (چرندابى)

۱۰۶

عباسعلى

۱۰۴-۱۰۷

عبدالعلى طباطبائى

۱۹۵

عباس ميرزا (نايب السلطنه)

۲۹۸

عباس ميرزا (مخاطب الدوله)

۱۴۶

عبدالعظيم (مير - خباز)

۲۶۹

عبدالله بيك

۱۱۵

عبدالحسين (شيخ)

۲۳۷

عبدالله (مازندرانى - مجتهد)

۲۹۸-۲۹۹-۵۰۱

عبدالله (حاجى)

۳۲۴

عتبى

۹-۱۷۰

عبدالملك (حاج)

۱۵-۲۶-۶۶-۶۷-۱۴۶-۲۰۵-۴۸۶

عدالت (حسين خان) ۴۸۹

عزت الله خان قره داغى

۱۱۶

عزت الله خان ماكوئى

۱۱۴-۲۷۵-۳۰۶-۳۰۷

عسگر اوف

۲۲۹

عسگر (نايب - دوانگر)

۷۶-۱۰۴-۱۲۰-۱۲۳-۱۷۸-۲۲۹

۲۵۶

عضدالملك (نايب السلطنه)

۳۲۲-۳۲۴-۳۲۷

على مسيو

۵۲-۶۰-۶۳-۶۴-۸۷-۳۵۲

على (ميرزا - واعظ)

۴۹

على (حضرت امير)

۱۷۰

على قلى خان (محرر)

۶۴

على (حاج - دوافروش)

۱۳۹

على اكبر خان (ميرزا - منشى)

۱۰۴



غ  
غفارخان (میرزا-زنوری)

۸۱-۶۰

غفار (میر)

۸۱

غفار آقا (میرزا-مجتهد)

۲۴۴

غلام باشی

۱۱۸

غنی زاده (محمود) ۴۸۶

ف

فتح الله سلطان

۳۳۹-۲۶

فتح الله آسیابان

۱۳۹

فرشی (حاج میرزا آقا)

۳۵۸-۳۵۵-۱۹۶-۱۸۸-۱۸۲-۱۱۸-۱۹

۵۰۰-۴۹۴-۵۰۳-۴۸۷-۳۷۴-۳۶۰

فرامر خان (حاج)

۶۵-۵۶

فرمانفرما (شازاده)

۲۰۰-۱۹۸-۱۶۸-۱۵۵-۱۵۳-۱۴۵-۶۵

۲۳۰-۲۲۸-۲۲۵-۲۲۰-۲۰۷-۲۰۶-۲۰۱

۳۰۰-۲۳۸-۲۳۶-۲۳۵-۲۳۴-۲۳۲

۵۰۵-۴۹۸-۴۵۰-۳۶۹-۳۳۸

فرهاد میرزا معتمد الدوله

۱۷۰

فضلعلی آقا (میرزا)

۵۰۳-۴۹۰-۲۵۸-۲۴۰-۱۶۸-۹۳-۵۹-۳۷

فضل الله (شیخ خوئی)

۱۸۷

علیخان (ارشاد الدوله)

۴۹۴-۱۳۹

علی ثقة الاسلامی

۵۰۷

علیخان مباشر (حاج)

۳۰۷

علاء الدوله (امیر نظام دوم)

۱۸۱

علیرضا خان (امیر تومان)

۳۵۲

علیمحمدخان (تربیت)

۳۲۹

علیخان حاکم ارومی

۳۰۸

علی خان (محمدخانلو)

۳۳۶

علیشاه ۵۰۱

عماد الاسلام

۱۲۵

عماد الحکماء

۳۲۹

عین الدوله (شاهزاده-حضرت اقدس-حضرت والا)

۱۰۸-۱۰۷-۱۰۶-۱۰۵-۱۰۲-۹۹

۳۲۳-۱۲۲-۱۱۸-۱۱۷-۱۱۵-۱۱۱

۱۳۸-۱۳۷-۱۳۴-۱۳۳-۱۲۸-۱۲۷

۱۴۶-۱۴۵-۱۴۴-۱۴۲-۱۴۱-۱۳۹

۱۵۲-۱۵۱-۱۵۰-۱۴۹-۱۴۸-۱۴۷

۲۶۴-۲۶۳-۲۵۹-۲۵۵-۱۶۸-۱۵۳

۲۸۲-۲۸۰-۲۷۲-۲۷۱-۲۶۹-۲۶۶

۲۸۹-۲۸۸-۲۸۷-۲۸۶-۲۸۴-۲۸۳

۳۳۱-۳۲۱-۳۱۷-۲۹۲-۲۹۱-۲۹۰

۴۵۱-۴۵۰-۴۴۸-۴۰۱-۳۳۷-۳۳۳

## ق

قائم مقام فراها نی

۱۶۵-۱۶۹-۱۷۰-۲۰۱

قاسم (میرزا)

۴۸

قاسمخان (رئیس نظام)

۶۵

قاسم (حاج-اردیلی)

۵۶-۵۷-۵۸-۵۹-۱۹۳-۱۹۹-۲۰۱-۴۰۵

قاسم (سید)

۳۸۷

قاسمی (ابوالفضل)

۴۹۰ قاضی (حاج میرزا مهدی)

۵۹-۱۰۶

قربان (حاج میر)

۹۳-۴۸۷

قلعه و انباشی

۵۲-۶۰-۱۳۰-۱۳۱-۱۳۲-۴۰۳-۴۹۴

قوام (میر)

۹۳-۱۲۳

قولاغی کسبک (عسگر)

۲۳۳

## ک

کارنگ (عبدالعلی)

۱۶۸-۳۰۰

کاظم (سید-خلخال)

۷۹-۱۱۰-۱۲۳-۱۲۷

کاظم (نایب-کدخدا)

۹۳-۹۹-۱۲۲-۱۲۶-۱۴۲-۲۵۲

کاظم (سید-یزدی)

۲۲۳

کافانسی

۳۴۹

کسروی

۱۷۱-۴۸۶-۴۹۴-۴۹۶-۴۹۷-۴۹۹

کربلای اسمعیل

۷۵

کریم- (حاج-صراف)

۱۲۵

کریم (میرزا)

۱۲۵

کریم (میر-بزاز)

۴۰۹ کروی (سید باقر)

کلاتر (شریف الدوله)

۷۸-۴۸۶

کوه کمری (حاج-سید علی)

۱۵۷-۲۴۷

## گ

گروسی (امیر نظام)

۱۶۹-۱۷۰-۲۰۱-۲۸۵-۲۹۰-۴۹۳

گنجه ای (حاج اسد)

۷۸

گنجه ای (حاج حسن)

۱۵۹-۳۴۷

گنجه ای (حاج میرزا علینقی)

۷۸-۱۰۳-۴۸۶

گنجه ای (جعفر آقا)

۵۲

گنجه ای (جواد)

۴۸۶

گنجه ای (رضا)

۴۸۶

# ل

۳۳۴-۲۵۸	لا بری
مجلد السلطان	۱۷۸
۴۸۸-۳۲۹-۹۰-۸۹	لو کيفر (بلوکی)
مجدالدیوان	۴۵
۲۵۸-۹۱	لطف الله نایب
مجدالسلطنه ارومی	۸۳
۲۴۵-۵۴	لقمان الملك
محسن خان گوڑ	۴۵۰
محمد خان (بیگلریکی)	لواء الملك
۱۸۲-۱۹-۱۴-۱۳	۳۱۲
محمد علی (حاج)	
۱۲۷-۴۸	
محمد حسین (حری فروش)	م
۶۷	ماشاء الله خان مرندی
محمد محلاتی	۱۲۰
۳۳۷	متین السلطنه
محمد خان مرندی	۲۸۴
۸۰-۷۷	مجید الملك
محمد تقی (میرزا)	۴۸۹-۴۸۸-۸۹
۴۴۳-۱۱۲	مجیر الملك
محمد جعفر خان (حاج)	۳۶۹
۱۲۲-۱۲۰	مجتهد (حاج میرزا محمد حسن آقا)
محمد ابراهیم امیر قیزی	۱۹-۱۸-۱۷-۱۶-۱۵-۱۴-۱۳-۱۱
۱۲۲	۳۲-۳۰-۲۹-۲۸-۲۷-۲۶-۲۵-۲۱
محمد تقی (حاج-صراف)	۴۵-۴۴-۴۳-۴۰-۳۹-۳۸-۳۷-۳۶-۳۴
۱۲۸-۱۲۶	۷۱-۷۰-۶۹-۶۷-۶۶-۵۱-۵۰-۴۹-۴۸
محمد قلی خان (مجاهد)	۸۲-۸۰-۷۸-۷۷-۷۶-۷۴-۷۳-۷۲
۵۴	۱۲۵-۱۲۲-۹۶-۹۵-۹۴-۹۳-۸۸-۸۵
محمد علی (مشهدی)	۱۸۳-۱۷۶-۱۷۵-۱۷۴-۱۵۷-۱۲۷
۱۰۴	۲۰۰-۱۹۲-۱۹۱-۱۸۶-۱۸۵-۱۸۴
محمد آقا (میرزا)	۲۵۳-۲۴۸-۲۴۴-۲۴۳-۲۴۰-۲۳۸
۳۰۵-۱۹۳-۱۷۶-۱۷۳	

مستشار الوزارة	محشم السلطنة
٣٧٧	٢١٨
مستشار الدولة (صادق)	محمود آقا (ميرزا)
١٩٨-١٨٨-١٦٩-١٦٨-٦٦-٦٥-٢٤	٣٠٦-٢٢٧-٢١٩-١٩٣-١٧٦
٥٠١-٤٩٥	محمد اسمعيل (مغازه)
-٥٠٧	٣٢٩
٣٧٧-٣٧٤-٣٣٢-٢٤٤-٢٣٨-٢١٦	محمد (حاج- اردبيلي)
مشير السادات	١٩١
٣٤٣	محمد شفيق تبريزي
مشير دفتر	١٩١
٣٧٧	محمد حسن ميرزا (وليعهد)
مشير السلطنة	٥٠٦-٣٢٢
٣٣٨-٢٥٢-٢٥٠-٢٤٩-١٤٦-١٠	محمد بن ابوبكر
مشكوة الممالك (حسن خان)	٣٨٣
٢٦٨-٢٦٦-١٧٥-١٦٩-١٤٤-٥٠	محمد عليشاه (وليعهد شاه)
٢٨٨-٢٨٦-٢٨٥-٢٨١-٢٧١-٢٦٩	١٣٥-٨٩-٧٣-٧٢-٥٧-٤٠-٢١-٩
٣١٣-٢٩١-٢٨٩	٢٨٤-٢٧١-٢٧٠-٢٦٩-٢٦٦-١٤١
مشير الدولة	٣٢٤-٣٢١-٣١٠-٣٠٦-٣٠٤-٢٩١
٣٧٧-١٧٥	٤٤٥-٣٩٣-٥٠٢-٤٠٢-٣٤٧-٣٢٩-٣٢٧
مشير الرعايا - ٤٨٦	٥٠٦-٤٩٧
مصباح الدولة	مخير السلطنة
٩١	٣٠٩-٣٠٨-٣٠٨-٧٥ ٧٢-٧١-٦٩
مصطفى خان (دراز)	٣٦٥-٣٥٢-٣٢٠
٢٣٥	٥٠٥-٤٩١-٤٨٨
مظفر الدين شاه	مخير الدولة ٣٧٧
٢٧٠-٢٦٩-١٨٣-١١١-٤٠-٢١-٩	مخير الملك ٣٧٧
معاون الوزارة	مختار خان (حاج)
٣٧٧	١٧٤
معمد السلطنة	مدير الدولة ٤٩٣
٣٦٣-٣٦٢	مرتضوى (موسى)
معاون الدولة	٧١-٥٧-٤٩-٣٩
١١٠	مرتضى مدرسى چهاردهى
	٣٨١



متنصر الدوله	معین الاسلام
۴۹۲-۱۱۱	۴۸۶-۲۴۷-۵۰
منتظم السلطنه	معین الرعايا
۳۷۷	۷۷
منیع الملك (حاج)	معمدا للتجار
۳۱۳	۱۰۴
منصور الملك	معمدا خاقان
۴۸	۳۲۹
مهدی (حاج- کوزه کنانی)	معمدهما یون
۴۸۷-۳۳۵-۸۰-۷۷-۶۳-۳۸-۱۹	۲۲۰
مهدی (حاج- میرزا)	معمدا الدوله ۵۰۹
۲۶	معز الدوله- ۴۸۶
مواسات (محمد رضا)	مفخم الدوله
۱۵۵	۲۱۹-۱۷۵
موسی خان (میرزا- هوجکانی- مرندی)	مفاخر الدوله
۸۹	۳۷۷-۲۶
میرزا ابوالحسن انگجی ۵۵۰	مقدرا الدوله
میرزا ابوالحسن (پیشماز)	۵۵-۶۵-۸۹-۹۰-۱۰۳-۱۲۴-۲۰۶-
۲۴۷-۲۲۰-۱۹-۱۱	-۲۵۲
میرزا علی اکبر (مجاهد)	مقدس مراغه ای
۴۰-۳۹-۲۴-۲۲-۱۹-۱۷-۱۳-۱۱	۱۳۵-۱۳۳
۲۲۰-۱۸۲-۱۲۷-۱۲۲-۱۰۸-۷۹-۴۴	ملاحمه (مجاهد)
۲۸۰-۲۴۷	۶۲
میرمناف (حاج)	ملاحمد (حاج)
۱۲۸-۱۲۶-۳۰-۱۱	۳۳۵
میرزارضا	ملاعلی (حاج)
۱۶	۲۵
میرهاشم (خباز)	ملك التجار
۱۱۱	۷۹-۷۶-۴۹-۴۴-۳۸-۳۷-۳۶-۳۴
میر هاشم (شتربانی)	ممتحن الدوله
۲۴-۲۳-۲۲-۲۱-۱۹-۱۸-۱۷-۱۴-۱۱	۳۷۷
	ممقانی- ۴۹۷

۷۶-۶۹	۶۰-۵۴-۵۲-۵۱-۴۲-۳۰-۲۹-۲۸
میر اخور	۶۲-۶۳-۷۱-۷۳-۷۸-۸۵-۹۱-۹۵
۱۲۵-۱۲۴	۹۶-۱۰۵-۱۰۶-۱۰۸-۱۱۵-۱۲۸-۱۸۲
میرزا ابوالحسن آقا (انگجی)	۱۸۳-۱۸۴-۱۹۴-۱۹۶-۲۲۷-۲۲۹
۳۴۳-۱۸۶-۱۲۷-۴۶	۲۳۰-۲۳۶-۲۴۷-۲۴۸-۴۰۳
میر یعقوب (مجاهد)	میرزا علی اصغر (ملکی)
۶۴-۵۴	۱۸-۱۹
میر گفتار	میرزا محمود (میلانی)
۱۲۲	۱۹
میرزا آقا بلوری (حاج)	میرزا حسن (میلانی)
۵۰۶-۳۲۳-۱۶۲	۱۹-۱۰۶-۱۸۷
میرزا موسی آقا ثقة الاسلام	میرزا آقا (اصفہانی)
۳۱۹-۲۷۰	۵۶-۵۷-۶۵-۶۶-۸۱-۲۴۳
میرزا یانس	مهدی مجتهدی (دکتر)
۵۰۸ میلر	۴۱۷
۳۲۹	میر محمد علی (حاج اصفہانی)
ن	۱۰۳
ناپلئون	میر هاشم خیا بانی
۴۳۰	۱۵۰-۴۹۶
نادر شاه	میر جعفر خیا بانی
۴۳۰	۱۵۰
ناصر الدین شاه	میرزا محمد (حاج)
۹	۷۶
ناصر الوزاده	میرزا موسی خان
۹۴	۱۱۹-۱۲۴
ناصر الملك	میرزا محسن آقا (حاج-مجتهد)
۳۵۹-۳۵۸	۱۴-۱۵-۱۸-۲۳-۲۶-۳۰-۳۷-۴۳
ناصر (حاج علی)	۴۵-۴۹-۵۰-۵۱-۵۲-۸۰-۹۱-۹۲
۱۰۳	۹۸-۱۲۳-۱۲۵-۱۲۸-۱۸۶-۱۹۱-۲۰۴
ناصر السلطنه	میرزا ابوالحسن میراب
۳۰۹	

۲۸۰	ناصر حضرت (حاج)
نظام الممالك (كدخدأ) ۶۵	۳۴۳
نظام الاسلام (علی)	نصرت الدوله-۵۰۹
۴۱۴	ناطق (میرزا-جواد)
نظام الملك (حاکم)	۱۱-۱۴-۲۳-۳۴-۳۹-۴۰-۵۴-۴۷۰
۴۱-۴۵-۴۶-۵۱-۵۵-۳۷۷	۴۷۳-۴۷۵-۴۸۵-۴۹۸
نظام الدوله (حاج)	ناطق (محمد علی)
۴۵-۴۶-۴۹-۵۸-۶۹-۷۷-۹۴-۱۳۳	۸۴-۱۳۸
۴۴-۱۴۴-۱۷۸-۲۰۵-۲۴۷-۳۰۸	ناظم الملك
۳۱۸-۳۴۳-۳۵۷-۴۲۲	۱۶۰-۱۸۱-۳۷۷
نظام الممالك	ناظم الدوله (دیبا)
۳۰۷	۱۱۹
نظامی گنجهای	نبات اوغلی (حسین)
۱۹۷	۸۸
نظام السلطان	نخجوانی
۳۲۹	۲۵
نظام الاسلام	ندیم باشی
۲۴۰	۱۶۹
نعمت الله خان (جاوید)	نصرت الملکی (حاج علی اصغر)
۴۰	۹۰
نقی (مسگر- سرخایی)	نصیر الممالك
۷۴	۲۸۹-۳۴۳
نوروز اف (علی قلی بیك)	نصر الله (سید)
۹۳-۲۵۵	۳۲۸
نوز (مسیو)	نصیر الملك کارگذار
۴۲	۳۴۸
نوبری (میرزا اسمعیل)	نصیر خان بختیاری
۱۴۱-۱۵۴-۱۶۲-۴۹۵	۱۴۹
نایب السلطنه (کامران میرزا)	نظام السلطنه (مافی)
۱۴۵-۱۵۳-۳۰۲-۴۰۹-۴۱۲-۴۵۰	۲۶-۲۷-۲۸-۱۷۷-۱۸۴
	نظام العلماء
	۲۶-۱۱۷-۱۲۰-۱۲۵-۲۰۱-۲۰۴
	۴۹۲-۴۹۳

نایب محمود شتربانی

۱۲۴

نیرالسلطان

۵۶-۵۵-۵۳-۳۷-۱۳

نیرالدوله ۴۵۰

ه

هاشمی ۴۹۶

هادبخان (حکیم قوبولی)

۱۸۶-۴۰

هادی (حاج-میر)

۹۳

هبةالدین شهرستانی

۳۸۱

هلاکو خان مغول

۳۸۴

و

واعظ (میرزا حسین)

۲۱۶-۱۵۷-۱۳۴-۱۱۲-۱۱۱-۲۹-۲۵

۴۷۴-۳۴۲-۲۸۰

والمان (دکتر)

۱۱۷

وثوق الدوله (حسن)

۳۲۸

وزیر اکرم

۷۵

وزیر نظام

۱۸۱

وزیری (سعید) ۴۹۲

وکیل

۲۱۸-۹۹

وهابزاده

۱۳۸

ویجویه ای (حاج میرزا حسین)

۱۰۴

ی

یحیی (میرزا)

۲۲۳-۲۱۷-۱۹۵-۱۹۲-۱۸۵-۱۸۱

-۲۷۲-۲۴۷-۲۴۶-۲۴۳-۲۳۸-۲۳۰

۴۸۵-۳۶۰-۳۵۶-۳۵۵-۳۳۹-۳۲۴

یزدی - حاج محمد علی

۱۱۶

یعقوب (میر-دلال)

۷۹

یفرم خان (ارمنی)

۵۰۵-۳۵۲

یمین الممالک

۳۷۷

یورتچی (نصرالله خان)

۱۲۴-۹۹

یورتچی (بهرام خان)

۹۹

یورتچی (فرهاد خان)

۹۹

یوزباشی (غلامعلی)

۸۸

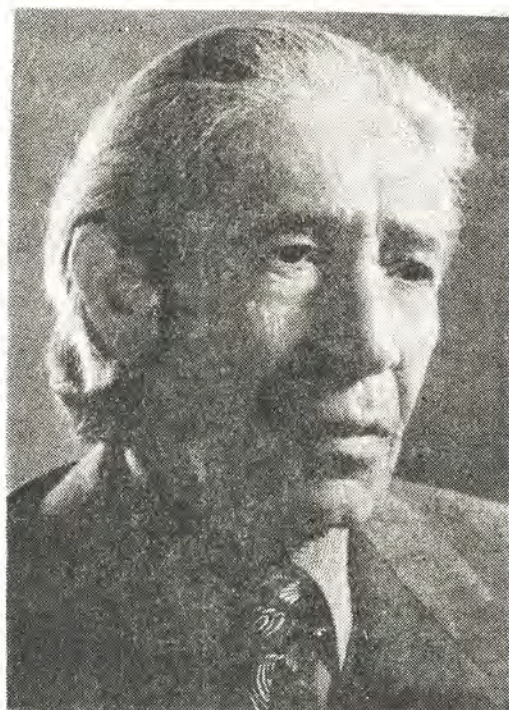
یوسف (خزدوز)

۶۰-۵۲



## غلط نامه

صفحه	سطر	غلط	درست
۱۴	۱۹	ندارد	اضافه است
۲۸	۲۲	را	راه
۵۹	۲۲	یه	به
۶۰	۱۷	رنجت	ریخت
۶۲	۱۷	که	اضافه است
۹۱	۱۲	شد	اضافه است
۱۰۸	۷	مولود	مولود
۱۳۱	۶	یاد	یا
۱۳۷	۱	۱۳۳۷	۱۳۲۷
۱۷۰	۱	کهی	کهن
۱۸۰	۱۳	قرا	قرار
۲۴۸	۲۰	امر	من
۲۵۹	۱	میارید	می بارید
۲۷۴	۱۶	پرستید	پرسیدید
۲۹۲	۶	حشمت الله	حشمت الدوله
۳۱۱	۸	مما لك	مالك
۳۲۷	۱	عظیمی	عظمی
۳۴۸	۱۰	شد	نشد
۳۴۹	۱	نقی زاه	تقی زاده
۳۸۳	۵	شاه	شام
۳۹۶	۱۶	مذهت	مذمت
۴۰۵	۲۰	مسلمان	مسلمانان
۴۰۷		به صفحه ۳۹۹	به صفحه ۴۱۵
۴۲۷	۲۳	هیبت	هیئت
۴۳۲	۴	قو	قوه
۴۶۳	۶	عتیده	عقیده
۴۶۶	۶	خاك سارا	خاك سار
۴۳۷	۲۴	پسر پسر	پسر
۴۸۸	۱۷	روتهاری	روتاری



مؤلف، غیر از این کتاب در حدود ۲۰ جلد دیگر نیز تألیفات دارد که چند جلد آن عبارت است از: آخرین تصمیم — عارف و ایرج — دیدار هم‌رزم ستارخان — شرح حال یفرم خان در حماسه — آزاده گمنام — زندگینامه شهید نیک‌نام ثقة الاسلام — سخنگویان — سه گانه مشروطه — و غیره می‌باشد.

## فهرست انتشارات انجمن آثار ملی

شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۱-	فهرست مختصری از آثار و ابنیه تاریخی ایران	شهریور ماه ۱۳۰۴
۲-	آثار ملی ایران (کنفرانس پرفسور هرتسفلد)	مهر ماه ۱۳۰۴
۳-	شاهنامه و تاریخ (کنفرانس پرفسور هرتسفلد)	شهریور ماه ۱۳۰۵
۴-	کشف دولوح تاریخی در همدان (تحقیق پرفسور هرتسفلد - ترجمه آقای مجتبی مینوی)	اسفند ماه ۱۳۰۵
۵-	سه خطابه درباره آثار ملی و تاریخی ایران (از محمد علی فروغی و هرتسفلد و هانی بال)	مهر ماه ۱۳۰۶
۶-	کشف الواح تاریخی تخت جمشید (پرفسور هرتسفلد)	اسفند ماه ۱۳۱۲
۷-	کنفرانس محمد علی فروغی راجع به فردوسی	بهمن ماه ۱۳۱۳
۸-	تحقیق مختصر در احوال و زندگانی فردوسی (به قلم فاطمه سیاح)	۱۳۱۳
۹-	تجلیل ابوعلی سینا در پنجمین دوره اجلاس یونسکو در فلورانس	اسفند ماه ۱۳۲۹
۱۰-	رساله جودیه ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر محمود نجم آبادی)	اسفند ماه ۱۳۳۰
۱۱-	رساله نبض ابن سینا (به تصحیح آقای سید محمد مشکوة استاد دانشگاه)	اسفند ماه ۱۳۳۰
۱۲-	منطق دانشنامه علائی ابن سینا (به تصحیح آقایان سید محمد مشکوة و دکتر محمد معین استادان دانشگاه)	۱۳۳۱
۱۳-	طبیعیات دانشنامه علائی ابن سینا (به تصحیح آقای سید محمد مشکوة)	۱۳۳۱
۱۴-	ریاضیات دانشنامه علائی ابن سینا (به تصحیح آقای مجتبی مینوی)	۱۳۳۱
۱۵-	الهیات دانشنامه علائی ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر محمد معین)	۱۳۳۱
۱۶-	رساله نفس ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر موسی عمید استاد دانشگاه)	۱۳۳۱
۱۷-	رساله ای در حقیقت و کیفیت سلسله موجودات (به تصحیح آقای دکتر موسی عمید استاد دانشگاه)	۱۳۳۱
۱۸-	ترجمه رساله سرگذشت ابن سینا (از آقای دکتر غلامحسین صدیقی)	-
۱۹-	معراج نامه ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر غلامحسین صدیقی)	-
۲۰-	رساله تشریح اعضاء ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر غلامحسین صدیقی)	-
۲۱-	رساله قراضه طبیعیات منسوب به ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر غلامحسین صدیقی استاد دانشگاه)	-

شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۲۲-	ظفر نامه منسوب به ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر غلامحسین صدیقی)	۱۳۴۸
۲۳-	رساله کنوز المعزمین ابن سینا (به تصحیح آقای جلال الدین همائی)	۱۳۳۱
۲۴-	رساله معیار العقول - جرثقیل - ابن سینا (به تصحیح آقای جلال الدین همائی استاد دانشگاه)	۱۳۳۱
۲۵-	رساله حی بن یقظان ابن سینا با ترجمه و شرح فارسی آن از یکی از معاصران ابن سینا (به تصحیح آقای هانری کربن)	۱۳۳۱
۲۶-	جشن نامه ابن سینا (مجلد اول - سرگذشت و تألیفات و اشعار و آراء ابن سینا) تألیف آقای دکتر ذبیح الله صفا استاد دانشگاه	۱۳۳۱
۲۷-	ترجمه مجلد اول جشن نامه به فرانسه (به وسیله آقای سعید نفیسی)	۱۳۳۱
۲۸-	ترجمه اشارات و تنبیهات (به تصحیح آقای دکتر احسان یارشاطر)	۱۳۳۲
۲۹-	پنج رساله فارسی و عربی از ابن سینا (به تصحیح آقای دکتر احسان یارشاطر استاد دانشگاه)	۱۳۳۲
۳۰-	آثار تاریخی کلات و سرخس (تألیف آقای مهدی بامداد)	بهمن ماه ۱۳۳۳
۳۱-	جشن نامه ابن سینا مجلد دوم (حاوی نطقهای فارسی اعضای کنگره ابن سینا)	۱۳۳۴
۳۲-	جشن نامه ابن سینا مجلد سوم (کتاب المهمرجان لابن سینا) حاوی نطقهای عربی اعضای کنگره ابن سینا	۱۳۳۵
۳۳-	جشن نامه ابن سینا مجلد چهارم (شامل خطابه های اعضای کنگره ابن سینا به زبانهای آلمانی و انگلیسی و فرانسوی)	۱۳۳۴
۳۴-	نبردهای بزرگ نادرشاه (بقلم سر لشکر غلامحسین مقتدر)	۱۳۳۹
۳۵-	جبر و مقابله خیام (به تصحیح و تحشیه آقای دکتر جلال مصطفوی)	۱۳۳۹
۳۶-	شاهنامه نادری تألیف مولانا محمدعلی فردوسی ثانی (به تصحیح و تحشیه آقای احمد سهیلی خوانساری)	۱۳۳۹
۳۷-	اشتر نامه شیخ فریدالدین عطار (به تصحیح و تحشیه آقای دکتر مهدی محقق)	۱۳۳۹
۳۷-	حکیم عمر خیام بعنوان عالم جبر تألیف آقای دکتر غلامحسین مصاحب	۱۳۳۹
۳۹-	نادرشاه تألیف آقای دکتر رضازاده شفق استاد دانشگاه	۱۳۳۹
۴۰-	دره نادره تألیف میرزا مهدی خان (با تصحیح و تحشیه آقای دکتر سید جعفر شهیدی)	۱۳۴۰



شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۴۱-	شرح احوال و نقد و تحلیل آثار شیخ فریدالدین عطار تألیف آقای فروزانفر استاد دانشگاه	۱۳۴۰
۴۲-	خسرو نامه تألیف شیخ فریدالدین عطار (به تصحیح و اهتمام آقای احمد سهیلی خوانساری)	۱۳۴۰
۴۳-	نامه‌های طبیب نادرشاه ترجمه آقای دکتر علی اصغر حریری (به اهتمام آقای حبیب یغمائی)	۱۳۴۰
۴۴-	دیوان غزلیات و قصائد عطار (به اهتمام و تصحیح آقای دکتر تقی تفضلی)	۱۳۴۱
۵۵-	جهانگشای نادری تألیف میرزا مهدی خان استرآبادی (با تصحیح و تعلیقه آقای سیدعبدالله انوار)	۱۳۴۱
۴۶-	طربخانه (رباعیات حکیم عمر خیام نیشابوری) تألیف یاراحمد بن حسین رشیدی تبریزی (با مقدمه و تصحیح و تحشیه آقای جلال الدین همائی استاد دانشگاه)	۱۳۴۲
۴۷-	نادره ایام، حکیم عمر خیام و رباعیات او به قلم آقای اسماعیل یکانی	۱۳۴۲
۴۸-	اقلیم پارس (آثار باستانی و ابنیه تاریخی فارس) تألیف سید محمد تقی مصطفوی	۱۳۴۳
۴۹-	سفارش نامه انجمن آثار ملی	۱۳۴۴ بهشت اردی
۵۰-	یادنامه شادروان حسین علاء	۱۳۴۴
۵۱-	ذخیره خوارزمشاهی، تألیف زین الدین ابوالبراهیم اسماعیل جرجانی سنه ۵۰۴ هجری (به اهتمام و تصحیح و تفسیر دکتر محمدحسین اعتمادی - دکتر محمدشهراد - دکتر جلال مصطفوی (کتاب نخستین) ۲۵ شهریور ۱۳۴۴)	۱۳۴۴
۵۲-	دیوان صائب، با حواشی و تصحیح به خط خود استاد - مقدمه و شرح حال به خط وخامه استاد امیری فیروزکوهی	۱۳۴۵
۵۳-	عرائس الجواهر و نفایس الاطایب تألیف ابوالقاسم عبدالله کاشانی، به سال ۷۰۵ هجری به کوشش آقای ایرج افشار	۱۳۴۵
۵۴-	ری باستان (مجلد اول) مباحث جغرافیائی شهر ری به عهد آبادی تألیف دکتر حسین کریمان	۱۳۴۵
۵۵-	خیامی نامه (جلد اول) تألیف استاد جلال الدین همائی	آبان ماه ۱۳۴۶

شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۵۶-	فردوسی و شعرا و تألیف آقای مجتبی مینوی استاد دانشگاه	آبان ماه ۱۳۴۶
۵۷-	خردنامه تألیف و نگارش ابوالفضل یوسف بن علی مستوفی به کوشش آقای عبدالعلی ادیب برومند	فروردین ۱۳۴۷
۵۸-	فرهنگ واژه‌های فارسی در زبان عربی تألیف آقای سید محمدعلی امام شوشتری	تیر ماه ۱۳۴۷
۵۹-	کتا‌بشناسی فردوسی ، فهرست آثار و تحقیقات درباره فردوسی و شاهنامه ، تدوین آقای ایرج افشار	مرداد ۱۳۴۷
۶۰-	روزبهار نامه به کوشش آقای محمدتقی دانش پوره	اسفند ۱۳۴۷
۶۱-	کشف الابیات فردوسی (جلد اول) به کوشش دکتر محمد دبیر سیاقی اردیبهشت ۱۳۴۸	
۶۲-	زندگی و مرگ پهلوانان در شاهنامه نگارش دکتر محمدعلی اسلامی ندوشن	خرداد ۱۳۴۸
۶۳-	آثار باستانی کاشان و نطنز تألیف آقای حسن نراقی	مهر ۱۳۴۸
۶۴-	بزرگان شیراز تألیف آقای رحمت الله مهر از	آبان ۱۳۴۸
۶۵-	آثار شهرهای باستانی سواحل و جزایر خلیج فارس و دریای عمان تألیف آقای احمد اقتداری	آذر ۱۳۴۸
۶۶-	تاریخ بناکتی به کوشش دکتر جعفر شعار	دی ۱۳۴۸
۶۷-	عهد اردشیر برگرداننده به فارسی سید محمدعلی امام شوشتری	دی ۱۳۴۸
۶۸-	یادگارهای یزد (جلد اول) تألیف آقای ایرج افشار	بهمن ۱۳۴۸
۶۹-	ری باستان (مجلد دوم) تألیف آقای دکتر حسین کریمان	خرداد ۱۳۴۹
۷۰-	از آستارا تا استارباد (جلد اول بخش اول) ، آثار و بناهای تاریخی گیلان به پس ، تألیف دکتر منوچهر ستوده	تیر ۱۳۴۹
۷۱-	یادنامه فردوسی حاوی مقالات و چکامه‌ها به مناسبت تجدید آرامگاه حکیم ابوالقاسم فردوسی	آبان ۱۳۴۹
۷۲-	فردوسی و شاهنامه او به اهتمام آقای حبیب یغمائی	آذر ۱۳۴۹
۷۳-	فیلسوف ری ، محمد بن زکریای رازی تألیف آقای دکتر مهدی محقق	آذر ۱۳۴۹
۷۴-	سرزمین قزوین تألیف آقای دکتر پرویز ورجاوند	آذر ۱۳۴۹
۷۵-	یادنامه شادروان سید حسن تقی زاده به اهتمام حبیب یغمائی	بهمن ۱۳۴۹

شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۷۶-	ذخیره خوارزمشاهی تألیف زین الدین ابوالبراهیم اسماعیل جرجانی سنه ۵۰۴ هجری به اهتمام و تفسیر و تصحیح دکتر جلال مصطفوی - (کتاب دوم) بهمن ۱۳۴۹	
۷۷-	نظری اجمالی به تاریخ آذربایجان و آثار باستانی و جمعیت شناسی آن	
۷۸-	تألیف آقای دکتر محمد جواد مشکور ناریخچه ساختمانهای ارگ سلطنتی تهران و راهنمای کاخ گلستان	بهمن ۱۳۴۹
۷۹-	نوشته آقای یحیی ذکاء کشف الایات شاهنامه فردوسی - جلد دوم - به کوشش دکتر محمد دبیرسیاقی خرداد ۱۳۵۰	فروردین ۱۳۵۰
۸۰-	آثار باستانی و تاریخی لرستان - جلد نخست - تألیف آقای حمید ایزدپناه تیر ۱۳۵۰	
۸۱-	دردربار شاهنشاه ایران، تألیف ا. کمپفر آلمانی - ترجمه آقای کیکاووس	
۸۲-	جهان داری نگاهی به شاهنامه، تألیف آقای پروفیسور فضل الله رضا	مرداد ۱۳۵۰
۸۳-	مونس الاحرار فی دقایق الاشعار (جلد ۲) تألیف محمد بن بدر جاجرمی	شهریور ۱۳۵۰
۸۴-	به سال ۷۴۱ هجری با تحشیه و تفسیر آقای میر صالح طبیبی مقدمه ای بر شناخت اسناد تاریخی تألیف سرهنگ دکتر جهانگیر	شهریور ۱۳۵۰
۸۵-	قائم مقامی فرهنگ شاهنامه تألیف دکتر رضا زاده شفق	شهریور ۱۳۵۰
۸۶-	دانش و خرد فردوسی فراهم آورده دکتر محمود شفیعی	مهر ۱۳۵۰
۸۷-	وقفنامه ربع رشیدی (چاپ عکسی) از روی نسخه مورخ ۷۰۹	مهر ۱۳۵۰
۸۸-	قمری زیر نظر آقایان مجتبی مینوی و ایرج افشار ذیل جامع التواریخ رشیدی تألیف حافظ ابرو مورخ دوران تیموری	اسفند ۱۳۵۰
۸۹-	بامقدمه و تعلیقات آقای دکتر خانبا با بیانی از آستارا تا ستار باد (مجلد دوم) آثار و بناهای تاریخی گیلان	اسفند ۱۳۵۰
۹۰-	بیه پیش تألیف دکتر منوچهر ستوده نصیحة الملوك تألیف امام محمد غزالی بامقدمه و تصحیح و	خرداد ۱۳۵۱
۹۱-	تحشیه استاد جلال الدین همائی آثار باستانی آذربایجان (جلد اول - آثار تاریخی شهرستان تبریز)	آذرماه ۱۳۵۱
۹۲-	تألیف آقای عبدالعلی کارنگ مجموعه انتشارات قدیم انجمن	آذرماه ۱۳۵۱
		دی ماه ۱۳۵۱



شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۹۳-	مجموعه مقالات فروغی درباره شاهنامه و فردوسی با اهتمام آقای حبیب یغمائی	بهمن ماه ۱۳۵۱
۹۴-	داستان داستانها (داستان رستم و اسفندیار) تنظیم متن و شرح و توضیح به کوشش دکتر محمدعلی اسلامی ندوشن	اسفند ماه ۱۳۵۱
۹۵-	فردوس در تاریخ شوشتر تألیف علاءالملک حسینی شوشتری	خررداد ماه ۱۳۵۲
۹۶-	تاریخ تبریز تا پایان قرن نهم هجری تألیف دکتر محمدجواد مشکور	تیر ماه ۱۳۵۲
۹۷-	ذخیره خوارزمشاهی تألیف زین الدین ابوالبراهیم اسمعیل جرجانی	سنه ۵۰۴ هجری باهتمام و تفسیر و تصحیح دکتر جلال مصطفوی جلد سوم شهریور ۱۳۵۲
۹۸-	ترجمه يك فصل از آثار الباقیه ابوریحان بیرونی بخامه علیقلی میرزا	اعتضاد السلطنه و ملاعلی محمد اصفهانی بکوشش آقای اکبر داناسرشت با مقدمه و الحاقاتی از ایشان
۹۹-	مادها و بنیانگذاری نخستین شاهنشاهی در غرب فلات ایران تألیف آقای جلیل ضیاءپور	آبان ۱۳۵۲
۱۰۰-	سیر فرهنگ ایران در بریتانیا یا تاریخ دوست ساله مطالعات ایرانی	بهمن ماه ۱۳۵۲
۱۰۱-	تألیف آقای دکتر ابوالقاسم طاهری	اسفند ۱۳۵۲
۱۰۲-	آثار ملی اصفهان تألیف آقای ابوالقاسم رفیعی مهرآبادی	اسفند ۱۳۵۲
۱۰۳-	سیراف (بندر طاهری) تألیف آقای غلامرضا معصومی	اسفند ۱۳۵۲
۱۰۴-	فرهنگ فارسی به پهلوی تألیف آقای دکتر بهرام فره‌وشی استاد دانشگاه تهران	فروردین ۱۳۵۳
۱۰۵-	کتابشناسی کتابهای خطی تألیف شادروان دکتر مهدی بیانی استاد	فروردین ۱۳۵۳
۱۰۶-	فقید دانشگاه به کوشش آقای حسین مجوبی اردکانی	خررداد ماه ۱۳۵۳
۱۰۷-	تاریخ بافت قدیمی شیراز تألیف آقای کرامت الله افسر	مرداد ۱۳۵۳
۱۰۸-	فرار از مدرسه درباره زندگی و اندیشه ابو حامد غزالی	مرداد ۱۳۵۳
۱۰۹-	تألیف آقای دکتر عبدالحسین زرین کوب	مهر ماه ۱۳۵۳
۱۱۰-	بیرونی نامه پژوهش و نگارش آقای ابوالقاسم قربانی	مهر ماه ۱۳۵۳
۱۱۱-	جامع جعفری - تاریخ یزد در دوران نادری و زندیه و عصر سلطنت فتحعلی شاه - تألیف محمد جعفر بن محمد حسین	آبان ۱۳۵۳
۱۱۲-	نائینی متخلص به «طرب» به کوشش آقای ایرج افشار	آبان ۱۳۵۳



شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۱۰۹-	کتاب التفهیم لاوائل صناعة التنجیم، تألیف ابوریحان محمد بن احمد بیرونی خوارزمی، با تجدید نظر و تعلیقات و مقدمه تازه به خامه استاد جلال الدین همائی	دی ماه ۱۳۵۳
۱۱۰-	(دیار شهر یاران) آثار و بناهای تاریخی خوزستان جلد نخستین	
بخش اول -	تألیف آقای احمد اقتداری	خرداد ۱۳۵۴
۱۱۱-	(دیار شهر یاران) آثار و بناهای تاریخی خوزستان جلد نخستین	
بخش دوم -	تألیف آقای احمد اقتداری	خرداد ۱۳۵۴
۱۱۲-	احوال و اقوال شیخ ابوالحسن خرقانی بضمیمه منتخب نورالعلوم	
تألیف آن عارف بزرگوار، باهتمام استاد مجتبی مینوی		تیر ماه ۱۳۵۴
۱۱۳-	شرح احوال و آثار ودویتی های باباطاهر عریان به انضمام شرح و ترجمه کلمات قصار وی منسوب بعین القضاة همدانی (۴) باصل و ترجمه کتاب (الفتوحات الربانیة فی مزج الاشارات الهمدانیة) بشرح و تفسیر محمد بن ابراهیم مشهور به خطیب وزیری بکوشش دکتر جواد مقصود	تیر ماه ۱۳۵۴
۱۱۴-	کتاب «الغارات» تألیف ابواسحق ابراهیم بن محمد بن سعید ثقفی کوهی اصفهانی باهتمام و تصحیح استاد میر جلال الدین محدث (بخش نخست)	شهریور ۱۳۵۴
۱۱۵-	کتاب «الغارات» به شرح مذکور در شماره ۱۱۴ (بخش دوم)	شهریور ۱۳۵۴
۱۱۶-	یادگارهای یزد (جلد دوم) باضمیمه - شهر یزد) تألیف ایرج افشار	شهریور ۱۳۵۴
۱۱۷-	تاریخ روابط بازرگانی و سیاسی ایران و انگلیس ازدوران فرمانروائی مغولان تا پایان عهد قاجاریه (جلد اول تألیف دکتر ابوالقاسم طاهری	مهر ماه ۱۳۵۴
۱۱۸-	از آستار تا آستار باد (مجلد ششم) شامل اسناد تاریخی گران بکوشش آقایان مسیح ذبیحی و دکتر منوچهر ستوده (بخش نخست)	مهر ماه ۱۳۵۴

شماره	نام کتاب	تاریخ انتشار
۱۱۹-	از آستارا تا استارباد «مجلدهفتم بشرح مذکور در شماره ۱۱۸	آذرماه ۱۳۵۴
	(بخش دوم)	
۱۲۰-	سفرنامه حکیم ناصر خسرو به کوشش و تصحیح دکتر محمددیرسیاقی	بهمن ماه ۱۳۵۴
۱۲۱-	آثار باستانی خراسان - جلد اول شامل آثار اردی بهشت ماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی	
	وابنیه تاریخی جام و نیشابور و سبزوار اثر آقای عبدالحمید مولوی (۱۳۵۵ خورشیدی)	
	اردی بهشت ماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی	(۱۳۵۵ خورشیدی)
۱۲۲-	تاریخ باستانی ایران بر پایه باستان شناسی تألیف	اردی بهشت ماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی
	پروفسور هر تسفلد ترجمه آقای علی اصغر حکمت استاد ممتاز دانشگاه تهران (۱۳۵۵ خورشیدی)	
۱۲۳-	آثار باستانی و تاریخی لرستان (جلد دوم) تألیف	خرداد ماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی
	آقای حمید ایزدپناه	(۱۳۵۵ خورشیدی)
۱۲۴-	تحریر کتاب استخراج الاوتار تألیف استاد	
	ابوریحان بیرونی - پژوهش و نگارش آقای	
	ابوالقاسم قربانی	
	تیرماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی	
	(۱۳۵۵ خورشیدی)	
۱۲۵-	تاریخ نیشابور تألیف آقای سیدعلی مؤید ثابتی	تیرماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی
		(۱۳۵۵ خورشیدی)
۱۲۶-	وادی هفتواد - بحثی در تاریخ اجتماعی و	
	آثار تاریخی کرمان (جلد اول) تألیف آقای دکتر	بهمن ماه ۲۵۳۵ شاهنشاهی
	محمد ابراهیم باستانی باریزی - استاد دانشگاه تهران	(۱۳۵۵ خورشیدی)



